

# زانستی سەردەم 56

سالت چواردەیهەم پاییزی 2013

zansti sardam

Issue no. 56 Autumn 2013

سەرنووسەر  
سۆزان جەمال

سەرنووسەری فەخری  
خوایڤخۆشبوو ئەکرەم قەرەداخی





## بايولوجى baiology



59	سيىرك ...	ههورامان وريا قانع
69	كىشەكانى وەرزش	ديرلك
73	ئەندازىبارى ئەندىشەى داھىتەر	نەورۇز حاجى سەيد گول
81	گەرپان بە دواى نەمرىدا	گوران ئىبراھىم

## تۇۋدارى Medicine



5	مامەلەكردن لەگەل كەسانى ...
11	پىتىم وشكە ...
15	چارەسەرسازى پىتىم
28	ھاۋىتە بۇ خانمان
30	توپرەرەۋەكان دەلەن
39	كەلكەكانى شۇفان
42	نووستان ...
44	پەيوەندى نيوان مېشك و ...
46	بۇ ئەۋەى توۋشى ھەلامەت نەبىت
49	مايەسىرى ...
51	ئاتوانرېت فەرامۇش بىكرى ...
54	ھەلگرتنى خواردن ...

## ساىكۇلۇۋى Psychology



121	ھەر مەرۇڭىك پەناگەيەكى دىلنابى ...	ئۇشۇ
130	خۇكوشتن ...	عەلى رەزا
135	پرسىيار و ۋەلام ...	د. فەۋزىيە
139	خۇراگرى دەروۋنى	نازەنن عوسمان
145	شېزۇفرىنيا ...	ھەمەى ئەحمەد رەسول

## فىزىكە Physics



87	پىتاندىنى يۇرانيۇم
90	ۋىستگەى ناۋەكى
93	ۋزەى ئەتۇم و ياسا
102	تىشكە ناۋكىيەكان...
104	تىشكدان
107	جىمىس ماكسۋىل
111	كىشەكانى فەلسەفە ...

پىچاۋونەۋەى زمانەۋانى: نەورۇز حاجى سەيد گول  
 دىزاين: ئومىد محەمەد  
 تايپ و ھەلەچن: لەرىن لەتىف  
 چاپ: چاپخانەى دەزگای سەردەم

خاۋەنى ئىمىتياز: دەزگای چاپ و پەخشى سەردەم  
 سەرۋكى فەخرى: شېركۆ بېكەس





child پەرۋەردەو مىندال



159 مىندال و يارىي ئەلكترونى ئىبراھىم حىسەن  
162 درەنگ نووستن... مېشىك رېۋىتس

chimestry كىمىيا



پىشەسازى سابوون  
نەوزادى موھەندىس

155

geology جىئولوگىيە



179 كارپۇن توخمە گىرنگەكە د. ئىبراھىم مەھمەد جەزا  
182 نامۇترىن جىگا... نەورۇز

enviroment ئىنگە



165 بەرەو دامەزىراندنى ژېرخانى داتا  
172 ئاۋ و ئەگەرى جەنگىكى...  
175 ئاۋ و ھەۋا لاي يۇنانىيە كان  
ھېمىن عومەر  
ھېمىن ئىبراھىم  
سەردار عەبدولپەھمان

computer كۆمپيوتەر



كورته مېژوۋىيەكى كۆمپيوتەر...  
عەبدولپەھمان مەھمەد

189

veterinary ئىرتەرى



185 دياردەى ئاۋبەندى پەلەۋەر  
187 نەخۇشى كۆرۈنەلەرس  
د. فەرەيدون عەبدولستار  
د. عوسمان جەمال

چرايەكى زانستى...  
د. سەئىد عەبدوللەتيف

199

Mathematics ماتىماتىك



چوار ھىزەكەى سروشت  
پۇل دەيغىز

191

zanstisardam@yahoo.com

E\_mail: suzanj2006@yahoo.com

www.serdem.net

تېراۋ: 4000  
نۇخ: 3500

ناونىشان:

سلىمانى - يىناى سەردەم - گوڧارى زانستى سەردەم

07701573823 - 07480136653



## سەروىتار

### سەرنووسەر



ھەمىشە لە سالىدى دەرىچوونى يەكەمىن ژمارەى گۇفارى زانستى سەردەمدا، يەكەمىن جار سوپاسى كاك شىركۆ بىكەسم دەكرد كە ھەمىشە وەك سەرۆكى دەزگای چاپ و پەخشى سەردەم، پشت و پەنا و، خەمخۆرمان بوو.

كاتىك زانستى سەردەم لە ژمارە (۵۳)دا پىي نايە چواردە سالى تەمەنيەو، پىي وتم: دەزانى ئەمە يەكەمىن گۇفارى زانستىيە بە زمانى كوردى كە تەمەنى گەيشىبى بە چواردە سال؟ منىش تەنيا بە زەردەخەيەك وەلامم دايەو، پىي وتم ئەمە مايەى شانازىيە بۆ ھەموومان، بۆ تۆ بەتايەتى.

بىگومان ئەمە بۆ من زۆر بوو، لەپىي ئەو چەند وشەيەو دەستخۆشى لە من كورد و تىي گەياندەم كە گۇفارى زانستى سەردەمى بە دلە، ھەرچەند ئەو شاعىرە و پۆحى لەناو شىعدا پۆچوو.

لەگەل دەرىچوونى ھەر ژمارەيەكى تازەشدا دەينارد بە شویتما و دەست خۆشى لىدەكردم، ھەندىجارىش گلەيى ھەبوو لە ویتەى سەر بەرگەكە و بە دەم پىكەنيەو دەيووت:

جاريك بۆقيكى چاو زەق دادەنييت و جاريك پياويك دادەنييت كە ناوسكى ھەمووى ھاتۆتە دەرەو، ئەمە چ زەوقيكە سۆزان كە تۆ ھەتە؟

منىش دەمووت چى بكەم كاك شىركۆ گۇفارەكە، گۇفاريكى زانستىيە و ویتەى بەرگەكەش ھەر جارە و دەبىي گوزارشت لە يەكەك لە بوارەكانى زانست بكات. دەمپرسى ئەى ویتەى چى دابنىم جوانە؟

دەيووت: ویتەى ژنيكى جوان! ھەندىجارىش بە دەم پىكەنيەو دەيووت: ئەى ویتەيەكى خۆت بۆ دانانىي؟ بەلام سەد داخ و مەخابن وا لە ژمارە ۵۶ى گۇفارى زانستى سەردەمدا، دەييت بلىم ھەزار سلاو لە گيانى پاك، لە پۆحى بەرزەفرت كاك شىركۆ بىكەس، ھەمىشە لەناوماندا دەژيت، تۆ ھەر لە سەفەردايت و ئيمە بەردەوام چاوەپىي گەپانەووت دەكەين.





# مامەلەکردن لەگەڵ كەسانی خاوەن پىداوېستىي تايبەت

بە دەنگى بەرز ھاوار بىكەت يا بىقىرىتىت.

- لە كەسانى دىكە بىكەت.

- تىيان لى بىكەت.

- گازيان لى بىگىرىت.

- راويان بىت.

- بە بەردەوامى رېنمايىيە كان رەت بىكەتە.

- زۆر نىگەرەن و توورە بىت.

- رابىكەت.

- شىمەك بىكىنىت.

- دەستەواژە توندىتۇر و ناو و ناتۇرە نەشياو (واتە جىئو) بە كار بىكىنىت.

رەنگە بۇ كارمەندە كان مايە ترس و تۇقۇن بىت گەر ھاتوو نەخۇشلىك بۇ نمونە:

- بىكىنىت بە سەرى خۇيدا.

- گاز لە دەستى خۇى بىگىرىت.

- بە ھەپەشە توندىتۇرە لىيان بىتە پىش.

- لە كارمەند بىكەت.

- خۇى بىرىندار بىكەت.

- بە توندى سەرى خۇى بىكىنىت بە زەويدا.

دەكرى رەفتارى گىرت خولقۇنەر بىكەن بە دوو بەشەو، يەكەم، رەفتارە زىيانەخشە كان، دوووم بى-زىيانە كان.

رەفتارە زىيانەخشە كان پىيۇستە دەستەجى و راستەوخۇ سنوورىان بۇ دابىرى، بە شىوئەك كە رىئ لە نەخۇشەكە بىگىرى

تا نە خۇى ئازارىدات، نە كەسانى دەوربەرىشى، لە كاتىكدا رەفتارە بىزىيانە كان پىيۇستىيان بە مامەلە دەستەجى و راستەوخۇ نىيە. لە ھەردوو دۇخەكەدا

پىيۇستە ئىش لەسەر ئەو ھۆكارانە بىكرى كە لە پىشت ئەو رەفتارەنەو.

تۇ بۇ ئەوئە بىتوانىت رەفتارى گىرت خولقۇنەرى زىيانەخشە لى بى-زىيانە جىا

بىكەيتەو، پىيۇستە سەرى دەرتەنجامە كانى رەفتارەكە بىكەيت و بىزانىت تا چ رادەبەك

زەرەرمەندە بۇ كەسەكە خۇى، يان بۇ كەسىكى دەوربەرى. گەر نەخۇشلىك نەيەوئە ژەمەخواردنەكە خۇى بىخوات

ئەو كارمەندە كان دەزانى كە ھەزى بە خواردنەكە نىيە، دەكرى جارىك لە

جارەكانىش بە بىرىستى بىمىنىتەو، بەلام ناكرى ئەم جۇرە رەفتارە لە خانەى

زىيانەخشىدا پۇلىن بىكەن. مەگەر

نەخۇشەكە بۇ چەند ھەفتەيەك مانى لە خواردن گىرت، ئەوكات بە رەفتارى

زىيانەخشە لە قەلەم دەدرى. بانمونيەكى دىكە بىكىنىتەو، گەر نەخۇشلىك لە تورەبى

و ئاومىدىي خۇيدا بىكەوئە لىدانى خۇى و بىكىنىت بە سەرى خۇيدا، گەر رەفتارەكە

زۆر توندىتۇر بوو، ئەو بە دلىيايەو ئەركى تۇ وەك كارمەندىك بىرىتتە لەوئە

خىرا و دەستەجى بىوئەستىت، بەلام دەبىت مۇف ئەوئەش بىزانىت كە دەست

تىوئەردان و خۇەلقورتاندىن لە دۇخەكە، ئەزموونى نەخۇشەكە و تىگەشتى بۇ ئەو

دۇخە پىر شىرەيە خراپترە كات. رەفتارى گىرت خولقۇنەرى بى زىيان،

پىيۇستى بە دەستىوئەردانى دەستەجى نىيە. بەلكو دەكرى لەرى مىتۇدەكانى

كەمكىرەنەوئە كارىگەرى، پىداگۇزى، يان دۇزىنەوئە ھۆكارەكانى ئەو رەفتارەنە،

پىگىرى لە دووبارەبوئەوئە بىكەن. بەلام مامەلەكەردى دەستەجى لەگەل

رەفتارەكەدا، زۆر كارىگەرى نەرىنى و نىگەتقى لى دەكەوئەو، بۇيە زۇرجار

لەو دۇخانەدا كارمەندە كان دەكەونە ژىر كارىگەرى ھەست و سۆزى خۇيانەو و

شىوازە پىداگۇزىيە كانىان بە كارناھىن. رەفتارى گىرت خولقۇنەر زۇرجار

دەبىتە مايە توپەبوون و وروژاندنى كارمەندە كان، بۇيە بەشلىك لەم رەفتارەنە

وەك بەرەنگارىيە دەسلالت و ئۆكتۇرىتى كارمەندە كان دەردەكەوئە. واتا ئەگەر

كارمەندەكە چوارچىو و ئامرازى پىيۇستى بۇ مامەلەكەردى لەگەل ئەم

بەرەنگارىيانە نەبىت، ئەو ھەست بە جۇرىك لە كەمى و لە بىندەسەلانى

دەكات، ھەست بە ماندووبوون و شەكەتبونىكى زۆر دەكات. ئاشكرايە

كە رەنگە تۇ وەك كارمەند لە پوانگەى ھەست و سۆزى خۇتەو مامەلە بىكەيت،

لانى كەم، چۈنكە تۇ وەك كارمەندىك پىسارى ئەو لە خۇت دەكەيت، «تۇ

بلىنى گەر بەو شىوئەيە ھەلسو كەوت بىكەم، چۈن بىكەوئەو» بەتايەتى كە دىتە سەر

مەسەلە رەفتارى خۇ ئەزىتەدان. پىيۇستە بىزانىن كە كەسانى خاوەن

پىداوئىستى تايەت، ھەستكرىدان بە

## كەسانى

خاوەن پىداوئىستى

تايەت، دەتوان بە شىوازى جۇراوچۇر ھەلسو كەوت بىكەن، بەلام بە شىوئەيەكى

گىشتى، ئەم كەسانە جۇرىك رەفتار دەنوئىن، كە ئىمە وەك كارمەند دەتوانىن

لىيان تىگەكىن و مامەلەيان لەگەل بىكەن. ھەلەتە لە دۇخە دەگەن و ئاوارتەكاندا

تىگەشتىن لە رەفتارى نەخۇشەكە ھەروا كارىكى ئاسان نىيە، ئەمەش دەبىتە مايە

ئەوئە تىگەشتىن و قىوولكردى رەفتارى نەخۇشەكە سەختىر بىت. بەشلىكىش لەم

رەفتارەنە پىيان دەوترىت رەفتارى گىرت خولقۇنەر.

كەسانى خاوەن پىداوئىستى تايەت، لە زۇرىيە دۇخەكاندا، بە شىوئەيەك

ھەست دەكەن و بىردەكەنەو كە لە كەسانى ئاسايى و ئەوانەى كە ئەم

جۇرە كىشانەيان نىيە، جىاوازە. ھەر بۇيە بە شىوئەيەكى نامۇئەوئە رەفتار

دەكەن كە دەوربەرەكەيان لەسەرى رانەھاتوون. گەر ئىمە وەك كارمەند

تواناى تىگەشتى ئەم رەفتارەنەمان نەبىت، ئەو ئەستەمە بىزانىن چى بىكەن و چۈن

مامەلەيان بىكەن. ديارە زۆر ئاسايە كە تۇ وەك كارمەند بىزار بىت و ھەست بە

بىندەسەلانى خۇت بىكەيت گەر ھاتوو نەخۇشلىك بۇ نمونە ئەم رەفتارەنە لای

خوارەو ئەنجام بىكەت: - نەخۇشەكە بۇ ماوئەكى دوورودرىژ



دەكەن. ئەمەش ئەو نەگەيەنەت كە ئەم كەسانە ھېچ پېشېنە كىيان بۇ خۇيان نېيە، بەلكو پېئوسىيان بە كات و ئامادەكارىي زىاتر ھەيە تا خۇيان بۇ ئەو گۆرپرانە ئامادە بىكەن.

گەر مەۋف نەرمونىيان نەبوو، ئەوا بۇ ھەيە ئەو مەرج و داواكارىيەنە كە لە دەرەۋەي خۇيەۋە بە مەبەستى گۆرپران بۇ دادەنرېن، پېچەۋانە بىكەۋەنەۋە لە تېگەيشتى كەسەكەدا كە دەيىت چى بىكات. بۇيە يەكسەر بە ناپەرەزايى و بەرەنگارى، ۋەلام دەداتەۋە.

گەر ھاتو كارىكى پېن بېسپېرىن كە خۇي بۇ ئامادە نەكردىت، ئەوا بە ھۇي نەبوۋى نەرمونىيانى و نەبوۋى تواناي پېشېنەۋە، توۋشى ترس و توقىنكى زۆر دەيىت، بۇيە زۆر بە ئاسانى بەرەنگارى ھەر شىتېك دەيىتەۋە كە چاۋەپوان دەكرى بيان كات. نەمۋنەي دىكە لە سەر نەبوۋى نەرمونىيانى ئەۋەيە كاتېك كەسەكە دەيەۋىت بەردەۋام لەسەر ھەمان كورسى، لە ھەمان جىگا دانىشېت، لە ژوۋورى نانخواردن، يان لە ناو ئۆتۈمۈپىل يا لە ناو پاسدا، يان كاتېك خو بە يەك يارىيەۋە دەگرېت و دەيەۋىت ھەر ھەمان يارى بىكات، تەنەت ئەگەر يەكەم كەشېش نەبوۋىت يارىيەكەي بە دەستەۋە گرتېت. ئەمە دەيىتە ھۇي دروستبۈۋى كېشە و گرتت ھەم لەنيۋان نەخۇشەكان خۇياندا و ھەم لەگەل كارمەندە كانىشدا، كە پەنگە دواتر چارەسەر كىردىان ئاسان نەيىت. دواجار، بە بەراۋود بە كەسانى ئاسايى،

ھەستى بەبەزەيى Empathy يان و نەرم و نيانى flexibility. ئەم دوو بۋارە سەرەكېيە دەيىتە ھۇي دروستبۈۋى گەۋرەترىن بەرەنگارى لە كاتى ئېشكرىد و چاۋدېرىكرىدنى ئەم كەسانە.

تېكچۈۋن لە ھەستى بەبەزەيى Empathy Disorder برىتېيە لە سەختى و دژۋارى لە تواناي ئەم كەسانە تا خۇيان بىخەنە شوپى ئەۋانى دىكەۋە بۇ ئەۋەي بزىنن چۆن بېردەكەنەۋە و ھەستىيان چۆنە. كاتېك مەۋف ئەم توانايەي نەبوو و نەيتۈنى ئەمە بىكات، ئەۋا بە لاشيەۋە قورس دەيىت لەۋە تېگىكات كە بۇجى ئەۋانى دىكە بەۋ شىۋەيە مامەلە دەكەن، ۋەكچۆن لاشىيان ئەستەم دەيىت بزىنن ئەۋانى دىكە چىيان دەۋىت. ئەۋ كەسانەي تواناي ھەستىكرىدنىان بە بەزەيى تېكچۈۋە، ھەمانشېۋە لايان قورسە بېھىنە بەرچاۋى خۇيان كە داخۇشەكان بە چ ئاراستەيەكدا دەرپۆن و دواتر چى رۈۋدەدات، ھەربۇيە زۆر ھەست بە ناۋارامى دەكەن كاتېك دەكەۋە دۇخىكى نوئ و نەزانراۋەۋە.

نەبوۋى نەرمونىيانى ۋاتە بوۋى دژۋارى و ناپەرەتتەيەكى زۆر لە بەردەم ئەۋ كەسەدا لەۋەي بىتۈنېت پېشېنى شتەكانى خۇي بىكات، ئەمەش دەيىتە ھۇي دروستبۈۋى جۆرېك لە كېشەۋ گرتت بۇ ئەۋ كەسەي كە ھەر ۋا بە ئاسانى ناتۈنېت لە چالاكېيەكەۋە بېچىتە ناو چالاكېيەكى دىكەۋە، يان لە ژىنگەيەكەۋە بگۈرېتتەۋە بۇ ژىنگەيەكى دىكە. بە مانايەكى دىكە، ئەم كەسانە زۆر بە ئەستەم گۆرپران قېۋل

ئازار جىاۋازە، ھەربۇيە كاتېك دەمانەۋىت خۇمان بىخەينە جىي ئەۋان. ناتۈنېن تېگەين و بزىنن تا چ پادەيەك ئەۋ شىۋازى مامەلەكرىدەي لەگەل خۇي، ئازارەخشە. ديارە ھەندېك پېتمايى باس لەۋە دەكەن كە ئەۋ كاتەي تۆ ھەۋل بۇ ۋەستەندى رەفتارى خۇ ئەزىتەندان دەدەيىت، زىاد دەكات و پەرە دەسېنېت. بە پېچەۋانەشەۋە، ئەۋ كاتەي نايىتە بەشېك لىي و ھەۋل بۇ كاركرىد لەسەر ھۆكارەكەكانى دەدەيىت، بەرەۋ كەمبۈنەۋە دەرۋات.

### چى دەيىتە ھۇي ۋرۋاندىنى رەفتارى گرتت خۇلْقېنەر؟

ديارە ھەمۋەرەفتارە گرتت خۇلْقېنەرەكان، ھۆكارىكىيان ھەيە. ئەزمۈۋن دەرېخستۈۋە كە ئاسايىترىن ھۆكارى رەفتارى گرتت خۇلْقېنەر، دانانى مەرج و داواكارىي زۆرە، بىن رەچاۋكرىدنى تواناي گونجان و قېۋولكرىدنى نەخۇش، بىن رەچاۋكرىدنى تواناي پابەندبۈۋن، تواناي كۆمەلەيەتى و تواناي كۆمۈنىكاسىۋنى و... ھتد.

كاتېك كەسانى خاۋەن پېداۋىستى تايەت، بە لايانەۋە ئەستەم دەيىت خۇيان لەگەل ئەۋ مەرج و چاۋەپوانبەنە بگۈنچېنن كە لە كاتى خۇيىدندا رۈۋبەرۋى دەبەۋە، ئەمە بۇ خۇي پەيۋەندى نېيە بە نەبوۋى حەزو ئارەزۈۋەۋە لاي ئەۋ كەسە، بەلكو دەگەرېتەۋە بۇ نەبوۋى ھەل و مەرجى رەخساۋ بۇ ئەنجامدانى ئەۋ مەرجانە. ئەۋ مەۋفانەي كە لىردا باسيان دەكەين، پەلى جىاۋاز نىشان دەدەن لە تېكچۈۋنى

ديارە ھەمۋەرەفتارە گرتت خۇلْقېنەرەكان،  
ھۆكارىكىيان ھەيە. ئەزمۈۋن دەرېخستۈۋە كە  
ئاسايىترىن ھۆكارى رەفتارى گرتت خۇلْقېنەر،  
دانانى مەرج و داواكارىي زۆرە، بىن رەچاۋكرىدنى  
تواناي گونجان و قېۋولكرىدنى نەخۇش،  
بىن رەچاۋكرىدنى تواناي پابەندبۈۋن، تواناي  
كۆمەلەيەتى و تواناي كۆمۈنىكاسىۋنى و... ھتد



كەسانى خاۋەن پىداۋىستى تايىت، تواناي قىلگۇردىنى فشارو سترىس يان كەمتەر، ئەمانە ناسكترن و زياتر لەبارن بۇ ئەۋەى تۈۋشى شەلەژان بىن. بۇيە كاتىك ئەركىكىان دەخرىتە سەر شان، كاردانەۋەيان لەۋانى دىكە تۈندترە.

### رەفتارى گىرفت خولقېنەر چ فەرمانىكى ھەيە؟

لە زۆر باردا دەشپت رەفتارى گىرفت خولقېنەر، ستراتىژى خۇگۇنجاندىن بىت. مامەلە كىردىنى كەسىكە بۇ دۇخىكى تايىت بە شىۋەيەكى ئەۋتۇ كە بۇ شىۋاۋ بىت، ئەمە يى دەۋترى خۇگۇنجاندىن coping. گەر كەسىك خاۋەن پىداۋىستى تايىت بىت و خۇ

لەژر گۇشارو سترىسدا بىيىتەۋە، ئەۋا دەكرىت پەنا بىاتە بەر تىكرىدن، قىژاندىن و لىدان تا بتوانىت لەۋ رېگەيەۋە بۇشايەك بۇ خۇى دروست بىكات. زۆرجار لەۋ دۇخانەدا لىدان و پىداكىشانى ئەم كەسانە ۋەك لىدانىكى دۇن-كىشۇتايەيە لە ئاشە-با كان، واتە بى بوۋنى پلان و ئامانچىكى دىارىكراۋە و بى سوۋدە. بۇيە ناكىرئ مۇۋث ئەم جۇرە كاردانەۋانە ۋەك كاردانەۋەيەكى مەبەستىدار بىيىت وا بزائىت ئامانچىك دەپىكىت، ھىندەى دەكرى ۋەك نىشانەيەكى گۇزارشتى نەخۇشەكە لە بىدەسەلاتى و لە ئاۋمىدى خۇى بخوئىرتەۋە. لە دۇخى مەترىسدارتردا، رەفتارى

خۇئەزىەتدان لە شىۋەى دىكەدا دەيىنەۋە، بۇ نىۋونە كاتىك كەسىك سىگىنال و ئامازەى زۆر لە دەۋرۋەيەكەيەۋە ۋەردەگىرىت، ئىدى لە خۇى دەدات. نەخۇشەكە بەۋ شىۋەيە دەۋتائىت تەركىزى خۇى سىۋىدارتر بىكات و پەشۋى و نىگەرانىەكانى خۇى كەمتەر بىكاتەۋە. زۆر جار بىرېن و بىرىندار كىردىنى قۇلى خۇى يان كىشانى سەر بە زەۋىدا، ھەمان ئەركىان ھەيە. گەر نەخۇشەكە پىگىرى لى بىكرى و نەھىلرئ ستراتىژى خۇگۇنجاندىن Coping Strategy خۇى بەكار بىيىت، جا بە ھەر رېگەيەك بىت ۋەك ئەۋەى كە جەستەى كۇنتروۇل بىكەين يان رەفتارەكەى لى قەدەغە بىكەين، ئەۋا مەترىسى ئەۋە ھەيە كە بە مەبەستى ئەزىەتدانى خۇى، پەنا بىاتە بەر رەفتارى مەترىسدارتر، ھەرۋەھا ئەگەرى ئەۋە ھەيە كە تۈۋشى نارەحەتىي جەستەيى و دەۋۋىنى دىكە بىت، ۋەك پەشۋى، ترس، خەمۇكى، بىركىردنەۋە لە خۇگۇشتن.

### ھەلسەنگاندىن پىداگۇژى و ئەگەرەكانى مامەلە كىردن

يەكىك لەۋ دەروازانەى كە دەكرى بۇ ئىشكرىن لەگەل كەسانى خاۋەن پىداۋىستى تايىت سوۋدىان لى ۋەربىگىرىت، كىتپەكەى پۇس گرىنە Ross W. Greene بە ناۋى مىندالى ھەلچۈۋ، كە زۆر بە ئاسانى تۈرە دەبىت و دەتەقىتەۋە Explosive Children كە بەم شىۋەيەى خوارەۋە داپىشتۈۋە.

(ئەۋ كەسەى بتوانىت بە جوانى ھەلسۈكەۋت بىكات، دەبىكات).

ئەمەش ماناي ئەۋەيە رەفتارى گىرفت خولقېنەر لە بنەپەتدا لەۋەۋە سەرچاۋە دەگىرىت كە كەسەكە لەۋ دۇخەدا ھىچ ئەگەرىكى دىكەى مامەلە كىردىنى نىيە. بەلام دەكرى تۇ ۋەك كارمەند كۇمەلنىك دەرەفت و ئەگەرى دىكەى مامەلە كىردن بىيىت كە نەخۇشەكە ناتوانىت بىيىت.

رەنگە ھۇكارەكانى ئەمەش ئەم چەند نىۋونەيەى خوارەۋە بن:

- بوۋنى دىدىكى قەيراناۋى بۇ بارۋۇخەكە.

- ترس و تۇقىن، ۋەك زادەى ئەۋ مەرجانەى دەخرىتە سەر كەسەكە بىن





زۆرر بە ئاسانى دەتوانن جياوازی لە نئوان  
 ھەست و سۆزی خۆیان و ھەست و  
 سۆزی ئەوانی دیکەدا بکەن. زۆرجار  
 کەسانی خاوەن پێداویستی تایبەت بە  
 لایانەو زەحمەتە بزانن کە ئەو ھەستە  
 لە کوپۆ ھاتوو، بۆیە کارادانەویان  
 بۆ ھەستی ئەوانی دیکە، بە شێوەیە کە  
 ھەست ئەو ھەستی خۆیان ییت. ئەمەش  
 ئەو دەگەییەت کاتیک کارمەندیک  
 لە نەخۆشیک تۆرە دەبیت، نەخۆشە کە  
 ئەو تۆرەییە بە ھی خۆی دەزانیت،  
 بۆیە دەبینن بە تۆرەیی ھەست دەتەو.  
 بە ھەمانشێوە نەخۆشە کە نیکەرانی  
 و تۆرەیی ئەوانی دیکە بە ھی خۆی  
 دەزانیت، خۆشیەکانیشیان ھەر بە ھی  
 خۆی دەزانیت، ییتەو ھەست بزانیت ئەم  
 ھەستە لە کوپۆ ھاتوو. ئا لەبەر ئەم  
 ھۆکارە کە ھەست و سۆز بە لای  
 کەسی خاوەن پێداویستی تایبەتەو  
 ھەست شتیک چاوەرێانە کراو و جۆریک  
 لە شەژان و بچ سەر و بەری، ئەزموون  
 دەکریت.

گەر کارمەندیک مەرج و داواکاری  
 بۆ نەخۆشیک دابنیت، لە کاتیکدا  
 نەخۆشە کە تەوانای ئەنجامدانی نەبیت،  
 ئەوا نەخۆشە کە ھەست بە نیکەرانی و  
 ئاومیدی دەکات. گەر ھاتوو بازنە  
 ئەو نیکەرانی و ئاومیدی گەورە و  
 بەرفراوان بوو، ئەوا لەپێی رەفتاری  
 گرفت خۆلقینەرەو کاردانەو ھەست،  
 بۆ نمونە جینودان، لیدان، گازگرتن لە  
 خۆی و ... ھتد. گەر کارمەندە کەش  
 لەو دۆخدا سوور بیت لە سەر مەرج  
 و داواکاریەکانی خۆی، بۆ نمونە  
 لەپێی ئەو کە دەنگ بەرز بکاتەو  
 بە سەریدا، داواکاریە کە دووبارە  
 بکاتەو یان ھاوار بکات و بقیژیت بە  
 سەریدا، ئەوا نەخۆشە کە ئەو تۆرەبوونە  
 وەرەگری و زیاتر ئەو کەشە ناارامە  
 دەژی، رەفتاریشی خراپتر دەبیت. بۆیە  
 باشتەین پەرەنسیی کۆنترۆلکردن بۆ  
 کەمکردنەو رەفتاری گرفت خۆلقینەر  
 ئەو ھەست و سۆز و ھەست و سۆز  
 ئەو کەسە نزم رابگریت.

بە کارھێنانی ئەم پەرەنسیەش ھەست  
 شتێکی بەرپەرەدە، تۆ ھەست

دەتوانن تێگەشتیک سەرەتایی و قوڵتر  
 بۆ خالە بەھیزو لاوازەکانی نەخۆشە کە  
 پەیدا بکەن و ھاوکاتیش ھەندیک  
 ئامراز پێداگۆگی لە ئیشکردنماندا  
 لەگەڵ ئەو بەدەست بەین.

### کەمکردنەو ھوروزمی ھەست

#### و سۆز

لە زۆریە حالەتەکاندا رەفتاری گرفت  
 خۆلقینەر دەرئەنجامی راستەوخۆ  
 کاردانەو ھەستە کە ھەستیارانە، یان ئەو  
 ترس و تۆقینە، یان تۆرەیی و شەژان  
 و سەرلێ تیکچوون، یان دلخۆشیە، رەنگە  
 ئەمە دواتریان سەرو سەرنجراکیش  
 ییت، بەلام تا رادەیک ئاساییە کە  
 کەسانی خاوەن پێداویستی تایبەت  
 کاتیک کە دل خۆش دەبن، لە کەسانی  
 دیکە بەدەن و پیاپیدا بکیشن. دیارە  
 ئەمە لەبەر ھەستی دلخۆشیە کە نییە لە  
 خۆیدا، بەلکو بە ھۆی ھوروزم و فشاری  
 ئەو ھەستەو ھەستە کە بۆ کەسە کە دیت.  
 بۆیە دەشیت ھەموو ھەستیک بەھیز و  
 وروژینەر بێت ھۆکاری دروستبوونی  
 رەفتاری گرفت خۆلقینەر.

لەبەرئەو دەروازە مامەلەکردن لەگەڵ  
 رەفتاری گرفت خۆلقینەر لە دۆخە کەدا،  
 بریتیە لە کەمکردنەو ھوروزمی  
 ھەست و سۆز. کە ئەمەش پێی  
 دەوترێت کەمیی کاریگەری ھەستەکان  
 low Affective.

کەسانی خاوەن پێداویستی تایبەت،  
 ھەمان ئەو ھەست و سۆزیان ھەیە کە  
 کەسانی ئاسایی ھەیانە، بەلام زۆرجار  
 لایان دژوارو سەختە لێ تێگەن ئەم  
 ھەستە لە کوپۆ دین و سەرچاوە  
 دەگرن. کەسانی ئاسایی، ھەر زوو و  
 بەرلەو ھەست بە قوڵاخی خۆیتدن  
 بکەن، تێگەشتیک باشیان لا دروست  
 دەبیت و دەتوانن ئەو جیا بکەنەو  
 کە ئەگەر لەگەڵ خەلکی دلخۆشدا  
 بن، ئەو خۆشیان ھەست بە دلخۆشی  
 دەکەن، بەلام گەر لەگەڵ خەلکی  
 خەمبارو دلئەنگدا بن ئەوا ھەست بە  
 دلئەنگی و خەمباری دەکەن، ئەمەش  
 لەبەرئەو کە ھەست و سۆز شتیکە  
 بلاو دەبیتەو و لە یەکیکەو بۆ یەکیک  
 دیکە دەگۆژیتەو. کەسانی ئاسایی

رەچاوکەری تەوانای نەرم و نیاپی ئەو بۆ  
 ئەنجامدانی مەرجەکان.

- نەبوونی تەوانا بۆ دۆزینەو ستراتیژیک  
 دیکە لە دۆخە کەدا.

- زالبوونی سیگنالەکانی ھەست و سۆز بە  
 سەر کەسە کەدا.

ئیمە ناتوانن بە ھەمان شێوەی کەسی  
 ئاسایی مامەلە لەگەڵ رەفتاری  
 گرفتخۆلقینەردا بکەن، چونکە مەرجی  
 ئاسایی گەر بێت بە باشی ھەستەو  
 بکات، ئەو دەیکات، لە کاتیکدا ئەمان  
 وانین. بەو مانایە کە ناتوانن بە  
 تەنیا لە پێی پەرەردە و گۆشکردنەو  
 بەسەر رەفتارەکاندا زال دەبین،  
 چونکە دەشیت گۆشکردن بە مانا باو  
 و ترادسیۆنیە کە زۆرجار کاریگەری  
 لە بواری پەرەردە کەسانی ئاساییدا  
 ھەبیت، بەلام بۆ ئیشکردن لەگەڵ  
 کەسانی خاوەن پێداویستی تایبەتەو،  
 دەشیت بە شێوەیە کە ناپاستەوخۆ،  
 نیکەتیف و نەرتی بکەوتەو. بۆیە تۆ  
 ھەست کارمەند، ناچاریت لەو دۆخدا بە  
 دوای ھۆکاری ئەو رەفتارەدا بگەڕیت  
 کە بەم شێوەی خوارەو ھۆ  
 دەردەخات:

### ئەو چییە کە نەخۆشە کە - ناتوانیت ئەنجامی بدات؟

- چۆن دەتوانن لەو دۆخە رزگار بین،  
 بە جۆریک کە نەخۆشە کە جاریکی  
 دیکە نەکەوتەو ناوی.

- چ ھەلومەرجیک ھەبە تا بتوانن  
 لەپێیەو یارمەتی نەخۆشە کە پێی  
 بدەن و فیزی بکەن بۆ مامەلەکردن  
 لەگەڵ ئەو رەفتارە پەرە پێی بدات؟  
 ھەست سەرەتایە ناییت ئەو رەفتارە ھەست  
 کیشە و گرفت نەخۆشە کە سەیر بکەن،  
 بەلکو ھەست دەرئەنجامی دۆخیک کە  
 نەخۆشە کە ھەلومەرجی ئەو نەبوو  
 تا بتوانیت مامەلە لەگەڵ بکات. بەم  
 شێوەی دەتوانن خۆمان بەدوور بگرین  
 لەو رەفتارە گرفت خۆلقینەرە کە  
 خراپتر زیاتر بکەن و لە داھاتووشدا  
 فێر دەبین بەر لەو رەفتارە بگرین. بۆ  
 ئەو ھەست ئەمەش بکەن، پێویستە لە  
 ھۆکاری رەفتارە کە تێگەن.

گەر بەم شێوەی بیرمان کردووە ئەوا

كارمەندىك پۇرۇشكى باشتىر دەپت و نەخۇشە كەش بە شىۋەيەكى باشتىر رەفتار دەنۇيتت.

لە پراكىتىكدا ئەم پەنسىيە بەم شىۋەيە خوارەو دەپنرى:

- بۇ ئەۋەى كۇنترۇل ھەپت بە سەر دۇخەكەدا، پىۋىستە دوو ھەنگاۋ بچىتە دوۋە، ئەگەر وىست لىي نىك بىتەۋە، ھەنگاۋىك لىي بچىتەۋە پىشى، ھۆكەشى ئەۋەيە كە نىكبوۋنەۋەى جەستەي دەپتە مايەى زۇربوۋنى ھورۇمى ھەست و سۇز.

- كاتىك دەزانىت نەخۇشە كە نىگەرەن و توۋرەيە، دەستى لىۋە مەدە و مەيگەر. - ھاۋار مەكەو مەقۇتتە، ئارامىي خۇت پەرزە.

- لەپىي بەكارھىنانى زمانى جەستەۋە وا خۇت نىشان مەدە كە تۇ زالىت بە سەرىدا.

- كاتىك ھەست دەكەيت نەخۇشەكە نىگەرەن و توۋرەيە، لەسەر كورسەك يان لەسەر زەۋى دانىشە، چۈنكە بەو شىۋەيە دەتوانىت ئارامىي خۇتى بۇ بگۇپىتەۋە.

- پى بدە نەخۇشەكە دوور كەۋىتەۋە كاتىك كە ھەست بە نىگەرەنى و توۋرەيە دەكات. ئەمەشى ۋەك دەرەفەتىك بدەرئى، نەك بە شىۋازى پىتمايى و مەرج دايرپىزىت و پىي بلىيت.

- بە ئارامى و لەسەرخۇ قسە بكة، بەتايەتى كاتىك نەخۇشەكە نىگەرەن و توۋرەيە.

- كاتىك دەزانىت يەكىك لە نەخۇشەكان لە دۇخى ھەلچوون و خرۇشاندايە، نەخۇشەكانى دىكە دوور بخرەۋە، پەنگە ئەمە ئارامىيەك دروستىكات كە لەكاتەدا پىۋىستە.

- گەر تۇ ۋەك كارمەند ھەست كىر بە ھۇى ھەست و سۇزى خۇتەۋە كارىگەرەيەكى نىگەتەقت ھەيە، ئەۋا لەو دۇخەدا ھەلبدە كارمەندەكە بگۇپت، ھەلەت ئاسان نىيە لە دۇخىكى وادا نىگەرەنى و توۋرەيە نەخۇشەكە كارت تىنەكات.

- لە دۇخى مەترسیداردا و لە حالەتى

رەفتارى گىرت خولقۇتەردا، دەپت ۋەك كارمەند ھەرچى زووترە ھەلومەرچى ئارامبەخش بىخولقۇتت لەپىي ئەۋەى كە ئەۋانى دىكە لەو جىگايە بکەيتە دەرئى و خۇشت زۇر بە ئارامى بھىلپتەۋە. گەر دۇخەكە زۇر توندوتىز بوو، ئەۋا بە دلىيايەۋە دەكرئ تۇ ۋەك كارمەند دەست و برد تى ھەلچىت و كار بۇ چارەسەر كىردى بدەيت، بەلام ئەۋەشت بىر نەچىت كە پەنگە زىاتر ئەۋ توۋشى شلەزان و ئارامى بکەيت.

- كات بە نەخۇشەكە بدە و بزائە كە كاتىك دەلەت نەخىر، مەبەستەتى بلىت پىۋىستى ئەۋەيە دە دەقىقەى بدەيتى.

- كاتىك خىو بە شىتەكەۋە يان بىرۋكەيەكەۋە دەگرئى، بۇ نمونە كاتىك نەخۇشەكە خىو بەۋەۋە دەگرئى كە لە پاسدا لە يەك جىگادا دابىشپت، تۇ ۋەك كارمەند دەتوانىت بە زمانىكى ئارام لەم خىۋەى دوورى بىخەيتەۋە، يان ئەگەرى ھەلپاردى دىكەى بىخەيتە بەردەم.

- بىرت نەچىت كە ھەرگىز درەنگ نىيە بۇ ئەۋەى وازى لىي بھىتت گەر ھاتو زانىت نەخۇشەكە لەزىر فشار و سترىسدايە. كەۋاتە ئەمە ئەۋە دەگەيەنەت كە ھەۋل بدەيت بىشىتە دوۋە. تەنیا لەبەرئەۋەى داۋاى تۇ بەجى ناھىيتت، روۋى لىي گرژ مەكە.

گەر تۇ ۋەك كارمەند ئەرك و مەرجىك بۇ نەخۇشەكە دابىتت ئەۋ نەتوانىت جىيەجىي بکات، ئەۋا ئەگەرى شەپ و لىدان زۇر زىاترە. توپىنەۋەكان دەريان خستوۋە كە لەنيۋان ۷۰٪ بۇ ۸۵٪ ھەموو بەستەۋەكان لە كارى پىداگۇجىدا كە كارمەندەكان پىي ھەستاۋن لە ناچارىيەۋە بوۋە.

زۇر گىرنگە كارمەندەكان ۋەك تىم دەرەفتى كاردانەۋەى كراۋە دروست بکەن و بوپرن گوزارشت لە نىگەرەنى و توپەيى خۇيان بکەن. ھەرۋەھا گىرنگ و پىۋىستىشە كارمەندەكان بە ھاۋكارى و يارمەتى يەكتر بىرەكەنەۋە، ستراتىز و مېتۇدى دىكە بگىرنە بەر و ھەلپسەنگىنن كە پەيۋەستىن بەۋ رەفتارەنى دەبنە مايەى خولقاندنى گىرت.

دەستپەرەدانى فېزىكى و جەستەيى بۇ مامەلە كىردن لەگەل دۇخىكى مەترسیدار، ۋەك شەپو لىدان لەنيۋان نەخۇشەكاندا، تەنیا بەۋە دەپت كە بتوانىت سەرنجىان بە لای شتى دىكەدا رابكىشيت و بە بابەتتىكى دىكەۋە سەرقالىان بکەيت، كە ئەمەش نايت لە بىست چىركە زىاتر بىت. بۇ ھەموو لایەك ئەۋە باشتىر كە كارمەندەكان جۇرى دىكەى سەرنجىا كىشان و سەرقال كىردن بە بابەتى دىكەۋە، تاقى بکەنەۋە، بۇ نمونە بەكارھىنانى ھەلپاردىكى ئاسان و راست، ۋەرگىرتى پشۋەيەك، زەردەخەنەيەك، خواردنى ساردەمەنيەك يان شىتتىكى لەو جۇرە.

گەر ھىزى جەستەيى بەكاربھىنرى، ئەۋا گىرنگە كە تۇ ۋەك كارمەند لەگەل كارمەندەكانى دىكە، يان لەگەل دەستەى بەپىۋېردن، بەكارھىنانى ئەم جۇرە كاردانەۋەيە ھەل بىسەنگىنن و بزائىت تا چ رادەيەك دەتوانىت ئەۋ ھەلومەرچانە كەم بکەيتەۋە كە بوۋنەتە ھۇى دروستىۋونى ئەۋ كاردانەۋەيە.

زۇر گىرنگە كە تۇ ۋەك كارمەند و لەگەل ئەۋانى دىكەدا، بەسەر ھەموو ئەۋ شتانەدا زال بىت. لەبەرئەۋەى شىۋازى كار كىردن و كۇمۇنىكاسىۋنى ئىمە ۋەك كارمەند، كارىگەرەيەكى زۇرى لەسەر كەسانى خاۋەن پىداۋىستى تايەت ھەيە. گەر مۇۋف بزائىت يەكىك ھەيە كە لىي تىدەكات و ئاگای لىي دەپتت، ئەۋا بە شىۋەيەكى ئاسايى و باشتىر دەتوانىت پۇژەكەى بەسەر بەرپت. باش مامەلە كىردنى رەفتارەكانى نەخۇش ھەموو ئەۋ سەرچاۋە گىرنگانە دروست دەكات كە پىۋىستە بۇ نەخۇش، تا پۇژەكەى تىپەپىتت، ئەمە جگە لەۋەى كە دەپتە مايەى كەش و ھەۋايەكى خۇشى كار كىردن بۇ ھەموو لایەك.

### لە سویديەۋە: شارا تاھىر

تىببىنى: ئەم وتارە لەلايەن نووسەرەۋە بە ۋەرگىپرى بابەتەكە دراۋە كە بە نىيازە كىتپىكى ھەمان نووسەر لە سویديەۋە بۇ كوردى ۋەرگىپرت.



# پىستىم وشكە چى بكم؟



لى وەردە گىرىئ. لەم بابەتەدا بەشىك  
لە سىفەتە دەرمىنى و بەكارهيتانەكانى  
چەورىيە سىروشتىەكان رۈون دەكەينەو.

## رۇنى بادام

ئەم چەورىيە زەردىكى كالى ۋ زۇر  
كەمەنگە. پەر لە فېتامىنەكانى E، B،  
ۋ ھەندىك پىرۇتىن ۋ ماددە دىكەى  
گىرنگ. چەورىيەكەى كەمە ۋ زۇر  
گىرنگە بۇ پىست ۋ لە كاتى شېلاندا  
بەكاردەھىئىرئ. ئەم چەورىيە زۇر  
بە خىرايى دەتۈيتەو ۋ زۇر لەسەر  
رۈوى پىست نامىننەو. پىست تووشى  
ھەستىارى ناكات ۋ بۇنى خۆشە ۋ بۇ  
پىست گونجاو.

## دژە خۇرىكى سىروشتىيە

سالى ۲۰۰۷ بابەتىك لە رۇزنامەكەى  
تابەتى پىست بلاوكرائەتەو كە دەلئىت  
رۇنى بادام نەك تەنبا پارىزگارى لە پىست  
دەكات دژى خۇر، بەلكو دەتوانئىت  
ھەندىك مىكرۇبى خراب كە دەگەنە  
سەر پىست، بكوژئىت. فېتامىن E لەم  
رۇنەدا دژى زووپىرېوون دەوەستىيەو ۋ  
تا ئەندازەكەى دىارىكراو پىرى دوور  
دەخاتەو.

وات لى دئىت ھىچ كامىان بەكارنەھىئىت  
ۋ لەم ماوئەشدا پىست زىاتىر ۋ زىاتىر  
ۋ شكېوونەو بە خۇيەو دەبىئىت  
ۋ زىاتىش پىوئىست پىيان دەبىت،  
بۇيە پىوئىستە بەشۈپن رېگاجارەكەى كدا  
بگەپئىت.

پىشئار لئىرەدا ئەوئە سوود وەربىگىرئ  
لە چەورىيى سىروشتى ۋ گىايى  
كە ماددەى خۇراكى ۋ فېتامىن ۋ  
چەورى لائەركەان ۋ خويان تئىدائە.  
ھەركام لەو ماددانە دەتوانن بەشىك لە  
پئىداوئىستەكانى پىست دابىن بگەن. بۇ  
نمۇنە، چەورى لائەركەان، لەش خۇى  
ناتوانئىت دروستىان بكات. لە كاتىكدا  
پىست خۇى، پىوئىستى زۇرى پىيان ھەيە،  
ئەم لائەرانە يارمەتئىدەرن شى ۋ نەرمىى  
پىست لە بارىكى ھاوسەنگدا پارىزراو  
بىت، پىست لە ۋ شكېوونەوئەى بئىئەندازە،  
دەپارئىز.

ئەم جۇرە چەورىيە، چ لە تۈپكلى،  
يا كرۇك، يان خودى مئو ۋ تۈپكلى  
مئو رۈوئەكەىكان دروست دەكرىن،  
رۇزانە بە شىوئەى خۇراك ۋ بە شىوئەى  
دەرمان بۇ نەخۇشى جىاواز، سوودىان

## ئەگەر تۇ رۇزانە بە ھۇى

ۋ شكېوونەوئەى پىستەو، نەرمكەرەوئەى  
پىست بەكاردئىت، پىوئىست ناكات  
ۋئىل بىت بە شۈپن كرىمى گرانبەھادا.  
بە ئاسانى دەتوانئىت بە چەوركەرى  
سىروشتى ۋ گىايى ئەم كىشەيە چارەسەر  
بگەيت. ديارە دەبىت ئەو بزانئىت كە  
ھەر جۇرىكىان چ كارىگەرىيەكەى ھەيە  
ۋ چ رۇئىك دەبىئىت.

رۇزانە ئەگەر سەردانى دەرمانخانەكانت  
كردئىت، ئاگادارى ئەو بووئىت كە  
چەندىن جۇر كرىمى گرانئ بەرچاو  
دەكەوئىت ۋ رۇزانەش جۇرى نوئ  
دئە بازارەو ۋ وا دەكەن نەزانئىت كام  
جۇرەيان بكرىت ۋ بەكارى بھئىت، تا

### پىست رووناك دەكاتهو

وەك پىست نەرمكەرەو دەتوانىت سوود لە رۆنى بادام وەر بگريت. ھەم پىستەكە نەرم دەكاتهو و ھەم سافى دەكات. بەپى توپىنەو يەك كە لە سالى ۲۰۱۰ دا لە يەك كە لە كلىنكە تايەتتەكانى پىست لە ئىنگلترە ئەنجام دراو، رۆنى بادام كاريگەرى نەرمكەرەو فرانى ھەيە تا ئەو جىيەى كە تەنەت رەنگى پىست رووناكتر دەكاتهو و شەوقىكى زياترى پى دەبەخشىت. رۆنى بادام دەتوانىت كاريگەرى خۆى ھەيەت لەو جىگايەنى كە جىماوئى شۆنى برىنداروونى پىستن.

### پزىشكىي كۆن چى دەلەت؟

دەرمانسازەكانى پزىشكىي كۆن، ئاماژە بەو دەكەن كە شىلانى روو بە رۆنى بادامى تاريك، يەككە لە باشترىن رىگا سروسشەكانى لاسردنى جى لەكە و زىيەكە و پاشماوئى دىكەى پىست. ئامۆزگاريمان دەكەن ۲ تا ۳ جار لە ھەفتەيەكدا بۆ چەوركردى رووخسارمان، سوود لەم رۆنە وەر بگري. چەوركردى روو بەم رۆنە، لەناوبەرى ھەر ھۆكارىكە كە وشكبوونەو و زىيەى لى دەكەوتەو.

### ھەوكردى پىست كەم دەكاتهو

ھەوكردى يان خورانى پىست، بە رۆنى بادام، زووتر چارەسەر دەيەت. نەخۆشكە كە نەخۆشىي پىستى وەك ئەگزمای ھەيەت، تووشى ھەندىك سووربوونەو و خوراندنى پىست دەيەت. رۆنى بادام دەتوانىت دەوابەخشىك بىت بۆى. ھەلبەتە پىوئستە ئاگادارى

ئەو بىن كە ھەندىك كەس بە خودى رۆنەكە تووشى ھەستىارى دەن، بۆيە پىوئستە پىشتر كەمىك تاقى بکەينەو لە شۆيىكى ساغى پىستىدا، تا ماوئى يەك سەعات چاوپر بکات تا بزائىت پىستەكە چ كاردانەو يەكى دەيەت، ئىنجا بەكارى بھيەت.

### چۆنيەتى بەكارھيئانى

سەرەتا سەرچەم پىستمان ئاسايى دەشۆن. دواتر لەپى دەستمان بە ئاوى گەرم تەر دەكەين لەگەل چەند دلوپىك لە رۆنى بادامەكە پىستى رووخسارمانى پى چەورەكەين و دەستى پيا دەھيەن. باشتر وایە جوولەى دەست لەسەر پىست بازەيى بىت. دواى ئەوئى پىستەكە بە تەواوئى ھەموو چەوريەكەى وەرگرت و لە پىستەكەدا توایەو، ئىنجا دەتوانىت ئارايشت و كرىمەكانى رۆزانەى خۆت بەكار بھيەت.

### رۆنى تری

ئەم رۆنە پىرە لە بىتاکارۆتىن و فیتامىنەكانى C، E و فلاوانوئىد و ھەروەھا linoleic acid يشى تىدايە كە بۆ دووبارە گەرانندەوئى پىست گرنگە.

ھەروەھا موو، بەتايەتى قز، نەرم و جوان دەكات.

### پەلەكانى پىست كەم دەكاتهو

ئەو ماددە خۆراكيەى كە لەم رۆنەدا بوونى ھەيە، دژى تيشكى سەروو وەنەشەي دەوئستتەو. ھەروەھا پەلەى قاوئى كە بە ھۆى تيشكى خۆرەو دروست دەيەت كەل دەكاتهو، بۆيە بەكارھيئانى رۆزانە و چەوركردى پىست بەم رۆنە، لە مەترسىي تيشكى خۆر و دروستبوونى پەلەى دەموچاو دەمانپارێت.

چال و چۆليەكانى پىست كەم دەكاتهو لەبەرئەوئى ئەم رۆنە دەولەمەندە بە فیتامىنەكان و بىتاکارۆتىن، چال و چۆلى كەم دەكاتهو و پىستى ئازار پىگەيشتو و نىشانەتیکەوتو دووبارە رىك دەخاتەو. لە توپىنەوئى زانكۆى ئوھايۆ دەرکەوتوئە كە گىراوئى تازەى ترئ، ھۆكارى خىراى چاكبوونەوئى شكايى ئىسكىشە. گومانەت نەيەت لەوئى كە بە شۆيەيەكى كاريگەر رەشى دەورى چاو، لە پاش ماوئەك، لادەبات.





گوپىزى ھىندى بە تەۋاۋەتى بۇ ئەۋ كەسانە گونجاۋە كە پىستىيان وشكە.

### دەرمانى كېشەكانى پىست

لەگەل ئەۋەى كە پۇنى گوپىزى ھىندى پروخسارىكى جوان و دروست دەبەخشىتە مەرۇف و پارىزگارى لىدەكات. دەتوانىت بشىتە دەرمانىكى باش بۇ زۇرىك لە كېشەكانى پىست ۋەك ئەگىزىما ۋ ھەۋەكردن. ئەم پۇنە پىستى ئازار پىنگەشىتو ئارام دەكاتەۋە و چىنى پىستى مردوو لەناۋ دەبات. ھەرۋەھا پىنگەر لە دروستبۈۋى زىپكە و سوتاندن بەخۇر. ھەرۋەھا دەتوانىت كارناسانى بكات لە سوتانەۋە و خوران و برىنداربۈۋى پىست و شوپن برىنەكان دۋاى چاكبۈۋەۋە بە شىۋەيەكى باش پىشان بدات.

### چۆنەتە بەكارھىنانى

بۇ دەرمانكردنى پەلەكان، ئامۇزگارى دەكرىن بەۋەى دۋاى شۇردن و وشككردنەۋەى دەست و پروخسارمان پۇنەكە بدەين لە پىستەكە. چەند دلوپىك لەۋ پۇنە بخەرە سەر دەستت و پاشان بىدە لە پەلەكە. تۈۋند مەشىلە و لىپى مەدە، چۈنكە دەبىتە ھۇى جولەى پىست.

ئەگەر پەلەكان نىزىكن لە دەۋرى چاۋەكانمان، تەنبا بە پەنجە و بەبى فشارخستەسەر چاۋ، ئەۋ پۇنە بەكاربەينە.

### پۇنى جوجوبا

پۇنى جوجوبا رەنگىكى زەرد و بۇنىكى نەرم و خۇشى ھەيە و پرە لە فېتامىن E، B، ئالۇز و ماددەى كانزايى ۋەك سلىكۇن، كرۇم، مس. ھەرۋەھا بىرىكى زۇر يۇدېش.

### پارىزگارى پىست

ئەم پۇنە ۋەك پاككەرەۋەى سروسىتى سودى لى ۋەردەگىرىت و بۇ پىستى چىرچىۋو يان وشكبۇۋەى زىپكاۋى، تەۋاۋ بەسۈۋە. پۇنى جوجوبا پىنگرى دەكات لە پىشۋەخت چىرچىۋۈنى پىست. دەتوانىت بە بىرىكى كەم لەم پۇنە چالىيەكانى پىست پىرېكەيتەۋە و چارەسەرى بىكەيت.

كارىگەرە. لىستىنى گەنم دەبىتە ھۇى لابرېنى وشكى پىست و شى و تەپرى پىن دەبەخشىت و و جوان و نەرمى دەكات.

### چۆنەتە بەكارھىنانى

ئەم پۇنە گەر بە تەنبا بەكارھات، پەيتىيەكى زۇرى ھەيە و تەۋاۋ لىكئەرە، دواتر ناتوانى بە ئاسانى لە پىست بىكرىتەۋە، بۇيە پىۋىستە لەگەل پۇنىكى دىكە ۋەك پۇنى بادامى شىرىن تىكەل بىكرى، تا سادەتر بىتەۋە و دواتر لەۋ شۈتئەنى پىست بىرى كە پىۋىستىتى.

### پۇنى گوپىزى ھىندى

پۇنى گوپىزى ھىندى پۇنىكى بەھىزە و بۇ شىلانى پىست دىتە ئەژمار. ئەم پۇنە ۋەك نەرمكەرەۋە بۇ ھەمۋو جۇرەكانى پىست بەتايىبەتى پىستى وشك، كارىگەرى بى گەۋرەى دەبىت.

### دژە چىرچىۋۈنىكى لەرادەبەدەر

پۇنى گوپىزى ھىندى نەرمكەرەۋەىكى باشە ۋ ھەلپاردىكىكى نمۈۋەيە بۇ شىلانى جەستەى مەرۇف. جىاۋاز لەۋ كرىمانەى كە پۇنى پالىۋراۋيان تىدايە و دەبنە ھۇى زوۋ پىرېۋۈنى مەرۇف. پۇنى گوپىزى ھىندى تا ئەندازەىكى دىاربىكراۋ دەركەۋتى چىرچىۋۈنى پىست دۋا دەخات پىنگرى دەكات لە شلبۈۋەۋەى پىست لە تەمەنى گەنجىدا. ئەم پۇنە لە بەرانبەر پەلەكانى پىرى سەر پىست، بەرگرى دەكات و لە لەناۋېردى ئەم پەلەكەشدا كارىگەرە. سود وەردەگىرىت لەم پۇنە بۇ فەۋتاندنى پىستى مردوو و لەناۋېردى، ھەرۋەھا ۋەك جىگرەۋەى دژەخۇرىش بەكاردەھىترى.

### ئەۋ كەسانەى كە نايىت پۇنى

### گوپىزى ھىندى بەكاربەينى

پۇنى گوپىزى ھىندى بۇ ئەۋ كەسانەى كە خۇيان پىستىيان چەۋرە، يان پىستەكەيان زىپكەى سەر رەشى تىدايە، ھىچ سودىكى نايىت. چۈنكە ئەم پۇنە دەتوانىت دەرچەى پىستى ئەم كەسانە بىگرىت و لە ئەنجامدا زىپكەكان بەھىزتر دەكات. پۇنى

### پىرى زوۋ ۋووت تىنكات

گرنگىترىن تايەتمەندى تىرى تازە، تايەتمەندى بۈۋى دژە ئۇكسىدە تىايدا. كە ئەم دژەئۇكسىدانە چەند بەرانبەرى فېتامىن E، C، ن و خۇيان دژە ئۇكسىدى زۇر بەھىزىن. ئەم دژە ئۇكسىدانە لەۋ ماددانەن كە پىنگرن لە چىرچىۋۈنى پىست و لە سنورىكى دىاربىكراۋا پىنگە لە پىرېۋۈن دەگىرىت.

### چۆنەتە بەكارھىنانى

پىالەۋ نىۋىك شەكرى قاۋەى و چارەكى پىالەيەك پۇنى تىرى و چارەكى پىالەيەك پۇنى بادام پىكەۋە تىكەل دەكەين. لە ھەر جارىكى بەكارھىناندا، پىۋىستە بىرى پىۋىست لەم تىكەلەيە بۇ ماۋەى ۱۵ دەقىقە لەسەر ۋوۋى پىست بىمىتتەۋە. ئەم تىكەلەيە دەتوانى بۇ ماۋەى ۶ مانگ ھەلېگىرىت.

### پۇنى گەنم

ئەم چەۋرىيە زەردىكى تارپادەيەك نارنجىيە. پرە لە پىژەيەكى بەرچاۋ لە لىستىن و لايەرى چەۋرىيەكان و omega3 و omega6 و فېتامىنەكانى E، A، تىدايە

ئەم ماددەيە ھۇكارى دروستبۈۋەۋە و گەراندەۋەى پىستە و دەرمانى وشكبۈۋەۋە و چال و چۆلى پىستىشە. لەگەل ئەمانەشدا سىفەتى دژە ئۇكسىدى بەھىزى تىدايە. لە راستىدا ئەم سىفەتەى تەۋاۋ جىاى دەكاتەۋە لە سەرچەم پۇنەكانى دىكە. فېتامىن E سروسىتى لەم پۇنەدا نىزىكەى ۱۰۰ ئەۋەندەى فېتامىن E دەستكردە و تواناى دژە ئۇكسىدى تىدايە. ھەماھەنگى ئەم فېتامىنە لەگەل لايەرە چەۋرىيەكانى ۋەك omega3 و omega6 پىست لە بەرانبەر ھۇكارى تىكەدەر دەپارىزىت و لە دواخستى پىرىدا پۇلىكى گرنگ و تايەتتى ھەيە.

### دەرمانى قلىشان و وشكبۈۋەۋە

ئەگىزىما، پىست بە شىۋەى ترەكىن وشك دەكاتەۋە، بە شىۋەيەك كە نەك تەنبا پىست ھەۋ دەكات و سوور دەبىتەۋە، بەلگە دەخورىت و ئەۋ خورانش ئازارى لىۋە پەيدا دەبىت. پۇنى گەنم لە دەرمانى ئەم وشكبۈۋەۋەيەدا تەۋاۋ





پۇنى جوجوبا، پىست وەك خۇي دەھىلپتەو ۋە پارىژگارىشى لى دەكات لە بەرانبەر بەكتىراي زەرەرمەند.

### چۇنيەتى بەكارھىتائى

بۇ بەكارھىتائى بەشىكى پىست، چەند دۇپىك لەم پۇنە بخەرە سەر دەستت و ھەردوو دەستى پىن چەور بکە و بىاندە لە يەكدى، پاشان بە ئارامى بىدە لە پىستەكە تا بە تەواوۋەتى پىستەكە ۋەرى دەگرىت. ئەگەر پىستەكە پۇنەكەي پىن نەكەوت، پىويستە ھەرگىز دووبارەي نەكەيتەو.

### پۇنى نەعامە

پۇنى نەعامە سەرچاۋەيەكى دەولەمەندە بە لاپەرە چەورىيەكانى omega 3-6-9، ئەم پۇنە لەو پۇنە پىويستەنەيەكە جەستە ناتوانىت دروستيان بكات و پىويستە پۇزانە لە دەرەوۋى لەشەو دەستمان بکەويت.

### ئاو گۈزەرەوۋەيەكى بىن ئەندازە

پۇنى نەعامە دەتوانىت ئاو بگەيەنئە دەمارەكانى پىست و يارمەتيان بدات. رېگىرى لە وشكبوونەو بە ئازارەكان بكات. لە راستىدا بوونى omega3 لەم پۇنەدا، گرنگترين ھۆكارى پارىژگارى چالاكى و سەلامەتى پىستە. دەتوانىت لە ماوۋەيەكى زۇر كەمدا شى و نەرمى بگەپىتتەو بۇ پىست. لە بەلگە مېژوۋىي و كۈنەكاندا ئاماژە بەو خالە گرنگە كراۋە كە خەلكە دەولەمەندەكانى ميسىرى كۇن، سووديان لى ۋەرگرتوۋە. بۇ نموونە كلىۋپاتراي ھەوتەم، بۇ پارىژگارىكردى جوانى، سەرنجراكىشائى بەرانبەر، شىداركردى پىست، لەو ھەوا وشك و گەرمەي ميسردا، سوودى لەم پۇنە ۋەرگرتوۋە.

### چرچى نزيك لىو و پرومەت لەناو دەبات

زۇرپىك لە توپزەرەوۋە ئەورۇپيەكان، لەو باۋەرەدان كە پۇنى نەعامە دەتوانىت پىشگىرى بكات لە زوو

پىربوون. ئەوان سوورن لەسەر ئەوۋى كە سوود ۋەرگرتن لەو پۇنە بۇ ھەندىك جىگەي لەش وەك پىستى دەست، گەردن، پرووخسار، دەتوانىت جوانى و رەۋنەق بداتە پىست و نىشانەكانى پىرى لى دوابخات. بۇيە شىلاننى پرووخسار بەم پۇنە، دەتوانىت لە خراپوونى ماسولكەكانى پىستى پرووخسار پىگىرى بكات و نەھىلپت چرچ و لۇچ بەتايەتى لە نزيك دەمدا دروست بىت و سەرھەلېدات.

### چۇنيەتى بەكارھىتائى

ئەو كەسانەي بە دەست تەواۋ وشكبوونەوۋى پىستەوۋە ئازار دەچىن، دواي خۇشتن دووچارى خورانى پىست دەبنەوۋە. دەپت دواي ھەر خۇشتىك پرووخسار و دەستى خۇيان بە پۇنى نەعامە تەواۋ چەور بکەن. بۇ لابرندى قلىشى پارزەنى پىن و درزى دەست، پىويستە پۇزى ۲ جار، جارپىكان پىش خەوتن، بە تەواۋەتى چەور بکرىن.

### ئەم پۇنانە چ سوودپىكان ھەيە؟

د. تەھمىنە رەھىمى، ئەندامى ئەنجومەنى زانستى پزىشكىي لەيزەرى لە ئىران، دەلېت، سى سىفەت لە پۇنەكانى وەك پۇنى بادام، زەيتون، گۈزى ھىندى و كونجىدا بوونى ھەيە كە يارمەتى زۇرى پىست دەدەن. يەككىيان تايەتمەندى دژە ئوكسىدى تىدايە، كە ھۆكارى ھىواشتركردى زوو پىربوونى پىستە و دەمارەكانى جەستەش دەپارزىت. ھەرۋەھا دەبنە ھۆي كەمكردەوۋى چرچ و لۇچى پىست. جگە لەوۋى كە نەرمكەرەوۋەش. ھەرۋەھا فېتامىن E لەم پۇنانەدا يارمەتيدەرىكى تەواۋى پىستە و لە كۇتايىشدا سەرچەم ئەو فېتامىنەي كە لەم پۇنانەدا بوونيان ھەيە يارمەتيدەرى پىستن.

جگە لەمانەي د. تەھمىنە رەھىمى باسى كرد:

۱- دەتوانىن سوود ۋەرگرىن لەم پۇنانە بۇ پىستى سەر، دەم و چاۋ، جەستە. ھەرۋەھا بەكاردىن بۇ پاككردەوۋى دەموچاۋ و دەكرى وەك ئارايشت بەكارىن.

۲- پىكھاتەي تايەتى ئەم جۆرە پۇنانە، دەتوان بەناونىشانى گونجاندنى پىستى پرووخسار و جەستە و پروونكردەوۋى پىست و پرووناككردەوۋە بەكاربەنن.

۳- ئەو ماسكانەي كە تىكەلەي ئەم پۇنانەي تىدايە، بۇ ئارامكردەوۋە و دووبارە دروستبوونەوۋى پىستى سووتاۋ لەپى خۆرەوۋە و يان پىستى وشكبوۋە سوودى لى ۋەرگىرى.

۴- لەو نەخۇشەيە پىستىنەي وەك ئەگرىما، سوود لەم پۇنانە ۋەردەگرىت بۇ چارەسەركردى پىستى وشكبوۋەوۋە.

۵- بۇ زنى سكېر، پىكھاتەي ئەم پۇنانە، يارمەتيدەرن بۇ كەم كرددەوۋە و دابەزاندى كشانى پىست و تارادەيەكىش رېگىرى دەكات لە قلىشان و ترەكىنى پىست.

۶- ھەندىك لەو پۇنانە، دەبنە ھۆي كەمبوونەوۋى رەنگى جياۋازى پىست.

۷- كەمكەرەوۋى رەشى ژىر چاۋ لە تايەتمەنەكانى دىكەي ئەم پۇنانە.

۸- سىفەتى دژە بەكتىراي لەم پۇنانەدا ھەيە بۇ دەرمانكردى و وەك لاپەرى مىكرۇب بەكاردىن.

### ئەو كەسانەي ناپىت بەكارىان بەنن

بەكارھىتائى ئەم پۇنانە، بۇ ئەو كەسانەي پىستيان چەورە، دەپت بە وريايەوۋە بىت، چونكە چەورىي ئەم پۇنانە، لەوانەيە ھۆكارى دروستبوونى زىپكە بىت. ھەرۋەھا ھەندىك كەس بەو خۆراكەي كە ئەم پۇنانەي لى دروست كراۋە، ھەستىارىي ھەيە. يان ھەندىك جار كاريگەرىي خراپى دەپت لەسەر ئەو كەسانەي كىشەي دەمار و ماسولكەيان ھەيە. بۇيە پىويستە پىش بەكارھىتائى، لە شوپىكى بچوۋكى پىستدا، تاقى بكرىتەوۋە. بۇ نموونە بدرى لەناۋ لەپى دەست و بۇ ماۋەي ۲۴ سەعات چاۋدىرى بكرى.

### لە فارسييەوۋە: ئاريا محەمەد

### سەرچاۋە:

لە گۇفارى سىب سىز، ژمارە ۸۰



## چاره سهرسازیی پیست

د. مه حمود فہقی رہسول



جىيى، دەيىت ھەموو بەشە ناساغەكە داپۇشىت و بۇماوۋى پىئويست لەسەر پىست بىمىيىتەو، بەلام نايىت زۆر بە ئەستوورى يان بە كەمى لە پىست بىدرى.

۷- سىرىنى يان شىلانى دەرمانەكە لەسەر پىست كارىگەرەيەكە پىتر دەكات.

۸- بىچووكى قەبارەي پىكھاتەكان (پارچۇلەكان) دەرمانەكە، كارىگەرىي پىتر دەكات.

### دەرمانەلەر Vehicle

برىيىيە لە مژادى ئامادەكراو بۇ ھەلگىرتن و بەركەوتنى دەرمانە كارىگەرەكە بە پىستەو. ئەم مژادە دەيىت راگىراوى فىزىكى و كىمىكى ھەيىت و دەرمانە كارىگەرەكە ناچالاك نەكات و وروژىتەر و ھەستىارەكەرىش نەيىت و بە ئاسانى بەكار يىت و پوالەتى لەبار يىت و نەخۇش لاي شىاو يىت. زۆرجار دەرمانەلەر جگە لە ئەركەكانى دىكە، فىنكەكەرەو و پارىزەر و نەرمكەرەو و داخەرە يان وشكەكەرەو ھە.

نمونه كان

شىيرىتەكان Emulsifying agents: ۋەك كۆلىستىرۇل، مېۋى نەرمكەرەو، پۆلىسۇرەيت، سەلفاى لۇرىلى سۇدۇم... ھتد.

نەرمكەرەو يارىدەدەر Auxillary emulsifying agents: ۋەك كاربۇمىر، ئەلكھولى سىتايىل، ئەلكھولى كارتىرىل، گلىسىرىل مۇنۇستىارەيت، لائۇلىن، ئەلكھولى سىتايىل... ھتد.

راگىرەكەر Stabilizers: ۋەك بىتزاىل ئەلكھول BHA، كلۇرۇكرىزۇل، ترشى سىترىك، گلىسىرىن، پاراپىنەكان... ھتد.

تويىتەرەو Solvents: ۋەك ئەلكھول گلىسىرىن، ئايزۇپروپىل مىستىرەيت، پىروپىلىن گلايكۇل، ئاۋ... ھتد.

ئەستووركەر Thickenig agents: ۋەك مېۋى ھەنگ، كاربۇمىر،

فازىلىن، بىيىشتى زانسان... ھتد. نەرمكەرەو Emollients: ۋەك سىتايىل ئەلكھول، گلىسىرىن، لائۇلىن، سىكوالىن، ترشى سىتايىك... ھتد.

تەركەر Humectants: ۋەك گلىسىرىن، پىروپىلىن گلايكۇل و شەلى سۇرىيۇل.

زۆربەي دەرمانەلەرەكان تىكەلەي بۇدەر و شەلى و چەورىن (زۆربەي چەورىيەكان لىوەرگىراوۋى نەوتن).

### بۇدەرەكان Powders

برىتىن لە ئوكسىدى زىنك، دوانوكسىدى تىتانىۋم، تالەك، بىتۇنايت و كالامىن (كاربۇناتى زىنك يان ئوكسىدى زىنك ۹۸%+) ئوكسىدى ئاسن ۲%). بەلام بۇدەرى ئەندامى، برىتىن لە نىشاستە و زىنك سىتارەيت، بۇدەرە تەرى ھەلدەمژىت و لىخشاندىن كەم دەكاتەو.

### چەورى Greases

برىتىن لە:

۱- پۇنى پاستى و چەورى true oils& fats: بۇ نمونە پۇنى ئاراكىس، پۇنى زەيتوون، لائۇلىن، ئەلكھولى سىتايىل و سىتايىل، چەورى BP، لائۇلىنى بى ئاۋ، ئىوسىرىن (ئەلكھولى خورى BP)، كەرەي كۆكۇۋا، مېۋى سىتايىل ئىستەر، سىتۇستىارەيت ئەلكھول... ھتد.

۲- مېۋ Waxes: ۋەك مېۋى ھەنگ، مېۋى شىرىن، مېۋى لائىت... ھتد.

۳- چەورى كانزايى Mineral greases: لەوانەيە شىل يان نەرم يان رەق يىت، بۇ نمونە چەورى شىل ۋەك شەلى پارافىن، پۇنى كانزايى و پۇلىئەسىلىن گلايكۇل ۳۰۰. چەورى نەرم ۋەك پارافىنى نەرمى سېى يان زەرد، فازىلىن و پلاستىيەز، چەورى رەقىش ۋەك ماكروگۇلى رەق.

۴- ماكروگۇل: ۋەك سىتۇماكروگۇل ۱۰۰۰.

چەورى ئامادەكراۋىكى نىوەرەقە semisolid كە بە ئاسانى لەسەر پىست بلاۋ دەرگىتەو و پارىزەر و تەركەر و لووسكەرە.

## كارىگەرىي

بۇ چارەسەر، پىست بە چەند خالىك دەستىت:

۱- ھىزى دەرمانەكە.

۲- تواناي دەرمانەكە بۇ برىنى پىست (چوونە ناۋ پىست).

۳- بارى چىنى كاژى، ۋەك ئەستوورى چىنەكە لەبەرئەوۋە كارىگەرەيەكە لە زۆرەوۋە بەرەو كەمتر لە شوپنەكانى لەشدا بەم جۇرەيە: ناۋپۇش، پىستى باتوۋ، پىلۋى چاۋ، دەم و چاۋ، سىنگ و پىست، قۇل و سەرەوۋى لاق، باسك و خوارەوۋى لاق، پىشتى دەست و پىن، بەرى دەست و پىن و كەمىترىيان نىنۇكە.

۴- بەستىن: واتا داخستى دەرمانە جىيەكە لەزىر نايۇندا يان بەكارھىتئانى مەرھەمى چەور بە تاييەتى دواى خووساندنى پىست بۇ ۵ دەقىقە لەناۋ ئاۋدا ئەوسا بەستىنى، كارىگەرەيەكە ۱۰-۱۰۰ كەرەت پىتر دەكات، بەلام ماكەكانىشى پىتر دەبن.

۵- جەرەكانى بەكارھىتئان: بۇ سىتۇپىدەكان يەك جار لە پۇژىكدا بەسە، بەلام بۇ چەوركەر و نەرمكەرەو، چەند جار لە پۇژىكدا كارىگەرترە.

۶- برى دەرمانەكە: برى دەرمانى





بىنچىنەى ھەتوان ointment base  
كە بۇ پىست بەكاردەھىترىت پىنج  
جۆرە:

۱- بىنچىنەى ھايدىرۇكاربۇنى  
Hydrocarbon bases: ۋەك  
قازىلىن، نەرمكەرەۋەن.

۲- بىنچىنەى ھەلمۇر Absorption  
base: ۋەك لانتۇلىن، نەرمكەرەۋە و  
پارىزەرن و ئاۋ لەخۇ دەگرن.

۳- كرىم (شىراۋى ئاۋ لەناۋ پۇن)  
Water in oil emulsion

Creams: برىتىيە لە يەك يان پتر لە  
شلەى تىكەلنەبوو (كەمتر لە پىژەى  
۲۵٪ نى ئاۋە) لەناۋ شلەى دوۋەمدا

كە پۇنىيە بە يارمەتى مژادى سىيەم  
بۇ شىراندىن emulsification.

دوۋ شلەكە لە يەك جيا دەبنەۋە  
بۇيە پىش بەكارھىنانى پىۋىستى بە  
شلەقاندن ھەيە. مژادى شىرىن لەناۋ

ھەردوۋكىاندا دەتۋىتەۋە و دەۋرى  
دۇپۇكەكانى مژادى يەكەمى داۋە

بۇ ئەۋەى بەيەكەۋە نەلكىن. نىمۋنەى  
شىرىن ۋەك سۇدۇم لۇرىل سەلفەيت.

۴- كرىمى ئاۋى Aqueous  
cream: (شىراۋى پۇن لەناۋ ئاۋ):

پتر لە ۳۱٪ ئاۋى تىدايە ۋەندىجار تا  
۸۰٪ نى ئاۋە، ئەم جۆرە، پتر دەرمانى

پىستى تىدەكرىت و مژادى پارىزەرى  
تىدايە و بە ئاسانى لەسەر پىست بلاۋ

دەكرىتەۋە و بە ئاۋ باش لادەبرىت  
و تەركەرى ۋەك گلىسىرىن، پۇپلىن

گلايكۇل يان پۇلىئەسىلىن گلايكۇلى  
تىدەكرىت.

۵- بىنچىنەى تۋاۋەى ناۋ ئاۋ Water  
soluble bases: لە پۇپلىن

گلايكۇل پىكھاتۋە و بەپى كىشى  
گەردىيەكەى شلەيە يان پەقە. ئەم

جۆرە لەناۋ ئاۋدا تۋاۋەيە و شى  
نابىتەۋە و ھەۋىتى تىدا نارۋىت و

پارىزەرى پىۋىست نىيە و بە ئاسانى  
بە ئاۋ دەشۇررىتەۋە. پتر دژە-كەپوۋ

و بەكتىراى تىدەكرىت.

جىل Gels

برىتىيە لە تىكەلەى جۇرى پىنجەم  
(پۇپلىن گلايكۇل) لەگەل ئاۋ و

پوۋن. لەۋانەيە شلەى دەرمانىھەلگىر  
ئاۋ يان ئاۋ و ئەلكھول يان ئاۋى  
(ۋەك ئەلكھول، پۇن يان پۇپلىن

گلايكۇل) يىت، نىمۋنەكان:  
شلەى ئاۋى: ۋەك شلەى بورپۇ

(ئەلومنىوم ئەسىتەيت).  
شلەى ئاۋ و ئەلكھول: ۋەك چرى

ئەلكھول ۵۰٪ لەناۋ ئاۋدا پىي دەلىن  
تىھەلسوۋ.

شلەى نائاۋى: كەتىرەئاسا، كە  
برىتىيە لە پايرۇكسىلىن لەناۋ ئىسەر و

ئىسانۇلدا. يان كەتىرەئاساى گونجاۋ  
كە برىتىيە لە كەتىرەئاسايەك كە پۇن

گەرچەك و كافورى تىدايە و پىژەى  
۱۰٪ ترشى سالىلىك و كانسارىدىنى

تىدەكرىت بۇ چارەسەرى بالوۋكە.  
يان ملەشلە liniments كە برىتىيە

لە شلەى نائاۋى دەرمانى لە پۇندا  
يان شلەى ئەلكھولى سابوۋن. ملەشلە

ۋەك دژە وروژىتەر، وشككەرەۋە،  
دژەخوران، نەرمكەرەۋە يان

نازارشكىن بەكاردەھىترىت.

۲- ھەلۋاسراۋە شلە «Lotion

گىراۋى سىلىلۇز يان كاربۇپۇل.

دۋى ئەۋەى كە جىل لە پىست  
دەدرى، بەشە ئاۋەكەى يان

ئەلكھولەكەى دەبىت بە ھەلم و  
دەرمانى چالاكەكەى ناۋى بە خەستى

لەسەر پىست دەمىتتەۋە و بۇ شوپتە  
توۋكەكان زۇر شياۋە.

ھەۋىر Paste

برىتىيە لە تىكەلەى چرى زۇرى بۇدرە  
(تا پىژەى ۵۰٪) لەناۋ ھەتۋاندا.

ھەۋىر لە چەۋرى وشككەرەۋەترە و  
كەمتر داخەرە و كەمترىش چەۋرە.

لە ناۋ ھەۋىردا دەرمانى وروژىتەر  
ۋەك ئەنسرالىن يان پەنگكەر ھەروەھا

ناپارپۇ، پتر بەكاردەھىترىن، ھەر  
لەبەرئەۋەيە ۋەك پارىزەر يان دژەخۇر

بەكاردىن.

شلە Liquids

سىج جۆرە، شلە يان ھەلۋاسىن

Suspension يان شىراۋ

emulsions.

۱- شلە: برىتىيە لە تۋانەۋەى دوۋ مژاد  
يان پتر لەناۋ يەكدا بە شىۋەيەكى

suspension: بریتىيە لە پارچەلەي

زۆر وردى دەرمانى نەتوایە بە چرى تا ۲۰٪ لەناو شەدا. لەوانە يە پىش بەکارهێنانى پىويستى بە شەلقاندىن ھەييت، نموونە ۋەك ھەلۋاسراوى كالامىن يان ستىرۋىد.

- شەلقاۋە شەلە Shake lotion: بریتىيە لە شەلە يەكى ھەلۋاسراۋە كە بۆدرەى تىكرائيت بۆ پتر بەھەلمبون و پتر فيتكردنەۋە و وشككردنەۋەى پىستى تەپ و دەلنەر. پىش بەكارهێنان پىويستى بە شەلقاندىن ھەيە.

۳- شىراۋ Emulsions: باسماىنكرد.

پرژە Aerosols

پرژە بۆ دەرمانى جىيى بە شىۋەى شەلە، ھەلۋاسىن، شىراۋ، بۆدرە و نيۋەرەقى بەكاردەھىترىت و دەرمانەكە لەسەر پىستەكە دەييت بە كەف و بە ھۆى گەرمى پىست و سڤىن، خىرا نامىنيت و دەرمانەكە زۆركەم پاشماۋە بەجى دەھيلىت.

پاڭىر كەر Stabilizers

تىكراۋى ناچارەسازى دەرمانە، ۋەك پارىزەرەكان، دژەتوكسانەكان و گىرەرەكان.

دژەتوكسانەكان دژى شىۋونەۋەى دەرمان و دەرمانەلگەر بە توكسان، دەۋەستىن. بۆ نموونە BHA، BHT، فيتامىن C، سەلفاكان-تاد.

گىرەرەكان ۋەك EDTA و ترشى ستىريك بەلكان لەگەل كانزا قورسەكان دەيانخەنە شىۋەى ئاويەۋە. ئەستۈوركەر Thickening agents ۋەك مىۋى ھەنگ كە لىنجى دەرمانەكە پتر دەكات.

ستىرۋىدى جىيى Topical steroids گەردى بنچىنەى ستىرۋىد كۆرتىزۆل، بە خستەسەرى يان گۆرپىنى كۆمەلئ فرمانە لە شوىتى تايەتمەند لەسەر گەردەكە، چەندىن جۆر لە بەھىزى ستىرۋىد بەرھەم دىن.

كارىگەرى ستىرۋىد چوار جۆرە:

۱- چوونەۋەيەكى خويىبۆرى (گىرژبون).

۲- كارىگەرى دژە خانە پتربون.

۳- سستىكردى بەرگرى.

۴- كارىگەرى دژەھەۋ.

چوار پۆلى سەرەكى ستىرۋىد ھەن كە ئەمانەن:

۱- ستىرۋىدى سوووك: ۋەك ھايدروكورتىزۆن ۰.۰۵٪، مەسىل پرىدنىرۆلۆن ۰.۲۵٪، فلوسىتۆلۆن ئەسىتۆنايد ۰.۰۰۲۵٪، فلومىسازۆن، دىكسامىسازۆن... ھتە.

۲- ستىرۋىدى مامناۋەندى: ۋەك كلۆبىتازۆل بىوتىرەيت ۰.۰۰۵٪، فلوسىتۆلۆن ئەسىتۆنايد ۰.۰۰۶۲۵، فلوكورتۆلۆن ۰.۰۲۰٪، فلونئەندىرۆلۆن ۰.۰۰۵٪... ھتە.

۳- ستىرۋىدى بەھىز: ۋەك بىكلۆمىسازۆن داپىرۋىيۋەيت ۰.۰۰۲۵٪، بىتامىسازۆن فالىرەيت ۰.۰۰۲۵٪ و ۰.۰۰۱٪، بودىسۆنايد ۰.۰۰۲۵٪، فلوسىتۆلۆن ئەسىتۆنايد ۰.۰۰۲۵٪، فلوسىتۆنايد ۰.۰۰۵٪... ھتە.

۴- ستىرۋىد زۆر بەھىز: ۋەك كلۆبىتازۆل پىرۋىيۋەيت ۰.۰۰۲۵٪، ھالسىتۆنايد ۰.۰۰۱٪... ھتە.

ماكەكانى ستىرۋىد:

تەنكبونى توپژ، گۆرپانى پىست بۆ كالتر بە ھۆى نەھىشتى خانەى تۆخ، پىستەقلىشاۋ، خويىبەربونى پىست، جىزامى ئەستىرەيى، پىست ناسكبون و دران، فراۋانبونى خويىبۆرى و فرەدەزۋولە و سووربونەۋەى

ھەمىشەيى، پووكانەۋە، زىيەكى ەازەبەى ستىرۋىدى، پىستەسۆى دەۋرى دەم و چالى چاۋ، سستىكردى تەۋەرەى axis ژىر مىشكەگلاند و سەر گورچىلەگلاند، سستىكردى گەشەى لەش و نەخۆشى كوشىنگ، وروژتە ھەۋى پىستە لىككەوتنى بۆ ستىرۋىد يان دەرمانەلگەرەكەى، ھەندىچار ھەۋى پىستە لىككەوتنى ھەستىارى رۋودەدات و سستىكردى بەرگرى جىي و رۋودانى تووشىتى دوۋەمى.

رېتىنۆيدەكان Retinoids

۱- جىيى Topical: برىتىن لە رېتىنۆين، ئايزۆترىتىنۆين (جىيى)، ئەداپالين و تازارۋىتىن.

لە ناۋكى خانەدا ۋەرگرى ترشى رېتىنۆيك retinoic acid RARs «receptors» ھەن و رېتىنۆيدەكان بەم ۋەرگرانە دەلكىن و چالاكىان دەكەن و بە ھۆى چالاككردنى لەبەرگرتنەۋەى جىنەكانى بە ۋەلام بۆ ترشى رېتىنۆيك كاردانەۋەى زىندەگى رۋودەدات.

بۆ زۆر ناساغى بەكاردەھىترىن ۋەك: قۆچەكارى خۆرى، زىيەكى ەازەبە، نەخۆشى سەدەف، تىشكەپىربونى پىست، تۆخبونى دواھەۋى گوازەرەملى M.C، بالووكە، نەخۆشى ماسى... ھتە.



تامىسك

شیوانی کۆرپه، پێست وشکی،  
 کارکردنی بهری دهست و پێ،  
 پێسته هه،و، تیشکه هه ستیاری،  
 کیمه گۆشته زوونه گمۆلی P.G،  
 ههستی نووسانی بهری دهست و  
 پێ، تووشینی ستافیلۆکۆکه سی،  
 لیوه هه،و، دهم وشکی و ههست به  
 نینوبیتی، وشکی ناویوشی لووت  
 و خویته ربوون، چاو وشکی و  
 تیکچوونی بینین، پیلۆپۆشه هه،و،  
 بیلوه هه،و، شه و بینین، تیشکه هه ستیاری



بۇ بارى پېۋىست ھەندىكىيان بە كاردە ھېتىرىن.

### ماكە كان:

ئارامبوون، نەخۇرى، ھىلچ، پشانەو، سىچوون، قەبىزى، دەم وشكى، وشكى ناوپۇشەكان، بەگرانى مىزكردن، مىزگىران، مىزەچوپكى، شل و شۇلى پياو impotence، پىستەھەوى بېرۇبى، پىستەھەوى لىككەوتنى ھەستىارى، لىر، خالەخوڭ، ھەلتۇقىوى چەسپاوى دەرمان F.D.E. و تىشكە ھەستىارى. لە مندالدا بە ژەربوون بەم دژە ھىستامىنانە دەبىتە ھۆى شت ھاتنەبەرچا و شت بىستىن (ھلوسە) hallucination، لارە لارە ataxia، شەپلە athetosis، نەگونجان incoordination و گەشكە، سوورھەلگەپان، بىلبىلە فراوانبوون و زىدەگەرمى hyperthermia.

ھەندىجار دژەھىستامىن دەبىتە ھۆى زىانى مىكانىكى پىشەبى لە كاتى ئىشكردندا، ھەروھە لەوانە بە بىتە ھۆى گىژى، گوئى زىرنگانەو، شىوانى ھاوپىكى disturbed coordination، لىل بىنن، كەمبونى بىرچى، دووربىنى diplopia، ھەلچوون nervousness، بى ئارامى irritability، خەوزپان و لەرزىن tremor.

ئەگەر نەخۇش ئاوى رەشى glaucoma چا و يان زىبونى پىرۇستاتى ھەبىت دەبىت زۆر بە وریابى ئەم دژە ھىستامىنانە بىرېتى. ئەگەر سكاللا و نىشانە ناساغى بە يەككە لە دژە ھىستامىنەكان كۆنترۇل نەكرا، ئەوا دژە ھىستامىن لە كۆمەلېكى دىكە بە كاردەھىتىن يان دوو يان پتر دژە ھىستامىن لە كۆمەلې جىاواز بە يەكەو بە كاردەھىتىن.

ب- جۆرى كەمئارامىن low-sedating antihistamines

ئەمچۆرە ئارامىن و كارىگەرى دژە وزە كۆلنېان نىبە و ماكى كەمترىشان لە جۆرى (أ) ھەيە و زۆربەشيان پتر لە لەشدا دەمىنەو،

### ماكە كان:

تېرىنادىن و ئەستىمىزۇل دەبنە ھۆى زۆردل لىدانى زگۆلەبى V.T. سىتىرىزىن و ئەكرىفاسىتىن و ئىياسىتىن كەمىك ئارامىن. ئۆكزاتۇمايد ئارەزووى خواردن پتر دەكات.

۲- دژەھىستامىنى جۆرى ۲: ئەم جۆرە بۇ چارەسەرى چالەبرىنى ھەرسى بە كاردەھىتىرىن، بەلام وەرگى ھىستامىنى ۲ لە پىخۇلە و خوتېبۇرى پىستدا ھەن بۆيە ھەندىجار لە پىستدا بە كاردەھىتىرىن بە تايەتى لە گەل دژەھىستامىنى جۆرى ۱ بۇ لىر دەرکردنى دىرېخايەنى ھۆنەزانراو، لىردەرکردنى زەبەلاح و ھەندىك لىردەرکردنى فىزىكى و كۆلكەخانەبى سوورھەلگەپانى كارىستىدى... ھتد. نموونە: سىمىتىدىن، رانىتىدىن، فامۆتىدىن و نىزاتىدىن.

دەرمانى دىكە كە كارىگەرى دژەھىستامىنان ھەيە ئەمانەن: - دژەخەمۆكى: وەك دۇكسپىن بە خەپلە و مەرھەم.

- كىتوتىفىن: كارىگەرى دژەھىستامىنى جۆرى ۱ و كەنالى كالىسپۆم وەستىنى ھەيە.

بە كاردەھىتىرىن بۇ: لىردەرکردنى دىرېخايەنى ھۆنەزانراو، لىردەرکردنى فىزىكى، كۆلكەخانەبى و خورانى دەرمارە پىشالە گمۆلى N.F..

### دژە فاىرۇسەكان Antiviral Drugs

أ- دژە تامىسك و تامىسكى دەمار anti HSV and V-Z-V infections ئەمانەن:

ئەسايكلوفىر، فالاسايكلوفىر، فامسايكلوفىر و پىنساىكلوفىر،

تراىفلورىدىن كرىم ۱٪.

ب- دژە فاىرۇسى خانە گەورەكەر anti-cytomegallovirus: ئەمانەن: جانساىكلوفىر، فالجانساىكلوفىر، فۆسكارىنىت، سىدوفۇفىر.

ج- ئىنتەرفىرۇنەكان interferones: وەك:

۱- ئىنتەرفىرۇن ئەلفا ۲

## پىرژە بۇ دەرمانى جىبى بە شىۋەى شلە، ھەلۋاسىن، شىراو، بۆدرە و نىۋەرەقى بە كاردەھىتىرىت و دەرمانەكە لەسەر پىستەكە دەبىت بە كەف و بە ھۆى گەرمى پىست و سىرىن، خىرا نامىنىت و دەرمانەكە زۆر كەم پاشماو بە جىب دەھىلېت



بۆيە بۇ كارىگەرىيان پۆزى يەكجار بەسە.

ئەمانەن:

تېرىنادىن و ئەستىمىزۇل، خەرىكە لە بازاردا نامىن.

سىتىرىزىن، لۇراتادىن، فىكسوفىنادىن، دىسلۇراتادىن، ئەكرىفاسىتىن، مىزۇلاستىن، ئىياسىتىن، ئەزىلاستىن و ئۆكزاتۇمايد oxatomide.

### بە كاردەھىتىرىن بۇ:

لىر دەرکردنى دىرېخايەنى ھۆنەزانراو، لىردەرکردنى زەبەلاح، خورانى كۆلكەخانەبى و لىردەرکردنى توند... ھتد.

كارىگەرى لەيزەر لەسەر پىست پىست دەبەستىت بە:

- ۱- درىژى شەپۇلى لەيزەرە كە.
- ۲- كاتى بەركەوتىنى لەيزەرە كە.
- ۳- لىشاۋى لەيزەرە كە (واتا وزە بۇ پوۋبەرىكى ديارىكراۋجول/سم ۲).
- ۴- قەبارەى پىستى بەر لەيزەرە كەوتوو. ھەروەھا درىژى شەپۇلى لەيزەر و بە ئاستىكى كەمتر قەبارەى پىستى بەر لەيزەر كەوتوو شۇنى مۇنى لەيزەرە كە لە پىستدا ديارى دەكات. كاتى پىدانى (بەركەوتى) لەيزەر لە چەند چركەيەك تا چەند نانۇچركەيە ۹-۱۰ چركە.

چەند جۇر شەپۇلى لەيزەرى ھەن كە ئەمانەن:

- ۱- جۇرى شەپۇلى بەردەوام (Continous wave (CW): ۋەك:
  - أ- لەيزەرى CO2 (درىژى شەپۇلەكەى ۱۰،۶۰۰نم)، بەكاردەھىترى بۇ لابرەنى دەردى پىست ۋەك قۇچەكاز، بالووكە... ھتە، نوپكرەنەۋەى پوۋوكەشى پىست بە لابرەنى چرچى پىست، جى زام و پىستى بەخۇر پىروبو.
  - ب- لەيزەرى ئارگۇن Argon (درىژى شەپۇلەكەى ۴۸۸نم، ۵۱۴نم)، بەكاردىت بۇ لابرەنى خويىبۇرى يان ۋەك سەرچاۋەى پوۋوناكى بۇ تىشكە بىزۋەچارە.

۲- جۇرى ترەپى pulsed mode: ۋەك:

- أ- لەيزەرى بۇيەى ترەپى زەرد Yellow pulsed dye laser: (درىژى شەپۇلەكەى ۵۷۷-۶۰۰نم)، بەكاردىت بۇ لابرەنى خويىبۇرى، بالووكە، پىستە قلىشاۋ و جى زام گۇشتپارەى و بنتوژ نوپكرەنەۋە. يان بۇيەى سەوز (دش ۵۱۰نم) بۇ لابرەنى خال كوتان و رەنگى ناوپىست.

ب- لەيزەرى دايۇد Diode

قۇناغى سەرەكى ھەن:

- ۱- سەرچاۋەى وزە Pumping source: لەوانەيە كارەبايى، كىمىكى يان تىشكى بىت، بۇ نمونە كلىپەى چراى زىتۇن xenon flash lamp. ۲- مژادى گويىزەر Medium: لەوانەيە شە، گاز يان مژادى رەق بىت و درىژى شەپۇلى لەيزەر دروست دەكات.
- ۳- سىستىمى پىدان Delivery-system: لەوانەيە قۇلى جومگەيى articular arm يان بىننەپىشال fiberoptic بىت.

كە ئەلىكترۇنىك لە خولگەيەكى (بازنەيەكى) orbital بەرز بۇ نرمتر (كە وزەى كەمترە) بازى دا ئەۋە فۇتۇنىك دروست دەبىت و ئەمەش لە زۆرەي سەرچاۋەكانى پوۋوناكىدا پىرۇسەيەكى ھەپەمەكى لە خۇۋەيە، بەلام لە لەيزەردا بە پىچەۋانەۋە فۇتۇنەكان يەك يەككى دىكە دروست دەكات كە ھاۋشۋەيەتى و بەم جۇرە يەك جۇر درىژى شەپۇلى بەھىز لە پوۋوناكى دىتەكايەۋە. كەۋاتە بە پىچەۋانەى پوۋوناكىى سىروشتى، پوۋوناكىى لەيزەر، يەك رەنگە، بەھىزە، يەكگرتوۋە، يەك ئاراستەيە و بە ئاسانى لە نىشانە دەدرىت.

1FN-α2a interferon- α2a.

۲- ئىنتەرفېرۇن ئەلفا ۲ 1FN- α2b.

۳- ئىنتەرفېرۇن ئەلفا ۳ 1FN- α3. د- دژەئەيىدز anti- HIV infections ۋەك:

زىدۇفۇدىن، دىدانۇسىن، زالىستابىن، ستافۇدىن، لامىفۇدىن، ئەباكافىر و تىنۇفۇر.

ساكۇىنافىر، ئىندىنافىر، رىتۇنافىر، نىلفىنافىر، ئەمپىرنافىر و لۇپىنافىر.

دژە كەپوۋ Antifungal Drugs

۱- سەراپايى Systemic: ۋەك:

تېرىنافىن، ئىتراكونازۇل، فلوكونازۇل، كىتۇكونازۇل و گرىزىۋۇلفىن.

۲- جىيى Local: ۋەك:

نافىتىن، تېرىنافىن، بىوتىنافىن، سابىكلۇپاىرۇكس ئۇلامىن، كلۇترايمازۇل، ئىكۇنازۇل، كىتۇنازۇل، مايكۇنازۇل، ئۇكسىكۇنازۇل، سەلكۇنازۇل، ئەمفۇتېرىسىن ب B، نىستاتىن، تۇلفەتەيت و ترشى ئەندىسىلىنىك.

دژەخۇر Sun protective agents

دوۋ جۇرن:

أ- دژەخۇرى كىمىكى (ھەلمۇ كىمىكى): ۋەك ئافۇبىنۇن، سىنامەيتەكان، ئۇكتۇكرىلىن،

ئۇكسىبىنۇن (واتا

بىنۇفىتۇنەكان)، ترشى

پارائەمىنۇبىنۇن،

پادىمەيت ئۇ و

سالىسىلەيتەكان.

ب- دژەخۇرى فىزىكى

(بەربەستە فىزىكىەكان):

ۋەك زىك ئۇكسايد

ZnO و تىتانىۋم

دايۇكسايد TiO2.

لەيزەر و پىست

لەيزەر Laser برىتتە

لە فراۋانكردنى

(بەھىزكردنى) پوۋوناكى

بە ھۇى تىشكى

دەرچوۋى ھەزاۋ.

لە ئامپىرى لەيزەردا سى



دژەخۇر



## لەيزەر نابىتتە

هۆي دروستبوونی

شېرپەنجە يان

نەزۆكى، تەنانەت

لەكاتى سىكپىشىدا

ماكى نىيە و ھەر

بەكارديت.

ھەندىجار تووشىنى

دووھى بەكتريايى و

قايرۆسى بەتايبەتى

تامپىسك روودەدەن و

چارەسەريان ئاسانە،

ھەندىجارى دىكەش

تۆخوون، كەمپەنگى

يان جى زام دروست

دەبن

ئۇتا، شلى... ھتد).

## زيانەكانى لەيزەر

ئەگەر لەيزەر بە پىكوپىكى بەكاربەيتىت ماكى زۆر كەمە، بەلام ھەندىك ماك بە دەگمەن روودەدەن وەك:

سووتاندن، كارەبالىدان، تەقىنى ئامىرى پىدان delivery piece، زىانى چا، سووتاندنى پىست، ھەلمىنى دووگەلى بەشى پىستى سووتاو يان مىكروپى دەردى سووتاو، بۇ نمونە قايرۆسى بالووكە، وروژىنى ھەلمزاو وەك دواى موولابردن... ھتد.

بۇ زۆربەى بارەكان، خۇپاراستن لە خۆر و بەكاربەيتانى دژەخۆر پىوستن، نەخۆش دەبىت پەچاوى

(دش ۳۰۸-نم): بۇ نەخۆشى سەدەف و بەلەكى و نەخۆشى دىكەى پىست بەكارديت.

۴- جۆرى ترپەى تەتەلەىى Stuttered pulse mode: وەك:

أ- لەيزەرى بۆيەى ترپەدرىژ Long pulsed dye laser وەك روبى Ruby (دش ۶۹۴).

ب- رووناكى ترپاوى بەھىز Intense pulsed light (IPL) (دش ۴۰۰-۲۰۰-نم)، بەكارديت بۇ نوپكردەوہى رووكەشى پىست، لابرندى موولوولە، پەنگى ناو پىست و موولابردن... ھتد. ئەم رووناكىيە لەيزەر نىيە، چونكە شەپۆلەكەى ھەرمەكەى.

۵- جۆرى لەپىر گۆراو Q-switched mode (QS): وەك:

أ- لەيزەرى روبى لەپىر گۆراو QS Ruby (دش ۶۹۴-نم).

ب- لەيزەرى ئىندىياگ Nd: YAG (دش ۱۰۶۴-نم) بەكارديت بۇ لابرندى پەنگى ناوتويژ، خال کوتانى سوور، شلى، نىشانەى ئۇتا... ھتد.

ج- لەيزەرى ئەلىكساندرايت: بەكارديت بۇ لابرندى پەنگى ناو تويژ و بن تويژ (خال کوتان، نىشانەى

laser (دش ۳۲-نم): بەكارديت بۇ لابرندى خويتبورى و پەنگى ناو پىست وەك شلى و ھەروەھا بۇ موو لابرند.

ج- لەيزەرى روبى Ruby laser (دش ۶۹۴-نم): بەكارديت بۇ لابرندى پەنگى ناوتويژ و بتويژ وەك شلى، نىشانەى ئۇتا، خالى کوتانى پەش و شىن و سەوز.

د- لەيزەرى ئەلىكساندرايت alexandrite laser (دش ۷۵۵-نم): كارەكەى وەك لەيزەرى روبى وايە، يان بۇ لابرندى موو و چارەسەرى خويتەنەگمۆلى لاق بەكارديت.

۵- لەيزەرى ئىربىوم ياگ Erbium YAG (دش ۲۹۴۰-نم): بەكارديت بۇ لابرندى لوو و نىشانە و نوپكردەوہى رووكەشى پىست... ھتد.

۳- جۆرى شەپۆلى بەردەوامئاسا Quasi-continuous wave: وەك:

أ- لەيزەرى KTP (پۆتاسيوم تىتانيل فوسفەيت potassium titanyl phosphate) (دش ۳۲-نم): بەكارديت بۇ لابرندى خويتبورى و پەنگى ناوپىست.

ب- لەيزەرى ھەلمىى مس Copper vapor (پرومايد) (دش ۵۱۲-نم، ۵۷۸-نم): بەكارديت بۇ لابرندى خويتبورى و پەنگى ناو پىست.

ج- لەيزەرى ئىگزامەر Excimer



ئەگەر لەيزەر بە پىكوپىكى بەكاربەيتىت ماكى زۆر كەمە



ئارايشتەكە) لى دەدرېت و دوای ۴۸ سەعاتى دىكە دەپشكرېت بۇ ھەستىاربوون. ئەو مژادانەى لە سىنى جياكەرى ئەزمونەكە T.R.U.E دا ھەن ئەمانەن:

كۆلۈفۇنى (رۇزىن)، تىكەلى بۇن، پارافەنىلېن دايئەمېن P.P.D، ئەلكھولى لانتۇلېن، فۇرمەلدىھاید، كواتېرنىيەم ۱۵ quaternium-15، بەلسەمى

پىكەپتەكانى ئارايشتەكە دەكرېن. سىنى جياكەرى ئەزمونى (بە پەلە بەكارھېنانى چىنى تەنكى سەر پىست) thin-layer rapid use epicutaneus (T.R.U.E.) test screening tray بەكەكە و برىتىيە لە سىنىيەكە پىكەكەتە جياكانى ئارايشتەكەى لەسەرە، ئەم پىكەكەتە تاكانە بە چىنىكى تەنك لە

رېتىمايەكانى پزىشك بىكات. لەيزەر نايتە ھۇى دروستبوونى شىرپەنچە يان نەزۇكى، تەنانت لەكاتى سىكپىشىدا ماكى نىيە و ھەر بەكاردېت.

ھەندىجار تووشىنى دووھەمى بەكتىرپىي و فايرۇسى بەتايەتى تامپىسك روودەدەن و چارەسەريان ئاسانە، ھەندىجارى دىكەش تۇخبوون، كەمپەنگى يان جى زام دروست دەبن.

### ئارايشت و چاودېرى پىست

ئارايشت cosmetics برىتىن لەو بەندانەى يان مژادانەى بەكاردېن بە سىرېن، رۇكرىن، پۇرە يان رشاندىن بۇ سەر لەش يان دەخرىتە ناو لەش يان بەشېك لە لەش بۇ پاككرىدەو، جوانكرىن، سەرنج پاكىشان يان گۇرپىنى رووالەتى.

### ماكەكانى ئارايشت:

كۆنىشانەى ورووژان: وەك كاردانەوھى تووند يان سووتانى، پىستە ھەوى ورووژان، كاردانەوھى ورووژان، ورووژانى كەلەكەيى، ورووژانى مىكانىكى، ھەلتۇقپوى عازەبەيى و پىزۇكەيى، كاردانەوھى ژەھرەتىشكى، ورووژانى ھەستى، كۆنىشانەى

لىرەدەركردنى لىككەوتنى و كاردانەوھى فرە ھەستىارى درەنگ. رېژەى ۵٪ بەكارھېنى ئارايشت، پىستە ھەوى لىككەوتنى ھەستىارى توش دەپت و ۵۹٪ يان لە پىستى دەم و چاودايە و رېژەى ۷۹٪ يان مېئەن.

زۇربەى ئارايشتەكان ورووژىن نىن، بۇيە ھەستىارى بە ئەزمونى پارچە بە ئاسانى دەدۇررېتەو، بەلام بۇ بارى پۇزەتىقى لاواز بۇ ئارايشتەكە مېژووى ھەستىارىيەكە و دووبارەكردنەوھى ئەزمونى پارچە و ئەزمونى بەشە



رېژەى ۵٪ بەكارھېنى ئارايشت، پىستە ھەوى لىككەوتنى ھەستىارى توش دەپت

پىرو، تىكەلى پارابىن، سايپىرۇسال و مەسىل كلۇرۇئازىزۇسايازۇلىتۇن+ مەسىل ئازىزۇسايازۇلىتۇن.

### بۇن Fragrances:

رېژەى ۱٪ خەللىكى تووشى ھەستىارى دەكات و پىستەھەو لە دەم وچا و مل و دەست و ژىر بال يان ھەموو لەش دروست دەكات. مژادەكانى بۇن زۇرن وەك: ئىوجىتۇل، ئازىزۇئىوجىتۇل، جىرائىل، سىنامال، ئەلفائەمىل سىنامىك ئەلدىھاید، ھایدروكسى سىترۇنىلال و سىنامىك ئەلكھول... ھتە.

پىستى پىشەوھى باسك دەدرېت، بۇ دۇزىنەوھى ھەستىارى ئەو كەسە بەو مژادەى لەناو ئارايشتەكەدايە. ئەزمونى دووبارە ھەستىنكرىدەوھە provocative use test، برىتىيە لە لىدانى ئارايشتەكە بۇ رووبەرى ۵سم ۲ لە پىستى ناوھەوى باسك نىك لۇچى ئانىشك، رۇژى ۲ جار بۇ ۴ ھەفتە بۇ زانىنى ھەستىارى بە ئارايشتەكە.

بۇ دۇزىنەوھى تىشكە ھەستىارى بۇ ئارايشتەكە، شوپىنى پارچەكە تىشكى سەرو وەنەوشەيى A ۵-۱۰ جول (دوای ۲۴ سەعات دوای لىدانى

پارېزەرە كان Preservatives: ئەم مژدانە بە كاردېن بۇ نەھىشتى پىسبونى ئارايشتە كان بە مىكرۇب كە دەبنە ھۇى تىكشكاندى ئارايشتە كان يان تووشىن لە بە كارھىندا، بەلام ھەندىجار ئەم پارېزەرەنە بە كاردېن بۇ بەرھەلستىكردنى تىكشكاندى ئارايشتە كە بە ئوكسان يان تىشكى سەرو وەنەوشەيى. نىكەى ۶۰ جۆر پارېزەر ھەن ۋەك: ئىستەرى پارابىنە كان، پىرۇپىلېن گلايكۇل، فۇرمەلدىھائىد، كواتىرنىم ۱۵، ئىمىدازۆلىدىن يوربا، دايازۆلىدىنل يوربا، ھائىدانتۆىن...ھتد.

پاككەرەو ۋە كان Cleaning agents: بۇ لابرندى پىسكەرى ژىنگەيى، ئارەق، چەورى كاژى فېدراوى پىست بە كاردېن ۋەك:

### سابوون Soap

برىتىيە لە ھۆكارىكى چالاكى روكەشى و لەگەل ئاودا بە كاردەھىنرىت بۇ شۆردن و پاككەرنەو ۋە شىو ۋە رەقى يان شەلى لىنجى ھەيە، سابوون لە خويى پۇتاسىۋم يان سۇدىۋمى ترشە چەورە كان پىكھاتوۋە. بەرھەمەتتەنى سابوون بە كارلىككردنى رۇنى باو يان چەورى لەگەل شەلى بەھىزى تفتىدا دەكرىت بە پىرۇسەيەك پىتى دەللىن بە سابوونبون Saponification.

كارى سابوون: گەردى سابوون دوو سەرجمى ھەيە، يەككىيان ئاوخواستە Hydrophilic كە لەناو ئاودا دەتوۋىتەو ۋە يەككىشىان ئاو نەخواستە Hydrophobic كە دەتوانىت گەردى چەورى بىجەمسەرى nonpolar (بە) دروستكردنى گەردىلە بە دەورى چەورىيەكەدا) بتوۋىتەو ۋە كەواتە ئەو مژدانەى لە بارى ئاسايدا لەناو ئاودا نەتوۋەن، بە سابوون لەناو ئاودا دەتوۋىتەو ۋە نىكەى ۲۸۰۰ سال پىش زائىنى سابوون ھەبوۋە، لە كارخانەدا لە سالى ۱۷۸۹ لە لەندەن بەرھەمەتتەرو.

زۆرجار بۇن و دژە بەكتىريا ۋەك كلۇرۇگىزىلنول و ترايكلۇسان يان بۆدرەى تىتائىۋم، نىكل، ئەلەمنىۋم، زىو يان مژادى چارەسەرى ۋەك گۆگردى تىدەكرىت. ھەندىجار وروژان و ھەستىارى بە سابوون دروست دەبن ئەمەش بەپى پىكھاتەى سابوون، برى ۋەسەرخەر surfactant، زەبرى مىكانىكى، پەلى گەرمى ئاۋەكە و ماۋە و كەم و زۆرى بە كارھىتەن، دەگۆرىت.

### شامپۇ Shampoo

بەرھەمەكە بۇ گرنگىيدانى قۇ بەكارىت و چەورى و پىسى و گەردىلەى پىستى و كرىش و



پىسكەرى ژىنگەيى... ھتد لادەبات. زۆربەى جار دواى شامپۇ لەباركەر (دوا شامپۇ) Conditioner بۇ كارئاسانى قۇ شانەكردن و مامەلەكردن بە كاردەھىنرىت، ھەندىجار شامپۇ و لەباركەر بە يەكەو ۋەن. كارى شامپۇ ۋەك سابوونە، بەلام لەوانەيە بۇ سەر شۆردن سابوون پتر لە ئاستى پىست چەورى دەورى موو و پىستى سەر لايىت، بەلام لە شامپۇدا ۋەسەرخەر Surfactant جۆرىكى وايە كە زۆر ئەم چەورىيە لانەبات و زىدە

### جۆرەكانى شامپۇ:

۱- شامپۇى باو. ۲- شامپۇى كرىش، ئەم شامپۇيانە كەروو كوربان تىدەيە ۋەك كىتۇكۇنازۇل، پائىرسىۋنى زىك و سەلفادى سىلنىۋم كە كەرووى مالاىزىيا فەرەر دەكوژن يان قىرى خەلۋزى و سالىسىلەتتەن تىدەيە.

۳- جۆرى ئاساسى Ordinary: تىنكەلەي ئەم دوو جۆرى سەرەوھەن.

۴- جۆرى راگر Hold: شىۋەي قۇ بە ئارەزوۋى بە كارھىن پادە گرىت و ھەرۋەك جىللى شىلكراره وایە.

### جىل (بریقین) Brilliantines

ھۆكاریكى ئارایش قۇرە بۇ پاگرتن و بریقاندنی قۇى سەر، جىللى سەر لە ئا و پۆلیمەرەكان (وھك پلاستیک، بۆن، ھۆكاری بریقین و رەنگك) پىكدیت. ئەم پۆلیمەرەكان جەمسەرى پۆزەتشیان ھەيە كە دەپتە ھۆى كشانى جیلەكە و لىنجكردن و بەرھەلستى پۆیشتنى تویتەرەوھەكان بە دەوریدا دەكات و جیلەكە بە ترشە ئەمىنەكانى كىپراتىنى موو (كە بارگەى نىگەتشی ھەيە) دەبەستتەوھە. دواى لیدانى جیل ئاۋەكەى ناۋى دەپت بە ھەلم و چىتىكى تەنكى كەتیرەيى جیلەكە بەسەر مووھەكان دەمىنیتتەوھە و مووھەكان بە يەكەوھە دەلكىنیت.

چەند جۆرىكى ھەيە

۱- بریقینى رەق: وھك جىللى فازىلین + مئوى پارافین + رەنگك و بۆن يان پۆن گەرچەك + پۆنى بادام + ئایزوپروپىل مېرىستەيت + فازىلین + لائولىنى وشك + ئەلكھول.

۲- چەورى نىو رەقى ناۋاۋى: وھك پۆنى گویزى ھىندى (لە پابردوودا بەكاردەھات).

۳- بریقینى شلە: وھك: پۆنى كانزايى سووك + نەوتى بۆن لابراۋ + رەنگك و بۆن، يان ئایزوپروپىل مېرىستەيت + لائولىن + پۆنى كانزايى سووك + بۆن و رەنگك.

۴- بریقینى ئەلكھولى: وھك: پۆن گەرچەك + ئەلكھولى پىشەسازى + بۆن و رەنگك، يان ئایزوپروپىل مېرىستەيت + ئەلكھولى سىتایل + ئەلكھول + بۆن و رەنگك.

۵- گچكە جىل Micro-gel: پوونە و كەمتر چەورە، وھك:

سۆرىستان مۆنلۆرەيت + پوختەى نەوتى سووكى بۆن لابراۋ + پۆنى

كارەبايى قۇ، دەرخستنى برىقە و پرى قۇ.

### مژادى لەباركەر ئەمانەن:

تەرپكەر، موو بەھىزكەر، ترشكەر (بۇ ئەوھى PH ۲.۵-۳.۵ بىت) بۇ تووندكردن پووكەشى موو، دژە ئالۇسكان، پارىزەرى دژە گەرمى لەكاتى بەكارھىنانى ئوتوى قۇ و قۇ وشككەرەوھە يان لوولكردن گەرم، خۆردەرەوھە reflectants، پۆن بۇ نەرمكردنەوھى قۇ، وەسەرخەر surfactants، لووسكەر، جياكەرەوھە sequestrants بۇ ئەوھى بە تەرپوون موو تىك نەچىت، ھۆكاری دژى نەجوولانى موو و

۳- شامپۇ سىروشتى: مژادى پووھكى سىروشتیان تىدايە، وھك پۆن و پوختەى پووھكى، بەلام كارىگەرى ئەمانە جىگای گومانە.

۴- شامپۇ مىندال: ئەم جۆرە كەمتر وروژتە و ھەستى كرانەوھە و گەستن كەمتر دروست دەكات.

۵- شامپۇ ئازەل.

۶- شامپۇ رەق.

۷- شامپۇ جىللى.

۸- شامپۇ ھەورى يان كرىمى.

۹- شامپۇ وشك: بىج ئاۋ كارىگەرە، بۇ نموونە بىنچىنەكەى بۆدرەى نىشاستەيى يان تالكى تىدايە و چەورى لە مووى سەر لادەبات و



دوايى قۇ شانە دەكرىت.

۱۰- شامپۇ چارەسەرى Therapeutic: ھەندىك دەرمان لەناۋ شامپۇدا بەكاردىن وھك گاما بەنزىن ھىكساكلورايد بۇ رىشكى سەر يان پىرمىسرىن... ھتە.

دوا شامپۇ Hair conditioner: بەرھەمىكى گرىنگى پىدانى قۇرە بۇ گۆرپنى پىكھاتە (ناۋەرۆكى) و پووالەتى موو وھك ئاسانكارى بۇ مامەلەكردن قۇ، ئاسانتر شانەكردن قۇ وشك و تەر، لابردنى بارگەى

پارىزەرەكان وھك ترشى سترىك بۇ ترشكردن موو.

### چوار جۆر لەباركەر ھەن:

۱- جۆرى كوك Pack: ئەستور و چرە و كاژى پووى موو بەيەكەوھە دەلكىنیت و بۇ ماۋەيەكى درىژتر بە قۇوھە دەمىنیتتەوھە، چونكەى چىنى ئەستور لەسەر مووھەكان دروست دەكات.

۲- جۆرى جىھىل Leave-in: چىتىكى تەنك لەسەر پووى موو جىدەھىلەيت.



و گەردەكانى گەورەن و بە پرووى مووۋە دەلكىن، بەلام قەدى موو نابرن، بۇيە بە يەك جار شۆردن لادەچىت. مژادەكانى برىتىن بە بۇيە تفتى، ئىندۇلامىن، ئىندۇفىنۇنەكان، ئازۇ، ئازىن و دارپىزاوى سايازىن. زىانيان نىيە.

۲- بۇيە پەرەسپىن Progressive (بۇيە كانزايى Metallic dyes): پياوان بەكارى دەھىنن و برىتىن لە خوڭى كانزايى وەك ئەسپەتەتتى قورقوشم، نەتراتى زىو و خوڭى بزمۇس. لەم جۆرەدا ئەم كانزايانە قەدى موو نابرن، بەلام كارلىككردن لەگەل گۆگردى كىراتىنى موو دەكەن يان ئۆكسان روودەدات و جارەجار بە چىنى ئەستوتتر لەسەر قەدى موو دەنىشن و بە ئاواناچن. پتر رەنگى خۇلەمىشى، زەرد، قاۋەي-تاد دروست دەكەن، لەوانەيە قورقوشم زىانەخش بىت.

۳- بۇيە نىمچە ھەمىشەيى Semi-permanent dyes: ئەم جۆرە گەردەكەى كاتى بچوكتەرە، بۇيە تويكلى موو دەپىت و پىويستى بە پەرەسپىن developer كە پىرۇكسىدى ھايدروجنە H2O2 نىيە و بە يەك سەرشۆردنى شامپۇ كە ئامۇنىي تىدا بىت لادەچىت، بەلام بە شامپۇ ئاسايى ۶-۱۰ كەرەت سەر شۆردنى پىويستە. بەم جۆرە قۇ كالتىر لە خۇى، بۇيە ناكىت. ھەرۋەھا لە جۆرى ھەمىشەيى بى زىانترە و بە شامپۇش بە كاردىت.

۴- بۇيە نىو-ھەمىشەيى Demi-permanent dye: ھەرۋەك جۆرى ھەمىشەيە، بەلام لەجياتى ئامۇنىي مژادى تفتى وەك ئىسانۇل ئەمىت يان كاربۇناتى سۇدىۋمى تىدايە. بەلام پەرەسپىن بە چىپەكى كەمتر لەگەل بە كاردەھىنرېت و بۇ لاردنى ۲۰-۲۸ شۆردنى پىويستە، ئەم جۆرە ئاسايىتر لە جۆرى ھەمىشەيى بۇيە قۇ دەكات و بى زىانترىشە.

۵- جۆرى ھەمىشەيى Permanent dye: ئەم جۆرە ئامۇنىي و پەرەسپىن تىدايە. گەردەكانى بچوكن و

كانزايى سووك. ۶- جىلى راستى True-gels: كە برىتىيە لە پۇلىئەسلىن گلايكۇلى ئاۋى + ئەستوركەرى سىلۇزى.

**بۇيە قۇ Hair dyes**  
بە كاردىت بۇ گىپرانەۋەى مووى سىپى بۇ رەنگى ئاسايى يان گۇرپىنى رەنگى موو بۇ رەنگى خواسراو يان بۇ گىپرانەۋەى رەنگى ئاسايى دواى گۇرپانى موو بە مژادى كىمىكى.

**جۆرەكان:**  
۱- بۇيە كاتى Temporary: بە شىۋەى شامپۇ، تىپەلسو، جىل، پىرژە يان كەف بە كاردىت. ئەم جۆرە لە جۆرەكانى دىكە روونترە



بەكارهينانى جىل بۇ راكرتنى قۇ



قۇ شەپۇلكردن



ئەوانەى ھەستىيارن بە بۆيەى ئاسايى.

### قۇمىشكردن Bleaches

شلەى پىرۇكسىدى ھايدروچىن ۶٪  
لەگەل ئامۇنيا بەكاردىت بۇ ئۇكسانى  
مىلانين بۇ كالىترکردنى موو بۇ سوور،  
زەرد و رەنگى پلاتىنى.

بۇ موو زىانبەخشە، لەبەرئەوۋە باشتر  
وايە پىشتىر قۇمىشكردن Waving  
بىكرىت.

### قۇمىشكردن Waving

واتا گۇرپنى شىئەى قۇمىشكردن، سى قۇناغە:  
أ- نەرمكردنەوۋە.

ب- شىئەى گۇرپىن.

ج- راکرتن (پەقەردنەوۋە).

زىانى موو، ورووژانى پىست و  
ھەستىيارکردن ھەندىچار پوودەدەن.

### بۆيەى نىنۆك Nail Polish

بنچىنە Base و بەرگى سەرەوۋە  
top-coat تىدايە.

لەوانەىە كاردانەوۋەى ھەستىيارى  
پووبدات، بەلام زۇرچار دەم و چاۋ  
و پىللو و لاكانى مل و دەورى دەم  
دەگرىتەوۋە و ھەندىچار دەست و  
پەنجە بى سكالان.

۶- بۆيەى رووۋەكى Vegetable dyes: وەك:

أ- خەنە Hanna: رەنگى سوور  
دروست دەكات، مژادە چالاكەكەى  
برىتىيە لە لۇسۇن lawsone  
(ئەفسۇكويۇنى ترش) كە بە كىراتنى

مووۋە دەلكىت و نىمچە ھەمىشەىيە  
بە (شۇردن لە ۲ مانگدا لادەچىت)  
يان ھەمىشەىيە بەپى جۇرى موو،

بەلام بە لىدانى دووم جار ھەر  
ھەمىشەىيە. چۈنكە رەنگى سوورە  
بۆيەى بۆيەى دىكەى رووۋەكى يان

دەستكردى لەگەل تىكەل دەكرىت  
بۇ دروستكردنى رەنگى خواستو.

شۆرەى خەنە henna rinses  
برىتىيە لە تىكەلەى خەنە و پاودەرى

ئىندىگو indigo بۇ دروستكردنى  
چەندىن رەنگى شىن بۇ رەش.

ب- سەرى گولى بەيبونى  
Chamomile ھارپاۋ، مژادى

ئەپىگىمىنى تىدايە و قۇمىشكردن  
برىقەدارتر دەكات و كاتىيە.

ج- تويىكلى گوتىر Walnut shell.

د- درەختى بەقەم Logwood، بۇ

تويىكلى موو دەپرېت و مىلانينى  
موو دەشكىنىت و رەنگى بۆيەكە  
جىگەى دەگرىت. بە ئاۋ لاناچىت،  
بەلام لەوانەىە لەگەل كاتدا كالىتر  
يىت. ناپىت لە ۲-۳ ھەفتە جارلىك پتر  
بەكاربەپىرېت.

مژادى پارافەنىلىن دايئەمىن يان  
ئەماينۇفىنۇل لەگەل پىرۇكسىدى  
ھايدروچىن كارلىك دەكەن و

دىسان لەگەل زۇر لە جووتكەرەكان  
couplers وەك رىزۇرسىن و  
پۇلىھايدىرىك فىنۇل كارلىك دەكەن

بۇ دروست كردنى جۆرەھا رەنگ.  
ئەم جۆرە لە ۱۰٪ خەلكىدا

ھەستىيارى (جۇرى ۴) دروست  
دەكات و ھەندىچارىش ورووژان

و شكانى موو دروست دەكات و  
ھەندىچار پىستە ھەوى درىژخايەن

يان بەلەكى يان لىر دەرکردن  
و دارمانى سەراپايى دروست

دەكات.

شىرپەنجەى خويىن و لىمفۇما ئەگەرى  
دوورن، بەلام كەمىك لە زاناىان پىيان

وايە ئەم ئەگەرە ھەيە.



# ھاۋىيە بۇ خانىمان



بەكار دەھىيىن، ئەۋەيە كە بەكار دەھىيىنەرەكان لەكاتى خەوتىدا بىريان دەچىتەۋە ھاۋىيەكانيان لا بىيەن يان ئاقەتى ئەۋەيان نىيە ۋە يەكسەر دەخەۋەن، بەلام ئەۋەيان بىر نىيە كە ھاۋىيە رېڭىرە لە گەيشتى ئۆكسىچىن بە چاۋەكانىمان. ئەگەر شەۋان ھاۋىيە لائەبەيت زىاتر ئەگەرى دروستىۋونى بىرىنى خراپت ھەيە لە گەيشتى چاۋەكانىدا، كە ھەندىچار ئەم بىرىنە دەبە ھۆى كۆپرى لە ماۋەيەكى كەمدا.

## چ دەرمانيك بەكار دەھىيىت؟

ئەۋ كاتەى دەرمان بەكار دەھىيىت ئەگەر بىتەۋىت دىلۋىك دەرمان بەكەيتە چاۋەكانتەۋە، پىۋىستە ھاۋىيە كە لە چاۋەكانت دەربەھىيىت، چۈنكە ھەندىك دەرمانى تايىبەت ھەيە لەۋانەيە پەيۋەندى دروست بىكات لە گەل ھاۋىيە كەدا ۋ تىكى بدات. ھەندىچار خواردى ھەندىك دەرمانىش كاريگەرى خراپ لەسەر ھاۋىيە دروست دەكات بۇ نمۇنە ئەگەر تۆ ھەبى ئىستىۋىچىن بەكار دەھىيىت

دەتوانىت ۋ چاۋەپىيەتى بۇ چۈنە ژوۋرەۋە بۇ ناۋ چاۋەكانىمان. تۆ پەنجەكانت دەخەيتە ناۋ چاۋتەۋە ۋ بەم شىۋەيە ھەلى چۈنە ژوۋرەۋە مىكرۇب بە چىۋەى چاۋەكانت دەپەخسىيىت. بۇيە بەرلەۋەى دەست بەيتە ھاۋىيە كە، پىۋىستە دەستەكانت زۆر بە جوانى بشۆيت، ئەگەر بتوانىت دژەمىكرۇب يان دژە بەكترياي لى بەيت. ئەگەر بە بەردەۋامى ھاۋىيە بەكار دەھىيىت، باشتر ۋايە ھەمىشە نىۋەكەكانت كورت بن تانىۋەكە دىژەكان پۈۋى ھاۋىيە كە يان ۋوۋەكارى چاۋەكانت تىك نەدات ۋ نەپروشىيىت. ئاۋى گەرم يان شلەتىن بەكارمەھىيە، بۇ شۆردىنى ھاۋىيە پىۋىستە گىراۋەى شلى تايىبەت بەخۆى بەكاربەيتىر.

## نەخەۋىت

ئەۋ كاتەى ماۋەيەكى زۆر ھاۋىيە لە چاۋەكانتدەيە لە راستىدا زۆرلىك لە كىشەى پزىشكەكان لە گەل ئەۋ كەسانەى كە ھاۋىيە

ئەگەر بۇ تەنيا يەك جارىش ھاۋىيەت بەكار دەھىيىت، پىۋىستە ئەم بابەتە بخۋىيىتەۋە. تەۋاۋى ۋردەكارى ئەم بابەتە، دەتوانىت پارىزگارى لە دروستى چاۋەكانت بىكات ۋ ئەۋ بارانەت بۇ ۋوۋە بىكاتەۋە كە دوۋچارت دەيتەۋە لە ئەنجامى بەكار دەھىيىتى ھاۋىيەدا. يەك پارچە پلاستىكى بىرەنگ يان پەنگدار، پارچەيەكى بىچوۋك كە دەخىتە سەر چاۋەكانت دەيتە ھۆكارى زىاتىۋونى رادەى بىيىن يان ھۆكارى گۆپىنى رەنگى چاۋ، پى دەۋترىت ھاۋىيە، كە ئىستا زۆرلىك لە خەلىكى بە ھۆكارى كىشەى بىيىن يان جوانكارى، بەكارى دەھىيىن.

لېرەدا پىۋىستە ئەۋ كەسانە بە ۋردى ئەم بابەتە بخۋىيىتەۋە ۋ لە ۋردەكارىيەكانى شارەزايىن.

## گىرگىترىن كات

ئەۋ كاتەى ھاۋىيە كە دەكەنە چاۋتان يان دەرىدەكەنەۋە. راستى بلۋىن ئەم كاتانە ئەۋ كاتە ئالۋىۋىيەيە بۇ مىكرۇب كە



## ئەو كاتانەي

### كە لە ھەواي ئاسايىدايت

گەردىلە ھەلۋاسراوھە كانى ھەوا، دەتوان چاۋ بچولتېن و كاريگەرى لەسەر ھاۋىتەش دروست بىكەن. گەردىلە ھەلۋاسراوھە كان، خۇل، تۈز، تەم، لەوانەن كە ئازار بەخش بە چاۋ. ئەگەر ميكانيزمى چاۋەكانت تەواۋ بىت، چاۋ خۇي دەتوانىت لەپىي فرمىسكەۋە بەرگىرى لە خۇي بىكات لەو ئازار بەخشەن، بەلام بۇ ئەوانەي ھاۋىتە بە كاردەھىنن، ئەم بەرگىرىيە تەواۋ ناپەحەتە. بۇيە كە ھەواي جىگەيەك لەو گەردانەي تىدا بو، باشتر واىە ھاۋىتە لايىن و تەنيا بە چاۋىلكەۋە ھاتوچۇ بىكەن. ئەلبەتە باشترىن پىكاش ئەۋەيە كە خۇت دوور بگىرىت لە كەشى ئاۋا.

### ئەو كاتانەي خۇت دەشۋىت

بە ھىچ شىۋەيەك بە ھاۋىتەۋە نە لە مالاۋە خۇت بشۇ، نە لە دەرەۋە نە لە مەلەۋانگە مەلە بىكە. بەتايىبەتېش ئاگادارى ھەر ئاۋىك بە كە كلۇرى تى كرايىت، يان ھەر ماددەيەكى دىكەي تى كرايىت كە ھەمويان مەترىسيان زۇرە. ئەگەر دەتوانىت بەيچ ھاۋىتە مەلە بىكە، يان چاۋىلكەيەكى ئاۋىي بەكاربەيىت كە تەواۋ جووت بىت بە چاۋتەۋە و پىگە بە ئاۋ نەدات بچىتە چاۋتەۋە. باشتر واىە دواي مەلەكردن، يەك سەعات بوەستىت پاشان ھاۋىتە بىكەيتەۋە چاۋت.

### ئەو كاتانەي جگەرە دەكىشىت

جگەرەكىش، لەكاتى داگىرساندىنى جگەرەكەدا، جگە لەۋەي كە لە ھەموو پۈۋەكانى دىكەۋە زىان بە دروستى و بە جەستەي خۇي دەگەيەنيت، ئەگەر ھاۋىتە لە چاۋىدايە ھەشت بەرامبەرى ئەو كەسانە زەرەرمەند دەيىت كە جگەرە دەكىش و ھاۋىتەيان لە چاۋدا نىيە. ئەمە لە پۈۋى ترسناكىي توۋشبوۋنى نەخۇشى و برىنى تايىبەت بۇ سەر گلىتەي چاۋ.

## لە فارسييەۋە:

### ۋەرزان پىكەۋت غەرىب

### سەرچاۋە:

لە گۇفارى سىب سبز، ژمارە ۸۰

يان دوو شوۋشە فرمىسكى دەستكرديان پىي يىت بۇ ئەۋەي لەم بارودۇخانەدا سوۋدى لى ۋەربىگرن.

### پىشتر ھاۋىتە يان ئارايشت؟

ئەو كاتەي ئارايشت دەكەيت تاقيى ئارايشتەكەت و شتەكانى ناۋى، لەو جۇرانەن كە دەتوان بىنە ھۇكارى دروستبوۋنى ھەستىارى و جوۋلە و خوراندنى چاۋەكانت. بىرتان نەچىت ھىچ كات تاقيى ئارايشتى خۇت مەدە بە كەس و ھى ھىچ كەسىكىش بەكارمەھىنە. ھىچ كات نىزىك كەسانىك مەبەرەۋە كە چاۋى نەخۇش و برىندار بىت يان گومانى لى ھەيىت كە چاۋى نەخۇشە. قەلەمى چاۋ و ماسكارا بەكارمەھىنە. پىۋىستە ھەر دەرمانىكى جوانكارى كە بەكارى دەھىنىت، ھەستىارى دروست نەكات بۇ چاۋەكانت.

بىرت نەچىت ھەندىك ماددەي شىدار و تەركەرى ۋەك كرىم و چەۋرى و سابوون، دەتوانىن ھاۋىتە لە شوپى خۇي بچولتېن و ئازار بە چاۋ بگەيەنن. ئەگەر ھاۋىتەكەت لە جۇرى نەرم soft ە، پىۋىستە پىش ئارايشتكردى چاۋ و پۈۋخسارت ھاۋىتەكەت لاپەرىت، بەلام ئەگەر لە جۇرەكانى دىكەيە پىۋىستە سەرەتا چاۋەكانت ئارايشت بىكەيت و دواتر ھاۋىتەكە بىكەيتە چاۋت. واتە جۇرى ھاۋىتەكە ھەر جۇرىك بىت، دەيىت سەرەتا ھاۋىتەكە دەرەيىت و دواتر چاۋ و دەۋرى چاۋەكانت ئارايشت بىكەيت.

### ئەو كاتانەي ئارايشت دەكەيت

سالۋنەكانى جوانكردن و ئارايشتكردن، ھەۋاكەي پىرتى لە گەردىلەي ورد. خودى ئەو گەردىلانە ماددەي كىمىيى ئارايشتەكانن و لە ھەۋاكەدا بلاۋ بوۋنەتەۋە. باشترىن كار ئەۋەيە كە دەجىتە ئارايشتگا، ھاۋىتە لەگەل خۇتدا نەبەيت و لە برى ھاۋىتە سوۋد لە چاۋىلكە ۋەربىگىرت، بەلام ئەگەر ھەر نەكرا، ئەۋا ھەردوۋىكان پىكەۋە بەكاربەيىنە، واتە ھەم ھاۋىتەكە و ھەم چاۋىلكەكەش لەچاۋ بىكە بۇئەۋەي ھەرچۇنىكە بەرەنگارى زۇرىنەي ئەو گەردىلانە بىيىتەۋە، ئەگەر ھەموۋشيان نەيىت.

لەكاتى دوۋگىياندا، ئەم ھەبە دەيىتە ھۇي زىادبوۋنى ھەستىارى چاۋ و كەمبوۋنەۋەي پىرتەي فرمىسك و زىاد وشكىۋنەۋەي چاۋ. ئەو كاتە لەۋانەيە ھاۋىتەكە ئازار بە چاۋ بگەيەنيت. ھەبەكانى دۇرە ھەستىارى ھەمويان بەم شىۋەيە كاردەكەن. ھەرۋەھا ھەندىك دەرمانى دۇرى زىپكەش ھۇكارى زىاد خورانى دەۋرى چاۋ و خودى چاۋ دەبن و ئەمەش كاريگەرى نىگەتېشى بۇ سەر چاۋ و ھاۋىتەكە دەيىت.

### مىژۋى بەسەرچوۋ قەدەغەيە!

ئەۋكاتەي گىراۋەكانى ھاۋىتەپارىز كىشە دروست دەكەن

گىراۋەي ھاۋىتەپارىز، بە جۇرى زۇر و ناۋى جىاۋاز و فۇرمى جىاۋاز دەست دەكەۋن، بەلام پىۋىستە ئاگادارى ئەۋە بىن ھەندىكىان ماۋەيان بەسەردەچىت! بۇيە ھەرگىز گىراۋەي مىژۋو بەسەرچوۋ بەكارمەھىنە. چۈنكە ئەم گىراۋانە دەتوانن كىشەي زۇر گەۋرە بۇ چاۋتان دروست بىكەن. ھەرۋەھا ئەگەر گىراۋەت گۇرپى و كىردت بە جۇرىكى دىكە، پىۋىستە ئاگادارى ئەۋە بىت كە لەۋانەيە چاۋەكانت بۇ ئەۋ جۇرە گىراۋە و دەرمانە نۇيە گونجاۋ نەيىت و پىي نەكەۋىت.

ھەرگىز گىراۋەي تايىبەت بە ھاۋىتە، مەكەرە ناۋ دەفرى دىكەي جۇرى دىكەي گىراۋەۋە، با لە جۇرى خۇشى بىت. ھىچ كات سەرى دەفرى گىراۋەكە بە كراۋەي بەجى مەھىلە، چۈنكە ئەم كارە پىگە خۇش دەكات بۇ گەيشتى مىكرۇب بۇ ناۋ گىراۋەكە.

### فرمىسكى دەستكردت پىي بىت

ئەۋ كاتەي فرمىسكەكانت وشك دەبن ئەۋ كاتەي ھاۋىتەكان بە تەۋاۋەتى پۈۋى چاۋەكانمان بەسپىنە و پەشپەۋە دادەپۇشن و پىگرن لە گەيشتى ئۆكسىجىن بە چاۋ، زۇرىك لە بەكاربەيىنە ھاۋىتە، بە دەست كىشەي وشك بوۋنەۋەي چاۋەكانىانەۋە دەنالىن. ئەم وشكىۋنەۋەي چاۋە، لەۋانەيە لە ھەندىك بارودۇخى تايىبەتى ۋەك سۈرۈۋىنى فۇكە، چۈنە ناۋ ئاۋ، چۈنە ناۋ ھەۋا وشك، بەكاربەيىنەي ھەندىك دەرمان... ھەتتا زىاتر بىيىت و زىاتر ھەستى پىي بىكرى. پىۋىستە ئەۋ كەسانەي كە ھاۋىتە بە كاردەھىنن بە بەردەۋامى يەك

# تويژەرەووەکان دەلێن



## لە کام سەعاتانەدا نۆبەى دڵ ڕوودەدات؟

هەندىجار خەيالێتان دەچیتە لای هەندىك  
لە نەخۆشیه پيشبينيه كراوه كان، نۆبەى  
دڵ ڕوودەدات. تويژەرەووەكان دەلێن،

نۆبەى دڵ لەوانهيه له هەركهسێكدا  
ڕووبدات، بەلام ئەگەر هەستان به  
ئازار نەكرد له سەعاتهكانى ١٠٠٠ يا  
١١٠٠ى بهيانى، يان ٧٠٠ى ئيوارهدا  
ئەوا هېچ جىي نېگهراى ناييت. واتا  
نۆبەى دڵ له هەندىك كاتى ديارىكراودا  
ڕوودەدات و ئەگەر ترست لهوه ههيه  
كه ئەم ڕووداوه له سەرجهم كاتهكانى  
ڕۆژدا ڕوو بدات، ئەوه باشتەر وایه  
لەمەودوا نېگهراى نەبیت.  
بەپىي نووسينهكانى پهيجى  
«هەمشههرى»ى ئيرانى، تويژەرەووەكان  
دەلێن سەعاتى بايۆلۆژى جەسته  
كاتەكانى نۆبەى دلشيان ديارى

لەو كەسە خۇش دەبن كە تووشى تەنگە و چەلمە و كارەساتى كىردوون.

بەخشىن سىغەتېكى بەرزە و توانايەكى كەسىيە، بە ھەمان ئەندازە لە ھەموو مۇۋەككەن بۇنى نىيە و بابەتى پەرۋەردە كىردى خىزانى، پۇلىكى كارىگەرى ھەيە لەم يۈرەدا. گىرگىتىن ھۆكارىش بۇ بەخشىن، ھەستىكەن بە ھاۋدەردىيە. ژنانىش پىش پىۋان ھەست بە ھاۋدەردىيە بەرامبەريان دەكەن، بۇيە توانايەكى زىاتريان ھەيە لە دىارىكىردى بىر و ھەستى ھەركەسىك لە دىزان بوەستىيەۋە، دواتر ئەو كاتە گونجاۋانە دىارى دەكەن كە لىپوردەيەكە تىا جى دەيتىۋە.

### مىشكى قاۋەخۇرەكان دىنا جۈانتەر دەيتىت

گەر دەتەۋىت ژبانت جۈانتەر و ئايندەت درەۋشاۋەتر بىنىت، قاۋە بخۇرەۋە. توپۇرەۋەكان دەلەن خۋاردنەۋەى قاۋە، ژبانتان جۈانتەرۋ خىرايى و وردى مىشك لە دىارىكىردى وشەكان زىاتر دەكات.



بەپىي و تەكانى چەند توپۇرەۋەيەكى زانكۇيەكى ئەلمانى، ئەگەر قاۋە بخۇتەۋە مىشك زىاتر وشە گونجاۋەكان دەناسىت، ئامۇزگارىش دەكەن بەۋەى ئەگەر دەتەۋىت ئەم كارىگەرىيە زىاتر دەرەكەۋىت، ئەۋە پۇزانە دوو تا سىن كۆپ قاۋە بخۇرەۋە. خۋاردى ئەم بىرە لە قاۋە دەيتىۋە ھۆى گەشەسەندى بىرۋ خىراتر كىردى پەۋشەكانى مۇۋ و زىادبوۋنى لايەنى سۆزدارى و بەھىز كىردى. باشتەر وايە بەر لەۋەى بخەۋىت و كەمىك پىش ئەۋەى كە ماددەى كافاينى ناۋ قاۋەكە كارىگەرىيە خەۋزپاندن تىا دروست بىكات، بەخۋاردنەۋەى قاۋە ژبانتىكى گونجاۋتر تاقى بىكەيتەۋە.

### ۋەرزى پىش ناشتاي بەيانان،

### لاۋازت دەكات

بەيانان باشتىن كاتى ۋەرزىشكەنە.

كىردوۋە و تەنبا لەو سىن كاتىمىرەدا پىگە بەدل دەدات لە جۈۋلە بىكەۋىت و بوەستىت.

پىۋىستە لىرەدا ئامازە بەۋەش بىكەن كە ھۆكارى ترسناكى ۋەك بەرزبوۋنەۋەى پەستانى خۇپن، نارپىكى لە سوۋتان و لەناۋچوۋنى چەۋرىي خۇپن، كىشانى جىگەرەۋ نىرگەلە، ھۆكارى دىكەى ۋەك تەمەن و پەگەز، گۇرانكارى دروست دەكات و دەبنە ھۆى رۋودانى نۇبە لە سەعاتەكانى دىكەشدا. بۇ نەۋنە لاي ئەۋ كەسانەى جىگەرە يان نىرگەلە دەكەش، رۋودانى نۇبەى دل لە سەعاتەكانى دۋاى نىۋەپۇدا زىاترە ۋەك لە بەياناندا بەبەرۋارد بە كەسە ئاسايەكانى دىكە.

### فېلمى ترسناك دەرمانى لاۋازبوۋنە

ئەگەر پارچەيەك شوكولاتە خۋاردوۋە دەترسىت لەۋەى كە كالۇرىيەكانى بىتتە ھۆكارى قەلەۋبوۋن، ئەۋە سەپرى فېلمىكى ترسناك بىكە. توپۇرەۋەكان دەلەن، بىنىنى ئەۋ جۇرە فېلمانە دەتۋانىت سەرچەم ئەۋ كالۇرىيە ۋەركىراۋانە بسۋوتىنىت كە لە پارچەيەك شوكولاتە (نەستەلە)ۋە چۈۋەتە ناۋ لەشمانەۋە. بەپىي بۇچوۋنى ئەۋان، سەپىر كىردى فېلمىكى ۹۰ دەقىقەى لە ترس و تۇقۇن نىزىكەى ۱۱۳ كالۇرى دەفەۋتىنىت، واتە پىك ھىندەى ۳۰ دەقىقە بەپىي پۇشش. بەپىي توپۇرەۋەى توپۇرەۋەكان ئەۋ فېلمانەى كە ترسناكى تەۋاۋيان تىدا بەدى دەكەن، بىنەرەكەى لە ترسدا لە جىي خۇيدا دەجۈۋلىت و لىندانى دلشى زىاد دەكات.

لىرەدا توپۇرەۋەكە ئامازەى داۋە بە ھەندىك لەۋ فېلمانەۋ بىر ئەۋ كالۇرىيەى كە پىيان لەناۋ دەچىت:

- ۱- shining ۱۸۴ كالۇرى
- ۲- jaws ۱۶۱ كالۇرى
- ۳- the exorcist ۱۵۸ كالۇرى
- ۴- alien ۱۵۲ كالۇرى
- ۵- saw ۱۳۳ كالۇرى
- ۶- a nightmare on elm street ۱۱۸ كالۇرى
- ۷- paranormal activity ۱۱۱ كالۇرى
- ۸- the texas chain saw massacre ۱۰۷ كالۇرى
- ۹- the blair witch project ۱۰۵ كالۇرى

### ژنان بەخشندەترن

لەتازەترىن لىكۇلىنەۋەى خۇياندا دەرۋونناسان گەشتۋنەتە ئەۋەى ژنان باشتەر و زووتر لە پىۋان توانايان ھەيە بىرۋ بۇچوۋنى خۇيان لە ئاراستەى خراب و ترسناك پزگارىكەن و لە بەرامبەرەكانيان خۇش بىن. ھەندىك لە پىسپۇرە دەرۋونناسەكانى ئىسپانبا بە بەرۋارد كىردى جىۋازىيەكانى نىۋان ھەردوۋ پەگەز، لەرۋۋى تەمەن و جىۋازىيەكانى دىكەۋە، گەشتۋنەتە ئەۋەى ژنان ئاسانتەر و باشتەر لە پىۋان تواناى لىخۇشۋوۋنى بەرامبەريان ھەيە.

ئەم پىسپۇرە پىيان وايە كە باۋانىش زىاتر لە مندالەكانيان ئاسانكارىيان تىدايە بۇ لىبردنى قورسايى كارەسات لەسەر شانى خۇيان، بەتايىتە ژنان باشتىن لە پىۋان و زوۋ



دەپتە ھۆى ھەندىك نەخۆشى تايەت بە ھەناسەدان و ھۆكارىكىشە بۇ لاوازىي سىستەمى سەلامەتتى لىش. بۇيە گەر ناتەوئىت تووشى كىشەى ھەناسەدان بىت جلۇبەرگە تەپەكان لەژىر تىشكى خۇر، يان بە ئامپىرى وشككردنەوہ «غسالە» وشك بكەرەوہ.

### تەماتە دژى جەلتەيە

بۇ ئەوہى جەستەت لە ئاست جەلتەدا بەھىز بىت، پىوتىست بە دژە ئۆكسىدىك ھەيە بە ناوى لىكۆپىن. ئەم دژە ئۆكسىدە ترسى جەلتەى مىشك لە پىاواندا كەم دەكاتەوہ، لە تەماتەدا بە رېژەيەكى بەرچاۋ ھەيە و ھەر لەبەر ئەم ھۆكارەشە كە توپتەرەن دەلەن بۇ بەرگرتن لە جەلتە پىوتىستە تا دەكرى تەماتە بخورى.

بەپىي و تەى توپتەرەن ئەو پىاوانەى كە زۆرتىرەن رېژەى لىكۆپىن لە خوتىياندا ھەيە، ۵۵٪ كەمتر ترسى جەلتەى دەماغيان ھەيە بە بەراوردكردن بەوانى دىكە. لىكۆپىن تەنبا دژى جەلتەى دەماغ نىيە، بەلكو رېنگە دەگرىت لە جەلتەى دلەش و ھەرەھا دژى بەرھەمەتەننى كۆلىسترولى خوتە و دژى كۆبۇونەوہى خلتە و خوتىنى بىسودە لە گرى لىمفە خوتىنە زىانەخشەكان لە لەشدا، بۇيە لە رېژىمە خۇراكىيەكانى ھەر رۆژىكتاندا پشكىكى تايەت بۇ تەماتە دابنى.



زىاتردەكات.

بەپىي راپرسىيەك بوونى ۳۰٪ شىنى مالاكانمان، دەگەرپىتەوہ بۇ وشككردنەوہى جلۇبەرگ، بەتايەت كە بە ئامپىرى گەرمكەرەوہى وەك رادىياتۆرى زەيتى و شۇفاز وشكىان دەكەينەوہ. بەپىي ھەمان راپرسى، ۸۷٪ خانمان لە زستاندا جلۇبەرگەكانيان لە ژوورەوہ وشك دەكەنەوہ.

توپتەرەوہكان دەلەن، ئەم وشككردنەوہيە

ئەگەر دەتەوئىت وەرزشكردن كارىگەرىي پۇزەتقى ھەبىت، باشتر وايە ئەم كارە پىش ناشتاكردنى بەيانيان ئەنجام بەدەت. توپتەرەوان دەلەن، وەرزشكردنى پىش ناشتا دەپتە ھۆى دابەزاندى چەورى خويىن و كىش.

توپتەرەوہكان ھاوپان لەسەر ئەوہى ئەنجامدانى مەشقى وەرزشى، بەر لە ناشتاي بەيانيان، نەك تەنبا يارمەتيدەرە بۇ دابەزاندى كىش، بەلكو لەناوبەرى چەورى خوتە و لەناوبەرى ھەندىك ھۆكارى دىكەى وەك خلتە و پىسى ناو خوتىشە. بۇيە گەر ناتەوئىت قەلەو بىت و تووشى ھەندىك نەخۆشى تايەت بە قەلەوى بىت، باشتر وايە بەيانيان بەرلەوہى ھىچ بخوت، كاتىكت ديارى كرىپىت بۇ وەرزشكردن.

### لە ژوورەوہ جلى تەپ وشك مەكەرەوہ

بۇ بەرگرتن لە نەخۆشى، بۇ لەشساغى و سەلامەتى، جلەكانتان لە ژوورەوہ وشك مەكەنەوہ. توپتەرەوہكان گەشتوونەتە ئەوہى وشككردنەوہى جلۇبەرگ لە ژوورە داخراوہكاندا مەترسىي تووشبوونى مروف بە نەخۆشى





جۈرە

شېرىنىيەك

لە پۈرۈمە

خۇراكىيە كانياندا بىرپەنە،

بەلام توپىرە رەۋەكان دەلەن ھېشتا

رېگەي تامكردنى شېرىنى بۇ ئەۋ

كەسانە دانە خراۋە. بەپىي توپىرە رەۋەكان،

ھەنگۈين ئەگەر پۇژانە بە ئەندازەي

كەۋچكىكى چىشتىخواردن بخورئ،

بە ھۆكارى قەلەۋبون ھەژمار ناكري.

ئەۋان دەلەن ھەنگۈين لەۋ شېرىنىيە

كالۋرى كەمانەيە كە دەتۈنرئ پۇژانە

بەۋ پۈرەيە بخورئ.

پىسپۇرەكانى پزىشكىي ھىندىي كۈن، لەم

بۇچۈنە زياتر دواۋون و وتۈيانە ھەنگۈين

نەك ھەر نايىتە ھۆي قەلەۋى، بەلكو ئەۋ

كەسانەي كىشى زىادەيان ھەيە، گەر

ھەفتانە ۳ تا ۴ جار شەربەتى ھەنگۈين

و دارچىنى بخۈنەۋە، بەتپەپەۋونى كات،

كىشىان دىتە خوارەۋە.

لە

مرۇفدا كەم

دەكەنەۋە و ئامۇزگاريمان دەكەن كە

مرۇف بۇ ئەۋەي دوورپىت لە دلەۋاكى

پىۋىستە پۇژانە قاپىك ماكەرۋنى،

يان قاپىك برنج، ھەرۋەھا پەتائەيەك

بخوات. لەگەل خواردنى ئەمانەشدا،

ھەر يەك لە سەۋزە و نان، كە ئەمانىش

كاربۇھىدراتن، يارمەتيدەرى گەرپانەۋەي

ئارامىن.

### ھەنگۈين كىش زىاد ناكات

ئەۋانەي كىشىان زۆرە، بۇ ئەۋەي نەبادا

كىشىان زياتر بىت، ھەۋل دەدەن ھەموو

برنج، ماکەرۋنى،

گەنمەشامى، دژى

دلەۋاكىن

بۇئەۋەي بە درىژايى پۇژ كەمترىن

دلەۋاكىت ھەيىت و كەمتر ۋابەستە

بىت بە جۈلنەرەكانى دەۋرۋەرتەۋە،

پىۋىستە بەشيك لە كاربۇھىدرات

لە پۈرۈمە خۇراكىيە كانتدا بوونى

ھەيىت. توپىرە رەۋەكان دەلەن بوونى

كاربۇھىدرات لە خۇراكى پۇژانەماندا،

ھۆكارى ئازادبوونى ماددەي «سىرۋىتىن»

لە مىشكدا و مايەي ئارامىشە بۇ مرۇف.

بەپىي بۇچۈنەي ئەۋان، برنج، ماکەرۋنى،

پەتائە و نان، گەنمەشامى، كۈلپچەي

كەم كالۋرى، لەۋ جۈرە پىنداۋىستىيە

خۇراكىيەنەن كە دلەۋاكى و دوۋدلى





يەك بەردەوام يىت، ئەو ھەو ھەو كۈردى  
يىست نامىيىت و خوئىن بەشۈبە كى  
باشتر لەژىر پىستەو ھەتچۆى خۆى  
ئەنجام دەدات. ئەلبەتە ئەوان ھەموويان  
ھاوران لەسەرئەو ھى كە ئەم جۆرە  
شىلاندىنە لە تەمەنى نىزىكەى ۲۵  
سالىدا دەست پى بىرئى باشترە. جا  
بۆئەو ھى ھىچ كىشە ھى كى چىچى لەو  
جۆرەت نەيىت، پۆنى كۆلەكەش زىاد  
كە بۆ دەرمانخانە كەى مالىەوت.

## فستق، دهرمانی ددانه کانه

ئەگەر ددانەكانت ھەندىك كېشەى  
تەدايە و كېشەكان تايەتن بە ئازار و  
نارەھەتتى تايەت بە ئىسك، پتويستە  
لە رږئەمە خوراكىيەكان و بەتايەتى  
لەو چەرەسانەى ئارەزووى دەكەيت،  
فستقىش زىاد بکەيت. فستق دەرمانىكى  
دروستە بۇ ئەو نەخۆشانەى كېشەى لەو  
جۆرەيان ھەبە، جگەلەو ەش نەخۆشى  
كەمخوین و ئەو نەخۆشانەى رېژەى  
ئاسنيان لە خویندا كەمە، پتويستە فستق  
لەم نەكەن.

تويژه ره وه کان دهلین ئەم چەره سه  
تامخۆشه، جگه له وهی دهوله مەنده به  
ئاسن، بریکی زیادیش پڕۆتینی گیایی  
تێدایه. دهوله مەندیشه به پۆتاسیۆم و  
کالسیۆم، بۆیه پێویسته پڕۆژانه چەند  
دەنگه فستێقێک بخورێ بۆ هاوسەنگ

پیستی  
مروّف  
ساف و

دره و شاه و بکات و

پاریژگاری له جوان مانه‌وه‌ی ږووخسار  
بکات.

پڙنی کووله که دڙی چرچوونی  
پیسته

ٺه گهر ڪر ۾ گرانه ڪاني ڌڙي چرچو وٺي  
 پيٽ و حبه رنڱارن ڳنگه ڪان هيچ  
 ڪاريگريهه لهر پيستان دروست  
 ناهن، نائونڊ مهه، ده توانيت بهنرخي  
 ڪه متر، ده زمانتي سروس تي ديهي  
 ڌڙي چرچو وٺي پيٽ به ڪار بهيتي.  
 شهوانه تنيا ۱۰ ده قيهه پستي روتان به  
 روئي ڪوله ڪه شين.

پسپورہ کانی پزیشکی  
کون دہلین

ئەگەر ئەم شىلاندىنە تا ۳ ھەفتە لەسەر



کووله کهی شیرین، دهرمانی  
لاواز کردنه

ئەگەر بە دواي ميوه كى شيرين و  
كالورى كه مدا ده گرهيټ، كووله كه ي  
شيرين هه لټاردنيكي دروسته. ئەم  
ميوه زستانيه و له هه ر ۱۰۰ گراميدا  
ته نيا ۲۰ كالورى تيدايه. ده بټ ئەوهش  
بزائين كه سه رسو پهيته ربي ئەم ميوه  
له دابه زاندني كيشدا ته نيا له كه مبي  
كالوريه كه يدا نيه، به لكو ئەم ميوه  
دهوله مند به پيشال و هه ندك چوري  
شيريني و به م هوي شه وه ده رمانيكى  
دروسته بۆ ئەو كه سانه ي ناتوان به  
ئاساني خويان له پاشه پړوي خواردن  
رزگار بكهن.

تویژه روه کان ده لاین کووله که ی شیرین  
دوای گیزه رو قه رنایت، سییه مین کارگی  
دهوله مهندي پر له قشامین A به و ده توانیت





پىكاچارە ئاسانسان ھەيە، ئەوانى دىكە بەو ئاسانىيە نىيە و پىويستە بەشپوئەيە كى تەواو ورد سەرنجى بدەين و ھەنگاۋ بۇ بەدەستەينانى دەرمان و چارەسەرەكەى بىئىن.

### لەكوپوئە بزائىن؟

لەكوپوئە بزائىن كە ددان و ناو دەممان بۇنى سىروشتىي خۇي ھەيە، يان بۇنەكەى مایەى بىزارىيە بۇ كەسانى دى؟ لەوانەيە دۇستانمان پروويان نەيەت لىمان جيا بىنەو، يان لەبەر دۇستايەتى و ھاوپىيەتى، ئەمەمان پىي ناللىن. ئەگەر كەسىكى خۇشەخت بىت، يەككى راستەوخۇ سەيرت دەكات و پىت دەلىت: «بۇنى دەمت ناخۇشە». ئەگەر ئەمە پرووي نەدا، زمانت بدە لە لەپى دەستت و دواتر خۇت بۇنى بىكە، ئەگەر لەپى دەستت بۇنىكى ناخۇشى لىو ھات، ئەوا ئەگەرى ھەيە كە بۇنى دەمىشت ناخۇش بىت، ئەو كات بىر لە ھۆكارى چارەسەرەكەى بىكەرەو.

### وازيان لى بەيئە

ئايا جگەرە دەكىشىت؟ جگەرەكىشان دەيان و سەدان زىانى ھەيە، بە نىزىكى ھەموومان دەزائىن چ كارىگەرەكى خراپى ھەيە بۇ سەر تەندروسىيمان، بەلام لەوانەيە ئەووت نەيىستىت كە جگەرەكىشان ھۆكارى بۇنى ناخۇشى ھەناسە و ھۆكارى خراپوونى ددان و نەخۇشەكانى پووكە. خراپوونى پووكىش ھۆكارى بۇنى ناخۇشى ھەناسەيە. پىكە چارە زۇر ئاسانە. جگەرە مەكىشە.

ئەگەر تۆحەزت لە خواردنى سىرو پىازە، پىويستە ئەو بەزائىت كە پەپوئەندىيەكى پىچەوانە لەنىوان ئەوان و بۇنى خۇشى دەمدا ھەيە. ھەرۋەھا ئەوئەش بزائە قاو ھۆكارىكى دىكەى بۇنى ناخۇشى دەمە و ھەرۋەھا كەمخواردنى كارپۇھىدراش ھۆكارىكى دىكەيە. بۇيە ئەگەر دووچارى بۇنى ناخۇشى دەم و ددان بوويت، بە مېشكىكى ئاسوودەو شىرىنى بخۇ.

پاگرتنى ئاسن و ماددەى كانزايى تەواوى ژنانە، ئەم بابەتە ھەم خۇيان ئازار



دەدات و ھەم ئەوانەى لە نىزىكانەوھن. تەننەت لەوانەيە

ژيانى كۆمەلايەتيان تىك بدات. لەبەر ئەم ھۆكارانە

زۇر ئاسايە بە شوپىن پىكاچارەيەكى گونجاودا بگەپىن بۇ چارەسەرى ئەم كىشەيە.

باشترىن پىكەچارەش ئەوئەيە كە پىويستە ھۆكارەكانى پەيدابوونى ئەم بۇنە ناخۇشە بزائىن. ھەندىك لە ھۆكارەكانى،

خوپىن و جەستەمان و بەتاييەتى ئىسك و ددانەكانمان.

### توور، دەرمانى نىزگەرە

كە بە دەست دەردى نىزگەرەو دەنالىنىت و ئاو خواردنەو دادت نادات، دەتوانىت سوود لە سەوزە سەرسوپھىنەرەكان وەرېگريت و خۇت لەو كىشەيە رىزگار بىكەيت.

توئەرەوكان دەلىن توور لەو سەوزانەيە كە دەتوانىت دەرمانى نىزگەرە پىت و ئەو كىشەيە چارەسەر دەكات. بەپىي بۇچوونى توئەرەران ئەو ئاۋەى لە توپىكل و گەلا و قەدى تووردا ھەيە، دەتوانىت يارمەتيدەر بىت بۇ نەھىلالنى نىزگەرە. ھەلبەتە ئەگەر كەسەكە ھىچ كىشە و دەردىكى دىكەى نەيىت.

توور بە توپىكلەو ەبخورى باشترە نەك بە پاكىراۋى. بۇيە وا باشترە لە گەل ژەمە خۇراكىيەكدا چەند توورى تازە بخورى، چۈنكە خەسلەتەكانى ئەم گىايە لە زۇرىك لەو كىشانە رىزگارمان دەكات.

### قاو، سىر و پىاز قەدەغەيە

بۇنى ناخۇشى دەم و ددان، كابووسىكى



## ددانە كانت بشۆ

ھەندىك كەس بۇئەۋەى ددانى پاك و سپان ھەيىت و ھەستىكى جوان بۇ خۇيان دروست بىكەن پەنا دەبەنە بەر ددان شۆردن، بەلام زۆرىك لەو كەسانەش ھەن كە دەلئىن «من ناو دەم و ددانم دەشۆم و پىۋىستەم بە فلچەى ددان شتن نىيە». ئەم بۇچونە دروست نىيە. ددانى مرۇف پەر لەو بەكتريانىەى كە ھۆكارى سەرەكىى برىنداربونى پوك و نەخۇشەى كانى ددانى. كاتىك بەكتريكان تىكەل دەبن بەو خۇراكانەى لەناو ددانەكاندا گىردەبن، بۇنىكى ناخۇشى تىدا دروست دەكەن. ھەرۋەھا بەكتريكان دەتوانن چالاكىيە كانى خۇيان لەسەر پوۋى زمانىش ئەنجام بەن، كە ئەمەش ھۆكارىكى دىكەى بۇنى ناخۇشى دەمە. پىگەچارە؟ بە شىۋەىكى پىكوپىك فلچە بدە لە ددانەكانت، پارچەى جىماۋى خواردنى تىا دەر بىكە بە شۆردنى دەم و ددان، لانى كەم دوو جار لە پۆرىكدا. ئەو فلچانە بەكار بېتتە كە دەتوانن سەر پوۋى زمانىش پاك بىكەنەۋە لە بەكتريا، ئەگەر ھەر چارەسەرى نەبوو سەردانى پىزىشكى ددان بىكە.

## لەوانەىە برىندار بىت

ھەندىك نەخۇشى و برىندارىى جەستەىى، كارىگەرىى خراپان ھەيە لەسەر بۇنى ناخۇشى دەم و ددان. لە راستىدا ئەگەرچى ئەم بارودۇخە زۆر بلاۋ نىيە، بەلام ھەندىك دەرئەنجام ئەۋەمان نىشان دەدەن كە بۇنى ناخۇشى دەم و ددان ھۆكارەكەى لەوانەىە نەخۇشى دىكەى جەستە بىت. بۇنمۇنە لەوانەىە ئەو كەسە توۋشى نەخۇشەىكى ئىسك يان كەمى كالىسۆمى لەش بوۋىت و ددانىش ھەر ئىسكە.

ھەندىجار لەوانەىە بۇنى ناخۇشى دەم و ددان پەيۋەندى ھەيىت بە نەخۇشى ۋەك نەخۇشەىە كانى تايبەت بە جگەر و گورچىلە.

ئەگەر لەۋە دلىسابوۋىت كە شۆردن و پاكراگرتنى ددان ھىچ كارىگەرىيەكى پۆزەتىقى نىيە، ئەۋا

پىۋىستە سەردانى پىزىشكى تايبەت بەو نەخۇشەىە بىكەىت تا دلىا بىتەۋە لە تەندروستىى خۆت.

## ھەنگوین، ئالتونى سىروشتى

ھەنگوین لە زۆرىك لە دەۋلەتەكانى دنىا، بە ئالتونى سىروشتى، ناسراۋە. لە راستىدا ئەو تايبەتمەندىيە دەرمانىيە كەم وىتە و شىفابەخشەى ھەنگوین و جۆرەكانى، ۋاى كىردوۋە كە ئەم ماددە سىروشتىيە بىتتە جىنى سەرنجى زۆرىنەى خەلك و پىزىشكانى پىزىشكى كۆن و نۆى لە جىھاندا.

بونى دزە بەكتريا لە جۆرەكانى ھەنگوینى گىايى كارىگەرى پۆزەتىقى دروست كىردوۋە و ۋاى كىردوۋە كە ئەم پىكەتە سىروشتىيە يەككە بىت لە باشتىن دەرمانە سىروشتىى و كارىگەرەكان لە جىگەى زۆرىك لە دەرمانەكانى دىكە كە كارىگەرىى خراپان ھەيە لەسەر جەستە و گىانى مرۇف. خۇشەختانە لەم سالانەى دوايىدا زۆرىك لە دەرمانەكان بە پىكەتەى ھەنگوین و گولى سوۋدەخش دروست دەكرىن. ئىمەش لىرەدا ھەندىك دەرمانى ھەنگوینى، دەخەنە پوۋ:

## ھەنگوینى بەرد

جۆرىكى ھەنگوینە كە لە بەرد دەرەھىترى و رەنگەكەى تا رادەيەك سوۋرە و بە لای رەشدا دەروانىت. ئەو كەسانەى كە ئەم جۆرە ھەنگوینە لە پۆيمە خۇراكىەكانىندا بونى ھەيە، دەتوانن ۋەك تايبەتمەندىى دەرمانى و شىفابەخش و نەخۇشى توۋشبوو لەپى سەرماۋە بەتايبەت لە پايىزدا سوۋدى لى ۋەربىگرن.

ھەرۋەھا ئامۇزگارى ئەو ژنانە دەكرى كە نەخۇشى درىخايەنى ترسانكىان ھەيە ئەم جۆرە ھەنگوینە بخۆن، چونكە دەتوانىت ئەگەر بە پۆزەيەكى كەمىش بىت دوورىان بخاتەۋە لەو نەخۇشەىانە.

جگە لەمانە يەككە لەو جۆرانەى ھەنگوین كە كارىگەرىيەكى راستەوخۇ ھەيە لەسەر زىادكردىنى ئارامى و نەھىلاننى ھەستى توۋرەيى.

بەھىزكەرى تەۋاۋى مىشك و وريايى و ژىرييە.

## ھەنگوین و شىلەى گولەبەرپۆزە

ھەنگوین و شىلەى دارى گولەبەرپۆزە، پىكەۋە لەو جۆرانەن كە وزەبەخش و تايبەتمەندىى زۆريان تىدايە. ئەم جۆرەيان رەنگەكەى زەرد دەيىت.

دەرمانسازەكان شىۋەى سىروشتىى ئەم ھەنگوینە بەكاردەھىتن بۇ ھەندىك بارودۇخى نەخۇشى تايبەت بە ھەناسەدان، بەھىزكردىنى ھەرسكردىن، بەخشىنى ئارامى، لابەرى ئازار و ئىشى سىنگ و سى. لەبەرئەۋەى جىاكردەۋەى رەنگەكەى تا رادەيەك زەخمەتە لە رەنگى ھەنگوینى دىكە دەجىت و تايبەتمەندىى زۆر باشى دىكەى ھەيە، بۇيە پىشنىار دەكرىت لە ژەمە خۇراكىيەكان بەكار بىت و بە وريايى و لە شوىنى پروپىنكراۋ بىكرى.

## ھەنگوین و بىنىشتەتال

زۆرىنەى دەرمانسازەكان لەسەر ئەو رايەن كە تىكەلەى ھەنگوینى سىروشتىى لەگەل بىنىشتە تالدا كارىگەرىى زۆرباشى ھەيە لەسەر ئەو نەخۇشەىانەى كە توۋشى كۆئەندامى ھەرس دەبن و پەيۋەستەن بە گەدە و پىخۇلەكانەۋە. ئەم جۆرە، دەتوانىت بەھىزى و تواناى ئەو كۆئەندامە زىاد بىكات و كارىگەرىى باشىشى ھەيىت لەسەر جەستەى مرۇف. ئەم جۆرە، رەنگىكى كارەبابى كەھرەمانىيە ھەيە، لە بەرنامەى خۇراكى پۇزانەدا پۇلىكى باشى دەيىت، دابەزىتەرى كۆلىسترولى خويىشە.

ھەرۋەھا دەتوانىت قەرەبوۋى كەمبۇنەۋەى قىتامىن C ونبوو بىكاتەۋە لە جەستەدا. لە كاتى بونى سەرما و ئەنفلەۋەنزاىا برىكى زۆر قىتامىن C بۇ لەش دابىن دەكات. دەرمانىكى باشى كەمبۇنەۋەى تواناى خۇراكى مرۇقىشە.

## ھەنگوین و گولەبەيۋون

ئەم جۆرەيان بە يەككە لە باشتىن دەرمانە سىروشتىيەكانى سەرئىشە دىتە ئەژمار، بەتايبەتى ئەو سەرئىشەنى

كاتى خوارديندا بەدى ناكرى.  
چۆن بە تاقىكردنه وه ههنگوينى  
سروشتى دەناسيته وه؟  
هەندىك لە بەرھەمھەن و کارگە  
و فرۆشیارەکانى هەنگوين، بۆ

پتە وه لە پیکهاته دا، کاتیک لە تی  
دەکەیت و دەپیریت هەست دەکەیت  
کەوا تەنیکى ئەندازەیی جیاوازت  
بڕیوه. هەرکاتیکیش دەیکەینە قاپه وه  
چین چین ناییت.

لەپڕى سەرما و پەتاوه تووشى مرۆف  
دەبن. زۆریك لە دەرمانسازەکان  
ئەم تیکەلەیه بە ئارامى بەخشیکى  
سروشتى ناودەبەن و بۆ کەمکردنەوهى  
نەخۆشیەکان ئامۆژگاریمان دەکەن  
سوودى لى وەرگیرین.

هەنگوین و گولەبەییون دەتوانیت  
سورى نەخۆشى بەردەوام، کۆنترۆل  
بکات. هەروەها نیشانەى خەمۆکى  
لاى ژنان نەهێلێت. خواردنى تەنیا یەك  
کەوچك بەر لەخەوتن لەم تیکەلەیه  
کاریگەرى زۆر باشى دەبێت بۆ جۆر و  
چۆنەتى خەوتن و خەو بینین. توانای  
سیستەمى بەرگرى لەش زیاد دەکات.  
ئەم هەنگوینە پەنگ ئالتونیه، یارمەتى  
زیادبوونی شیرى دایک دەدات و هیز  
و توانای زیاتر دەبەخشیتە خۆى و شیر  
و مندالەکەى.

#### هەنگوینی دار

ئەو کەسانەى دەیانەوێت لەپڕى پڕیمى  
خۆراکیه وه کۆنترۆلى کەمخویتی  
خۆیان بکەن، باشتەر وایه ئەم جۆره  
هەنگوینە بەکاربهێنن کە دەرمانى  
کەمخویتییه و خواردنى بەردەوامى  
ئەم جۆره لە بەیاناندا یارمەتى خوین  
دروستکردن دەدات لەو کەسانەى کە  
نەخۆشى کەمخویتیان هەیه.

لە لایەکی دیکە وه خواردنى لە  
پۆژه ساردەکانى وهك پاییز و  
زستاندا دەتوانیت کاریگەرى زۆرى  
هەبێت و جیگەرەوهى دەرمانیک  
بێت بۆ چارەسەرى خیزەى سنگ  
و نەخۆشیەکانى دیکەى قەفەزەى  
سنگ.

#### جیاوازی نیوان هەنگوینی سروشتى و ناسروشتى

جیاوازی نیوان هەنگوینی سروشتى  
و ناسروشتى لەمانەى خواره وه دا  
دەردەکەوێت:

بە خواردنى هەنگوینی سروشتى،  
باریکى تاییەت هەست پێ دەکەیت،  
تام و بۆنیکى هەنگوینانەى جیاوازی  
هەیه، هەروەها هەندىك تاییەتمەندى  
سروشتى وهك مۆم لە کاتى خواردنیدا  
بەدى دەکرى. نەرمە لە خواردنداو

بەلام هەنگوینی ناسروشتى و  
دروستکراو، یان بۆنى نییه یان بۆنیکى  
ترشى لیوه دیت و هیچ تامیکى  
تاییەتى و جیاوازی تیدا نییه. کاتیک  
دەکرێتە قاپه وه چین چین دەوهستیت  
و لەکاتى بڕیندا زۆر بەئاسانى دەبڕى  
هەرچەندە رەق و پتەویش دیاره، هیچ  
تاییەتمەندىیهکی سروشتى وهك مۆم لە  
کاتى خواردنیدا بەدى ناکرى

زیادکردنى بازارى خۆیان، لە کاتى  
فرۆشتندا هەندىك ماددەى وهك  
شەکر دەکەنە ناو هەنگوینەکەیانە وه.  
هەرچەندە هەندىجار دلتاییت لەوهى  
کە هەنگوینەکە سروشتیه و هیچ  
کێشەى تیدا نییه، بەلام هەندىجارى  
دیکە پتویستە خۆت دلتا بکەیتە وه  
لەوهى کە ئایا سروشتیه یان شەکرى

بەلام هەنگوینی ناسروشتى و  
دروستکراو، یان بۆنى نییه یان بۆنیکى  
ترشى لیوه دیت و هیچ تامیکى  
تاییەتى و جیاوازی تیدا نییه. کاتیک  
دەکرێتە قاپه وه چین چین دەوهستیت  
و لەکاتى بڕیندا زۆر بەئاسانى دەبڕى  
هەرچەندە رەق و پتەویش دیاره، هیچ  
تاییەتمەندىیهکی سروشتى وهك مۆم لە



تىكرار، بەم رېڭايانەى خوارەو:

- ھەندىكى كەم لە ھەنگۈينە كە بخەرە سەر ئاگر و گەرمى بىكە، ئەگەر ھەنگۈينە كە سىروشتى بىت، بەو گەرمبۇونە دەتۈيتەو. بەلام ئەگەر ھەنگۈينە كە ھەنگۈينىكى ناتەواو بىت ئەوا بە دەنگى وەك خىش خىش و قىچە قىچ و پىچىچى دەتۈيتەو، كە ئەو شەكرە كەيە دەسوتىت.

- ھەندىك ھەنگۈين بىكەرە ناو ئاوەو و تىكەلى بىكە. ھەنگۈينى سىروشتى لەناو ئاودا شى نايىتەو. ئەگەر ۲ تا ۳ دۆلۈپ يۇد زىاد بىكەيتە ناو ئەو تىكەلەيەو رەنگە كەى شىن نايىت.

- چەند دۆلۈپىك ھەنگۈين بخەرە سەر پارچە كاغەزلىك، ئەگەر بە كاخەزە كەدا بلاو بوو، يان ئەگەر تەپى ژىرەو دۆلۈپە كە لە قەبارەى خۇ زىاتر بلاو بوو، ئەو ناتەواو.

- ھەنگۈينە كە بىكە سەر پارچەيەك نان، يان بىسكىت. ئەگەر ھەنگۈينە كە دزەى نەكرە ناو نانەكەو يان بىسكىتەكەو و تەرى نەكرە، ئەو تەواو.

- بىرىكى كەم لە ھەنگۈين بىكەرە ناو قاپىك ئاوەو و پاشان ۲ تا ۳ دۆلۈپ سىر كە بىكەرە ناو تىكەلەكەو. ئەگەر بە تىكرەدى سىر كەكە، تىكەلەكە كەفى كىر، ئەو ھەنگۈينە كە سىروشتى نىيە.

- كەوچكىكى سىل يان چەتالىكى سىل گەرم بىكە و پاشان بىخەرە ناو قاپىك ھەنگۈينەو كە بىرىكى كەم ھەنگۈينى تيا بىت. ئەگەر ھەنگۈينەكە سىروشتى بىت، ئەو ھەموو ھەنگۈينەو بە سىلەكەو دەنوسىت و لەقاپە كە جيا دەيتەو و ناچىتەو قاپەكە.

### لەناوبەرى چەورىى خوين

كەرەوز يەككە لە بەسوودترىن و دەولەمەندترىن سەوزەكان، كە بە نىزىكەيى لە تەواو ناوچەكانى دىنا، دەست دەكەو. ئەم گىايە بە ھۆى بوونى تايەتمەندى چارەسەرەو، ھەر لە كۈنەو لەلايەن دەرمانسازەكانەو وەك يەككە لە دەرمانە گىايەكان بۇ چارەسەرى نەخۇشى، بەكارھاتو. تەننەت لە ھەندىك لە كىتە

مىژوويەكاندا ئامازە بەو دەرەو كە وەرەشكارە يۇنانىيەكان وەك وزەبەخىش سووديان لى وەرگرتو. تام و بۇنىكى تايەت بە خۇى ھەيە، بەناوبانگىترىن گىادەرمىنى رۆزەلەت و رۆزئالواى دىنايە.

### لەناوبەرى چەورىى خوين

كەرەوز ھەلگىرى تايەتمەندى دابەزاندنى كۆلىستروڭ و ترايگلىسرايدى خوتە، بە شىوئەيەكى گشتى بە دەرمانى لىبەرى چەورى دادەنرى، تا ئەو جىيەى كە خانمان، وەك دابەزىتەرى كىش لە بەرنامەى رېجىمدا بەكارى دەيتەن. ئەم گىايە ھاوسەنگى كۆلىستروڭلى خوين رادەگرىت و رېگرى دەكات لە كۆبۇونەو چەورى و كەلەكەبوونى لەناو خوين و لەژىر پىستىدا و دەتوانىت بە خىرايى كىش دابەزىتەى و چەورى لەناو بىات.

### باشترىن رېگە

### بۇپاكىردنەوئەى كەرەوز

باشترىن رېگە بۇ خوارەن و بەكارھىنانى كەرەوز، پاكىردنەو و چەوركىردىتەى بە بىرك زەيت. بەلام ھەندىك كەس كەرەوز دەشۇنەو، كە دەيتە ھۆى لەناوچوونى بىرىكى زۆر لە ماددە خۇراكيە سوودبەخىشەكانى، بۇيە وا باشترە كە كەرەوز يان دەستەجى، يان بە دواى زەيتىكرەن بەكارھىترى و بخور.

رۆزائە خوارەنەوئەى ئاوى كەرەوز بە رېزەى ۱ تا ۲ پەرداخ، چالاككەرى لەشەو رېگرى دەكات لە زووپىرپوون و وەك بىزىشكىكى باشە لەناو جەستەدا چارەسەر دەكات.

### كەرەوز پارىزەرى پەستانى خوينە

ئەوانەى پەستانى خوينان بەرزە، دەتوانن رۆزى سى جار، ھەر جارەى ۴۰ مىللىتر ئاوى كەرەوز بخۇنەو. كە دەكرى ئاوەكەى بگىرى و لە ساردكەرەوئەى بىپارىزىرى. جۆرىكى دىكەى چارەسەر كىردى پەستانى خوين بە بەكارھىنانى كەرەوز، ئەوئەى كە لە مانگىكدا ۱۵ رۆز كەرەوز لەگەل ژەمە خۇراكيەكانىدا بخۇن تا ھاوسەنگى پەستانى خوينى لەشيان راگر.

### سووپىكى نمونەيى

### بۇ ژنى دووگان

دەرمانسازە بىزىشكىيە كۈنەكانى جىن، ئامۇزگارى ژن دووگان بەو دەكەن كە بۇ سوودبىن لە خۇراكەماددە بەسوودەكان، رۆزائە كوپىك سووپى كەرەوز بخۇن. كە بۇ دروستكرەنى ئەم سووپە پىويستە ۲۰ گم گەلاى تازەى كەرەوز لە سوپەكەدا بەكارھىترى.

كەرەوز، بە ھۆى بوونى قىتامىنە جياوازەكان لە جۆرەكانى A,B,C، ھەرەھا پۇتاسىيۇم، مەنگەنىز، ئاسن، فوسفۇر، كالىيۇم و چەندىن قىتامىن و و خۇراكەماددەى بەسوود و دەولەمەندى دىكە، ھىز دەبەخىشەى بە دايكى دووگان كۆرەلەكەى و دواترىش لەشاسايان پى دەبەخىشەى.

### ئەوئەى كە پىويستە

### دەربارەى كەرەوز بىزانىن

كەرەوز بە ھۆى بوونى تايەتمەندى چارەسەرەو، رېگرە لە زۆر نەخۇشى و رۆلىكى گىرنگ دەيتەت. كە ھەندىك لەوانە دەخەينە روو:

- جوينى كەرەوز لە ژەمە خۇراكيەكاندا، بەسوودە بۇ بەھىز كىردى جگەر و ھەناو و زوو كىردە دەرەوئەى مىز و پاشەروى خۇراكى، واتا بۇ ھەرسىكرەن بەسوودە.

- خوارەنى كەرەوز بۇ كەسانى تووشبوو بە پەستانى خوينى بەرز بەسوودە و رۆلى دەيتە لە دەست بەسەرداگرەتتى پەستانى خوين و ھاوسەنگىكرەنى.

- كەرەوز بە ھۆىكارىكى گىرنگ دادەنرى لە پاكىردنەوئەى گورچىلە و پاراستنى گورچىلە لە نەخۇشى، وەك بوونى بەرد تيايدا.

- تايەتمەندى لەناوبرەنى چەورى لە كەرەوزدا، كەرەوزى كىردووە بە يەككە لەو گىادەرمانە بەسوودانەى كە رېزەى كۆلىستروڭ و ترايگلىسرايدى خوينى پى دادەبەزىترى.

### لەفارسىيەوئە:

### ھىوا محەمەد رۆستەم

### سەرچاوە:

گۇفارى سىب سىز - ژمارە ۸۰، ۶۵



## كەلكەكانى شۇفان

د. دەريا سەئىد عەبدوللەتيف\*

بەروبوومەكانى دىكە بە زەحمەت  
تىيدا گەشە دەكەن.  
بەشەك لەو تامە جىاوازەى كە  
شۇفان ھەيەتى، لە ئەنجامى پىرۆسەى  
بىرژاندىنەوۈ پەيدا دەبىت پاش  
دروپتە كىردن و خاوتىكردنەوۈى.  
شۇفان وەك خۇراكىك ئىستا لە  
گەلىك بازارپ و سۆپەرماركتىدا دەست

دەكەوېت، لەناو قوتودا بە شىوۈى  
شۇفانى زوو تىواو، كە زۇر ئاسان  
لىدەنرېت واتە زۇر زوو دەنكۆلەكانى  
نەرم دەبىتەوۈ، و دەتوانرې لەگەل  
زۇر خۇراكدە بخورې، يان بىكرېتە  
شۇرباوۈ، لەناو ئاوى مرىشكدە  
بىكولېنرېت يان كەمېك شۇفان  
بىكرېتە شىلەوۈ كە دەبىتە ھۆى

**شۇفان** Oat دانەوېلەيەكى رەقە  
كە بەرگەى خاكى خراپ دەگرېت  
تەننەت ئەو خاكەى كە دانەوېلە و

خەستىكرىدەنەۋەي ئەۋ شۆربايە يان ئەۋ شىلەيى تېيى دەكرىت.

پىگايەكى ئاسانتىر بۇ خواردنى شۆفان، دەتوانىت شىر بىكۆلىنىت و شىرەكە لەسەر ئاگر دابگرى ئەۋجا شۆفانەكەي تى بىكەيت جا بە تەنيا يان لەگەل دانەۋىلەي تەۋاۋ Corn Flakes دەست دەكەۋىت، و يا خورما يا مېۋز يا كەۋچكىك ھەنگۈيى تى بىكرى.

دەتوانىت مەلەبى بە شۆفان دروست بىكەيت، بە تىكەلكردى شۆفانەكە لەگەل شىر و شەكرەكەدا، كە شۆفانەكە دەپىتەھۋى خەستىكرىدەنەۋەي شىرەكە بە شىۋەيەكى بەرچاۋ.

## كەلگە شۆفان تەندروسىتپىيەكانى

۱- دابەزاندى ئاستى كۆلىستروۆل لە خويىندا دەتوانىت پۇژەكەت بە خواردنى قاپىك لە شۆفانى تازەي لىئراۋ دەست پى بىكەيت، بەتايپەتى ئەگەر دەتەۋىت خۆت بپارىتيت لە نەخۇشى دىل و شەكرە (با ئىستاكە دەئالنىت بە دەستيانەۋە).

شۆفان جۆرىكى تايپەت لە پىشالى تىدايە Beta-glucan لە سالى ۱۹۶۳ەۋە دەست كراۋە بە لىكۆلىنەۋە لەسەر شۆفان و كەلگەكانى و كاريگەرى لەسەر ئاستى كۆلىستروۆل و، تا ئىستا لىكۆلىنەۋە بەردەۋامە لەسەر شۆفان و دۆزىنەۋەي كەلگى زياتر.

ئەۋ لىكۆلىنەۋانە دەريان خستوۋە كە ئەۋ كەسانەي كۆلىستروۆلىان بەرزە (زياتر لە ۲۲۰ملگم/دسلىتر)، بە تەنيا خواردنى ۳ گرام لە شۆفان لە پۇژىكدا (ئەۋ برەي كە لە قاپىك شۆفاندا ھەيە) ئاستى كۆلىستروۆل بە پىژەي ۸٪ تا ۲۳٪ دادەبەزىتت. ئەمەش گىنگىيەكى زۆرى ھەيە، لەبەرئەۋەي ھەر يەك لە سەدا ۱٪ دابەزىنى كۆلىستروۆلى خوين، دەپىتە ھۋى ۲٪ دابەزىنى مەترسى توۋشبوۋن بە نەخۇشىيەكانى دىل.

۲- شۆفان ۋەك دژە ئوكسان دژ بە نەخۇشىيى دىل و گەلىك لە نەخۇشىيەكانى دىكە دەۋەستىتەۋە. جگە لەۋەي كە شۆفان بە ھۋى ئەۋ پىشالە زۆرەي تىدايە يارمەتى لابرندى كۆلىستروۆل دەدات لە

پىي كۆئەندامى ھەرسەۋە دەيكاتە دەرەۋە، بەمەش كۆلىستروۆل لە خويىندا كەم دەكاتەۋە. لە ئىستادا توپزىنەۋەكان ئاماژە بەۋە دەكەن كە شۆفان بە جۆرىكى دىكە پارىزگارى لە دىل دەكات. ئەۋ دژە ئوكسانە تايپەتەي كە لە شۆفاندا ھەيە يارمەتى نەھىشتى تىكچوۋنى كۆلىستروۆل لە جۆرى LDL دەدات و لە تەنە سەربەستەكان پزىگارى دەكات، كە ئەمەش دەپىتە ھۋى كەمكرىدەۋەي مەترسى توۋشبوۋن بە نەخۇشى دىل. كەۋاتە بەرەنگارى سستى دىل بىەرەۋە.

سستى دىل يەككىكە لە ھۆكارە سەركىيەكانى خەۋاندن و مانەۋە نەخۇشخانەدا و چارەنۋوسىكى خراپى ھەيە. بە ھۋى ئەۋەي خواردنى دانەۋىلەي تەۋاۋ ئەۋ خۇراكانەي دىكە كە پىشالىان زۆر تىدايە ۋەك شۆفان و Corn flakes دەپىتە ھۋى كەمكرىدەۋەي مەترسى توۋشبوۋن بە پەستانى خوين و نۆرەي دىل، توپزەرەۋەكانى زانكۆي ھارفارد بپارىيان دا كاريگەرىي خواردنى دانەۋىلە لەسەر كەمكرىدەۋەي

توپزىنەۋەكان ئاماژە بەۋە دەكەن كە شۆفان بە جۆرىكى دىكە پارىزگارى لە دىل دەكات. ئەۋ دژە ئوكسانە تايپەتەي كە لە شۆفاندا ھەيە يارمەتى نەھىشتى تىكچوۋنى كۆلىستروۆل لە جۆرى LDL دەدات و لە تەنە سەربەستەكان پزىگارى دەكات، كە ئەمەش دەپىتە ھۋى كەمكرىدەۋەي مەترسى توۋشبوۋن بە نەخۇشى دىل





دەگرېتەۋە كە يارىدەى رۋانى  
ھۆرمۈنى ئىسۋلېن دەدات.

پىشالى ناۋ شۇفان و دانەۋىلە و مېۋە  
پارىزەرى دۋى شىرپەنجەى مەمكە.

توپزەرەۋەكان پاش بەدۋادچۈنى  
نېكەى ۳۶۰۰۰ بەشداربۈۋى ژن

لە بەرىتانيا كە رۇزانە چەندېك  
پىشالىان خواردۋە، بۇيان دەرەكەوت

كە خواردنى پىر لە پىشالى كە لە  
دانەۋىلەى تەۋاۋ ۋەك شۇفان و مېۋەدا

ھەيە، ۋەك پارىزەرېكى گىرنگ دۋ  
بە شىرپەنجەى مەمك كاردەكات

بەتايىبەتى لە پىش تەمەنى ئاۋمىدى،  
ئەۋ ژنانەى كە پىشالىان زۇر

خواردۋە زياتر لە ۳۰٪ مەترسى  
تۈۋشۈۋەنىان بە شىرپەنجەى مەمك بە

۵۲٪ كەمترۋە بە بەراۋورد لەگەل  
ئەۋ ژنانەى كە كەمتر پىشالىان

خواردۋە كەمتر لە ۲۰٪.

دانەۋىلەى تەۋاۋ پارىزەرېكى دۋى  
رەبۈ (تەنگەنەفەسى) لە مىندالدا.

زۇر خواردنى دانەۋىلەى تەۋاۋ  
ۋ ھەرۋەھە ماسى، دەبىتە ھۋى

كەمكردنەۋەى مەترسى تۈۋشۈۋەنى  
بە رەبۈ مىندال بە رېزەى ۵۰٪

بەپى لېكۋىلەۋەى نېۋەۋەلەتى لەسەر  
ھەستىارى و تەنگەنەفەسى.

ھەرچەندە ھېچ پەيۋەندىيەكى  
كارىتېكەر لەنىۋان رەبۈۋ و پىشالى

خۇراك نەۋزراۋەتەۋە، بەلام بىنراۋە  
ئەۋ مىندالانەى كە كەمتر ماسى و

دانەۋىلە لە خۇراكەكانىندا ھەيە  
خىزەى سىگىيان لە ۲۰٪، بە بەراۋورد

لە ۴۲٪ لەۋ مىندالانەى كە رېزەىكى  
زۇر لەۋ دۋۋ جۇرە خۇراكە دەخۇن.

### سەرچاۋەكان:

- www.whfoods.com.

- www.ncbi.nlm.nih.gov.

- worlds healthiest foods.com

\* ماستەر لە فېسېۋلۇژى

شىرپەنجەى كۈلۈن.

۳- ھاندانى سىستىمى بەرگرى

لە لېكۋىلەۋەى تاقىگەى پاپۇرت  
كراۋە كە بىتا گلوكان كە لە

شۇفاندا ھەيە بە شىۋەيەكى بەرچاۋ  
ۋەلامدانەۋەى سىستىمى بەرگرى لەش

ھاندەدات دۋى ھەۋكردنى بەكترىي.  
بىتا گلوكان جگە لەۋەى يارمەتى

خېۋكەى سېى ھاۋتا دەدات  
لە گەپان و چۈۋن بۇ شۋىتى

ھەۋكردنەكە بە خىرايى، يارمەتى  
كردنەدەرەۋەى ئەۋ بەكترىيانەش

دەدات كە دەباندۋىتەۋە، بەمەش  
خواردنى شۇفان دەبىتە ھۋى

ۋەلامدانەۋەىكى خىراتر بۇ ھەۋكردن  
ۋ چاكۋونەۋەىكى خىراتر.

۴- جىگىركردنى شەكرى خۋىن و  
كەمكردنەۋەى مەترسى تۈۋشۈۋەنى

بە نەخۋىشى شەكرە.

ئەۋ كەسانەى كە نەخۋىشى شەكرەيان  
ھەيە لە جۇرى دۋۋ كەمتر تۈۋشى

بەرزبۈۋەۋەى رېزەى شەكر دەبن  
لە خۋىندا كاتېك ئەۋ خواردنەيان

پىدەدرى، كە رېزەيەكى زۇر  
شۇفانى تىدايە بە بەراۋورد لەگەل

ئەۋ كەسانەى كە برنج و ناننى سېى  
دەخۇن.

گەر لە كاتى ناننى بەيانىندا قاپىك شۇفان  
بخۋى ئەۋە رېزەى شەكرت بە جىگىرى

دەمىننەۋەى بە درىزايى رۇزەكە لەزىر  
كۈنترۇلدا دەبىت بەتايىبەتى گەر

خۇراكەكانى دىكەى ئەۋ رۇزەت  
رېزەيەكى باش لە پىشالى تىدايىت.

كەمكردنەۋەى مەترسى تۈۋشۈۋەنى  
بە شەكرە، بە ھۋى ئەۋەۋەيە كە

شۇفان و ئەۋ دانەۋىلە و خۇراكەكانى  
كە پىشالىان تىدايە دەۋلەمەندن

بە سەرچاۋەى مەگىسىۋم، و ئەۋ  
كانزايانەى كە ۋەك ھۇكارىكى

يارىدەدەر Co- Factor كار دەكات  
بۇ ۳۰۰ ئەزىم. ئەۋ ئەزىمانەش

مەترسى تۈۋشۈۋەنى بە سىستى دىل  
ھەلەسەنگىن و بەدۋادچۈۋىكىيان بۇ

۲۱،۳۷۶ بەشداربۈۋەى كىر بۇ ماۋەى ۱۹  
سال و شەش مانىك.

بە رەچاۋكردن و راستكردنەۋەى  
ھۇكارەكانى ۋەك تەمەن،

جگەرەكېشان، خواردنەۋەى  
كھول، خواردنى سەۋزە و قىتامىن،

ۋەرزشكردن و مېۋۋى نەخۋىشى دىل.  
ئەۋ لېكۋىلەۋەى نېشانى داۋە كە ئەۋ

كەسانەى بەيانىان قاپىك لە دانەۋىلەى  
تەۋاۋيان دەخۋارد ۲۹٪ مەترسى

تۈۋشۈۋەنىان كەمترە بە نەخۋىشى  
سىستى دىل. ئەمە ھەرۋەھە راستە بۇ

ئەۋ ژنانەى لە تەمەنى ئاۋمىدىدان و  
كۈلىسترولى خۋىتيان بەرزە، بەرزى

پەستانى خۋىن و نەخۋىشىەكانى  
دىكەى دىلان ھەيە، چۈنكە شۇفان

دەبىتە ھۋى:

دۋاخستى تەشەنەكردنى رەقۋونى  
خۋىتەرەكانى خۋىن و درۋستۋونى

Plague كە ماددەيەكە لە دىۋارى  
مۈۋولۋە خۋىتەكاندا دەنېشېت

ۋ دەبىتە ھۋى تەسكۋونەۋەى  
مۈۋولۋەكانى خۋىن، بەم شىۋەيە

شۇفان ناھىلېت ئەمە رۋوبدات.  
جگە لە كەلەكانى شۇفان كە

بە ھۋى زۇرىيى پىشالەكانىۋەيە.  
شۇفان سەرچاۋەيەكى باشى

ماددەى سىلېنىۋم Selenium، كە  
ھۇكارىكى يارىدەدەرى پىۋىستە بۇ

دۋە ئۇكسانىكى گىرنگ.  
ھەر ئەۋ كارى دۋە ئۇكسانەيە كە ۋا

لە سىلېنىۋم دەكات يارمەتيدەر بىت  
لە كەمكردنەۋەى نېشانەكانى رەبۈ و

نەھىلانى نەخۋىشىەكانى دىل.  
جگە لەۋە سىلېنىۋم بەشدارى دەكات

لە چاككردنەۋەى ترشى ناۋەكى  
ناۋەپۇكى خانە DNA و پەيۋەندى

ھەيە بە كەمكردنەۋەى مەترسى  
تۈۋشۈۋەنى بە شىرپەنجە، بەتايىبەتى

# نووستن ژمارەى خانەکانى میشک زیاد دەکات

خانەيەى دەورى خانەدەمارەکان و درکە پەتک، کە پۆلى بەرچاو دەبىيت لە دەردانى ماددەى "مايلين"دا. هەلبەتە وەك ئەوەى تيمى تويزينه وە لە ويلايەتى ويسکونسى ئەمريکى دەيلين، لە تويزينه وەکاندا کە لەسەر مشکى تاقىگە کراون، ديار کەوتوو نووستن پۆلى بەرچاو دەبىيت لە چاککردنە وە سارپژکردن و گەشەکردنى خانەدەمارەکان و هەروەها پۆلى هەيە لە نەهيشتنى رەقبوونە دواى يەکەکانى خانە دەمارەکان.

خانەيەى دەورى خانەدەمارەکان و درکە پەتک، کە پۆلى بەرچاو دەبىيت لە دەردانى ماددەى "مايلين"دا. هەلبەتە وەك ئەوەى تيمى تويزينه وە لە ويلايەتى ويسکونسى ئەمريکى دەيلين، لە تويزينه وەکاندا کە لەسەر مشکى تاقىگە کراون، ديار کەوتوو نووستن پۆلى بەرچاو دەبىيت لە چاککردنە وە سارپژکردن و گەشەکردنى خانەدەمارەکان و هەروەها پۆلى هەيە لە نەهيشتنى رەقبوونە دواى يەکەکانى خانە دەمارەکان.

**ئەمەى** باس دەکرى پەيوەستە بە ماددەيەکە وە بە ناوى "مايلين" وە کە دەورى خانەدەمارەکان و درکە پەتک دەدات بۆ پاراستيان. زانايان پييان وايە هۆکارىکى دىکەى گرنگى نووستيان دۆزىووەتە وە، کە کارىگەرە بۆ زيادکردنى ژمارەى ئەو جۆرە

بۆوەتە دوو هيندە، زياتریش لەو کاتانەدا زۆر زيادى کردوووە کە نووستەکان خەونيان لەگەڵ بوو، ئەوەى کە لە زانستدا بە جوولەى بى شومارى بيليلەى چاو ناسراوە". رپوونيشيان کردوووەتە وە کە ئەم خەون بينەش پەيوەندى بە جۆرک جينە وە هەيە. لە بەرامبەريشدا ئەو جينانەى پەيوەستن بە لەناوبردن و لەکارخستنى خانەکانە وە، لە کاتى بيداريدا، کارى خۆيان دەکەن.

هۆکارى پيداويستى مرۆ بە نووستن شتىکە سەدان سالە زانايانى سەرقال کردوووە. ديارە پتويستيشمان بە نووستن لەويوەيە کە پتويستيمان بە ئارامبوونە وە و پشوودان هەيە. ئەميش

تيمىکى دىکەى تويزەرەان لە هەولى دۆزىنە وەى هەموو پەيوەنديەکانى نيوان نووستن و رەقبوونى دواى يەکى خانەدەمارەکاندان و لە ليکۆلینە وەى ئەوەشدا داخۆ کەم-نووستنى هەرزەکاران کارىگەريى لەسەر ميشکيان بۆ داهااتوويان بەجى دەهيلىت!





نىشىمانى بۇ تىكچۈنە دەمارىيە كان و  
وستانى مۇخ، نووستن زۇر پىويستە  
تا خانەدەمارە كان بە پىي پىويست  
ئەركى خۇيان بەجى بېيىن، چونكە لە  
كاتى خەوى قولدا، وپراي ئەوانەى  
باسكران، لە لاي ھەرزەكاران و  
مندا لان-ىش، ھۆرمۇنى بەرپرس لە  
گەشە، زياتر دەپىژرى و ديارىش  
كەوتوۋە كە پىۋىنە پىويستە كانى  
گەشە كەردنى خانە كان و چاك كەردنەۋە و  
سارپىژ كەردنى خانە لە كار كەوتوۋە كان،  
بە ھۆكارى دەرەكى ۋەك تىشكى  
ژوور ۋەنەۋشەيى و فشارى دەرۋونى  
و دەرەكى، لە كاتى خەودا بە جوانى  
ئەركە كانى خۇيان ئەنجام دەدەن.

**و: نەۋرۇز**

**سەرچاۋە:**

[www.bbc.co.uk/](http://www.bbc.co.uk/)

130904/09/arabic/.../2013

بۇيە توپىژەران پىيان وايە كەمىي خەو،  
ئەو سايىن ئىفنىكتانە زىاد دەكات كە  
دەبنە مايەى پەقبوونى دواى يەكى  
خانەدەمارە كان و دواتر ماددەى  
مايلىنى پىن لەناۋ دەچىت. جا لە كاتى  
توۋشبوون بە پەقبوونى دواى يەكى  
خانەدەمارە كاندا، سىستەمى بەرگرىي  
نەخۇش، ھىرش دەكاتە سەر ماددەى  
مايلىن كە پەردەپۇشى خانەدەمارە كانى  
مىشك و دىكەپەتكە.

ھەرۋەھا تىمىكى دىكەى  
توپىژەران لە ھەۋلى دۆزىنەۋەى  
ھەموو پەيۋەندىيە كانى نىۋان  
نووستن و پەقبوونى دواى يەكى  
خانەدەمارە كاندا و لە لىكۆلىنەۋەى  
ئەۋەشدا داخۇ كەم-نووستى  
ھەرزەكاران كارىگەرىي لەسەر  
مىشكىان بۇ داھاتوويان بەجى  
دەھىلىت!

ھەرۋەھا بەپىي بۇچوونى ئىنىستىتوتى

بۇ ئەۋەى بوار بىرەخسىت ھىزىمان لە  
بارىكى باشى خۇيدا كار بكات. بەلام  
ئەم لىكۆلىنەۋە بايۋلۇژىيانە كە لە كاتى  
نووستندا كراون، دواى ماۋەيەكى زۇر  
لە توپىژىنەۋە و لى وىرەبۈنەۋە ئەۋجا  
خراۋنەتە روو و بەردەست.

سەبارەت بە گەشەى خانە كان  
و سارپىژ كەردنەۋەى خانە  
لە كار كەوتوۋە كان، خانمە دىكتور  
سىرىلى دەلىت: "توپىژەران  
ۋىرەبۈنەۋەى زىادىان كەردوۋە و بۇ  
ماۋەيەكى دىرپىش بەردەۋام بوون،  
لەسەر چۇنىتتى گۇپرانى چالاكىيە كانى  
خانەدەمارە كانى نىۋ مىشك لە ھەردوۋ  
كاتى نووستن و بىدارى-شدا".  
ئىستا بەم پىيە پىيە كانى كار كەردنى  
خانەدەمارە كانى كۆنەندامى دەمار زياتر  
روون بوۋەتەۋە ھەر گۇپرانىكىشىان  
تادا روۋدەدات لە كاتە كانى نووستن  
و بىدارىدا ئاشكرا بوۋە.



# پەيوەندى نىۋان مېشك و رۇشنىبىرى

د. سەئىد عەبدوللە تىف\*

ھەرۈەھا چاككردن و پالاۋتنى ژىرى و ھەلسوكەۋتى فېرخوازيانە و راھىنانا كردن لەسەريان. ھەمانشېۋە گەشەپىدان و پالاۋتنى ژىرى و ھەز و ئارەزوو و ھەلسوكەۋت.

بەم شېۋە مەرۋف بەرەو تىگەشتن دەرۋات لە رېگە مەشقكردن لەسەر چالاكىيە جۇراۋجۇرەكان. ۋەك: خوۋەكان و لايەنە ھونەرىيەكان و رېگاكانى ھەلسوكەۋتكردن لەگەل كەسانى دەورووبەر، بەكارھىنانى تەكنۆلۇژيا و فېربوونى بىر كەرنەۋە جىاجيا، لە ھەموو رېيەكانەۋە، ھەرۈەھا لە رېي بىرواكان و فەلسەفە و ئايىنەۋە.

ئەۋەى شايانى باسە، ھەرچى زانا پزىشكىيەكان دەربارەى مېشك فېرى بوون، بۇ ئەم ۋەلامە ھېچ ناگونجىت، ۋەك د. دورج ئاماژەى پى دەكات كە رۇشنىبىرى تەنيا بە ھۆى مېشكەۋە دەستەبەر نايت، بەلام دەيت ئەۋەش بزانين كە بەپى پىناسەكەى، پىكھاتوۋە لە زنجىرەيەك لە چالاكى، كە ژىرى پىكدەھىت.

د. دويج باس لە پىناسەى رۇشنىبىرى دەكات ۋەك لە فەرھەنگەكاندا ئاماژەى پىكراۋە كە برىتيە لە: راھىنانا و گەشەپىدانى ژىرى، گەشەپىدانى تۋانا و ھەلسوكەۋت،

**د. نۇرمان** دوريج لە كىتەكەيدا بە ناۋنىشانى (مېشك... و چۆنىيەتى گەشەكردنى پىكھاتەى و فەرمان ئەنجامدانى) پىرسىار دەكات لە پەيوەندى نىۋان مېشك و رۇشنىبىرى و دەلت: ۋەلامدانەۋەى ئاسايى زاناكان ئەۋەيە: مېشكى مەرۋف كە بىر كەرنەۋە و كار ئەنجامدانى لىۋە ھەلدەقۇلت، رۇشنىبىرى بەرھەم دەھىت.

دەگونجىنىت لەگەل ھەر گۆرۈنكارىيە كى  
رۇژاندا.

ھەردو زاناي پىپۇرى دەمارە كان مانفرد  
فاھل و توماس بوغبو بە تاقىكرىدەنەو  
بۇيان دەر كەوتوۋە كە ئاستە بالاكانى  
زانىنى ھەست، كارىگەرىيە ھەيە لەسەر  
پىگەكانى گەشە كىردى گۆرۈنكارىيە  
بارى دەمارى لە ناۋچە ھەستىيەكانى  
بەشى خواروۋى مېشك، ھەروەھا د.

دويچ ئەو راستىيە دوۋپات دەكاتەوۋە  
كە رۇشنىرىيە كان جىاۋازىيان ھەيە  
لە در كىردى ھەستىدا، ئەمەش ئەوۋە  
ناسەلمىتىت كە ھەموو شىت ك رېژەيە،  
كاتىك كە فرمانە كە پەيۋەندىيە بە  
در كىردەنەوۋە، بەلام ئەو مېشكە كە  
بە رۇشنىرىيە پىگە پاستى گرتۈتەبەر،  
دەكەۋتە ژىر كارىگەرىيە كى شىۋاۋى  
بارى دەمارىيەوۋە، ئەمەش وامان لى دەكات  
زۇرتەر نەرم بىن يان زىاتر رەق بىن،  
ئەمەش بە كىشەيە كى سەرە كى دادەنرى  
لەمەر گۆرۈنكارىيە بارى رۇشنىرىيە  
لەسەر ئاستى جىھاندا كە چەندىن لايەنى  
رۇشنىرىيە لەخۇ دەگرىت.

پىۋسە زانستى رۇشنىرىيە، يان  
بەرۇشنىرىيە، بىرىيە لە تاقىكرىدەنەوۋە  
و ئەزموون كىردى دەستەكۋىە كە  
بىرىيە لە فېربوۋى چەندىن شى نوئ،  
لەكاتىكدا كە رۇشنىرىيە ئەم بارانە  
دەستەبەر دەكات و ئەو بارە بلاۋە  
گۆرۈنكارىيە مېشك لەخۇدەگرىت  
لەبارى گەشە كىردىدا. ئەمەش بە  
بازدانىكى مەزن دادەنرى لە مېۋوۋى  
مىۋىدا و لەۋەش رۇدوۋى نىشتەوۋە  
لەسەر رۇۋى مانگىش گىرنگىرە. ئەۋەي  
شايانى باسە ئەم كىتە، كىتەيكى بەكەك  
و دلفىتە، ھەروەھا د. دويچ ھىۋايە كى  
نويما پىدەبەخشىت لەم بارەيەوۋە و  
بۇ ھەموو كەس واتە لە بچوۋىكرىن  
تەمەنەوۋە تا بە تەمەنرىيەنما.

\*پ.ى. كۆلۈزى پىزىشكىي ددان  
زانكۆى سىلېمانى

سەرچاۋە:

The Scientific Arabi Issue  
No.17 May 2013.  
www.alarabimag.net

پىۋىستى بە پىگەيە كى دوو جەسەر  
ھەيە (واتە بە دوو ئاراستەدا).

مېشك و پىكەھاتەي بۇماۋىيە مىۋى  
بارى رۇشنىرىيە پىكەھاتەي، بەلام  
رۇشنىرىيە رۇلى خۇي ھەيە لەسەر  
مېشك. ئەۋەي شايانى باسە ھەندىجار  
ئەم گۆرۈنكارىيە لەۋانەيە بە شىۋاۋىكى  
دراماتىكى (ۋەك نواندىن و ھەلسو كەۋتى  
شانۋىي) بىت.

د. دويچ پىسار دەكات و دەلىت: ئايا  
بۇچى مىۋى تۋانىۋىت گەشە بە بارى  
رۇشنىرىيە و كەلتۈرى خۇي بدات،  
كەچى ئازەلەكان نەياتۋانىۋە لەم بوارەدا  
ئەو گەشەيە بە دەست بىن ھەرجەندە  
مېشكىكى لەبارىيان ھەيە؟ لە ۋەلامدا  
دەلىت: كە ئازەلى ۋەك شەمپانىزى شىۋاۋى  
سەرەتايى رۇشنىرىيە ھەيە و دەتۋانىت  
چەند ئامراۋىك دروست بىكات و  
بەچكەكانى فېر بىكات كە چۇن بەكارىيان  
بەيىن، يان چەند كارىكى سەرەتايى بە  
ھىما و ئامازەي جىا جىا، بەلام سىۋوردار  
ئەنجام بەند.

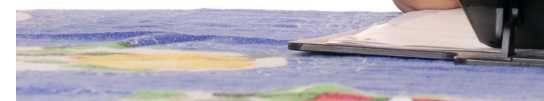
ھەروەھا زاناي پىپۇرى دەمارەكان،  
پۇبىرت ساۋىلىكى ۋەلامەكەي لەۋەدا  
خۇي دەيىنەوۋە كە جىاۋازىيە كى زۇر  
كەم ھەيە لەتۋان جىن-ى شەمپانىزى و  
مىۋىدا، ئەۋەيە كە مىۋى بەشدارە لە  
۹۸٪ لە ترشە ناۋىكى DNA بە بەراۋرد  
لەگەل شەمپانىزى.

زاناکان تۋانىۋىيە بە وردىيى جىنە  
جىاۋازەكان دەستىشان بىكەن، ئەۋىش  
لە پىگەيە نەخشەي بۇھىل (جىن)ى  
مىۋىدە، بۇيان دەر كەوتوۋە كە تەنبا  
يەك بۇھىلئان ژمارەي پىكەھاتەي دەمارى  
دەستىشان دەكات. ئەۋەش ئاشكرابە كە  
قەبارەي مېشكى شەمپانىزى دەگاتە سى  
يەك قەبارەي مېشكى مىۋى. ھەر لەم  
بارەيەوۋە د. دويچ باس دەلىت: رۇشنىرىيە  
تۋانىيە كى ۋاي ھەيە كار بىكاتە سەر  
گەشەپىدانى زانستى و بەرھەمەتتەن  
ھەست، چۈنكە بەرھەمەتتەن ھەست  
كارىكى ئەۋىشە و كاتىك دەست  
پىدەكات كە وزە لە جىھانى دەرەۋەرا  
دەگاتە ۋەرگەر ھەستىيەكان و دواترىش  
دەمارە راگەياندەكان دەگەنە چەقى  
در كىردى ھەست لە بەشى سەرەۋەي  
مېشك. ئاشكراشە كە مېشك درك بەۋە  
دەكات كە چالاكە و بەردەۋام خۇي

د. دورج باس لەۋەش دەكات  
ھەريەكە لەو چالاكىيە مىۋى  
لەسەرى بەردەۋام دەبىت، ۋەك  
چالاكىيە جەستەيەكان، ھەستىيەكان،  
فېرخۋازىيەكان، بىر كىردەنەوۋەكان و  
خەيالىيەكان... دەبنە ھۇي گۆرۈنكارىيە  
لە مېشكى مىۋىدا لەگەل گۆرۈنكارىيە لە  
ژىرىيەدا، ھەروەھا چالاكىيە بىر كىردەنەوۋە  
رۇشنىرىيەكان بەدەر نىن لەم بنەمايەنە.

ھەمانشەۋە چالاكىيە مېشك بە  
چالاكىيە رۇشنىرىيەكان گەشە دەكات،  
ئەو چالاكىيەنەش لە ھەر بۈرۈكدا بىن  
ۋەك: خوتىدەنەوۋە، لىكۋىلەنەۋەي مىۋىك  
يان فېربوۋى زامانى نوئ، ئەۋەي شايانى  
باسە كە مىۋى ھەموو ئەم لايەنەنەي  
ھەيە و تۋانى گەشەپىدانى ھەيە بە  
ھۇي مېشكەۋە كە گەشەي رۇشنىرىيە  
دەكات. ئەم چالاكىيە رۇشنىرىيە بە  
بەردەۋامى گەشەدەكەن و  
ۋادەكەن كە گۆرۈنكارىيە  
نوئ لە مېشكدا رۇۋىدات.  
لەم بوارەدا تۋىزەر مايىكل  
مىزىنىش دەلىت:

مېشكى مىۋى ئەم سەردەمە،  
جىاۋازى زۇرى ھەيە لە  
رۇۋىكرىدەنەوۋە و وردەكارىيەكاندا  
و لەمەر ئەو گۆرۈنكارىيەكاندا بە



بەراۋورد كىردن لەگەل باو و  
باپىرماناندا سەبارەت بە گۆرۈنكارىيە  
و گەشەي بىر كىردەنەۋەي رۇشنىرىيە،  
لە ھەموو قۇناغەكانى گەشە كىردى  
رۇشنىرىيەدا. ئەۋەي شايانى باسە ھەر  
يەك لە ئىمە دەتۋانىت بە شىۋەيەكى  
تەۋاۋ و بە كىردار فېرى كۈمەلىك كارى  
ئالۋىز و سەخت بىت كە لە ماۋەي  
پىشۋودا راھىتتەن لەسەر كىردىت،  
بە جۇرئەك كە ۋەك رۇۋىدوۋىكى  
داھىتان بىت لە مېۋوۋى گەشە كىردى  
رۇشنىرىيەدا، ئەۋىش بە ھۇي لېھاتۋوۋىي  
و كارايى مېشكى مىۋىدەۋەيە. بەم جۇرە  
بۇچوۋى تايەت بە بارى رۇشنىرىيە و  
مېشك، لەسەر بنەماكانى لايەنى دەمارى،

# بۆئەۋەك توۋوشى ھەللا مەت نەبى

\*زەلانىي كەلەرم يەككە لە باشترین سەرچاۋە كانى فېتامىن C، بەلام لەبەرئەۋەى فېتامىن C بە گەرما تەۋاۋ ھەستىارە، بۇيە پېۋىستە ئەم ماددە خۇراكانىيە بە تازەيى و بىي گەرمكردن بەكاربەيتىرى. فېتامىن C دزى پۈۋەكەۋە و لەناۋچۈۋنى بۇرى و رېشالەكانە. جەستەى مرۇف خۇى تواناى بەرھەمەينان و ھەلگرتنى ئەم جۇرە فېتامىنەى نىيە.

لەو خۇراكانەى كە سەرچاۋەى فېتامىن C ن و جەستەى مرۇف دەتوانىت سوۋدىان لى وەربگرت كەلەرم، پرتەقال، لالەنگى، لىمۇى ترش، لىمۇى شىرىن، ترى، شلىك، بىيەرى سەۋز و سوور، كىۋى، كالەك، ئەناناس و برۇكلى.

\*بىرتان نەچىت كەمىي فېتامىن A، سىستەمى بەرگىرى لەش لاۋاز دەكات و ئەگەرى توۋشۈۋون بە سەرما و ئەنفەۋەنزا زىاد دەكات. بۇ خۇپاراستن لەم كىشەيە

\*تۈيكلى گەنم يەككە لە دەۋلەمەندترىن خۇراكە گىايە كان و بە سەرچاۋەيەكى كانزايى تەۋاۋ گرنگ دادەنرى كە بە نرىكەيى لە ھەموو ۋوۋەكانەۋە تواناى ئەۋەى ھەيە سىستەمى بەرگىرى لەشى مرۇف ھاۋسەنگى بكات. لە كاراكردىنى زىاترى خۇۋكە سىيەكانى خۇپىندا، ۋۇلى كارىگەر دەگىرېت.

ھەرچەندە پۇتېنە ئازەلىيە كان تايەتمەندىيى زىاتريان تىدايە. بەلام لە ھەندىك ۋوۋى دىكەۋە زەرەرمەندن، بەتايەت لە گۇرېنى ھاۋسەنگى كۇلىستېرۇل و چەۋرىي كۇبۋەۋە، بۇيە ئىستا مرۇف جارىكى دىكە پەنا دەباتە بەر پۇتېنە گىايەكان. لە گرنگترىن ئەو خۇراكانەى گرنگن بۇ بەھىزكردىنى سىستەمى بەرگىرى جەستەى مرۇف، دانەۋىلە تۈيكلدارەكان، خۋاردنە دەريايەكان، جگەرى گۈپرەكە، مرىشك، گەنمى تازە، كۈنجى و ناۋكە كۈلەكە.

**پېۋىستە** بە شوپن ئەو خۇراكانەدا بگەرېت كە لە پىكھاتەياندا سىستەمى بەرگىرى لەش زىاد دەكەن لە بەرامبەر ھىرشى ۋايرۇسە جىاۋازەكاندا، بەتايەت ئەو ۋايرۇسانەى سەرما دەگۈپتەۋە. بۆئەۋەى تەۋاۋ دلىنايىت لەۋەى ھەموو ماددە پېۋىستەكان دەگاتە لەشت، دەپىت ھىچ كام لەو خۇراكانەى بۇت دادەنرى، فەرماۋش نەكەيت.



دىكەسى ۋەك قارچىك ۋ خۇراكە دەريايىيەكاندا بوونيان ھەيە، ئەم جۆرە كاربۇھىدراتە دژى قايرۇسى سەرما ۋ ئەنفلەۋەنزا دەۋەسىتتەۋە.

قارچىكى سىيى بە سەرچاۋەبەكى دىكەى زۇر بەھىزى دژەسەرما دىتە ئەژمار. بۇيە دەتوانىن بلىن شۇرباى تىكەلى جۆ ۋ قارچىك، بۇ خۇپاراستن لە سەرما، تەۋاۋ بەسوۋدە.

### كاتىك يەكەم پۇمەت دىت

كاتىك توشى سەرما دەيىت، ئىتر كارىك بە ناۋى خۇپاراستن بوونى نىيە كە ئەنجامى بدەيت. بەلام بە پىشتەستىن بە ھەندىك خالى گىرنگ، دەتوانىت دژى زياتر تەشەنەسەندى ئەۋ بارودۇخە بوەسىتتەۋە ۋ ھىچ نەيىت زوۋ چاك بىتتەۋە.

\*تويژەرەۋەكان ئەۋەيان پىشتراست كىردەتەۋە كە شۇرباى مرىشك، دەتوانىت ئەۋ ھەۋكردنە لەناۋ ببات كە ھۆكارى يەكەمى دروستىۋونى سەرما ۋ ئەنفلەۋەنزا. يەك قاپ شۇرباى مرىشك دەتوانىت پىپەۋى قورگ ۋ لوت پاك بىكەتەۋە. دەكرى لەگەل خۇراكەكەدا ھەندىك سەۋزەش بەكاربەيتىرى، چۈنكە بە بوونى ئەۋانە پىژەى كاربۇھىدراتى لەش زىاد دەكات ۋ جگە لەۋەش تامى خۇراكەكەش خۇشتر دەكات ۋ لە كۇتايىشدا سىستەمى دروستى لەش زياتر دەكات.

\*خواردنى ھەنگۈين دەتوانىت پىژەى ئاۋاھتەخوارەۋەى لوت كەم بىكەتەۋە ۋ ھەۋكردنى قورگ ۋ خوراندن نەھىلىت. ھەنگۈين بىركى زىاد لە فىتامىن ۋ ئاسنى تىدايە، بۇيە خواردنى بەردەۋامى ھەنگۈين، خۇكە سىپىكەكانى خوين بەھىزەكات تا بتوانن دژى بەكتىرىا ۋ نەخۇشى ۋ بىنداربوون بوەستەۋە.

تىكەلەى ھەنگۈينى ۋەك ھەنگۈين ۋ دارچىنى، ھەنگۈين ۋ تور، چا ۋ ھەنگۈين بە ناۋى لىمۇى تازەۋە، ھەنجىر بە ھەنگۈين. دەتوانىت دەرمانىكى خىرا بىت بۇ نەھىلانى سەرما ۋ ئەنفلەۋەنزا، ھەروەھا خواردنەۋەى يەك پەرداخ شىرى گەرمى تىكەل بە ھەنگۈينى خۇمالى تەۋاۋ كارىگەرە.

\*خواردنەۋەى ئاۋى ميوەكان، كارىگەرىى زۇر زياترە لە خواردنەۋەى قاۋەى گەرم. ھەلەيە كە خەلك لە كاتى سەرماۋا قاۋەى گەرم دەخۇنەۋە. پىۋىستە لە كاتى بوونى



تا نىكەى ۲۵٪ كەم دەكاتەۋە. پىندەچىت ئەۋ بەكتىرىيەى كە لە ماستدايە ۋ ناۋى "پىرۇبىۋىتىك"ە بتوانىت سىستەمى بەرگىرى لەش چالاك بىكات ۋ زىندەچالاكىيەكانىش زياتر برەۋ پىدات.

\*بادام دەۋلەمەندىرىن سەرچاۋەى "سلىۋم"ە كە ماددەيەكى بەھىزى دروستكەرى پىشالى بەرگىرى لە سىستەمى بەرگىرى ۋ دروستى لەشدا، ھەروەھا پۇلى گىرنگى ھەيە لە پارىزگارىكرىد ۋ مانەۋەى پىشال ۋ بەھىزىكرىدى چالاكىى خۇكەكانى خوين ۋ پىگىرتن لە بلاۋبونەۋەى سەرماى پەيداۋو بە ھۆى پۇمەى بەرامبەرەۋە.

\*ئەگەر بەيانىان ئارەزوۋوت لى بىت، دەتوانىت بە خواردنى جۆ سىستەمى دروستى لەشى خۇت بەھىزىر بىكەيت. جۆ دەۋلەمەندە بە ھەندىك جۆرى كاربۇھىدرات كە لە ھەندىك خۇراكى

سوۋد ۋەردەگىرى لە سەرچاۋەى خۇراكى پى لە فىتامىن A ۋەك سەۋزە، ۋەك بىيەرى گەۋەى تاييەت بە ياپراخ بە ھەموۋ رەنگەكانىيەۋە، ھەروەھا گىژەر ۋ تەماتە.

\*پىكەتەى دژەئۇكسىدى سىر، بە شىۋەيەك بەھىزە كە دژى قايرۇسە ۋ دەتوانىت بەرگىرى لە ئەنفلەۋەنزا ۋ سەرما بىكات ۋ تەنانت لە كەمكىردنەۋەى ماۋەى ئەنفلەۋەنزا پۇلى خۇى ھەيە. بە خواردنى سىر، ترسى توشبون بە ئەنفلەۋەنزا ۋ سەرما لە مۇقدا تا نىۋە دادەبەزىت. پىكەتەى رۇنى سىر كە بە "ئالىسىن" ناسراۋە، ھۆكارى بۇنى بەھىزو تىزى سىرە، ئەم چەۋرىيەيە كە شەپ لەگەل سەرماۋا دەكات ۋ دژى دەۋەسىتتەۋە.

\*لىكۇلىنەۋەى تويژەران، ئەۋەى نىشان داۋە كە خواردنى رۇزانەى ماست، ئەگەرى توشبون بە سەرما ۋ ئەنفلەۋەنزا

سەرما و ئەنفلەۋەنزادا خۆمان رابېئىن لەسەر خواردنەۋەى گوللا و ئاۋى نەعنا و ئاۋى لىمۆى تازە.

\*سىستەمى بەرگرىي لەش پىۋىستى بە سەرچاۋەى باش ھەيە لەو خۇراكانەى كە ماددەى ئاسنىان تىدايە بۇ پارىزگارىكردن لە پىژەى ئاسنى لەش. خواردنى گۆشتى بىچ چەۋرى، باشتىر پىگايە. گۆشت نەك تەنيا ئاسنى پىۋىستى دابىن دەكات كە زۆر بە ئاسنى لەش لە گۆشتەۋە ئاسن ۋەردەگرى، بەلكو ھەندىك ماددەى كانزايى گرنكى دىكەشى تىدايە كە ھەمويان سوودمەند. بۆيە ئەگەر لووت لە سەرەتاي فىنگەفىنگىدايە، خواردنى يەك پارچە گۆشتى سوورى بىچ چەۋرى، يان مرىشك، يان شۇرباي مرىشك، يان ماسى، دەتوانىت بەرگرى لە تووشبوۋى تەۋاۋى بكات بە سەرما و ئەنفلەۋەنزاكە.

\*چىنىيەكان سەدان سالە برۋاى تەۋاۋيان بە چارەسەركردن بەچاى سەوز ھەيە و ئىستاش لىكۆلەۋەى لىكۆلەرەۋەكان ئەمەى پىشتراست كىردوۋەتەۋە و بوۋەتە بەلگە بۇ ئەم قسەيە. چاى سەوز دژەتۇكسىدى ۋەھاي تىدايە كە دەتوانن سىستەمى بەرگرىي لەش بەھىز بىكەن.

نەك تەنيا كەمىك چاى سەوز دەتوانىت تووشبوۋن بە ئەنفلەۋەنزە و سەرماى زىاتر رابىگرىت و كەمى بكاتەۋە، بەلكو سىستەمى بەرگرى لەش دەتوانىت ۋەھاي لى بكات دژى بەكتىر و فايرۇسى نەخۇشى دىكەش چەكى بەرگرى نوئى بەرھەم بېئىت. بىرتان نەچىت چاى سەوز ماددەى كافائىنى تىدايە كە تەنيا يەك كۆپ چاى سەوز كارىگەرىي تەۋاۋى خۇى دەسەلمىت.

\*بۇ ئاسانكارى لە كىردارى ھەناسەدان و پىزگاربوۋن لە خلتەى قورگ و لووت، پىۋىستە سوود ۋەربىگرىن لە ھەندىك خۇراكى تىز و توند كە سىر يان ساسى توندى پىۋە كرايىت. بۇ نەمۇنە سوودوۋەرگىرتن لە خۇراكى ھىندى و ھەندىك خۇراكى دىكەى خۇمالى كە توند و تىز كرابن، ئەگەر پۇژانە يىانخۇت، دەتوانىت دژى سەرما و ئەنفلەۋەنزە بۈسەتتەۋە.

\*شىلم ماددەى دژە سەرماى تىدايە و پۇلىكى باشى ھەيە لە ئارامكردنەۋە و

نەمانى خوراندن، ھەمانشپە دەتوانىت ئاستى سەرماۋى مەۋف و ئەنفلەۋەنزاكەى لاۋاز بكات. يەككە لە باشتىر پىگاكانى خواردنى شىلم ۋەك چارەسەر ئەۋەيە كە لەگەل پىازى ئەلگەكرادا ھەردوۋىكىان بىكرىتە ناۋ دەفرىكەۋە و لە پەلەكى گەرمى زۇردا، واتە بە گەرمكردن ۋەھاي لى بىكەن كە شەربەتلىك يان ئاۋىك لەو دوۋانە دروست بىت. ئەۋ ئاۋە بەسوودە بۇ نەمانى ئەنفلەۋەنزە و سەرما.

### ئەۋ كاتەى پۇمەكان بەرەۋە تەۋاۋىۋون دەپۇن

دۋاى تەۋاۋىۋونى سەرماۋ پەتاكە، لەش ۋەزى زۆرى لەدەست داۋە و سىستەمى بەرگرىي لەش لاۋاز بوۋە و ئەگەر وريا نەبىن، لەۋانەيە دوۋبارە تووش بىيەۋە! بۆيە ناپىت ئەمانە فەرامۇش بىكەن:

\*ئەندازەى تەۋاۋ پىشۋ بە خۇمان بەدەن. كەمخەۋى، ھۇكارى لاۋازبوۋى سىستەمى بەرگرىي لەش. تا دەتوانىت، ئاۋى مېۋە بخۆرەۋە. تا زىاتر بخۆنەۋە ئاۋى زىاترى لەشمان دروست دەيىتەۋە و بەكتىر و فايرۇسەكانى لەشمان زىاتر لەناۋ دەچن و ناتوان ھەلى ئەۋە بەدەست بەيىتەۋە و جارىكى دىكە چالاك بىنەۋە. بۆيە تا دەتوانىت ئاۋ، ئاۋى گەرم، ئاۋى لىمۆى

چىنىيەكان سەدان سالە برۋاى تەۋاۋيان بە چارەسەركردن بەچاى سەوز ھەيە و ئىستاش لىكۆلەۋەى لىكۆلەرەۋەكان ئەمەى پىشتراست كىردوۋەتەۋە و بوۋەتە بەلگە بۇ ئەم قسەيە. چاى سەوز دژەتۇكسىدى ۋەھاي تىدايە كە دەتوانن سىستەمى بەرگرىي لەش بەھىز بكات

ترش، ئاۋى مېۋەى سىرۋىتى، ئاۋى گىياى ۋەك ئاۋى نەعنا و ئاۋى گول بخۆرەۋە. بەم شپەيە ماددەى ترسناك و ژەھراۋى زووتر لە لەش دەچنە دەرەۋە.

\*پىۋىستە خۇراكى زىاتر لە جۆرى شۇربا و ماست و سەۋزە، باشتىر بخۆت. شۇرباي تىكەل بە سەۋزەۋات بخۆت كە لە سەۋزەى تازە دروست كرايىت. ئەم خواردنە تەنيا ئەۋە نىيە كە خىرا و بە ئاسنى ئامادە دەرگىن، بەلكو ئەۋ خۇراكانەش كە ئىستا جەستەى تو پىۋىستى پىيەتى، جگە لەۋەى زووش ھەرس دەن.

\*زەنجىل، لە كۈنەۋە ۋەك دەرمان و خۇراك سوۋدى لى ۋەرگىراۋە. ئەم گىايە سىرۋىتىكى تەۋاۋ گەرمى دەبەخىشتە مەۋف و جۈلە زىاد دەكات و عەرەقى لەش دەرەدات. دژە مىكرۇبە و دژە نەخۇشپە و دەتوانىت ۋەك ئارامكەرەۋە و دەرمانى سەرما و ئەنفلەۋەنزە سوۋدى لى ۋەرگىرەت. **پۇمى خۇراكى پىشنىاركرەۋ بۇ بەھىز كىردنى سىستەمى بەرگرىي لەش** بەم جۆرە پۇمە خۇراكىيە دەتوانن بەرگرى و خۇپارىزى لە سەرماۋىۋون بىكەت و ھەرۋەھە بۇ دۋاى پەتاۋ ئەنفلەۋەنزەش ئەۋ كاتەى جەستەتان لاۋاز بوۋە، سوۋدى لىۋەردەگىرەت:

\*بەيانان: يەك پەرداخ شىر + ھەشتا گرام نان + يەك پارچە پەنەر.

\*قاۋەلتى: يەك سىۋ + دوۋ كىۋى **\*نېۋەدۇ: شەش كەۋچكى چىشت ئاۋى** سەۋزەۋات + سەد گرام ماسى + سەۋزە ۋەك كۈلەكەى شىرىن، تەماتە، بىيەرى شىرىن، گىزەر + دواتر يەك پەرداخ ئاۋى پرتەقال.

\*عەسر: يەك ھەنار + دوۋ لىمۆى شىرىن. **\*ئىۋارە: ۶۰ گرام نان + سەد گم سىنگى** مرىشك + زەلاتەى سەۋزە ۋەك تۈيكلەى گەنم، تەماتە، كەلەرم، برۆكلى، كاھو + دواتر يەك پەرداخ دۇ.

\*پىش خەۋتن: يەك پەرداخ شىر و ھەنگۈن

لەفارسىيەۋە: بىرى ھىۋا

سەرچاۋە:

لەگۇفارى سىب سىز، ژمارە ۸۰



# مايەسىرى گىرقتىكى ترسناك و كوشنده نيه

د. سۆران محەمد



**زۆر** مرؤف بەھەردوو رەگەزەو،  
تووشى گىرقتى مايەسىرى PILE  
دەبن. رەگەزى مى زياتر تووشى  
گىرقتى مايەسىرى دەبن، بەلام ھەردوو  
رەگەزەكە ئەو گىرقتە لاي پزىشكى  
تايەت ئاشكرا ناكەن و زۆرجار و  
پاش تىپەربوونى كاتتىكى زۆر بەسەر  
ئەم گىرقتەدا، ئىنجا سەردانى پزىشكى  
تايەت دەكەن، پاش ئەوھى گىرقتى  
مايەسىرىيەكە گەشتۆتە قۇناغىكى زۆر  
پەر ئازار.

ھۆكارى ئاشكرا ئەگەشتىش بۇ شەرم و  
ھەستەكردن بەنادلىنباي لەئاشكرا كىردى  
ئەو راستىيە دەگەپتەو، چونكە بە  
بۆچوونى زۆر كەس تووشبوونى  
مايەسىرى زۆرجار بە شىوھەكى  
نادروست لەئىو خەلكىدا وەردە گىرقت،  
چونكە مايەسىرى تووشى (كۆم)  
دەيت. شەرم لە زۆرەي كۆمەلگاكاني  
سەرزەمىن ھەيە، بە واتايەكى دىكە لە  
چوارچىوھەكى داخراوى تايەت بەيەك  
كۆمەلگە نيه.



مايەسىرى گىرەتتىكى ترسناك و كوشىدە نىيە، بەلام دەيتتە ھۆى يىزار كىردى و دروستكىردى ئازار. دەكرى ئەم گىرەتە لەكاتىكەو ھۆى كاتىكى دىكە نالەبارتر يىت و كىشەى نوئ بۆ توشىبو دروست بىكات، بۆيە پىويستە لەكاتى ھەستىكىردى و ھاتتە دەرەو ھۆى خويىكى سوورى كال لەكۆمەو، يان بوونى خويى بەدەرپى كورتەو، سەردانى پىزىشى تايەتى بىكرىت.

### مايەسىرى چىيە؟

مايەسىرى وشەيەكى يۇنانىيە، بەواتاي (دەرياي خويى) دىت. مايەسىرى، بىرپىيە لەھەئاوسانى خويىتەر و خويىتەنەرەكانى كۆتايى پىخۆلەگەرە، ئەم بەشە بەشەشكى دەولەمەند بەبۇرى خويى دەناسرىت، ئەو بۇرىيەش بۆ پالېشى كاركىردى ماسولكەكانى كۆم، بەمەبەستى داخستى و كىردنەو ھۆى كۆم.

دەستىنىشانكىردى مايەسىرى لەلايەن پىزىشكەو، لەو ساتەو دەست پىدەكات، كە بۇرىيە پۇلىستەرىيەكانى كە خويىيان تىدا ئاپۇر دەيت، نەتوان بەشەو ھۆىكى ئاسايى تەوژمى خويى بەناوياندا تىپەربىت، ئەنجامى ئەمەش دەيتتە ھەئاوسانى بۇرىيەكانى خويى كە ئوكسىجىنى پىويست و خويى كال دەگۆرنەو، ئەگەر ھاتو زياتر پەرەسىن دەبەنە دروستكىردى چەماو ھەك.

### قۇناغەكانى مايەسىرى

قۇناغەكانى مايەسىرى ھىچ نىشانەو ئازارىكى ئەوتۇيان نىيە، بەلام بوونى خويى رەنگ كال و سووتاندەو ھۆى كۆم و تەبوون و خورانى چواردەورى كۆم و ھەستىكىردى بەو ھۆى بەتەواو ھۆى پىسايى لەكۆمەو نەھاتتەدەر، واتا ھەستىكىردى بەقەبزوون، ئەوانە ھەمووى نىشانەى توشىبوون بە مايەسىرى.

پىزىشكەكان مايەسىرى بەسەر چوار

قۇناغدا دابەش دەكەن:

### قۇناغى يەكەم

لەم قۇناغدا مايەسىرى لەبەشى دەرەو ناتوانى ھەستى پىكرى، دەتوانىت لەپى بەكارھىنانى ئامپىرى پىشكىنى پىرۆتۆسكۆپەو (Protoskop) كە دەخىتەناو پىخۆلەو، پىشكىنى بۆ بىكرى. لەم قۇناغدا چەمانەو ھۆىكى بچوك لەكەئالى كۆمدا دەبىرى، بوونى خويى كال لەم قۇناغدا نايىتەھۆى ئازار.

### قۇناغى دووھ

گىرەكانى مايەسىرى لەم قۇناغدا پوو لەگەورەبوون دەكەن و لەكاتى پىسايكىردى و پەستانكىردى دەكرى لەكۆمەو ھۆى پىتە دەرەو ھۆى كۆم و بەدەست ھەستى پى بىكرى، ھەر لەم قۇناغدا مانەو ھۆى زۆر لەتوالىت و ھەستىكىردى بەتالەبوونەو ھۆى پىخۆلەلەپىسايى و زياتر پەستانكىردى لەخۆ، دەيتتەھۆى سووتاندەو ھۆى خوران و خويى ھاتتەدەرەو.

### قۇناغى سىيەم

لەم قۇناغدا مايەسىرى تەنبا لەكاتى چوونەسەر توالىتدا نايىتەھۆى دروستكىردى كىشە، بەلكو لەكاتى كاركىردىدا دەيتتەھۆىكارى كىشە، لىرەو دەبىنرىت و ھەستىشى پىدەكرىت، بەشەو ھۆىكە دەتوانىت بىرپەنەو ھۆى. لەم قۇناغدا دەكرى بىتتەھۆى ئازار دروستكىردى.

### قۇناغى چوارەم

سوور دەبىتەو ھۆى دەچەمىتەو، بەزۆرى بەشى دەرەو ھۆى كۆم، لەگەل بوونى خويى و خوران و ئازار و تەرى، ناشتوانى بەشەو ھۆىكى پىسايى بوەستىنرىت.

### پىزىشك چۆن دەپىشكىت؟

پىزىشك بەپەنجە، بەئارامى دەست بەچواردەورى دەرەو ھۆى كۆمدا دەھىتتە، پاشان پەنجەى دەباتەناو كۆمى نەخۆشەكەو، لەم ساتەدا پىويستە نەخۆش زۆر ھىمن و ئارام يىت، چونكە تا چەند نەخۆش شل

يىت، ئەوئەندە ئازارى پىشكىن كەمتر دەيتتەو.

لاى ھەندىك كەس ئەم پىشكىنە نادروست وەردەگىرى. زۆر كەس سەردانى پىزىشك ناكەن، چونكە بەشتىكى نادروستى دادەنپىن، بەلام لەپاستىدا ئەم كىردارى پىزىشك كارىكى پىوتىنەو ھىچ جۆرە نادروستىيەكى پىو نىيە، مەوفا نايىت ئەو ھۆى بەبىر بىكات كە تەندروستى خۆى لەپىش ھەموو شىتەكەو ھە.

### خۇپاراستىن و

### چارەسەركىردى مايەسىرى

گىرەگىرىن و باشترىن چارەسەرى مايەسىرى، پەپرەو كىردى سىستىمىكى خۇراكىي تەندروستە، ئەوئىش خواردىنى خۇراكىك، ئەو ھۆى بەشەو ھۆىكى تەندروست لەشى مەوفا بتوانىت ھەرسى بىكات، پاش ئەوئىش خواردەو ھۆى ۱۰۵ بۆ ۲۰۵ لىتر پۇزانەلە ئا، تا بەشەو ھۆىكى پەوان پىسايى بىكرى.

مەوفا پىويستەكاتى تەواوى خۆى وەربىگىت كاتىك دەچىتەتەوئىتەو، چونكە پىسايىكىردى بەشەو ھۆىكى سىروشتى و پەستان نەكىردى، دەيتتەھۆى ئازارنەدانى دەمارەكانى ناو پىخۆلە، ئەو ھۆى گىرەگىشە پاكوخاوتىنى دواى توالىت، چونكە دەيتتە پىكرىن لەكۆبوونەو ھۆى چەندىن مىكرۇبى زىيانەخىش، ئەنجامدانى مەشقى وەرزىشى كارىگەرى تايەتى خۆى ھەيە بۆ خۇپاراستىن و توشنەبوون بە مايەسىرى.

پىجەكەلەو چارەسەرە سىروشتىانەش، چەندىن دەرمانى دىكە ھەن، كە پىزىشكى تايەت بۆ نەخۆشى مايەسىرى دەنوسىت.

ھەندى پىزىشك پىكە نەشتەرگەرى وەك چارەسەرىك بۆ ھەموو قۇناغەكانى مايەسىرى پەچاودەكەن، بەلام ئەم دىاردەيە لەولاتە پىشكەو تەو ھۆىكانى جىھاندا باوى نەماو.

ناتوانی  
فہر اموش بیری



دەۋلەتمەندە و بېرىكى كەم نىشاستەى تىدايە. كە ئەم خەسلەتەنە ۋاى لە ھىلكە كىردوۋە لە لىستى ئەو خواردانەدا دايت كە بۇ رىجىم و خۇلاۋاز كىردن بەكار بىت.

باشترىن رېگا بۇ خواردنى ھىلكە ئەۋەيە كە بە تەۋاۋى نەكولتېرى، واتە بە دەلەمەيى، كە زۇر بە ئاسانى ھەرس دەكرى. ھىلكەى كولاۋ ئاسانتر لە ھىلكەى سۈرۋە كراۋ ھەرس دەبىت. پىۋىستە لەم كاتانەدا ھىلكە نەخورى ئەۋانەى جگەريان تەمبەل بوۋە.

ئەۋانەى بەردىان ھەيە لە زراۋدا. ئەۋانەى ھەستىارىيان ھەيە بە خواردنى ھىلكە. ئەۋانەى توۋشى بەرزبونوۋەى سەختى كۆلىستروڭ بوۋە. ئەۋانەى توۋشى رەبۇ و ھەستەۋەرىيى سىنگ بوۋە.

ئەۋانەى توۋشى وشكىى خوتبەرەكان و مۇخ بوۋە. ئەۋانەى توۋشى ھەۋكردنى گورچىلە بوۋە يان بەردى مىزەلانىان ھەيە.

**چەند زانىارىەك سەبارەت بە ھىلكە**  
- ھىلكەى پىتراۋ، پىۋىستى بە گەرما ھەيە تا نىكەى پەلەى ۳۸-۳۹ى پەلەى سەدى، واتە ھىندەى پەلەى گەرمى خۇدى مىرىشك، تا زىانى پىچ نەگات و كۆرپەلە تىايدا گەشە بكات.

ئەگەر مىرىشك بۇ ماۋەى سى ھەفتە لەسەر ھىلكە ھەللىشىت، ئەۋا ئەو ھىلكەيە دەتروۋكىت و جوجكەيەكى بچوكى لى دىتە دەر.

زانانىان لەۋ بېراۋەدان كە بۇماۋە رۇلى گىرنگى ھەيە لە بوۋنى پەلەى خوين لەۋا ھىلكەدا و ھەندى ھىلكەى جۆرە جىاۋازەكانى بالندە، پەلە خوتى زياتر يان جىاۋازيان تىدايە.

ئەۋ پەلە خوينە لە ئەنجامى خوتبەربون رۋودەدات كە دەبىتە ھۆى پەلەى خوتىن، كە قەبارەكەى لە ئەندازەى نوۋكى دەرزى يان زياتردايە كە لەۋا سىپتەدا يان نىك بە زەردىتە دەبىنرى، ھەرچەندە ھىچ زىانىكىشى نىيە بۇ خواردن، بەلام خەلك بەۋ ھۆيەۋە ھەموۋ ھىلكە كە فرى دەدەن، لە كاتىكدا

كۆرپەلەكە، خۇراك و وزەى پىچ دەدات بۇ گەشە كىردن پىش ھاتنە دەرۋە. سىپتە بىرىتتە لە ماددەيەكى چەۋرى خەست و پىكھاتوۋە لە: لىفىتىن، لىسىتىن، فىتالىن، كۆلىستروڭ، ئاسن، فوسفور.

### دوۋەم: زەردىتە

پىكھاتوۋە لە ماددەكانى ۋەك ئاسن و فوسفور، ھەروەھا فىتامىنەكانى A. C. D. H. ھىلكەى پىتراۋ، كە كۆرپەلە لىۋەى گەشە دەكات، دەكەۋىتە سەر رۋوى زەردىتە، كە سىبى ديارە.

### سىپتەم: ژوۋرى ھەۋا

دەكەۋىتە بەشى سەرە پان و گەۋرەكەى ھىلكەۋە، لەۋاۋ شەلى ھىلكەكەدا، چەندىك ئاۋ بىت بە ھەلم، ھىندەش قەبارەى ژوۋرى ھەۋاكە گەۋرەتر دەبىت، بۇيە دەتوانىن ھىلكەى پاك بەۋە بناسىنەۋە كە بىخەينە ناۋ ئاۋىكى كەمىك سۈرۋە، ئەگەر ھىلكەكە سەر ئاۋ كەۋت، ئەۋە ماناى ۋايە ژوۋرى ھەۋاكە گەۋرەيە و ھىلكەكە كۈنە، بەلام ئەگەر ھىلكەكە نىقوم بوۋ، ماناى ۋايە ژوۋرى ھەۋاكە تەسك و بچوۋكە و ھىلكەكەش تازەيە. ئەم تاقىكرەنەۋەيەش سەلماندوۋىيەتى ھىلكەى پىتراۋ تا تەمەنى ۱۰ رۇر، بە تازەيى دەمىتتەۋە و دواتر سەر ئاۋ دەكەۋىت.

### چۈرەم: تۈپكىلى دەرەكى

بە شىۋەيەكى سەرەكى لە توخىمى كالىسىۋم پىكھاتوۋە، گەر بە وردىن سەر بىرى، چەندىن كۈن دەبىنن، كە بە ماددەيەكى تەنك رۋوپۇش كراۋە بۇ ئەۋەى رېگە لە چۈنە ژوۋرەۋەى مىكرۇب و ھەۋا بىگىرت بۇ ناۋ ھىلكەكە. بەلام رېگا لە بە ھەلمبۈۋنى ئاۋ ناگىرت لە ھىلكەكەۋە بۇ دەرۋە. جا زۇر شۇردن و دەست لىدانى ھىلكە، ئەۋ پىكھاتە تەنكە خراب دەكات، كە بۇ ھەۋاگۇر كى دانراۋە، ئەمەش ۋا دەكات ھىلكەكە خراب بىت.

يىگومان ھىلكە بە پىرۋتىن و ئاسن دەۋلەتمەندە و بەلكو لە شىرىش زياتر ئاسنى تىدايە، بەلام شىر لە ھىلكە زياتر كالىسىۋمى تىدايە. شىر و ھىلكە، ھەردوۋكىيان بە فىتامىن D دەۋلەتمەندەن. ھەروەھا ھىلكە بە خوتى كانزايەكان

## كەم مان ھەيە لە كوردستاندا

ساردكەرۋەكەى بىكەيتەۋە و ھىلكەى تىدا نەبىت، كەم كەشىش ھەيە خەزى لىچ نەكات. كەۋاتە بوۋە بە خواردنىك كە ناتۋانرى فەرامۇش بىرى و پىشگۈى بىرى، نىرخەكەشى ھەرزان و گونجاۋە و لە ھەر چۈر ۋەرزى سالدا ھەيە، بۇيە ئىمەش لىرەدا دەمانەۋىت تىشكىك بىخەينە سەر ئەم خۇراكە، تا ھەموۋان لى سۈۋدەمەند بن.

ھەر لە سەرەتاي مىژۋوۋە، مۇرۇف گىرنگى داۋە بە ھىلكە و رېزى گىرتوۋە و بە ھەند تەماشاي كىردوۋە، لە راستىدا ھىلكە خۇراكىكى سەرەكىيە لە خۇراكەكانى مۇرۇف، بە ھەر حال ھىلكە بوۋە بە جىگاي گىرنگى مۇرۇف و لە ھەموۋ سەردەمەكاندا گىرنگى تايەتى پىچ دراۋە.

ھىلكە ئەۋ ھۆكارەيە كە بە ھۆيەۋە بالندەكان و ھەندىك لە خىشۋەكان ۋەك كىسەل، زىاد دەكەن. ئەم گىانەۋەرەنە، بىچۈۋەكەيانان دەخەنە ناۋ ئەۋ گۆيە رەقە بچوۋكەۋە، كە لە شىۋەى گۆى زەۋىدايە. ئەگەر بارودۇخ و پەلەى گەرمى گونجاۋبوۋ، ئەۋ كاتە ھىلكەكە دەتروۋكىت و بىچۈۋەك دىتە دەرۋە كە لە باۋانى دەكات.

### پىكھاتەى ھىلكە پىكىدەت

#### لە چۈر بەش

#### يەكەم: سىپتەم

كاردەكات لەسەر خۇراكدان بە كۆرپەلەكە گەشە كىردنەكەى لە ناۋچەى زەردىنەۋە دەست پىدەكات، ئەۋ كاتەش سىپتەى ھىلكە دەبىتە خۇراك بۇ



كوللاو باشتر ھەرس دەبىت لە سورەو ھەكراو.

-مىندالى شىرەخۆرە، كاتىك تەمەنى دەگاتە ۹ مانگ، بەرگەى خواردىنى ھىلكە دەگرىت و گەدەى وەك ماددەبەكى وزبەخش لە پرووى پىكھاتەى خۇراكەو، وەرى دەگرىت. -سەرژمىرەكان لە ئەمىرىكا ئامازە بەو دەكەن كە ھەر ئەمىرىكىيەك لە سالىكدا زىاد لە ۴۰۰ ھىلكە دەخوات، شايانى باسە زۆرىي بەكارھىنانى ھىلكە بۇ زۆرىي ھىلكە و ھەرزانىيەكەشى دەگەرپتەو.

-لەبەرئەو ھەكرا ما دوزمنى سەرەختى ھىلكەيە، پىتوسە ھەمىشە لە كەشتىكى سارددا بىپارىزىن، جوتياران بە ئەزمون ئەو ھەيان بۇ دەرەكەوتوۋە ھىلكە لەناو كا دا دادەنن، كە دەپارىزىت لە شى و لە گەرا.

-كاتىك ھىلكەيەك ھەلدەبىزىت، دلئايە لەو ھەي پەلەى خوين لە سىتەيدا بوونى ھەيە، ئەمەش ھىچكەت بەلگە نىيە لەسەر خراپوونى ھىلكەكە، بەلام ئەگەر خوتەكە تىكەل بە زەردىتەش بووبو، ئەو باشتر وايە ئەو ھىلكەيە نەخورى، بەلام تىكەلپوونى زەردىتە و سىتە، ھىچ زىانىكى نىيە كە زۆر كەس ناتوانن بىخۇن.

-ئەو بۆنانەى كە لە ھىلكەو ھەي، مەرىشك لىي بەرپەرس نىيە، بەلكو ھىلكەكە خۆى لىي بەرپەرس، چونكە ئەو بۆنانە ھەلدەمۇت كە دەورەى داو، لە بازار يان لەناو ساردكەرەو، وەك چۆن ئەو تووشى شىر يان قەيماغىش دەبىت.

## و: ھىسپن ھەلەبجەيى

### سەرچاۋەكان:

- ۱- الطب و الصحة د. محمد جهاد شعبان ص: ۳۰۸-۳۰۹. دار المعرفة، بيروت، لبنان. ۲۰۰۵م. الطبعة الاولى.
- ۲- الغذاء لا الدواء د. صبرى قبانى ص ۳۹۰-۳۹۵، الطبعة التاسعة والعشرون، آب/اغسطس ۲۰۰۱م. دار العلم للملايين.

ھىلكەكە. لەو توپىكلەدا، كونى گەورە ھەيە، كە بە چىنكى ھىولى تەك داپۆشراو، بۇ ئەو ھەي بەر لە ھەوا و مىكرۇب بگرىت بۇ چوونە ناو ھىلكەكەو. تىكچوونى ئەو چىنە ھىولىيە تەكە واتە خراپوونى ھىلكەكە. بۇيە دەست لىدانى زۆرى ھىلكە جىگەگۇرپكى كردنى بە دەست، يان شۆردنى بە ئاو و سىپنەو، دەبىتە ھۆى لاچوونى ئەو چىنە ھىولىيە و مىكرۇب دەچىتە ھىلكەكەو و زووتر خراپ دەبىت و خۆ ئەگەر لەم بارانەدا ھىلكەكە لە ناوچەى شىداردا دانرا، ئەو زووتر خراپ دەبىت.

-لە خۆرھەلاتدا رىگەى بە كلىسكردن بەكاردىت، بۇ پاراستنى ھىلكەكە خراپوون، ئەو ھەش ئەو ھەيە ھىلكەكە بخرىتە ناو ئاوى كلىسدارەو بۇ ماو ھەيەك، كە كلىسەكە دەبىتە ھۆى گرتنى كونەكانى توپكىلى ھىلكەكە، ئەو كاتە بەر دەگرىت لە چوونە زوورەو ھەيە و مىكرۇب.

-ئەو پىرۇتىنەى كە لە ھىلكەدايە، ھەمان ئەو پىرۇتىنەيە كە لە گوشت و شىردا ھەيە.

-ھىلكە، ھەروەھا شىرىش، لە زۆرتىنى خۇراكە سىروشتىيەكانن كە دەولەمەندن بە فىتامىن D، لە زۆر باردا ئەم دوو خۇراكە، ھاورپى ھەموو قۇناغەكانى ژيانى مۇف، لە مىندالىيەو تا پىرى.

-لەبەر ئەو ھەيە ھىلكەكە بە خويى كانزايى دەولەمەندە، بەھاي گەرمى و خۇراكىي كەمى تىدايە، بۇيە بۇ ئەو كەسانە باشە كە دەبانەو پىت كىشيان كەم بىكات، بەلام خواردىنى ھىلكەكە لەگەل پەنير و يان قەيماغ يان شەكر، ئەو تايەتمەندىيە ون دەكات، چونكە ئەم خۇراكەنى دىكە بەھاي گەرمى و خۇراكىيان بەرزە.

-بۆمان پوون بوو ھەيە كە ھىلكە خواردىنكى زۆر بەسوودە و ھەموو پىكھاتەكانى بە ئاسانى ھەرس دەبن، لە پرووى خۇراكەو ھەيەكەسانە بە گوشت، بەلكو لە گوشتىش باشترە لەبەرئەو ھەيە ھەندىك توخم و كانزاي تىدايە كە لە گوشتدا نىيە.

-لە پرووى ئاسانى ھەرسەو، ھىلكەى

دەتوانرى تەنيا ئەو بەشەى لابرىئ و سوود لەو ھەيە دىكەى بىنرى. شايانى باسە ئىمە ھەر كاتىك پارچە گوشتىك دەخۇن، زۆر زياتر لەو ھەيە خويى تىدايە و فەرامۇشى دەكەين. بوونى خوين لە ھىلكەدا ماناي ئەو ھەيە كە ئەو ھىلكەيە پىتتەراو كۆرپەلەى تىدايە. ئەمەش بۇ ئەو كەسەى كە دەبەيت بىخوات ھىچ زىانىكى نىيە.

-سىپنەى ھىلكە، پىكھاتوۋە لە مادەى چەورى و لىشتىن و لىستىن و فىتالىن و كۆلىسترو، ھاوكت لەگەل ماددەى رەنگىدا، پىكھاتەكانى دىكەى وەك ئاسن و فۇسفۇر.

-زەردىنەى ھىلكە، زۆرتىن بىرە خۇراكى تىدايە، چونكە زۆرەى ماددە زىندوۋە گىرگەكان دەگۇرپت بۇ خۇراك بۇ مۇف، ھەروەھا ھەردوۋ ماددەى ئاسن و فۇسفۇر لە ئاۋىتەى ئەندامىدا تىدايە و بە ئاسانى ھەرس دەبىت و شى دەبىتەو. ھەربۇيە ھىلكەكە گىرگىتىن سەرچاۋەى ئاسن و فۇسفۇر دادەنرى.

-ئەو بۇشايەى ھىلكە، كە ھىلكەى پىتراۋى تىدايە، بە ھەر شىوازىك ھىلكەكە بسورپىتەو، ئەو ھەر دەكەۋىتە سەرەو ھىلكەكە.

-تا ئىستا زانست بە تەواۋى نەگەشتوۋە بەو ھەيە ھىلكەى پىتراۋ و نەپىتراۋ لەبەكدى جيا بىكاتەو. ئەمەش ھۇكارىكە بۇ بەھەدەردانى ژمارەيەكى زۆرى ھىلكە لە جىھاندا.

-بۇ زانىنى تەمەنى ھىلكەكە بە وردى، كەۋچىك خويى بچوۋك لە پەرداخىك ئاۋدا دەتوتىتەو. ئەگەر ھىلكەكە كەۋتە بنى پەرداخە ئاۋەكەو، ئەو ھىلكەكە تازەيە و ۱۰ رۆزى تىتەپەندوۋە. ئەگەر لە ئاۋەكەدا ژىر نەكەوت و سەرىش نەكەوت، ئەو تەمەنى نەگەشتوۋە ۲۰ رۆز. بەلام ئەگەر بە تەواۋى سەرئاو كەوت، ئەو تەمەنى سى ھەفتەى تىتەپەندوۋە.

-بەشى كۆتايى ھىلكەكە توكەلەكەيەتى، برىتتە لە كلس و مانىزا. ھىچ بەھايەكى خۇراكى تىدا نىيە. بارستايەكەشى ناگاتە دەيەكى

# مه لگرتنی خواردن و پاراستنی به هاگانی

ناماده کردنی: عه بدولکه ریم عوزیری



ناو فرېزەر و بېيەستېتەو، ئەگەر بە ھۆى ھەر ھۆكارىكەو، خواردنىكى بەستوى فرېزەر تۋايەو و نەتويست لەو كاتەدا بېكولېنىت، ئەوا تەنیا بۆ ماوہى پۆژىك يان دوو پۆژ دەتوانىت لە ساردكەرەوہى ئاسايدا ھەلى بگريت و لەو ماوہىدا بەكارى بھېيت.

لەم سەردەمەدا، ئاوى خورادنەو، دەكرىتە بوتلى پلاستىكىيەو كە زۆربەيان بە ھەتاو خراپ دەبن، بەلام ئاوى گۆزەى زوو، بە ھەتاو فېنكتەر دەبووہو. ھەندىك خورادنەوہى پەنگىراو و شىرىن لە قوتوودا ھەلدەگىرىن، بۆ زياتر مانەو و درەنگ ئېكسپايربون، ماددەى پارىزەرى تى دەكرى، وپراى ماددەى پەنگىردن و جۆرەھا ماددەى نامۆ و نەناسراوى دىكەشى تىادا ھەيە كە پەنگە بۆ خواردنى مرقوف نەشىن، يان زىانەخش بن.

جاران ميوە و سەوزە وەرزى بوون. كەم بوون، بەلام پارىراو و تازە بوون. زۆربەى ميوەكان، خۆمالى بوون و لەكاتى خۆيدا تام و چىژى لى وەردەگىرا، لەپال ئەمانەشدا ھەنارى شارەبان و پرتەقالى باقووبە و خورماى باشوور و مۆزى ئەفرىقى ھاوردە دەكران و ھەمويان لە وەرزى خۆياندا دەخوران.

ئېستا، لە ھاوینى گەرمدا، مۆز و پرتەقال لە بازارەكاندا كەلەكە دەكرىن. بە زستانىش خەيار و تەماتە لە بازار ناپرىت. ئاخۇ ئەمە كىشەى ھەيە؟ وەلامەكەى، بەلى. دەبىنىن پرتەقالى جوان لە بازاردا ھەيە و برىقەى دېت، بەلام ناوہكەى فرىش نىيە و وشكە. تويكەكەى بە سپراى تايەت درەوشەدار كراو. كىشەى تەماتە و خەيار و بىيەر، لەمەش گەورەترە، چونكە ئەم بەرھەمانە بە ھۆرمۆن لەناو خانووە شووشە و پلاستىكىيەكاندا، بەرھەم دەھىترىن. دياردەيەكى تەندروسە ئەگەر ميوە و سەوزە زۆرىن، چوار وەرزە ھەبن. ميوەش ھەبن كە پىشتەر نەماندىون،

دەگەيەنىت، بە رادەيەكى بەرچاو دەيەويستەو و گەلىك رېنگاى دوورى بۆ كورت دەكاتەو، بەلام ھەندىك داب و نەرىتى مىللى دەگۆرىت. بۆ نموونە؛ كورد وازى ھىتاو لە بەرھەمە كۆنەكانى خۆى؛ وەك: گۆزە، گلىنە، مەركانە، كوندە، مەشكە، ھىزەى پۆن و كەرەدان و قاب و قاچاغى لە دار دروستكراو. لە برى ئەمانە بابەتى تازەى خستە جى. ئەم ھەنگاوانە، سوود و زىانىشان ھەبوو. جاران ئارد و گەنم و دانەوئلە لە كەندوو و ەممارى گلىنەدا ھەلدەگىران، بەلام ئىستە دەخرىتە كىسەى پلاستىكىيەو كە زووتر ئەسپى ھەلدېت.

لەلايەكى دىكەو، ساردكەرەو و بەفرگە كات و پارەيەكى باش پاشەكەوت دەكەن و كابانى مال بە دلىايەو دەتوانىت خواردنى سبەنى ھەلىگريت و جاروبار ئازادانە مال بەجى بھېلىت. بەلام جاران، خواردنى پۆژىك دەبوو ھەر لە ھەمان پۆژدا بخورئ. لە پۆژانى گەرمای ھاویندا نەدەخرايە سبەى. چونكە مەترسى تېكچوون و ترشانى لى دەكرا. ئىستا ھاتنى ئەم ئامىزانە ئەم خەمەى لەناوبرد. لەولاشەو، ئەم ئامىزانە، دەشېت ھەندىك لاينى نەخواراويان ھەبىت كە لەجىاتى سوود لى وەرگرتيان، زىانەخش بىت بۆمان، بۆيە پىويستە ئاگادارى چەند خالىك بىن، وەك:

۱- ناكرى خۆراك دواى بەستن و خاوبوونەو، جارىكى دىكە بېيەستېتەو. بۆ نموونە ئەگەر كارەباى مال چەند سەعاتىك بېرا، ئەو خواردنەكانى ناو فرېزەر خراپ دەبن و ئىدى بەكەلكى خواردن نامىن.

۲- باش وايە كە خواردنى بەستوو خاوبووەو، خىرا خواردنى لى ئامادە بكرئ. بۆ نموونە ئەگەر گۆشتى فرىزەرت دەرھىتا، ئەو برەى لە يەك جاردا دەرى دەھىت، لەدواى باش خاوبوونەو، بېكولېنە و ھەمووى بخۆ نەك جارىكى دىكە بىخەيتەو

## لە كوردستاندا،

كولتورى خورادەمەنى، لە گۆرانكارىدايە. ھەرچەندە بنەمايەكى سەرەكى نىيە بۆ ئەم گۆررانە، بەلام كاردەكاتە سەر تەندروستى كۆمەلايەتى و ئابورىشمان.

ئەگەر بگەريئەو بۆ پەنجا سالىك لەمەوبەر، دەبىنىن نە خواردنى قوتوو نە بەستوو بوونيان نەبوو. كەسەش وشەى ئېكسپايرى نەدەزانى! بازارەكانىشمان خۆراكى ھاوردەكراوى، زۆر بەكەمى تىدابوو، لە پەنجەى دەست تىنەدەپەرىن: دۆشاوى تەماتە كە لە سورىاو دەھات، پەنىرى كرافت كە لە ھۆلەندەو و سۆيش لە لوبنانەو.

دواتر مرىشكى سەربراوى بەستوو كەوتە بازارەو، ھەندىك پىيان دەوت؛ مرىشكى مردارەوہبوو.

ئەمەش واى لە ولاتانى بەرھەمھىتەر كرد، كە بۆ خۆيان ناموسولمان بوون، لەسەر كىسەكان بنووسن كە بە رېگەى ئىسلامى سەربراون. كەچى ھىشتا جى گومان بوو. چونكە لەسەر ماسى بەستوى سەرنەبراویش ھەمان شتيا نووسىو.

ھاوكات گەشەكردنى تەكتۆلۆژيا، سوودى زۆر گەورە بە مرقوف



و ەك كىنۇي و مانگۇ و گەلئ جۆرى دىكە، بەلام مەرجى ئاسايشى تەندروستى و مەرجى ئاسايشى بازىرگانىشان پىويستە.

زۆربەى خەلگ باوەپيان بەو ەننەى كە ئەم ئاسايشانە پەپرەو كرانب. سكالای ئەو ە دەكەن ئەم بەرەمانە چەندە جوانىشن ئەو ەندەش بىتامن. ەۆى بىتاميەكەى دەگىرپنەو ە بۆ دەستكارىكردىنى پىكەتەكەى. ئەم كىشەيش زياتر دەردەكەوئىت لە گۆشت و ەئلكەى مرىشك و ماسىدا. مرىشك لە جياتى ئەو ەى بە بارى ئاسايشى خۇى بە سالىك گەورە بىت، بە چل پۆژ و ەك دوومەلان ەلەتوقىت. ەمانشپە ماسى ەوزە تايەتەكان، بە زەيتى بەسەرچو بەخىو دەكرىن. ئەو ماسىيەى بە چەورى بەخىو دەكرى، چۆن چاوەپىي ئەو ەى لىدەكرى ئۆمىگا 3 تىادا بىت. ەئلكەش لە خۇيدا نىعمەتېكى بى وىتەيە. لەبەر دەستى ەژار و دەولەمەنددا ەەيە. زۆربەى كانزاو فىتامىنەكان و ماددە سەرەككەكانى خۇراك لە ەئلكەدا ەن، بەلام بە داخەو ە ئەم ەئلكە نازدارە لای خۇمان كراو بە قوتوى دەرمان و ەۆرمۇنەكان.

بە خەيالى كىدا دەهات مرىشكى ەئلكەكەرى كىلگە پەلەو ەريەكان، وپراى دانى خراپ، ەب و دەرمانيان دەدەنئ بۆئەو ەى زەردىتەكەى رەنگى زەرد يان نارنجى بنوئىت.

لېرەدا جىگەى خۇيەتى چەند دىرلېك لە بلاوكرەو ەكى دەزگای خۇراك و دەرمانى ئەمرىكى كورت بكەينەو ە و ەريگىرپنە سەر كوردى:

"ئەو تۆمەتەى كە خراو ەتە سەر ەئلكە دەربارەى كارىگەرىي بۆ سەر زىادكردىنى چەورى زىانبەخشى لەش زىادەرەوى تىدا كراو. ئىستا دەتوانىرئ كە خواردىنى ەئلكە كەمىك زىاد بكرى بە تايەتى ئىستا كە لە ولاتەكەماندا مرىشك بە شپۆيەك بەخىو دەكرىن كە ەئلكەى تەندروستىر بەرەم بەئىن!!"

بەلام بەداخەو ە لای خۇمان دەبىت

بلىن:

"بەئاگابن لە خواردىنى ەئلكە و مرىشك، چۆنكە مرىشك بە شپۆيەكى ناتەندروست بەخىودەكرىت".

واتا كىشە تەنیا جۆرى ەلگرتنى خواردىن نىيە، بەلكو كىشەى سەرەكى جۆرى خواردەكەيە، لېرەدا زيان و كارىگەريە خراپەكانى ئەم پڕۆسەيە باس دەكەين.

بەشپۆيەكى گشتى زۆربەى كابانانى مال، زىاد لە پىويست خواردىن ئامادە دەكەن، چۆنكە ئەگەرى ئەو ە لىك دەداتەو ە كە ميوانى چاوەپوانەكراو سەردانىان بكات. ەمانكاتيش، ئامادەكردىنى خواردىن كاتى دەوئىت، كەواتە كارىكى پەسەندە خواردىن زۆر لى بنىت و ەللى بگرت بۆ پۆژى دواتر يان بۆ چەند پۆژىكى دىكە و لە ساردكەرەو ە بەفرگەدا بىيارىت.

### ساردكەرەو ە بەفرگە زانىارى تايەتيان دەوى لەوانە:

سەرەتا گرنگە بزائىن بە چ شپۆيەكى يان لە چىدا خواردىن ەلەدەگرىن. پىويستە قاپ و قاچاخ يان كۆنتەينەر زيان بە خواردىن ئەگەيەنئىت، لەوانە قاپى فافۆن و مس و ئەوانەى قورقوشمىان تىدايە، زيان دەگەيەنئىت. بەلام ئىستاكە لای خۇمان كىسى نايلىون بەكاردەهينىرئ، ئەمەش سەربارى ئەو ەى زيان بە ژىنگەمان دەگەيەنئىت، خواردەكان تىاياندا پارىتراو نىن، چۆنكە ەيچ كونيكى بچووكيان تىادا نىيە بۆ ەوا گۆركى. بۆ نموونە سەوزە و ميوە لە نايلىوندا زوو خراپ دەبن.

باش وايە ميوە بە سپىنەو ە نەك بە شتەو ە خاوين بكرىتەو ە پىشەو ەى بخرىتە ناو بەفرگەو ە، چۆنكە تەركردنى ميوە وا دەكات ميوەكە بكەنئىت.

سەبارەت بە پاراستنى نان، كاتەلن ئىيىچ لە سايتى Chateline.com نووسىو ەتى و دەلئىت:

باشترىن كات بۆ تام و چىژ وەرگرتن لە خواردىنى نان، ئەو كاتەيە كە لە

تەنورەكە يان لە فەنەكە دەهينىتە دەرەو ە. گەورەترىن دوژمنى نان، ساردكەرەو ەيە، چۆنكە لە پلەى گەرمىى نزمى ئەم ئامىرەدا، گەردىلەكانى نىشاستەى نان تىك دەچن، بەلام لە پلەى بەستندا ئەم كارە روونادات. بۆيە ئەگەر ناچار بووئىت و لە فرىزەردا نانت ەلگرت، ئەو ە دواى دەرهينانى، بە فەن گەرمى بكەرەو ە و بە تازەيى و بە گەرمى بىخۆ.

بىنگومان نان لە گەرمای ژوورىشدا بۆ پۆژىك يان دوو پۆژ ەلەدەگىرئىت. 'لېرەدا قسە لەسەر نانى تىرى نىيە'. بەلام نايىت لە مەنجەل و سندوقى نايلىون يان پلاستىكدا ەلگىرئى، چۆنكە بە زووىي كەروو ەلەدئىت، بەتايەتى لە گەرمای ەاويندا. بىنگومان باشترىن نان-ەلگەر ئەو ەيە كە لە تەختە دروست بكرى، چۆنكە كەمىك دەرفەتى ئالوگۆپى ەواى تىدايە.

### پاراستنى ئاو

ئاو ماددەى سەرەكىى ژيانە و پىكەتەى ەرە گرنگى لەشى ەموو زىندەو ەرانە، بەشى زۆرى زەوئىش ەەر لە ئاو پىكەتەو ە. ەۆكار زۆرن، كە بە شپۆيە كاتى، دەبنە ەۆى نەمانى ئاوى پىويست لە مالدا، يان كەمبونەو ەى. لە ەردوو ەالەتەكەدا ەلگرتن و پاراستن و گلدانەو ەى ئاو، ئەركى تاكەكەس و كۆمەل و دەولەتىشە.

وپراى ئەمانەش، ەۆكارى تەندروستى ەن كە دەبنە پاساو بۆ ەلگرتنى ئاو. و ەك بلاووبونەو ەى پەتاي و ەك كۆلئرا. لەم بارانەدا رپتىمايى خەلگ دەكرى كە ئاوى خاوين و كولاو بەكار بەئىن. ئەو ەشمان بىر نەچىت گەلئىكجار لە ئاكامى كىمىاباران و بەكارهينانى گازى ژەهراوى، سەرچاوەى ئاو و كانىاو و رووبار و گۆماو ەكانمان پىس دەبن و دەيان سالى پىدەچىت تا كارىگەرىي ئەم پىسوونەيان تىادا نامىتئىت.

لاى خۇمان، ئەگەر ەموو

ھەممو ھالەتتىكىدا باشتر وايە گۆشت لەژىر خواردنى دىكەوۋە دانىرىت نەوۋەك خويىنەكەى بېرژىت بەسەر خواردنەكانى دىكەدا.

سوودى "پاكيچ"ى خالىكراوۋە لە ھەوا، بۇ ئەوۋەكە ئۆكسجىن زىيان بە يىنكەتەى كىمىيى و مايكروبايۇلۇژىي گۆشتى سەربراو دەگەيەنيت. بەلام لە كوردەوارىدا گۆشت بە قاورمە ھەلدەگىرا بەتايەتەى لە زىستاندا. بەداخوۋە تا ئەمروۋ باسى زانستىنەى لەسەر نىيە، چونكە لە خۇرئاوا ئەم جۆرە ھەلگىرتنە نەناسراوۋە. ئەوان

كەمىي يۇد لەو ناوچانەدا.

### ھەلگىرتى گۆشت

گۆشتى تازە سەربراو بىكەر، ئەگەر لە قەسابخانە دەيكىرپىت ئاگادار بە رەنگەكەى سور ھەلنەگەرپايت، چىرچ نەبوويىت و پىست و بەزەكەى وشك نەبوويىتەوۋە! ئەگەر كرا گۆشتىك بىكەر كە چەورىي كەمتر يىت، ئىسقان سوودى زۆرە بۇ ناو شلە. گۆشتى سورور يۇرىك ئەسیدى زۆرى تىدايە، زۆر خواردنى، دەيىتە ھۇى بەرزبوونەوۋەى يۇرىك ئەسید لە خويىندا. گۆشتى مريشك پەسەندترە،

بارودۇخىك سىروشتى يىت، ھىشتا دەردى سەرىمان زۆرە. كە دەچىنە سەر سايە زانستىيەكان، كە بە زۆرى رۇژئاوايىن، دەيىنن سىستىمى ئەوان جىاوازە، ئەو ئاوەى دەگاتە مالەكانيان لە سىستەمى بازەنەى داخراودان و لە سەرچاوەكەوۋە تا بەلوۋەى مالەوۋە سەرى ئاۋ داخراوۋە، بەلام لاى خۇمان لە ھەوزى ئاۋ دابەشكردنەكەوۋە، ئاۋەكە سەرى بەتالە و دواترىش دەپژىتە تەنكى سەربانەكانمانەوۋە كە ھىچ مەرجىكى بەكارھىنانى مۇقىان تىدا نىيە. تانكىي ئاۋەكانمان پېر دەبن لە مېش و مەگەز و دوۋكەل و سەختيان 'خلتە' رەنگە كولانى ئاۋ سوودى خۇى ھەيىت بۇ لەناۋىردنى بەكتىرا و مايكروۋبەكان، بەلام چارەى ژەنگ و ژار و خلتە ناكات.

ئاۋى پوون و يىنگەرد لە بازارپەكانماندا زۆرن، رەنگە بە روالەت بىن عەيب بن، بەلام كىشە لە بوتل و دەبەكانىندا، داخۇ بۇ ھەلگىرتى ئاۋ دەشتىن. ئايا بەر لە ھەتاۋ دەگرن؟

ئەم پىسارىانە دەيىت وەزارەتى تەندروستى وەلاميان بداتەوۋە. ھەمان وەزارەت دەيىت تاقىكردنەوۋەى بەردەوام بىكات بۇ سەرچاۋە ئاۋىيەكان بە بىرى ئاۋى مالانىشەوۋە بۇ دىلنابوون لە گونجاويان بۇ بەكارھىنان و بۇ كارى ناۋ مال.

ئەمريكىيەكان دەلېن ئەو دەبە و بوتل و پاكەتانەى خواردنەويان تىدايە يان خواردنىان تىدا دەپارىزىرئ، پىۋىستە مۇرى ئەوۋەى لىن درايت كە بۇ خواردن و خواردنەوۋە تەرخان كراون. گىرنگە بزانرئ بوتلى شىر نايت بەكاربەيتىرەوۋە ئەگەر پىشووۋتر جارىك شىرى تىكرايت، چونكە چەورى بە لىۋارەكانى ناۋەوۋەى دەمىنىتەوۋە و كاتىك كە ئاۋى تىدەكرىت بەكتىرا ھەل دەھىتت.

ئاۋى خواردنەوۋە كلۇرى تىدەكرئ، ئەمە كارىكى پىۋىستە، بەلام پىۋىستە بە پىۋەرى ناسراۋ يىت بەيى كەم و زىاد. زۆر گىرنگىشە ئاۋى ناۋچە شاخاۋىيەكان يۇدى تى بىكرىت لەبەر

بەلام نەك ئەو مريشكە زىندوۋانەى كە بە خواردنى خراب و ھۆرمۇن گەورەيان دەكەن. رەنگە ئىستا ھەممو مالىك بۇ ماۋەيەك گۆشت بپارىزىت. گۆشت بۇ ماۋەى دوو رۇژ لە ساردكەرەوۋەدا ھەلدەگىرئ، بەلام لە فريزەردا بۇ ماۋەى چەند ھەفتەبەك ھەلدەگىرپىت بەو مەرجهى ئەگەر ھاتوۋ لە كىسەى ھەوا خالىكراۋەدا دانرايىت. لە بە دوۋكەل گۆشت خۇش دەكەن، ئەمشان لاى ئىمە نەناسراۋە. ماسى، باشترىن جۆرى گۆشتە، بەتايەتەى ماسى دەريا، خۇشەختانە ئىستا ماسى دەريا بە خۇشكراۋى و بەيى دىك بە شىۋەى پەنجەماسى بە ئارد و وردە نان پىچراۋنەتەوۋە و لە سۇپەرمارىكتە گەورەكاندا دەست دەكەون. خواردنىكى زۆر نايابە و نىرخىشى ھەرزانە.

بەلام نەك ئەو مريشكە زىندوۋانەى كە بە خواردنى خراب و ھۆرمۇن گەورەيان دەكەن. رەنگە ئىستا ھەممو مالىك بۇ ماۋەيەك گۆشت بپارىزىت. گۆشت بۇ ماۋەى دوو رۇژ لە ساردكەرەوۋەدا ھەلدەگىرئ، بەلام لە فريزەردا بۇ ماۋەى چەند ھەفتەبەك ھەلدەگىرپىت بەو مەرجهى ئەگەر ھاتوۋ لە كىسەى ھەوا خالىكراۋەدا دانرايىت. لە



## نيسك

سايتە ئەمريكيەكان نيسك بە باشتىرىن خواردىنى سەر زەوى وەسەف دەكەن، لاي خۇمان ئەم خواردىنە بە خواردىنى ھەژاران ھەژمار دەكەرى و وتراو ۋە پۈيۈستە يەكسەر دواي لىنانى، بخورىت. بەلام سايتە خۇرئاوايەكان دەلەين دەكەرى تا دوو ھەفتە لە سەلاجەدا پارپۇرىي بىئەوۋى خراپ بىت.

### ھەلگىرتى سەوزەو ميوە:

بەگىشتى ئەم ماددانە بە تازەيى بخورىن باشتە. باش وايە بزانرى كە زياد لە پۈيۈست نەكەرىن و ئەكەر بەشى چەند رۇژىكەمان خستە ساردكەرەوۋە، ئەو ۋە باشتە وايە كە بە كاغەزە خاۋلى Towel Paper بىسپرىتەوۋە تا پىش خواردىنى نەشۇررىتەوۋە. پۈيۈستە ئەوۋەش بزانرىن كە قىتامىن سى بە وشكەردنەوۋە و بەستەن لەناو دەچىت، بەلام زۇربەي گەلانى سەر زەوى ميوە بە شىۋەي خۇشاۋ، وشكەراۋە يان بەستەوۋى ھەلدەگەرن.

لە كوردەوارىدا، بامى، ميوۋ و ھەنجىر وشك دەكەرىتەوۋە بۇ زستان، ئەوروپى و ئەمريكى بامى ناناسن و زانبارىشان لەسەر بلاۋ نەكەردۆتەوۋە. ئەوان تەماتە و سەوزە و ميوە دىكە لەبەر ھەتاۋ يان بە ئامپىرى Solar وشك دەكەنەوۋە. ئەم ئامپىرە ميوە و سەوزەكە لە و مېش و مەگەز و مىكروۋ دەپارىت و زووتر وشكى دەكاتەوۋە. كىشەي وشكەردنەوۋە لاي خۇمان ئەوۋەيە كە وىراي مېش و مەگەز، تۈز و خۇلى زۇرىشى لى دەنىشت.

خۇرئاوايەكان بە دوو شىۋاز سەوزە و ميوە دەخەنە فرىزەرەوۋە: يا پارچە پارچەي دەكەن و دەيخەنە كىسەي تايەتەوۋە، يان بە تەواۋى دەيخەنە كىسەيەكەوۋە كە ھەواكەي خالى كرايىتەوۋە.

### سەراۋەكان:

Catheline.com  
Myo clinic  
Nda-agriculture

ئەندەنووسىيەكان لە لىنانى برىجدا بەناۋانگەن، كە ئەمروۋ برىج لى بىن سەبەينى دەيخۇن، بەوۋەي كە دەلەين تامى پەسەندەتر و خۇشتەر دەبىت. زۇربەي گەلانى خۇرەللات، برىج زۇر دەخۇن. فلىپپىنەكانىش ناشتا بە شۇرباي برىج دەكەن. جارى ۋا ھەيە لە رۇژىكەدا زياتر لە ژەمىك برىج دەخۇن. گەلانى ئەم ۋالاتانە كەمتر گۆشت بەكاردەھىتن و تەمەنىكى زياتر دەژىن



دەكەرى و دەوترىت "ئەلى برىجە... ئەمە برىجە". ئىستاكە بە ھۇي بازىرگەنى ناپەواۋ دەستكاريكەردىنى پىكەتەي برىجەكەوۋە لە بەرھەمەتپاندا ساختەي تىدا دەكەرى، بۇيە وردە وردە خەلگە خۇيان لە خواردىنى دوور دەخەنەوۋە!

ئەندەنووسىيەكان لە لىنانى برىجدا بەناۋانگەن، كە ئەمروۋ برىج لى بىن سەبەينى دەيخۇن، بەوۋەي كە دەلەين تامى پەسەندەتر و خۇشتەر دەبىت. زۇربەي گەلانى خۇرەللات، برىج زۇر دەخۇن. فلىپپىنەكانىش ناشتا بە شۇرباي برىج دەكەن. جارى ۋا ھەيە لە رۇژىكەدا زياتر لە ژەمىك برىج دەخۇن. گەلانى ئەم ۋالاتانە كەمتر گۆشت بەكاردەھىتن و تەمەنىكى زياتر دەژىن.

بەھەر حال برىجى لىتراۋ لە ژوورى فېنكەدا بۇ ۲۴ سەعات دەمىيىتەوۋە. لە ساردكەرەوۋەشدا بۇ دوو رۇژ يان سى رۇژ ھەلدەگىرىت.

جگەرى ئازەل و بالندە بە بەستەوۋى دەست دەكەن، بەلام ئامادەكەردىنى جگەر بۇ سەر خوان، زانبارى تەواۋى پۈيۈستە تا بەھاكانى كەم نەبىتەوۋە. لاي خۇمان، بەزۇرى دەبىرۇتەرى. جگەر خانەكان بە ئاگرى بەتىن ھەلى دەپروكىتن، بۇيە تارادەيەك وشك و بىتام دەردەچىت. باشتە وايە بە ئاگرى كز و لەسەر خۇ بىرۇتەرى، دواي ۳۰ چركە ھەلگەپتەوۋە و ۳۰ چركەي دىكە لاكەي دىكەي بىرۇتەرى.

خۇرئاوايەكان، پىستە تەنكەكەي جگەر لىدەكەنەوۋە، پاشان جگەرەكە لەناۋ سۆسى تەماتە و پۇنەكەرە و زەيت يان مارگرىن-دا سوورى دەكەنەوۋە. بەلام بۇ برۇاندەن، دەيخەنە ئەلەمنىۋەوۋە بۇ ئەوۋەي بە وشكى نەخىتە سەر مېز و خوان.

### ھەلگىرتى برىج

برىج ئەو خۇراكە شاھانەيەيە كە ھەموو شىكىكى باشى پى وەسەف





# سىيسىرك بەر لە مرۆڤ لەسەر زەوى ژياووە

وەرگێڕان و نامادەکردنى: ھەورامان وريا قانع



رادەيەك بە ھەموو لايەكى گۆي زەويدا بلاو بووئەو و لە ناوچە گەرمەكاندا ژمارەيان زۆرە. سىسرك چەندىن جۆرى ھەيەو لە كىلگەو خانووبەرەى مەرفەكاندا دەژى. ئەم مېروو جوتىن بالى پوونى رەنگ قاپووي و دوو چاوي گەورەو شەش پىي مەشاري ھەيە، ھەروەھا جوتىن شاخى ھەستەو ھەيە كە لەسەر شىو ھى دوو تالە مووى دريژن و دەكەونە سەر سەرى.

سىسرك بۆنىكى ناخۆشى ھەيە، ئەم بۆنە ناخۆشە لە كۆمەلەي رۆژنەو دەردەدات. سىسرك ھەموو ئەو شتانە دەخوات كە دىنە سەر پىي. زۆربوونى لە پىگەي ئەو گەرايانەو ھەيە كە مەيە داى دەنيت. مەيە سىسرك لە پىگەي رۆژاندنى بۆنىكى خۆشەو، ئامادەيى خۆي بۆ جوتبوون لە گەل نىرە دەردەبريت. نىرەكان ئەم بۆنە لە پىگەي شاخە ھەستيارەكانيانەو ھەردەگرن و بەرەو لاي مەيەكە دەكەونەپىي. مەيە سىسرك بە يەكجار جوتبوون لە گەل نىرەكەدا، دەتوانن بە دريژايى ژيانى ھىلگەي پىتتروا لە شىو ھى گەرادا دابنيت.

بە پىي ھەندى توپژىنەو نىزىكى ۳۵۰۰ جۆر سىسرك ھەيە، ھەندى توپژىنەو ھى زائىستى ئەو ھىان سەلماندو ھەيە كە سىسرك پىش پەنجا ملىون سال لە مەو بەر لەسەر گۆي زەوى ھەبوو، واتە سىسرك بە ۴۶ ملىون سال بەر لە مەو بەر لەسەر ھەسارەي زەوى ژياو، ئاشكرايە ھەندى توپژىنەو ھى باس لەو دەكەن كە مەو بەر نىزىكى ۴ ملىون سالە لەسەر زەوى نىشتەجى بوو. ئەمەش ماناي وايە سىسرك يەكەيە لەو بوونەو ھەيە بەرايانەي لەسەر پووي زەوى ژياو.

سىسرك يەكەيە لەو مېرووانەي كە پىيان دەوترىت قرتنەرەكان، ھەردوو شەويلاگى پىشەو ھى كە

شەويلاگى وردكردن و لەتكدن، بۆ پارچە پارچە كردنى خۆراك بەكاريان دەھىتت. جگە لەو دوو شەويلاگى دىكەي ھەيە و پىيان دەوترىت شەويلاگى پىشەو، ئەم دوو شەويلاگە لەوانەي پىشەو بەھىژترن و پال بە خۆراكەو ھەيە، ھەروەھا سىسرك دوو لىوي ھەيە، لىوي سەرەو كە برىتيە لە قەپاغىكى شۆرەو ھەيە بەرەو خوارەو ھەيە بەھى پىشەو ھى دەم دادەپۆشيت. ھەرچى لىوي خوارەو ھەيە، بەھى پىشەو ھى دەم دادەپۆشيت.

### جوتبوون

ئەو ھى لە سىسركدا سەيرە، ئەو ھەيە نىرە دەنگىكى بەھىژ دەردەكات كە بۆ مەو بەر جىگەي ناخۆشى و بىزارىيە، كەچى بۆ سىسرك دەنگىكى گرنىك و پىر بايەخە، چونكە جوتبوونى نىرەو مەيە سىسرك لە ئەنجامى ئەم دەنگەو دىتەئارا. ئامىرى ئەم دەنگە ناخۆشە، لەسەر ھەردوو بالى نىرەكەيە، لەسەر بالىكان لايەكى گرنىكەيە ھەيە، لەسەر بالەكەي دىكەيان پەلەك ھەيە كە لەوانى دىكە زياتر ھاتو ھەيە دەردەو، لە نىزىكى ھەردووكان پىستىكى راکىشاو ھەيە كە لە تەپل دەچىت، كاتى پەلەكە بە لايە گرنىكەيەكەدا دەخىشيت، ئەو دەنگە دروست دەيت. سەرەپاي ئەو دەنگە ناخۆشەي نىرەكە بەشەيە لە پىشەي جوتبوون، مەيە بۆ خىراتر كردنى پىشەي جوتبوون و بۆ راکىشانى نىرەكان بۆ لاي خۆيان، بۆنىكى خۆش دەپوشين. ئەم بۆنە بەلای نىرەكانەو ئەو ھەندە گرنىك و بايەخدارە ھەيە كە بۆنەكەيان ھەلمزى، دەست لە ھەموو شىتەك ھەلدەگرن، تەنەت ئەگەر سەرقالى نانخواردنىش بن، خۆراكەكە بەجى دەھىلن و بەرەو سەرچاوي بۆنەكە دەپۆن.

### سىسرك

يەكەيە لەو مېروو ھەيە نەگەتەنەي بە دەگمەن كەسەك دەيدۆزىتەو خۆشى بويت و نەيكۆزىت، ھەم شىو ھەيە و ھەم ژيانى لە نىزىك شۆنە پىسەكانەو، واى كردو ھەيە خەلگى قىزى لى بەكەنەو ھەيە لەناو بردنى بەدەن. مەو بە شىو ھەيە كى گشتى، بەتايەتى خانمان، بە پىنى سىسرك ناپەھەت دەبن و پاستەوخو پەلامارى تاكىك پىلاو يان گسكىك دەدەن و تا ھىژيان تيا يىت دەيكىشن پىداو دەپىلشەنەو. لەم بارەيەو قسەيەك ھەيە دەلى: لە سىسركىيان پىرسى ھەزەو ئارەزووت چىيە، لە وەلامدا دەلى: ھەز دەكەم مەردىكى ئاسايى بىرم نەك بە پىلاو پانم بەكەنەو.

سىسرك سەر بەو مېرووانەيە كە جوتىن بالى راست و پوونيان ھەيە، ھەندىكان تواناي فرىن و بازداناي ھەيە ھەندىكى دىكەيان بە خىرايى بەسەر زەويدا دەپۆن. سىسرك تا



## دەربارەى سىسەرك

سىسەرك يەككىچە لەو مىروو دەگمەنانەى لەيەك كاتدا مايەى قىز و سەرسوپمانىشە، قىزكردنەو لە سىسەرك، بە ھۆى شىوہەى و ئەو جىگايەى كە ژيانى تىدا دەباتە سەرو لىي دەژى، واتە لە تەوالىت و شوپنە پىسەكانى دىكەدا. سەرسوپمانىش بەھۆى توانا گەورەكەى بۇ مانەوہ. ەك ئامازمەن پىندا سىسەرك لە كۆنترىن ئەو بوونەوہرە زىندەوانەى كە لە كۆنى كۆنەوہ لەسەر زەوى نىشتەجىيە. لەمۇدا ئەوہ پىشپاست كراوہتەوہ كە زەوى لە تەمەنى خۇيدا، لانى كەم دووچارى پىنج شەپۇلى لەناوچوون بووہتەوہ، ھەر شەپۇلىكىش ۹۰٪ بوونەوہرە ئاوى و وشكايەكانى لەناوبردووہ، لە داوھەمىن شەپۇلى لەناوچووندا دايەسۆرەكان و شىردەرە زەبەلاحەكان فەوتان، كەچى سىسەرك بۇ پىنجەم جارە پزگارى بووہ!!

دەوترى سىسەرك دەتوانى لە دواى خراپترىن كارەسات كە دووچارى زەوى دەيىت، دەمىتتەوہ. بۇ نمونە ئەگەر جەنگىكى ئەتۆمى سەرتاپاگىر پروبىدات، ھەر بوونەوہرىك بەر ئەو تىشكە ئەتۆمىيە بگەوئ، ناتوانى بە ساغى و سەلامەتى بىمىتتەوہ، تەنبا سىسەرك نەيىت. گەر داھاتەكانى زەوى كەم بوونەوہو خۇراك نەما، تەنبا سىسەرك دەتوانى بەرگەى برسەيەتى بگريىت. ئەمە جگە لەوہى سىسەرك دەتوانى ھەموو شتى بخوات: لە خۇلەوہ بۇ پىسكىت، لە تەختەوہ بۇ پلاستىك. خۇ ئەگەر نەخۇشەيەكى كوشندە بلاوبوونەوہو سەرجەم زىندەورانى لەناو برد، ئەو سىسەرك دەتوانى زۆر بەخىرايى خۇى بگونجىنىت و كۆمەلە دزەتەنى بەرگرى تايىبەت بەرھەم بھىنىت و خۇى لەو نەخۇشەيە پىن بپارىزىت. ھەرۋەھا ئەگەر گازە ژەھراويەكان پشپىران و كرانە ھەواوہ، لەم حالەتەدا سىسەرك دەتوانى بۇ ماوہى ۴۰ دەقىقە ھەناسە نەدات، تا ئەو رادەكات و شوپنىكى باشتر يان گونجاوتر دەدۇزىتەوہ.

خۇشكەكانى دىكە، تەمەنى درىژ دەيىتەوہ تا دەگاتە زىاد لە ۶۰ ھەفتە، كە دواى ئەم تەمەنە، لە رۇشتندا دووچارى كەوتن و لەتردان دەيىت. يەككى لەو توپزەرانە بە گۇفارى زانستى نوپى راگەياندووہ: سىسەركى پىر لە ھەموو ھەنگاوپكىدا دووچارى كەوتن دەيىتەوہ، ئەمەش جوولەى خاودەكاتەوہ.

توپزىنەوہكە لە بەشپكى دىكەيدا ئامازە بەو دەكات كاتى سىسەرك تەمەنى دەگاتە ۶۵ ھەفتە، زىاد لە ۸۰٪ ھەنگاوەكانى، پروبەپرووى كەوتن دەيىتەوہ، ئەمەش وا دەكات سىسەرك لە ۴۰٪ كاتى خۇى، كە بۇ جوولەى تەرخان كرىدبوو، كەم بگاتەوہ. ئەمە جگە لەوہى زۆر بە زەحمەت دەتوانى بە لىژايەكدا سەر بگەوئ كە لىژايەكەى ۴۵ پلە يىت و ۶۰٪ سىسەركەكان ناتوان بگەنە بەشى سەرۋەى ئەو لىژايە.

## زۆربوون

گەشەى سىسەرك گەشەيەكى تەواو نىيە، مەيەى سىسەرك دواى جووتبوون، چاللىك ھەلدەكەنىت و تەورەكەى گەراكانى تىدا دادەنىت، دواى ترووكانى گەراكان، زىندەوہرىكى بچووك دىتە دەرەوہ لە سىسەرك دەچىت، بەلام بالى نىيە، تەنبا دواى چەند جارلىك خۇدامالىن، ئەو زىندەوہرە بچووكە دەگۇررى بە سىسەركىكى تەواو.

## نەخۇشكەوتنى سىسەرك

توپزىنەوہيەكى زانستى نوئ، دەرەيختوہ سىسەرك ەك مرۇف، كاتى دەچىتە سالەوہ، دووچارى بىھىزى و لاوازى دەيىت. توپزەرە ئەمريكيەكان ئەوہيان روون كرىدوہتەوہ كە جومگەكانى سىسەركىكى پىر، بەشپەيەكى سىسەركىكى لە جوولە دەكەوئ. پاشان سىسەرك ەك ھەموو مىرووہ



چاوى زۆر كزەو ھىچى پى نايىنىت



سىسرك چەند ئامپازىكى باشى بۇ جىيە جىكردىنى راكردنه كەى ھەيە، لەوانە ئەو بەخىرايەكى گەورە رادە كات كە مەزەندە دەكرى بە 5 كىلۆمەتر لە سەعاتىكدا. جگە لەو دەتوانى قەبارەى خۆى بە شىۋەيەك بچووك بكا تەو بە ئاسانى خۆى بكات بە كونى زۆر بچووكدا، ھەرۋەھا دەتوانى بەناو بۆريە كدا بروت تىرەكەى لە 5 مىلمەتر زياتر نەيىت. ئەم تۈانا گەورەيەى خۆ بچووكردنەو، وادە كات سىسرك بە ئاسانى خۆى بكات بە نىو درزو كون و كەلەبەرە تەسك و بچووكە كاندا.

سىسرك لە بارودۇخى ئاسايدا، زۆر دوورە لەو ەى دووچارى لەناوچوون بىيىتەو، ژمارەى چەندجار لە ژمارەى مەرۋف و سەرجم شىردەرە كان زياترە، ئەمە جگە لەو ەى ۋەك وتمان زىاد لە 3500 جۆرى ھەيە، لەوانەيە ھىندەى ئەو ژمارەيەش جۆرى دىكەى ھەيىت كە ھىشتا نەدۇزارا تەو. يەككىل لە تايەتمەندىيە كانى ئەم مىروو ەو ەيە كە دەتوانى لە ناوچە جياوازە كانىشدا بژى، لە دارستانە باراناويە كانەو ە بۇ بيابانە وشك و برىنگە كان، لە ناوچە جەمسەريە كانەو ە بۇ خانوو ە گەرمە كان. تەنيا بىست جۆرى سىسرك ھەيە كە ھەزدە كەن و پىيان خۆشە لەنىو مالە كاندا بژىن.

ئەم جۆرەيان لە پىگەى كەشتى و پاپۇرە كانى بازارگانىيەو، گواستراونە تەو ە بۇ كىشۋەرە تازە كان و دەتوانن لە كاتى پىويستىدا بۇ ماو ەى 3 مانگ ھىچ نەخۇن و بۇ ماو ەى 14 پۇژ ئاۋ نەخۇنەو ە بەرگەى 70 پلەى سەدى دەگرن!!

سىسرك بۇ خۆرژگار كردن، كۆمەلنى مىكانىزىمى سەرسۈرھىتەرى ھەيە، لەوانە بۇ نمونە ھەستى بۇنكردىنى تا بلنى بەھىزە، ئەم ھەستى بۇنكردە بەھىزەى واى لى دەكات بوونەو ەرە كان ھىشتا ھەر لە كوونە كانى خۇياندان، كەچى سىسرك بە ھاتىيان دەزانىت. ھەر بوونەو ەرىك يىتە دەرەو ە، بە ھۆى ئەو بۇنە كەمەى كە دواى خۆى بەجى دەھىلت، سىسرك بە ھاتنە كەى دەزانىت. سىسرك ھەستەو ەريەكى دەگمەنى بەو شەپۇلانە ھەيە كە لە ھەوا پروودەدەن. ئەگەر تۆ پىت بەرز كرددەو ە تا سىسركىك پان بكەيتەو ە، لەكاتى ھىنانە خوارەو ەى پىتدا، فشارىك لەسەر ھەواكە دروست دەيىت، بەمەش سىسركە كە لە پىگەى شاخە ھەستىارە كانىيەو ە، ھەستدە كات شىكى قورس لە سەروو ەو ە دەكەو ىت بە سەريدا، بۇيە لە چاوترو كانىكدا رادە كات. خۆ ئەگەر بۇ لەناو بردنى سىسرك بىرت لە بەكارھىتانى تازە ترين جۆرى دەرمانى مىروو كوژ كرددەو ە، لەوانەيە لە سەرەتادا سەركەوتن بەدەست بىنىت، بەلام سىسركە كانى دىكە زۆر بەخىرايى خۇيان لەگەل ئەو دەرمانە

سىسرك ۋەك مەرۋف،  
كاتى دەچىتە سالەو ە،  
دووچارى بىھىزى و  
لاوازى دەيىت. توپزەرە  
ئەمريكيە كان ئەو ەيان  
پروون كرددو ە تەو ە كە  
جومگە كانى سىسركىكى  
پىر، بە شىۋەيەكى  
سروشتى لە جوولە  
دەكەو ىت. پاشان  
سىسرك ۋەك ھەموو  
مىروو ە خشۆكە كانى دىكە،  
تەمەنى درىژ دەيىتەو ە تا  
دەگاتە زىاد لە 60 ھەفتە،  
كە دواى ئەم تەمەنە، لە  
پۇشتىدا دووچارى كەوتن  
و لەتردان دەيىت

تازەيەدا دەگونجىپن و نەو ەيەك دەخەنەو ە كە ئەو دەرمانە كارىگەرىيە لەسەريان نايىت. ئەمەش ھەوالىكى ناخۆشە، چونكە ۋەك پىشتەر ئاماژەمان پىدا مېيەى سىسرك بە يەكجار جووتبون لەگەل نىرە كەيدا، دەتوانى بە درىژايى ژيانى ھىلكە كانى ھەناو ە بىيىتىت و ۋەجەى تازە بخاتەو ە.

### جۆرە كانى سىسرك

بە شىۋەيەكى گشتى،  
جۆرە كانى سىسرك  
خۆى لە دوو جۇردا  
دەيىتەو ە، جۆرى يەكەمىان  
برىتيە لەو سىسركانەى



شەش پىتى مشارىي و جووتى شاخى ھەستەو ەرى ھەيە



سككپه وه دهرده كه وپت. دواى دوو  
رپوژ له دهر كه ووتنى تور كه، كه  
درېژپه كهى نزيكهى ۹ مليمه تره و  
شپوهى جانتاي هه يه و پره له  
هپلكه، له شوپنكي سلا مة تدا داي  
دهنيت. سيسر كه پينه گه يشتووه كان  
دواى شەش بۆ هەشت هەفتە، له  
تووره كه كانه وه دپته دهره وه بۆ  
ئوهى به ته و اوى پينگه، پيوستيان  
به شەش بۆ دوانزه مانگه. سيسر كى  
پينگه يشتو نزيكهى ساليك دهژى،  
ميته كان له ماوهى ئه و ساليى  
ته مە نياندا، ده توانن نزيكهى ۱۵۰  
سيسر كى بچووك به ره مبهينن.

سيسر كى ئوستورالى: ئه م جوړه يان  
له سيسر كى ئه مريكى بچو و كتره و  
به وه جيا ده كريت ه وه كه چەند  
په له يه كى رهنك زهر د له سەر  
سنگ و باله كانى هه يه. له ناوچه  
كه مەر ه يه شيداره كاندا زورو  
به ربالا وه، له گه ل ئه وه شدا ده توانن له  
نيو خانو به ره كاندا بژى.

سيسر كى خوړه لاني: سيسر كى  
زله و جهسته يه كى بر يسكه دارى هه يه،  
درېژپه كهى ده گاته نزيكهى ۲۵  
سانتيمه تر، رهنكى له نيوان قاوه يه كى  
توخ و ره شدا يه. هەزى له شوپنى



### له گه ل يه كيك له دوژمنه كانيدا شهړ ده كات

له و خوړاكانه يه كه تر شاوون. ئه م  
جوړه سيسر كه مادده يه كى سينكسى  
سهرنجرا كيش، له سهر شپوهى  
شله يه كى قاوه يى، له دواى خوړه وه  
به جى ده هيليت، زورجار ده كرى ئه و  
مادده يه له سهر كه لوپه له كانى ميترى  
كتبخانه بينرئ.

ميته ي ئه م جوړه سيسر كه،  
توره كه يه كى هپلكه دروست ده كات  
كه پينده و تريت هپلكه دان و له لاي

له نيو مال و باله خانه كاندا ده ژين،  
جوړى دووه ميان برپتپه له وانهى  
له دهره وهى مال و باله خانه كان و  
له ناوچه كه مەر ه يه كاندا ده ژين.  
به لام جوړى دووه م، ئه گه ر دهر فته  
بۆ بره خست، ئه و ده توانن خوړى  
بگه يه نيته نيو مال ه كان و له و شدا  
بژى. جوړى كى ديكه ي سيسر ك  
هه يه پى ده و ترئ سيسر كى شاخ،  
چونكه ته نيا له شاخه كاندا ده ژى.  
چوار جوړى ديكه ي سيسر ك كه  
زيانه خش و به ناوبانگن ئه مانه ن،  
سيسر كى ئه مريكى، سيسر كى  
ئوستورالى، سيسر كى خوړه لاني،  
سيسر كى ئه لمانى.

سيسر كى ئه مريكى: به گه و ره ترين  
جوړى سيسر ك داده نريت، درېژى  
سيسر كى كى ئه مريكى پينگه يشتو،  
ده گاته نزيكهى ۴ سانتيمه تر. رهنكى  
قاوه يه كى سوور باوه، له پشتى  
سهرى، په له يه كى زهر دباو هه يه.  
هه رچه نده قه باره يه كى گه و ره  
هه يه، به لام به يه كيك له خير اترين  
ميرووه راكه ره كان داده نرئ و به شو  
چالاكه و هه ز به تيشكى رپوونا كى  
ناكات. به رپوژ خوړى له شوپنه تاريك  
و نووته كه كاندا ده شارپته وه و شو  
ده ست به گه ران ده كات و هه زى



سيسر كى ئه مريكى، به هه موو ئه ندامانى خيرانه وه





### مىيە لەكاتى دانانى تورەكەى گەراكانىدا

پەنگى پىستى ئەم جۆرە سىسرەكە، قاوويەكى تارىكە. ھەرۈھە دوو ھىلى پەشى تەرىب ، لە سەريەوھە تا بنەوھى بالى درېژبونەتەوھ. ئەم سىسرەكە ھەرچەندە بالى ھەيە، بەلام ناتوانىت بفرېت. لەو شويتانەدا دەژى كە مرقۇفى تىدايە، بۇ نمونە ھەمىشە لە چىشتخانەكان و كارگەكانى دروستكردى خۇراك و ئوتيلەكاندا دەژى. ناتوانى لە كەشۈھەواى ساردا بژى و بەرگەى سەرمای توند ناگرېت. ئەمەيە وا دەكات لە كەشۈھەواى ساردا پەنا بەرىتە بەر خانووبەرى مرقۇفەكان. سىسرەكى ئەلمانى مېروويەكى گەندەخۆرەو ھەموو شىتەك دەخوات. ھەزى لە شىرىنى و چەورى و گۆشتە، ئەگەر ئەو خۇراكانەى دەست نەكەويت، ئەوا دەست دەكات بە خواردنى ھەندى لە پىداويستىيەكانى مال، ۋەك سابون و ھەويرى ددان، يان دەيىت بە مېروويەكى درپندە و قاچ و بالى يەكتر دەخۆن. ئەفريقا بە زادگاي ئەسلى سىسرەكى ئەلمانى دادەنرى. لە پۇژدا زۆر بە دەگەن دەيىرى، بە تايەتى لەو شويتانەى ژمارەيەكى زۆرى مرقۇفى لىيە و پرە لە زاوہژاو و دەنگە دەنگ. لە ئىواراندا دەيىرى و لە مېرووانەيە كە بە شەوان چالاكە، گەر پووبەپروى ترس

بىتەوھ، بۇنىكى ناخۇش دەردەكات تا سەرچاۋەى ترسەكەى لى دوور بكەويتەوھ. سىسرەكى ئەلمانى بە ھۆى بچووكى قەبارەيەوھ، دەتوانى بە ئاسانى لە دەست نەيارو دوژمنەكانى دەربازى بىت و بە ئاسانى خۆى دەكات بە ھەر كون و كەلەبەرىكدا كە بىتە سەر پى. مىيەى ئەم جۆرە سىسرەكە، لە مىيەى ھەموو جۆرەكانى دىكەى سىسرەك جىاوازترە، بەوھى تورەكەى ھىلكەكانى لەگەل خۇيدا ھەلدەگرېت و لە ھىچ شويتەك داياننىت، نەبادا دووچارى زيان و لەناوچون بىتەوھ. زاناكان تۈانيوانە ئەو ماددە بۇنخۇشە بدۆزنەوھ كە مىيەى سىسرەكى ئەلمانى دەپرېژت تا نىرەكان بۇ لاي خۇيان راكىشن، ئەو زانايانە ھىوادارن لە پىگەى دۆزىنەوھى ئەم ماددەيەوھ، بتوان كۈنترۆلى زاوژى ئەم مېرووھەكەن، چونكە ئەم جۆرە سىسرەكە لە ھەموو جۆرەكانى دىكە زياتر ناوى بە خراپە رۇشتوۋو بۇ مرقۇف زىانبەخستەرە، بەوھى كون و كەلەبەرى خانوۋەكان داگىر دەكات و دەيانكاتە مۇلگەى مانەوھى خۆى، ئەمە سەرەپاي ئەوھى لەوانى دىكە زياتر بەرگەى دەرمانە مېرووكوژەكانىش دەگرېت.

شىدارە، ۋەك ئاۋەپروى تەۋالىتەكان، ھەرۈھە ھەزى لەوھىە لە ژىرزەمىن و قاتى خوارەوھى خانوۋەكان و بالەخانەكاندا بژى. باشتىن پەلى گەرما بۇ ئەم جۆرە سىسرەكە لە نىوان ۲۰ بۇ ۲۹ پەلى سەدىدايە. ئەم جۆرە سىسرەكە ناۋىكى دىكەشى ھەيەو پى دەوترىت سىسرەكى ئاۋ، چونكە ھەزى لە شويتە تارىك و شىدارەكانە، ھەزى لە ژىرزەمىنە تەپرو تارىك و نىسرەكانە. شىۋەى مىيەى سىسرەكى خۇرەلانى تا رادەيەك لە شىۋەى نىرەكەى جىاوازە. كاتى بە جۆرىكى خىراۋ بى وردبونەوھ تەماشاي مىيەكە دەكەيت، ھەست دەكەيت بالى نىيە. بەلام لە راستىدا دوو بالى زۆر كورتى ھەيەو راستەوخۇ دەكەونە ژىر سەريەوھ، بەلام ئەوھى شويتى تىرامانە ئەوھىە ئەم جوۋتە بالە ھىچ فرمانىكيان نىيە. ھەرۈھە لەشى مىيەكان لە لەشى نىرەكان پانترن. نىرەكان جوۋتى بالى قاۋەبى درېژكۈلەيان ھەيە كە بەشى ھەرە زۆرى لەشە بارىكەكەى دادەپۇشيت. نىرەكان دەتوانن بۇ ماۋەى دوو تا سى مەتر بفرن. بە شىۋەيەكى گشتى ئەم جۆرە سىسرەكە لە جۆرەكانى دىكەى سىسرەك خاۋولخىچكترە. بەلام قەلاچۇكردى، لەوانى دىكە زەحمەتەرە. مىيەى سىسرەكى خۇرەلانى نىكەى ۱۶ گەر لەناو توورەكەيەكدا دادەنىت، ئەم توورەكانە لە شويتىكى گونجاۋ دادەنىت، پاش نىكەى دوو مانگ گەراكان خۇ بەخۇ دەترووكىن و لە توورەكەكە دىتەدەرەوھ. سىسرەكى ئەلمانى: يەككە لە جۆرە بچووكەكانى سىسرەك، درېژيەكەى لەنېوان ۱۰۳ بۇ ۱۰۶ سانتىمەترە، لەگەل ئەم بچووكىيەيدا لە ھەموو جۆرەكانى دىكەى سىسرەك زىانبەخستەرە بۇ مرقۇف و مرقۇف دووچارى چەند نەخۇشەيەك دەكاتەوھ، لەوانە كۈلىرا و سىچوون.





ئەگەر داھاتەكانى زەوى كەم بوونەووە خۆراك نەما، تەنیا سىسركە دەتوانى بەرگەى برسىيەتى بگریت. ئەمە جگە لەوہى سىسرك دەتوانى ھەموو شتى بخوات: لە خۆلەوہ بۆ پسكىت، لە تەختەوہ بۆ پلاستىك. خۆ ئەگەر نەخۆشییەكى كوشندە بۆلەوہوہوہ سەر جەم زىندەوہرانى لەناو برد، ئەوا سىسرك دەتوانى زۆر بەخیرایى خۆى بگونجىنىت و كۆمەلى دژەتەنى بەرگرى تايبەت بەرھەم بەيىنىت و خۆى لەو نەخۆشییە پىن پارىزىت



مىلىمەتر تىناپەرىت و ھەرگىز بە مرقەوہ نادەن. سىسركى ئەمرىكى لەو شوپانەدا دەژى كە دەكەونە دەرەوہى خانووبەرە، وەك درەختى خورما و كلورى درەختەكان و ژىر دارو تەختەى كەلەكەكراو بەسەر يەكدا. مشەخۆرەكەيش لەھەمان ئەو شوپانەدا و لەگەل سىسركەكاندا دەژى تا مشەخۆرى بەسەر تورەكەى ھىلكەكانیانەوہ بكات.

كاتى مشەخۆرە پىنگەيشتوہەكان لە قۇزاخەكانیانەوہ دىسەدەرەوہ، راستەوخۆ ھاوسەرگىرى دەكەن، پاشان مېھەكان تورەكەى گەراى سىسركەكان كۆن دەكەن و گەراكانى خۆيان لەناو تورەكەى سىسركەكاندا دادەنەين، مېھەكان ئەم كارە لە پىگەى ئامپىرى دانانى گەراوہ ئەنجام دەدەن كە لە دەرزی يان سوزن دەچىت و دیوارى تورەكەكەى پىن كۆن دەكەن و گەراكانى خۆيان دەكەنە ناو تورەكەكەوہ. پاش ماوہیەك گەراكانى مشەخۆرەكە لەناو تورەكەكەدا دەتروكپن و كرمۆكەكانى دەست دەكەن بە خواردنى گەراكانى سىسركەكە، پىش

چەندىن جۆر ھەولى لەناوبردن و قەلاچۆكردى دەدا، ئەویش لە پىگەى بەكارھىتانی دەیان جۆرى دەرمانى مېرووكۆزو تاكە نەعلی جۆراو جۆرەوہ. بەلام جگە لە مرقوف، ھەندى زىندەوہرى دىكەش لای خۆیانەوہ ھىچ رەحمىك بەم مېرووہ ناكەن و لە بچووكترىن دەرەفەتدا پەلامارى دەدەن و دەبخۆن. لەوانە جالجالۆكە، بۆقى گەورە، ھەزار پىن، بالندەكان، خشۆكەكان، مشك.

جگە لەو زىندەوہرانەى سەرەوہ، ملۆزمىكى دىكە ھەيە لە ھەموویان مەترسىدارترە بۆ سەر ژيانى سىسرك و ھەرەشەيەكى گەورەيە بۆ سەر گەراى سىسرك پىش ئەوہى بترووكن، ئەویش جۆرە مېروويەكى شپوہ زەردەوالەيى قەبارە بچووكى مشەخۆرە و لەسەر توورەكەى گەراى سىسرك دەژى. ئەم جۆرە مشەخۆرە كاریگەريیەكى باشى ھەيە لەسەر كەمكردنەوہ و لەناوبردى سىسركى دەرەوہى خانووبەرەكان. بەشى ھەرە زۆرى ئەم مېرووہ مشەخۆرە، قەبارەيەكى بچووكیان ھەيە كە لە يەك بۆ پىنچ

### دوژمنەكانى سىسرك

لای ھەمووان ئاشكرايە مرقوف دوژمنى ھەرە سەرسەختى ئەم مېرووہیە و لە ھەر شوپانەدا بىيىنىت تا نەيكۆزىت وازى لى ناھىيىت، لەو پىناوہشدا بە



مېھەى سىسركى خۆرھەلاتى

ئەگەر كەۋتە سەر پىشت، بە زەخمەت خۇي راست دەكاتەۋە



زىيانەخش و مىكرۇب ھەلدەگىرېت و دەيان گويىزىتەۋە بۇ سەر خۇراك و ناو دۆلابى جلوبەرگ و پىتخەفى نووستن و زۇر شويىتى دىكە كە مرۇف پۇزانە بەكارىان دەھىتت. لىرەۋە سىسرك يەككە لەو مىروۋە زىيانەخشانەى چەندىن جۇرى نەخۇشى كوشندەمان بۇ دەگوڭىتەۋە، لەوانە ھەستارىي پىست، خۇراك ژەھراۋىكىردن، سىكچوونى مىندال، كۆلىرا و تەنگەنەفەسى (پەبۇ). ھەر بۇيە وا پىويست دەكات پىگەى نەدرى بەم مىروۋە بە ھىچ شىۋەيەك بىتە ناو مالا كانمانەۋە، بە تايەتى لەكاتى شەۋدا و بەتايەتتير كاتى خەۋتن، چۈنكە سىسرك بە پۇژ ديار نىيە و خۇي لەناو ئەو كۈن و كەلەبەرە بچووك بچوكانەدا شارۋوۋەتەۋە كە لە خانوۋەكاندا ھەيە. بۇ پىگە گرتن لە ھاتنەژورەۋەى سىسرك يان بۇ قەلاچۇكردى، دەكرى ئەم پىمايانەى خوارەۋە پەپرە و بگەين: ۱- راگرتنى پاكوخاۋىتىي ناو مال، ئاشكرايە سىسرك ھەزى لە شويىتى پىس و پۇخلە و ھەمىشە لەو جىگايانەدا نىشتەجىيە كە پاشماۋەى خۇراك يان خۇراكى سەردانەپۇشراۋى لىيە. كەۋاتە نايت بە ھىچ جۇرىك پاشماۋەى خۇراك لەملاۋ لەۋلاى مالدا بگەۋىت، بەلكو ھەر پاشماۋەيەكى خۇراك، پىويستە راستەۋخۇ بخرىتە كىسى تايەتەۋەۋە سەرى كىسەكە جوان دابخرىت و پاشان بخرىتە تەنەكەى زىلدانەۋە كە لە دەرەۋەى مال دادەنرى.

۲- گرتنى ھەموو ھەر كۈن و كەلەبەرۋ درزىك كە لە دىۋارى دەرەۋەى خانوۋدا ھەيە، چۈنكە ئەو شويانە بۇ سىسرك و خۇشاردنەۋەى ئەو، زۇر گونجاون و دەتوانى لىيانەۋە بە ئاسانى بىتە ژورەۋە بۇ ناو خانوۋەكە. داخستى دەرگاۋ پەنجەرەكان بە جۇرىك ھىچ

ئەۋەى بىروكىن، كە لەناو تورەكەكەدا دايىناۋون. بەم كارە نىكەى ۶۰٪ بۇ ۷۰٪ تۈرەكەكانى گەراى سىسركەكان لەناۋدەچىت، بىتەۋەى مرۇف لەمەدا ھىچ دەستىكى ھەيت! ئەگەر ھاتو لەسەر مىنى پەنجەرەيەك يان لەسەر دىۋارىك، ئەم مىروۋە شىۋە زەردەۋالەيە پەنگ پەشەت بىنى، چالاكانە دەۋرات و سكى بۇ سەرەۋە و بۇ خوارەۋە دەجوۋلىتت، ئەۋاللى مەترسە و مەيكۇژە، چۈنكە ئەۋە ئەو مشەخۇرەى سىسركە كە بەشى ھەرە سەرەكى خۇراكەكەى، توۋرەكەى گەراى سىسركەكانە و بە ئەيفانا ناسراۋە.

### چۆنىيەتى خۇپاراستن لە سىسرك

سىسرك يەككە لە مىروۋە ھەرە پىسەكان، چۈنكە تەۋاۋى ژيانى لە نىزىك و لەناو ئاۋەپۇۋى تەۋاليتەكان و سەرەنۋىلك و گوفەكەكانەۋە بەسەر دەبات و مىز و پىسايەكەى لەسەر خواردنى سەر دانەپۇشراۋى بەردەمى خۇي بەجى دەھىلېت. كىشەكە تەنيا ھەر ئەۋە نىيە كە پاشەپۇۋى خۇي دەكات بەسەر خۇراكە سەر بەرەلاكاندا، بەلكو سىسرك لە پىگەى پىيەكانىيەۋە، لە شويىتە پىسەكانەۋە كرم و بەكتراى

مرۇف دوژمنى ھەرە سەرسەختى ئەم مىروۋەيە و لە ھەر شوپىيىكا بىيىنىت تا نەيكوژىت وازى لى ناهىيىت، لەو پىناۋەشدا بە چەندىن جۇر ھەۋلى لەناۋبردن و قەلاچۇكردى دەدا، ئەۋىش لە پىگەى بەكارھىنانى دەيان جۇرى دەرمانى مىروۋوكوژو تاكە نەعلى جۇراۋ جۇرەۋە. بەلام جگە لە مرۇف، ھەندى زىندەۋەرى دىكەش لاي خۇيانەۋە ھىچ پەخمىك بەم مىروۋە ناكەن و لە بچووكترىن دەرۋەتدا پەلامارى دەدەن و دەيخۇن. لەۋانە جالجالۇكە، بۇقى گەۋرە



۹- ئەگەر سىسرېكت يىنى، ئەوا چاودىرى بىكەو بزانە بۇ كۆي دەروات تا جىگا سەرەككەيى بەدۆزىتەو، پاشان ئەو جىگايە ئەگەر كۆن و كەلەبەر بوو، بىگرە و ئەگەر پىس بوو پاكى بىكەرەو دەروانى مىروو كۆزىشى پىدا بىكە.

۱۰- خۇراك بۇ ماوئەيەكى درىژ لە دەروەي ساردىكەرەو بەجى مەھىلە، ھەرۋەھاقى خواردنى پىس لەسەر سىگى قاپ شۆردن بەجى مەھىلە، بەتايەتى لە شەواندا، شۆردنى ئەو قاپانە مەخەرە بەيانى، چۈنكە قاپى پىس يەككە لەو شۆپانەي كە سىسرېك شەوان بە دوايدا دەگەرپىت و لەسەرى كۆدەيىتەو.

۱۱- ھەر بەلوعەبەك كە لىيى بىچىت، بە خىرايى چاكى بىكەرەو، چۈنكە ئاۋ سىسرېك بۇ لاي خۆي رادەكىشىت. ۱۲- شووشەي پىرنەفتالىن لە چواردەورى مالاكەت دابنى، چۈنكە سىسرېك رقى لە بۇنى نەفتالىنە و لىيى دورۇ دەكەيىتەو.

۱۳- دلىابە لە پاكوخاۋىنى ئازەلە مالىيەكان، چۈنكە سىسرېك ھەزى بەوئەيە خۆي لەناۋ خورى و پەرى ئەو ئازەلەشدا بشارىتەو، بەتايەتى لە ۋەرزى سەرماۋ سۆلەدا.

۵- دەكرى مىۋان بە گەورەو بچوۋكىانەو، سىسرېكى مالاكانى خۇيان چ بە ھۆي جلوبەرگيانەو يان بە ھۆي ھەر كەلۈپەللىكى دىكەو، يىت، بگۈزىنەو بۇ مالاكەت، ئەمە، بىئەوئەي مىۋانەكان خۇيان بەو گۈاستەوئەيە بزانن. لىرەو مىۋان لە شۆپنى تايەتى خۇيان دانىشىنەو دواي رۆشتىيان شۆپنەكەيان بېشكەو پاكى بىكەرەو.

۶- بىكى بوتلى غاز، شۆپنىكى لەبارو گونجاۋە بۇ خۇشاردەوئەي سىسرېك، يان بۇ دانانى توورەكەي گەراي سىسرېك، باشتىر وايە زووزو تەماشايەكى ئەو شۆپنە بىكرى و ھەر شىتىكى پىتو بوو لا بىرى و جارجارە بە پارچە پەروئەكى تەپ پاك بىكرىتەو.

۷- كەلەكەكرىنى لەتە سۆندە و پىلاۋى كۆن و شتى شىرەكەو پىرە بەسەر يەكدا، شۆپنىكى لەبارە بۇ دالەدانى سىسرېكەكان و دانانى توورەكەي گەرايان. بۆيە ناپىت ئەو شتە بىكەلكانە بەسەرەكدا كۆبىكرىتەو، بەلكو باشتىر وايە فرى بدرىن.

۸- بەكارھىنانى جۆرى باش و كارىگەرى دەروانى مىروو كۆز.

بۇشايەك نەمىنەتەو، ئەگەر چى زۆر بچوۋك و تەسكىش بىت، چۈنكە سىسرېك تۈانايەكى سەرى ھەبە بۇ خۇبچوۋك كىردەو ھاتنە ژورەو لەو بۇشايە بچوۋك و تەسكانەو.

۳- سىسرېك دەتۈاننى لە ئاۋەروئى چىشتخانە و تەۋالپت و ھەمامەو بىتە ژورەو، بۆيە پىۋىست بەردەوام چاودىرى ئەو شۆپانە بىكرىت و بەردەوام دەروانى مىروو كۆزىيان پىدا بىكرى.

۴- دواي ئەوئەي لە بازار دىتەو، دلىا بە لەوئەي ئەو كەلۈپەلانى كە كىپوتە لەگەل زەرفەكانيان، ھىچ سىسرېكىكى تىدا نىيە. چۈنكە جارى ۋا ھەيە سىسرېك بە ئاسانى دەتۈاننى لەنپو ئەو كەلۈپەلانىدا خۆي ھەشار بىدات و نەشپىرنى. ھەرۋەھە ھىچ دورۇ نىيە مىندال لە پىگەي جانتا و كىتپ و دەفتەرەكانىەو لە قوتابخانەو سىسرېك بېيىتەو بۇ مالاۋەو بە پىچەۋانەشەو. لىرەو پىۋىستە رۆژانە پىشكىن بۇ كەلۈپەلى قوتابخانەي مىندالەكان بىكرىن نەبادا سىسرېكى تىدايىت. ئەمەش بۇ ئەوئەيە سىسرېكى قوتابخانە نەيەتە مالاكەت و سىسرېكى مالاكەشت نەروات بۇ قوتابخانە.



نېرە و مېيەي سىسرېك

ھەموو شىتېك دەخوات، ھەر لە كېكەو تەختەو پلاستىك



## پووداۋىكى سەير

پۇژنامەنى «پرافدا» پووسى بلاۋى كىرگۈزۈپ قوتايلى قوتابخانە كانى شارى (كارتىرگ) پىگايەكى تازە سەيرى بۇ دەستكارىكىدىن نەرسە خراپى سەر كارتە كانىان داھىناۋە، ئەۋىش لە پىگەنى بەكارھىنانى سىسكى بىرسىيەۋە. پادىۋى سەۋا ى ئەمىرىكى لە زارى پۇژنامە كەۋە پاىگە ياندوۋە: قوتايىيە كان ئەۋەيان بۇ ئاشكراۋوۋە كە سىسكى خاماۋ (مەرەكەب) ى وشكبوۋى سەر كاغەزە كان دەلىسسىيەۋە يان دەيخوات و دەيسرپتەۋە يىتەۋە ىھىچ شوتەۋارىك بەجىن بھىلىت. لىرەۋە قوتايىيە كان تۇزقالىك ھەنگويناى كىردە سەر نەرسە خراپە كانى كارتە كانىان، پاشان سىسكىيان لە تەنىشتەۋە دانا. پادىۋە ئامازە ى بەۋە داۋە كە سىسكىيە كە لەگەل خواردى ھەنگوينا كە، مەرەكەب (خاماۋ) ە وشكەكەشى لىساۋەتەۋە كە نەرسە كانى پىن تۇمار كراۋە، يىتەۋە ى جىگا كە ىھىچ شوتەۋارىكى دەستكارىكىدىن پىتە ديار بىت. ئىدى قوتايىيە كە پىشەۋە ى كارتە كە ى پىشانى باۋك و دايكى بدات، بە ئارەۋوۋى خۇ ى نەرسە كە باشى لە شوتى نەرسە خراپە كە داناۋە.

## چەند زانبارىيەكى دىكە

### لەسەر سىسكى

\* يەكەل لە خەسلەتە سەيرو سەرنىچراكىشە كانى سىسكى ئەۋەيە كە دەتوانى بۇ ماۋە ىھەفتەيەك تانۇ پۇژ بەجىن سەر بىزى. واتە ئەگەر سەرى لىن كرايەۋە راستەۋخۇ نامرپت و دەتوانى تا ئەۋ ماۋەيە بىزى. چۈنكە ئەۋە ى كۆتۈرۈلۈ جۈۋەلە ىشى سىسكى دەكات، شەش دەمارە گرىيە كە دەكەۋنە بەشە كانى دىكە ى لەشىيەۋە و دەستىيان گىرتوۋە بەسەر ھەلسۈكەۋت و جۈۋەلە ى سىسكى كەدا.

## \* سىسكى چاۋى نىيە، يان راستىر

بلىن، چاۋى زۇر كزەۋ ىھىچى پىن نابىنىت، كەچى لەگەل ئەۋەشدا ناتوانى بە ئاسانى بىكۆزىت و ماندوۋت دەكات، ھۆكارى ئەۋەش بوۋنى ئەۋ دوو شاخە ھەستىارەيەتى كە تابلىت ھەستىارەۋ بە زوۋترىن كات ھەست بەۋ شتانه دەكات كە لىلى نىك دەبەۋە. ئەمەش دەرفەتى پىزگار بوۋنى بۇ دەپەخسىتت.

\* ۋەك دەۋترى ئەم مىروۋە پەزا قورس و گرانە، كاتى شوتىكى بەر مۇف دەكەۋىت، زۇر بە خىراپى خۇ دەگەيەننە نىكترىن كون و يان كەلەۋەرو لەۋى دەست دەكات بە خۇپا كىردنەۋە! واتە سىسكى مۇف بە پىس دادەنپت و خۇ بە پاكوخاۋىن. ئەۋ گەرچى لە زىراب و سەر گۈفە كەكاندا دەزى، كەچى قىز لە مۇف دەكاتەۋە، لە بەرامبەرىشدا مۇف بە ھەمان پىرو پادە ى ئەۋ، بگرە زۇر زىاترىش، قىز لە سىسكى دەكاتەۋە.

\* ھەزى لە خواردىنى بىزانگى چاۋى مۇفە، بۇيە گەر لە مۇفكى نوۋستوۋ يان مىردوۋ نىككىتەۋە، ھەۋلى خواردىنى بىزانگە كانى دەكات. \* سىسكى بۇ ھەناسەدان بۇرى ھەۋاۋ سىي نىيە، بەلگو لە پىگە ى ھەموۋ لەشىيەۋە ھەناسە دەكات. ئەگەر پىژە ى گازى دوانۇكىسىدى كاربۇن لە لەشىدا زىادى كىرد، ئەۋا كونۇچكە كانى ھەۋا كە ھەموۋ لەشى گىرتتەۋە جىگە لە سەرى، دەكاتەۋە. بەمچۆرە گازى دوانۇكىسىدى كاربۇن فېدەداتە دەۋەۋەۋ ئۇكسجىن دىتتە ژوۋرەۋە. \* سىسكى ئەگەر كەۋتە سەر پىشت، زۇر بە زەحمەت دەتوانىت خۇ راست بىكەتەۋە.

\* لە يەكەل لەۋ دروشمانە ى دىز بە بۇمى ئەتۇمى بەرز كراۋوۋە، ئەم پەرەگرافە ى خوارەۋە ى تىدا نوۋسرابوۋ: «ئەگەر جەنگى ئەتۇمى

پىرو بدات، نە ئەمىرىكا، نە پىروس، نە چىن جەنگە كە نابەنەۋە، ئەۋە ى جەنگە كە دەباتە سىسكى». چۈنكە سىسكى تۋان ى بەرگە گىرتى ھەۋا ى ژەھراۋى و بۇمى ئەتۇمىش ىھەيە. \* ئەگەر يەكەل لە پىيەكانى سىسكى لىن كرايەۋە، ئەگەرى ئەۋە ىھەيە پىيەكى دىكە ى بۇ دروست بىتەۋە.

\* سىسكى بەرگە ى نىمبونەۋە ى پەلى گەرمى تا ۳۲ پەلى ژىر سىر دەگىرت.

\* ئەگەر خواردىنىكى ژەھراۋى بە شىرپەنجە ى خواردا، تۋان ى بەرگە گىرتى ىھەيە و لە تەمەنىكى گەۋرەدا دەمىرت. ھەروەھا ئەگەر بىركى زۇر لە تىشكى ئەتۇمى بەرگەۋت، دەتوانى بىزى.

\* پەنگە تاقە سوۋدى سىسكى ئەۋە بىت كاتى كەسك لە ھەمامدا سەرقالى خۇشۇردنە، لەناكاۋ سىسكىكى لىن پەيدا بىت، بە پەلەپەل خۇشۇردنە كە ى تەۋاۋ دەكات و دىتە دەۋەۋە، بەمەش بىرك لە بەفېرۋدانى ئاۋ كەم دەبىتەۋە.

\* بوۋنى سىسكى لە مالدا، مانا ى وايە ئەۋ مالە كون و كەلەبەرى تىدايەۋ پىۋىستە بە چىمەتتۇ ئەۋ كون و كەلەبەرانە بىگرىن.

## سەرجاۋە كان:

-ar.wikipedia.org/wiki/  
-kenanaonline.com/users/  
hanyembaby/posts/66269  
- forum . stop 55 .  
com/226445.html  
-www.inewsarabia.com  
-vb.n4hr.com  
-www.nmistr.com/vb/  
showthread



# كېڭىشەكانى وەرزش

## چاوپېڭكەوتن لە گەڤ دانىال لىبەرمان

ناسنامە: "دانىال لىبەرمان" پروفېسۆرە لە بەشى ئىفەلوشنى ئى  
بايولۇژىي مەرۆف لە زانكۆى "ھارفارد"ى ئەمەرىكى.  
تايەتمەندىي پروفېسۆر لىبەرمان وابەستەيە بە جوولەي مەرۆف و  
پاكردەنەو. پروفېسۆر لىبەرمان خۆشى يەككە لەوانەي كە زۆر بە  
پەرۆشەوئە لە بواری "پاكردەنە دورودرێژەكان" وەك مەراسۆن.  
ئەم چاوپېڭكەوتنە لە ۲۰۱۳/۶/۱ لە گۆڤارى زانستى نوپى ژمارە  
۲۹۱۹ دا بلاو بۆتەو

وەرزش بە بەردەوامى، كەلكىكى زۆرى ھەيە بۆمان و ئىمەش  
بەو شىوازە پەرەمان سەندووە كە باشتىرین پاكرەرى ماو  
دورودرێژەكان بىن لەسەر زەوى. بەلام پۆچى زۆرجار ھەست بە  
ئەركىكى زۆر دەكەين بەرامبەر بە وەرزش؟ ئەنیل ئەنەسە سوای  
پرسىار لە دانىال لىبەرمان دەكات كە زانای ئىفەلوشنى بايولۇژىيە

۱- ھەلپەردنى سەروشتىيانە.





## بۇچى تۆ دەستت کرد به ليکۆلینهوه له ئیقه لوییشنی ڤاکردن و وەرزش؟

ئەو دیاردەیی که ئیمه له کاتی ڤاکردندا سەرمان به ڤیکى و جیگیرى ڤاده گرین، زۆر سەرنجی ڤاکیشاوم و حەزم دەکرد لیکۆلینهوی زۆری لەسەر بکەم. ئەمە لەو کاتەو دەستی پیکرد که له گەل ھاوکاریکمدا دەستمان کرد به ئەزمونکردن لەسەر بەراز لەم بوارەدا. کاتیک سەیری بەراز دەکەیت که ڤاده کات، هەستیکى زۆر خۆشت بۆ دروست ناییت: بەتایبەت له کاتیکدا که دەیان بینیت چۆن سەریان بەملاولادا لار دەبیتەو. بەلام زیندەوهرى دیکه هەن زۆر باشن له ڤاکردندا، زۆر به باشی سەریان جیگیر دەکەن، وەك ئیمه.

گرنگه سەر له شوێنى خۆیدا کەمترین جوولە بکات له کاتی ڤاکردندا. ئەمەش بۆئەوێ توانای بینین جیگیر بیت و ویتەکانی بەردەممان، زۆر تیک نهچیت. ئیمه بیرمان له مرۆف و شەمپانزیا دەکردهوه و پاشان گەیشینه سەر گریمانهیهك سەبارەت چۆنیەتی ڤەیداوونى ئەو تاییەتمەندییهی که باسم کرد، واتە جیگیرکردنی سەر له کاتی ڤاکردندا لای مرۆف.

## بۇچى تۆ وا بیر دەکەیتەو که جیگیرکردنی سەر وابەستەیه به جوولەى ڤاکردنەو نهك شیوازه جوولەیه کی دیکهوه؟

ئەگەر سەیری کەسیک بکەیت که ڤرچیکى درێژى هەیه و ڤاده کات، دەبینیت که ڤرچه کەى وەك کلکی ئەسپ بەرز دەبیتەو و نزم دەبیتەو. ئەوەش زیاتر وابەستەیه بەو هیزه ڤاگیر کەرهی که سەری ئیمه ی زیاتر جیگیر کردوو لهو کاتانەدا. سەری مرۆف زۆر جیگیر لهو کاتانەدا. لیژەدا میکانزیمیکى تاییەتی هەیه له ئارادا، بۆ نموونه ئەو کونە نیو بەزنەیهی ژیر کەلەسەری مرۆف که ڤهگ و دەمارەکانی لەشی لیو دەپوات بۆ سەر، زۆر گەورەتره لهچاو هی ئازەلانی دیکه ی وەك شەمپانزیا و گوریلا و هەموو ئەپ ٢هەکان بهگشتی. هەر ئەوەش وا دەکات که باشتەر بتوانین بەرخورد بکەین بەرامبەر جوولە کتوپرپیهکانی کەلەسەر له کاتی ڤاکردندا.

ڤۆشتنی سادە، ئەو شیوازه جوولە کتوپرپیانە دروست ناکات، منیش لهو ڤروایەدا نیم که باپیره گەورەکانی ئیمه بازبازینان لەسەر تۆڤى بازبازین کردییت، یان بەردەوام به کەلەسەری یە کەیداندا کیشاییت. تاکه شیکردنەو بۆ ئەو دیاردەیه، ڤاکردن.

## توانای ڤاکردن شتیکه و بوون به وەرزشیار له ڤاکردندا شتیکی دیکه به، چۆن چۆنی ئیمه پەرمان سەند تا ببین به وەرزشیار؟

ئیمه له زیندەوهریکى زۆر ناچالاکەو پەرمان سەندوو. شەمپانزیا له ڤۆژیکدا تەنیا ٢ بۆ ٣ کیلۆمەتر پڕ دەکات، که ڤاش دەکات بۆ ماوهی ١٠٠ مەتریک ڤاده کات و پاشان به داریکدا هەلەدەگەڤیت. بەلام لهو کاتانەدا که باپیرانمان ڤاوکەر و کۆچکەر بوون، له ڤۆژیکدا بۆ ماوهی ٩ تا ١٥ کیلۆمەتر ڤیان کردوو و ڤایان کردوو. ئەو

تاییەتمەندییه له هەمووماندا هەیه، ئیستا هەر له نووکی پیتەو تا تەوقە سەرت ئەو به بۆماوهیه دەردەبەڤیت. ئەوەش وای له ئیمه کردوو که زۆر باش بین له ڤۆیشتن و ڤاکردندا بۆ ماوهیه کی دوورودرێژ.

من و ھاوڤیکانم دیتیس برامەر و داڤید کاریه له زانکۆی یوتا، وا بیر دەکەینهوه که خالی به کەلک لهو تاییەتمەندییهی مرۆف، بەردەوامی ڤاکردن و ڤاوکردن بوو. که بۆ ماوهیه کی زۆر دوورودرێژ ڤاده کەیت بەدوای ئازەلێکدا له شوێنیکى گەرمی وەك کیشوهری ئەفریقادا، دەبینیت که بەرزبوونەوی پلهی گەرمی لەشی ئازەلەکان، تووشی وەستانی دلیان دەکات و لەناویان دەبات. کەچی ئیمه دەتوانین بۆ ماوهیه کی زۆر دوورودرێژتر ڤابکەین، به درێژی ماسۆنیک و به خیراییه که زۆربەى ئازەله چوارپیکان ناچار به غاردان ٣ دەکات که ئەو شتوازیك نییه بتوانی زۆر بەرگه ی بگیریت، چونکه ئەوان له ڤیگای هەناسەبرکێیه کی کورت و خیراو (واتە ئەک به شتوازی هەناسەدانى قوول)، پلهی گەرمی لەشیان دادەبەزێتن و خۆیان سارد دەکەنەو. چونکه ناتوانیت غار بەدیت و هەمانکاتیش هەناسەبرکیت بیت. تۆ ئەگەر وا له ئازەلێک بکەیت که بۆ ماوهی ١٥ دەقیقه له شوێنیکى زۆر گەرمدا، غار بدات، ئەو تۆ ئەو ئازەله دەکۆڤیت.

## ٢- Ape مهیموونى گەورو پەرەسەندوو

٣- مەبەست له (غاردان) ئەو حالەتیه که ئازەل یان مرۆف بههۆی ڤاکردنیکى زۆر خیراو، توشی هەناسپکێ دەبیت و هەناسه ی کورت و خیرا خیرا دەردەکات؛ (غاردان) جیاوازه له ڤاکردنیکى سادە که بۆ ماوهی دوورودرێژه و هەناسه ی قوول و بەردەوام دەدەیت که به هۆیهوه توشی هەناسپکێ ناییت.

ئەگەر سەیری کەسیک  
بکەیت که ڤرچیکى  
درێژى هەیه و ڤاده کات،  
دەبینیت که ڤرچه کەى  
وەك کلکی ئەسپ بەرز  
دەبیتەو و نزم دەبیتەو.  
ئەوەش زیاتر وابەستەیه  
بەو هیزه ڤاگیر کەرهی که  
سەری ئیمه ی زیاتر جیگیر  
کردوو لهو کاتانەدا





## بەلام ئايا ئىمە بەو شىۋازە خۇگونجاندىنمان كىرۋو (بەرمان سەندوۋە) كە بتوانىن بەرگەي پاكىردى ماۋە دورودىرېژ بىگىن؟

بەلى، لەشى ئىمە زۆر لەو تايەتمەندىيەنى تىدايە كە بۇ ئەم مەبەستە زۆر بە كەلگ بىت ۋەك: پەنجە كورتەكانى قاج، كە پىۋىستى بە وزەي كەمتەرە بۇ پەپ راگىر كىردن يان تەۋرۇم پىدانىان لە كاتى دەسپىكى پاكىردىدا. ماسولكەكانى پىشت پازنەي پىن كە وزە كۆدەكاتەۋە ۋ لە كاتە پىۋىستەكانى پاكىردىدا، ئەو وزەيە بە كاردەھىيىتەۋە. ماسولكەكانى سىمى ۋ بەشى سەرەۋەي پانەكان ۋ كەمەر ۋ سەرۋو كەمەر ۋ دواتر شان ۋ مل، ھەمويان دەبنە ھۆكار بۇ جوان راگىربوونى كەللەسەر. مەن پىۋىسۋىكى تەمەن ناۋەندىم ۋ پاكىرىكى زۆر باش نىم ۋەك ئەو ۋەرزىكارانەي كە لە پاكىردىدا بەشدارى دەكەن، بەلام لەگەل ئەۋەشدا زۆر بە ئاسانى دەتوانم لە ماراسۇندا بەشدارى بىكەم ۋ بە خىرايەك رابىكەم كە سەگىكى ئەندازەي مەن، توۋشى غاردان دەكات.

### باشترىن ماراسۇنت كامەيە كە لە كورتىن كاتدا تەۋات كىردىت؟

(بە پىكەنەۋە) ۳ سەعات ۋ ۳۴ دەقىقە. ھەندىك كەسى دىكە ھەبوون كە بە نىۋەي ئەو كاتەي مەن ماراسۇنەكەيان تەۋاكىرد. لەگەل ئەۋەشدا ئەگەر تۆ ۋا لە ئازەللىك بىكەيت كە بەو خىرايە ۋ بۇ ئەو ماۋە دورودىرېژ رابىكات، ئەۋا تۆ ..... مەن خەرىكى نانخواردنى ئىۋارە دەبم.

## بۇچى ۋا دەلىيت؟ داخۇ لەگەل ئەو شىۋازە خۇگونجاندىنەي كە باست كىرد، ئىمە لە پالەۋانىكى ۋەرزىكارىيەۋە گۆپراۋىن بۇ تەمەللىك كە خۇمان دەلىسپىنەۋە؟

لەم ماۋەيەي كۇتايى مېۋودا، كە رېژەيەكى زۆرى مۇۋەكەن، ئازادەن لە زۆربەي ئەو چالاكىيە جەستەيەنەي مۇۋەكەن پىشتىر پىتى ناچار بوون ئەنجامى بەدەن، بوۋەتە ھۆي تەمەلكىردنى مۇۋى ھاۋچەرخ. گىتوگۇي مەن، لە ۋانگەي ئەو گۆپراۋىنەۋەي كە بەسەر مۇۋ ۋ جۆرە زىندەۋەرەكانى دىكەدا ھاتوۋە، ئەۋەيە، ئىمە رۆژانە، چالاكىيەكى بەرجەستەي لەشيمان نىيە بە شىۋەيەكى بەردەۋام. ئەمەش نەخۇشىيە ۋ شىتىكى تۇرمال نىيە. لە زۆربەي لىكۇلىنەۋە پىزىكىيەكاندا، كەسە نەخۇشەكان پەيۋەست بە كەسە تەندروستەكان بەراۋرد دەكەين ۋ لەسەر ئەۋەنەمايە، كەسە نەخۇشەكان پىناسە دەكەين، بەلام داخۇ كەسە تەندروستەكان كىن؟ لە زۆربەي كاتەكاندا دەيىنن كەسە تەندروستەكان لاي ئىمە، ئەۋانەن كە چالاكىيە كەميان ھەيە ۋ زۆر خۇپارىتەن. مەن ۋاى بۇ دەچم ئىمە كەسە نەخۇشەكان پەيۋەست بەو كەسانەۋە دەستىشان دەكەين كە تۇرمال نىن ۋا ئەندازەيەك، ئەۋانىش نەخۇشەن.

## ئايا چالاكەنبوون نەخۇشىيە؟ شىتىكە كە تۇرمال نىيە؟ ئەگەر ۋايە بۇچى ئىمە ئەۋەندە پىقان لە ۋەرزىكىردنە؟

ھىچ فشارىكى "ئىقەلۋىشنى" لە ئارادا نەبوۋە كە ۋا لە ئىمە بىكات ھەز لە ۋەرزىكىردن بىكەين. گەر تۆ نىاندەرتال، يان ھۇمۇ-ئىرەكتەس بوۋىتايە، يا يەكىك بوۋىتايە لە مۇۋە پىشپىنەكانى ئەم رەگەزەي ئىستانمان، ئەۋا تۆ ۋا بىرت نەدە كىردەۋە ۋەك ئەۋەيە بىلى: "ئەھ، مەن دەپى بىرۇم ۋ دەست بە پاكىردن بىكەم بۇئەۋەي توۋشى پەشۋى (دى-پىرس) نەبم". نەخىر، ئەۋان دەبوۋ بۇ ماۋەيەكى دورودىرېژ بىرۇشتايە تاخۇ رىزگار بىكەن ۋ بە زىندوۋىيى بىمىنەۋە. ئەۋان، ھىچ چارەيەكى دىكەيان لەبەر دەستدا نەبوۋە جىگە لە كارىكى چالاكانەي ۋەرزىش-ئاسا، بۇيە ھىچ فشارىكى ئىقەلۋىشنى لە ئارادا نەبوۋە تاخەلگ ھەز بە ۋەرزىكىردن بىكات. بە پىچەۋانەۋە، لەۋانەيە ئەۋەكەسانە باشترىن كارىان كىردىت بۇ مانەۋە، كە بەگۆرەي پىۋىست خۇيان لە كۆمەلە چالاكىيەكى نەۋىست لاداوۋە. ھەندىك لە مۇۋە پاكىر ۋ كۆچەرەكان، بە رېژەي ۲۲۰۰ كالورى ۋ رۆژىكدا خواردىان ھەبوۋە. لەكاتىكدا ئاستى ئەۋە خواردانەي لەش ئەۋەندە نىم بىت لە وزە ۋەرگىرتىدا، ئەۋا تۆ ئەۋەندە تۋانائىت كە دەست بىكەيت بە پاكىردن ھەر بۇ كايە كىردن ۋ چىزلىۋەرگىرتن.

## كەۋاتە ئىقەلۋىشنى ئىمە (ۋاتە ھەلېۋاردنى سىۋىتىي ئىمە)، ئەۋە تايەتمەندىيەنى تىماندا ھىشتۋەۋە كە ئارامان دەكاتەۋە، يان تەمەللىمان دەكات؟

ھەلېتە، ۋەك ھەموو كاتەكانى دىكە، ئىمە بەردەۋام خەرىكى مىلچەي خواردنى شىرىنى ۋ چەۋرى بوۋىن، ئەۋە تايەتمەندىيە كەللىكى زۆرى يىنىۋە بۇ مۇۋە سەرەتايەكان. بەلام ئىستا ئەۋە تايەتمەندىيە ئىستا بوۋەتە كىشەيەكى گەۋرە بۇ مۇۋەكان. كاتىك تۆ دەچىت بۇ ئىستگەي مېترو ۋ دەبىنىت كە پىلكانەيەكى سادە ۋ يەكىكى كارەبايى لىيە، ھەمىشە مېشكت ئەۋەت پىن دەللىت كە كارەبايەكە ھەل بىزىرت !!

خۇ ئەگەر پىت بىلەن لەم پارچە كىكە ۋ ئەم گۆرەردە كامەيان دەخىت؟ پارچە كىكە كە ھەلەبىزىرت. ھەلېتە ئەۋە لە بەررەۋەندىي تەندروستى تۆ نىيە، بەلام لەۋانەيە ئەۋە ھەلېۋاردنە ھەستىكى قوۋل بىت كە رەگ ۋ پىشەي لە ئىقەلۋىشنى ئىمەدا داكوتىۋە.

۴-Calorie رېژەيەكى پىۋانە كىردنى وزەيە كە لەۋە شتانەۋە ۋەرىدەگىن كە دىخۇين، بۇ نمونە قۇيەكى كۇكا كۇلا ۱۴۰ كالورى تىدايە، پىۋىك رۆژانە پىۋىستى بە ۲۵۰۰ كالورى ھەيە بۇ ئەۋەي بۇي

## ئەنجامەكانى ئەو شىۋازە ژيانە تەمبەلئە سەردەم، ھى چىيە؟

زۆر سەختە بىر لە نەخۇشئەك بەكئەتەۋە كە كەمىي چالاكى لەش و لار ھۆكارىكى ئەو نەخۇشئە نەبوۋىت. بۇ نمونە تەماشى ھەر بەك لە گەۋرەترىن نەخۇشئەكانى سەردەم بەك، نەخۇشئە دىل، شىرپەنجە. دەزانىن دىل پىۋىستى بە ۋەرزى ھەبە تا بە شىۋازىكى باش گەشە بىكات. چۈنكە ۋەرزى چىرى دەمارە خويىتەكان زىاد دەكات و پىژە چەۋرى (كۆلىستروۆل) دادەبەزىتت. ۋەرزى ئاستى نەخۇشئەكانى دىل بە پىژە نىۋە كەم دەكاتەۋە. شىرپەنجە مەمك و زۆرىك لە شىۋە شىرپەنجەكانى مىندالدىن و بەشەكانى دىكەى ناۋ مىندالدىن، بەرخوردىكى راستەوخۇ باش پىشان دەدەن بەرامبەر ۋەرزى. لەم بارەيەۋە، ھەندىك فاكىتەرى گىشىش ھەبە، ئەۋىش ئەۋەبە كە پىژە توۋشېۋون بە شىرپەنجە لاي ئەو ژانەى كە زۆر ۋەرزى دەكەن، زۆر كەمتەرە لە ھى ئەو ژانەى كە ئەۋەندە ۋەرزى ناكەن.

دەركەۋتەۋە كە ۋەرزى شىرپەنجە كۆلۈن بە پىژە لە سەدا سى كەم دەكاتەۋە. ھەمان شىۋەش دەركەۋتەۋە كە ۋەرزى كەلگى ھەبە بۇ تەندروستى مېشك و بۇ كەمكردنەۋە دىلئەنگى و پەشئوى، جگە لەۋەى چەندىن كارىگەرى بەكەلگى دىكەى ھەبە بۇ مەۋف.

## ئىمە دەتۋانىن چى بەكەين سەبارەت بەۋ تايىبەتەندىيەى كە (ۋىستى) تەمەلئەم تىدا دروست دەكات؟

ئەگەر ئىمە بمانەۋىت پىگەبەكى خۇپاراستن ۋەك چارەسەر بىگىرە بەر، ئەۋا پىۋىستە خۇمان لەسەر خواردنى ھەندىك شتى تايىبەت كە لەۋانەبە ئەۋەندە ھەزى لى نەكەين، رابىئىن. بە ھەمان شىۋە لەۋا كاتانەدا ۋەرزى بەكەين كە ۋىستەمان لەسەرى نىيە. تاكە پىگاش بۇ كەردنى ئەۋانە، پىۋىستە لە پىگاش فشارىكى كۆمەلگىي قىۋىلكرەۋەۋە بىت. چەند ھۆكارىكى تايىبەتەى گىرنگ ھەبە لەسەر ئەۋەى ئىمە بۇچى پىۋىستەمان بە خواردنى باش و ۋەرزى ھەبە لە قوتابخانەكاندا. ئەگەر ۋا نەكەين، ئەۋە مىندالەكانمان بە گۆپىرەى پىۋىست ئەۋ شتە بەكەلگەنەيان ناپىت. بەلام ئىستا دەبىنن ئەۋ داۋاكارىيەنە، لە سەرتاسەرى جىھاندا كەمتەر بە گىرنگ دەۋمىرپىن و لە قۇناغەكانى خويىتىندا لاپراۋە.

خۇ ئەگەر بمانەۋىت پىۋەپىۋى كىشە تەندروستىيەكان بىيەۋە، پىۋىستە زۆر لە خۇمان بەكەين ئەۋ پەفتارەنە ئەنجام بەدەين كە كەلگى ھەبە بۇ بەرژەۋەندىمان. ئىمە چ ۋەك كۆمەلگە، چ ۋەك كەلتور، تا ئاستىك قىۋىلكرەۋەۋە كە پىۋىستە پىۋەپىۋى كىشە تەندروستىيەكان بىيەۋە، يا ئەۋەتا پىۋىستە بەرگەى ئەنجامەكانى بىگىرەن. ئەۋەتا ئىستا بلىۋنەھا كەس يان سىست و لاۋازن، يان قەلەۋن.

## ئاي ئىقەلۋىش ھىچ ھەستىكى تايىبەتەى پىداۋىن كە ھاندەرى ۋەرزىكرەن بىت؟

بەللى، گىرنگە ئىمە لەۋە تىيگەين شىۋازى خۇگۇنجاندىنمان تەنبا بە يەك لاۋا نەشكاۋەتەۋە. چەندىن شىۋازى خۇگۇنجاندىن، لە جەستەماندا پىشېركى يەك دەكەن. لەگەل ئەۋەشدا كۆمەللىك تايىبەتەندىمان تىدايە ۋامان لى دەكات ھەز بە ۋەرزى نەكەين، لەۋلاشەۋە، ھەندىك خۇگۇنجاندىن تايىبەتەندىمان تىدايە، ۋامان لى دەكات چىژ لە ۋەرزى ۋەربىگىرەن. ۋابزەن باشترىن نمونەش ئەۋ تايىبەتەندىيە كە بە (ھەستى مەندوۋنەۋەۋون لە پاكردندا) ۵ ناسراۋە.

## چ كەلگىكى ئىقەلۋىشنى ھەبە لەۋ تايىبەتەندىيەى كە بە (ھەستى مەندوۋنەۋەۋون لە پاكردندا) ناسراۋە؟

بىيەنە پىش چاۋت كە تۆ بە دۋاى ئازەلىكەۋەۋەت و پىۋىستە بەردەۋام بىت، لەۋ كاتانەشدا كە دۋاى كەۋتوۋىت، پىۋىستە ئاگادارى ئەۋ شىۋە بىت كە ئازەلەكەى پىدا تىدەپەرىن، ئەۋىش ۋابەستەيە بە چاۋدپىركەندەكەتەۋە. ھەمانكات پىۋىستە چاۋ بۇ نىشانەكانىش بىگىرەن لەۋا ئەۋ ژىنگەبەدا كە پىدا تىدەپەرىت. لەۋ كاتانەدا (ھەستى مەندوۋنەۋەۋون لە پاكردندا) چى دەكات؟ ھەمەۋ شتەكان زىاتەر چىدەكاتەۋە، ھەستى بە ئاگابوۋن، ھەستى ۋەرگىرتى زىاتىرەكان، تىژت و باشتر دەكات.

لىرەدا دەتۋانم نمونەيەكت بەدەمى: چەند سالىك لەمەۋبەر مەن لە ماسۋنى لەندەندا بەشدارىم كىد. لەۋ كاتەدا كە لە ھىللى كۆتايى نىك دەۋەۋەۋە، بەللى سەعاتە بەناۋانگەكەى (بىگ بىن)دا رۆيشتەم، لەۋ كاتەدا ئەۋ بىرۋكەبە بە مېشكىمدا ھات كە "بىگ بىن"، دەبىت زۆر گەۋرەتر بىت لەۋەى كە لىرەۋە بەۋ ئەندازەيە ديارە، بىر كەۋتەۋە مەن تايىبەتەندىيە ھەستى مەندوۋنەۋەۋونم لە پاكردندا بۇ دروست بوۋە، ئەۋەش ھەستىكى زۆر خۇش بوۋ.

## لە ئىنگىلىزىيەۋە: دىراك

سەرچاۋە:

New Scientist, no.2919, 2013

۵- ئەۋ تايىبەتەندىيە بە runners high ناسراۋە مەبەست ئەۋ ساتە تايىبەتەنەيە كە ھەندىن لە ۋەرزىكاران بۇيان دروست دەبىت. لەۋ ساتانەدا ئەۋ تايىبەتەندىيە بە كەسى ۋەرزىكار ئەۋەندە بە پاكردنەكەيەۋە دەگۇنچىت كە چىتر ھەست بە مەندوۋنى و فشار و ئازار ناكات بەھۇى پاكردنەكەيەۋە و بىگرە ھەست بە لەزەتەردن دەكات لە پاكردنەكە



## ئەندازىبارى ئەندىشەى داھىنەر

سوارى كەشتى خەيالى خۇت  
بىت و پرى بىكەت لە سووتەمەنى  
زانست و بەرەو نەزانراوەكانى  
پاىردوو بىگەرىيىتەو، تاوەكو  
كۆمەلىك خولەكى لى ھەلپىنجىت  
و بە ھۆيەوۈە بتوانىت ئەم بلىمەتە  
بىۋىتەيە بناسىت.

سالى ۱۴۵۲، شىۋەكار و پەيكەرتاش و  
موزىسىيار و داھىنەر لىوناردو دافىنىشى  
Leonardo Da Vinci لە شارى

ناكات، بىگرە دىزانى ئامىرگەلىك  
دەكات كە تا تىپەرىنى كاتىكى  
زۇر، نەھاتوۈنەتە بەرھەمەپىنان. جىگە  
لەوۋى كە ھونەرىك لە تابلۇكانىدا  
دەدرەوشىتەوۈە سەلمىنەرى  
بلىمەتىيەتى و لەو سەردەمەوۈە تا  
ئەمرومان كارىگەرىيەكانىيان ھەر بە  
نەمرى ماۋنەتەوۈە و دەمىننەوۈە تا ئەو  
دەمەى خوا دەيەوۈى. كە ئەمانەت  
زانى، خۇت پى ناگىرى، مەگەر

ئەو دەمەى ھونەر و

زانست و بىرى پىت، لە كەسىكى  
سەدان سالى پىش ئىستادا، كۆ  
دەيىتەوۈە، ئەو كەسە تەنيا وىتايان

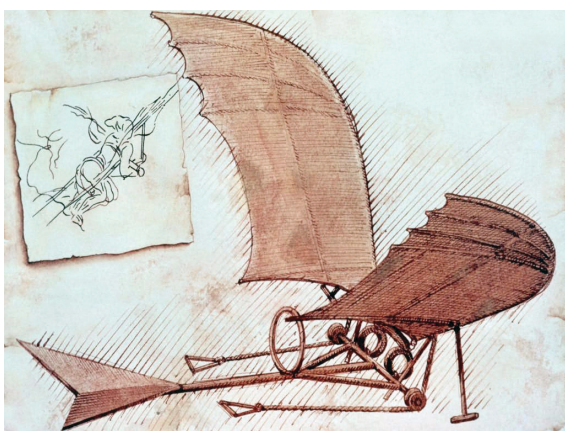


لە گەل ئەوەی تا ساڵی ۱۹۴۰ فرۆکەى ھىلىکۆپتەر نەھاتە چىکردن، بەلام داڧىنىشى، سەدان سال پىش دروستکردنى، وىتەى کىشا، وىتەىەكى سەرەتايانەى بۆ کىشا. لە راستىدا، داڧىنىشى نموونەىەكى راستەقىنەى ھىلىکۆپتەرى دروست نەکرد، بەلکو لە گەل وىتە روونکاريەکانيدا چۆنىيەتى کارکردنى ئەم ئامپەرى روون کردەو، کە لە سەردەمى خۆيدا، گەر يەکى ئەم ھىلکارىيانەى بينيا، بە شىتى نازەد دەکرد. پەروانەى ئەم ئامپەرى داڧىنىشى لە کەتان و قامىش دروست دەکړئ بە تيرەى ۱۹۴۰م.

ئەو دەيگوت گەر پەروانەى ئەم ئامپەرى بە شىوہەكى باش دروست بکړئ، ئەوا بە خولاندنەوہى پەروانەکە، شەپۆلىکى پالەيزى ھەوايى بەرھەم دىت کە ئامپەرى بەرەو ژوور بەرز دەکاتەو. کە دواتر فرۆکەى ھىلىکۆپتەر بە شىوہەكى بەر فراوان پشت دەبەستىت بەم خولاندنەوہ ۳۶۰ پلەيە خپرايە بۆ چرکردنەوہى ھەواى ژير پەروانەکە و دروستبونى پالەيزى پىچەوانە (وہک کاردانەوہىەک) بۆ بەرزکردنەوہى فرۆکەکە.

سەبارەت بە رۆشنىش بەرەو پىش و بەرەو باش، پشت دەبەستىت بە پىشکەوتن و دواکەوتنى پەرى پەروانەکە لە گەل ڤادەى لارکردنەوہى پەرىکە لە پىشەوہ و دواوہى فرۆکەکە بۆ ئەوہى بە پى خواست، پالەيز لە پىشەوہ و دواوہى فرۆکەکە کەم و زۆر بکات. ئەمەش لە گەل ھىزى ئەو بزويترە تورباينىيە بەھىزى کە پەروانە گەورەکە بە پىوانەى ديارىکراو دەخولننئەوہ و خولى گونجاوى پى دەبەخشىت بۆ بەرزکردنەوہ. جگە لە بوونى بزويترەى تر بۆ پەروانەى دواوہ کە تايەتە بە ڤىک ڤاگرتنى تيرەى ھىلىکۆپتەرەکە لەسەر ھىلىکى راست. پىويستشە ھەردوو بزويترە بە ھەماھەنگى کار بکەن بۆ ھىلانەوہى ئامپەرىکە لەسەر ھىلى فرينى خۆى.

### فرين بە بال (فرۆکە)



فرين بە بال

لە خويندنەوہى بابەتى فرين بە پەروانە ڤەنگە ئەو پرسيارەت لا دروست بوويت کە چۆن داڧىنىشى بىرى لە

ڧىنسىاى ئىتاليا لەدایک بوو. پاشتر بە خپزانەوہ لە فلۆرېنسا گىرسانەوہ و ھەر لەوئ خرايە بەر خويندنەکانى و باشتري زانست و ھونەرى وەرگرت.

ليۇناردۆ لە ماوہى ژياندا نزىکەى ۱۳۰۰۰ لاپەرەى لە ياداشتە جۆراو جۆرەکانى خۆى، لە بوارى ھونەر و فەلسەفە و زانستدا، نووسىوہتەوہ و بە وىتە روونى کردوونەتەوہ.

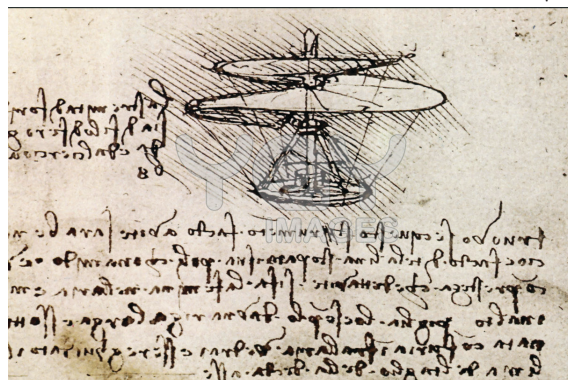


داڧىنىشى ۱۳۰۰۰ دەستنووسى نووسىوہ

ليزەدا گرنگيدانى ئىمە، بە زانستەکەيە و چاويک دەخشين بە داھىتراوہ ژيرانە بىوئەکانيدا، ئەو داھىتراوانەى کە لەو چاوہ ئەودىو-بىنەوہ، لەو ھەستە زانستىيە خەيالناميزە داھىترەوہ بەرھەم ھاتوون کە ڤىتاکەويت بە تىيەڤىنى کاتيش ھەموو ئەمانە لای چەند مروفىکيش ھەبن. پاشترىش تيشکىک دەخەينە سەر ئەو بەرھەمە ھونەريانەى کە بە شىوہەک پەيوەنديان بە ئەندازيارى رووناکى و زانستەوہ ھەيە.

داڧىنىشى بە دريژايى ژيانى، زۆرى گرنگى دا بە فرين کە ئەو کات بۆ مروفايەتى، بەرھەم نەھات. ليکۆليئەوہکانى لە تەير و توورەوہ دەست پى کرد، وەک چۆن ھەموو تيوريەک يان داھىتانيک لە سروشتەوہ وەر دەگيرئ. ھىلکارىي زۆرى بۆ پەرنەدەکان کرد لە ژير ناوى "ھىلکارىيەکان-۱۵۰۵". وەک ميژوو باسى کردوہ ئەم ھىلکارىيانەى لە ماوہى نيوان سالانى ۱۴۹۰ تا ۱۵۰۵دا کيشاوہ.

### فرين بە پەروانە (ھىلىکۆپتەر)



فرين بە پەروانە

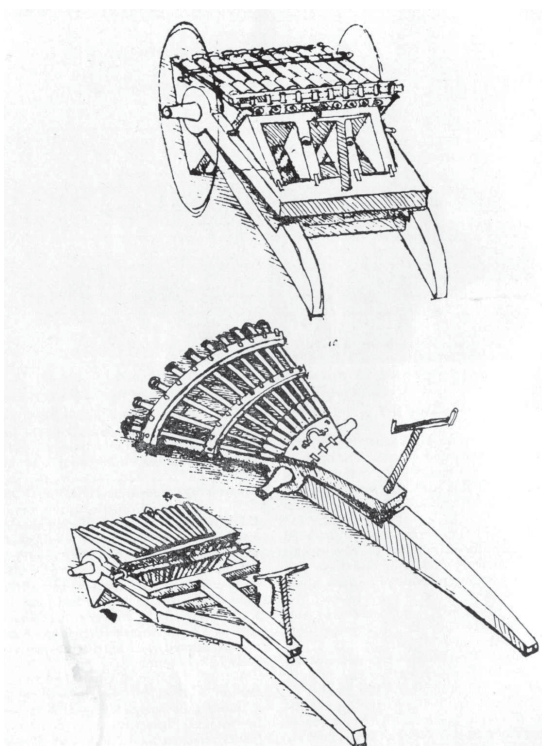


بۇ يەكەمىن چار لە سالى ۱۷۹۳دا پەرەشوت بەكار ھات لە لاين سباستيان ليۇنۆرماند- Sebastien Lenorman ھو. جا زانييتى يان نا، سەدان سال پيش سباستيان، ھىلكارى پەرەشوت، لە لاين ئەم بلىمەتەى ئىمەو (دافىنشى) لە سالى ۱۴۸۳دا كىشراو.

لە وئەكەدا ديارە كە ديزاينى پەرەشوتى دافىنشى، سەرسوپھىنەرە و ھاوشىو پەرەشوتى سەردەم بەكار دىت و خۆى لە پروونكرەنەيدا دەلىت، ئەگەر چادرىكى دروستكراو لە كەتنامان ھەيت لە شىوھى قوچەكىندا و درىزى ھەر لاىكى ۱۲ ياردە (نزيكەى ۱۱م) بىت، ئەو كەسەى خۆى پىو ھەل دەدات لە ھەر بەرزايەكەو بىت ئازارى پىن ناگات.

يىگومان لەو مېژووە ديزاينى پەرەشوت پەرەى زۆرى سەندووە و ئىستا تا رادەيەك ديزاينەكەى دوورە لە ديزاينەكەى دافىنشىو. تا لە سالى ۲۰۰۰دا بۇ يەكەمجار ديزاينەكەى ئەوئىش بەو شىوھەى خۆى روونى كەردۆتەو تاقى كرايو. ئەم سەركىشى لە چارەى نيكولاس ئادريان Nicholas Adrian نووسرابو و لە رۆزى ۲۰۰۰/۶/۲۶دا، رېك ھىلكارىيەكەى دافىنشى كەردە پەرەشوتىك و كىشەكەى نزيكى ۸۵كگم دەرچو و لە بەرزايى ۳۰۰۰مەترەو خۆى پىو ھەلدا، بىن گوياندە ئەو ئاگادار كەردەوانەى كە رەنگە ئەم پەرەشوتە بە شىوھەكى گونجاو و راست تواناى فرىنى نەيت، لەگەل ئەو شەدا بە سەلامەت نىشتەو و گوتىشى؛ سواربوون و نىشتەوھەى ئەم پەرەشوتە زۆر ئاسانتر و خۆشتر بوو بە لاىو بە پەرەشوتى سەردەم.

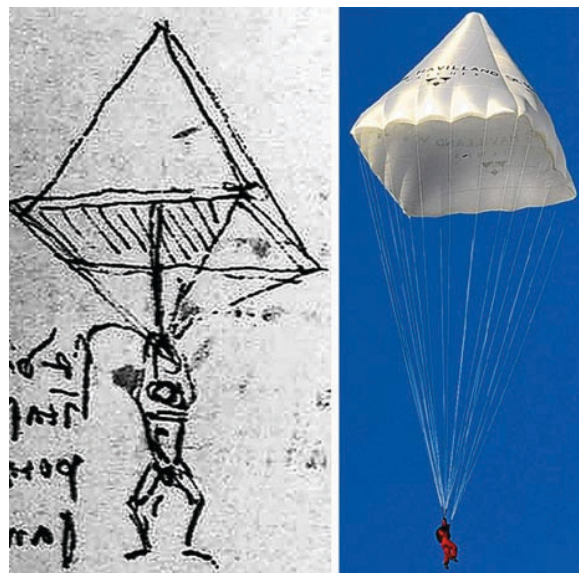
سەربازى



گوللەھاوئىزى سەربازى

فرىن كەردۆتەو بە پەرەوانە، كە شىتېكى ناروون بوو لە سەردەمى ئەودا، بەلام بىرى لە فرىن نەكەردۆتەو بە بال! كە ھاوشىوھى ھەبوو و بالندەكان نمونەى سروشتىن و لە بەرچاۋن! يىگومان ئەمەشى بەسەردا تىنەپەرپو و بە دلنپاىو و ھىلكارى و پروونكرەنەوھى پىوئىستى بۇ ئەم جۆرە بىرۆكانەشى داناو. گرنگترىنى ئەم وئانەشى، ھىلكارى ئەو فرۆكەيەكە تا رادەيەكى زۆر لە شەمشەمەكوپرە دەچىت و بۇ سالى ۱۴۸۸دەگەپتەو. لەم ئامپرە سەرسوپھىنەرەدا فرۆكەوانەكە لەسەر پروويەكى تەختى فرۆكەكە دادەنىشت و پىيەكانى لەسەر دوو پايدەر رادەگرئ كە پەيوەستن بە بالەكانەو بۇ كۆنترۆلكەردنى فرىنەكە. پروونىشى كەردووەتەو كە پىوئىستە تىستى يەكەمجارى ئەم فرىنە بەسەر دەرپاچەيەكى ئاوەو بىرئ، پيش ئەوھى پىشت بە فرىنى تەواوى بىستى.

فرىن لە جۆرى دىكە (پەرەشوت)



فرىن بە پەرەشوت



يەكەم كەس بوو ديزاينى پەرەشوتەكەى دافىنشى بەكارھىنا



داھىتراۋەكانى دافىنشى بىشەش نەبوۋە لە پىنداۋىستى سەربازىيە، لەم پۈۋەۋە داھىتراۋىكى زۆر جوان و سەر سوپىيەنەرى ھەبوۋە. لە سالى ۱۸۴۱دا رەشاشىكى گوللە- ھاۋىترى داھىناۋە كە لە توانايدا ە دۈزدە گوللە لە يەك كاتدا بھاۋىترىت. بىگومان ئەم رەشاشە رېژەى پىكانى زۆر زياترە لە رېژەى پىكانى تەنكى يەك گوللە-ھاۋىتر. لېرەدا ھاۋىترەكانى لەسەر شىۋەى نىمچە پەروانە و بە گۆشەى كراۋە خستۆتە لای يەكەۋە بۆ ئەۋەى بۋارىكى زياترى گۆرپانى جەنگ كۆنرۆل بكات، كە سوۋدىشى ھەيە بۆ بەرەنگار بوۋنەۋەى ھېرشى پىكەۋەيى لايەنى ھېرشكار. ئەم رەشاشە تايەتمەندىيەكى باشى ھەيە، ئەۋىش سوۋك و سۆلىيە و ئاسان دەگۆيترىتەۋە لە گۆرپانى جەنگدا و دەشكرى بە ئاسانى پۈۋى ۋەر بچەرخىترى كە لە جەنگدا ھەندى جار شەر لە ھەموو لايەكەۋەيە. خالى لاۋازى ئەم رەشاشە درىيەتى كە دەكاتە ۲۶م، لەگەل ئەۋەشدا دەكرى بگوترى سوۋدبەخشە ەۋەى كە خەسلەتەكانى دىكەى باشن. لە ھەندىك ھىلكارىدا، ئەم رەشاشە سى رىز لوۋلەى ھەيە، ئەمەش بۆ ئەۋە باش، كە دەكرى بىتەۋەى رەشاشە كە لە تەقە بوەستى لوۋلەكانى دىكەى بە فىشەك پى بكرىتەۋە. بەمە تا رىزى يەكەم گوللەكان دەھاۋىترىت، رىزى دوۋەم پى دەكرىتەۋە و سىيەمىش تا دىتە شۈپتى دوۋەم، سارد دەيىتەۋە.

**جەنگاۋەرە-پۇبۇت Robotic Knight**



جەنگاۋەرە پۇبۇت

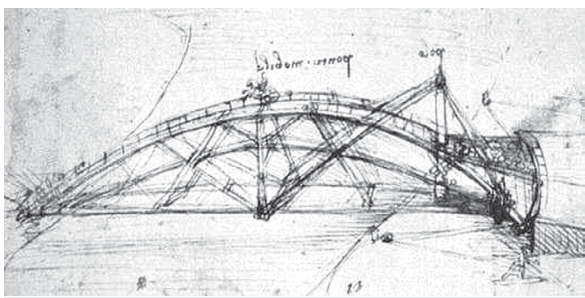
زىيى ئىتالىيى لەبەردايە. لەگەل ئەۋەى ئەم ھىلكارىيەى دافىنشى تا ئىستاش دروست نەكراۋە، بەلام لە بىرى دافىنشىدا بوۋنى ھەبوۋە. جىي باسە ھىلكارىيى رۇبۇتى دىكەشى ھەبوۋە ۋەك شىرە-رۇبۇتىك كە لە توانايدا بوۋە پى بكات، ھەروەھا ئۆتۈمۈيلىك كە بە زەمبەلەكى قورمىشكراۋ كار دەكات.

ئەۋەشمان بىر بىت كە ئەم جەنگاۋەرە پۇبۇتە دەتۈانى ھەستىت و دابىشيت و بروت بالەكانى بچولنىت و دەم بكاتەۋە دا بخاتەۋە. ھەموو ئەمە بە پىيى سىستەمىكى پىكخراۋى چۈرىنەيى كە كۆنرۆلى شان و بال و دەست و مەچەك دەكات، ھەروەھا سىستەمىكى سىنەيى كە ھوز و ئەزى و پى و پاژنە كۆنرۆل دەكات. (ۋىتە كە نمونەيەكى دروستكراۋى نۈيى جەنگاۋەرە- پۇبۇتى دافىنشى).

### ناسا سوۋدەندە لە دافىنشى

سالى ۲۰۰۲ شارەزاي بۋارى پۇبۇت مارك رۇزھام Mark Rosheim كە خاۋەنى كۆمپانىيەكى دروستكردنى رۇبۇتىشە، بە سوۋدوۋەرگىرتن لە ھىلكارىيەكى دافىنشى، كارى كرد بۆ دروستكردنى پۇبۇتىك بۆ ئازانسى ناسا. دۋاى پىنج سال كاركردن و پىشخستى شىۋازى پەيكەرەكەى و رىكخستەۋەى جوۋلەى ماسۈلكەۋ جوۋمگەكان، زىانى كرد بە بەرى نمونەكەى دافىنشىدا و ناۋى نا ئەنرۇبۇت Anthrobot كە وشەيەكە لە ھەردوۋ وشەى ئەنرۇپۇلۇجى- Anthropology و پۇبۇت Robot ۋەرگىراۋە و بە واتاى لىكۆلىنەۋە لە بنەچەى مۇۋ و مۇۋە-ئامىر دىت. بىگومان ئەم پۇبۇتە دەتۈانىت كارگەلىك بكات كە ناكرى كەسانى ئاسايى بىكەن. بىرپار وايە لە گەشتى ھەسارەى مارس مەرىخدا بە كار بھىترى.

### پردى خولاۋ



پردى خولاۋ

رەنگە ھىندە سەر بسۈرپىت لەم دافىنشىيە كە سەرسۈرمان بىتە مايەى سەرگىترخواردن و كەۋتن. تەماشاء. لە سالانى نىۋانى ۱۸۴۰ تا ۱۸۴۹، دافىنشى ھىلكارىيى پردىكى كىشا كە ناۋى نا پردى خولاۋ، كە سەرەتا بە مەبەستى سەربازى و بۆ پەپاندنەۋەى

لە سالى ۱۸۹۵دا دافىنشى ئەم ئامىرەى دىزاین كردوۋە، كە بە يەكەمىن ھەۋلى مۇۋ دادەنرى لە دروستكردنى ئامىرىكدا كە كارەكانى مۇۋىك بە ئەنجام بگەيەنيت و جوۋلەى مۇۋىك بكات. ئەم پۇبۇتە جەنگاۋەرىكە كە ۋەك جەنگاۋەرەكانى سەدەكانى ناۋەرپاست، جلىكى





دەرياكاندا ھەناسە بدات و بتوانىت بە پرونىش بىنىت. ئەم بەرگە پىكھاتوو ھە بەرگىكى چەرمىن كە ھەموو جەستە دادەپۆشيت و ھەروەھا ماسكىنك كە بە شوشە پىشى گىراو تا چاۋ لىيەو دەروە بە پرونى بىنىت، ۋەك چۆن ئىستا لە چاۋىلكەكانى ژىردەريايىيەكاندايە. لەم ماسكەو دەروە بۆرى نەرمى ھەواكىش بۆ سەر پرونى ئاۋەكە دەبرى، بۆ ئەو ھەو ھەلەوانەكە بە ئاسانى ھەواى ھەناسە كىش بكات و بىداتەو.

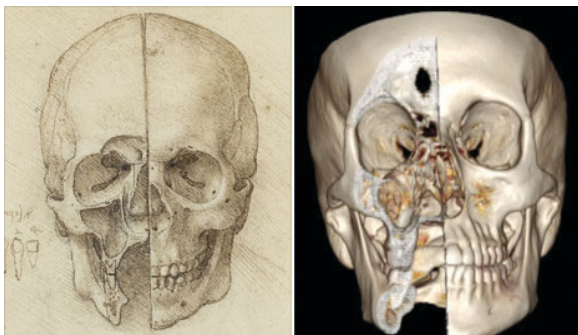
لە دىزائىنكى تىرى ئەم بەرگە ژىردەريايىيەدا، مەلەوان ھەمبەنەيەكى پىر لە ھەوا لەگەل خۆى دەباتە ژىر ئاۋەكەو بۆ ئەو ھەو بتوانىت كاتىكى زياتر لە ژىر ئاۋدا بىمىنەتەو.

### پزىشكى و تويكارىزاني

ۋەك چۆن لە دەرووبەرى ورد بۆتەو و داھىناۋى پىر جەوھەرى لىو ھەل ھىنجاۋە، دوورىش نەبوو لە وردبۆنەو لە جەستەى مرۆف و گرنگىيەكى باشىشى بەمە داۋە، كە بە درىزايى ژيانى، ھەزاران لاپەرەى لى وىتە كىشاۋە و تىبىنى خۆى لەسەر نووسىو. دەكرى لىرەدا ناۋى بىنن پزىشكى خاۋەن ئەندىشەى داھىنەر.

پەنگە شارەزايەكەى لە بوارى بىناسازى و ئەندازەدا تا پادەيەك يارىدەى دايت بۆ تىگەيشتى ورد لە چۆنىيەتى كاركردى جەستە. ۋەك چۆن بىنيمان لە جەنگاۋەرە-پۇبۇتدا ھەولى وردى داۋە بۆ لاسايىكرەنەو ھەو ھەولەى مرۆف، كە يەكەمىن ھەولەى مرۆف بوو لە بوارى پۇبۇتدا بۆ لاسايى كىرەنەو ھەو ھەولەى مرۆف.

### كەللەسەر



ۋىنەى گىراۋ بەنامىرى نوئ ھىلكارى داڧنىشى

پىسپۇران و پزىشكان، واى بۆ دەچن ئەو ھەو كە داڧنىشى لەم بواردە لە ھىلكارى و ۋىتە بۆى بەجى ھىشتوۋىن، دەيسەلمىنەت كە داڧنىشى سەدان سال پىش سەردەمى خۆى كەوتوو. ئەم پستەيەمان لە ھەر كارىكدا كە ئەو كىرەۋىيەتى دووبارەمان كىرەۋەتەو.

ئىستا گەر پىسپۇر بىت يان نا و لەم دوو ۋىتەيە ورد بىتەو، دەبىنەت كە وا لە ۋىتەى لاي چەپى ۋىتەى كەللەسەرەكەدا،

سەرباز لە پرووبار، ھىلكارى كىرە. ئەم پردە بو مەبەستە دروست دەكرى كە پىگەيەكى خىراى پەپاندەنەو ھە سەربازەكان بىت لە پرووبارەكاندا، كە دەكرى بە ئاۋەكەدا بىكرىتەو تا دەگاتە ئەو بەرى پرووبار و دواترىش بىكرىتەو جىگەى خۆى لە كەنارەكەى خۇيدا. بەمەش سوودى لى ۋەردەگىرى لە گىرەنەو ھەو خىراى سەربازەكان لە ھىرشى دوژمن، چۆنكە دەكرى خىرا بىكرىتەو بۆ شوپى خۆى، ھەروەھا ھىرشى خىراى پى دەكرىتە سەر ئەو بەرى كەنار.

بەپى ھىلكارىيەكانى داڧنىشى پىۋىستە ئەم پردە، لە كىشدا ھىندە سووك بىت، كە خىرا بىكرىتەو و داڧنىتەو. لەم ھىلكارىيەدا سىستەمى پەت و خلوگە بۆ كىرەنەو داڧنىتەو بەكار دەھىنرى.

### سەبارەت بە قوۋلايىيەكانى نىو ئاۋ



بەرگى ژىر دەريايى

ژىرپەۋىكرەن-يش لە ئاۋەزى داڧنىشى بە دوور نەبوو، ۋەك چۆن لە لاسايىكرەنەو ھەو فرىنى فەندەدا داھىنانى لە ھىلكارى و ۋىتەى پروونكرەنەويىدا پىشكەش كىردىن، بە تايەت كە داڧنىشى مندالى شارىكى سەر ئاۋ بوو (فىنسىا).

لە سالى ۱۵۰۰دا داڧنىشى دىزائىنى بەرگى ژىردەريايى Scuba Gear كىشا، كە دەكرى ئەو كەسەى لە بەرى دەكات بە ئاسانى لە ژىرپەۋىكرەنى ناۋ

## هونەر و بیرکاری و ئەندازە

"ئەوێ لە ئەندازەدا كەم-توانایە مەیه‌لن بێتە ژوورەوه".  
پەنگە ئەم وتەییە دافینشی چاكتەین بەلگە بێت لەسەر  
گرنگیدانی دافینشی بە ئەندازە و بیرکاری. هیچ كاتیکیش  
هونەر داپراو نەبوو لە تیۆریە ئەندازەیی و بیرکاریەكان.  
بۆیە هونەر و بیرکاریمان لە ژێر یەك ناویشاندان، لەوێ  
كە دافینشی پیشكەشی كردووین.

لە هونەردا دافینشی بیرکاریی زۆری بەكار هێناوە و بگرە  
بە مەبەست تیکەل بە تابلۆكانی كردوووە كە سەری هەموو  
جهانی سوپماندوووە و ئەفسوونی تابلۆكانی تا ئەمڕۆش  
هەر بەردەوامە. پەنگە دافینشی سوودی زۆری لە "لۆكا  
پاچۆلی"ی زانای بیرکاری وەرگریتیت كە خاوەنی كیتی  
بەناوبانگی "پێژە خواپەكان- Divina Proportione"  
كە لە ساڵی 1509دا بڵاو كراوە. تیایدا هەندێ بابەتی  
بیرکاریانە باس كراوە وەك "پێژە پێرۆز-پێژە زێرین"  
هەروەها تیایدا باسی بەكارهێنانی بیرکاری كراوە لە هونەردا،  
جگە لە باسی سیگۆشە كاری.

هەروەها لە نێوان تێبینەكانی دافینشیدا لێكۆڵنەوه لەسەر  
خالی راگیربوون و چەقی قورسای دەیینی بۆ سەلماندنی  
تیۆرەكە فیساگورس و بگرە هەندێ ئامیری داھێناوە بۆ  
كیشانی ویتە ئەندازەیی وەك پەرگال بۆ كیشانی بازە،  
پارابۆلا بۆ كیشانی نیوگۆ.

## فیتروقیۆس

دافینشی چ بلیمەتیەکی نواندوووە كە لە ساڵی 1849 دا ئەم  
ویتەییە كێشاوە. كە ویتەیی كەللەسەریكی بێرگە كراوە، بۆ  
ئەوێ وردەكارییە نادیارەكانی بەدیار بكەوێ. پێویستیشە ئەو  
بزانێ كە پانەبێرگە كەردنی یان درێژەبێرگە كەردنی هەر بەشێكی  
كەللەسەر بەم شێوەییە كە ئەو كەردووویەتی كاریكی گەلێك  
گرانە و بە زۆریش تا بەشەكانی ناوێوەی كەللەسەرەكە  
لەنەبرێن، ئەو وردەكارییانە دیکە دەر ناكەون. دیارە ئەم  
كەللەسەرەكە كە دافینشی كێشاویەتی بەشێكە لە زنجیرە  
ویتەییەك كە هەموویان تاییەتن بە كەللەسەر.

## بەرپەڕی پشنت

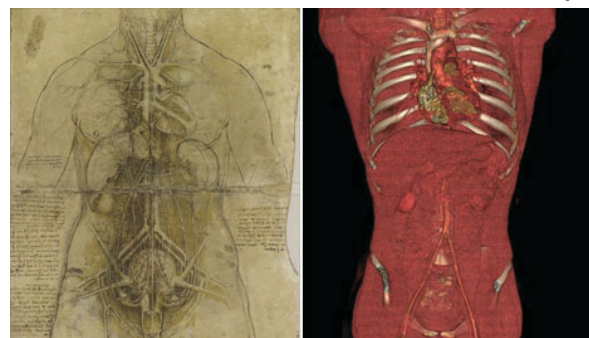


هێلکاری دافینشی

ویتەیی گێراو

یەك رێستە بەسە بۆ ئەوێ بێنین دافینشی چی لەم بوارەدا  
كردوووە. رێستەكەش ئەمەیه: لەم ویتەییە ورد بەرەوه كە  
یەكەمین ویتەیی وردی بێرپەڕی پشنتە لە میژوویدا.

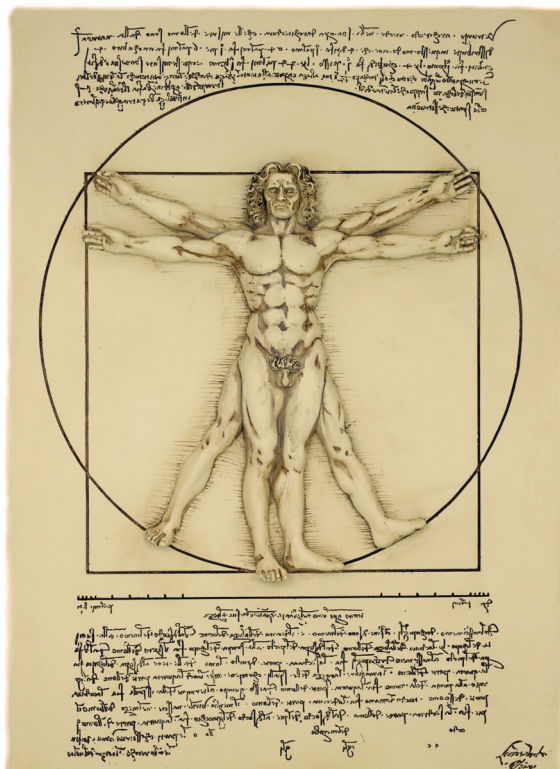
## ناوسك



هێلکاری دافینشی

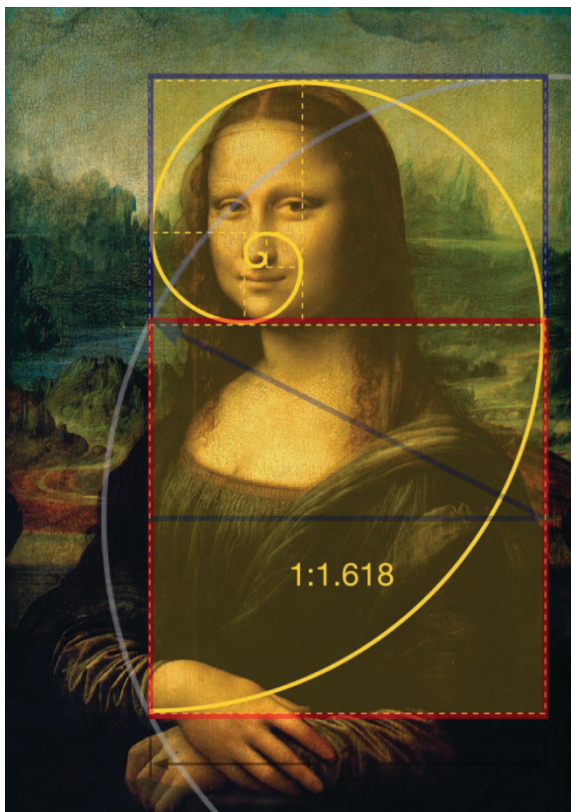
ویتەیی گێراو

پەنگە ئەمەیان تاكە بەش بێت كە بە كوالیتی ئەوانی  
پیشوو نییە. وەك لە ویتەكەدا دیارە. لە تەماشاكردنی  
ئەم ویتەیدا، كە هی ناوسكی ژێتێكە، دەبینین لە  
وردەكاریی تویكاریزانیدا زۆر ورد بوو، بۆ نمونە  
جگەر لە شوێنی خۆیدایە، بەلام لە خوارەوهی  
ویتەكەدا كێشە دەرەكەوتن یان نیشانە هەبە، بۆ  
نمونە بە گوێرە پێویست ورد نەبوو لە كیشانی  
ویتەیی مەلانداندا كە زیاتر لە هی ئازەل دەچیت نەك  
هی مەرۆف.

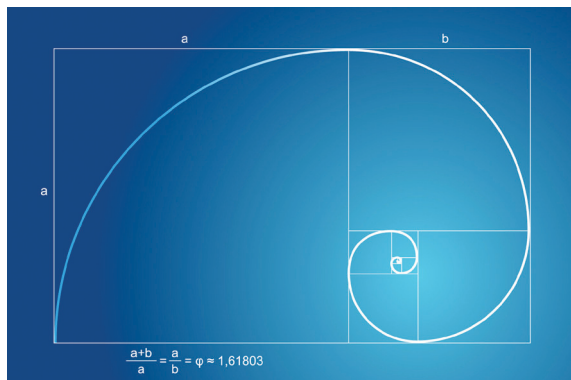


هێلکاری فیتروقیۆس لەلایەن دافینشییەوه





حەلەزۆنى زېڭىن لە تابلۆى مۆنالىزادا



رېژەى زېڭىن

كۆ نايىسى؟ كە گىرنگىرىن تابلۆى بى چەند و چوونە؟ كۆ ئەو زەردەخەنە ھىواشەى سەر دەموچاوى ئەوى لەبەر چا و نىيە؟ ئەو تابلۆىيەى داڧىنىشى پىن ناسراو مۆنالىزاي تيا نەناسرا. ئەو مۆنالىزايەى لە چەرخى راپەپىنى ئەوورپىدا داڧىنىشى خستە لوتكەى ھەرمى ھونەرەو، گەر بۆ تاھەتايە نەىخستىيەتە ئەوئە.

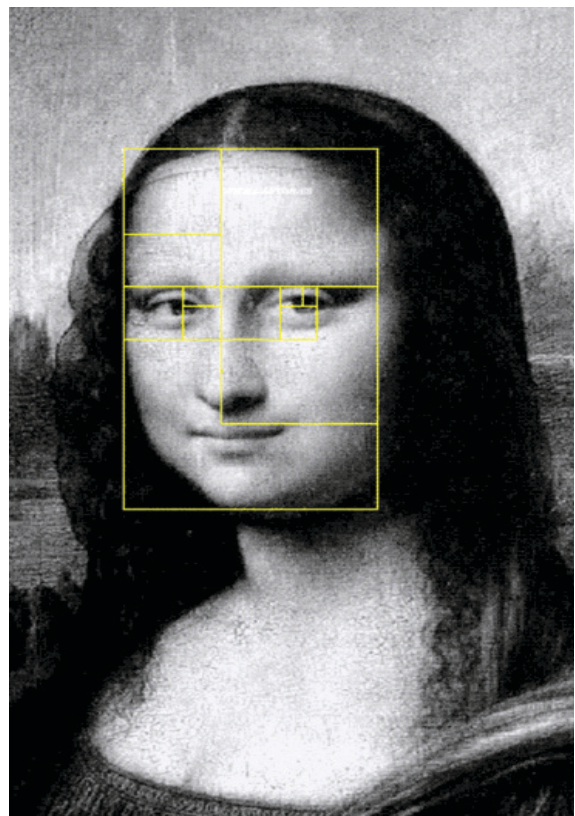
داڧىنىشى ئەم كارە ناوازە بەناوبانگەى لە نىوان سالانى ۱۵۰۳ تا ۱۵۰۷ دا كىشاو. باوەر وايە كە وىتەى دايكى بىت، ھەرچەندە راي جياواز ھەيە لەسەر ئەو خانمەى لە وىتەكەدا كىشراو.

لە مانىڧىستىكى تىكەلكردنى ھونەر و بىركارىدا لە لاي داڧىنىشى تابلۆى 'ڧىترۆڧىۆس' كە لە سالى ۱۴۸۷ دا كىشاو و پىكدىت لە دوو پياوى رووت، كە يەككىيان لە ناو بازىيەكدايە و دووھەمىيان لەناو چوارگۆشەيەكدايە لە بارىكى تىكەلكراودا. ئەم تابلۆىيەى بە پىي تىيىنىيەكانى ھونەرمنەدى ئىتالى ماركۆ ڧىترۆڧىۆس - Vitruvius Marcus كىشاو و ئىستا ئەم تابلۆىيە مارشى زۆرىك لە دەزگا پزىشكىيەكانى دىنايە.

پاشان كۆمەلىك تىيىنى پىو كىردو، تىيدا رېژەكانى وىتەكىشانەكە روون دەكاتەو، بەلام ئەم تىيىنىيە ناخوئىرەو مەگەر لە ئاوىتەيەكەو سەرىيان بىرئ، چونكە بە پىچەوانەو نووسىو.

لەو رېژانەى بەكارى ھىناون، بۆ نموونە درىژىي بال چوار ئەوئەندەى درىژىي مەچەك تا سەرى پەنجەيە. يان دوورى نىوان مووى سەر و مووى برۆ سىتەكى دوورى نىوان مووى سەر و چەناگەيە. يان دوورى نىوان ئانىشك و بن ھەنگل، دەكاتە ھەشتەكى ھەموو بالا. ھەروھە دوورى نىوان چەناگە تا ژىر لووت، دەكاتە سىتەكى درىژىي دەموچاو. ھەروھە ئەم سىتەكە چەند بارە دەبىتەو لە بنى لووتەو تا نىوانى ھەردوو برۆ و دواترىش نىوانى ھەردوو برۆ تا مووى سەر.

## مۆنالىزا- موجىزەى ھونەر



لاكىشەى زېڭىن لە تابلۆى مۆنالىزادا



## سەبارەت بە بىر كارى چى؟

گەر ئەو ەت نەيىستىت كە پىي دەوترى پىژەى زىپرىن Golden ratio. پىژەى زىپرىن بىرىتتە لە (۱ بۇ ۱.۶۱۸) كە پىژەىەكى زۆر دووبارەبوو ەو ە لە سىروشتدا و لە زۆرىك لە گوڭ و زىندە ەوران و تەنانەت لە جەستەى مۇقىشدا دووبارە دەيىتتە ەو. ئەم پىژەىە لە لاكىشەىەكە ە ەرگىرا ە كە پىي دەوترى لاكىشەى زىپرىن Golden Ractangle، كە لاكىشەىەكە دوورىەكانى ەمان پىژە پىك دىنن. يەكىك لە سىفەتەكانى ئەم لاكىشەىە ئەو ەىە كە چەند جار چوار گۆشەى تەواو لەو لاكىشەىە بېرى، ەەر لاكىشەى زىپرىن و بە ەمان پىژە دەمىتتە ەو. كە دەكرى تا نا- كۇتا لەم بېرنە بەردەوام بىت كە لە ئەنجامدا شىو ەىەكى پىچاوپىچ يان حەلەزۇنى دەكەوتتە بەرچا ە كە بەوىش دەوترى حەلەزۇنى زىپرىن Golden Spiral ەك لە وىتەكەدا ديارە.

بەلام بۆچى ئەم پىژەىەمان باس كرد؟ چونكە دافىشى لە كىشانى مۇنالىزادا، بەكارى ەىناو، ەك لەم دىپرانەى دادىن، روونى دەكەينە ەو.

گەر جوان لە وىتەكە ورد بىنە ەو دەتوانىن لە مەچەكى راستى مۇنالىزاو ەرەو ئانىشكى چەپى، ەيلىك بكىشىن. پاشان گەر لەسەر چەماو ەى سەرى مۇنالىزا لىكەوتەىەك بكىشىن، ئەو ە ئەم لىكەوتەىە تەرىب دەبىت بە ەيلىكەى خوارو ە كە بىكەى لاكىشەكە پىك دىتت. پاشان لە ەردو ەرى بىكەكە ە واتا لە

ئانىشكى چەپ و مەچەكى راستە ەو دوو ەيلى ستوون بۇ سەرە ەو بكىشىن ئەوا لاكىشەىەكمان بۇ دەر دەچىت. ئەم لاكىشەىە لاكىشەى زىپرىن، چونكە ئەگەر پىوانەى درىژى و پانى لاكىشەكە بىكەىن، دەبىنىن كە درىژى لەسەر پانى دەكاتە ۱: ۱.۶۱۸. تەنبا ئەمە نا، چونكە ەك باسما كىرد دەكرى چوارگۆشەىەكى تەوا ە بەشى خوارو ەى لاكىشەكە دەرەپىنن. ئەو ەى دەمىتتە ەو لاكىشەىەكى زىپرىن تەر، پاشان چوارگۆشەىەكى دىكە لە بەشى راستى لاكىشە بۇماو ەكە دىرەپىن، دىسان لاكىشەىەكى دىكەى زىپرىن لە بەشى چەپىدا دەمىتتە ەو و ئەمە بەردەوام دەبىت تا ەيلى حەلەزۇنى زىپرىن لە سەرى لووتى مۇنالىزادا چى دى چا ەى نىبىتت و بەرەو ناكۇتا دەرەوات.

ئەمجارە با سەرى رووى مۇنالىزا بىكەىن، ەمان شىو ەمۇچاوى دەكەوتتە ناو لاكىشەىەكى زىپرىنە ەو. بەم شىو ەىە چەند ورد بىنە ەو دەبىنىن ئەندامەكانى دىكەش ەك چا ەم، لووت، ەمۇيان دەكەونە ناو چوارگۆشەى زىپرىن جىاچا ەو.

پەنگە پىسار بىرى بۆچى ئەم پىژەىە بەم شىو ەىە ەىندە تايىتە، كە وا سىروشت ەللى بژاردو ەو و جوانىەكانى خۇى پىن نىشان دەدات! يان بۆچى دافىشى ئەم پىژەىەى ەلېژارد و تابلوى پىن كىشا! ئەمە جگە لەو ەمۇ بەرەمە پىشترانەى مېژوو كە بە ەمان شىو ە ەمان پىژەى زىپرىن تىا پەپرەو كرا ە.

لەوانەىە ەللاممان لە

توڭرىنە ەو ەكدا بىنىنە ە كە دەلىت ەەر وىتەىەك ئەم پىژەىەى تى بىرى، چا ەتوانىت بە خىراىى و بە جوانى رووپىوى بىكات scan و ورد و درشتى پەى پى بىات، لە چا ەر وىتەىەكى دىكەدا كە ئەم پىژەىەى تىا بەكار نەھاتىت.

وېراى ەمۇ ەو بلىمەتىانەى كە سەبارەت بە ەنەر و دافىشى دافىشى لەم تابلوىەدا باس كرا، دافىشى وردەكارىى دىكەشى لەم تابلوىەدا بەكار بردو ەو، ەك دىمەنى ئاسمانى ناو وىتەكە، كە ئاسما و پىشتە ەى وىتەكەى مت كىردو ەو، ئەمەش قووللىك دەدات بە وىتەكە. دواترىش ئاوتتە كىردنى پەلەلەى رەنگەكان بەشىو ەى چىنى تەك تەنكى رەنگەكان كە وردە وردە رووناكى و سىپەر لە يەك جىا دەكاتە ەو و ەيلىكان دەنەخىش.

## لە كۇتايىدا

لېوناردو دافىشى، لە سالى ۱۵۱۹ دا و لە تەمەنى ۶۷ سالىدا مىراتىكى ناوازەى بۇ مۇقلاىەتى و ژيانىشى بەجى ەشت. دەلىن لە پىش مىردىندا داواى كىردو ەو ۶۰ لانهواز و دەرۆزەكەر داواى تەرمەكەى بىكەون تا سەر قەبران. ئەو ژيانى بەجى ەشت و ەشتا كارەكانى دەدوین و پىمان دەلىن تا چ ئەندازەىەك ئەم ئا ەزە پر نور و زىرەكى و دافىتان بو ەو. پەنگە نەكرى وشەگەلىك بدۆزىنە ەو بۇ پەسندانى پىوستى وى.

## و: نەورۆز حاجى سەيد گوڭ

سەرچا ەو:

uncertaintyblog.wordpress.com



# گەردان بەداۋىي نەمىرىدا

ئىمە ناتوانىن بە مانەۋە لە ژياندا، نەمرى بەدەست بەيتىن، كەۋاتە پىۋىستە لە پىگەيەكى دىكەۋە بەدەستى بەيتىن. لە ئارىشە كاندا مردن ناوبانگىكى خراپى ھەيە. بىچ جىۋاۋىكىردن، مردن مېۋانگىكى ناۋەختە، ھەمىشە پىش ۋەخت دىت، ترسناك ۋ قىزەۋنە: (دوا دوژمنە) بە قەسە كىتپى پىرۇز. بەلام ھەمىشە ھەندىك فەيلەسوف ۋ شاعىر ھەبوون لە سەرتاسەرى مېژوۋدا، نكوليان لەۋە كرەۋە كە ئەگەر مردن نەيت، ئەۋە ئىمە زەرەر دەكەين. ھەر ھەستى ئەۋە كە مردن دىت، بەيانىن لە جىگا رامان دەپەرتىت ۋ كىردارى گەۋرەمان بىچ دەكات. ئىستا كۆمەلە بەلگەيەكى زۆرى ساپكۆلۇزى كۆمەلگى كۆبۇتەۋە لەسەر ئەۋە كە ئەۋ فەيلەسوف ۋ شاعىرانە پاست دەرچوون. خەلگ لەۋانەيە خەۋ بە شارستانىيە تىكەۋە بىيىت كە مردن تىدا نەيت، بەلام بىچ مردن، ھىچ شىۋەيەكى شارستانىيەت لە ئارادا نايت. چىرۆكە كە لەۋىۋە دەست پىندەكات كە بەرامبەر بە مردن ئاگايە كمان بۇ دروست بو. ۋەك ھەر شىتېكى زىندو، ئىمە زۆر بە زەحمەت دەتوانىن پزگارمان يىت ۋ بىيىنەۋە. بەلام بە پىچەۋانەي جۆرەكانى دىكەۋە، ئەۋەندەي ئىمە بزانىن، ھەرچۆنېك بژىن ۋ كۆشى بۇ بىكەين، ھەمىشە ئەۋ ھەستەمان لەگەلدايە كە دەرئەنجام دەۋرپىن. ئەۋ مېشكە بەتوانايەي ئىمە، زۆر بە باشى لىكۆلېنەۋە ۋ ئەنجامان بۇ ۋەردەگرئ لەۋەي كە ئىمە زۆر لى



دەترسىن، پروودەدات، پۇژى لە پۇژان ھەر پروودەدات. ھەريەك لە ئىمە لە سايەي ئاخىر زەمانى خۇماندا دەژىن. ئەمە ھەر ۋا ئاسان نىيە. بە دلىياۋەۋە شىتېكى زۆر ترسناكە ۋ زۆر بىرلىكىردنەۋەي، توۋشى گۆجبوونمان دەكات. بۇيە لىپراۋانە كار دەكەين بۇ بىرلىكىردنەي، مردن. جا بۇ ئەۋەي تا لە تۋاناماندايە، بەرامبەرى بوەستىنەۋە ۋ تەنەت نادىداي بگرىن، دواي كۆشى ۋ خۇماندوكرن ۋ ۋەستانەۋە لە پروۋەپروۋى مردندا، كارى گەۋرە ۋ مېژوۋى دىتە ئاراۋە. لەۋانەيە ئەمە زۆر ئاشكراتر ديارىيىت ئەۋ كاتەي پىكەيتەرەكانى پىشكەۋتى مېۋى دەھىيىنە بەر چاۋ، بۇ نمونە كشتوكال بۇ ئەۋە داھىترا كە خواردنى خۇمان دابىن بىكەين ۋ ئەۋەمان دەست بىكەۋىت كە پىي دەژىن. جلوبەرگ ۋ خانوۋبەرە، بۇ پاراستى لىش. چەك بۇ پاۋ ۋ بەرگرى. ھەروەھا دەرمانىش بۇ چارەسەر. لەۋ پوانگەيەۋە زۆرىيە ئەۋ داھىتراۋانەي كە شارستانىيەي ئىمەي لى پىكەتوۋە، لە بنەماۋە كۆمەلېك كەرەستەي تايەتپى درىژكرەنەۋەي تەمەنن. ئىمە بىشەۋەي ئاگادارى ئەۋ پەۋەندىيە بىن، بە شىۋەيەكى نائاگايانە، ھەموو ئەۋ كەرەستانەمان بۇ درىژكرەنەۋەي تەمەن داھىتراۋە. لەناۋ ئەۋ ھەموو داھىتراۋانەدا، يىگومان گەۋرەترىيان داھىتانى زانستە. زانستىش ھەمىشە بە ھۆكارى ترس بوۋە لە مردن. فرانسىس بىكۆن كە بە باۋكى ئەزمونگەرى ئىمپىرىسىزم دەناسرى، باس لە ژيانى بىچ-كۆتايى دەكات

ۋەك پىرۇزترىن ئامانچ ناۋى دەبات كە ھەر مېۋىك بىتوانىت ھەيىت. بۇ ئەۋ ئامانچەش، ژيانى خۇي بەخشى، دواي تاقىكرەنەۋەيەكى تايەتپى لەسەر بە بەستەلە كىردنى مېشكىك، تا دواتر بزائىت ئاخۇ دەتوانىت ئەندامەكانى لەشى بپارىت. لە ئەنجامدا توۋشى نەخۇشى پىنومۇنا «ۋاتە نەخۇشى سىنگ» بوۋ ۋ پىي مرد. بەم پىيە زانست، بەئاگابوۋنەۋەيە لە مردن، بە پىچەۋانەي خوداۋەندەكانەۋە كە پىۋىستىن بە باۋكىمىستى نىيە. لەگەل بەرەۋ پىشچوۋنى زانست ۋ تەكۆلۇزىيا، سەرەپاي ئەۋ ھەموو چاكسازىيەي بۇ درىژكرەنەۋەي تەمەنى مېۋەكان كراۋە، ھىشتا ترسى مردنمان ھەر بەسەر سەرەۋەيە. ھەر لەبەر ئەۋەشە مېۋى كەلتوۋ ۋ بناغەكانى شارستانىيەي بىيات ناۋە. زۆر لە ئەندىشەندانى ۋەك جۆرچ ھىگل ۋ بگرە تا مارتىن ھايدگەر، لە بىرىكىدا ھاۋبەشەن بەۋەي كە مەبەست لە ھەموو داھىتەنەكان تەنيا ئەۋەيە كە دلىيايەك بەدەين بە خۇمان لەسەر ئەۋەي كە «ۋىپراي ئەۋەي لەشمان دادەپزىت، ئىمە بەردەۋام دەژىن». يەكلىك لەۋ پىسپۇرەنەي كە لەۋ فەرەنگەۋە ھاتوۋە «ئىرنست بەبىكەر» بوۋە كە لە بواری ئەتروپۇلۇزىدا لە بابەتپى مردن نىك بۇتەۋە ۋ كىتپىكى بەناۋبانگى لەم بارەۋە نوۋسىۋە بە ناۋى ئەۋانەي حاشا لە مردن دەكەن، تۋانى بە ھۇيەۋە خەلانى پولىتەر لە سالى ۱۹۷۳دا بباتەۋە. ھەر ئەۋ كىتپەش بوۋ ۋا لە كۆمەلېك شازەزى بواری دەرۋوناسى كۆمەلگا كرد بگرپن بەدواي بەلگەگەلدا لە پىناۋى پىشتىگرىكرن لە فەلسەفەي پىرۇزترىن ئامانچ.

### خۇگرتەۋە

ئەۋانەي لىكۆلېنەۋەيان دەكرد پىكەتوۋن لە، جىف گرېنېرگ لە زانكۆي ئەرىزۇناي ئەمىرىكى، شىلدەن سۆلۇمۆن لە كۆلىجى سكىدمۆر لە نيوپورك ۋ، تۆم پىسزكرىسكى لە زانكۆي كۆلۇرادۇ، ئەمانە گەشتە ئەۋ ئەنجامەي كە بىردۆزىكى تازە بناسىن بە ناۋى (بەپىۋەبىردنى ترسەكان): شىكرەنەۋەي سەرەكى ئەۋ بىردۆزەش

زۆر لە ئەندىشەندانى ۋەك جۆرچ ھىگل ۋ بگرە تا مارتىن ھايدگەر، لە بىرىكىدا ھاۋبەشەن بەۋەي كە مەبەست لە ھەموو داھىتەنەكان تەنيا ئەۋەيە كە دلىيايەك بەدەين بە خۇمان لەسەر ئەۋەي كە «ۋىپراي ئەۋەي لەشمان دادەپزىت، ئىمە بەردەۋام دەژىن»





لەسەر ئەو بىنەمايە بەكە ھاندەرى زۆربەى ئەو شتانەى كە دەيكەين و زۆربەى ئەو شتانەى كە برۆمان پىي ھەيە، وابەستە بە ترس لە مردنەو. ئەوان وا بۆى دەچوون كە ئەگەر ھەموو تىرۆانين و برۆكانى ئىمە بۆ جىھان وابەستە بىت بەوہى كە بتوانين لەگەڵ دياردەى مردن بۆين، كەواتە دەبى زياتر خۆمان بەو تىرۆانين و برۆايانەو بەستىنەو، كاتىك مردنى خۆمانمان بىر دەكەوتەو.

يەكەك لە خالەكانى دەستپىكان، ئايىنەكان بوو، ئايىن ھەك سىستەمىك كە پىكھاتووە لە كۆمەلە برۆايەك، رىتمايى ھەول و كۆشەكانمان دەكات بۆ ئارامبوونەو لە بەرامبەر ترسى فەوتان. ئەگەر ئايىنەكان بە راستى ئاراميان بۆ دەھيئن، ئەو ئەو كاتانەى كە زياتر نزيكى مەرگ دەبينەو، دەبىت رىژەيەكى دىندارى بەرزتر بىتەو ھەك گرنيىرگ، سۆلۆمۇن و، پىسزكرينسكى بىرى لى دەكەنەو.

ئەو ھەش رىك ئەو شتە بوو كە ئەوان دۆزىيانەو، كە رىژەى دىندارى بەرزتر دەبىتەو كاتىك پەيوەست دەبين بە بىر كەنەو لە مردنەو. لە لىكۆلنەو بەكە، پرسىاريان لە كۆمەلەك خويىدكارى مەسىحى كەرد سەبارەت بە ھەلەسەنگاندىنى دوو كەسايەتى كە چەند خالىكى ھاوبەش لىكچوونى ئەو دوو كەسەى لە تابىتەندىيەكاندا زياتر كەردبوو، تەنبا يەك جياوازيان ھەبوو، يەكەيان مەسىحى بوو، ئەو ھى دى جولەكە بوو. ئەو خويىدكارانەى كە لەژىر كۆنترۆلدا بوون و پىشتەر ھىچ پرسارىكيان لى نەكرابوو تا بىرو بۆچوونى خۆيان سەبارەت بە مردن بەدەن، ھەردوو كەسەكەيان ھەك يەك لە قەلەمدا. بەلام ئەو خويىدكارانەى كە داوايان لى كرابوو فۆرمى تاقىكارىي كەسىتى پىر بىكەنەو و لە فۆرمەكەدا دەبوو ھەلامى چەند پرسارىكى تايبەت بەدەنەو سەبارەت بە مردن، ھەلبەتە ئەمەش واى لى كەردبوون بىر لە مردنى خويىشان بىكەنەو، لە ئاكامدا زياتر بۆ كەسايەتتە مەسىحىيەكە پۆزەتيف بوون و نىگەتيف بوون بەرامبەر كەسايەتتە جولەكەكە.

جياكەردنەو ھى خۆمان و ئەوان. لەمەشەو كەندەلى و توندپەوى دروست دەبىت و پىشتىگرىي تاكەكان كۆدەبىتەو بۆ شەپ و تىرۆر. بۆ نموونە، لە لىكۆلنەو بەكەدا دەرگەوت ئەوانەى كە تەماشاي كارساتەكەى ۲۰۰۱/۹/۱۱ ولاتە يەكگرتووەكانى ئەمەريكيان كەردبوو، كە چۆن فرۆكەكان خۆ بە بالۆتزانەى بازىرگانى جىھانىدا كىشابوو، ئەمانە زياتر پىشتىگرى داگىر كەردنى عىراقىيان دەكەرد لەلەين ئەمەريكاو.

بىردۆزى بەرپۆەبەردنى ترسەكان، سەرەتا، زياتر لىكۆلنەو ھىيان لەسەر بۆچوونە رەشپىنەكان دەكەرد، دواتر ددانىيان بەو ھەدا نا كە شتگەلى پۆزەتيفىش لە دياردەى رۆو پۆو پۆو ھىيان مردندا، دىتە كايەو. بۆ نموونە، يەكەك لە بەھىزترىن پالەرەكانى شىو ھى بەخشىن بە فەرھەنگى مۆف، خواست و وىستىكە كە ناوێك، يان يادەو ھىيەكى كارىگەر بەجى بھىلن بۆ دواى خۆمان. دەتوانى ھەندىك لە گەورەترىن دەسكەوتەكانى شارستانىيەت، بگەرپىنەو بۆ ئەو خواست و وىستە. ھەر لە دروستكەردنى ھەپەمەكانى مىسرى كۆنەو تا كىتتە ھەلەبەستى «بەھەشتى ونبوو»، كە ھەمويان بەرھەمى ئەو دياردەيەن. كىتتە ھەلەبەستى «بەھەشتى ونبوو»، زۆر بەناوبانگە لە سەدەى ۱۷لە لەلەين چۆن مىلتون نوسراو.

لە لىكۆلنەو ھەلەناو خويىدكارەكانى

ئەو دياردەيە تەنبا وابەستە نىيە بە ئايىنەكانەو، لە زياتر لە ۴۰۰ لىكۆلنەو ھى جياواز، دەرۆنناسەكان پىشانىيان داو كە رۆو پۆو پۆو ھىيان مردن، ھاندەريكى سەرەكەيە بۆ ئاراستەى تىرۆانينە جياوازەكانمان سەبارەت بە جىھان. بۆ نموونە، ھەستى نەتەو ھەگەرى، ئەو برۆايە دروست دەكات كە دەكرى ژيانمان بەردەوام بىت لەناو بەشەك لە گىشتىكى گەورەدا. بە دىنبايەو ئەو ھەستە ھەيە، گرنيىرگ و ھاورىكانى ئەو ھىيان زۆر بە ئاسانى بەرچاو كەوت كە چەند خويىدكارىكى ئەمەريكى، مردنى خۆيان بىر خرايەو، گەلەك لە رەخەنگران و نووسەرانى دژ بە ئەمەريكا رەخەنگرت بون.

لىكۆلنەو ھىيەكى دىكە لەلەين ھۆلى ماك جۆرج، لە زانكوى ئەرىزۆناى ئەمەريكا، پىشانى دا ئەو خويىدكارانەى مردنى خۆيان بىر خراو ھەو، ئامادەن ئەك تەنبا ناپەزايى خۆيان بەرامبەر ئەوانەى بىرو بۆچوونى جياوازيان ھەيە ديار بەخەن، بەلكو ئامادەش دىندايەتى خويىشان لە بەرامبەر ئەو كەسانە ئەنجام بەدن. (سەرچاو: گۆفارى «كەسايەتى و دەرۆنناسى كۆمەلگايى، فالىۆمى ۷۴ لاپەرە ۵۹۰)

ئەو لىكۆلنەو ھەسەرەتايانە، پىشتىگرى لەو بۆچوونە رەشپىنەى (بىكەر) دەكەرد گوايا حاشا كەردن لە مردن، ھۆكارى سەرەكى ھەموو خراپەكارىيەكانە. حاشا كەردن لە مردن، ھۆكارە بۆ دروستكەردنى ھەستى

ئەمىرىكادا، داھىيەنەرانى بىردۆزى «بەرپوۋەردى ترسەكان» پىشانىيان دا كە بىر كىردنەۋە لە مردن، ئەۋ ھەستەش لە مرۇفدا دروست دەكات، كە ناۋىك و يادەۋەرىيەكى ناسراۋ لەپاش خۇى بەجى بھىلىت تا يادى ئەۋ كەسەى پى بىكرىتەۋە.

زىاتر لە ۲۰۰۰ سال لەمەۋبەر، سوكرات- يىش ھەمان شتى بەدى دەكرد. ئەۋ برۋاى وابوۋ، زۆربەى ئەۋ شتەنى نىرەكان دەيكەن، تەنيا ھەۋل و كۈششەكە بۇ نەمركردنى خۇيان. لەلايەكى دىكەۋە، سوكرات برۋاى وابوۋ، ژن رېگەيەكى راۋستەوخۇتر دەگرن بۇ نەمرى، ئەۋىش خستەۋەى مندالە. ھەندىك لىكۈلنەۋە ۋا پىشان دەدات كە لەۋانەيە سوكرات راست يىت لەۋەدا كە دروستكردنى خىزان، رېگەيەكى سىتراتىيە ۋەك بەشەك لە بەرپوۋەردى ترسەكان. يەك لەۋ لىكۈلنەۋانە، پىشانىداۋە كە ئەلەمانىيە خۇبەخشەكان، كاتىك مردىيان بىر خراۋەتەۋە، زىاتر ويستى ئەۋەيان پىشان داۋە كە مندالان ھەيىت. ھەمانشەۋە، ئەۋانەى ۋلاتى چىن، كاتىك مردىيان بىر دەخرايەۋە، زىاتر نارەزامەندى خۇيان

دەردەپرە لە بەرامبەر ياساى ۋالاتەكەيان سەبارەت بە (بوۋنى يەك مندال).

لەم ماۋانەى دوايىدا لىكۈلنەۋەيەكى كىنىس قايل لە زانكۋى مىسۇرى ھاتە كايەۋە، زۆر رېگا دياردەخات لەسەر ئەۋەى چۆن ناگايى و بىر كىردنەۋە لە مردنى خۇمان، دەتوانىت شتىكى

باش يىت بۇمان. بۇ نموۋە، ھەستى ناگابوۋن لە مردن، لەۋانەيە ۋامان لى بىكات كە ژيانىكى تەندروست

بەرىنە سەر، لەۋانەيە ۋامان لى بىكات كە ۋەرزى زىاتر بىكەين و كەمتر جىگەرە بىكىشىن.

ئەۋ گروپە بەھەمان شپوۋەش توانىۋويانە دياردەيەكى زۆر گرنگى بەناگابوۋن و ناگابوۋنى ھۆشمەندىيەنە بەرامبەر بە مردن بدۆزنەۋە. دياردەى ناگابوۋنى ھۆشمەندى لە مردن، ۋامان لى دەكات كە بەجى بىر كىردنەۋە، زىاتر پاىەبەند يىن بە بەھاكانى ناۋ كۆمەلگاۋە. ئەمە لەۋانەيە شتىكى باش يىت ئەگەر ھاتوۋ ئەۋ بەھاكانى ناۋ كۆمەلگا شتى باش يىن. بەلام لەۋانەشە شتىكى زۆر خراب يىت ئەگەر ھاتوۋ ھانى ئەۋەمان بدات بۇ پاراستى ئەم بەھايانە، دېندە-خوۋ يىن لە بەرامبەر كەسانى دىكە.

لەلايەكى دىكەۋە، سەيرى تايەتمەندى «مردن بىر كەۋتەۋە» بىكە، كە دەيىن زۆر جار ۋامان لىدەكات زىاتر بىر لە ۋەلامەكانى خۇمان بىكەينەۋە و شتەكان دىسانەۋە ھەلەسەنگىنەۋە تا دەگەينە سەر ئەۋەى داخۇ راستى مەسەلەكان چىيە! چەندە زىاتر بىر لە مردن بىكەينەۋە، ھىندە زىاتر ئەۋ دەسكەۋت و ئامانجانەى كەلە

كۆمەلگاۋە بەسەرماندا سەپىتراۋە ۋەك بەدەستەپىنانى مال و سەرۋەت و ناسىنى خەللى، رەت دەكەينەۋە و زىاتر خەرىك دەيىن بە پەرەپىدان و گەشەپىدانى تايەتى كەسايەتى خۇمان و پەرۋەردە كردنى پەيۋەندىيە باشەكان. بەلام كاتىك ئىمە نە بە گويىرەى پىۋىست خەرىكى كەسايەتى خۇمان دەيىن و نە بە گويىرەى پىۋىستىش پەيۋەندى باش پەرۋەردە دەكەين، ئەۋە دەگەيەنەت كە ئىمە بە گويىرەى پىۋىست، بىر لە مردن ناكەينەۋە.

### مەترسە لە زىندوبوۋنەۋە

زۆربەمان دەترسىن، بەلام ترسەكەمان ھىچ مانايەكى نىيە ۋەك فەيلەسوف شىلى كەيگەن دەلىت: «يەكەك لەۋ بەرخوردانەى راھاتوۋىن لەسەرى و پىشانى دەدەيىن بەرامبەر بە مردن، ھەستى ترسە. لەگەل ئەۋەشدا لەۋانەيە لىرەدا زاراۋەى (ترس) زۆر لاۋاز يىت. پىم وايە كاتىك باسى مردن دەكەين، زاراۋەى توقىن پر بە پىستى خۇى يىت، بەلام ئايا ترس لە مردن لەلايەن ئىمەۋە، بەرخوردىكى ئاقلانە و شايستەيە؟»

زاراۋەى گرنگ كە لىرەدا پىۋىستە سەرنجى بدەين ۋازەى شايستەيە. لىرەدا ناكىرئ نكۈلى لەۋە بىكەم كە زۆربەى كەسەكان لە مردن دەترسن. ئەۋەى كە دەمەۋىت بىزانم ئەۋەيە كە ئايا ترس لە مردن لەلايەن ئىمەۋە، بەرخوردىكى شايستەيە! لە چ ھەلومەرجىكدا شايانى مانابەخشىنە كە ھەست بە ترس بىكەين لە مردن؟ لە لىكۈلنەۋەدا بۇ دۆزىنەۋەى ۋەلامىك، سى مەرج بۇ «شايستەبوۋنى ترس» دېتە پىشەۋە.

يەكەم مەرج ئەۋەيە، ئەۋ شتەى كە لىي دەترسىن داخۇ شتىكى خراپە. من





نەيىت. يەككىل لەو شتەنى كە لەوانەىە زۆر دلەراوگىيى-ت دەربارەى ھەيىت، شىوازى مردنەكەتە، چونكە ئەگەرى ئەو ھەيە كە مردنكى بە ئازارەوت ھەيىت. وا دەردەكەوت، رىگەى ئەو ھەيىت كە ھەندىك ترست ھەيىت، تا

خراپەكە لىرەدا ئەو ھەيە كە بەيانى بە دلنبايەو ھەندەكەت دەدزىن و توش دلنبايەت لەو ھەيە كە ئەو شتە چەند خراپە. لەو كاتەدا وا بزانم ترست شتىكى زۆر بى مانا دەيىت. بە پىچەوانەى ئەو ھەيە، ئەگەر دزەكە رەمەكەنە ھەل بكوئىتە سەر تورەكەى يەككى و نەكەى لى بدزىت. لەو كاتەدا

ترسى تۆ لەجىيى خۆيەتى. چونكە ئەو كەسە لەوانەىە تۆ بىت و، لەوانەشە تۆ نەيىت.

خالىكى دىكە كە لىرەدا شاينەى باسە ئەو ھەيە، تەنەت ئەگەر ترسەكەى توش لە جىيى خۆيدا بىت، تايەتمەندىي رىژەيى ئەو ترسە دەبىي بخرىتە بەرچا. ئەگەر ھات و ھەندىك ترست مانادار بىت و لەجىيى خۆيدا بىت، لەوانەىە رىژەى ئەو ترسە لە جىيى خۆيدا نەيىت بە واتايەكى دىكە ئەندازەى ئەو ترسە لە جىيى خۆيدا نەيىت. لەكاتىكدا كە ئەگەر ئاستى رووداويكى خراپ زۆر كەم بىت، ئەوا ئاستىكى ترسى كەمىش شايسەى ئەو ئاستە رووداويە كە ئىمە رووبەرووى دەينەو ھەمان شىو ھەيىت ئاستىكى شايسەىەى ترست ھەيىت بۆ ئەندازەى كارە خراپەكانى دىكە كە روودەدەن.

دواى دەستىشانكردى ئەو سىي خالە تايەتيە و دۆزىنەو ھەى ئاستى ترسى شايسە بۆ مەترسىيەكى تايەت، ئىستا لەوانەىە بتوانىن بىرسىن، ئايا ترست لە مردن شتىكى شايسەىەىە يان نا. بەلام پىشەدەست، پىويستە ئىمە شتىكى زۆر گرنگ روون بكەينەو كە وابەستەىە بە خودى ئەو شتەى كە لىي دەترسىن: ئەو شتە چىيە؟ بەتايەت كە ئىمە لىي دەترسىن؟ رىگەى جىياواز ھەيە بۆ ھەلمەندەو ھەى ئەو پىرسارە، ئەو ھەيە پەيوەستە بەو شىوازە بىركردەنەو ھەيە كە لە مىشكى ئىمەدايە، ترست لەوانەىە و لەوانەش نىيە شتىكى شايسەىەىە بىت يان

وا بۆى دەچم ئەم خالە شتىكى روون و ئاشكرابىت و ئەو ھەندە كىشەمان بۆ دروست نەكات.

مەرجى دوو ھەيە پىويستە ئەگەرىكى زۆر ھەيىت لەسەر ئەو ھەيە كە شتى خراپ روودەدات. چونكە تەنبا ئەو بەس نىيە بلىن ئەو ئەگەرىكى لۆژىكىيە. بەلكو پىويستە لانى كەم ئەگەرىكى راستەقىنە ھەيىت ھەك ئەو ھەيە كە سىك لەلەين پلىنگىكەو ھەيە پارچە پارچە دەكرى. ھىشتا ئەمە ئەگەرىكى زۆر بچووكە و روودانى ئەو ئەگەرە زۆر كەمە. ئەگەر تۆ پىم بلىت كەوا تۆ بۆيە لە مردن دەترسىت، لەبەرئەو ھەيە ئەگەرى ئەو ھەيە كە بەو شىوازە بمرىت، واتە پلىنگىك پارچە پارچە بىت بكات لەو كاتەدا مەن پىت دەلىم كە ترسەكەت ناشايستەىە و لە جىيى خۆيدا نىيە.

مەرجى سىيەم نەختى سەرنچراكىشتەرە: تۆ دەيىت ئاستىكى ناديار يان نەزانراوت ھەيىت لەسەر ئەو ھەيە ئايا شتى خراپ بە راستى روودەدات يان نا، ئەگىنا خراپىيەكەى لە كوئىدا دەيىت. بۆ ئەو ھەيە باشتەر لەم خالە تىيگەين، ئىمە دەيىت واى دابىنىن كە شتىكى خراپ بە راستى روودەدات و توش دەزانىت كە ئەو شتە خراپە روودەدات و دەشانىت چەندە خراپە. لەو ھەلومەرجانەدا دەينىن كە ترست ھەلومەركى ناشايستەىە، لەگەل ئەو ھەيە كە لىرەدا خالىيە كەم و دوو ھەيە ھاتوونەتە دى، بەلام ئەو بەس نىيە كە شايسەىەىە بىت بەو جۆرە ترسە.

واى دابىنىن كە تۆ ھەموو روژىك خواردى خۆت دەيىت بۆ سەر كار. بەشكى لە خواردەكەت چەند نانىكە كە ھەموو روژىك لىت دەدزىن. بىگومان ئەو خراپترىن شت نىيە لە زىاندا كە بەسەر تۆ بىت، بەلام لەگەل ئەو ھەيە شتىكى خراپە. لەو ھەيە زىاتر، ئەگەرىكى زۆر ھەيە كە سەينى دىسانەو ھەندەكەت لى دەدزىنەو. لىرەدا ھەردوو خالىيە كەم و دوو ھەيە لەو مەرجانەى كە باس كرەن، ھاتوونەتە دى، بەلام خالىيە سىيەم لە ئارادا نىيە.

لىرەدا شتەكە ئاشكرابى، سەينى بە دلنبايەو ھەندەكەت دەدزىن. شتە

## چەندە زياتر بىر لە

مردن بكەينەو،

ھىندە زياتر ئەو

دەسكەوت و ئامانجانەى

كە لە كۆمەلگاو

بەسەرماندا سەپىتراو

و ھەك بەدەستەيىنانى مال

و سەرودەت و ناسىنى

خەللى، رەت دەكەينەو

و زياتر خەرىك دەين بە

پەرەپىدان و گەشەپىدانى

تايەتى كەسايەتى

خۆمان و پەرودەردەكردى

پەيوەندىيە باشەكان

ئاستىكى ديارىكراو. بەس مەن وا بۆى دەچم كە ئەو جۆرە ترسە لە مىشكى زۆربەى خەلكدا نەيىت. ئەو ھەيە كە خەلك لىي دەترسىت، زياتر ترسە لە خودى مردن ئەك لە ئازارەكەى. خەلك لەو دەترسن ئاخۆ چۆنە مردىت و نەمايىت. بەلام لەو ھەلومەرجانەدا، مەن واى بۆدەچم ھىشتا مەرجەكانى ترسى شايسە نەھاتوونەتە دى. گرنگترىن خال لىرەدا ئەو ھەيە كە ھىچ شتىك نىيە لەو ھەيەت كە مردىتى. ھىچ ئەزموونىك



لە ئارادا نىيە پىشانمان بىدات مردنمان چۆنە! لەبەرئەووش خالى يەكەم لەو مەرجانەى كە پىويستە بۆ ترستىكى شايستە نەھاتووە تە دى. لەوانەى شەكە جياواز يىت ئەگەر بىروات ھەيىت بە ژيانى پاش مردن.

ھەلبەتە من ناليم كە ھىچ شتىكى خراپ لە مردندا نىيە، بەلكو بە پىچەوانەى ئەووە، من ئەووم قبوولە كە ئاستىكى تايەتەى داپچراندن يان داپراندن ھەيە ليرەدا. ئەمەش بەو واتايە كە مردن خراپە لەبەر ئەو راسستىيەى كە تۆ تووشى داپچران و داپران دەكات لەو شتە باشانەى كە تۆ دەت بوو ئەگەر زىندوو بوويتايە.

كەواتە لەوانەى لەم رېگەيەووە ئيمە بتوانين ئاستىكى ترسى شايستە ديارى بكەين. لەجياتى ئەووەى لەووە بترسين كە مردن چۆن دەيىت، لەوانەى پىويست يىت ئيمە لە داپران لە ژيان بترسين. ئەگەر بەو شتووەى يىت، ترس لە مردن شتىكى شايستە دەيىت. بەلام ديسانەووە ئەگەر بە وردى سەيرى بكەين دەيىنين ئەووش زۆر لە راستى ناچيت، يەكەم شت، من بروام بەو ھەيە كە «ژيانى ناكوتا» شتىكى باش نىيە بۆ ئيمە، (مەحكوم بوون بە ژيانىكى ھەميشەى سزايە نەك بەھرى ژيان). لەبەرئەووە ديسانەووە ئەو ترسەش شايستە نىيە.

باشتر بيليم، ئەگەر ئەووەى كە ئيمە لى دەترسين لە دەستدانىكى ھەتمى ژيان يىت، ئەو لەو كاتەدا ترسە كەمان خراپ نىيە، بەلكو شتىكى باشيشە، بەلام لەگەل ئەووشدا دەيىنين كە ترس لە شوئى خۆيدا نىيە. تەنانەت ئەگەر ژيانى ھەميشەى شتىكى خراپيش نەيىت، ئەمە وا ناكات كە ترس لە مردن يىت بە شتىكى شايستە. ئەمەش لەبەرئەووەى، بۆ ترسى شايستە، ئيمە پىويستيمان بە ئاستىك دلئانەبوونى و «نامەلومى» ھەيە سەبارەت بەو شتەى كە دەيىتە ھۆكارى ترسەكەمان. بەلام من دلئام لەووەى كە دەمەم.

لەگەل ئەووشدا، ليرەدا ئەگەرئىكى جياواز ديتە پيشەووە. ترس لە مردن شتىكى ناشايستەى، چونكە مردن شتىكى ھەتمىيە. بەلام ئەووەى كە بە ھىچ

جۆرئىك ھەتمى نىيە، ئەووەى كەى بە تايەت ئيمە دەمەين. بەو واتايە، ئەووەى كە ئيمە دەيىت لى بترسين، نايىت لە دەستدانى ژيان يىت، بەلكو زياتر دەيىت ئەو ئەگەرە يىت كە ئيمە لەوانەى زووتر ژيانمان لە دەست بەدين وەك لەووەى درەنگتر بەمەين.

بىر لەم تيرامانە بەكەرەووە: بۆ نموونە تۆ لە ئاھەنگىكدايت، ئاھەنگىكى زۆر خۆش، تۆش ئاواتەخوازيت كە زياتر بەيىتەووە، بەلام ئاھەنگەكە لە قوتابخانەى كەدا دەگىرئى. دايكت تەلەفونت بۆ دەكات و يىت دەلئيت كە كاتى ئەووە ھاتووە بگەرئەووە بۆ مالاووە. لەوانەى لە مالبوون شتىكى ئەوئەندە خۆش نەيىت، بەلام ھىچ شتىكى خراپيش روونادات ئەگەر لە مالاووە يىت. ئەووەى كە ليرەدا ھەيە ئەووەى كە تۆ ھەزەت دەكرد لە ئاھەنگەكە بەيىتەووە.

تۆ ئىستا وا دايىنى كە دلئايەت لەووەى كە لە نيوە شەو دا تەلەفونت بۆ دەكړئ. لەو كاتەدا، وابزانم ھىچ شتىك نىيە لە ئارادا تا لى بترست. بەلام ئەگەر زانىارى تۆ بەس ئەوئەندە بوو كە دايكت لە نيوان سەعات ۱۱:۰۰ بۆ ۱۲:۰۰ نيوەشەو تەلەفونت بۆ دەكات، لەو كاتەدا دەيىنين كە مەرجى ترسى «شايستە» ھاتە دى. بەو واتايە ئەمەش شتىكى خراپ روودەدات و ئەگەرئىكى زۆريش ھەيە كە ئەو شتە رووبدات. لەو كاتەدا ترس تا رېژەيەك، شتىكى مانادارە. لەووش دەيىت ئيمە ھەمان لىكچوونمان ھەيىت سەبارەت بە ترس لە مردن. لەوانەى، ترس لە مردن، مانابەخش يىت ئەگەر ھات و تايەتمەندىەكى پيشىنى-نەكراوى تيدا يىت.

دەرخستى جياوازی زۆرتر لەم روووەو لەوانەى يارمەتيدەر يىت بۆ باشتر تىگەيشتن. ئايا من دەترسم لەووەى كە زوو دەمەم؟ ئەمەش بەو واتايەى كە لەو ماووە ديارىكراووەى كە دەيىت تياى بژيم، مردن زووتر ديت وەك لەووەى كە درەنگتر بەمەين. يان ئەووەتا من بۆيە لە مردن دەترسم، چونكە لەوانەى بە لاوتى بەمەين. ئەمەش بەو واتايە ديت كە مردن بۆ من زووتر

دیت لەچاو كەسانى دىكە. ئەم شتووازە جياكردنەوانەى ترس لە مردن زۆر گرنگە لە روانگەى ئەووەى بزائين كە چ ئاستىكى ترس شايستەى بە مردن تا ھەمانىيت، كەى ئەو ترسە لە جىي خۆيداىە كە ھەمانىيت.

بۆ نموونە، كاتىك سەيرى (ترس لەووەى كە بە گەنجىتى بەمەين) دەكەين، كۆمەلە شتىكى تيدا دەدۆزىنەووە. پيش ھەموو شتىك، ئاشكرايە كە ئەگەر تۆ كەسيكت كە تەمەنىكى ناوئەندى ھەيە، (ترس لەووەى كە بە لاوى بەمەين) شتىكى زۆر بيمانايە. تەنانەت لەناو گەنجەكانيشدا، ئەگەرى ئەووەى كە بە لاوى بەمەين زۆر كەمە.

كاتىك تەمەن دەكەيت و پير دەيىت، ئەگەرى ئەووەى كە لە ھەر كاتىكدا بەمەين زياتر دەيىت. بەلام لەو كاتەدا، ترس لەووەى كە تۆ زووتر دەمەين وەك لەووەى درەنگتر بەمەين، لە جىي خۆيدا نىيە. تەنانەت كەسيكى تەمەن ۸۰ سال، ئەگەرى لە سەدا ۹۰ى ئەووەى ھەيە كە بەلايەنى كەمەووە چەند سالىكى دىكەش بژى.

ھەلبەتە لەلاى پەكەوتە و پيرەكان، ترس لە مردنى پيشوخت، دەتوانيت مانا بەخشيت. بەلام بۆ ئەوانەى كە پير و پەكەوتە نين، وابزانم شتىكى نابەجىيە. ئەگەر تۆ بە گوێرەى پىويست لە تەندروستىيەكى باشدايت و بە من دەلئيت كە تۆ (لە مردن توقيوت)، لەو كاتەدا ئەووەى كە من دەتوانم لە وەلامدا پىتي بليم ئەووەى كە بليم: «بروات پىدەكەم»، بەلام تۆقين شتىكى شايستە نىيە. بە گوێرەى ئەو راستيانەى كە دۆزراووەتەو، ئەو جۆرە ترسە ھىچ مانايەكى نىيە.

تبيىنى: بەشى يەكەمى ئەم بابەتە لە ژمارە ۵۴ى گوڤارى زانستى سەردەمدا بلاو بۆتەو.

لە ئىنگليزىيەووە: گۆران ئىبراھىم

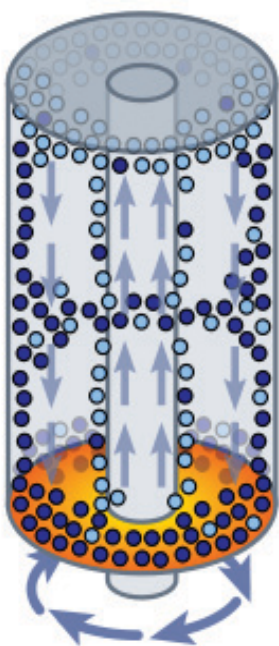
سەرچاوە:

New Scientist no.2887، 2012



# پیتانی یورانیم

جوان محەمەد رەوف



يورانيۆم سووتەمەنى سەرەكى تۆرباينە ناوكىيەكان و بۆمباى ناوكيشە.

مىژووى دۆزىنەوہى توخمى يورانىۆم

زانای كىمىيائى ئەلمانى «مارتن كلابروس» يەكەم كەس بوو كە لە ساڵى ۱۷۸۹دا توخمى يورانىۆمى لە «بشبلند» دۆزىيەوہ. يورانىۆم كانزاىەكى تارىكە و پەنگىكى پەشى شىنباوى ھەيە، زانا كلابروس ئەو ناوہى لە ناوى ھەسارەى ئۆرانتوسەوہ وەرگرتووە كە لە ساڵى ۱۷۸۱ دا دۆزرايەوہ. لە ساڵى ۱۸۴۱دا زانای كىمىيائى فەرنسى «يۆگىن بلىگۆ» يورانىۆمى پوختى لە «بشبلند» بەدەست ھىنا.

ساڵى ۱۸۹۶، زانای فىزىيائى فەرنسى «ئەنتوان ھىترى بكويرىل» ئەوہى دۆزىيەوہ كە يورانىۆم توخمىكى

**ئەوہى** لەم رۆژانەدا سەرنجى دەزگاكانى راگەياندن بىدات، بە ھەموو جۆرە كانىيەوہ، بۆى دەردەكەوێت كە بەردەوام باس لە پىتاندى يورانىۆم Uranium Enrichment و تەكنىكى چەقەدەرکردن centrifuge دەكەن، زاناو توێژەرەوہ و پىپۆرانى ئەو بوارە، بە باشى لەو زاراوانە تىدەگەن كەسانىكى دىكەش كەمتر، بەلام زۆربەى خەلك، لىيان تىناگەن، بۆيە ھەول دەدەم لەم بابەتەدا بەكورتى تىشكىك بخەمە سەر ئەو بابەتانە.



تېشكەدەر. ئەو يەكەم دۆزىنەۋە توخىمى تېشكەدەر بوو لە مېژوودا. سالى ۱۹۳۵، زاناي فيزييى كەنەدى «ئارسەر دىمبستەر» يورانيۇمى ۲۳۵ U235 دۆزىيەۋە، سالى ۱۹۳۸ ھەردوو زاناي كىمىيى ئېلمانى «ئۆتۆھان» و «فېرتز ستراسمان» يورانيۇمىيان لە يەكەم كەرتكردى ناوكىي دەستكرددى بەكارھىتا. سالى ۱۹۴۲ زاناي فيزييى ئىتالى «ئەنرىكو فېرمى» و يارىدەدەرەكانى لە زانكۆى شىكاگو، توانىيان يەكەم كارلىكى ناوكىي زنجىرەيى دەستكردد بەدەست يېتىن بە بەكارھىتانى U235 وەك ماددەي كەرتبوون. ئەو كارانەي فېرمى، بوو ھۆى داھىتانى بۆمباي ناوكىي و بەكارھىتانە ئاشتىيەكانى



يورانيۇمى پىتېنراو  
بە پېژەي ۳٪ تا ۵٪  
يورانيۇمى ۲۳۵ى تىدايە،  
كە شىاۋى كەرتبوونى  
ناوكىيە بەكاردەھىتېرى لە  
كارپېكارە ناوكىيەكاندا  
بۆ بەدەستەھىتانى وزەي  
كارەبا لە پېگاي ئەو  
ھەللى ئاۋەي كە لە  
بوون بە ھەللى ئاۋىكەۋە  
دروست دەبىت كە لە  
كارپېكارەكەدايە

دىكەي يورانيۇم. لە سەرەتاي ھەفتاكانى سەدەي پابردوۋە دەست كراۋە بە دروستكردى وىستگە ناوكىيەكان بە مەبەستى بەرھەمھىتانى وزەي كارەبا. تا ئىستا زىاد لە ۳۰ دەۋلەت لە وىستگانەي ھەيە، ژمارەكەش لە زىادبووندايە.

#### پىتاندى يورانيۇم

لە سايى «ويكىيىدا»ى غەرەبىدا ھاتوۋە: پىتاندى يورانيۇم، برىتيە لە كردارى جياكردنەۋەي U238 و U235 و بە ھۆى دەركردى چەقىيەۋە «سەنتەر فېوچ» دەبىت كە گازى يورانيۇم «ھكسا فلورايد»ى تىدا بەكاردىت و يورانيۇمەكە لە دۆخى گازىدا بەرەو ئامىرى سەنتەرفىوچەكە دەپوات. لەناو لولەكەكەدا يورانيۇمى ۲۳۸ كە قورستەر، لە بنى لولەكەكەدا دەنىشيت و يورانيۇمى ۲۳۵ كە سوكتەر، لە ناۋەپاستى لولەكەكەۋە

و بۆ سەرەۋە،  
كۆدەبىتەۋە.

ئامىرەكە ۵۰ تا  
۷۰ ھەزار خول  
دەخسوات لە  
دەقەيەكدا. ئىنجا  
U235 پىتېنراو  
دەنىررى بۆ  
سەنتەرفىوچىكى  
دىكە، لەۋىش  
بە ھەمان  
شىۋەي پىشۋە،  
گازى دىكەي  
تىدەكرى و ۋەك  
جارى پىشۋە و

يورانيۇمى ۲۳۸ى بۆ جارىكى دى، لىن  
ۋەردەگىرەتەۋە.

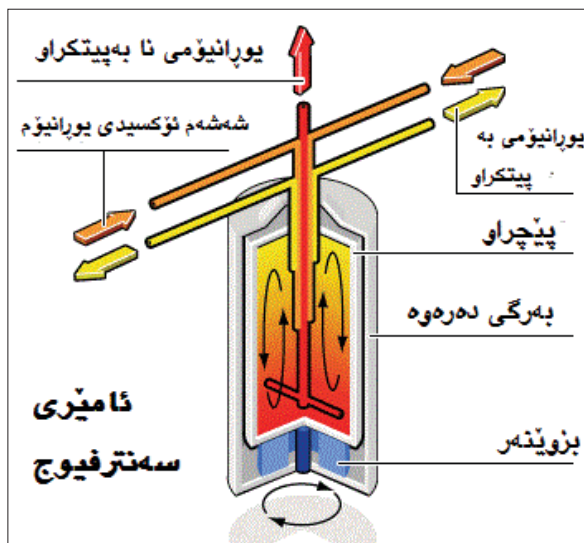
يورانيۇم توخىمىكى كانزايە و لە  
سروشتدا زۆرە. لەپروۋى كىمىيەۋە  
ئالۇزترىن كانزاي ناسراۋى سەر پوۋى  
زەۋىيە، چونكە لە دەيان توخىمى دىكەي  
بەيەكداچو پىكدىت.

گەردىلەي يورانيۇم ئالۇزترىن گەردىلەيە!  
ھەر گەردىلەيەكى يورانيۇم ۹۲ پړوتونى  
لەناو ناوكدا ھەيە، بەلام ژمارەي  
نيوترونەكان بە پىي جۆرى ھاۋتاكاني  
دەگۆپى. يورانيۇم دوو ھاۋتاي ھەيە،

يورانيۇمى ۲۳۵، ژمارەي نيوترونەكانى  
۱۴۳ نيوترونە. يورانيۇمى ۲۳۴ تەنيا  
۱۴۲ نيوترونە، بەلام ھاۋتاي ۲۳۸ تەنيا  
۱۴۶ نيوترونى ھەيە، واتە بارستەژمارەي  
يورانيۇم دەبىتە  $۱۴۶ + ۹۲ = ۲۳۸$ .

يورانيۇمى سروشتى بە پرى زۆر كەم لە  
سروشتدا ھەيە، بە پېژەي ۳ گم لە يەك  
تەندا لە توپكىلى زەۋى و بە پېژەي ۳  
ملگم لە يەك تەندا لە ئاۋى دەريادا ھەيە.  
ئەو توخىمە سروشتىيە بە شىۋەي دوو  
ھاۋتاي ۲۳۸ و ۲۳۵ ھەيە و بە زۆرى لە  
كەنەدا و ئەمەرىكا باشورى ئەفەرىقىا و  
ئوستراليا و نەيجىريا ھەيە.

يورانيۇمى سروشتى U، بە گەردىلە  
قورسەكانى ھاۋتاي ۲۳۸ تىرە و  
پېژەكەي ۹۹.۳٪ ي پىكدىتت  
و ۰.۷٪ ي دىكەي ئەو يورانيۇمە  
سروشتىيە، برىتيە لە ھاۋتاي ۲۳۵ كە



سووكتەرە و ئەم ھاۋتا سووكةيانە كە  
بەكاردىت لە كارپىكارى ناوكىدا،  
ھاۋتاي دىكەي سووكتى ۋەك  
U234 كە بە پېژەي ۰.۰۱٪  
يورانيۇمە سروشتىيەكە پىكدىتت.  
كردارى پىتاندىش برىتيە لە  
زىادكردى پېژەي ھاۋتا سووكةكان  
لەپرى چەند تەكنىكەۋە ۋەك  
تەكنىكى ئالوگۆپى گازى و  
بەكارھىتانى ئامىرى سەنتەرفىوچ،  
ھەروەھا بە بەكارھىتانى  
تىشكى لەيزەرىش كە شەپۇلى





U235 كە سوكترن سەردە كەون ئىدى بەو جۆرە يورانيۇمى پىتتىراو بەدەست دىت بە برى زۆر و باش. بە كارھىتانه كانى يورانيۇمى پىتتىراو يورانيۇمى بە پىتكراو لە زۆر بواری ژياندا بە كاردەھىتريت وەك:

۱- بە كارھىتان لە بواری ئاشتیدا: يورانيۇمى پىتتىراو بە پىژەى ۳٪ تا ۵٪ يورانيۇمى ۲۳۵ى تىدايە، كە شياوى كەرتىبونى ناوكىيە بە كاردەھىتريت لە كارپىكارە ناوكىيە كاندا بۆ بەدەستھىتانی وزەى كارەبا لە پىگای ئەو ھەلىمى ئاوەى كە لە بوون بە ھەلىمى ئاوپكەوۋە دروست دەپىت كە لە كارپىكارە كەدایە.

۲- لە بواری جەنگىدا: يورانيۇمىكى پىتتىراو كە بە پىژەى ۲۰٪ تا ۹۰٪،

يورانيۇمى ۲۳۵ى تىدايە، ئەویش بە پىجى جۆرى چەكە كە، دەتوانىر بە كارھىتريت بۆ دروستكردنى چەكى ناوكى وەك بۆمبا و كلاوۋى ئەتۇمى.

ئىستائەو دەولەتانهى خاوەنى چەكى ناوكىن، بە پىزەندى، ئەمەرىكا، روسيا، بەرىتانيا، فەپەنسا،

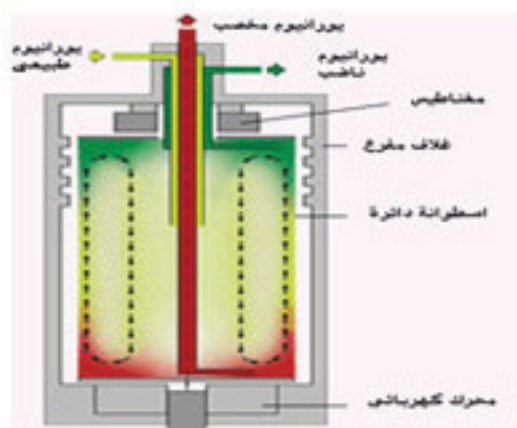
چىن، ئىنجا ئىسرائىل، ھىندستان، پاكستان و كۆرىياى باكور. لەم دوايىنەشدا ناوى ئىران كەوتۇتە ناو ناوانەو، ھەرچەندە دەسلەتدارانى ئىرانى خۇيان جەخت لەو دەكەنەو كە ئەوان يورانيۇمى پىتتىراو بە تەنيا لە بواری ئاشتى و ئاوەدانىدا بە كاردىتن.

### سەرچاوەكان:

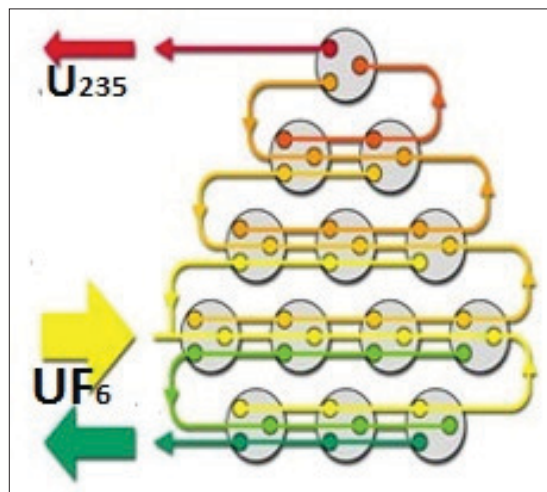
<http://www.qlbna.com/vb/qlbna5146.html>.  
<http://www.onislam.net/arabic/health-a-science/science/9208220%23-02-2006-00-00-00.html>.  
<http://ar.wikipedia.org/wiki/85>

زنجىرەيكە لە ئامپىرەكانى پەستاندا دەبرىن و بەرەو ژمارەيكەى زۆر لە لولەكى كونۇچكەدار، چونكە گەردىلەكانى U235 سوكترە لە گەردىلەكانى U238، بۆيە ئەوان لەو كونۇچكەنەو دەگەنە تەوژمەكەى دىكە و پىژەيان زىاد دەكات و كرادارە كە بەو جۆرە بەردەوام دەپىت تا برىكى باش لەو يورانيۇمە پىتتىراو بەدەست دەھىتريت.

ئامپىرى سەنتەر فىوچ-ىش برىتتە لە بەرگىكى لولەكى خالىكراو



لە ھەوا، لەناویدا لولەكىكى دىكە بە خىرايەكى گەورە بە ھۆى ماتورىكى كارەبايەو كە لە بنى ئامپىرەكەدایە دەخولتەوۋە ھىزىكى لىكخشاندى زۆر كەمى ھەيە و وەك ئەوۋەى كە ھەرنەپىت وایە و لە بەشى سەرەویدا موگناتىسىكى بەھىز ھەيە. پىتاندىكە بە پىگای سەنتەرفىوچىش دەكرى، ئەوۋەش بە بردنى ھەكسا فلۇرايدى يورانيۇمەكە بە UF6 بە نىو لولەكى گەورەدا كە بە خىرايى گەورە دەخولتەوۋە و پىكەوۋە بەستراون و كاتىكىش گازەكە بە نىواندا دەبرى، يورانيۇمى 238 235 بە ھۆى قورسى گەردىلەكانىو دەنىشپىت و گەردىلەكانى جۆرەكەى دىكەيان



كارۋموگناتىسىيە، كارەكە ئەنجام دەدرى. ئەمەرىكا يەكەم ولات بوو كە تەكنىكى سەنتەرفىوچى بەكارھىتا لە پىژەى «مانھاتن» بۆ دروستكردنى يەكەمىن دوو بۆمباى ناوكى لە جەنگى جىھانى دووۋەمدا، كە دران بە ھەر دوو شارى ژاپونى ھىرۇشىما و ناكازاكىدا و بوو ھۆى خۆبەدەستەوۋەدانى ژاپون و كۆتايىھاتنى جەنگى دووۋەمى جىھانى لە سالى ۱۹۴۵دا.

ئەمپىر ئەو تەكنىكە بە زۆرى بە كاردەھىتريت، چونكە ئاسانتەرە و تىچوۋشى كەمە. لە قۇناغى يەكەمى پىتاندىكەدا يورانيۇم ئوكسىد U3O8 كە لە روۋى بازىرگانیوۋە بە كىكى زەرد دەناسرى، دەھىتريت و بە باشى دەھارپىر و لەگەل گازى فلورىن تىكەل دەكرى بۆ دروستكردنى ھەكسا فلۇرايدى يورانيۇم UF6 كە دەتوانىر لە دۇخى گازى يان شلى و يان رەقى ھەلگىرى بە پىپى پلەى گەرمى و پەستان. كىردارى ئالوگۇرە گازىيەكەش بۆ پىتاندى يورانيۇمەكە، بەوۋە دەپىت كە ھەكسا فلۇرايدى يورانيۇمەكە UF6 بە گەرمكردن دەگۇررى بۆ گاز، پاشان ئەو گازە بە دوو تەوژمى گازى پىچەوانەدا دەبرىن و دواتر بە دوو تەوژمى جىاكراوۋەدا دەبرىن، بەمە كىردارى ئالوگۇرى گازى روودەدات و U235 لە يەكىكەنەوۋە دەگاتە ئەوۋى دىكەيان و دوو تەوژمەكە بەسەر

# وېستگى ناوكى

## جەمال محەمەد ئەمىن

بۇ بەدەستەيتىنى وزەى كارەبا لە وېستگە كانى بەرھەمەيتانەو، پىتويستمان بەوۋىيە تۇرپانەكان بە وزەيەك بخەينە گەر، وەك بە كارەيتانى سووتەمەنى، تافگەكان، ھىزى با. دواترىش يەككى دىكە لەو ھۆيانەى مرۇف دايھىتاو بەكارەيتانى وزەى ناوكىيە. لە جىھاندا پىژەى ئەو وېستگە كارەبايانەى كە بە وزەى ناوكى كاردەكەن دەگاتە ۱۷٪، بۇ نمونە لە فەرەنسا پىژەى ۷۵٪ ى بەرھەمەيتانى وزەى كارەبا پىشتى بە وزەى ناوكى بەستوۋ، بەلام ئەو پىژەى لە ئەمەرىكا دەگاتە ۱۵٪. بەپىي ئامارەكانى ئاژانسى نىودەولەتتى وزەى ئەتۇم، ژمارەى وېستگە ناوكىيەكان لە ھەموو جىھاندا دەگەنە ۴۰۰ وېستگە، كە ۱۰۰ دانەيان لە ئەمەرىكا. بە وزەى ناوكى بەكاردەھىترى بۇ بەدەستەيتانى گەرمىي پىتويست لە ميانەى كارلىكە ناوكىيەكان، بە ھۆى يورانىۋمى تىشكەرەو، ئەو گەرمىش بەكاردىت بۇ كاردەھەلمى ئاۋ و ئەو ھەلمەش بەكاردىت بۇ ئىشپىكردى تۇرپانەكانى بەرھەمەيتانى وزەى كارەبا.

### يۇرانيۇم چىيە؟

پىش ئەوۋى باس لە وېستگە ناوكىيەكان بىكەين، پىتويستە كەمىك زانىاريمان ھەيتت دەربارەى توخمى يورانىۋم، كە بىرپەشتى وېستگە ناوكىيەكان، يورانىۋم لەگەل بەدەيتانى زەويدا، بەدى ھاتوۋە و توخمىكى بىنەرەتتە لە پىكھاتەى ئەستىرەكان و لە گەشە يەكەمىنەكانى گۆى زەوى، لە تەقىنەوۋەى ئەستىرە كۆنەكان، تۇز و گەردى ئەو ئەستىرەيەى يورانىۋمى تىدا بوۋە گەشتوۋەتە زەوى.

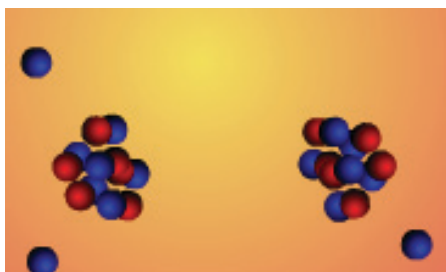
يورانيۇم چەند ھاوتايەكى ھەيە وەك  $U^{238}$  كە چالاكىي تىشكاوهرى زۆر گەورەى ھەيە و نىۋەتەمەنى دەگاتە ۵۰ بىلۇن سال<sup>۱</sup>. ھەرۋەھا  $U^{235}$  و  $U^{234}$  ھەن، بەلام لە سىروشتدا پىژەى  $U^{238}$  زۆرتەرە و دەگاتە ۹۹٪. ھاوتاكاني دىكەى يورانىۋم  $U^{235}$  و  $U^{234}$ ، دەگمەن و كەمن و لە ئەنجامى تىشكدان و دەرچوۋنى تەئۆلكەكانى ئەلفا و بيتاۋە  $U^{238}$  دەگۆررى بۇ ئەو جۆرە ھاوتايانە و ئەوانىش لە ميانەى زىنجىرەيەك گۆرپانى ناوكىيەوۋە دەگۆرپىن بۇ توخمى قورقوشم! يۇرانيۇمى  $U^{235}$  ئەو يورانىۋمەيە كە سىفەتتىكى زۆر گىرنگى ھەيە، واى لى كىردوۋە گىرنگى زۆرى ھەيتت لە

۱- نىۋە تەمەنى توخمىكى تىشكدەر، بىرتىيە لەو كاتەى پىتويستى بۇ ئەوۋى نىۋەى بىرى ئەو توخمە تىشكدەرە بگۆرپت بۇ ناتىشكدەر.

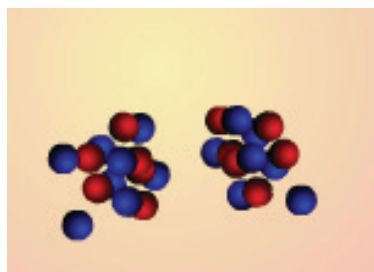




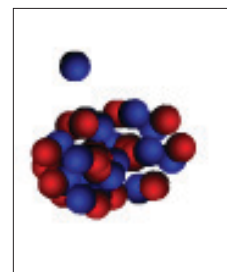
كارپىكەرە ناوكىيەكان و بۆمباي ناوكىدا، ئەۋىش ئەۋەيە كە شى دەپتەۋە بۇ  $U_{238}$ ، بەلام ھاۋتا  $235$  بەكە لەخۆۋە تىشك دەدات و بە تىپەپوۋنى كات و دەتۈنرئ دەست بەسەر شىۋونەۋەكەيدا يان لەتبونەكەيدا بگىرئ، ئەۋىش لە ميانەي بۆردومانكردن بە نيوترونى سەرەست، كە دەيانمژئ و ناوكەكانيان لەت دەبن. ۋەك لە ۋىتەكەدا ديارە نيوترونىكى سەرەست ئاراستەي ناوكى  $U_{235}$  دەكرئ ناوكەكەش كەرت دەپت بۇ دوۋان و لە



لە ئەنجامى كەرتبونەكەۋە سى نيوترون و گەرما و وزەيەكى زۆر و تىشكى گاما دەرەپەپت



ناوكى يۇرانيۋمەكە راستەۋخۆ لەت دەپت بۇ دوۋان



نيوترون خۆي دەدات بە ناوكى يۇرانيۋمى  $235$



يۇرانيۋم



گۈرۈزەكە لە يۇرانيۋم كە بە نيۇياندا ماددە دەست بەسەرداگىرە كە دەپت

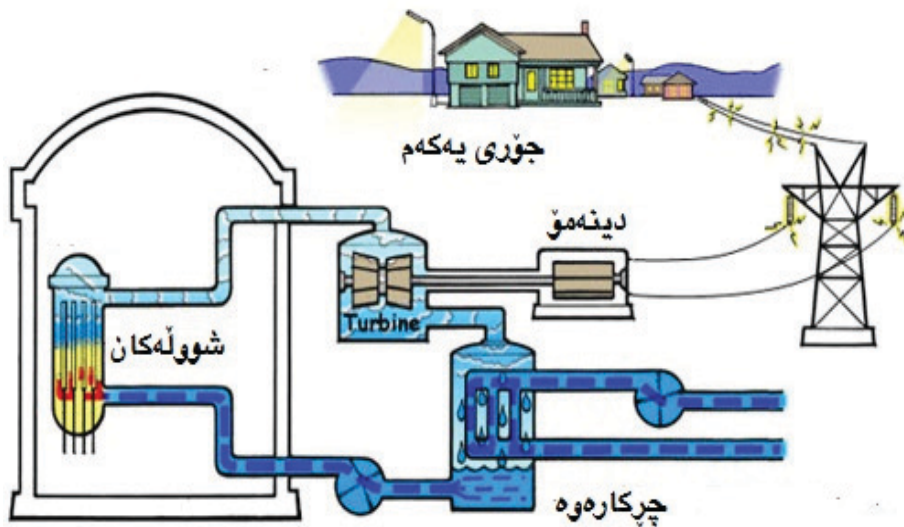
ئەنجامدا سى نيوترون، ھاۋپئ لەگەل گەرما-وزەيەكى زۆر و تىشكى گاما دەرەپەپنەۋە، ئىنجا ئەۋ نيوترونە دەرچۈانە بەردەۋام خۆيان بە ناوكەكانى  $U_{235}$  دىكەدا دەدەن و زنجىرەيەك لە كەرتبونى بەردەۋام دروست دەكەن.

### لەنيۇ كارپىكارى ناوكىدا

زانرا چۆن لە بنەما سەرەككىيەكانى بەدەستەتئانى وزە، بۆچى  $U_{235}$  لە كارپىكەرەكاندا بەكاردپت و چۆن دەپتە سوۋتەمەنى گرنكى كارپىكەرە ناوكىيەكان. ئىستا با بزائين چۆن لەناو كارپىكەرەكاندا كۆنترۆل دەكرئ. يۇرانيۋمەكە بە شىۋەي كەپسولى خرى بچووك بە تيرەي  $3$  سم ئامادە دەكرئ، ئەۋ كەپسولانەش لەسەر يەكتر رىزدەكرين بە جۆرئك شىۋەي شوۋلىكى دريژ ۋەردەگرن، ئەۋ شوۋلانەش بە شىۋەي گۈرۈزەيان لئ دەكرپت و نوقمى ناۋ ئاۋى لوۋلەككە دەكرين لەژىر پەستانىكى زياتر لە پەستانى ھەۋا. ئاۋەكە بۇ ئەۋەيە پۇلى سىستىمى ساردكردنەۋە بۇ يۇرانيۋمەكە بىيىت، ھەرۋەھا بۇ كۆنترۆلكردنى كارلىكە لەتبونە زنجىرەيەكە كە بەي ۋەستان بەردەۋام دەپت. ماددەيەك بەكاردەھتئ بۇ مژىنى نيوترونەكان كە بە ماددەي كۆنترۆلكار دەناسرئ و ئەمىش ھەر بە شىۋەي شوۋلە و بە گوپرەي گۈرۈزە شوۋلەكانى يۇرانيۋمەكە دەجولئئ كە بە راكيشانى بۇ دەرۋە دەپتە ھۆي زيادكردنى كارلىكە لەتبونە ناوكىيەكە و بە خستەۋە ناۋەۋەشى بۇ نيۇ شوۋلەكانى يۇرانيۋمەكە، كارلىكەكە كەم دەكرتەۋە. بەي بوۋنى ئەۋ ماددەيە، پلەي گەرمىي كارپىكەرەكە، ھەرچەندە لەنيۇ ئاۋىشدايە، ھىندە بەرز دەپتەۋە كە دەپتە ھۆي تەقاندەۋەي و ۋودانى كارەساتى گەۋرە!

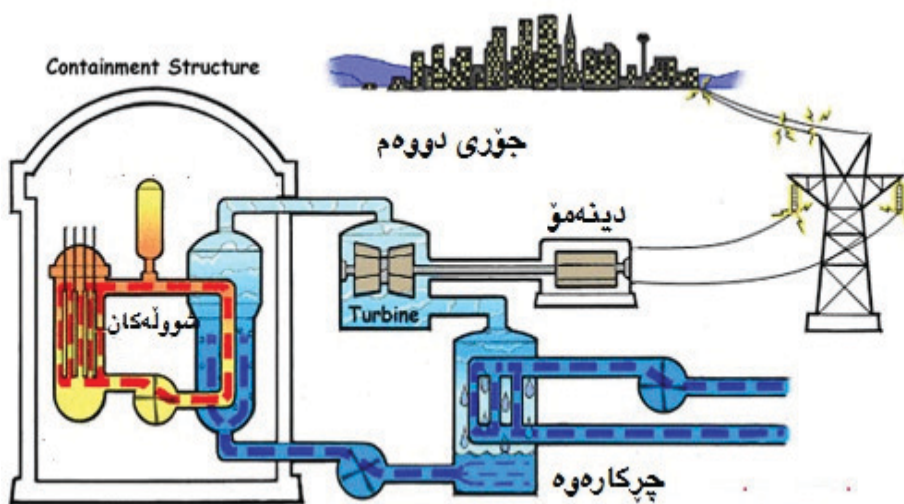
يۇرانيۋمى  $235$  بەسەرچاۋەيەكى گرنكى گەرمى دادەنرئ، كاتىك كارپىكەرەكە دەست بە كار دەكات گەرمىيەكى زۆر پەيدا دەپت، دەپتە ھۆي ھەلماندى ئەۋ ئاۋەي بۇ ساردكردنەۋەي كارپىكەرەكە بەكاردپت، و ئەۋ ھەلەمش بەكاردپت بۇ ئىشپىكردنى تۇربانىي وزەي كارەبا. ئىتر بە شىۋەيەكى بەردەۋام وزەي كارەبا لە پىنگاي ئەۋ كارپىكەرە ناوكىانەۋە، بەرھەم دپت.





بىرۈكەي فېزىيالىي  
ھەر كارپىكارىكى  
ناۋكى، ھەر ھەمان  
بىرۈكەي كارى ھەمو  
كارپىكارەكانى دىكەيە،  
بەلام دوو سىستىمى  
ساردكردنەۋەي جىاۋاز  
ھەن لە يەكەمىندا ئاۋىكى  
پەستىۋراۋ بە كاردىت  
كە پەلى گەرمىەكەي  
بۇ سەدان پەلى گەرمى  
بەرزەدەبىتەۋە پىش  
ئەۋەي بىتتە ھەلم، ئەو  
ئاۋە پەستىۋراۋەش ۋەك  
سەرچاۋەيەكى گەرمى

بە كاردىتەۋە بۇ بەھەلمەكردنى ئاۋىكى دىكەي لەو ئاۋە ساردكەردەۋەيەكەۋا لە ھەۋزىكى دىكەدايە ۋ لە جۆرى  
دوۋەمىندا راستەۋخۇ ئاۋى ساردكەردەۋە دەكرىتە ھەلم ۋ تۈرىنەكانى پىن دەخرىتە گەپ، واتە يەك سۈرى سەرەكىي  
دەبىت، نەك دوۋان ۋەك ئەۋەي پىشۋو.



لە كۆتايىدا جىي  
خۇيەتى ئامازە بدەين بە  
ئەگەرى ئەو زىاننانەي  
كە لەۋانەيە پروو بدن،  
ئەگەر ھەلەيەك لە  
كارپىكارە ناۋكىەكاندا  
پروۋىدات. بەكارھىتەنى  
كارپىكارى ناۋكى، بۇ  
بەرھەمەتەنى ۋزەي  
كارەبا، بە سەرچاۋەيەكى  
پاكزو پوخت دادەنرى  
بۇ ژىنگە، بە بەراۋورد  
لەگەل سوۋتەمەنى ئاسايى  
ۋەك پەتۈل ۋ خەلۈز كە  
پاشەپۇي گازىي ژەھرىن  
ۋ زىانداريان ھەيە بۇ

ژىنگە، لەگەل ئەۋەشدا گەر كەمتىن ھەلە لە كارپىكارى ناۋكىدا پروۋىدات، ئەۋە دەبىتە ھۆي كارەساتى مۇۋىي زۇر  
گەۋرە ۋ ئاكەمەكانى زۇر خراب دەبىت، ۋەك كارەساتەكەي چىرنۇفل لە سالى ۱۹۸۶دا كە بوۋە ھۆي ئەۋەي ھەزاران  
تەن لە ماددەي تىشكەدەر دەربىچىت ۋ بىتتە ھۆي پىسكردنى ھەۋا ۋ ھەروەھا ئەۋ پاشەپۇي ناۋكىەي لە كارپىكارەكانەۋە  
دەردەچن ماددەي زۇر مەترىسدارن ۋ كارىگەرىيان بۇ ھەزاران سال دەمىتتەۋە ۋ پزگارېۋون لىيان ھەروا ئاسان نايت،  
ھەروەھا گواستەۋەي ئەۋ پاشەپۇي ناۋكىانە كارىكى پز مەترىسيە، ھەرچەندە تا ئىستا كارەساتىكى ۋا لەو پروۋەۋە پروۋى  
نەداۋە كە شايانى باس بىت، لەبەر ئەۋ ھۆيانەي پىشەۋە تا ئىستا زۇر پىشت نابەستىرەت بە ۋزەي ناۋكى بۇ بەرھەمەتەنى  
ۋزەي كارەبا ۋ لە ھەمو جىھاندا تەنبا ۱۷٪ ى ۋزەي كارەبا لەپىي كارپىكارە ناۋكىەكانەۋە بەرھەم دىت.

سەرچاۋە:

<http://www.lo3m.com/vb/showthread.php?t=105895>  
[www.hazemsakeek.com](http://www.hazemsakeek.com)



# وزەى ئەنتۇم ياسا

د. محەمەد محەمەد عەبدوللە تىف



پىكىخستىن و بەكارهيتانى وزەى ئەتۇمى، بە شىۋەبەكى ئاشتىيەنە، سەرچەم بوارەكانى سەر بەم وزەيە دەگىتە خۇى، بەكارهيتانى ئەتۇم بۇ بەرھەمەيتانى وزەى كارەبا، بەشىكى گىنگى ئەم ياسايە لەخۇ دەگىت، ئەم ياسايە دوو بنەماي گىنگى ھەبە، ئەوانىش: دامەزراۋە ئەتۇمىيەكان و سەلامەتتى ئەتۇمىيە.

پىرسارىك دىتە پىشەۋە، ئايا بەكارهيتانى وزەى ئەتۇمى بۇ بەرھەمەيتانى وزەى كارەبا كۆكە لەگەل بنەماكانى دىموكراتىيەت يان نا؟ بە مانايەكى دىكە ئايا پەرلەمان دەتوانىت دەست بخاتە نىو

بوارەش كاردانەۋەى خۇى ھەبىت. لە سەدەى يىستەمەۋە كۆمەللىك پىكارى ياسايى نىشتىمانى و پىكىخراۋى نىۋەولەتى و دەزگاي تايەت بە وزەى ئەتۇم دامەزراۋە بە ئامانجى دارشتى چوارچىۋەيەكى ياسايى بۇ وزەى ئەتۇمى كە بتوانىت ئەم وزەيە پىك بخات و بۇ مەبەستى ئاشتىيەنە و بە جۆرىك لە لايەكەۋە ھانى پەرەپىدانى ئەم ياسايە بدات، لە لايەكى دىكەشەۋە بەكارهيتانىشى سەلامەت بىت بۇ مەرۇف و زىنگە و زىيانى داھاتو. بوونى چوارچىۋەيەكى ياسايى بۇ

**گەردىلە** بۇ مەرۇفايەتى ئاسۋى نوپى كىردەۋە و ۋەك ئەنىشتاين دەلىت؛ «گۆرۈنى بەسەر تەۋاۋى زىيان و سەردەمەكەدا ھىتا و بە جۆرىك ئەم سەردەمە سەردەمى ئەتۇمە»، بۇيە ئاسايە ۋەك ھەر بوارىكى دىكە، ياسا بۇ ئەم

ئەم وزەيەو؟ ئەي ھاۋالاتيان توانستى ئەو ھەيە لە ڤىڭەي ڤىفراندۆمەو ڤارەنۋوسى ئەم وزەيە ديارى بکەن يان دوابريار و دواھەلۆيست لە دەست حکومەت خۇيدايە؟ ئاشکرايە ڤالاکيى ئەتۆمى ڤالاکيە کى مەترسیدارە، بۆيە پئويست دەکات ياسايە کى تاييەت بە خۆى و بەرپرسياريتى شارستانى ھەييت لە بەرامبەر مەترسيە کانى.

**يەكەم: ڤوارچيۋەي ياسايى بە کارھيتانى وزەي ئەتۆم، يان ياساي ئەتۆمى چيە؟**

۱- ناساندنى ياساي ئەتۆمى و ديارىکردنى ڤوارچيۋەي کەي:

بوونى ڤوارچيۋەيە کى ياسايى بۆ بە کارھيتانى وزەي ئەتۆمى و دانانى، پئويستى بە دوو تەوەر ھەيە، ئەوانيش، وزەي ئەتۆمى و مەترسيە کانى، زانراو کە کارىگەريى لەسەر تەندروستى و سەلامەتتى ھاۋالاتيان و ژينگە ھەيە، بۆيە پئويستە مەترسيە کانى بە پئو ڤرېن، ئەم مەترسيەنەش دەگەپتەو ڤالاکيى تيشکدانەو و مەترسيى کارەساتە ڤاوەرۋانکراو ڤان و سروشى ئالۆزى تەکنۆلۇزىيە وزەي ئەتۆمى، ئەم راسيتيە پئمان دەليت کە مەرج نىيە ئەو بئەمايەنەي ڤالاکيى پيشەسازى پئ ڤىڭ دەخرى بە ھەمان شپو ڤگونجيت بۆ وزەي ئەتۆمى. دوو ھەيە ميان ئەو ھەيە کە وزەي ئەتۆمى ئاسۆ نوئ دەکاتەو بە ڤووى بوارە گرېنگە کانى ژېرخانى ئابوورى و ھەو ڤيشەسازى و کشتو کال و بەرھەمھيتانى کارەبا و.... ھتە، بۆيە ڤالاکيى ئەتۆمى ھەنگاۋ دەنيەت بەرھە مەترسيى جياواز. وانا بوونى ڤوارچيۋەيە کى ياسايى، لە پئناۋى ڤىڭخستنى ئەم ڤالاکيە نەك قەدەغەکردنى، کارىکە لە پئويست زياترە.

ئەو ڤوارچيۋەيە ياسايەي کە ڤالاکيى ئەتۆمى پئ ڤىڭ دەخرى پئى دەلېن (ياساي ئەتۆمى)، دەتوانين بەم شپو ڤيشەسەي ياساي ئەتۆمى بکەين «کۆمەلېک بئەمان کە کار و ڤالاکيى کەس و لايەنى سروشى و مەعەنەي ڤىڭ دەخات کە پەيوەستن بە ماددەي

تيشکدەرەو کە سەرچاۋە کەي وزەي ئەتۆمى.

بابەتتى ياساي ئەتۆمى، ڤوارچيۋەيە کى ڤىڭخراۋ دەبەخشيت بە ڤالاکيى ئەتۆمى، بەجۆرېڭ ئەم ڤىڭخستە ئاراستە کراۋ يېت بە ئامانجى (لە ئىستادا) داينکردنى سەلامەتتى بۆ تاکە کەس و مولک و ماليان و ژينگەيان، بەم شپو ڤيشە ياساي ئەتۆمى جەخت لەسەر ئەم دوو پرنسيپ دەکاتەو.

ياساي ئەتۆمى بوارە کانى فراوانن و لە گرېنگرېنيشيان دامەزراو ئەتۆمى، گواستەنەو ڤاددەي ئەتۆمى، خۇپاراستن لە تيشکدانەو، سەرچاۋە تيشکدەرە کە بە کاردېن لە پزىشکى و پيشەسازيادا.

۲- تايەتمەندىيە کانى ياساي ئەتۆمى، ياساي ئەتۆمى بە دوو خاسيەتتى جياواز دەناسرېتەو، ئەوانيش، يەكەميان ياسايە کى نوئيە و دوو ھەيە ياسايە کە خوديتيە کى تايەت بە خۆى ھەيە، ئەو ھەيە پەيوەندى بە خالى يەكەمەو ھەيە ئەو ھەيە کە ياساي ئەتۆمى لقيکى نوئى ياسايە، دەستپىکى دەرکەوتنى ئەم ياسايە بۆ نيۋەي دوو ھەيە سەدەي ڤايردوۋ دەگەپتەو کە بلاۋکردنەو ڤىڭ کۆمەلېک ڤىڭا گەشەي بەم بوارە دا ۱۹۵۹ يە ياساي ئەمريکى بۆ وزەي ئەتۆمى سالى ۱۹۴۶ ناسراۋ بە ياساي مەکماھۆن، ياساي کەنەدى تاييەت بە ڤاۋدېريکردنى وزەي ئەتۆمى سالى ۱۹۶۶ و ياساي ئەتۆمى لە بەريتانيا، ياساي گشتى ۱۹۵۹ يە ئەلمانىيە يە کگرتوۋ لە بارەي بە کارھيتانى ئاشتىيەنەي وزەي ئەتۆمى و پاراستن لە مەترسيە کانى لە کاتى بە کارھيتانىدا.

ھەر لەم ماۋەيە دا کۆمەلېک ئازانسى نيۋدەولەتتى پىسپور لە وزەي ئەتۆمى دروستبون وەك ئازانسى نيۋدەولەتتى وزەي ئەتۆم سالى ۱۹۵۷، ئازانسى وزەي ئەتۆمى پاشکۆي ڤىڭخراۋى ھارىکارى و پەرەپئىدانى ئابوورى ۱۹۵۸ ocDE:AEN، کۆمەلەي ئەوروپى بۆ وزەي ئەتۆم ۱۹۵۷ euratom لە دوای ھەرسى کارەساتى three mile island ي وىلايەتە يە کگرتوۋە کانى

ئەمريکا لە سالى ۱۹۷۹ و کارەساتى چيترنوبل لە ولاتى ئۆکراين ۱۹۸۶ و کارەساتى فۆڭشيمى ژاپون سالى ۲۰۱۱، ياساي ئەتۆمى ئاراستە کەي و داھاتوۋە کەي گۆراني بەسەردا ھات.

ئەم کارەساتانە کاردانەو ھەبوۋ لەسەر ياساي ئەتۆمى لە دوو لايەنەو ە: يەكەميان زۆر بونى بزاڤى دەولەتان بە ئاراستەي دەرچوون لە وزەي ئەتۆم بۆنمۋنە ئەلمانىيە ۲۰۰۲، سويد ۱۹۷۷، بەلجىكا ۲۰۰۳، ئىتالىيە ۲۰۱۱. دوو ھەيە بريتيە لە دەرکردنى ڤيوشوئى نوئ بۆ سەلامەتتى ئەتۆمى، لەسەر ئاستى نيۋدەولەتيش چەند کۆنگرەيەك بە مەبەستى سەلامەتتى ئەتۆمى بە ستر، لە ئاستى نيۋخويشدا زۆرکردنى ڤيوشوئى زياتر لە لايەن دەسلالەتە کانى سەلامەتتى بۆ کارپىڭەرانى ويستگە کانى ئەتۆمى. ديارە ڤوودانى کارەساتە ئەتۆمى ڤان ھۆکارى ئەرپنى بوون لە گەشەکردن و پيشکەوتنى بئەما کانى ياساي ئەتۆمىدا. ئەو ھەيە تايەتە بە سياسەتتى دوو ھەيە خوديتيە کى تايەتتى ياساي ئەتۆمى بە جۆرېڭ ئەم خوديتيە، ناتوانيت ھەندېڭ ڤىڭا و بئەما قبول بکات وەك ڤرۇڤيسور Rainaud لە نووسراۋىڭىدا دەربارەي ياساي ئەتۆمى، پئى وايە ئەم ياسايە کارپىڭى گەورە نييە، ئەويش چونکە ھۆکەمە کانى خۆى لە ياساي ڤىڭەوتننامە نيۋدەولەتتە کەنەو کە ڤالاکيە کانى تايەت بە خولى سووتەمەنى ئەتۆمى ڤىڭەدخات، وەرگرتوۋە. لە کۆتايىدا پئى وايە کە ياساي ئەتۆمى تەواۋ و تېر نييە بەلکۈ ياسايە کە کەموکورپى ھەيە کە لە دوای چەند کارەساتىڭى ئەتۆمى ڤىڭىر بوو.

ئەم ڤەخنانە لە ئىستادا زيادە ڤويشى تىدايە بۆ خوديتيە تايەتتى ياساي ئەتۆمى دەگەپتەو بۆ پئويستبونى بە کارھيتانى وزەي ئەتۆمى، کە تەکنەلۇزىيە پيشکەوتوۋ، تەنانتە ئەگەر مەترسيە کانىشى ھىندە زۆر بن ھەر ناکرئ دەستبەردارى بن. ياساي ئەتۆمى کاردانەو ڤىڭىڭى زانيارى و زانستە، داڤشتى دەبىتە ھۆي دروستکردنى ھاۋسەنگى لە نيۋان





ھەرۋەھا قەدەغەيە ئەۋ دامەزراۋانەش كار بىكەن كە پىشتىر دامەزراۋان. ھەرۋەھا ياساكە ھەموو گواستەۋەيەكى ماددەى يۇرانيۇمى لە ناو خاكى ولاتى نەمسادا قەدەغە كىردوو.

دەستور دەتوانىت دەست بىخاتە نىۋ ئەم وزەيەۋە (بەتايىت لە دەۋلەتە فیدرلىيەكاندا) بە ديارىكردى دەسەلاتى پسپۇر بە پىكخستى بە كارھىتانی وزى ئەتۆم. مادەى ۷۳ لە ياساى بىنەرەتتى ئەلمانىاي يەكگرتوو، دەقەكەى دەلىت: «ئەلمانىاي يەكگرتوو، دەستەيەكى ياسادانانى دەيىت لە بواری بەرھەمەپتان و بەكارھىتانی وزى ئەتۆمى بەمەبەستى شارسىتانی، لە پىناۋى دروستكردن و بەكارھىتانی دامەزراۋەى تايىت بۇ ئەم بەمەبەستە و پاراستنى ولات لە مەترسىيەكانى پىتاندىنى يۇرانيۇم و كۇتايى پىپىتان و خۇرۇزگاركردن لە ماددە تىشكەدرەكان». پالپشت بەم دەقە دادگاي دەستورى يەكگرتوو، لە ۱۹ فېبرايى ۲۰۰۲ رايگەياند كە حكومەتى يەكگرتوو سىياسەتى دەرچوون لە وزى ئەتۆم پەرەۋ دەكات.

دەستور، كە دەتوانىت ھەندىك بىنەماى تايىت بە بەكارھىتانی وزى ئەتۆمى بىچەسپىتت لە پىناۋى رىگەدان بە بەكارھىتان و خۇپاراستن و ديارىكردى دەسەلاتى پسپۇر بۇ پىكخستى وزى ئەتۆم.

لە ولاتى بەرازىل دەقى مادەى ۲۱ لە دەستورى پەسەندكرارى ۵۱ ئۆكتۇبەرى ۱۹۸۸ دەلىت: «ھەموو چالاكىيەكى ئەتۆمى لەسەر خاكى ولات ياساغە، تەنبا ئەۋانە نەيىت كە مەبەستىكى ئاشتىانەيان ھەيە». دەستور لەسەر پەرلەمانى فەرز كىردووۋە كە دەستور بىداتە ئەۋ پىشنىارەنى كە دەسەلاتى جىيەجىكردى پەيۋەست بە چالاكىي ئەتۆمى دەرى دەكات.

لە ولاتى نەمساش پەرلەمان لە سالى ۱۹۹۹ ياساى دەركردووۋە لە پىناۋى ئەۋەى ولاتەكەيان ولاتىك بىت خالى بىت لە چالاكىي ئەتۆمى، چ لە بواری سەربازى چ لە بواری شارسىتانى، دەقى ياساكەش دەلىت: «لە نەمسا قەدەغەيە دامەزراۋەكان وزى ئەتۆمى بەرھەم بەپىتن لە رىگەى پىتاندىنى يۇرانيۇمەۋە،

مەترسىيەكانى پەيۋەست بە بەكارھىتانی ئەم وزەيە و ئەۋ باشىانەى كە لىۋەى ۋەدەست دىن. ناتوانىن ۋەھا لە ياساى ئەتۆمى بىروانىن كە لىقىكى ياساى سەربەخۇيە لە ياساى شارسىتانى و ياساى كارگىرى، بەلكو كۇمەلىك حوكمى ياساى و دامەزراۋەى وای لىن دەكەن ھەماھەنگى گەۋرەى ھەيىت لەگەل ئەم دوو ياساى سەرەۋە و لەم پۋوۋە لە ياساى ژىنگە و ياساى گشتى ئابۋورى دەچىت.

لە كۇتايىدا ياساى ئەتۆمى كۇمەلىك ياساى تايىت و ديارىكرارى لەخۇ دەگرىت، چەمكەكانى ناو ئەم ياساىە زۇرتىن وردى و ديارىكرارى تىدايە، بەجۇرىك بىرۇكەى تايىتەى لەخۇ گرتووۋە لە بواریكانى بەرپرسىارىيەتى لە زىانەكانى ئەتۆمى و سەلامەتى و خۇپارىرى لە تىشكى ئەتۆمى.

۲- سەرچاۋەكانى ياساى ئەتۆمى:  
\* سەرچاۋە نىشىمانىيەكانى ياساى ئەتۆمى:

ھەرچەندە رىساكان سەرچاۋەى سەرەكىن بۇ ياساى ئەتۆمى، ۋەك



دەسلەپتىكى ياسادانان، سەرچاۋى سەرەككىيە لە ياسا ئەتۇمىي نىشتمانى، چۈنكى دەستىيەردانى دەسلەپتىكى ياسادانان لە بۇرۇنچا كىيى ئەتۇمىدا پىيۇستە لە پىگەي:

يەكەم: ياسادانان يەكەيەكە تۈنۈي كۈنرۈلگۈرۈن و سەپاندنى ياسا ھەيە بەسەر دامەزراۋە ئەتۇمىيە كان و ماددە ئەتۇمىيە كان و ئەو كەسانەي كار دەكەن لەم دامەزراۋانەدا، كە دەيت ھېچ راستىيەك نەشارنەۋە لە كارە كانياندا.

ھۆي دوۋەم: ياسادانان يەكەيەكە پەيۋەستە بە دەسلەپتىكى كارگىرپەۋە، لەم بۇرەدا دەسلەپتىكى ئاسايشى ئەتۇمى و دەرکردنى پىۋشۈپتى تايەت بە چاۋدېرىكىردنى دامەزراۋە ئەتۇمىيە كان و دەرکردنى ئاسانكارپەۋە كان و .. ھتد ي پىۋستە.

ھۆي كۈتايىش: ئەۋەيەكە ياسادانان پىيۇستە بۇ چۈنەناۋ كاروبارى ئەتۇمى بە مەبەستى سەپاندنى باج لەسەر دامەزراۋەي چالاكىي ئەتۇمى و دانانى پەسىمى تايەت بۇ ئەنجامدانى ئەم چالاكىيەنە.

پىگەكانى چۈنيتىي چارەسەرکردنى ياسا بۇ چالاكىي ئەتۇمى، لە لاين ولانانەۋە لە يەكتى جياۋازە، ھەندى ولات ياسا سەرەككىيە دانانەۋە بۇ چارەسەرکردنى زۆرىنەي بابەتەكانى تايەت بەم چالاكىيەنە، لەو ولانانەش: مىسر «ياسا ۲۹ مارس ۲۰۱۰»، ئەلماناي يەكگرتو «ياسا ۲۳ ي ديسەمبەرى ۱۹۵۹»، روساي يەكگرتو «ياسا ۲۰ ئۆكتەبەر ۱۹۹۵»، ھەندى ولاتى دىكەش ھەنگاۋيان ناۋە بۇ دەرکردنى كۆمەلېك ياسا جۇراۋچۇر لەو بۇرەدا بۇ نەمۇنە ولاتى سويسرا چەند ياسايەكى ھەيە ئەۋانېش: «ياسا ۲۱ مارس ۲۰۰۳» دەربارەي وزەي ئەتۇمى، ياسا ۲۳ يۇنيۇ ۲۰۰۷ دەربارەي دەرگاى پىشكىنى يەكگرتو بۇ ئاسايشى ئەتۇمى و ياسا ۲۲ مارسى ۱۹۹۱ دەربارەي خۇپارىزى لە تىشكدانەۋە، ياسا ۱۸ مارسى ۱۹۸۳ دەربارەي لېيرسراۋيەتي شارستانى لە بۇرۇن ئەتۇمىدا. لەم دوايانەشدا ئازانسى نىۋەۋەلەتي

وزەي ئەتۇم، بەرنامەيەكى پىك خستۈۋە بۇ ھاۋكارىكىردنى ئەو ولانانەي پىيۇستىان بەۋەيە چۈرچىۋەيەكى ياسا بۇ پىكخستى بەكارھىتاني وزەي ئەتۇمى بە مەبەستى ئاشتيانە دابنېن، ئازانسىش ئامۇزگارى تايەت بەو ولانانە پىشكەش دەكات بۇ دلىابوون لە گونجاندنى ئەو ياسايانە لەگەل پىكەوتننامە نىۋەۋەلەتيەكاندا.

**\*سەرچاۋە نىۋەۋەلەتيەكانى ياسا ئەتۇمى:**

سەرچاۋە نىۋەۋەلەتيەكانى ياسا ئەتۇمى لە دوو كۆمەلە پىك دېن ئەۋانېش: كۆمەلەي يەكەم: سەرچاۋە فەرمىيەكان كە خۇي لە پىكەوتنە دوو قۇلى و پىكەوتننامە نىۋەۋەلەتيەكانى ژېر چاۋدېرى پىكخراۋە نىۋەۋەلەتيەكانى پىپۇر لەو بۇرەدا دەيىنپەۋە، ئەم پىكەوتننامانە ياسا نەگۇرۇن بۇ ياسا ئەتۇمى.

دەتۈنن ئامازە بە ھەندىك پىكەوتننامە بىكەن لە بۇرۇن وزەي ئەتۇمى: پىكەوتننامەي سەلامەتي ئەتۇمى سالى ۱۹۹۴، پىكەوتننامەي ھاۋبەش بۇ سەلامەتي و بەرپۈۋەردنى سوۋتەمەنى بەكارھىتراۋ و سەلامەتي بەرپۈۋەردنى پاشماۋە تىشكىيەكان سالى ۱۹۹۷، كۈنگرەي ھارىكارىي پۈۋدۈۋە ئەتۇمىيەكان و فرىاگوزارىي تىشكى سالى ۱۹۸۶، ھەندىك پىكەوتننامەي دىكە ھەن كە تايەتن بە بەرپىسارىيەتي شارستانىي وزەي ئەتۇمى، لەۋانەش پىكەوتننامەي قىيەنا ۱۹۹۶، پىكەوتننامەي پارسى ۱۹۶۰، پىۋتۇكۇلى چاكسازىي بەندەكانى پىكەوتننامەي قىيەنا ۱۹۹۸ و چەندانى دىكەش. ئەم پىكەوتننامە نىۋەۋەلەتيەنە گىنگى تايەتيان ھەيە بۇ ياسا ئەتۇمى بە جۇرېك كۆمەكى ياسا نىشتىمانيەكانى پەيۋەست بەم وزەيە دەكات كە تەربىيەت بە ياسا نىۋەۋەلەتيەكانى وزەي ئەتۇم و پىر لىگىرتيان.

كۆمەلەي دوۋەم: سەرچاۋە نافەرمىيەكان، كە بە ياسا نەرمەكان دەناسرىن، ئەم ياسايانە خۇي دەيىنپەۋە لە راسپاردەكانى پىكخراۋە نىۋەۋەلەتيەكان

و بلاۋكراۋەكانى لىژنەي نىۋەۋەلەتي خۇپارىزى لە تىشكدانەۋە CIPR و بەلگەنامەكانى ئازانسى نىۋەۋەلەتي وزەي ئەتۇم. ئەم سەرچاۋانەش بايەخى گەۋرەيان ھەيە لە كۆمەككردنى ياسا ئەتۇمى، چۈنكى ئەم سەرچاۋانە بەردەۋام نۇي دەنەۋە لەگەل گۇرپانكارى و كۈنگرە نىۋەۋەلەتيەكان گۇرپانان بەسەردا دىت.

۴- پەيۋەندى ياسا ئەتۇمى بە ياسا ژىنگەۋە:

بە لەبەرچاۋگىرتى ئەو راستىيەي رۈۋدۈۋى ئەتۇمى ھۇكارە بۇ پىسۋونى ژىنگە و لە بەرامبەردا وزەي ئەتۇمى لە دۇخى ئاسايدا، بەشدارىيە لە دياردەي گۇرپانى ئاۋۋەۋا و بەرزبۈۋەۋەي پەلەي گەرمىيە ھەۋا، يان تىشكە دەرچۈۋەكانى كۈرە ئەتۇمىيەكان زيان بە مۇۋ و ژىنگە و سەلامەتيي گىشتى ناگەيەنېت، بەم تىزە بىت، پەيۋەندىيەك ھەستى پىندەكرى لە نيۋان ياسا ئەتۇمى و ياسا ژىنگە و ھەردۈكشىيان بەشدارن لە ھاۋكارىكىردنى يەكتى.

- بەشدارى ياسا ئەتۇمى لە پاراستنى ژىنگەدا:

ياسا ئەتۇمى بەۋىيەي لە پىناۋى پاراستنى ژىنگەدا بە گىشتى كۆمەلېك حۈكەم و كۈنرۈلې بەكارھىتاني وزەي ئەتۇمى دەكات، ۋەك پىشترىش ئامازەي بۇ كرا ئامانچ لەم تۈپرىنەۋەيە خستەپۈۋى چۈرچىۋەيەكە بۇ پىكخستى وزەي ئەتۇمى، بە ئامانچى ئاشتيانە و پاراستنى تەندروستىي تەكەكان و ژىنگە، ۋەك چۈن پىكەوتننامە نىۋەۋەلەتيەكانى تايەت بە سەلامەتيي ئەتۇمى، ئەۋەيان دوۋپات كىردۈتەۋەكە پاراستنى ژىنگە لە ئامانچە سەرەككىيەكانانە، مادەي يەك لە پىكەوتننامەي سەلامەتيي ئەتۇمى سالى ۱۹۹۴ دەقەكەي بەم شىۋەيەيە: ئەم پىكەوتننامەيە لەسەر دامەزراۋە ئەتۇمىيەكانى پىيۇست دەكات كە پارىزگارىي تەۋاۋ بىكەن لە چالاكىيە ترسانەكانى تىشكدانەۋەي چاۋەروانكراۋ لە پىناۋى پاراستنى مۇۋ و ژىنگە و كۆمەلگە لە زيانەكانى پەرشبۈۋنى تىشكدانەۋەي دامەزراۋە ئەتۇمىيەكان.



دامەزراوە ئەتۆمییەکان بۆ پێناسەکانی سەرەووە بڕگە (رووداوی زیانبەخش لەم دامەزراوانە) ی ڕوو دەدەن و لە کاتی کارکردندا تێیدا پڕۆژەییەکی زۆر لە تیشکدانەووە و ماددەیی تیشکدەرەووە زیاد دەکەن. بە کورتی ڕێکەوتننامە نیودەوڵەتیەکان پێناسەیی گشتگیران لەسەر دامەزراوە ئەتۆمییەکان ھەبە و بریتییە لە ھەموو دامەزراوە ئەتۆمییە شارستانیەکانی سەر زەوی و ژێرخان و ماددەکانی کە ماددەیی تیشکاوەری لێو بەرھەم دێت و بە کار دێت و دەگۆردری و خەزن دەکری و بەرپۆھە دەبێ و کۆتایی پێ دەھێنری بە شیوەیەک کە سەلامەت بیت.

۲- خاوەنداریتی دامەزراوە ئەتۆمییەکان: پرسیاریک زۆرجار دووبارە دەبیەووە، ئایا کەرتی تاییەت دەتوانی خاوەنداریتی دامەزراوە ئەتۆمییەکان بکات یان ھەر دەبێت دەوڵەت خاوەنی ئەم دامەزراوانە بیت و لەژێر سێھەری ئەودا بن؟

یاساکان لە وەلامی ئەم پرسیارەدا جیاوازن: لە ویلایەتە یەکگرتووەکانی ئەمریکا بە گۆپەرەیی یاسای ۱۹۴۶ (مەکماھۆن) کە بە یاسای وزە ئەتۆمیی ئەمریکی ناسراوە، ڕێگە نادات دامەزراوە ئەتۆمییەکان لەلایەن کەرتی تاییەتەووە خاوەنداریتی بکری، بەلام دواي گۆڕینی یاسای وزە ئەتۆمیی سالی ۱۹۵۴ بەتەواوی ئەم یاسایە ڕەتکرایەووە و بە پێی یاسای نوێ بە مۆلەت وەرگرتن لە لیژنەیی ڕێکخستنی وزە NRC کەرتی تاییەت دەتوانی خاوەنداریتی دامەزراوە ئەتۆمییە کارەبا بەرھەمھێنەکان بکات و بەکاریشیان بھات.

لە بەرامبەر ئەم جۆرە لە خاوەنداریتی، ولاتی دیکە ھەبە ڕێگە نادات خاوەنداریتی دامەزراوە ئەتۆمییەکان لەلایەن کەرتی تاییەتەووە بکری، بە پێچەوانەووە ھەک پڕۆژەییەکی گشتی لەلایەن کەرتی گشتیەووە بەگەر دەخړیت، لە روسیای فیدرال بە گۆپەرەیی یاسای بەکارھێنانی وزە ئەتۆمیی مادەیی ۵ ی سالی ۱۹۹۵ بەرپر سیاریەتی کۆگاکانی خەزنکردن و ھەموو دامودەزگا ئەتۆمییەکان لە ئەستۆی

ھەلسەنگاندن بۆ ژینگە بکات، بە دەقی سەرەخۆ لە ھەردوو ڕێکەوتننامەیی ESPO و Aahrus ھاتووە کە دەبێت ھەلسەنگاندنی پێشوەختە بۆ ژینگە بکری پێشوەختە ھێچ بریارێک لەبارەیی ئەم چالاکیە لەلایەن حکومەت و خەڵکەووە بدری.

### دووھەم: دامەزراوە ئەتۆمییەکان

۱- پێناسەیی دامەزراوە ئەتۆمییەکان:

بۆ ناساندنی دامەزراوە ئەتۆمییەکان پێناسەیی کەمان نییە بەلکو پێناسەیی جۆراوجۆر ھەن، ئەمەش بۆ جۆراوجۆری بوارەکانی دەگەریتەووە، لە ھەرھەنگی سەلامەتی ئازانسی نیودەوڵەتی وزە ئەتۆمیی، پێناسەییەکی گشتگیر بۆ دامەزراوە ئەتۆمییەکان کراوە و تیايدا ھاتووە کە دامەزراوەیەکن بە ئامیز و ئامادەکاریە کانییەووە ماددەیی ئەتۆمیی بەرھەم دەھێن و دەگۆرن و بەکاری دەھێن و خەزنی دەکەن و کۆتاییشی پێدەھێن.

لە پێناسەییەکی دیکەشدا ھاتووە کە دامەزراوە ئەتۆمییەکان وابەستەن بە خولی سووتەمەنی ئەتۆمییەووە، ئەم دامەزراوەیە بە پێی یاسای میسری بریتییە لە: کارگەکانی سووتەمەنی ئەتۆمیی، کوورەکانی توێژینەووە و تاقیکاری، کوورەکانی ھیزی ئەتۆمیی، کۆگاکانی سووتەمەنی ئەتۆمیی بەکارھاتوو، ویستگەکانی گۆڕینی ئەتۆمیی، کارگەکانی دەوڵەتمەندکردنی سووتەمەنی ئەتۆمیی و ویستگەکانی دووبارە چارەسەکردنی سووتەمەنی بەکارھاتوو.

یاسای ڤەرەنسی ژمارە ۶۸۶ ی سالی ۲۰۰۶ جگە لە دامەزراوە سەرەکیەکانی وزە ئەتۆمیی دەزگاکانی چارەسەرکردن و کوکردنەووە و بەرپۆھەردنی پاشماو تیشکیەکانی خستۆتە سەر دامەزراوە ئەتۆمییەکان و لە یاسای ئیماراتیش ویستگەکانی پاشماو تیشکیەکانی بۆ سەر دامەزراوە ئەتۆمییەکان زیادکردووە. ڕێکەوتننامە نیودەوڵەتیەکانیش چەمکی تاییەتیان داوە بە دامەزراوە ئەتۆمییەکان بۆ نمونە ڕێکەوتننامەیی تاییەت بە پاراستنی ماددەیی ئەتۆمیی و

لە بواړی سەلامەتی ئەتۆمیدا گرنگی زیاتر بەو ڕێو شوینانە دەدری کە پێویستن بۆ دانانی ئاستیک لە مەترسیەکانی رووداوی ئەتۆمیی لەم روووەو پێشکەوتنە تەکنۆلۆجیەکان کۆمەکی باشیان پێشکەش کردووە و لەم ڕێو شوینانەش: بەردەوامی پشکینی سیستەمی سەلامەتی و بەرگریکردن لەقولايدا و سیستەمی چاودێری ورد و سیستەمی ئاگادارکردنەووی پێشوەخت لەکاتی روودانی کارەسات و پەپرەوکردنی بیروکەیی گەرانیووە بۆ ئەزمونەکانی ڕابردوو.

### - بەشداری یاسای ژینگە لە یاسای ئەتۆمیی:

بنەماکانی یاسای ئەتۆمیی، تەریبە لەگەڵ یاسای ژینگە، لەنیو ئەو بنەمایانەشدا پەرەپێدانی پەردەوام.

بنەمای پەرەپێدانی بەردەوام، وا پێویست دەکات کە پارێزگاری لە یۆرانیۆم بکری و ھەک دەرامەتیک و بۆ ھەموو ئەو دەرامەتانەش بەھەمان شیوە کە کاریگەرن بە پەرشبوونی تیشکی لە پیناوی ئەووی سوود بگەییەت بە نەوکانی داھاتوو بۆیە دەبێت یۆرانیۆم لیژانە بەکار بېری و سەرباری ئەووی ژینگەش ھەک بەشیک لە پلاندانانی ئابووری و سیاسیی پڕۆگرامی وزە ئەتۆمیی لەبەرچاو بگیری.

پیسبون ھەک گرفتیکە سەرەکی ژینگە، یەکیکی دیکە یە لەو بنەمایانە کە یەک دەگرتەووە لەگەڵ بنەماکانی یاسای ئەتۆمیی بەو پێیە تیچوونی پیسبون لایەنی حکومی یان خاوەنکارەکان لە ئەستۆی دەگرن. کۆنگرەکانی تاییەت بە سەلامەتی ئەتۆمیی، پێداگری لەسەرئەووە دەکەن کە دەبێت ئیشیکەرانی کوورە ئەتۆمییەکان تیچووی زیانەکانی پیسبون بەو ھۆیەو لەئەستۆ بگرن.

لە ھەندئ بابەتدا، یاسای ژینگە لە سەرویی یاسای ئەتۆمییەووە، لە بواړی توێژینەووی ھەلسەنگاندنی ژینگەیی ڕێکەوتننامەیی سەلامەتی ئەتۆمیی ماددەیی ۱۷ و ڕێکەوتننامەیی ھاوبەش مادەکانی (۱۵، ۱۳، ۶۸) لەسەر دەوڵەت دەسەپێت کە دەبێت بە بەردەوامی



(يەككىتى پروسى بۇ بەرھەمھېتائى وزەى كارەبابى و گەرمى)يە، ئەم دەزگايە راستەوخۇ سەر بە دەولەتە و يەككىكە لە پرۆژەكانى روسيا بە مەرسومى ۷ ى سىپتەمبەرى ۱۹۹۲ ئەم يەككىتە خواەندارىتى ۲۰ پرۆژەى تايەتمەند لە كەرتى ئەتۆمى ئەو ولاتە دەكات و پۇلى ئىشپىكەرى ئەتۆمى دەگېرېت. ھەروەھالە مەكسىك بە گوېرەى دەستور، پەرەپىدائى ئەو بوارانەى ستراتىجىن لە ناوياندا بەرھەمھېتائى كارەبا، لە وزەى ئەتۆمى لەلايەن دەولەتەوخواەندارىتى دەكرى و دەولەت ناتوانىت كەرتى

كۇمپانىيى كارەباى فەرەنسى EDF كۇمپانىيەكى پىشكدارى تىكەلە لە نيوان كەرتى تايەت و كەرتى گشتى چونكە ۸۴٪ پىشكوكانى پىشكى كەرتى تايەتە. گروپى AREVA كە پىپۇرى بوارى ئەتۆمىيە و دەولەت بە شۆەى راستەوخۇ و ناراستەوخۇ خواەندارىتى ۸۰٪ ى ئەم كۇمپانىيەى لەسەر كەرتى تايەت ساغ كردۆتەو، كۇمپانىيى EDF و گروپى AREVA كۇمپانىيى سەر بە كەرتى تايەتن بەلام پايەندن بە بەرپۆەبردنى پرۆژەىكى گەورەى حكومى و گشت ئەو ياسا و رېتەمىيانە جىبەجى دەكەن



تايەت سەرپىشك بكات لە خواەندارىتىيى دامەزرەو ئەتۆمىيەكان (ماددەكانى ۲۵ و ۲۸ دەستور). لە مىسرىش دامەزرەو ئەتۆمىيەكان بەشىكن لە مولكەكانى دەولەت و كەسانى گشتى كار بەم دامەزرەو بە دەكەن. بەلام لە فەرەنسا دەولەت شىوازيكى دىكەى بەخشيە بە خواەندارىتىيى دامەزرەو ئەتۆمىيەكان. بە گوېرەى ماددەى ۶ى نۆفەمبەرى ۲۰۰۷ دەولەت خۇى خواەندارىتىيى دامەزرەو ئەتۆمىيەكان دەكات بەلام كەرتى تايەت ئەتوانىت بىتە ئىشپىكەرى ئەم دامەزرەوانە.

كە لەلايەن دەولەتەوخواەندارىتىيى دەكرى پەيوەندى ئەم كۇمپانىيەكان بە دەولەتەو، پەيوەندىيەكى رېكخراو و لەسەر بنەماى گرېپەند نىيە. ۲- چاودىرى داوهرى لەسەر برپارى ھەلبۇاردنى شوپىنى دامەزرەو ئەتۆمىيەكان: دامەزراندنى وىستگە ئەتۆمىيەكان بەچەند قۇناغىكدا تىدەپەرېت لەوانە دىزاینكردن و ھەلبۇاردنى شوپىنى پرۆژەكە و پىشكەشكردنى وزە و دەردانى پاشماو لە كۇتايدا.دەسلالات لەم قۇناغەدا كۇمەلنىك برپارى كارگىرې دەردەكات لەوانە برپارى ئاسانكارى، لە

گرىنگىرىن ئەو ئاسانكارىيەكان پەيوەستە بە دىارىكردنى شوپىنى دامەزرەو ئەتۆمىيەكان، بەلام پرسىارنەوئەى سەورى چاودىرى دادوهرى لەسەر ئەم ئاسانكارىيەكان چەندىكە؟ بنچىنەى گشتى دىارىكردنى شوپىنى دامەزرەو گشتىيەكان بۇ نمونە ناراستەى رېگاكەن و دامەزراندنى وىستگەكان ناكەوتە ژېر چاودىرى دادوهر تەنيا لە كاتى ھەلە و كەموكورتىدا نەبىت، بەلام دەربارى چاودىرىكردنى دادوهرى لەسەر دىارىكردنى شوپىنى دامەزرەو ئەتۆمىيەكان پەرى سەند و وەدى ھاتو، دادگا لە سەرەتادا رېكارى پىشكەش دەكات و برپار دەدات چاودىرى ئەو برپارە بكات، شوپىنى ھەلبۇرراوى تىدا دىارى كراو بە لەبەرچاوكردنى سروسى پىپۇرى و ماوہى كارىگەرە ترسانكەكانى كە بەھوى كارىكردنى وىستگەىەكى ئەتۆمى نۆى دىتە ئارا. چاودىرى دادوهرى لە قۇناغەكانى دواتر، برپارەكان لەسەر دىارىكردنى شوپىنى پرۆژە ئەتۆمىيەكان جىبەجى دەكات، تىورىكى بەرپلاو ھەىە (ھاوسەنگى لە نيوان سوود و زىان)، دادگاى فەرەنسى ئەم تىورى بەى كەمجار لە بوارى ئەتۆمى پەپرە كرد بە بۆنەى راپۇرتە گشتىيەكانى كارەكانى دروستكردنى كوورەى ئەتۆمى سالى ۱۹۷۹ ئەنجومەنى دەولەت حوكمىكى دەركرد «نەبونى ھاوسەنگى لەنيوان پىويستىيەكان بە وزە و دەرامەتە بەردەستەكان لەسەر زەوى نىشتىمان وا پىويست دەكات كە لە پرووئەكەو پەرە بە بەرھەمھېتائى وزەى كارەبا بە شۆازە جۇراوچۆرەكانى بدىر لەلايەكى دىكە پىويستە بەلندەران و كارىكەرەنى دامەزرەو ئەتۆمىيەكان ئەلئەرناتىشى خۇيان ھەبىت لە بوونى ھەر حالەتتىكى نەخواراو بۇ مسۆگەركردنى سەلامەتتى دامەزرەوكان. لە كۇتايدا دەبىت دامەزراندنى وىستگە لە شوپىنىك بىت كارىگەرەى ترسانكى لەسەر ژىنگە نەبىت، ئەم پرۆژەى لەم دۆخەدا سوودى لى وەرناگىرې بۇ مەبەستى دارايى و ئابوورى و لە بوارى ئاسايش و



دروستکردنی دهسه لاتی سهلامه تېي ته تومي و بۇ دلتا بون له توانای کریکاران له راییکردنی ئه رکه کانیاں و مسؤگه ری جديبون له لیکولینه وهی تایبیت به دیزاینکردن و توندوتولی و بهرگرتن له هه له. ههروه ها رؤل و لیپرساوییه تی دهولت گشتگیره که پتمای دهده کات و ههروه ها چاودیریشی ده کات .

بهرپر سیاریتی کارپیکه رایش به یه کهم بهرپر سیاریتی هه ژمار ده کرئ له سهلامه تېي دامه زراوه ته تومیه کاندایا. پیکه و تننامه ی سهلامه تېي ته تومي، ته وهی یه کلای کردوته وه که نایت هیچ ئاسانکاریه کی تایبیت له قوناغه کانیاں دامه زراوه ته تومیه کاندایا بکرئ و دادگای کارگیر چاودیری جیه جیکردنی مهرجه کانیاں ته بواره ده کات.

مه بهستیش له سهلامه تېي تیشکی و خوپاراستن له تیشک، هه موو ته و هو و پیتاوانه ده گرتته وه که به کارده هینرین بۇ پاراستنی خه لک له تیشکه زیان به خشه کان. ته و خوپاراستنه له پیتترینی ره گزه کانیاں یاسای ته تومیه، له سه ر ئاستی نیوده ولتیش کومه لیک بنچینه هه ن له راسپارده کانیاں لیژنه ی نیوده ولتیش خوپاریزی له تیشکدان CIPR و پیکه و تننامه ی تایبیت به پاراستنی کریکاران له تیشکی زیان به خش ۱۹۶۰. مه بهستیش له سهلامه تېي بهرپوه بردنی پاشماوه تیشکیه کان و سووته مه نی به کارهاتوو هه موو ته و هو و پیتاوانه ده گرتته وه پینش چاره سه رکردن و دوا ی چاره سه رکردن و ئاماده کردن و خه زنکردن و کۆتایه پتانی یه کجاری، گواسته وه ی سووته مه نی له دهروه و له سه ر ئاستی نیوده ولتیش پیکه و تننامه ی تایبیت به خوی هه یه له سالی ۱۹۹۷ که رپساکان پیداکری له سه ر پاریزگاریکردنی ته م ماددانه ده که ن به شپوه یه ک ئاستیکی بالا له سهلامه تېي دابین بکه ن له و بواره دا.

نامانج له پلانی رووبه رووبونه وهی رووداوی له ناکاوی ته تومي و تیشکی، ته وه یه که مترین کاریگه ری خراب دابینت له سه ر ناوه وه و دهروه ی ته م

ئاشکرا ده لین «مسؤگه رکردنی سهلامه تی و پاراستنی مرؤف و مولکه کانیاں و ژینگه یان له مه ترسیه کانیاں تیشکدانه وه، کاریکی پیتوسته».

له فهره نگی چه مکه کانیاں سهلامه تېي ته تومي ئازانسی نیوده ولتیش و زه ی ته توم، سهلامه تېي ته تومي بریتیه له: (ره خساندن دؤخیک بۇ ئیشپیکردن و رپیکرکردن له روودانی کاره سات و که مکردنه وهی ته و کاریگه ریه انه ی له ته نجامی ده رچوونی تیشکدانه وه دروست ده بن).

ته م پیتاسه یه له مادده ی ۳ یاسای ژماره ۷ ی سالی ۲۰۱۰ ولاتی میسر و ماده ی یه ک له یاسای ژماره ۶ سالی ۲۰۰۹ ی ئیماراتدا هاتوو.

ده بیت جیاوازی بکه ن له نیوان سهلامه تېي ته تومي، که مه بهست لئی پاراستنی هاوالاتیان و سه رو مالیان و ژینگه یانه له چالاکیی ته تومي و ئاسایشی ته تومي که تیایدا رپیکار ده گرتته بهر بۇ بهرگرتن له کرداری دزین، رپیکری له تیکدان، چونه ژووره وهی رپیکه پینه دراو، گواسته وه ی نافهرمی، کاری تیکدانه به مادده ی ته تومي و مادده تیشکدانه کان یان کاری تیکدانه له دامه زراوه تایبه ته کانیدا.

۲- پراکتیزه کردنی سهلامه تېي ته تومي: ته گه ر سهلامه تېي ته تومي بریتی بیت له پاراستنی مرؤف و ژینگه و سه رو مالی هاوالاتیان له چالاکیی ته تومي، ته و پراکتیزه کردنی ته م سهلامه تیه، چه ند لایه نیک ده گرتته وه، ته وایش سهلامه تېي دامه زراوه ته تومیه کان، سهلامه تېي له تیشکدانه وه، سهلامه تېي بهرپوه بردنی پاشماوه تیشکیه کان و سووته مه نی به کارهینزاو، سهلامه تېي گواسته وه ی مادده تیشکدانه کان و پلانی رووبه رووبونه وهی له ناکاوی رووداوی ته تومي و تیشکدان.

ته وه ی له سه ر دهولت په یوه سه به سهلامه تېي دامه زراوه ته تومیه کانه وه، ساده نییه، به لکو دهولت رؤلکی کاریگه ر و بنچینه یی هه یه له دانانی چوارچیه یه کی یاسایی و رپسایی بۇ رپیکه خستی سهلامه تېي ته م دامه زراوانه.

ژینگه به لکو له پیتاوی که لکی گشتی به کارده هینرئ و یاسا هه لده ستیت به دیاریکردنی ته و پیتاوه رانه ی که تایبه تن به دیاریکردنی شویتی دامه زراوه ته تومیه کان له حالته دا دادگا به بهرده وای چاودیری پرؤزه کان ده کات به مه بهستی جیه جیکردنی پیتوه رکان.

۴- نا ره زایی ده رپرین له دامه زراوه ته تومیه کان:

هه ندئ ده ستور مافی ده رپرینی نا ره زایی به کریکاری دامه زراوه ته تومیه کان ده به خشت. ههروه ها رپیکه یان داوه به رپیکه خستی خوپیشاندان به مه بهستی داوا کردنی مافه کانیاں، بیکومان له چوارچیه یه کی یاسا و بنچینه کی گشتی هه یه تایبه ته به نا ره زایی کریکاری دامه زراوه ته تومیه کان:

به له بهر چاوگرتنی نا ره زایی سه رجه م کریکاران، هه ره شه یه له سه ر سهلامه تېي ته م دامه زراوانه و پاراستنی هاوالاتیان و سه رو مالیان، په رله مانی فهره نسا به یاسای ۲۵ ی سالی ۱۹۸۰ بریاری دا به وه ستاندن و له سه رکارلاردنی هه ر کریکاری که پیتچه وانه ی یاسا و رپساکان، هه لسو که وت بکات. چونکه هه ر سه رپیتچیه ک له م دامه زراوانه، کاریگه ری هه یه له سه ر سهلامه تېي ته تومي و پاراستنی مادده ی ته تومي و سهلامه تېي هاوالاتیان و مولکه کانیاں به و پیته بیت کریکاران نه ک ناتوانن نا ره زایی ده رپرین، به لکو رپیکایان پین نادری هیچ جؤره سه رپیتچیه ک له م دامه زراوانه ته نجام بدرئ.

سییه م: سهلامه تېي ته تومي

۱- پیتاسه ی سهلامه تېي ته تومي و گرینگیه که ی:

سهلامه تېي ته تومي، بنچینه یی یاسای ته تومیه، کاره ساتی چیرنؤبل ۱۹۸۶ هیشتا له یاده وه ری گه لاندایا ماوه ته وه و رووداوی فؤکوشیما ۲۰۱۱ دووباره ترسی له به کارهینانی زه ی ته تومي نوئ کرده وه و به و هو به شیک له ولاتان پاشگه ز بوونه وه له پرؤزه کانیاں بۇ زه ی ته تومي، رپسا تایبه ته کانیاں یاسای ته تومي گرنگی تایبیت به بیرؤ که ی سهلامه تېي ته تومي ده دن به جؤریک ته م رپسایانه به

دامەزراوانە. لەم ڕووەوە دامەزراوە ئەتۆمییەکان، پابەندى ڤىساكانى تايبەت بەو بوارە دەبن وەك ساردكردنەوهى بەردەوامى كۆورە ئەتۆمییەكان و ڤىگريكردى بەردەوام لە ھەر ڤووداویكى ناوھى.

۳- دەسلەتە سەلامەتیی ئەتۆمى: یەكێكە لە ڕەگەزە بنچینەییەكانى چوارچێوەى یاسای نیشتمانى بۆ پەرەپێدانى وزەى ئەتۆمى، دروستكردنى دەسلەتە تىكى ڤىكخراوە، ئەم دەسلەتە سەرورەى یاسایى پى دەبەخشى كە بتوانىت كاروبارى ھونەرى و تەكنىكى كارپێكردنى دامەزراوە ئەتۆمییەكان و ماددە ئەتۆمییەكان و سەرچاوەى تىشكە زىانبەخشەكان و بەكارھێنانى لە چوارچێوەى كى سەلامەت و ئاسايشدا بە ڤۆیە ببات. ڤىكەوتننامەى سەلامەتیی ئەتۆمى، لەسەر ولاتانى ئەندامى سەپاندووە كە ئەم دەسلەتە دابەمەزرىن. تىبىنى دەكرى زۆرىك لە ولاتان، دەستەى تايبەتەيان بۆ ڤىكخستنى سەلامەتیی ئەتۆمى دروست كەردووە لەژێر ناوى جىاجىا، وەك دەستەى سەلامەتیی ئەتۆمى فەھەنسە سالى ۲۰۰۶، لىژنەى ڤىكخستنى ئەتۆمى وىلايەتە يەكگرتووەكانى ئەمريكا سالى ۱۹۷۴. لىژنەى كەندەى بۆ سەلامەتیی ئەتۆمى لە كەندا ۱۹۹۷، دامەزراوەى يەكگرتوى پشكنى سەلامەتیی ئەتۆمى لە سويسرا سالى ۲۰۰۷، دەستەى چاودىرى ئەتۆمى و تىشكى مىسر سالى ۲۰۱۰، دەستەى ڤىكخستنى كاروبارى تىشكى و ئەتۆمى ئوردن ۲۰۰۷.

پەيام و گرنگى ئەم دەسلەتە و دەستانە، برىتيە لە: ڤىكخستن و دانانى ڤىسای تايبەت بە سەلامەت، ھەروەھا دەرکردنى ئاسانكارى بۆ دۆسيەى سەرچەم كارەكانى پەيوەست بە بەكارھێنانى وزەى ئەتۆم، پاشان پشكنى دامەزراوە ئەتۆمى و تىشكىەكان و سەپاندنى مەرجە نوێكانى سەلامەت.

ياساكانى سەلامەتیی ئەتۆمى سەربەخۆى تەواو دەبەخشن بەم دەستانە لە ڤاىكردنى كارەكانى ئەم سەربەخۆیە پێرەو دەكرى لە ڤووبە ڤووبەو ھەى كارپێكەران و دەسلەتە تارىيە تى گشتى.

بەجۆرىك وەك ئەركىك دەيسەپنىت بەسەر دەسلەتە تارىندا كە نايت بۆ مەبەستى تايبەتەى خۆيان پەرە بەم وزەيە بىدن و بەكارى بەيئن. ھۆشداريش دەداتە ئەندامان كە نايت بەرژووەندى تايبەتەى خۆيان بەكاربەيئن و ھىچ جۆرە داواكارىيەكى دەرەو قىول نەكەن، يان ھەر چالاكىيەك كە دژى چاودىرىكردن بىت.

سەربەخۆى دەسلەتە سەلامەتیی ئەتۆمى، بەرامبەر حكومەتەش دەووستتەو بەجۆرىك كە نايت حكومەت دەست وەربداتە كاروبارى ئەتۆمىو.

۴- ڤۆشنىرى سەلامەتیی ئەتۆمى: بوونى ڤىسا و ياسا بۆ بەكارھێنانى وزەى ئەتۆم گرنگە، ناتوانى تەنيا بە ڕەگەزەكانى تەكنىكى و ياساى و كارگىرى و مەوۆى، سەلامەتیی ئەتۆمى مسۆگەر بكرى، بەلكو ڤۆيىستى بە ڕەگەزىكى دىكە ھەيە ئەویش ڤۆشنىرى سەلامەتیی ئەتۆمى.

ڤۆشنىرى سەلامەتیی ئەتۆمى، برىتيە لە كۆمەلەك راسى و زانىارى دەربارەى وزەى ئەتۆمى كە تاكەكەس و دەزگاكە ھەيانە و لە ڤىگەى ئەو راسى و زانىارىو ھەى ئەتۆمى دەپارێن.

ياساى ئەتۆمى، بە ئەركى سەرەكى خۆى نازىت كە سەرچەمى زانىارىيە ئەتۆمىەكان بۆلەو بكاو ھەى مەبەستى ھۆشيارى تاكەكەس، بەلام دەتوانىت ھاوكارى ڤىكخراوە و دەستەكان بكاو بۆ چۆنىەتە ھۆشياركردنەو ھاوالاتيان لە مەترسىيەكانى وزەى ئەتۆمى.

### چوارەم: ديموكراسى و وزەى ئەتۆمى

۱- ڤۆلى پەرلەمان و ھاوالاتيان لە بوارى بژاردەكانى ئەتۆمى:

بەگشتى ڤۆلى پەرلەمان سەبارەت بە دەرکردنى بىرەرەكانى پەيوەست بە وزەى ئەتۆمىو سەنۆردارە، لە ھەندى ولات راسەوخۆ ڤۆگراى ئەتۆمى بەستراو ھەى بە دەسلەتە جىيەجىكردنەو ىان حكومەت و كۆمەلەك لە تەكنۆكرات، بى تاونۆيكردى پەرلەمان، ڤەنگدانەو ى ئەم سىاسەتە راسەوخۆ لە فەھەنسا بەدى دەكرى وەكو دەرکردنى بىرارى

دروستكردنى وىستگەى ئەتۆمى لەلايەن سەرۆك وەزىرانى ولاتەكەو لە سالى ۱۹۷۴دا، ئەمەش لە ڤىتاوى سەربەخۆى فەھەنسا لە بوارى وزەدا و نەھىشتنى پاشكۆيەتەى بۆ ولاتە پەترۆلىيەكان، ھەروەھا ئەم بىرەرە لە پەرلەمان دەنگدانى بۆ ئەنجام نەدرا تاو ھەى سالى ۱۹۸۹ كە ڤووبەرىكى فراوان بۆ تاونۆيكردى و ڤىكخستنى ئەم وزەيە لە پەرلەمان ھاتە پىشەو.

لەلايەكى دىكەو لە ھەندى دەولەت حكومەت بىرارى داو ھەستەردارى ئەم وزەيە بىت، ڤاوتىكارى ئەلمانىا (ئەنجىلا مىركل) لە مانگى ماوى سالى ۲۰۱۱ بىرارى دا ئەلمانىا بە ھانى سالى ۲۰۲۲ دەستەردارى وزەى ئەتۆمى بىت و پشت بە سەرچاوە پاكەكانى وزە بەستىت، ئەم بىرەرە بى ھىچ گەرانەو ھەى بۆ پەرلەمان و دەنگى ھاوالاتيان لەلايەن حكومەتەى ئەلمانىاوە دەرگرا، بەھەمان شىو ھەى سويسرا بىرارى دا بەھاتنى سالى ۲۰۳۴ دەستەردارى وزەى ئەتۆمى بىت.

و ھەى دەرگراى چوونە ناو وزەى ئەتۆمىو، دىموكراسىانە نىيە ھەمانشىو ھەى چوون لىي دىسان دىموكراسىانە نىيە. بەلام ھەندى دەولەت ھەى بۆ دىارىكردنى ھەلۆستيان ڤاڤرسى ئەنجام دەدەن، نەمسا سالى ۱۹۷۸ ڤاڤرسى ئەنجام دا بۆ دىارىكردنى چارەنووسى ئەتۆمى، ئىتالىاى سالى ۲۰۱۱ داوى ڤووداوى فۆكوشىما ڤاڤرسى ئەنجام دا.

۲- مافى زانىارى: بەكارھێنانى وزەى ئەتۆم بە شىو ى ئاشىانە، ڤۆيىستى بە خستە ڤووى تەواو ى (بەپى توانا) زانىارى ھەى بۆ متمانەكردن بەم تەكنۆلۆيايە لەلايەن ھاوالاتيان و ھۆيەكانى ڤاگەياندن و دەسلەتە گشتىيەكانى دەولەتەو، چونكە شەفافىيەت ڤەگەزىكى زۆر ڤۆيىستە بۆ سەلامەتیی ئەتۆمى، لەبەرئەو ى متمانەى جەماو ەو ى كە ماددەى ئەتۆمى و شىوازەكانى بەكارھێنانى بە ڤىگەيەكى سەلامەت دەگەرئەو ى بۆ پىشكەشكردنى دەسلەتە ڤىكخەرى پىسپۆر لە بۆلەكردنەو ى زانىارى ورد و راست





پاریس ۱۹۶۰، برۆكسل ۱۹۶۳. ۲- بریتیه له رېسا نیشیمانییه كان كه ئهم رېسایانه پېكها تهی تاییه تن له بهرپرسیارییه تی شارستانی ئه تۆمی یان رېساكانی تاییه ت به به کارهینانی وزه ی ئه تۆمی.

تیینی ده کرئ كه رېساكانی ئه تۆمی پیداکری ده کهن له سهر پېرگرتنی رېکه و تننامه نیوده وله تییه کانی تاییه ت بهم بهرپرسیارییه تییه.

#### پوخته

به کارهینانی وزه ی ئه تۆمی به مه بهستی ناشیان، ده توانیت لایه نه کانی وه کو کشتوکال و پیشه سازی و پزشکی به ره و پیشه وه ببات. به ره مهینانی وزه ی کاره با، به وزه ی ئه تۆمی تا ئیشتاش گفتوگۆی زۆری له سهر، ئه مهش وای کردووه هه ندئ ده ولت راسته وخو پنا بیاته بهر ئهم وزه یه بچ له بهرچا و گرتنی مه ترسییه کانی کاره ساتی ئه تۆمی، به تاییه تیش ئه و ولاتانه ی كه سه رچاوه ی وزه ی په ترۆلیان نییه یان كه مه.. به لام هه ندئ ده ولت له بهر مه ترسییه کان و زیانه ژینگه ییه کانی وزه ی ئه تۆم، ده سته ردار ی ئهم سه رچاوه یه ی وزه بوونه.

یاسای ئه تۆمی، به خیرایی په ره ده سینت له پیناوی پالیشتیکردنی سه لامه تی ئه تۆمی ئه مهش دوا ی پروودانی هه ردوو کاره ساتی چیرنۆیل و فوکۆشیا. به کورتی یاسای ئه تۆمی ناتوانی به ته واهه تی له کاره ساته ئه تۆمییه کان دوورمان بخاته وه، ئهم کاره ساتانهش ناتوان دوورمان خه نه وه له یاسای ئه تۆمی.

### و: رېکان فه یسه ل

#### سه رچاوه:

مجلة عالم الفكر، الطاقة نووية و القانون، مجلة دورية محكمة تصدر عن مجلس الوطني للثقافة و الفنون والاداب - كويت، العدد ۳ مجلد ۴۱، مارس ۲۰۱۳، ص ۹۳ - ۱۲۰.

پینا و ئامانج و تاییه تمه ندیه بنچینه ییه کانی پرۆژه که دا نییه، به لکو گونجاوی پرۆژه که شه. دووه میان گفتوگۆی گشتی به رینگه یه کی رېکخراو داده نرئ بۆ شه فافیه تی دۆسییه کان و دانوستانی گه یشتن به زانیارییه کان و بابه تی مامه له کردن له گه ل به شداران له خاوه نکار و کارگێری میری یان هه لپێرراوان و کۆمه له کان و هاو لاتیان.

له پرووی یاساییه وه گفتوگۆی نیشیمانی به هایه کی پتووستی نیه له سهر بپارده رکردن، گفتوگۆی گشتی له بواری وزه ی ئه تۆمیدا چهند جارێک ساز دراوه، وه کو رېکخستنی گفتوگۆ له سالی ۲۰۰۴ ده رباره ی دروستکردنی پیتنه ریکی نوئ له فهره نسا ئه میش له سهر بنچینه ی داواکاری ده زگای کاره با ی فهره نسی.

### پیتنه م: بهرپرسیارییه تی شارستانی ئه تۆمی

پروونکردنه وه ی سیسته می تاییه ت به بهرپرسیارییه تی شارستانی ئه تۆمی، په یوه سته به سروشتی زیانه کانی ئه تۆم و بیروکی پالیشی سه لامه تی ئه تۆمی. به له بهرچا و گرتنی زیانه کانی ئه تۆمی كه دوورمه ودان و ناوه ستیت له سنووری ئه و ده ولته ی کاره ساته که ی تیدا پرووداوه، كه ده کرئ مرۆف و سه رو مال و ژینگه، بهر ئه و زیانه بکه ون، سه رباری زیانه کانی دیکه كه له ئه نجامی تیشکدانه وه بهر خانه زیندوووه کانی مرۆف ده که ون و ناتوانرئ راسته وخو ده ستیشان بکری چونکه ماوه یه کی ده ویت بۆ ده رکه وتن. له لایه کی دیکه وه زۆر گرنگه كه سه لامه تی ئه تۆمی چاوه پروانی ئه وه ی لئ بکری پرووداوی ئه تۆمی لئ بکه ویته وه.

سیسته می بهرپرسیارییه تی شارستانی ده بیت مسۆگه رتی سه لامه تی ئه تۆمی په چاوبکات و ئهم بهرپرسیارییه تییه ئامانجدار بیت بۆ دابینکردنی بهر زترین ئاستی سه لامه تی.

حوکه کانی بهرپرسیارییه تی شارستانی ئه تۆمی، له دوو سه رچاوه وه یه:

۱- رېکه و تننامه نیوده وله تییه کانی تاییه ت به بهرپرسیارییه تی شارستانی و ئه تۆمی كه ئه مانه ن؛ رېکه و تننامه ی فییه نا ۱۹۶۳،

ده رباره ی کیشه و چالاکیی ئه تۆمی. یاسای ئه تۆمی، به راوردکاری مافی ئه وه ده دات به تاك كه زانیاری هه بیت له سهر دامه زراوه ئه تۆمییه کان و ئه و كه سانه ی مادده ی تیشکدانه وه ده گوێز نه وه.. هتد، له بهر ئه وه ی ئهم زانیاریانه په یوه ستن به مه ترسییه وه كه ده کرئ تیشکدانه وه ی ترسناک پروودات له م چالاکیانه.

مافی به ده سه تینانی زانیاری، به تاییه ت ئه وانه ی په یوه ستن به مه ترسییه کانی چالاکیی ئه تۆمی بۆ تاکیکه.

رېسا کانی ئه تۆمی له ولاتانی ئه وروپا، کردوو یه تی به ئه رکی ده ولت كه زانیاری ئه تۆمی بدات به هاو لاتیان بچ هه بوونی داواکاریش، له سهر ده سته ی سه لامه تی ئه تۆمیشه كه پای گشتی ئاگادار بکه اته وه له دۆخ و ئه نجامه کانی چاودیری و خۆپاریزی له تیشکدانه وه، له فهره نسا سالانه ده سته ی سه لامه تی ئه تۆمی له سهر پینگه ی فهرمی خۆی، له تۆری ئه نته رنیت، زانیارییه کانی بلاو ده کاته وه.

له ولاته عه ره بیه کاندا، هه ندئ رېسا بۆ مافی به ده سه تینانی زانیاری له بواری ئه تۆمیدا هه یه، بۆ نمونه رېسا کانی ولاتی ئوردن ته نیا مافی ئه وه ی داوه به هاو لاتیان كه پرۆگرامێک هه بیت بۆ هۆشیاریی جه ماوه ر بۆ گرنگی خۆپاراستن له تیشکدانه وه و بلاو کردنه وه ی رۆشنبیری سه لامه تی ئه تۆمی.

یاسای میسریش مافی داوه به هاو لاتیان كه ته نیا داوی زانیاری بکه ن له باره ی سه لامه تی ئه تۆمی و تیشکدانه وه له ناوچه که دا، له بهر مه ردا یاسای ولاتی ئیمارات به ئه ندازه یه کی گه وره زانیاری ده دات به هاو لاتیانی ولاته که ی له باره ی ته وای پرۆسه کانی په یوه ست به وزه ی ئه تۆمه وه.

### ۳- گفتوگۆی گشتی و دانیشته گشتیه کان:

گفتوگۆی گشتی كه له هه ندئ ولاتی ئه وروپی به رپۆده ده چیت، فهره نسا له ئه زموونی هه رمی (کیوبیک)ی كه نه دای وه رگرتوه له باره ی دانیشه گشتیه کانه وه له بواری ژینگه دا. رېکخستنی گفتوگۆی گشتی بۆ دوو مه به سته، یه که میان ته نیا له



# تیشكە ئاوكىيەكان و كارىگەرييان لەسەر مرۆف

د. خەرمان ئەكرەم فەرەج

لەناو دەريايەك تیشكدا دەژین. پۆژانە لەشی مرۆف دەتوانیت ژمارەیهك خانە دروست بکاتەووە کە بە ھۆیەك لە ھۆیەكان لەناوچوون، لەبەرئەووە ھەست بە شپۆھێ سڕوشتی ھەبە. نموونەى تیشكە ئاوكىيەكان وەك تیشكى گاما، تیشكى ئېكس، تەنۆلكەكانى ئەلفا، بېتا، ئەلكتروئەكان، نیوترۆنەكان و پڕۆتۆنەكان.... ھتد. ئەم تیشكانە بە ھیچ شپۆھێك ناییت بەر مرۆف بکەون، چونکە ئەم تیشكانە ھۆیەكى سەرەکی نەبوو. بۆ تووشبوون بە زۆر جۆرى نەخۆشى لەوانە شپۆھێ نەبە.

## كارىگەريی تیشكە ئاوكىيەكان

كارىگەريی ئەم تیشكانە لە مرۆفیکەووە بۆ یەکیكى دیکە دەگۆرێت پەيوەندی بە زۆر ھۆکارەووە ھەبە لەوانە بارى تەندروستی و تەمەنى ئەو کەسە و ھەروەھا كارىگەرييان لە مرۆفیکدا لە ئەندامیکەووە بۆ ئەندامیکى دیکە جیاوازە.

كارىگەريی ئەم تیشكانە لەسەر مرۆف، دەکەوێتە سەر برى تیشكەكە و ئەو ماوەیەك کە لەشی مرۆف یان بەشێكى لەش، بەرى دەکەوێت. لەسەر ئەو بناغەيە كارىگەريی ئەم تیشكانە دەکریت بە دوو بەشەووە:

۱- برى تیشكەكە بەرز بێت و بۆ ماوەیەكى كورت بێت.

۲- برى تیشكەكە كەم بێت و بۆ ماوەیەكى درێژ بێت.

لە ھەردوو بەشەكەدا جۆرى ئەو ئەندامەى كە تیشكەكەى دەکەوێتە سەر، رۆلى گرنكى ھەبە لەسەر برى كارىگەريیەكەى.

**تیشك** بریتیە لە برێك وزە كە بە ھۆى تەنۆلكەكانەووە یان شەپۆلەكانەووە دەگۆرێتەووە.

تیشك بە شپۆھێكى گشتى دەکری بە دوو بەشەووە:

۱- تیشكە ئایۆنیەكان.

۲- تیشكە ناایۆنیەكان.

جیاوازیی نیوانیان ئەوھێ تیشكە ئایۆنیەكان برێكى زۆر وزەیان ھەبە توانای بە ئایۆنکردنى ئەتۆمەكانى ئەو ماددەيەیان ھەبە كە دەکەونە سەرى، بەلام تیشكە ناایۆنیەكان وزەیان كەمە، لەبەرئەووە ناتوانن كرداری بەئایۆنکردن ئەنجام بدەن بۆیە كارىگەريشان كەمترە.

تیشكە ئاوكىيەكان لە جۆرى ئایۆنیەكان، سەرچاوى ھەندىك لەم تیشكانە سڕوشتین ھەندىكى دیکەیان دەستکردن.

سەرچاوە سڕوشتیەكان بەشێكىان لە دەروەى گۆى زەوى بۆمان دیت بەشێكىشى لە پىكھاتەى زەویدا ھەبە ھەر لە كاتى دروستبوونیەووە ھەبە. تیشك بە شپۆھێكى گشتى لە خواردن و ئەو ھەوايە ھەلى دەمژین، ھەبە. ھەروەھا لەو كەرەسانەشدا ھەبە كە خانوو بالەخانەكانى پى دروست دەکری. برى ئەو تیشكەى كە ھەبە لە دەورووبەرمان دەگۆرێت لە شوێنیکەووە بۆ شوێنیکى دیکە.

سەرچاوە دەستکردەكان، خودى مرۆف دەتوانیت دروستیان بکات لە بواری جیاجیادا بەكارى بھێنیت. بە شپۆھێكى گشتى دەتوانین بڵێن ھەموو مرۆفەكان

جۆرى یەكەمیان كە ئەگەر برى تیشكەكە بەرز بێت و بۆ ماوەیەكى كورت بێت، دەبێتە ھۆى مردنى ژمارەيەكى زۆر لە خانەكانى ئەو بەشەى لەش كە تیشكەكەى بەر كەوتوو بە جۆرىك كە لەش ناتوانیت ئەو برە زۆرى خانە دروست بکاتەووە كە مردوون لە ئەنجامدا ئەندامىك لەكار دەكەوێت یان زۆرجار دەبێتە ھۆى مردنى كەسەكە و لە ماوەى چەند سەعاتىكدا یان چەند رۆژىكدا یان پاش ماوەیەك تووشى جۆرىك لە جۆرەكانى شپۆھێ نەبە.

ئەنجامى ئەم كارىگەريیانە، دەست پىپۆرانى ئەم بوارە كەوتوو لە دەرئەنجامى ئەو رۆوداوانە كە لە جیھاندا رۆویان داو، وەك (ھېرۆشیمە، چىرنۆبىل، فۇكۇشىما.... ھتد) یان بە ھۆى ئەو تاقىكردنەوانەى كە لەسەر ئازەل ئەنجام دراوون لە تاقىگەكاندا.

بەركەوتن بە برى ۱۰۰ یم. ھەندىك

لەسەر ئەو ئامرازانە ئىش دەكەن كە  
بۇ ئەو مەبەستە بە كاردىت دەبىت زۆر  
ئاگادار بن.

كەواتە بە شىۋەيەكى گشتى ئەم  
تىشكانە برەكەيان زۆر بىت يان كەم،  
هۆيەكن لە هۆيەكانى تووشبون بە  
زۆر نەخۇشى لەوانە شىرپەنجە.

**خۇپاراستن لە تىشكە ناوكىيەكان**

چەند رېكخراوئىك لە جىهاندا ھەن  
وہك: CEC، NCRP، ICRP و IAEA .... ھتە.

كە برى رېنگە پىدراويان داناوہ كە بەر  
مروڤەكان بکەون بە شىۋەيەكى گشتى  
و ھەرۋەھا بۇ ئەو كەسانەى كە پۇژانە  
ئىشيان لەو شويتانەدايە كە سەرچاۋەى  
تىشكە ناوكىيەكانى تىدايە، و بۇ ژنى  
دووگيان و مندالىش.

بۇ خۇپاراستن پىويستە بە شىۋەيەكى  
گشتى پەچاۋى ئەم خالانە بکرى:

- خواردن و خواردنەوہ نەخورىت لەو  
شويتانەى كە ئەم سەرچاۋانەى تىدايە.  
- ھەول بەررى دوورىى نىوان مروڤەكان  
و ئەو سەرچاۋانە زۆر بىت لە كاتى  
ئىشكرندا.

- جلۋەرگى تايەتى بەكاربىت كە  
تواناى ھەلمژىنى ئەو تىشكانەى ھەبىت.

- ھەتا بتوانرى ماۋەى مانەوہ لەو  
شويتانەدا كە ئەم تىشكانەى تىدايە كەم  
بكرىتەوہ.

$rem = 1 \text{ rad} \times RBE \text{ (relative 1)}$   
(biological effectiveness)

**سەرچاۋەكان:**

1-<http://www.nrc.gov/reading-rm/doc-collections/fact-sheets/bio-effects-radiation.html>.

2- <http://www.atomicarchive.com/Effects/effects15.shtml>.

3- <http://www.medicalnewstoday.com/articles/219615.php>.

4-[http://www.nap.edu/openbook.php?record\\_id=6360&page=97](http://www.nap.edu/openbook.php?record_id=6360&page=97).

5-[http://www.epa.gov/radiation/understand/protection\\_basics.html](http://www.epa.gov/radiation/understand/protection_basics.html).



لەنىوان دوو پۇژ بۇ دوو ھەفتە.  
ئىستا جۆرى يەكەم بە شىۋەيەكى  
فراوان لە بواری پزىشكىدا بە كاردىت بۇ  
چارەسەر كەردنى زۆر جۆرى شىرپەنجە،  
ئەو كەسانەى لەو بواردە ئىش دەكەن  
دەبىت شارەزايى زۆر باشيان ھەبىت بۇ  
ئەوہى زيان بە خۇيان و نەخۇشەكانىشيان  
نەگەيەنن.

جۆرى دووہم، برى تىشكە كەم بىت  
و بۇ ماۋەيەكى درىژ بىت، ئەم جۆرەيان  
ئەگەر مروڤەكان پۇژانە برىكى كەم لەم  
تىشكانە ۋەربىگرن بۇ ماۋەيەكى زۆر، بۇ  
نمۇنە ۱۰ سال و زياتر، لە پاش ئەو  
ماۋەيە رېژەى تووشبون بە جۆرئىك لە  
جۆرەكانى شىرپەنجە زۆر بەرزە.

ئەم جۆرەشيان ئىستا بە شىۋەيەكى  
فراوان لە بواری پزىشكىدا بە كاردىت  
بۇ مەبەستى پشكىن، ۋەك لە سەرەوہ  
ئامازەم پىكرد، لەبەرئەوہى تىشك  
نايىنرى و بۇنى نىيە و ھەستى پىناكرى،  
ئەو كەسانەى كە لە نەخۇشخانەكاندا

نىشانە دەرەدەكەويت ۋەك دل تىكەلھاتن،  
رشانەوہ، كەمبونەوہى ژمارەى خرۆكە  
سپىيەكان و سەرئىشە. بەركەوتن بە برى  
۳۰۰ رېم دەبىتە ھۆى قۇر پووتانەوہ بە  
شىۋەيەكى كاتى، خانە دەمارىيەكان  
و خانەكانى كۆئەندامى ھەرس تىك  
دەشكىنن. بە زىادكەردنى تىشكەكە  
ژمارەيەكى زۆر لە خرۆكە سپىيەكان  
لەناو دەچن، بەمەش سىستەمى بەرگرى  
ئەو كەسە لاواز دەبىت بە جۆرئىك  
تواناى بەرگرى نەخۇشىى نامىتت.  
بەركەوتن بەم جۆرە تىشكانە، دەبىتە  
ھۆى ئەوہى كە خوڤن نەتوانىت بەمەيت  
لەبەرئەوہ ئەگەرى خوڤن بەربوونى  
ناوہكى زۆرە، ھەر برىنئىك لەسەر پىست  
كاتىكى زۆرى دەويت تا خويتەكە  
دەوہسىتتەوہ.

شارەزايان لەو بواردە دلئىن ۵۰٪  
مروڤەكان دەمرن ئەگەر برى ۴۵۰ رېم  
لە تىشكى ناوكىيان بەركەويت، و برى  
۸۰۰ رېم دەبىتە ھۆى مردنى تاكەكان





# تېشكدان

## هاۋزىن لە تىف حەمەئەمىن

### تېشكدان Radiation بىرىتىيە لە

وزە يان تەنۆلكەى كارۋوموگناتىسىيە كە لە تەنەكانەو دەردەچن و توانايداىە بە شىۋەى شەپۆل لە پۇشايدا بە خىرايى پووناكى، بگوازىتەو.

#### سەرچاۋەكانى تېشك لە ژىنگە

۱- تېشكى ئايۋنى: وزەى زۆر بەھىزە لە توانايداىە ئايۋن بكات بەو تەنەى پىيدا تىپەر دەبىت لە رېگەى شكاندى بۆندە كىمىيەكانى نىوان ئەتۆمەكانى ماددەكانى ناو خانە. وەك تېشكى ئىكس و تېشكى گاما.

۲- تېشكى ئاناۋنى: وزەى نزمە و نايىتە ھۆى دروستبۈنى ئايۋنەكان و بۆندى نىوان پىكھاتەكانى خانە ناشكىن. بەلام ھەندىك تويىنەو ھەسەس لە زىانەكانىان دەكات. وەك تېشكى سەرو وەنەوشەى و ژىر سوور و شەپۆلە رادىۋىەكان و پادار و مۇبايل و بىتەلەكان.

ئەم تېشكانە وەك تېشكى ئەلفا و بىتا و گاما بەر مەۋق و زىندەو ھەران دەكەون. كارىگەرى ماددەى تېشكدەر لەسەر مەۋق

رەنگە تېشك بە شىۋەى راستەوخۇ بەر لەش بگەوئ، يان لە رېگەى ھەناسەو ھەناسەو تېشكدەر ھەلېمىت، يان لە رېگەى خواردنەو ھەناسەو، زىانەكانى

تېشك پىشت دەبەسىتت بە دوو ھۆكار: يەكەم: بېكەى.

دوۋەم: ئەو شانەىەى كە بەرى دەكەوئ: شانە دروستكەرەكانى خويىن لە مۇخدا و كۆئەندامى ھەرس و مېشك و توخمەشانەكانى زاۋزى زۆر ھەستىارن بۆ ماددەى تېشكدەر.

#### قۇناغەكانى كارىگەرى

۱- قۇناغى فېزىيى: وزەى تېشك دەبىتە ھۆى بە ئايۋنكردى گەردى ئاۋ.

۲- قۇناغى كىمۇفېزىيى:

ا- دروستبۈنى ھىدرۇجىن و ھىدرۇكسىدى سالب  $\text{OH}^-$ .

ب- دروستبۈنى ئاۋى سالب  $\text{H}_3\text{O}^-$ .

ج- دروستبۈنى سەروو ئوكسىدى ئوكسىجىن  $\text{O}^-$ .

۳- قۇناغى كىمىيى: ئەم ماددانە چالاكى كىلويان بەرزە و تواناى ئوكساندىان ھەىە كە زىان بە خانەكانى لەش دەگەيەن.

۴- قۇناغى بايۇلۇژى: كارىگەرى گۆپانە كىمىيەكان دەردەكەوئ لەسەر تېكشكاندى چەورىى پەردەكانى خانە و پېۋىنەكان، كە كارىگەرى

راستەوخۇيان دەبىت لەسەر فرمانەكانى خانە و پادەستاندى دابەشۈون يان زىادكردى دابەشۈون، يان گۆرەنكارى كاتى و ھەمىشەىى لە بۆماو ھەناسەو خانە

و تەنەت مردنى خانەش.

۵- كارىگەرى لەسەر ترشى ناۋكى DNA

ئەم ترشە ناۋكىە زانىارىيە بۆماو ھەمەو ھەلگرتوۋە و دەستى بەسەر ھەمەو كارەكانى خانەدا گرتوۋە. ھەمەو ئەو پېۋىنەى كە لە خانەدا چالاكى جيا جيا ئەنجام دەدەن لە زانىارىيەكانى ئەم ترشە ناۋكىەو ھەمەو دروست دەبن. ھەمەو زانىارىيەكانى دروستبۈنى خانە و رېكخستى چالاكىەكانى و گەشەكردى و زۆرۈون و مانەو ھەمەو ھەلگىراۋە و بە بەرگىكى شەكر و فۇسفاتى داپۇشراۋە. تېشكى وزە بەرز لە توانايداىە بەرگى دەرەو ھەى بىشكىتت و بازدانى بۆماو ھەى جۆراۋچۆر لە رېزبەندى زانىارىيەكان بەپىتتە ئاراۋە كە زىانەكانى دەردەكەوئ بەپىت جۆرى بازدانەكە و ئەو بۆھىل 'جىن'ەى كە تىپدا بازدانەكە روۋى داۋە. كارىگەرىيەكانى تېشك زۆر بوار دەگرنەو:

۱- نەخۇشەىەكانى مېشك و شىرپەنجە (ھەمەو جۆرەكانى شىرپەنجە).

۲- نەزۇكى: بازدان لە توخمە خانەكان و تېكشكاندىن و ناچالاككردى سىپىرم و ھىلەكە.



۳- لاوازکردنی كۆئەندامى بەرگرى لەش.

۴- نەخۆشپەكانى دڵ و كۆئەندامى سوران.

۵- نەخۆشپە زگماكى و بۆماووپەكان: چونكە كارىگەرپان ھەيە لەسەر منداڵ لە سكى داىكىدا و بازدا نەكانى ناو توخمە خانەكان لە نەوھەكەو دەگوێزێتەو ھەو نەوھەكى دىكە.

### تیشكاوھەرى ناوكى

پرووداويكى فيزييە لەو گەردانەو ھەو دەدات كە جىگىر نىن لەم پرووداوەدا، ناوكى گەردىلە چەند تەنۆلكەيەك ون دەكات و گەردىلەكە دەگوێزێت بۆ توخمىكى دىكە يان بۆ ئايۆتۆپىكى دىكەى ھەمان توخم.

لە ساڵى ۱۹۳۴ زانا فيرمى ھەستا بە چەند تاقىكردنەوھەك بۆ بە دەستپەنانى ھاوتا (ئايۆتۆپ) توخمەكان لە پى بۆردومان كردنى ناوكى گەردىلەكانيان بە تەنۆلكەكان (ئايۆنەكان) ھەو، كاتىك وىستى ناوكى توخمى يۆرانيۆم بۆردومان بكات بە نيوترونايت، ئەو توخمىكى دىكەى دەست دەكەوێت كە گەردىلە ژمارەكەى بىتە ۹۳، بەلام ئەو ھەو نەدا.

ليكنۆلنەو ھەو تاقىكردنەوھەكان بەردەوام بوو ھەتا ساڵى ۱۹۳۸ زانای ئەلمانى ئەدانوڤاك لە ھەوارى كىمىدا توانى بگاتە ئەو ئەنجامەى كاتىك ناوكى يۆرانيۆم U92 بۆردومان بكريت بە نيوترونايت ئەو ناوكى گەردىلە لەت دەبێت بۆ دوو ناوكى نزيك لە يەك لە بارستايىدا و دەرپەرىنى بپيكى ھىجگار زۆر لە وزە و ئەم كردارە بە تەبىقەى ناوكى ناو دەبریت و نيوترونايت بەكارھىنرا بۆ بۆردومانكردنى ناوكەكان، چونكە ھەلگى ھىچ بارگەيەك نىيە. و بەم جۆرە كارلىكانە دەوتریت "كارلىكى ناوكى".

### كارلىكى ناوكى

پرووداويكى گەردوونىيە و ناجىگىرە و بەردەوام لە ئەستىرەكان و گەردووندا پروودەدات، لەگەڵدا بپيكى يەكجار زۆر وزە بەرھەم دێت، كە دەتوانىت بە باشى يان بە خراپى بەكاربھێنریت. لە ئەنجامى ئەم كارلىكە ناوكيانەى ئەم

تەنۆلكانەو ھەو تيشكى ئەلڤا و بىتا و گاما بەرھەم دێت.

ھەندىك لە كارىگەرپەكانى لەسەر مەوۆ دواى بەركەوتن بە تيشكاوھەرى ناوكى بەركەوتن بۆ تيشكە ناوكىيەكان گۆرپانكارى گەورە لە پىكھاتەى زىندەوھەراندا دروست دەكات كە دەبێتە زيانپىكى گەورە لەسەر لەشى زىندەوھەران. پادەى ئەو گۆرپانكارىيە پەيوەستە بە بپى ئەو تيشكانەى بەر لاشە زىندەوھەكە دەكەوێت و لەش ھەلى دەمژێت. و كارىگەرپە ھەلمژىنى ئەو تيشكانە درێژە دراو ھەو بپى و جۆر و سەرچاوى تيشكەكە كارىگەرن و دەمىننەو ھەو ئەو كەنى دواتریش.

بەلگە نەوېستە كە بەركەوتن بە تيشكە ناوكىيەكان ھۆكارپىكى سەرەكىن بۆ نەخۆشپەكانى شىرپەنجە. و بەپى ئەو دوو بۆمبە ناوھەكەيە كە بەسەر دوو شارى ھىرۆشىما و ناكازاكيڤا درا و ئەو تاقىكردنەوانەى كە لە ھەوارى تيشكاوھەرى ناوكىدان لەسەر زىندەوھەران كراون دەتوانن ھەندىك لە كارىگەرپەكانى تيشكاوھەرى لەسەر مەوۆ ديارى بكريت: ۱- شىرپەنجە: لەكاتى بەركەوتنى لەشى مەوۆ بە تيشكە ناوكىيەكان، دەبێتە ھۆى دروستبوونى جۆرەھا شىرپەنجە و ئەو تووشبوونەش بەندە لەسەر بپى ئەو تيشكەى بەر مەوۆكە دەكەوێت. دەشتوانن تيشك بە بپى ديارپىكراو ھەك چارەسەر بۆ شىرپەنجە بەكاربھێنرێ.

۲- تارىكبوونى ھاوئەنى چاو: ھاوئەنى چاو لە ناوچە زۆر ھەستيارەكانە بۆ تيشكە ناوكىيەكان، بەتايەتى ئايۆنەكان كاتىك بەر ھاوئەنى چاو دەكەون تووشى لىلبوونى ھەمىشەى دەكات كە لەوانەى بىتە ھۆى كوێرپوون.

۳- نەزۆكى: كارىگەرپە تيشكە ناوكىيەكان لەسەر كۆئەندامى زاوژى مەوۆ دەبێتە ھۆى تووشبوون بە نەزۆكى.

۴- مردنى پيش وەخت: بەركەوتن بە ماددە تيشكاوھەرى ناوكىيەكان بە بپى كەمىش بىت، گەر بۆ ماوھەكى درێژ بەركەوتن ھەبوو، ديسان كارىگەرپە لەسەر مەوۆ ھەيە.

پىسبوون بە ماددە تيشكاوھەرىكان: لەكاتى پرووداوە ناوكىيەكان ھەك تەقینەوھى بۆمبى ناوكى يان تەقینەوھى كوورە ناوكىيەكان يان تەقینەوھى ئەو كوورانەى لە بەرھەمپەنانى تەزووى كارەبادا بەكاردين.

ئەو گەردىلە تيشكاوھەرىكان بە ھەوادا بۆلەو دەنەو ھەو ھەو ھەو لەسەر زەوى دەنیشنەو، يان لەگەل باران دەنیشنەو سەر پرووى زەوى و تيشكەل بە خاك و ئاودەبىت، بەمەش گزوكيا و كشتوكال ئالوودە دەبن و ناراستەوخۆش لەرپىگەى خواردن خواردنەوھەو بۆ مەوۆ و گيانەوھەران دەگوێزێتەو.

گەردىلە (ئەتۆم) پىكديت لە ناوكى و ئەلكترۆنەكان، ناوكى گەردىلە شىوھەكى نزيك لە گۆپى ھەيە و ئەو قەبارەيەى كە ناوكى داگيرى دەكات ۱۰۰۰۰ جار بچووكترە لەو قەبارەيەى كە گەردىلە ھەيەتى. لە دوو جۆر تەنۆلكەى بچووكتر پىكھاتەو ھەو:

۱- يەكتىيان پڕۆتۆنە و بارگەى كارەباى + ى لەسەرە و ژمارەشيان يەكسانە بە ژمارەى ئەلكترۆنەكان لە گەردىلەدا و بە ژمارەكەيان دەوتریت گەردىلە ژمارە. و لاى خوارەوھى لاى چەپى ھىماى توخمەكە دەنووسریت.

۲- ئەوى دىكەيان نيوترونە و ھاوبارگەيە و بە كۆى ژمارەى نيوترونەكان و گەردىلە ژمارە دەوتریت بارستە ژمارە و لاى سەرەوھى لاى چەپى ھىماى توخمەكە دەنووسریت.

ھەندى سىفەتى فيزىياوى ئەو تيشكانەى لە توخمە تيشكاوھەرىكانەو دەردەچن:

۱- تيشكى ئەلڤا  $\alpha$  كە برىتيە لە ناوكى ھىليۆمى بارگە موجد و توانايەكى بەرزى بە ئايۆنكردنى گەردىلەى توخمەكان و ماددەكانى دىكەى ھەيە، بەلام لە سىمىندا تواناى كەمە و دەتوانن بە پارچە مەقەبايەك يان پارچەيەك ئەلەمنىۆم كە ئەستورپەيەكەى ۰۰۰۶ ملم بوەستينرێ.

۲- تەنۆلكەكانى بىتا  $\beta$  كە ئەلكترۆنەكان يان پۆزىترۆنەكان تواناى بە ئايۆنكردنى كەمترە لە تيشكى ئەلڤا  $\alpha$  و دەتوانن بە پلىتيكى ۳ملم بوەستينریت.

۳- تېشكى گاما: شەپۇلى كارۋوموگناتىسىيە و تواناى سىمىنى ۳۰سم لە ئاسنى ھەيە و وزەى شەپۇلى كارۋوموگناتىسىيە يەكەيەك دەپتورپت كە پىي دەوترىت مليون ئەلىكترون فۇلت MEV.

ژمپىرەرى گابگر لەو ئامپرانەيە كە بۇ دۇزىنەھەي سەرچاھەي تېشكەكان (ماددە تېشكاوەرەكان) بەكار دىت. ئەم ئامپىرە زۇر گرنگە بۇ بواری سەربازى و ئاسايش بۇ زالىگەكان و ئامپىرەكەش بە شپوھى ترپە كار دەكات.

### پىوانى ئاستى تېشكاوەرەرى

بىرى تېشكدان بە يەكەيەك دەپتورپت كە برىتپە "رۇنتگن يان راد" لە بەرىتانيا بىرى ئەو تېشكەى سالانە گونجاو بەدات لە كەسپك برىتپە لە ۱۰/۱ى رادىك. واتە پىاويكى ۷۰ سالە لە ھەموو تەمەنىدا گونجاو ۷ راد تېشك وەرېگرىت ھېچ كارىگەرىيەكى لەسەر دەرناكەوېت و كارىگەرى خراپى تېشكاوەرەرى بە ئاشكراپى دەرەكەوې كاتى رادەى بەركەوتن بگاگە ۱۵۰ راد و ئەگەر لەم برە زياتر بوو گەيشتە ۱۵۰ راد ئەوا ئەو خانە و شانانەى لەش لەناو دەچن و لەش ناتوانىت قەرەبوويان بكاگەو و دەپتەھۆى كەمبونەھەي رېژەى خوېن و ھەلۋەرىنى موو.

\* رۇنتگن R: يەكەى پىوانەى تېشكى X و بۇ شەپۇلە كارۋوموگناتىسىيە لەرەبەرزەكان بەكار دىت. \* راد Rad: يەكەى پىوانى تېشكە دەرچووەكانە وەكو ئەلفا α و بېتا β. ھەندىك زاراوە كە لەبابەتى تېشكەوەرەيدا بەكار دىت:

۱- بىكرىل BQ: بىكرىل برىتپە لە بىرى ماددەى چالاكى تېشكاوەرە.

۲- كورى Curie: بەكەبەكە بۇ چالاكى تېشكاوەرە بۇ ماددەيەكى چالاك و ئەم يەكەيە تا سالى ۱۹۸۵ بەكارھىتراو لە فېزىياى ناوكىدا. لە پاشدا گۇرا بە يەكەى بىكرىل كە لە كورى بچووكترە ۱ كورى برىتپە لە چالاكى تېشكاوەرەى ۱گم لە رادىۆم ۲۲۹- و دانرا بە ۳۷ گىگا بىكرىل واتە ۱كورى = ۳۷×۱۰<sup>۱۰</sup> بىكرىل.

چالاكى تېشكاوەرەى، پىئاسە دەرېت بە ژمارەى شىبوونەووەكان لە چركەيەكدا.

چالاكى تېشكاوەرەى، پەيوەندىي نىيە بە قەبارە و بارستاى و شپوھى كىمىياى و بارى فېزىيايەو. ئەگەر ماددەكە شل يان رەق يان گاز بىت. تەنھا پەيوەندى بە ناوكى ماددەكەووە ھەيە و ھېزە دەرەكەيەكان بە ئاسانى كارى تېنكەن بۇيە ناودەبرىت بە كىردارى خۇبەخۇ. بۇ نمونە چالاكى تېشكاوەرەى ۱گم رادىۆم ۲۲۶ برىتپە لە ۱۰<sup>۳۷</sup>×۱۰ بىكرىل ئەگەر بزائىت تەنھا ۱گم لە رادىۆم ۲۲۶ نىزىكەى ۱۰<sup>۲۷</sup>×۱۰ گەردىلەى تىدايە و ھەموو ناوكى گەردىلەكان تېشكاوەرەن.

بەلام چالاكى تېشكاوەرەى ۱گم لە يۇرانيۇمى پىتراو برىتپە لە ۱۰<sup>۱۲</sup>×۱۰ بىكرىل، و چالاكى تېشكاوەرەى ۱گم لە سىزىۆم ۱۳۷ برىتپە لە ۱۰<sup>۱۳</sup>×۱۰ بىكرىل. واتە چالاكى تېشكاوەرەى ۱گم سىزىۆم ۱۳۷ يەكسانە بە چالاكى تېشكاوەرەى ۲۴۰ تەن لە يۇرانيۇمى پىتراو بۇ نمونە ۱گم لە يۇرانيۇمى پىتراو لە ۱۰<sup>۲۵</sup>×۱۰ گەردىلە پىكدىت كە لەھەر چركەيەكدا ۱۲ ھەزار گەردىلە شى دەپتەووە واتە بۇ ئەوھى نىوھى گەردىلەكانى ئەو گرامە يۇرانيۇمە شى بىتتەووە پىويستى بە ۱۰<sup>۹</sup>×۴۵۵ سال ھەيە و بەمە دەوترى نىوھى ۱گم لە سىزىۆم ۱۳۷ پىويستى بە ۳۰ سالە و ۱ گم رادىۆم پىويستى بە ۱۶۰۰ سالە بۇ ئەوھى نىوھى تەمەن تەواو بكەن. ئەم نىوہ تەمەنە بۇ توخمەكان كە تېشكاوەرەن جېگىرە و ناگۇرپت وەك پلەى كولان و بەستىن واىە.

### تېپىنى:

وەك دەزانن لەكاتى پىرۇسەى ئازادىي عىراق، سوپاى ھاوپەيمانەكان ماددەى تېشكدەرەيان بەكارھىتراو لەو پىرۇسەيەدا. ناوچەى توپسە كە چەند كىلۇمەترىك لە رۇژئاواى شارى بەغداو دەوورە، ناوچەيەكى مەترسىدارە لەلايەن حكومەتى رۇوخاوى بەسەووە كرابو بە مۇلگەبەكى گەورەى ئەو سەرچاوانەى كە بە نياز بوو لە وىستگەيەكى ناوھىدا بەكارى بھىتت. بەلام لە دواى پىرۇسەى ئازادىيەو، كەلۇپەل و زۇربەى پىداويستىيەكانى ئەو

ناوچەيە لەلايەن ھاوالاتيانەو بە تالان بران، كە دەبوو رېنگە نەدرایە تەنانەت مرقۇشى لىوہ نىزىك بىتتەو و بەپى پۇشىنى جلۇبەرگى تايەت. زۇربەى ماددەكانى ئەم ناوچەيە پىكھاتوون لە (ھەموو جۇرەكانى ئاوى قورس، گرافىك، پلۇتۇنىم، يۇرانيۇمى نەپىتتروا) كە بە شپوھەكى گشتى، پىكھاتوون لە ماددەى تېشكدەرەى زىانى زۇر گەورە و مەترسىدارى ھەيە لەسەر ئاسايشى تەندروستى مرقۇف و ئەگەر ئاسن بارگاوى بووېت بەم تېشكە ئەوا نىوہ تەمەنى ۱۰۰۰ سال دەپت.

وەك ئامارەمان پىدا سوپاى ھاوپەيمانەكان ماددەى تېشكدەرەيان بەكارھىتراو بەرامبەر سوپاى بەعسى رۇوخاو ئەمەش بوو تە ھۆى ئەوھى كەلۇپەلى ئەو ناوچەيە و پاشماوہكانى جەنگ و تەنانەت ماددە سەرەتايەكانى كارگەكانى ئەو ناوچەيەش كارىگەرىيان لەسەر بەجى بھىتت.

### كارىگەرى ماددەى تېشكدەرەى

لە دواى سالانى ۲۰۰۳ ئەو كەلۇپەل و ماددە و پاشماوانە بە مەبەستى بەكارھىتايان وەك ماددەى سەرەتايى لە دروستكردى شىش و كەلۇپەلى بىناسازىدا لەرپى ھەرىمى كوردستانەو رەوانەى ئىران كراو پاشان كەلۇپەلى ئامادەكراو گەراوہتەووە ھەرىمى كوردستان بىتتەووە ھېچ پشكىنىكى بۇ بكرى و فرۇشتن و مامەلەى پىوہكراو و بەكارھاتووە. كەواتە لە ھەرىمى كوردستان چەندەھا كارگەى كەلۇپەلى بىناسازى ھەيە كە پىويستە پشكىنى فېزىيان بۇ بكرى.

لېرەدا پرسىارىك ھەيە بۇ لەدواى پىرۇسەى ئازادى عىراق نەخۇشى شىرپەنجە رۇو لە زيادبوونە؟

بۇيە پىويستە لەبەر ئاسايشى تەندروستى مرقۇف و بەرژوہەندى گشتى، لە ھەموو بازگە و سنوورەكان، ئامپىرى تايەت (گاىگەر مۇلەر) دابىرئ بۇ دەرختىنى ھەموو ئەو ھۇكارانەى كە ھەلگرن و ئامارە بە بوونى ئەو ماددە تېشكدەرەانە لەو كەلۇپەل و كالاپانەى كە رۇو لە ھەرىمى كوردستان دەكەن.





# جيمس ماكسويل

دنيا عەبدوللا

ئەدنبەرە لە ئيسکوتلەندا لە دايکبوو. زۆر بايەخی بە فيزیا دەدا، يەكەم کاغەزی زانستی کە پيشکەشی کرد لە تەمەنی چوار دە سالیدا بوو. سالی ۱۸۴۷ چوو زانکۆی ئەدنبەرە، کاتیک هەلی بۆ پەخسا نامادەي وانه بێژەکان يیت لە زانکۆی کامبردج خويندەنەکەي تەواو بکات، کە لەلای گەورە زانایانی ئەو زانکۆيە خويندنی تەواو کرد، لەوانەش (وليام هاملتون) کە وانهی لۆژیک و میتافيزیکي پێ دەوتەو، (فيلپ کیلاند) بێرکاری پێ دەوت، (جیمس فۆریس) فەلسەفەي سروشتی پێدەوت کە (فيزیا و کیمیايە بە زمانی ئەو پۆژگارە)، کاتیک ماکسويل تەمەنی

لە دەنگدانیکدا دەربارەي گرنگترین زانای فيزیایی لە کۆتایی هەزارەي دوو دەمدا، کە ۱۰۰ زانای فيزیایی بەشداریی تیدا کرد، ماکسويل پلەي سیتیەمی بە دەست هیتا لە دواي نیوتن و ئەنیشتان، لە یادی سەد سالی ئەم زانا مەزنەدا ئەنیشتان دەستکەوتە زانستیەکانی ماکسويلی بە قولترین و بەسوودترین دەستکەوت وەسف کرد لە زانستی فيزیادا لە سەدەي نیوتنەو. ئەنیشتان ویتەي ماکسويلی لەسەر دیواری نوسینگەکەي هەلواسیوو لەگەڵ ویتەي مايکل فارادای و نیوتندا.

لە دايکبوونی

ماکسويل لە سالی ۱۸۳۱دا لە شاری

**زانایەکی** فيزیایی بەریتانی بەناوبانگە، ئەو هاوکیشە گرنگانەي دانا کە دەرکەوتنی شەپۆلە کارۆموگناتیسیەکان لیک دەدەنەو. زۆر لە زانایانی فيزیا (ماکسويل) بە گەورەترین زانای سەدەي نۆزدەيەم دادەنن کە کاریگەرییەکی گەورەي لەسەر زانستی فيزیا هەبوو کە هاوتای کاریگەری نیوتن و ئەنیشتانە لە فيزیادا.

ھەژدە سال بوو دوو توۋرئىنەۋەى زانستى پىشكەش بە كۆمەلەى پاشايەتى ئەدنبەرە كرد. يەككىيان دەربارەى (ھاۋسەنگىي تەنە پەقە ناجىرەكان) و دووۋەمىيان دەربارەى (نەخشە خوللاۋەكان) بوو، بەلام كۆمەلەكە رېگەى بە ماکسويل نەدا توۋرئىنەۋەكەى پىشكەش بىكات، چونكە تەمەنى منداى بوو، بۆيە (كىلاندى) ى مامۇستاي، توۋرئىنەۋەكەى پىشكەش كرد.

### مامۇستايەتى لە زانكۇدا

۱- زانكۇى كامبردج ۱۸۵۰-۱۸۵۶ ماکسويل لە سالى ۱۸۵۴ دا زانكۇى كامبردجى تەۋاۋكرد و پلەيەكى زانستى لە بىركارىدا بەدەست ھىتا، كە پلەى دووۋەمى ھەبوۋ دۋاى (ئىدۋارد روس)، دەستى كرد بە كاركردن ۋەك مامۇستايەك لەۋ زانكۇيەدا و ۋانەى دەۋتەۋە، تاۋەكو (فۇرىس)ى مامۇستاي پىي راگەياندى كە كورسىيەكى بەتال دەربارەى فەلسەفەى سروشتى لە كۆلئىزى مارشال ھەيە (كە لە دۋايدا بوۋە بەشېك لە زانكۇى ئابردىن)، مامۇستاكەى ھانىشى دا كە داۋا پىشكەش بىكات بۆ ئەم كارە، ماکسويل رازى بوو و پىشكەشى كرد و قىۋول كرا. بۆيە لە سالى ۱۸۵۶ داۋاى لە زانكۇى كامبردج ھىتا.

۲- زانكۇى ئابردىن ۱۸۵۶-۱۸۶۰ ماکسويل لە ماۋەى ۋانە ۋتەۋەيدا لە ئابردىن، دوو سالى لە لىكۆلئىنەۋەى ھەسارەى زۈحەلدا بەسەربرد، سەلماندى كە ژمارەيەكى زۆر لە تەۋلەكە بچۈۋەكان بە دەۋرى ئەۋ ھەسارەيدا دەسۋرئەۋە، لە ئاكامى ئەۋ توۋرئىنەۋەيەۋە كە ناۋىشانى (سەقامگىرى بازەكانى زۈحەل) بوو، ماکسويل لە سالى ۱۸۵۹ دا خەلاتى (ئادامزى) ۋەرگرت كە لەۋ كاتەدا نرەكەى ۱۳۰ جۈنەيى ئىستەرلىنى بوو.

لەۋ كاتەدا كە ماکسويل لە كۆلئىزى مارشال بوو، كاترىن مارى دىۋارەى كچى بەرپۈۋەرى كۆلئىزەكە دەناسىت كە (ھەۋت سال لە خۇى گەۋرەتربوۋ)، لە شۋباتى ۱۸۵۸ دا ئابردىن ھاۋسەرگىرى لەگەلدا دەكات.

لە سالى ۱۸۶۰ دا كۆلئىزى مارشال لەگەل كۆلئىزى (پاشا)ى ھاۋسىيدا دەبنە يەك و زانكۇى ئابردىن پىكلىتن، چىدى شوپن بۆ دوو مامۇستاي فەلسەفەى سروشتى نامىيئەۋە، ماکسويل خۇى لە حالەتلىكدا بىنيەۋە كە شايستەى قەۋارە زانستىيەكەى نىيە، بۆيە داۋاى كورسى (فۇرىس)ى مامۇستاي كرد كە ھاۋكات ئەۋ كورسىيە بەتال بوو. بەلام كورسىيەكەى دەست نەكەۋت، بەلام خىرا كورسىيە (فەلسەفەى سروشتى) لە كۆلئىزى پادشا لە لەندەن دەستكەۋت. ئەم پۇستەى لە سەرەتاي سالى ۱۸۶۰ دا ۋەرگرت.

۳- كۆلئىزى پادشا لە لەندەن ۱۸۶۰-۱۸۶۵ ئەۋ سالانەى كە ماکسويل لە كۆلئىزى پادشا بەسەرى برد بەرھەمترىن سالانى ژيانە زانستىيەكەى بوو. تىيدا ماکسويل نىشانەى رەمفوردى لە كۆمەلەى پادشايەتئىيەۋە لە سالى ۱۸۶۰ دا ۋەرگرت سەبارەت بە توۋرئىنەۋەكانى دەربارەى رەنگەكان.

لە سالى داھاتوۋدا ۱۸۶۱ بوۋە ئەندام لە ھەمان كۆمەلەدا، لەۋ ماۋەيەدا ماکسويل يەكەم ۋىتەى فۇتۋگرافى رەنگاۋرەنگى لە جېھاندا نىمايش كرد، بىرۋەكەكانى دەربارەى لىنجىي گازەكان پەرە پىدا، سىستىمىكى بۆ ۋەسەفكردىن بىرە فىزىيائىيەكان داھىتا كە پىي دەۋرتىت «شىكارى رەھەندى». ماکسويل بەردەۋام ئامادەى ۋانەبىژەكان دەبوۋ لە دامەزراۋەى پادشايەتئىدا، ئەمەش ھەلى بۆ رەخساند لە زانا مايكل فاراداي نرىك بىتەۋە كە چل سال لە خۇى گەۋرەتر بوو. بەلام پەيۋەندىيەكەى نىۋانىان لەسەر بىنەماى رېزگرتن بوو لە بەھرە و شارەزايىيەكانى يەكترى.

لەۋ ماۋەيەدا ماکسويل دۆزىنەۋە مەزەنەكانى ھىتايەدى كە بەشدارى لە پىشكەۋتنى تىگەيشتى زانستى كارۋوموگناتىسيدا كرد لە سالى ۱۸۶۱ لە توۋرئىنەۋەيەكىدا باسى سروشتى بۋارە كارۋوموگناتىسسىيەكانى كرد كە لە دوۋبەش پىكھاتبوۋ، بە ناۋىشانى (ھىلە فىزىيائىيەكانى ھىزەكان)، تىيدا نىمونەيەكى خەيالىيە دەربارەى (ھاندانى

موگناتىسى) باس كرد، لە سالى ۱۸۶۲ دا ماکسويل دوو بەشى دىكەى بۆ ئەۋ توۋرئىنەۋەيە زىاد كرد، لە بەشى يەكەمىدا گىفتوگۇى لەسەر (سروشتى كارۋستاتىكى و تەزۋۋى لادان) كرد، و لە دوۋەمىدا باسى لە (سۋرەنەۋەى ئاستى جەمسەرگىرى رۋوناكى لە بۋارى موگناتىسيدا) كرد، ئەۋىش دياردەيەكە فاراداي دۆزىيەۋە، لەمۋدا بە (كارىگەرىيە فاراداي) ناسراۋە.

ماكسويل يەكەم كەس بوو ھاۋكىشەى نىۋان موگناتىس و كارەباى داننا، ھەرۋەھا كارۋ كاردانەۋە، ئامازەى بە بىسنورىي شەۋلەكان دا كە خىرايان دەگاتە 300000Km/s، ئەۋىش خىرايى رۋوناكىيە، ئامازەى بە بوۋنى شەۋلەكانى دىكەش دا، ئەمە بوو كە زانا ھىرتز دۆزىيەۋە و (ماركۇنى) لە رادىۋدا بەكارى ھىتا، ھاۋكىشەكانى ماکسويل بىناغەى بىنايەكانە.

### سالەكانى تەمەنى دۋاى

لە سالى ۱۸۶۵ دا ماکسويل لە كۆلئىزى پادشا لە لەندەن دەستى لەكار كىشايەۋە، لەگەل ژنەكىدا گەپايەۋە بۆ لادىكەى خۇى لە (جىلنلىز)، لە سالى ۱۸۶۱ دا كىيىي تىۋرى گەرمىي داننا، توۋرئىنەۋەيەكى سەرەتايى دەربارەى ماددە و جۈلە لە سالى ۱۸۷۶ دا داننا، ماکسويل يەكەم كەس بوو شىكارى رەھەندى لە سالى ۱۸۷۱ دا بەكارھىتا.

لە سالى ۱۸۷۱ دا كورسى كافندىش-ى لە فىزىيادا لە زانكۇى كامبردج گرتە دەست، يەكەم كەس بوو لە مامۇستاكەن ئەۋ كورسىيە بەدەست بىيىت. پەرەپىدانى تاقىگەى كافندىشى پى راسپىررا، سەرپەرشتىارتى ھەموو قۇناغەكانى دروستكردن و كرىنى ئامىر ۋەزگاكەنى كرد لەسەر بودجەى دامەزرىنەرى كارگەكە (ۋىلام كافندىش) شازادەى ھەۋتەمى دىفۇنشايرا كە راپۋىكارى زانكۇكە بوو و يەككىش بوۋە لە دەرچۈۋە ناۋدارەكانى.

ھىچ درىغىي پارەى لە كارگەكە نەكرد ۋەك رېزىناتىك لە زاناي فىزىيائى ھىندى كافىندىشى خزمى، لە گرنگترىن دەستكەۋەكانى ماکسويل

فيزيائيہ کی دیکھی فہرہ نسی ئەندریہ ماری ئەمپیر ۱۷۷۵-۱۸۳۶ سەلماندی ئەو دوو تەلە تەریبەیی گەییەنراون بە دوو پاتری جیاوہ کہ تەزووی کارەبایان بە یەك ئاراستە پندا دەرپوات یە کتری پادەکیشن، بەلام ئەگەر ئاراستەیی تەزووہ کان بێجەوانە بکرتەوہ ئەوا دوو



بەردەوام تەزۋىيە كى كارەبايى پەيدا دەكرد، ئەمەش بوو يەكەم داينەمۇى كارەبايى.

لە سالى ۱۸۶۴ز دا زاناي ئىسكۇتلەندى جىمس كلارك ماكسويل سىستېمىكى دانا كە لە چوار ھاۋا كىشە تارادە بەك ساكار پىكھاتىبون، ئەم ھاۋا كىشانە باس لە كارىگەرىي ئالوگورى نىو كارەبا و موگناتىس دەكەن، زوو دەر كەوت كە ھاۋا كىشە كانى ماكسويل بە كەلگى گشت بارودۇخە كان دىن و گشت رەفتارى (كارەبايى - موگناتىسى) لىككە دەنەنە تەنەنەت شۇرشى رېژەيى لەلايەن زانا ئەلبرت ئەنشتاينە ۱۸۷۹-۱۹۰۵، كە شۇرشىك بوو ياساكانى جولە و كىشكردنى گەردوونى نيوتنى رىكخستەو بە هيچ شىۋە يەك بە لاي ھاۋا كىشە كانى ماكسويلدا نەچو كەواتە ئەو ھاۋا كىشانە راست و دروستن.

ئەو ھاۋا كىشانە دەرى دەخەن كە بوارىكى موگناتىسى گۇراپ بوارىكى موگناتىسى گۇراپ پەيدا دەكات بەمەش بوارىكى كارەبايى پەيدا دەيىت.

ئەم بوارە بە شىۋە شەپۇلىكى پانرەو بەرەو پىشەو بە ھەموو لايە كدا بلاۋدەيىتەو بە خىرايى 300000Km/s، ئەمەش خىرايى پووناكى بە گشت درېژە شەپۇلە كانيەو لە تىشكى گاموۋ بۇ شەپۇلە كانى رادىو، كە تىشكىكى كارۇموگناتىسىيە و گشت درېژە شەپۇلە كانى شەبەنگى موگناتىسى پىككەتن.

ھاۋا كىشە كانى ماكسويل گرنگترىن پرووداۋى فېزىيائىيە لە زەمانى نوبىتەو، ئەم ھاۋا كىشانە رېمان پىدەدەن كە بە دواداچوونى مېژوۋىيى بۇ تەنۇلكە ماددىيە كان بگەين. و بچىنە قولايى مەسەلەى بارگە كارەبايى لەراۋە كانهو، لە رېگەى بىركارى ھاۋا كىشە كانى ماكسويلەو دەتوانزىت خاسىيەتە كانى ئەو بوارە بدۇزرىتەو كە دەورى ئەو بارگە لەراۋەيان داۋە، زانىنى بونىادە كەى لە نزيك و لە دوور لە سەرچاۋە كەيەو، ھەرۋەھا زانىنى گۇراپە كانى لەگەل كاتدا، ئەنجامى ئەم بەرھەمانە شەپۇلى كارۇموگناتىسىيە. وزە لە بارگە لەراۋەكەو دەردەچىت

كە بە خىرايە كى ديارىكراۋ بە بۇشايدا بلاۋدەيىتەو.

### چوار ھاۋا كىشە كەى ماكسويل

ھاۋا كىشە كانى ماكسويل برىتيە لە كۆكردنەو چوار ياسا بنەرەتيە كە لە كارەبا و موگناتىسدا، ماكسويل لە سالى ۱۸۶۱ز دا كەگەزىكى زانستىدا بە ناۋىشانى on physical lines of force پىشكەشى كە، ئەم ھاۋا كىشانە دوو شىۋەيان ھەيە، شىۋەى تەواۋكارى و شىۋەى جياكارى، ھەر شىۋەيە كيان بوارى كارەبايى و موگناتىسى بە سەرچاۋە كيان دەبەستىتەو، ئەۋىش چىرى بارگە و چىرى تەزۋو يەك لە دواى يەك.

۱- ياساى گاۋس لە كارەبادا كە پرونى دەكاتەو چۆن بارگە كارەبايە كان بوارىكى كارەبايى دروست دەكەن.

۲- ياساى گاۋس لە موگناتىسدا كە دەيسەلمىتت موگناتىسى يەك جەمسەر نىيە ۋەك كارەبا كە جەمسەرى پۇزەتيف و نىگەتيفى ھەيە، ھەمىشە لىشاۋى موگناتىسى لە بوارە داخراۋە كاندا ھەيە و لە خالىكدا كۇتايى نايەت.

ئەم دوو ھاۋا كىشە يە ۋەك خۇيان دەمىنەو و ناگۇررىن، بەلام ھاۋا كىشەى ۳، ۴ بەپىى بارى بوارە جىاۋازە كان دەگۇررىن:

أ- لە بارى بوارە كارەبايە ستاتىكى و موگناتىسىيە جىگىرە كاندا بەم شىۋەيەن:

۳- ھىزى پالئەرى كارەبايى لەناو رېرەۋىكى داخراۋا دەكاتە سفر.

E: توندى بوار

V: ئەركى كارەبايى

۴- ياساى ئەمپىرى بازەنى، دەلئىت: «تەۋاۋكارىيى ھىلى توندى بوارى موگناتىسى بە دەورى ھەر رېرەۋىكى داخراۋا بە تەۋاۋەتى يەكسانە بەو تەزۋو بەردەوامەى خراۋەتە سەر رېرەۋەكە».

ب- بارى بوارە كارەبايى و موگناتىسىيە گۇراۋە كان لەگەل كاتدا.

۳- ياساى فساداى، دەلئىت: «بوارە موگناتىسىيە گۇراۋە كان لەگەل كاتدا بوارە كارەبايە كان دروست دەكەن، بەمەش ھىزى پالئەرى كارەبايى پەيداۋو برىتيە لە تىكرابى كاتى گۇراپ لە لىشاۋە موگناتىسىيە كەدا».

۴- ياساى ئەمپىرى بازەنى لەگەل

راستكردنەو مى ماكسويلدا: «ئەمە تەنيا ھاۋا كىشەى نوپى ماكسويلە».

### بەئىدارىيە كانى ماكسويل

۱- ماكسويل لە كاغەزە زانستىيە كەيدا (تېۋرى دىنامىكى بوارى كارۇموگناتىسى) لە سالى ۱۸۶۵ز دا دەريخست، بوارە كارەبايى و موگناتىسىيە كان بە بۇشايدا بە خىرايى دەنگ دەگۇررىتەو.

۲- پىشنىارى كەرد كە پرووناكى شەپۇلدانە لە ناۋەندىكدا بە ھۆى دىاردەى كارۇموگناتىسىيەو، ئەم كۆكردنەو ھەيى نىو كارەباۋ پرووناكى بوو ھۆى پىشنىيىكردنى شەپۇلە كانى رادىو.

۳- ماكسويل يارمەتى پەرەپىدانى رىزەندىيى (ماكسويل - بۇلتزمان) ى دا، كە رېگەيە كى ژمىريارىيە و باس لە دىاردە كانى تېۋرى جولەى گازە كان دەكات.

۴- يەكەم كەس بوو كە يەكەم وىتەى رەنگاورەنگى ھەمىشەيى بەرھەم ھىنا، ھەرۋەھا لە پتەۋكردنى بناغە و جومگە كۆلەكە و پاگرى پردە كاندا كارى كەردوۋە.

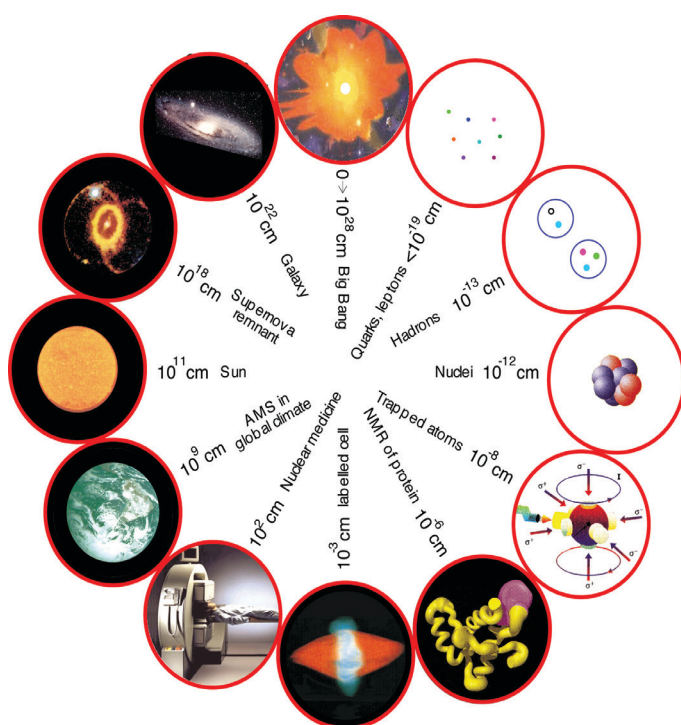
۵- ھەرۋەھا دۇزىنەو كانى يارمەتى خولقاندنى سەدەى فېزىيائى نوپى دا، كە بىچىنەى بۇ بوارە كانى ۋەك رېژەيى تايەتى و مىكانىكى كوانتەم دانا.

### سەرچاۋە كان:

- 1- Maxwell Equations and Principle of Electromagnetic, Fitzpatrick.
- 2- Electricity and Magnetism.
- 3- Thermodynamic and statistical physics.
- 4- Oxford dictionary of Natural biology.
- 5- Einstein the greatest BBC News 1991.
- 6- Heroes imagining the world through the language of Mathematics, by (Roloyn Ananrhod) 2004.
- ۷- معادلات ماكسويل ويكيدىا الموسوعة الحرة.
- ۸- مبادرة إبتكار. كوم لتبسيط العلوم.

# کیشەکانی فەلسەفە لە فیزیای کلاسیکیدا

د. مורاد ئەمیر ئەحمەد\*



ژیانی بێ وردبوونهوه، له  
مرۆف ناوهشیتهوه.

«سۆقرا»

هیچ هیزیک نییه بتوانیت  
بهه له پیشكهوتن و گۆڕان بگریته.

«هیکل»

بیردۆزیکى فەلسەفە دەلیت؛ سروشتی  
مرۆف لەسەر بناغەى خێر و چاکەیه،  
لەسەر بناغەى هەق و راستی و دروستی  
دامەزراوه، مرۆف لە بناغەدا بە ئەخلاق و  
خێرخواز و ئاشتیارێز، بێهەڵی سروشتی  
مرۆف، پروناکی و دادپەرورە و  
ئەمانەت و پاکتییه. کەواتە چی مرۆف  
گەندەل دەکات؟ دەلێن هۆکاری ئەم  
نارەواوونى مرۆف، هۆکاری دەرەکیه.  
کۆمەلگا مرۆف ناراست و گەندەل  
دەکات. ژان ژاک رۆسۆ ئەو باوەڕە  
هەیه (٣٣).

دیموکراتیهکاندا بە ئیمە نابەخشیت و  
تەنانەت دەشیته پۆست و پله لەلای  
مرۆف زۆر بێبايهخ بکات. چونکه  
ئەگەر گیرفانی مرۆف پڕ بوو و  
مرۆف گەیشته پله بهرزە سیاسیهکان،  
هەمانکات نەزان و سادە مایهوه و  
ئەقلى ناکامل و پێتەگەشتوو بوو، ئەوه  
رەفتار و هەلسوکەوتمان توند و رەق  
دەبیت و هەلسوکەوتى مرۆف سست  
و سەیر دەبیت. ئیدی بێدەسەلات و  
بێچارە دەمێنێهوه، ئەو کاتە چ سوود و  
ئەنجامیکى هەیه؟» (٣٢).

## ویل دورانت

له بواری فەلسەفەدا دەلیت:  
«فەلسەفە گیرفانی مرۆف پڕ ناکات و  
پۆست و پله بهرزەکان له حکومهته

ھەرچەندە تا ئىستاش بە تەۋاۋەتى ئەم مەسەلەيە چارەسەر نەكراۋە داخۇ شارسىتانيەت و فەلسەفەى زانين لە كام شويى سەرزەۋى دەستى پىكردوو، بەلام ئەو شارسىتانيەتەى ئىستاي ئەوروپا كە باسى دەكرىت و ناوبانگى جىھانى ھەيە، زووتر لاي يۇنانى كۇن دامەزراۋە و ئەۋانېش بناغەكانى ئەو فەلسەفە و حىكمەتەيان لە خۆرھەلات، واتا لە مىسر و سوريا و ئىران و ھندستانيان ۋەرگرتوۋە (۳۶).

كرنليوس كاستورىادىس، فەيلەسوفى فەرەنسەى بە رەچەلەك يۇنانى، لە بوارى پىداۋىستىيەكانى مەرۇفا دەلەت: «مرۇف بىچ پىداۋىستىيەكانى، تاقەتى نامىنىت، دەكرى بلىين مەرۇف رۇزانە تەنيا پىۋىستى بە ھەندىك كالۇرى و چەند سەعاتىك نووستن ھەيە. بۇ تەۋاۋى پىداۋىستىيەكانى دىكە، رېگەچارەى دىكە زۇرن (۳۷).

لەئىو ھەموو نەتەۋەكاندا، چ ئاينىيەكان و چ ھەر كۆمەلگەيەكى دىكەى مەرۇفايەتى، تەنيا شىتەك ھەموو خەلەك رىزى تايەتەى لى دەگرن، زانستە. كە رىزى تايەتەى خۆى ھەيە و ھەموو مەرۇفايەتى بۇ زانست جىگايەكى تايەتەى و بەرزىان دانائە (۲۹).

باسكردن لە رابردوو و كىشەكانى رابردوو و فەلسەفە، زۇر گرنگە، چونكە لەگەل ئەمەشدا ھىچ گەلەيەك، گول و بەرەك نەيان دەتوانى بىنە دى و رۋوناكى بىين گەر قۇناغى پىشۋورتىان لە پىشەۋەيان نەھاتبا (۷).

بە برۋاى ھابەرماس، مەرۇف لە سى جىھانى دانوستانى جياۋازدا دەزى و بە سى ئاستى جياۋاز دەپەيقت. ئەم سى جىھانە جياۋازە، كۆمەلەك مەرج و رىساي تايەتەى خۆى بۇ رەۋايەتەى قبولكردن ھەيە، كە مەرۇف لەكاتى دانوستاندا پەپرەۋىيان لى دەكات. جىھانى بابەتى objective، واتا جىھانى دەرەۋەى من، جىھانىكە كە بابەتە دەرەكەىكان بەرجەستە دەكات. جىھانى ماترىالى و فاكتەرەكانە. مەرۇف لەكاتى دانوستاندا بۇ سەلماندى بۇچۈنەكان و راستى و ناپاستى بەلگەكان، دەتوانىت ئامازەيان

بىچ بكات. جىھانى سۇشال يان جىھانى كۆمەلەيەتى، ئەمىش جىھانى دەرەۋەى منە، جىھانىكە، بەھا و رىساۋ رەۋشەكان بەرجەستە دەكات. ئەم جىھانە لە زنجىرەيەك دانوستان و پەيۋەندى مەرۇبى پىكھاتوۋە، كە ھەمىشە لەلايەن مەرۇفەۋە، بۇ رەۋايەيدان بە بەھا و فۇرم، ئامازەيان بۇ دەكرى. جىھانى خودى، Subjective جىھانىكە بۇچۈنەى تاكەكەسى، ھەز، وىست، ھەست و سۇز و برۋاى تاكەكەسى بەرجەستە دەكات. (۱).

ئەگەر پىۋىست بە ھەبوۋى كراسىك ھەيەت، پىۋىستە قوماشت ھەيەت، بەلام ئەگەر پىۋىست بە پەنجا سانىمەتر بىت و دە سانىمەترت بۇ ھاتىتە برىن، كراسەكە ناھىتە دروۋمان. بۇ كەسانى قەبارە گەرە دروۋنى كراس، زياتر لەمە قوماشى پىۋىستە (۳۱).

ھەرەكو دەزانين، ھەر بىردۇزىك بە شىۋەيەك باسى مەرۇفى تەۋاۋىيان كەمال دەكات. نىچە لە بىردۇزى خۇيدا ئەو كەسە بە كەسى تەۋاۋ دەزانىت گەر كەسىكى بەھىز بىت. ئەو لەسەر بناغەى ئەقلى و لەسەر بناغەى عەشق، مەرۇف بە مەرۇفىكى تەۋاۋ نازانىت. مەبەستىشى لە ھىز، ھىزە بە تەۋاۋى ماناكەبەۋە. سۇفستايەكانىش ھەر ئەۋەيان دەۋت. (۳۴).

#### فەلسەفە

كانت دەلەت: «ئىشى فەلسەفە فىركردنى ھزرکردنە، نەك فىركردنى ھزرەكان» (۳۵).

بە گشتى، فەلسەفە برىتەيە لە رۋانين بۇ گەردوۋن. مەرۇف لەۋ كاتەۋە فىرى بىركردنەۋەى رېكۋىپىك بوۋە كە وىستۋىيەتى لە ھۆى ئالۇگۇر و جموجۇلى شتەكانى دەرۋەبەرى خۆى ئاگادار بىت. ئىدى دىاردەيەك بە ناۋى فەلسەفە پەيدا بو. وشەكە يونانىيە و لە «فيلاسوفيا» ۋە ھاتوۋە بە واتاى «دۇستى زانست». كەۋابوۋ فەيلەسوف كەسىكە كە رېكۋىپىك بىر دەكاتەۋە و تىدەكۋشەت كە بۇ ھەر پرسىارىك ۋەلامىكى رېكۋىپىك بدۇزىتەۋە. (۲۲).

ۋەك وتمان؛ وشەى فەلسەفە وشەيەكى يۇنانىيە لە دوو كەرت پىكھاتوۋە:

فيلو Philo بە واتاى ھەزكردن.

سۇفيا Sophy بە واتاى دانايى.

كەۋابوۋ وشەكە بە ھەردوو كەرتىيەۋە ماناي ھەزكردن لە دانايى دەبەخشىت... ئەو كەسەش ھەز لە دانايى بكات پى دەۋترىت فەيلەسوف... واش زانراۋە ھىرودوتسى مېژوۋونوس يەكەم كەس بوۋىت كە بە پراكىتىكايە داپشتەى (فەلسەفەى بەكارھىتايىت (۷).

كارل ماركس دەلەت: «ئەركى فەلسەفە و فەيلەسوفەكان گۇرپنى جىھانە، نەك لىكندانەۋەى» (۷).

فەلسەفە شىۋەيەكە لە شىۋەكانى تىگەيشتى مەرۇف بۇ جىھان (۴).

بۇچى خويىندى فەلسەفە لە ھەموو بەئشەكانى زانستدا پىۋىستە؟

پىشەۋەى بىر و ھزرى مەرۇف گەشە بكات و بەھرە بدات، پىۋىستە مەرەجەكانى ۋەبەرھىتان و داھىتان ھەبن. لە كەشۋەۋاى زۇر خراب و ناخۇشى سەدەكانى ناۋەپاستدا، ئەو مەرەجانە نەبوۋن. ھەر بە ھۇكارە، داھىتانى ھزرى، زۇر كەم بو. بۇ پىشەكەۋى زانست و زانىارى، پىۋىستە سەرەتا زەمىنەى فەلسەفى لەناۋ كۆمەلگادا ساز بكرى. يان بە شىۋازىكى دىكە، ئەو فەلسەفانەى كە لەلايەن كۆمەلگاوۋە رەزامەندىيان بەرانبەر كراۋە يان قبول كراۋن، پىشەگىرى بكرىن. پىۋىستىشە بىردۇزەكان و ھزرى نويكان قبول بكرىن، تا كۆمەلگا گەشە بكات و ھزرى نوي لەناۋ خۇيدا بىنىتەۋە. فەلسەفە رۋونكردنەۋەيەكە بۇ ناپىكىيەكى سروشتىيەى كۆمەلەك ئەزموۋن يان زانىارى. بۇيە ھەر كۆمەلە و ئەزموۋنى فەلسەفەيە كيان ھەيە.

ھەرچەندە دەكرى بەبى خويىندى و بە لەبەرچاۋگرتنى فەلسەفە، زانستىك فىر بىين، بەلام فىربوۋن و ۋەرگرتنى تەۋاۋى ھىچ زانستىك، بىچ لەبەرچاۋگرتنى فەلسەفە، نايتە دى.

لە راستىدا لەئەستۋى فەلسەفەى زانستدايە كە سنوۋرى چالاكىيەكانى زانستىك ۋەك فىزىيا، ھەرۋەھا ئامانجەكانى فىزىيا و چۆنىيەتى فاكتەرەكانى دىارى بكات و شىۋازى بەدەستەيتانى ئەنجامەكانىشى رۋون بكاتەۋە.





كيشكرىنى دۆزىيەۋە. نيوتنىش ھەر ۋەك گالىلېۋ برونو، توۋشى توندىي كەنىسە بوۋەۋە. بىردۆزى نيوتنىش لەلەيەن كەنىسەۋە بە دياردەيەكى شەيتانى لەقەلەم درا و فەتۋا درا كە نيوتن بەكرىگىراۋى خودى شەيتانە. بەلام نەكرا نازارى بدەن، چونكە نيوتن ئىنگىلىز بوو و لەلەيەن ئەوانەۋە پىشتىۋانى دەكرا (۳۸).

### فەلسەفە و زانست و ئاينىن

يىگۈمان پەيۋەندى لەنيۋان فەلسەفە و ئاينىدا ھەيە، لەنيۋ شارەزايندا ۋا باۋە كە «فەلسەفەى كلاسىكى، كۆرپەى ئاينىنە و لە باۋەشى گەرمى ئاينىدا پىگەيشتۋە و دواتر پىي گرتۋە. فەلسەفەش خۆى دايكى زانستە و ئەم كۆرپەيە «زانست» لە نامىزى فەلسەفەدا ھاتۋەتە گروگال و لە باخى فەلسەفەدا پىي گرتۋە (۷).

بە باۋەرى من، ئەو قسەيە راستە، بەلام پىۋىستە ئەۋەش بزانين كە ھەرچەندە فەلسەفە لە زانست و ئاينىن-يش دەچىت، كەچى چەند خالىك ھەيە كە لە يەكديان جيا دەكاتەۋە و قەۋارە و سنوورى تاييەتياىن بۇ دادەنىت.

لايەنى بىچىنەيى كە زانست لە لقەكانى دىكە جيا دەكاتەۋە دەكرى ئەمانە بن:

- لىكۋلىنەۋە و باسكردن.
- ئەو پەپرە و رىگايەى لە بىياتانى زانيندا دەگىرپتە بەر.
- ئەو مەبەستەى كە زانست خولىي بۇى ھەيە (۱۷).
- ئەو خالانەش كە فەلسەفە و زانست لە يەكدى جيا دەكاتەۋە:
- فەلسەفە بە رىياز و بارى سەرنج، لە زانست جياۋاترە، فەيلەسوف بۇى ھەيە و دەتوانىت بە ئارەزوۋى خۆى رىيازىك لە رىبازەكانى زانين ھەلپىزىت و بەكارى بھىتت.
- لەو شۋىتە كە زانا دەۋەستىت، ئا لەۋىۋە فەيلەسوف دەست پىدەكات و بە دۋاى ۋەلامدا دەگەپت.
- زانست شت دادەھىتت و دەدۆزىتەۋە و فەلسەفە تەنيا لىكى دەداتەۋە.
- زانست پارچەيەك يان لاىەنىك لە لاىەنەكانى نىۋ گەردوون و دىنا دەكات بە بابەت و لىي دەكۋلىتەۋە و شىي دەكاتەۋە، بەلام فەلسەفە تەنيا بەم لاىەنە

ئەركە پروون بىكەنەۋە، لە بەكەم چالاكىدا دەللىن؛ فەيلەسوف شت شى دەكاتەۋە و دەگىرپتەۋە بۇ سەر ئەو كەرەسە و شتە سەرەتايانەى لىۋەى پىكھاتۋە. لەم بۋارەدا فەيلەسوف ئامرازەكانى ئەقل شى دەكاتەۋە، ۋەك: لىكۋلىنەۋەى سروسىتەنىي بىر، ياساكانى لۆژىك، پەيۋەندىي نيۋان بىر و جىھان، سروسىي راستەقىتە. ھەرۋەھا تاچەند ئەو رىگايەنى پەنایان بۇ دەبەين، بۇ شت زانين راستن! (۱۷).

لە دوۋەم چالاكىدا، فەيلەسوف ھەۋل دەدات لە ۋاتايەكى ساكارەۋە بگاتە ۋاتايەكى تىپھەللىكشكراۋ. ئىنجا ھەنگاۋىكى دىكە دەچىتە پىشەۋە بۇ دارشتى زانينەكان و تاقىكردنەۋەى مړۋىيانە لە چوارچىۋەى گشتى (كلى) دا (۷).

ئەركى فەلسەفە، بىننىي رۋحە لە ماددەدا ھەرۋەھا ماددە لە رۋحدا. دواتر ئەركى فەلسەفە: دۆزىنەۋەى تىكەلاۋىيە كە لە تەۋاۋى دژ بەيەكەكاندا. مەبەست لە فەلسەفە گەيشتە بە بەرزترين پلەى مەعريفى كە يەكسانە لەگەل عەشق بە خوا (۳۸).

برونو، دانى نا بە بىردۆزى كۆپرىنىكۋس- دا، بەۋ مانايەى كە: زەۋى بە دەۋرى خۆرەۋەيە. برونو، لە لىكۋلىنەۋەكانى كۆپرىنىكۋس ئاكامى فەلسەفى نوپى ۋەرگىرت كە لەگەل تىگەيشتن و ئامۆزگارپەكانى كەنىسە، يەكيان نەدەگرتەۋە. بۇيە لە لاىەن ئەنجۈمەنى ئەو سەردەمەۋە ۋەك مورتەدىك ناسرا و سزاي بەسەردا سەپىنرا. ھەشت سال لەژىر ئەشكەنچەدا مايەۋە و بە ئارامگرتن و لەخۋبوردنەۋە بەرگەى ناخۋشپەكانى ناۋ بەندىخانەى گرت. لەبەرئەۋەش كە دەستبەردارى باۋەرى خۆى نەبوو، ئەنجۈمەنى چاۋدېرىي ئەو سەردەمە، بىپارى دا بەيى خويلىتەيتان بىتە سووتاندن (۳۸).

ئەمجا نيوتن. ئىسحاق نيوتن لە سالى مردنى گالىلېۋ، ۋاتە ۱۶۴۳ لەدايك بوۋە، زانايەكى گەۋرەى فىزىياۋو، ماتماتىكىناس و فەيلەسوفىكى ئىنگىلىز بوو، لە زانكۋى كامبىرىج دەيخوتىد و ياساى ھىزى

ۋاتا ئەۋە فەلسەفەى زانستە كە ئامانجى زانست پىشان دەدات، چونكە زانست ۋەلامى ھەموو پىسارىك نىيە. زانست دەتوانىت تەنيا ئەۋ شتەنى پەيۋەندىدارن لەگەل راستىيە فىزىيايەكاندا، ۋەلام بداتەۋە. ۋاتا زانست ناتوانىت ئەۋ بابەتەنى پەيۋەندىدارن بە رەفتار و رەۋىشتەۋە ۋەلام بداتەۋە (۳۸).

بابەتە زانستىيەكانى سەدەكانى ناۋەرپاست، كە جىيى باۋەرپوون، لەگەل بابەت و مەبەستەكانى پىشۋو دەخوتىرەنەۋە. كەۋاتە تاقىكردنەۋە نوپىە زانستىيەكان بىسۋود بوون. پىكەۋە خويىدەۋەى بابەتە نوپىكان لەگەل ئەۋانەى پىشۋو بەس بوون. ھەر كەس بابەتتىكى دانابا كە لەگەل ئەۋانەى پىشۋو نەبەتەۋە سزا دەدرا. ۋەك دادگايىكردنەكەى گالىلېۋ. بۇيە ئەنجامى تاقىكردنەۋەكانى گالىلېۋ پىشۋەۋەى ھەۋلىكى زانستىيانە بىت، بزۋوتنەۋەيىكى شۇرپىگىرپانەش بوۋە بۇ دارماندىنى سىستەمىكى ھزرى و ھوكم سەپىن بەسەر ھزرى مړۋقەۋە (۳۸).

### مەبەستەكانى فەلسەفە

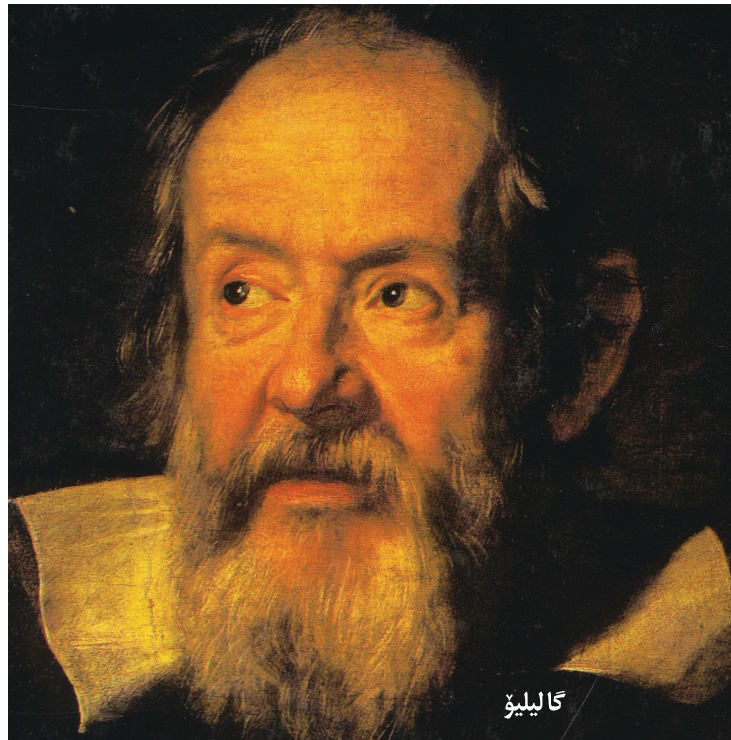
فەلسەفە دوو مەبەستى بىچىنەيى ھەيە كە ئەمانەن:

- مەبەستى تىۋرى.
- مەبەستى پراكىك (۱۵).
- لە يەكەمياندا فەلسەفە شتمان فىر دەكات، سنوورى زانينمان بۇ گەيشتن بە راستى و راستەقىتەكان فراۋاتر و سەرتاپاگىرتەر دەكات. ئىنجا ھەۋلى لىكدانەۋەى ئەۋ راستىيە دەدات. لە دوۋەم مەبەستىشدا لاىەنى ئاكار و ئەخلاق دەگىرپتەۋە، ھەۋل دەدات چوارچىۋەى پروون و ئاشكرا بۇ چاكە و خىر دەستىشان بىكات و چەند ياسا و بىچىنە و پەپرەۋىك دابنى تا لە ژيانى رۆژانە و كردارماندا پەپرەۋى لى بىكەين و لە ھەلدېر و كەۋتن و كارى چەۋت بمانپارىزىت (۷).

### ئەركەكانى فەلسەفە

دوۋ ئەركى بىچىنەيى و يان دوو چالاكىي بىرى فەيلەسوف، دەكرى ئەم دۋانە بن:

- شىكردنەۋە Analysis.
- تىپھەللىكشكردن Synthesis.
- ئەگەر پتر ئەم دوو لاىەنە و ئەۋ دوو



گاليليو

تەۋاۋى دەداتى و ئىپتىسۇمۇلۇزىيا ۋاقىيەتكە كە پەيۋەندى تەۋاۋى ھەيە بە مەعريفەۋە، ھەرۈەك فەرەنسىيەكان باسيان كىردوۋە و كە ئىپتىسۇمۇلۇزىيان بە زانست زانىۋە، ھەرۈەك ئەمىرۇش باسى لىۋە دەكرى و گىرنگى دەدرى بە كىتتەكانى ئىپتىساتوسى ئەفلاتون كە دەستىكىكە بۇ ئىپتىسۇمۇلۇزىيا و ھەرۈەھا سەرەتاكانى فەلسەفەى پىتتە دىكارى و پىفورمى ھىزى و بىرى سىپىنوزا كە تەۋاۋيان باسى مەعريفە بە شىۋەى گىشتى دەكەن (۲۶).

ب- ئىپتىسۇمى و زانستى دروست لە سەدەى ھەژدەدا و لە زەمەنى دىكارىدا كە باسى مەعريفە مېتافىزىكىيەكانى دەكرى كە مەعريفەى مەۋىى شىۋازىكى زانستى ھەيە بە پىيى بىرۋكەى ئەۋ فەيلەسوفە لە دەستىۋوسەكانى نىوتندا. فەيلەسوفە فەرەنسىيەكان ۋەك نىمۋنە دەللىن: ھىزى مەۋىى بە سى قۇناغدا تىپەپىۋە: ھىزى لاھوتى و ھىزى مېتافىزىيى و ھىزى ۋەزى، كە دەنە ھۋى گەشەى ھىزى مەۋىى. ھىزى ۋەزى لەلەى كانت ئەۋەيە كە زانست ھەر ئەۋەيە كە گەردوۋى و بىركارى و فىزىيا و كىمىيا و زانستەكانى ژيانى تىادا دىتە باسكردن.

كەۋاتە لىرەدا شىۋەى فەرەنسى بەگىشتى زانستى دروستە، بابەتتىكى ئىپتىسۇمۇلۇزىيە باس لە ئىپتىسۇمۇلۇزىياى بىركارى و ئىپتىسۇمۇلۇزىياى زانستە سىروشتىەكان و ئىپتىسۇمۇلۇزىياى زانستە مەۋىيەكان بىركى. باسەكانى ئىپتىسۇمۇلۇزىياى، زانستى دروستە و پىۋىستە زانستىيە دىارى بىركىت و مەۋى بىچىتە ناۋ جەۋھەرى ئەۋەۋە (۲۶). ج- ناۋەرۋك (جەۋھەر)ى زانست جەۋھەرى زانست لای ئەفلاتون، جەدەلىيە كە مەعريفەيەكى تەۋاۋە لە پىگەى زانستەكانى دوۋەمى ۋەك زانستى ھىساب و ئەندازە و زانستى فەلەكناسى، بەلام ئەرەستۇ جەۋھەرى زانست بە زەرۋورى و ئەبەدى دەزانىت (۲۶). بۇ ئەۋەى باسى ماھىيەتى زانست بەكىن، باسى جەۋھەرى فىزىياى بىركارى لای زانايانى نۇيخۋاز دەكەين، كە مەبەست لە بەكارھىتەنى بىركارىيە لە فەلسەفەدا.

سزا و پاداشتى نىيە (۲۱). بابەتەكانى ئايىن لە دوۋ سەرچاۋەۋە ھەلدەقۇللىن (خودا-نەمىرى)، بەلام فەلسەفە بابەتى لىكۋللىنەۋەيە ۋەك ھەر بابەتتىكى دىكە.

#### زانست و ئىپتىسۇمۇلۇزىيا

أ- ئىپتىسۇمى و مەعريفە ئەۋ ۋاژەيە لە زمانى پۇنانىدا زانست و مەعريفەيە، ئەۋ ۋاژەيە لای فەيلەسوفى فەرەنسى فوكو شىۋازىكى تايەتى بە خۋى دەنىت كە جىاۋازە لە پۇنانىيەكە. فوكو باس لە ئىپتىسۇمى دەكات لە خولى زەمەنى شۇرشى ئەۋروپا و ھەرۈەھا لە خولى زەمەنى ئىستادا. ماناكرىنى فوكو، بۇ ئىپتىسۇمى، بە تەۋاۋى دوۋر ناكەۋىتەۋە لە مانا پۇنانىيەكەى. ۋەك چۇن ئىستا ۋاژەى زانست = Science جىاۋازە لە ماناى سەرەتايىيەكەى لای پۇنانىيەكان. ئەۋەتا ئىستا باس لە ئەكادىمى بۋونى زانستەكان و پىشكەۋتە زانستىەكان و پۇشنىرى زانستى و جىيەجىكرىدەكانى زانست لە تەكنۇلۇزىادا دەكرى. ئىستا زانست فىزىيا و بىركارى و زانستەكانى ژيان و زانستەكانى دىكەى ۋەك زانستى كۆمەلەيەتى و دەرۋونناسى و زانستى مېژۋوش دەگرىتەۋە، دەتوانىن بلىنن بىنەجە پۇنانىيەكەى ئىپتىسۇمى، مافى

بىچكۈلەيەۋە ناۋەستىت، بەلكو باسى ھەمۋو گەردوۋى و لايەنەكانى دىكەشى دەكات، چۈنكە بە لايەۋە گەردوۋى يەك گەردوۋنە (۱۸).

- زانست پىشت بە تىپىنى و تاقىكرىدەۋە دەبەستىت. فەلسەفە پىشت بە بىركىدەۋەى پۋوت و سەرنجى ئەقلاىى پۋون دەبەستىت (۱۹).

- مېژۋوى زانست بەشيك نىيە لە زانست. مېژۋوى فەلسەفە ئەگەر فەلسەفەش نەپىت ئەۋا بەشيكە لە فەلسەفە، چ فەلسەفە و چ فەيلەسوف، ناتۋان رابردۋى فەلسەفە پىشكۋى بىخەن.

- زاناکان لەسەر ياساكانى زانست پىك و تەبان، بەلام رىيازەكانى فەلسەفە، جىگەى ناتەبايى و نارپكىن لەنىۋان فەيلەسوفەكاندا (۱۵).

ئايىن و فەلسەفە لە چىدا لە يەكدى جىاۋازن:

فەلسەفە پەنا دەباتە بەر ھەست و لۇژىك و ئەقل، بەلام ئايىن پەنا دەباتە بەر سىروشتى سىرووش (ۋەحى).

ئادەمىزاد دەيەۋىت خۋى دەرپاز بىكات، ئەم دەرپازۋونەش لە دۆزەخ و نارپەحەتى، تەنبا لە ھەگبەى ئايىنەۋە ھەلدەقۇللىت. فەلسەفە لافى ۋالى ناداد. ئايىن سزاي خۋى ھەيە، بەلام فەلسەفە



## فەلسەفەى كلاسىكى

فېزىيا و فەلسەفە

فېزىيا زانستىكە پەيۋەندىيە بىر كارىيە كانى فېنۆمېنۆن phenomenon ئەوانەى كە تايىبە تەندىيە دووبارە بونەۋەيان ھەيە، بە شىۋەى ياسايەك دادەپىژىت. ھەرچەندە لەۋانەيە پېئاسەى جۇراۋجۇرى فېزىيا بىكرى، بەلام گىرنگ ئەمەيە كە فېزىيا لە بوارى پەيۋەندىيە كانى نىۋان شتە ماددەيە كاندا باس و لىكۆلىنەۋە دەكات. سەرەتاي فەلسەفەى فېزىيا لە بوارى زانستى فەلسەفەدا، پېئاسەى جۇراۋجۇر كراۋە، يەكىك لە پېئاسەكان، پېئاسەى ھىكلە كە دەلىت:

«فەلسەفە لىكۆلىنەۋەى شتە كانە لە رىنگاي ھىز و بىنىنى زانباريە كانەۋە».

دەشيت بلىن فەلسەفە گەشەپىدەرى ئەۋ رىنگايەيە كە زانست پىيدا دەروات، ھەر بە ھەمان ھۆۋە زانست و فەلسەفە نىزىكايەتتى زۆريان ھەيە كە پىكەۋە بۇچوون و دىدى باشترىان بۇ جىھان ھەيە.

ئەگەر تەۋاۋى زانست بە يەك خەت دابىتىن، تا ئەۋ شىۋەنى كە تايىبەتە بە كاروبارى ماددە و ھەر شتەگەلىك كە پەيۋەستە بە زانستى ماددى و دواترىش بەۋ شتەگەلەۋە كە بە ماددەۋە پەيۋەستە، دەكرى ئەمە بە مېتافىزىك ناۋ بىرى. لىرەدا ھەندىك بىردۆزى فەلسەفى ھەيە كە لەلايەن زانايانى فېزىكەۋە دانراون، بە كورتى باسيان دەكەين. زۆر لە زانايانى رابردوۋ كاتى خۇيان، فەيلەسوف بوون. دەكرى بلىن لە تەۋاۋى زانستەكانى سەردەمى خۇيان شارەزا بوون. لە مېژوۋدا زۆرن ئەۋ كەسانەى كە بە زانستە ماددىيەكان بەناۋبانگ بوون. ھەمانكات بىر و ھىزرى فەلسەفىيان ھەبۋە و تىكۆشاۋن كە ھىزرى فەلسەفىي خۇيان ھاۋشان لەگەل پىشكەۋەتنيان لە زانستدا ھاۋسەنگ بىكەن.

لىرەدا دەگەپتەۋە بۇ كاتى فېزىياى كلاسىك، كە لە گالىلۇ و نېۋتەۋە دەست پىندەكات. ئەۋ كاتەى نېۋتن بىنەماى ھىزى كىشكردى گشتى دامەزراند و باسى كرد. پىرسىارگەل دەربارەى ھۆكارەكان ھاتە ئارا، داخۇ ھۆكارى كىشكردى

چىيە! ھۆكارى كىشكردى زەۋى چىيە؟ ھەرچەند نېۋتن لە ۋەلامدا دەيگوت: ئەگەر ئىمە ورد بىنەۋە لە بىنىنى جولەى مىلەكانى سەعات، ئەۋا لە چۆنىيەتى كاركردى ئامپىرە كە تىدەگەين، بەلام نەناسىنى ئىمە بۇ ئەۋ ھىمايانە لەۋپەيە كە ھىزە كە نەۋۋەتە ھۆى جولەى ئاۋەزمان. ھەر ئەۋ پىشكەۋەتە خۇى پىۋدانگىك بوو بۇ سەركەۋتوۋىي كارەكانى گالىلۇ لە پاش نېۋتن و ھىزى مىكانىكىي جىھان پىشكەۋەتنى زۆرى بە خۆيەۋە بىنى. ستوۋنى فەلسەفەى زانست، فەلسەفەى فېزىيايە

دەكرى ۋا بىر بىكەنەۋە كە ھەر سىستەمىك بە شىۋەى دەزگايەك و بە بەكارھىتەنى ياساكانى نېۋتن دەتوانىت ھۆكارى جولە و كاردانەۋەيان روون بىكەتەۋە و ئەۋە بە خۇى سەرەتاي زۆر پىرسىارە لە بوارى جەبر و ئەندازە كە ئايا مۇۋف بوۋىەكى خاۋەن ئىرادەيە؟ يان بوۋىەكى مەحكومە بە ياسا مىكانىكىيەكان. بىرۆكەى مىكانىكىيە كە لە پاش سەدەى ۱۷ بە ياساكانى نېۋتن پىشكىرى دەكرى. خەيالىكى تەۋاۋ مىكانىكىيە كە لە جىھاندا كىشراۋە بە شىۋەيەك كە لاپلاس لە شىۋىتكدا دەلىت ئەگەر بىرمەندىكى بىركارى دۆزرايەۋە كە بتوانىت گۇرپانكارىيەكانى يەكە بە يەكەى پىكەتەكانى سىستەم ژمارە و حىساب بىكات، ئەۋە دەتوانىت پىششىنى بىكات تەۋاۋى سىستەم بەرەۋ كۆى دەروات. بەلام بىرۆكەى ماشىنيانە و تىگەشىتنى زۆر و باش لە مەسەلە سىۋىيەكان ئامادە دەكات.

لە سەدەى ھەقدەيەمدا مىكانىكاى نېۋتنى، فەلسەفەى ماددى لەۋ شىۋازە بىركرەنەۋەدا بوو كە مۇۋف ۋەك ئۆتۇمۇبىلىكە لە شىۋى لە ماددە پىك ھاتوۋە. تەنانت ھەستەكانىشى لە جولەى مىكانىكىي و پىكەتەكانى مىكانىكاۋە سەرچاۋەيان گىرتوۋە و تەۋاۋى جىھان ۋەك ئۆتۇمۇبىلىكى گەۋرە ۋايە و ھەر كەسىك لە شىۋىتى خۇيەۋە ۋەك مىل و بەردەكانى ناۋ سەعات، كار دەكەن و ھىچ ئىختىيارىك و ئىرادەيەك لەدەست خۇياندا نىيە. كەسىش بەرپىرس

نىيە لە كارەكانى خۇى، چۈنكە ئىرادەى لە خۇى نىيە، كەۋاتە ئەۋەى كە ئىمە ھەست بە ئىرادە دەكەين چىيە؟ فەلسەفەى فېزىيا لە رۋانگەى

## فەيلەسوفەكانەۋە

دىكارت دەى ۋت: ئەۋە راسىيەكە كە خودا پىشۋوتەر ھەموو شىتىكى خەملاندوۋە و ھىزى ئىرادەش ۋەك ئەۋ سەرچاۋەيە ۋايە كە ئىمە بە رېژەيەك لە ھىزى دەرەكى، كارى پىندەكەين و لىي بەئاگا نىن. دىئاي نۆى، گالىلۇ و نېۋتن دروستيان كرد و بۇ تاهەتا تەۋاۋى خەلكيان مژۋولى خۇيان كىردوۋە، ھەرچەندە خەلك بە شىۋەى سىۋىتى خۇيانى لى بەدوۋر دەگىرن و قىۋوليان نىيە، كەچى ئىدارە دەكرىن.

لەراستىدا فېزىياى كلاسىك، پىشكىرى دەكات لە شىۋازى بىركرەنەۋەى مۇجىب و بناغەى درىكرەتتى كە پىشت ئەستورە بە بنچىنەى لۆزىكى بىركارى و ۋا ديارە چارەيەكى دىكە جگە لە قىۋولكردى مۇجىب لە سىۋىندا نەۋۋە. كانت بۇ لەناۋىردىنى ئەۋ كىشەيە لە بوارى ئازادىي ئىرادە دەلىت: «ئەگەر دىئا ھەر ئەۋە پىت كە دەيىنىن، ئەۋا ئاشكرايە كە ئىرادە ناتوانىت ئازاد پىت. ۋاتا ئەۋ شتەى كە دەيىنىن رەنگە ھەمان ئەۋ شتە نەپىت كە لە ۋاقىعدا ھەيە. ۋەك چۆن ئەۋ بەندىكرانۋەى ئەشكەۋەكەى ئەفلاتون پىشۋيانى غار كە كە سىبەرەكانيان بە ۋاقىع دەيىنى و نەياندەزانى كە سىبەرەكان تەنبا سىبەرى ۋاقىعەيكن!»

كانت بەۋ شىۋەيە بىرۋى خۇى ۋتوۋە ئەۋەى كە ئىمە دەيىنىن تەنبا ھىما و دياردەن بۇ راسىيەك راسىتى كە لەبەنەپەتدا نە خۇى راسىيە و نە ئەۋە دەگەيەنپت كە لە سەرچاۋەيەكى راسىيەۋە ھاتوۋە، بۇيە پىۋىستە ھەر شىتىك لە شىۋىتىكى دىكە جگە لەم دىنايەش ھەپىت بە شىۋەيەك كە پىشەتايىكى، بە پىشەتايىكى دىكەيەۋە پەيۋەندىيە ھەپىت» (۴۱).

## فېزىياى كلاسىك

فېزىك و زمانى فېزىك، دەكرى ۋەك نمونەيەك بىكرى بە بنچىنەيەك و كۆشكى يەكگرتى زانستەكانى لەسەر بنىات بىرى (۱۰). فېزىياى كلاسىك،



يەككە لە كۆتەرىن و ئاشناتەرىن فيزىيا. باس لەو شتە دەكات كە لە حالەتى وەستاو و جولەدان و كە مەرجەكانى وەستان و جولەيان لە ژىر كاريگەرى ھىزى دەرەكى و ناوەكيدان. ياساكانى فيزىياى كلاسكى ھەموو شتەكان، ماكروسكوپى ھەك ئەلىكتروئەكان تەنە گەورەكان تا ھەسارە و ئەستىرەكانىش دەگرنەو (٤١).

دامەزرەتەرانى فيزىياى كلاسكى كامانەن لە سەردەمى ئەرەستودا، ھەزرى پەيوەندىدار بە فيزىك بىلابووەو، پاش سەدەى ھەفدە لەلایەن گالىلۆ و ھۆگىنسى و نيوتنەو باسكرا. ئەوان پىشانيان دا كە شتەكان بە پىنى ياسا تايەتەكان دەجووڵىن.

ھەندىك بىنەمايان ھەك ياسا دامەزراند، كە ئەم ياساىانەى فيزىياى كلاسكى، بەگشتى بە ھاتنە ئاراي پىشھاتەكان بە پىنى ياساكانى جوولە، باس و كار دەكەن. ياساى سىيانەى نيوتن، پىگايەكى سادە و راستەوخۆ بۆ بابەتەكانى فيزىياى كلاسكى و ميكانيكى كلاسكى دەكاتەو (٤١).

#### نيوتن

ئىسحاق نيوتن ماوە ماوە لە لەندەن دەبوو. ئەو بۆ چەند خولەك ئەندام پەرلەمانىش بوو، ئەركە فەرمانبەرىيەكانى ھەك كات بەسەر بردنىك بوو. يەكەمىن كىتەبى بە ناوى ئوپتىكوس يان زانستى پرووناكى ناسى، لە مەنتقى بىركارىيەو بىلابووەو. بۆ ماوەى چەند سالىك خەرىكى خويەندەو و لىكۆلىنەو ھەي ئايىنى بوو كە بە ھۆيەو كىتەبى «خويەندەوكانى كىتەبى ئايىن» نووسىووە. لە سالى ١٦٦٦ زانستى جەبرى لە بىركارىدا دانا، بەلام بە ھۆى مەرج و ھەلسوكەتەكانى ئەو كاتەى كە لە پىشەو بوو لە چاپكردنى كىتەبە خۆى پاراست. بىگومان دواتر لە چەندىن لىكۆلىنەو و لە بوارى ئەستىرەناسى سوودى لەو زانستە وەرگرت. سالى ١٦٨٧ كىتەبى بەناوبانگى خۆى لە ژىر ناوئىشانی (بەنەماكانى بىركارى لە فەلسەفەى سروشتدا) بىلابو كەردەو كە بە كىتەبى بەنەماكان = اصول ناسراو. لە سەرەتادا ئەم كىتەبە بوو ماىەى گالەتەپىكردنى لە لایەن قوتايانى

فەلسەفەى زانكۆى كامبىدجەو، بەلام زۆر تىنەپەرى كە زانرا شىواز و بىنىنى نەك تەنیا شىوازەكانى وانە گوتەو و ئايندەى مېژووى فەلسەفەى، بەلكو پۆلى زۆرىشى ھەيە لەسەر مېژووى زانستىش. لە سالى ١٧٠٥ مەدالىاى شاسوارى (پاشايى) لە شاژن وەرگرت. لە تەمەنى ٨٥ سالىدا لە لەندەن كۆچى دواى كەرد و يەكەم فەيلەسوف و زانا بوو كە لە كەنىسەى وىسمىنستر نىژراو (٣٩).

#### فيزىياى نيوتن

فيزىياى نيوتنى تەواى زانستى وجود و زانستى پرووناكى و ميكانيك و دىنامىك و ئىستاتىكا، ئەو بىرۆكانەى خۆى بە شىوئەى پروون لە دوو خالدا باس كەردووە: ١- بەيانى تايەتى خۆى لە سالى ١٦٨٦ لە ناوئىشانی: بنەماكانى بىركارى بۆ فەلسەفەى سروشتى.

٢- ئەو بناغانەى پەيوەستن بە لىكۆلىنەو ھەي فىزىياو پىويستە لەبەرچاو بگىرەن (٣٩).

#### ھىز

چەمكى ھىز ئەو كىشكردن يان پالنانەى كە دەشتى كار لە تەنىكى ديارىكراو بكات، كاتىك تۆپىك ھەلدەدەيت يان شەقىكى تىبەلدەدەيت ئەو بەھىزىكى ديارىكراو كار دەكەيتە سەرى (١٤).

#### ھىز و گۆران لە خىراپىدا

زۆرجار كاريگەرى ھىزىك لە تەنىكى ديارىكراو دەبىتە ھۆى گۆرپى خىراپەكەى، ھەروەھا ھىز تەنىكى وەستاو دەجووڵىت ھەك ئەو ھەلدانى تۆپىكدا پروودەدات، يان تەنىكى جولائو دەووستىت ھەك ئەو ھەلدانى بەكارھىنانى برىكى تۆتۆمبىلدا پروودەدات، ھەروەھا ھىز ئاراستەى جولەش دەگۆرەت (١٤).

نيوتن لە سالى ١٦٨٧ زايىنى، بنەما بىركارىيەكانى فەلسەفەى سروشتى داناو. لەو كىتەبەدا بە پروونكردنەو ھەي ياساكانى جولەى شتەكان، ماناى كىشكردنى گشتى ديار خستووە. ھەروەھا فيزىياى ميكانيكى كلاسكى دامەزراند. ھەروەھا نيوتن لە تەواوكردنى بىركارى لەگەل وىلھەلم گوتفريد لايب نىتر بىركارىزى ئەلمانى ھاوكار و بەشداربوو. ناوى نيوتن بە شۆرشى زانستى لە ئەوروپا و

بەرزبوونەو و سەركەوتنى تۆرى خۆر- سەنتەر Helicoentrism پەيوەندى خواردووە. ئەو يەكەمىن كەس بوو كە سروشتى ھەسارەكانى لەسەر خولگەى خۆيان بە دەورى خۆردا باس كەردووە. ھەروەھا توانى بۆ سەلماندى ياساكانى جولەى ھەسارەكان بەلگەى بىركارى بدۆزىتەو. لە پىناو گەشەكردنى ياساى ناوبراو، ئەو ھەي ئاشكرا كە دەكرى خولگەى ھەسارەكان كە ھىلكەى نەيت بەلكو دەكرى لولوخواردووى-ش بىت. ھەروەھا نيوتن لە پاش تاقىكردنەو وردەكانى كە بەدەستى ھىتان سەلماندى كە تىشكى سىي تىكەلاويكە لە تەواى رەنگەكان كە لەنيوان وەنەوشەى و سوردان.

لەو كاتەدا وانەكانى كۆلىژ بەگشتى لەسەر بناغەى ئامۆژگارىيەكانى ئەرەستو پىكخراوون، بەلام نيوتن واى بەباش زانى كە لەگەل بىرۆكەى پىشكەوتنەو تنەخوازى فەيلەسوفانى نوپخوازىشدا ھەك دىكارت، گالىلۆ، كۆپرەنىكوس و كۆپلەر ئاشنا بكرى. سالى ١٦٦٥ ز تەواى ياساى ھاوكىشەى پىكەو ھەي لە جەبردا بدۆزىتەو كە دواتر بوو ھۆى داھىتانى حىسابى دىفراسىل.

سالى ١٦٨٤ ز نيوتن لىكۆلىنەوكانى دەربارەى ھىزى كىشكردنى زەوى و چۆنەتى جولەى ھەسارەكان تەواو كەرد. كىتەبىكى لەو بواردەدا نووسى كە زۆر سەرنجى ئەدمۆند ھالى ئەستىرە ناسى ئىنگلىزى بۆ لای خۆى پاكىشا.

كىتەبى بنەماكانى فەلسەفەى سروشتى philosophiae naturalis principia mathematica زۆرى بىنى لە جىھانى زانستدا بەتايەت لە ھاتنە ئاراي فيزىياى سروشتدا كە ھەندىك لە زانايان ئەو كىتەبە بە گەورەترىن كىتەبى زانستى مېژوو دادەنن.

كۆپرەنىكوس نەيتوانى پروونى بكاتەو بۆچى شوپى سۆرانى ھەسارەكان ھىلكەىيە و چ ھىزىك كاريان لىدەكات. ھەروەھا بۆى ئاشكرا نەبوو بۆچى خىراى سۆرانى ھەسارەكان كاتىك لە خۆر نرىك دەبنەو زياتر دەيت (٣٨). نيوتن لە كىتەبى بنەماكانى بىركارىدا



پرووناکی. پیکهاته کانی پرووناکی سپی، و رهنگه کان و ههروهه به کارهتانی هاوینه و ئاویره. (۲۷).

ههروهه ئه و باسی پرووناکی رهنگاوپهنگ ده کات که له چهند رهنگ پینگ هاتوو، به لام تابه تهنه ندیه کانی یهک رهنگی ههیه، وهک پرووناکی سپی. له و باره دا نیوتن بیردۆزی رهنگه کانی ههیه. کاری زۆریشی بۆ تیلیسکۆپه کان کردوو. ئه و تیلیسکۆپی تابه تی خۆیشی دروست کردوو. کیتیپکی به ناوی ئوپتیکوس بلاو کرده و که زۆر به وردی باسی شکانه و هی تیشکی کردوو (۲۷).  
بنهما نابیرکارییه کان له فلهسهفه ی سروشتی نیوتندا

یاسای ئیستدلالی له فلهسهفه ی نیوتن نیوتن ئه و یاسایانه به یاساکان یان بناغه ی لیکۆلینه و هه کانی سروشت داده نیت. ئه و یاسایانه له سه ده ی هه زده یه م به یاساکانی بناغه ناسراو بوون. ده شیت ئه و یاسایانه بۆ خویته ری ئه مرۆ ئه و بنه مایانه زۆر سه ره تای بی. باشه بزاین ئه و یاسایانه پۆلی زۆریان هه بووه له پینشکه و ته کانی جۆراوجۆری زانستی و کۆمه لایه تی که تا ئیستا کراون. پئویست ناکات تیگه یشتی ئه مرۆ له گه ل سێ سه د سالی پینش به راورد بکه یین. ههروهک ده زاین میژووی فلهسهفه ش شاهیده که ئه و بنه مایانه ی که له لایه ن نیوتن و تراوه، تا ها ته پینشی ئه نیشتاین نهک ته نیا گۆرانیکی

**یاسای سییه می جووله ی شته کان**  
ئه گهر دوو تن کارلیک بکه ن، ئه و ئه و هیزه ی ته نی یه که م ده یخاته ته نی دووه مه وه له بر دا به کسانه به و هیزه ی که ته نی دووه م ده یخاته سه ر یه که م، ئه م دوو هیزه له ئارسته دا پینچه وانه ده بن (۱۴).

بۆ ههر کارلیک کار دانه وه یه ک هه یه به هه مان بر و به پینچه وانه ی ئارسته. کۆمه له یاساکانی نیوتن و ههروهه یاسای کیشکردنی گشتی نیوتن، بناغه و بنه مای به ره هه مپنانی نوین. سه ره رای په یدا بوونی چهن دین بیردۆزی نویت، له گرنگی ئه و که م نه بووه. سه ره رای چالاکیه زانستیه کانی، نیوتن وازی له کار و چالاکیه پامیاریه کانی نه هیناوه. ئه و له ساله کانی ۱۶۸۹، ۱۷۰۱ و ۱۷۰۲ زاینی نویت هری په رله مان بووه. هه رچه نه ده ته نیا رسته ی که له په رله مان له و به جیما بیست ئه و داوا کاریه ی بو بۆ به ستنی په نچه ره کانی په رله مان. له ۱۷۰۳ وه زاینی تا کۆتای ته مه نی، به رپرسی کۆمه له ی ئیمراتوریه تی به ریتانی بوو، ههروهه ئه ندای فهره نگسه رای زانستی فهره نیش بووه.

**نیوتن و زانستی پرووناکی**  
نیوتن له سالی ۱۶۷۰ تا سالی ۱۶۷۲ له بواری فیزیای پرووناکی وانه ی ده گوته وه. له و سالانه دا وانه ی وتۆته وه له بواری شکانه وه ی تیشک، تیشک و

سه باره ت به فلهسهفه ی سروشتی به ته وای وه لامی ئه و جۆره پرسیارانه ی داینه وه. سه لماندی که هیزی کیشکردنی نیوان ته نه ئاسمانیه کان به پینی یاسای گۆرانی پینچه وانه ی ره گی دووجا کار ده که ن. واتا هیزی راکیشانی نیوان خۆر و هه ساره یه ک یه کسانه به ره گی دووجای دووری نیوانی که به لیکۆلینه وه یه کی بیرکاری پینانی داوه یاسای پینچه وانه ی ره گی دووجا خولگه ی هه ساره کان به شیوه ی هیلکه یی دروست ده کات. پاشان ئه و هه نگاوی بلندتری هاویش و یاسای کیشکردنی گشتی دامه زران که به پینی ئه و ههر شتیک له به رانه ر ههر شتیکی دیکه، هیزیکی کیشکردنی هه یه که ئه ندازه ی ئه و هیزه به پین فۆرمولیک ئه ندازه ده گیریت (۳۸).  
له به شیکی دیکه ی کیتی بنهما بیرکاریه کاند، نیوتن چۆنیه تی جووله ی شته کان له چوار چیوه ی سێ یاسادا پروون ده کاته وه.

**یاساکانی نیوتن**  
یاسای یه که می نیوتن له بواری جووله ی شته کان

«ته نی وه ستاو ههر به وه ستاوی و ته نی جولاویش به جولای به خیرایه نه گۆره که ی خۆی (له بر و ئارسته دا) ده مینته وه ئه گهر هیچ هیزیکی ده ره کی کاری تینه کات و ناچاری نه کات ئه و باره بگۆریت که تیدایه» (۱۴).  
یاسای دووه می نیوتن له بواری جو له ی شته کان

«تاودانی ته نیکی دیاریکراو رسته وانه ده گۆریت له گه ل به ره نجامی هیزه ده ره کیه کاریگه ره کان و پینچه وانه ش له گه ل بارستایه که یدا هاویره ده بیت» (۱۴).

گۆرینی ئه ندازه ی جووله ی شتیک، له گه ل کارلیکی کۆی هیزه کانی که له سه ر ئه و شته رۆلیان هه یه و لای راستی هیزه که دان ده گونجیت. فۆرمولی ئه و یاسایه ئه وه  $F=ma$  که فۆرمولیکی سه ره کیه له میکانیکی کلاسیک و به پینی ئه و یاسایه یه ک شت به رامبه ره له گه ل ته وای ئه و هیزانه ی له سه ر کیشی شته که رۆلیان هه یه.



نیوتن

گەرە نەبوو لەسەر زانست بەلکو شۆرەشك بوو كە بوو ھۆی تیگەشتن و بىننى ھزرى مرؤف (۴۰).

### ياسای يەكەمى نيوتن

«ئىمە نايىت زياتر لەو ھۆكارە راستانە، ھۆكارى دىكە قبول بکەين كە بۆ کارکردنى شتەكانى سروشت بەسە».

ياسای دووھى نيوتن

«پۆستە ئىمە بۆ تەواوى ھاتنەكايەكانى ھاوئەندازەى سروشتى، تا ئەو شوئىنەى كە دەشت، ھۆكارى يەكسان لىكۆلنەوھەدا باس بکەين».

ياسای سىيەمى نيوتن

«بە لىكۆلنەوھە و خويئەنەوھى ئەندازە جۇراوجۆرەكانى بەرھەمھاتووى سروشت، كە لەبەر دەستى ئىمەدا بن، توانای ئەوتۆى زيادبوون و كەمبوونيان نەيىت لە پادەكاندا، بەمە دەگەينە ئەو ئەنجامەى كە پۆستە ريزەندى جىھانى، بە ھاندان جىيەجى بکرى و ھەر شتىك لە بەر دەستى ئىمەدا نىيە، خۆيان پى راگىر نەكرى و بوونيان نەيىت» (۳۹).

كىشەكانى فەلسەفە بۆ فیزیای كلاسكى ھەرچەندە پىكخراوى چاودىرى ئىدە (عقیدە)، كىتىكى كوپرىنىكۆسى كە لە دۆزى كىتیبى ئاسمانى مەسىحى بوو، قەدەغەى كرد، بەلام ھزرەكانى كوپرىنىكۆس رۆللىكى بەرچاوى لەناو بىر و ھزرى بىرمەندان بەجى ھىشت.

يەكەك لە بىرمەندان جردانو برونو بوو، زانایەكى گەرەى بىركارى بوو، بىرمەند و فەیلەسوفىكى ئىتالى سەدەى شانزەش بوو، مامۆستای كۆلیژى دوفراس بوو لە پارىس، ھەرۆھا مامۆستای زانكۆى ئوكسفۆردىش بوو. دەيگوت تەواوى پاستىيەكان يەك ناوەرۆكيان ھەيە و خودا و جىھان يەك شتن. ھەرۆھا لە باوهرى ئەودا رۆح و ماددە يەك شتن و ھەر بەشكەك لە ھەقىقەت لە دوو بەشى ماددى و رۆح پىكھاتووە كە لە يەكتر جیا نابنەو. بۆيە ئەركى فەلسەفە ئەوھە يەكبوون لەناو زۆرىندا بىيئەتو، رۆح لەناو ماددە و ماددە لەناو رۆحدا. ھەرۆھا مەبەستى فەلسەفە دۆزىنەوھى پىكھاتەيەكە كە تەواوى دژەكان لەگەل يەكتر كۆ بكاتەو. ھەرۆھا مەبەستى

فەلسەفە گەشتە بە بەرزترین پەلەى مەعریفى يەكبوونى گشتى كە بەرامبەرە لەگەل عەشق بە خوا. برونو پشتگىرىيى كرد لە بىردۆزى كوپرىنىكۆس. واتە زەوى بە دەورى خۆردا دەسوپتەوھە نەك خۆر بە دەورى زەویدا بسوپتەوھە. لە كەشكەشانەكاندا خۆر و كۆمەلە خۆرى دىكە ھەن. زەوى يەكەك لە بەشە ئاسمانىيەكان كە پى ھەژمار ئەستىرە و ھەسارەى دىكەى تىايە. برونو لە لىكۆلنەوھەكانى كوپرىنىكۆس ئەنجامى فەلسەفى نوپى وەرگرت كە لەگەل فیرکردن و نامۆزگارىيەكانى كەنيسەدا نەيدەخوئەوھە. بۆيە لەلایەن مەحكەمەى تەفتیشى ئیدەكانەوھە وەك مورتەد بۆ مەحكەمە داوا كرا و ھەشت سال ئەشكەنجە درا.

ناخۆشى زۆرى بەندىخانەى بە سەبر تىيەپاند، بەلام چونكە وازى لە بىر و باوهرەكانى خۆى نەدەھتە، لە كۆتايیدا مەحكەمەى تەفتیشى عەقیدە، ئاسانترین و رەحەتترین شىوازى مراندن و بەپى پژانى خوين بۆ دانا، كە بە زىندووپی بسوتىرت.

با بزاین كارە ناشرینەكانى (ئىنزیسیون) چەند سەدە دواى يەك بەردەوام بوو و ئەوروپای وەك كوشتارگەيەك لى كردبوو كە گرۆپ گرۆپ خەلك لە شوئەكانى ئەشكەنجە و بەندىخانەكان و لەناو ئاگر و لەسەر دارى سىدارە و ملیەپاندن، گيانان دا. چونكە پاپای گەرە لە بە شەرعىوونى ئەو ھەموو كوشتارە، بە گوتەى خۆى، لە عىسای مەسىحەوھە فەتواى دەرکردوھە.

تەنیا لە مەحكەمەى تەفتیشى ئىسپانى بەپى ئامارى كەنيسە ۳۱۹۱۲ كەس بە زىندووپی لەناو ئاگردا سووتىران، بەلام گاليلۆ ۱۵۶۴-۱۶۴۲ بىرمەندى بىركارى و فەیلەسوفى فیزیایى ئىتالى، كە ئەستىرەناسىكى بەناوبانگىش بوو و داھىنەرى تەلەسكۆپى ئاسمانىين بوو، ناچار كرا لە تەمەنى حەفتا سالیدا لە بەرانبەر حاكەمەكان و مەحكەمەى ئىنزیسیون چۆك دابدات و دەست بىئە سەر ئىنجیل سوئید بخوات كە واز لە باوهرە كفرئامیزەكەى خۆى بھىت

و تۆبە بكات. گاليلۆ لە تەمەنى ۳۶ سالى خۆیدا واتە لە سالى ۱۶۰۰دا سوتاندنى برونو بىنيو. دەشت ھەر ئەوھە بووئىت كە تۆبەى پى كردىت و وازى لە بىرۆكەكانى خۆى ھىتايىت، كە زەوى وەستانى نىيە و بە دەورى خۆردا دەسوپتەوھە نەك خۆر بە دەورى زەویدا بسوپتەوھە (۳۸).

### زانست و ئيمان

گاليلۆ بوو ھۆى جىابوونى زانست و ئاين دەلین گاس بىرمەندى گەرەى بىركارى ئەلمانى، كاتىك بىننى ھەسارەى ھەشتەمى لە كۆمەلەى خۆر ئاشكرا كرد، ھىگلى فەیلەسوفى بەناوبانگ، بە رەخنە و پىكەنەوھە وەلامى داوئەتوھە كە شتى وا مومكىن نىيە و پى وا بوو كە پىكھاتەى كۆمەلەى خۆر تەنیا بە حەوت ھەسارە گەشتۆتە كەمالى خۆى و بوونى ھەسارەى ھەشتەم مەحالە.

ئىستىلمەن درىك، پروفیسۆرى پاىەبەرزى مېژوو زانست لە زانكۆى تۆرنۆتى كەندە، نووسەرى كىتیبى بەناوبانگى «ژيانامەى زانستى گاليلۆ» پى واىە لەبەرئەوھى فەلسەفە بە بىننى و تىۆرەزەکردنى جىھان، لە بەرامبەر پىكەوتى نيوان ئاين و زانست كاردەكات، كەواتە سروشتىيە فەلسەفە لە سەرەتاوھە دواى ئايندا پروات و دواتر رابەرى زانست یت.

درىك، لىكۆلنەوھى فینومىنى سەرەخۆيانەى زاوزى مەعەوپی فەلسەفە و لەدايكبوونى نوپى زانستى لەناو بازەنى لىكۆلنەوھەكانى خۆیدا داناو. ئەو گاليلۆى بە دەستپىكەرى ئەو زاوزیە پى ژانە داناو.

گاليلۆ ۱۵۶۴-۱۶۴۲ گەرەترین مندالى بنەمالەكەى بوو و شەش خوشك و براى دىكەى ھەبوو، باوكى مۆسیقازانىكى زۆر زانا بوو. گاليلۆ خوئىندى لە قوتابخانەيەكى فلۆرانسە دەست پىكرد و پاشان لە زانكۆى پىزا درۆھى بە خوئىندى خۆى داو. پاش چەند سالىك نووسراوێكى خۆى نووسى، ئەو كاتەى كە ھەر لە سەرەتای فیربوونى فەلسەفەى سروشتى ئەرەستۆدا بوو، ئەو





دا كه نيوتن به كرىگىراوى شەتانه و كافره و مورتەدە و دەبىت بەر نەفرەت بدرى. بەلام نەيانتوانى سزاي بدن، چونكه نيوتن لە ئىنگلىز بوو و پشتگىرى لى دەكرا (۳۸).

**كىشەكانى ياساى كىشكردى نيوتن**  
نيوتن باش دەيزانى كه بەپى ياساكە، ھەسارەكان يەكتر كىش دەكەن بۆ لاى يەكتر و بەمە جوولەى ھەمىشەيان دەبىت. لە سالى ۱۶۹۲ بە نامەيەك بۆ رېچارد بنتلى نووسى:

«ئەگەر ژمارەى ئەستىرەكانى گەردوون ناكوتا بن و ئەستىرەكان لە ئاسمان بە شىوەى يەكسان بە ناو قوولايى ئاسمانەكاندا پەخش بووبن و خالىكى ناوەنديان نەبىت كۆيان بكا تەو ھەوا جىهان ھەرگىز تىك ناچىت. ئەمە بىرۆكەى كىشكردى تووشى كىشەيەكى سەرەكى كرد. بەراى سلىجەر و بەپى بىردۆزى نيوتن، ژمارەى ناكوتاي ھىزەكانى كىشكردى، دەگەن بە شتىك كە پەيوەندى ھەيە بە كىشى تەنەو. واتا ئەگەر گەردوون ناكوتا بىت و ھەموو تەنەكان كاريگەريان لەسەر تەنكى ديارىكراو ھەبىت، ئەوا برى كىشكردى لەسەر ئەو تەنە، بى ئەندازە دەبىت.

كىشەى دىكەى ياساى كىشكردى نيوتن ئەو ھەيەكە بەپى ياسا، ھەر شتىك دەتوانىت تەواوى شتەكانى دىكە بۆ لاى خۆى رابكىشىت و گەشە بكات. بەو مانايەى كە كىشى يەك شت دەتوانىت، تا بى ئەندازە زىاد بىت. ئەو لەگەل تاقىكردەنەوكان يەك نايەتەو، چونكە بوونى شتىك بە كىشى بى ئەندازە نەبىراو. ئىمە دەزانىن جوولەى ھەر شتىك رېژەيە، ئەو كاتەى باس لە تەنىك دەكرى لە كاتى جوولەيدا، سەرەتا دەبىت بىنرى بۆچى تەنەكە دەجوولت يان لە راستىدا چۆن دەجوولت. (۳۸).

**كىشەى ياساكانى نيوتن**  
ئەو كاتەى نيوتن ياساكانى خۆى بەيان كرد، ياساكان تووشى كىشەى زۆر جەدى ھاتن، ياساى دووھى نيوتن لەگەل تاقىكردەنەوكاندا يەك ناگرىتەو، بەپى ياساى دووھى  $F=ma$  ئەو ھىزەى كە دەگاتە تەنىك تا ناكوتا خىرايەكەى

كردووه. مەبەستى ئەرەستۆ نەزانىنى ھۆكارى پىشھاتەكان و دۆزىنەوھى مەبەستى كۆتايى بوو لە تەواوى پىشھاتەكاندا.

**كىشەكانى فەلسەفە بۆ فىزىي كلاسىكى فىزىي نيوتنى وەك نمونە**

گالىلۆ بە ھۆى ئەو دورىنەيەى وەبەرى ھىتابوو، ئاشكرى كرد كە: گۆى مانگ خاوەنى چالى و بەرزى و نرمى زۆرە و ھەروھا كەشكەشانەكان پىكھاتوون لە ئەستىرە. جگە لەو ئەستىرەش كە بە چاودەبىرن، ئەستىرەى زۆر لە ئاسماندا ھەن. ھەروھا چوار مانگەكەى ھەسارەى موشتەرى و جوولەى كۆمەلەى خۆرى روون كردووه.

زۆرى پى نەچوو وىراى لىكۆلنەوكانى گالىلۆ، لىكۆلنەوكانى كوپلریش زىاد بوو و ئەو باوەرە پەيداوو كە بىردۆزى گەردوونى كەنيسە كە لە ئەنجىلدا وتراوہ خدا يەكەم جار زەوى دروست كردووه، پەكى كەوت. بەلام چىرۆكى تۆبەى گالىلۆ، دەستىكى شەرى نيوان ئايىن و ھەقىقەت بوو كە ئاسايى شتى وا لە بىنىنى مەسىحىيەو كفر بوو.

دەللىن ئەوكاتەى گالىلۆ تۆبەى كردووه، لە شوى خۆى ھەستا و رۆيشتە دەروو، ئەو كەسانەى لەوى بوون بىنبوويان كە گالىلۆ لەسەر زەويەكەى دادگاي نووسىبوو: سەرەراى ھەموو شت زەوى بەدەورى خۆردا دەسورپتەو.

دەربارەى ھىزى كىشكردى نيوتن، ئىمە زانىمان، ئىسحاق نيوتن لە سالى كۆچى دواى گالىلۆ واتە لە سالى ۱۶۴۳ لەدايك بوو. فىزياناس و بىركارىناس و فەيلەسوفىكى ئىنگلىز بوو. لە زانكۆى كامبرىدج خويندوويەتى و ياساى ھىزى كىشكردى زەوى داناو و ياسا مىكانىكىەكانى رىك خستەو. نيوتن بە ھەمان ئاستى گالىلۆ و برونو، لەلایەن كەنيسەيەكەو دژايەتى كرا، ئەو لە ھالەتىكدا بوو كە ئەو ھاوسەنگىيە لەناو كىتى ئىنجىل بە خواستى خودا دامەزراو و ھىچ ياسايەكى لە خۆ نەگرتوو، بۆيە ئەو بىردۆزى نيوتنىش لەلایەن كەنيسەو وەك دياردەيەكى نوئى شەيتاننامىز لەقەلم درا و فەتوايان

بوو بەگومان بوو لە خىرايى كەوتە خواروھوى شتەكان. ئەو واى دەبىنى كە دەنكە تەرزەكان كە دەبارىن، وىراى قەبارە و جۆراو جۆريان ھەموويان وەك يەك دەكەونە خواروھوى و ھاوكات دەكەونە سەر زەوى.

گالىلۆ ھەزى لە بنەماكانى ئوقلیدوس كرد، پاشان لەسەر داواى باوكى بۆ تەواوكردنى خويندنى پزىشكى، بىركارى و فەلسەفەى خويند و لە سالى ۱۵۸۵ بىئەوھى بروانامە وەرگرت، زانكۆى بەجى ھىشت. پاش بەجىھىشتنى زانكۆ، چەند سالىك بە وانەوتەوھى تايەتیی بىركارى، كاتى بەرپى كرد و سالى ۱۵۸۶ يەكەمین نووسراوى زانستى خۆى لە بواری ھاوسەنگىيەى ھىدرۆستاتىكى نووسى. لە كۆتايى ۱۵۸۷ وريايانە و چەقى قورسايى تەنەكانى دۆزىيەو كە ناو و ناوبانگى گالىلۆى گەياندە دەروھى ئىتالىا.

سالى ۱۵۸۸ ئەكادىمىيەى فلۆرانسە داواى لە گالىلۆ كرد وتارىك بدات بۆ ئەندامە ئەكادىمىيەكان، دەربارەى شوئى و چۆنەتى و نەزمەكانى دۆزەخ، ھەر بەو شىوازەى كە لە دۆزەخى (دانى) دا ھاتوو. سالى ۱۵۸۹ بوو پروفىسۆرى بىركارى لە زانكۆى پىزا (۳۸).

دواتر جىاوازى نيوان رىگاچارەى خۆى و ھى ئەرەستۆ سەبارەت بە كەوتە خواروھوى تەنەكان لە دوايەمىن كىتیبى خۆيدا بەم شىوہەى خواروھوى روون كردووه.

ئەرەستۆ دەللىت؛ تەنىك بە بارستايى سەد پاوہند لە بەرزايى سەد گەزەو پىش كەوتەسەرزەويى تەنىكى يەك پاوہندى لە ھەمان بەرزايەو دەكەوت. بەلام من دەلیمھەردوكيان لە ھەمان كاتدا دەگەنە سەر زەوى، ئەمە بە تاقىكردەنەوش دەسەلمىنرى و دەبىنن تەنە گەورەكە لە كۆتاييدا بە ئەندازەى چەند پەنجەيەك پىش تەنە بچوو كە دەكەوت. كەواتە دەكرى بوترى ئەم رېژە زۆر كەمە پىشتگوى بخرى.

ئەرەستۆ باس لە فەلسەفەى سروشتى (فىزىيا) دەكات، بەلام بنەماكانى سروشتى لە كىتیبكى تايەت بە مېتافىزىك باس

پێی زیاد دەبێت. که ئەمە لە گەڵ هیچ بینراویکی ژێر تاقیکردنەوە کانی پۆزاندەدا نایەتەوه.

کێشە ی دیکە پە یونەندی بە دووری نیوان تەنە کانهوه هەیه. بەو مانایە ی که پۆلی هێزی کێشکردن لە دووریشەوه هەر بە خێرای ناکۆتا دەگوێزێتەوه و پۆل دەبینێت.

لە راستیدا هەموو شتە کان لە چوارچێوە ی مۆتلەقدان که پێی دەلێن «ئیتیر» لە حالەتی جوولەدان، واتە بینەر دەتوانی لە بواری جوولە ی پێژەیی دوو شت قسە بکات. یان دەتوانی جوولە ی مۆتلەق لەبەر چاو بگریێ (٤٠).

تا سەرەتای سەده ی ئیستا، یاساکانی نیوتن لەسەر تەواوی حالەتەکانی که هاتوونەتە ناسین دەخوێندرایەوه، کێشە ئەو کاتە دەستی پێکرد که ئەو یاسایانە یان فۆرمولانە لەسەر چەند حالەتی تایبەتی خوارەوه جێبەجێ کران:

١- شتەکانی زۆر زۆر خێرا و تووند لە خێرای ئەو شتانە ی که بە خێرایەکی نزیك بە خێرای پووناکی جوولە ی دەکەن.

٢- ئەو شتانە ی که زۆر بچکۆلەن وەك ئەلیکترۆنەکان، که تەنیا دەشیێ بە میکروئیکۆبەکان یێنە بینن.

ئەو کێشەکانی ئەنجامی پێنەگەشتنی ماناکانی کلاسیکی کهشەشان و زەمانن.

بۆ چارەسەری ئەو کێشەکان دوو بیردۆز پەیدا بوون:

١- فۆرمولی بیردۆزی پێژەیی تایبەت بەو شتانە ی که جوولەیان بە خێرایەکی زۆر تووندە.

٢- فۆرمولە ی میکانیک کوانتەمی بۆ ئەو شتانە ی که زۆر بچکۆلەن و میکروئیکۆب (٤١).

**چارەسەری کێشەکانی یاساکانی نیوتن**

١- بینراوەکانی که تا ئیستا تاقیکراونەتەوه ئەو نیشان دەدەن که یاسای کێشکردنی نیوتن دەبێت دووبارە لیکۆلێنەوه ی وردی لەسەر بکری.

٢- یاسای دووهمی نیوتنیش پتووستی بە دووبارە لیکۆلێنەوه هەیه، بەلام بەو شتێهە نا که کێش و چالاکی ناکۆتا

قبوڵ بکری. کێش و چالاکی لای نیوتن بە شتێوی ناکۆتا وەك میکانیکی نیوتن، نه لە گەڵ راستی نه لە تاقیگەدا نه بینراون. ٣- لە گەردووندا هەمان ئەو یاسایانە هەن که لە پیکهاتە ی جیهانی بچووکتین پیکهاتەشدا هەن. (٤٠).

### سەرچاوه کان:

- أ- سەرچاوه ی کوردی
- ١- مستەفا، کەرم. فەلسەفە بۆ منداڵان ٢٠١١ ل ١١.
- ٢- خلیفی، حسین. فەلسەفە و کۆمەڵ ١٩٨٩ ل ١٠.
- ٣- حاجی سەنگەر، بانگهێشت بۆ فەلسەفە ٢٠١١.
- ٤- مەلا عەزت، مەحمود. کورتە ی میژوو ی فەلسەفە ٢٠٠٦ ج ٣.
- ٥- رەسوڵ ئیسماعیل، پێیین. فەلسەفە ٢٠١٠.
- ٦- حەوێزی، بەهزاد. فەلسەفە ی ئەخلاقی ٢٠٠٨.
- ٧- عەزیز، حەمید. سەرەتایەك لە فەلسەفە ی کلاسیکی یۆنان ٢٠٠٥.
- ٨- عەزیز، حسین. بنەڕەتەکانی فەلسەفە ١٩٩٤.
- ٩- محەمەد قەرەداغی، (کامیل) فەلسەفە ی رزگار بوون ٢٠١٠.
- ١٠- عەزیز، (حەمید). بنەماکانی فەلسەفە ی شیکردنەوه ی مەنتیقی ٢٠٠٥.
- ١١- مەجید میسری، فوئاد. شیعرە فەلسەفە ٢٠٠٨ ج ٢.
- ١٢- کارێزی، تاریق. سەربردە ی فەلسەفە وێل دورانت، بەرگی یەکم ٢٠٠٧ ج ١ نشر موکریانی.
- ١٣- عەزیز، حەمید. فەلسەفە ی سەده کانی ناوەرست لە ئەوروپا ٢٠١٠ موکریانی ج ١ ل ٢٧.
- ١٤- محەمەد مەعروف، حەمە علی. فیزیا پ ٥ ل ٧٤ تا ٩٠.
- ب- سەرچاوه ی عەرەبی
- ١٥- الدكتور محمد فتحي الشنيطي: المعرفة: ص ١٧، ط ٣ مكتبة القاهرة الحديثة ١٩٦٣.
- ١٦- هنتر ميد: الفلسفة انواعها و مشكلاتها ص ١٩.
- ١٧- الدكتور ياسين خليل: منطق البحث العلمي ص ٣٣٤ الجزء الثاني من نظرية العلم، ط، بغداد ١٩٧٤.
- ١٨- امام عبدالفتاح امام: مدخل الى الفلسفة ص ٢٤. دار الثقافة للطباعة و النشر، القاهرة ١٩٧٢.

- ١٩- الدكتور محمد عبدالرحمن مرحبا: من الفلسفة اليونانية الى الفلسفة الاسلامية ص ٥١ منشورات عويدات، بيروت ١٩٧٠.
- ٢٠- كارل ياسبرز: مدخل الى الفلسفة ص ٢٩.
- ٢١- الدكتور محمد علي ابو زريان: الفلسفة و مباحثها، دارالمعارف بمصر، القاهرة ١٩٦٦، ص ١٠٢.
- ٢٢- يوسف كرم: تاريخ الفلسفة الحديثة، ص ٤٠٩، دارالمعارف بمصر ١٩٦٢.
- ٢٣- عدد من السوفيت: الجمال في تفسيره الماركسي، ص ٥١، ترجمة: يوسف الحلاق، دمشق، وزارة الثقافة و السياحة و الارشاد ١٩٦٨.
- ٢٤- يوسف كرم: تاريخ الفلسفة اليونانية، ص ٢٢٥، ط ٥، القاهرة ١٩٧٠.
- ٢٥- بشته، عبدالقادر. ئیستومولوجیا، دارالطبعة - بيروت - لبنان ١٩٩٥.
- ٢٦- من ویکیبیدیا، الموسوعة الحرة.
- ٢٧- فوزی، عماد شعیی. الابستوموجیه ٢٠٠٧ ج اول.
- ج - سەرچاوه ی فارسی
- ٢٨- طباطبایی، محمدحسین. اصول فلسفه و روش رئالیسم ١٩٩٧ ل: ٩ ج ١ چاپ ٥.
- ٢٩- طباطبایی، محمدحسین. اصول فلسفه و روش رئالیسم ١٩٩٧ ل: ٩ ج ٢ چاپ ٥.
- ٣٠- طباطبایی، محمدحسین. اصول فلسفه و روش رئالیسم ١٩٩٧ ل: ٩ ج ٣ چاپ ٥.
- ٣١- زریاب، عباس. لذات فلسفه ١٩٩٧ وەرگیراوی کتابی ویل دورانت بۆ فارسی.
- ٣٢- مطهری، مرتضی. تفکر فلسفی غرب ١٩٩٦ ج ١.
- ٣٣- مطهری، مرتضی. تفکر فلسفی غرب ١٩٩٦ ج ٢.
- ٣٤- نقیب زاده، میر عبداحسین. فلسفه کانت ١٩٩٥ ج ٣.
- ٣٥- فروغی، محمد علی. سیر حکمت در اروپا ٢٠٠٣ ج ١.
- ٣٦- دلاکامپانی، کریستیان. فلسفه سیاست در جهان معاصر، نشر هرمس ٢٠٠٠.
- ٣٧- مختاری، جمشید. زیر ساختهای مکانیک نیوتنی ٢٠٠٨.
- ٣٨- اسدی، سهیل. فلسفه نیوتن ٢٠٠٨ ل ١- ٥.
- ٣٩- جوادی، حسین. فیزیک نظری مشکلات و راه حلها ل ٦- تهران.
- ٤٠- لاگرانژی. کلاسیک نیوتن، تهران ٢٠٠٨ ل ١- ١٠.



psychology



ساىكۆلۆژى

# ھەر مەرۇفنىڭ پەناگەيەكى دۇنياسى بۇ خۇي داين دەكات

ئۆشۈ



## ھەلپەتە

وايە.. بەلام مەرۇف لەو ە بىئاگايە كە خۇدى ئەم پەناگەى دۇنيايە بۇ خۇى جۇرىكە لە بەندىخانە. خەلكى بە گشتى لە ھەموو لايەكەو ە بە مەترسى و ھەپەشە و نادۇنيايى گەمارۇ دراو ە ھەر لەبەر ئەو ەشە كە مەرۇفەكان بە سەلىقە و خۇرسك ھەول و ئارەزوويەكى سروشى پالان پتو ەنەت كە بگۇرپن بۇ جۇرەھا پەناو

خۇپارىزن لە مەترسىيەكان. ئەو پۇخى خۇپاراستنە تا بىت گەورە و گەورەتر دەبىت كە تۇ بە درىژايى پۇژگار وشت و وريا دەبىت بەرامبەر مەترسىيەكانى چواردەورت، يان ھەموو ئەو ھەپەشە و گۇپەشەنى كە خۇت تيايدا دەژىت. ديارە تا بىت كونجەكانى ناو زىندانەكەش تەنگتر دەبن، ئىدى تۇش ناچارىت لەگەل دەستپىكردنى ژياندا وەھا خۇت گورج بكەيتەو ە بۇ خۇپاراستن لە مەترسىيەكان كە دوا جار خۇدى زىندەگىت بۇ خۇى بىت بە مەحال. لە راستيدا ژيان بە تەنيا لەناو مەترسىيەكان و ھەپەشە و نادۇنياييدا ئەگەرىكى شياو ە. ئەو ەيان بۇ خۇى زۇر بنچىنەيە بۇ ئەو ەى لە خۇمان و دەورو ەر تىبگەين. ژيان بۇ خۇى لە بنەپەتەو ە ئاوسە بە ھەپەشە و مەترسىيەكان. ھەر لەو كاتەو ەى كە تۇ خۇت دەپارىزىت لە مەترسىيەكان، لە ميانى ئەو خۇپاراستنەدا تۇ خۇدى خۇت ويران دەكەيت. خۇپاراستن بۇ خۇى جۇرىكە لە مەرگ و دۇخى مەتوون، چونكە بە تەنيا ئەوانەى كە مردوون و لە گۇرپدان بە تەواوى پارىزراون و خۇيان تەقەت كردو ە و دوورن لە ھەموو ھەپەشە و مەترسىيەك. كەس ناتوانىت ئازاريان بدات، ھىچ دەرد و بەلايەكى ناگەهان پوو لەوان ناكات. ئىدى تەواو.. ھىچ جۇرە مەرگىك نەماو ە بۇ ئەوان، ھەموو ئەو شتانە پوو يان دا. ئىدى لەو ە پتر و خراپتر پوونادات. ئايا تۇ ئەو جۇرە دۇنيايەى گۇرستانەكانت بە دلە؟ جەخار.. بىئەو ەى ئاگامان لە خۇمان بىت ھەر ھەموومان بۇ ئەو چەشنە دۇنيايە ھەول دەدەين. راستە كە رىگاكانيان جياوازن، بەلام ئامانج ھەر ھەمان ئامانجە. جا لە رىگەى پارە و پوولەو ە بىت، ھىز و دەستەلات، پايەو ەلە و شكۇمەندى، خۇگونجانندن و تەبايى كۇمەلايەتى، يان لە رىگەى خۇبەستەو ەو ە بە مىگەلىكەو ەبىت وەك ئەو ەى مەرۇف مەر بىت و خەلكەكەش رانەمەر، يان خۇ بەستەو ە بە ئايىن و مەزھەبىك، رىبازىكى سىياسى، يان لە رىگەى



رووناكى دابگىرسىيە، ئەوسا تارىكى خۇى رادەكات

پاپەندوبون بە خانەوادەوہ کە تۆ یەکیکیک لہ ئەندامی خێزانیک، یان نەتەوہیەك. بە راست.. تۆ بە دوای چیدا دەگەریت؟ مەترسییەکی نادیار و نەزانراو گەمارۆی داویت، تۆش تا بۆت بکریت کۆسپ و تەگەرە و بەربەست لەنیوان خۆت و ئەو مەترسییەدا دادەنیت. بەلام ھەر خودی ئەو کۆسپ و بەربەستانە لێناگەرین کە تۆ بژی. ھەر کاتیک تۆ لەوہ گەیشیت، ئەوسا لە مانای «سانتیاس»یش تێدەگەیت، کە بەو واتایە دیت ئیدی تۆ بە خودی ژیان قایلیت ھەتا گەر پڕ بیت لە مەترسی و ھەرپەشە و نادلیایی، ھەموو چەکە کانت فری دەدەیت، ھەر ھەموو شتوہ کانی بەرگریکردن لە خۆت، ھەر ھەموو بەربەستەکان وەلاوہ دەنیت، خۆت دەدەیتە دەست خۆشی و ناخۆشییەکانی ژیان، بە کورتی خودی ژیان دەکەیت بە خاوەنی خۆت. کە ئەمە ھەنگاویکی ترسانکە، بەلام ئەو کەسانە ی کە دەتوانن ئەو ھەنگاوە بنین، لە ئاکامدا پاداشت و خەلاتی گەورە ی خۆیان وەردەگرن، چونکە بە راستی دەژین. ئەوانی دیکە بە تەنیا ماونەتەوہو دەمیننەوہ.

جیاوازی نیوان ژیان و مان، ئاسمان و ڕیسمانە. مانەوہ بە تەنیا، پێلاو ڕاکێشانە بە دوای خۆتدا، مەرخیش مەرخیش و خۆخەریکردنەو بەس خۆراکێشانە لە بێشکەوہ بۆ ناو گۆر، بە سەرسامییەوہ چاوەڕوانی ناخۆ مەرگ کە ی دەنگاوتن. تۆ لە مەودای نیوان بێشکە و مەرگدا لە چی دەترسیت؟ خۆ دواجار مەرگ چارەنووسیکی مسۆگەرە... دواجار تۆ شتیک نیه بیدۆریت. کە تۆ ھاتیت ھیچ پێ نەبوو. ترسەکانی تۆ بە تەنیا سیالی خۆتن. تۆ ھیچ

بۆچی سەما  
ناکەیت؟ بۆچی  
ئەو پەری خۆشی و  
کەلک لەو کات و  
بۆشاییە وەرناگری  
کە کەوتۆتە نیوان  
بیشکە و گۆرەوہ؟  
بۆچی چێژ لە  
ھەر ساتەوہختیک  
وەرناگری بەو پەری  
ھێز و تواناتەوہ کە  
وا مەزەندە بکەیت  
ساتەوہختی دواتر  
بوونی نییە، چ  
پیویست بە سکالا  
و گلەیی دەکات؟  
تۆ دەتوانیت بە  
ئاهەنگەوہ، بمەیت،  
چونکە بە خۆشی  
و ئاسوودەگییەوہ  
ژیانت بردە سەر

بۇچى سەما ناكەيت؟ بۇچى خۇشى ۋە لەۋ كاتە  
 ۋەرنىگرىت كە كەۋتۇتە نىۋان يېشىكە ۋە گۆرۈۋە؟



ھەن كە لە  
 كار كىردى  
 نساۋەكى  
 ساپكۇلۇڭى  
 خۇيان تىيگەن.  
 لە برى ئەۋەى  
 بۇ خۇيان بۇين،  
 پىتر سەرگەرمى  
 خۇپاراستىن. ھەر  
 ھەمان ئەۋەىز و  
 وزەيەى كە دەكرىا بىت بە  
 گۇرانى و سەما لە خۇلىاي  
 پارە پەيداكىردندا بە فېرۇى  
 دەدەن، يان بۇ ۋەدەستەپىنانى  
 ھىز و دەستەلات، جۇرەھا ھەز  
 و ئارەزوۋى بىن نمود، نەۋسنى  
 و چىلىسى، خۇپارىتىرى زۇرتىر  
 بەكار دەبەن. ئەۋە وزەيەى كە  
 دەبوۋى بىت بە گۇلىكى زىدە  
 گەشاۋەى خۇشەۋىستى، دەبىت  
 بە زىندانىك و خۇبەندكىردن لە  
 ناۋ ھاۋسەرگىرىدا. ھاۋسەرگىرى

دلىيى و ئاسايشەخشە – لە رىگەى  
 ياساۋە، يان لە رىگەى پاپەندىبون  
 بە داب و نەرىت و رىككەۋتىكى  
 كۆمەلەيەتتەۋە، يان بە خۇبەستەۋە  
 بەۋ رېتر و شىكۆمەندىيەى كە تۇ  
 بىرى لىدەكەيتەۋە كە خەلكى  
 سەبارەت بە تۇچى دەلىن! ھەر  
 كەسىك لەۋى دىكە دەترسىت،  
 كەۋاتە خەلكى بەردەۋام دەبن لە  
 نمايش و خۇنۋاندندا. خۇشەۋىستى  
 لەۋىدا ون دەبىت – تەۋاۋ. لە  
 دەستى تۇدا نەۋاۋە. خۇشەۋىستى  
 ۋەك شەمال خۇى دەكات بە  
 مالى دلىدا، رىك ۋەك شەمالىش  
 بەجىمان دەھىلىت. ئەۋانەى كە  
 وشىت و ورىا و بىدارن لەگەل  
 ھاتنى شەمالەكەدا سەما دەكەن، تا  
 ئەۋەپىرەى ھىز و تۋانا ھەيە خۇشى و  
 چىترى لىدەبىن، شادۋمانن بە فىنكى

بۇنى خۇشى شەى شەمالەكە،  
 بەلام كە رەۋ دەكات و سەرى  
 خۇى ھەلدەگرىت، ئەۋان ھەرگىز  
 غەمگىن نابن. ئاخىر ئەۋەيان بەخشش  
 و خەلاننىك بوۋ لە نادىارەۋە.  
 لەۋانەيە بۇ جارىكى دىكەش  
 بگەپىتەۋە. ئەۋان چاۋەپىن ھەر  
 بە راستىش دىسانەۋە دەگەپىتەۋە  
 و دەگەپىتەۋە. ئەۋان ھىدى ھىدى  
 فېرى ئارامىيەكى قوۋل و چاۋەپۋانى  
 دەبن. بەلام زۇربەى مۇقايەتى، بە  
 درىترى سەدەكان، پىچەۋانەى ئەم  
 شەيان كىردوۋە. ترساۋن لەۋەى كە  
 رەنگە شەى شەمالەكە لە دەستىان  
 رابكات، ئەۋان ھەموۋ دەركاكان  
 دادەخەن، ھەر ھەموۋ پەنجەرەكان،  
 ھەر ھەموۋ ئەۋە درز و كەلىنەنى

دەكرى. من لەگەل خەلكانىكىدا  
 ژىاۋم كە پىاۋى سوپا و سەربازى  
 خاكەرا و پلەدار بوۋن، ھەندىكىان  
 ھاۋپىم بوۋن، بۇ من زۇر سەرى  
 بوۋ كە ئەۋانم دەبىنى خەلكانىكى  
 زۇر ئاسوۋدە بوۋن، ھەساۋە و بىن  
 خەيال. لە ھەر رۇڭىكىدا بىت بۇ  
 بەرەكانى جەنگى بانگ دەكرىن  
 – «پەيۋەندى بە ھىزەكانەۋە بىكەن»  
 – بەلام ئەۋان تا ئەۋە ھەلە دەجەنە  
 ناۋ كوشتارگاكانەۋە، قوماۋ دەكەن،  
 يارىى گۇلف دەكەن، دەخۇنەۋە،  
 سەما دەكەن. ئەۋان سەرو مې، چىتر  
 لە ژيان ۋەردەگىرن.  
 يەكىك لە ژەنەرالەكان راھاتىۋو بىتە  
 لاي من. لىم پىرسى:  
 – «لەۋە دەچىت تۇ لە ھەموۋ  
 رۇڭىكىدا ئامادە بىت گىانت بەخت  
 بىكەيت – چۇن دەتۋانىت ھىشتا ۋا  
 ئاسوۋدە ژيان بگوزەرتىت؟»  
 ئەم ۋا ۋەلامى دامەۋە:  
 – «چما چ شىكىكى دىكە ھەيە  
 بىكەين؟ مەرگ بۇ خۇى مۇگەرە».  
 ھەر كاتىك نادلىيى، خۇلى  
 لانەدان لە مەترسى، رانەكىردن  
 پەسند كىرد، ئەۋەس لە برى گىران  
 و كىوزانەۋە ۋاۋەيلا، يان سىكالا  
 كىردن و خۇ راكىشان بە دۋاى  
 خۇتدا.. بۇچى سەما ناكەيت؟ بۇچى  
 ئەۋەپىرەى خۇشى و كەلك لەۋەكات  
 ۋ بۇشاىيە ۋەرنىگرىت كە كەۋتۇتە  
 نىۋان يېشىكە ۋە گۆرۈۋە؟ بۇچى چىتر  
 لە ھەر ساتەۋەختىك ۋەرنىگرىت  
 بەۋەپىرەى ھىز و تۋانەۋە كە ۋا  
 مەزەندە بىكەيت ساتەۋەختى دۋاتىر  
 بوۋنى نىيە، چ پىۋىست بە سىكالا  
 ۋ گەلىيە دەكات؟ تۇ دەتۋانىت بە  
 ئاھەنگەۋە، بىرىت، كاتىك كە بە  
 خۇشى و ئاسوۋدەگىيەۋە ژىانت  
 بىر دىتەسەر.  
 بەلام ژمارەيەكى كەم لە خەلكى





كە ئەگەرى ئەو ھەيىت لىۋە رابكات، ھەمىۋى دادەخەن ئەۋەيان شىۋەي خۇ نامادە كىرەنەنە بۇ خۇپاراستن و دىلنابوون و خۇ دوورخستەۋە لە مەترىيەكان، ئەۋەيان، پىي دەوترىت زەماۋەند. بەلام ھەنوۋە ئەۋان ھىدەمە گىرتوبوونەۋ واق ورماون چونكە دەينىن ھەر ھەموو دەرگاكان و پەنجەرەكانىن لەسەر خۇيان داخستوۋە، ئەۋان تەنەت كەلەن و درزە ھەرە بچوۋەكانىشيان گىرتوۋە، لە برى سىنە كىرەنەۋە بۇ ھەۋاي پاك و شەنەي شەمالىكى زىدە بۇنخۇش و فېتىك، ھەۋايەكى زۇر پىس و بۇخىكاۋ ھەلدەمژن! ھەموو كەس ھەستى پىدەكات، بەلام ئازىيەتى دەۋىت دەرەك بەۋە بىكەن كە ئەۋان تۈنۈيۈنە ھەرچى جوانى ئەۋ شەنەي شەمالە ھەيە بىخىكىن بەۋەي كە لە يەك شۈپىندا بەندىان كىرەۋە و گىرى خواردوۋە. لە ژياندا.. ناپىت ھىچ شىتەك زىندانى بىكرى يان دەستى بەسەردا بىگرىت. ھەر كەسىك و بوونەۋەرىك و رەگەزىك مەرەجە لەناۋ سىروشتى بەربلاۋى خۇيدا و لە جىھانىكى سەر والا و كىراۋەدا بىزى، رېگا بدات كە ھەموو ئەزموونەكان تاقى بىكەتەۋە، تا ئەۋپەپى سوپاسگوزار بىت مادامەكى ھەموو شەكان ھىشتا بەردەۋامىن و ۋەك خۇيان جوان ماۋن. سوپاسگوزار بىت، بەلام بىئەۋەي لە سەينى بىرسىت. ئەگەر ئەمىر بەيەنىيەكى جوانى لەگەل خۇيدا ھىناۋە، خۇرەلەتتىكى دىلگىر، چىرىكى بالىدەكان، گۈلى رەنگە و رەنگ و گەشاۋە، ئىدى چ پىۋىست دەكات لە سەي

بىرسىت و دىلەۋاۋىكى زىندەگىت لى تال بىكات؟ پىۋىست ناكات.. چونكە بەيەنى رۇژىكى تازەيە. لەۋانەيە خۇرەلەتتەكە رەنگى جىۋاز لەگەل خۇيدا بىيىت، رەنگە مەلەكان كەمەكى لەۋ چىرىكە و خۇيەندەي خۇيان بىگۇرەن، دەشىت ھەۋر و ھىل و سەماي باران لەگەل خۇيدا بىيىت. بەلام جوانى خۇي ھەيە، خۇراكىكى جىۋاز بەرۇچ و لەش دەبەخىت. شىتەكى چاكە كە ھەموو شەكان بە بەردەۋامى دەگۇرەن، ھىچ ئىۋارەيەكى تازە ھەمان ئىۋارەكانى پىشۋوتىر نىيە، ھەموو رۇژىك دوۋبارە كىرەنەۋەي رۇژەكانى دىكە نىيە، ھەلەتە ھىچ كام لە رۇژەكان دوۋبارە نىن. ھەر رۇژەۋ شىتەكى نۆي دىتە پىش - ھەر ئەۋەش بۇ خۇي ماىيە ھەلچوون و شاگەشكەبوون و خۇشى ژيانە. ھەمىشە شىتەكى نۆي ھەيە - ئەۋەش دەبىتە ماىيە ھەلچوون و خۇشى بۇ ژيان، ئەگىنا مۇرۇف زوۋ بىزار دەبوۋ. خەللى لە ژنەكانىان بىزار دەبن، ھەتا لە مىندالەكانىان ۋەپس دەبن، لە ھارپىكانىان. بىزارى و ۋەپسى، ئەزموونى ملىۋنەھا كەسە، گەرچى بە دەم زەردەخەنەۋ دەم پانكرەنەۋە دەيشارنەۋە. «فەيدىرىش نىچە» ي ئەلمانى دەلەت: «ۋا مەزانە كە مىن كەسىكى ئاسوۋدەم، خەندە دەخەمە سەر لىۋانم تاۋەكو بەر بە فرمىسكەكانم بىگرم. خۇم بە خەندە فرۇشىيەۋە سەرقال دەكەم تاۋەكو نەھىلم گىرانم سەر بىكات و بىتەقەتەۋ. ئەگەر خەندە نەمگىت لەۋەدايە فرمىسكەكانم بەسەر پروۋمەتدا جۇگەلە بىكەن.» ئەۋ ھەلۋىست و شتەنى مۇرۇفەكانى لەسەر پەروەردە

كراۋن بە تەۋاۋى ھەلەن.. بۇ نەمۇنە: فرمىسكەكانت بشارەۋە، بۇ ھەمىشە دوور بوەستە و مەۋدايەك لەنىۋان خۇت و خەللىدا بىيەلەۋە، بە لايەنى كەمەۋە بە قەد باسكى خۇت لە خەللى دوور بىكەرەۋە. مەھىلە ئەۋانى دىكە زۇر لىت نىزىك بىنەۋە، چونكە لەۋانەيە ئەۋسا بىتۈن خەم و خەفەتى ناۋ ناخى بىينى، بىزارىت، ئىش و ئازارت، لەۋانەيە ئاگادارى نەخۇشىيەكانت بىن. ھەر ھەموو ئەم رىتمايانە دروست نىن.

ھەر ھەموو مۇۋاپىقەتى نەخۇشە لەبەر ھۇكارىكى زۇر سادە، نەخۇشىن، چونكە نەمانەشتوۋە نادلىيى ژيان بىتە ئايىنمان، خوداۋەندەكانمان دەبنە پەناگا و ھىلانەي دىللىيمان، خەسەلت و كارە چاكەكانمان دەبنە ماىيە دىللىيى، زانارىمان بۇتە سەرچاۋەي دىللىيمان، پەيۋەندىيەكانمان پەناگان. ئىمە ھەموو ژيانى خۇمان بە فېرۇ دەدەين لە كۆكرەنەۋەي بەلگەنامە

**مەرەجە بىزانىت كە تۇ بۇيە  
ناتۋانىت خۇشى بىينىت،  
چونكە تۇ زۇر توۋرەيت.  
كىشەكەش لەۋەدا نىيە  
كە كەسىكى دىكە ئەۋ  
توۋرەيەي لەناۋ تۇدا  
چاندوۋە، چونكە تۇ ناتۋانىت  
بە دلى خۇت لەزەت  
بىكەيت، لە راستىدا تۇ  
نوقمى خەم و خەفەتت.  
ھەر لەبەر ئەۋەشە كە تۇ  
توۋرەيت. ھەموو شتەكانى  
دىكە بىرو بىانۋون**

و بەيماننامەو بۆندەكانى دۇنيايى. ھەر ھەممۇ خەسلەتە جان و چاكەكارى و خۇبرىسى كىرىكەمان ھەول و رەنجىكە بۆئەوى دواى مەرگىش دۇنيايىن كە لە مەترسى و ھەرپەشەى يەزدان بە دوور دەيىن، بە كورتى: يىچگە لە دنيا، قىامەتېشمان مسۆگەر يىت.

بەلام لەو كاتانەى كە جوانترىن ژيان لە دەستەكانى تۆ رادەكات. درەختەكان تا بىت جوانتر دەگەشەينەو، چونكە ھىچ ترسكىيان نىيە لە نادۇنيايى. گياندارە كىويەكانى ناو سىروشت بەويەرى خۇشى و نازادىيەو دەژىن، چونكە نازانن دواتر مەرگ ھەيە، يان بىر لەو ناكەنەو كە ژيان پەرە لە مەترسى و نادۇنيايى. گولەكان لەژىر ھەتاو و باراندا سەما دەكەن، چونكە خەمى ئەوەيان نىيە ئىوارە چى دەقەومىت، وەكو من و تۆ خۇيان بەو چاوەروانىيەو شىت نەكردووە. گەلاكانيان ھەلدەووەرن رېك وەك چۆن لە سەرچاوەيەكى ناديارەو خونچەيان دەرکرد و گەشانەو، ھەر بە ھەمان شىوہ بزر دەبن و دەگەپتەوہ بۆ ھەمان سەرچاوەى ناديار. لە ھەمان كاتدا... لەنيوان ھەر دوو قۇناغى دەرکەوتن و ونبووندا، تۆ بواری ئەوہت ھەيە سەما بکەيت يان غەمگىن و ناومىد يىت. مرۆفې رەسەن و راستەقىنە زۆر بە سادەيى ھىزى ئەوہى تىدايە واز لە خەم و خولايى دۇنيايى و خۇپاراستن يىت و بە تەواوى خۇى فرى بدانە ناو ژيان و لەويەپرى نادۇنيايىدا بەختى خۇى تاقى بکاتەوہ، چونكە ئەوەيان سىروشتى راستەقىنەى ژيانە. تۆ ناتوانىت بىگۆرپىت. ئەو بەشەى كە لە دەرەوہى تواناى تۆدایە و ناتوانىت بىگۆرپىت، ھەولبە پىيان قايل بىت و پەسنديان بکەيت- بەويەرى خۇشى و شادىيەو پەسندى بکە. وا بە يىھوودەيى ئەوہندە شىتانە



گيانداران بەويەپرى خۇشى و نازادىيەو دەژىن، چونكە نازانن دواتر مەرگ ھەيە



بىز دەبوو، يان ئەگەر بۇ خۇي ھەر لە شۇيى خۇي دابىشتايە و نەجولايە، ھىچ ھەنگاويىك لە ئارادا نەدەما.

مىرۇف سەر لە خۇي دەشۇيىت تەنيا لەبەر ئەوۋى بۇ ھەمىشە خۇي لە خۇي قايل نىيە و بگرە بەرھەلستىكارى خودى خۇي دەكات، سەرزەنشتى خۇي دەكات، خۇي پەسند ناكات. پاشان زنجىرەيەك لە شۇواۋى و شىپزەيى بە دواى خۇيدا رادەكىشىت، ئازاۋە و تىكەل و پىكەلىيەكى سەير لەناو رۇخى خۇيدا بەرپا دەكات، خەم و كەساسى و بەدبەختىيەكى زۇر.

دەستيان رابكات، ھەستايەۋە سەر پىن و غارى دا، ھەر كاتىك ھەنگاويىكى ھەلدەتتا.. ھەنگاويىكى دىكەى بە دواى دەھات، كەچى سىيەرەكەى ھاوشانى خۇي راپدەكرد و بستىك لەم دوا نەدەكەوت.

ھۆكارى سەرنەكەوتنەكەى دايە پال ئەوۋى كە لەۋە ناچىت ئەم ۋەك پىۋىست غار بدات، ھەر لەبەر ئەۋە خىرا و خىراتر راپدەكرد و بالى لىن رۋا بوو، بە بىچ وچان، تا لە كۇتايىدا ھەناسەى لەبەر بىرا.. كەوت و مرد. ئەم دەركى بەۋە نەدەكرد كە ئەگەر تەنيا ھەنگاويىكى بۇ ناو سىيەرەكەى خۇ بنايە، ئەۋە خودى سىيەرەكە

سەرى خۇت بە دىۋاردا مەكىشە، لە دەرگاگەۋە بېرۇ دەرەۋە و ۋەرەۋە ژوورئ.

## شەپى سىيەرەكان

پەند و چىرۇكىك لە «چوانگك تسو» ەۋە:

جاريكىان پياۋيىك ھەبوو كە بە تەۋاۋى لە سىيەرى خۇي جارس و سەغلەت بوو.. تەۋاۋ سەرى لى شىۋابوو، لەۋەش پتر لە ھەنگاۋەكانى خۇي بىزار و توۋرە بوو، ھەر لەبەر ئەۋە بىيارى دا كە خۇي لە ھەردوۋىكىان قوتار بكات.

ئەۋ شىۋازەى كە لەسەرى گىرسايەۋە ئەۋە بوو كە تا بۇى دەكرئ لە



ھەر مىرۇفك پەناگەيەكى دۇنيايى بۇ خۇي دابىن دەكات



ئاخر بۇچى ۈەك ئەۋەى ھەىت خۇت پەسند ئاكەىت و لە ۈىتەى خۇت دردۇنگىت؟ چى رزاۋە و چى قەۋماۋە؟ بىرت نەچىت كە بوون و گەردوون تۇى پەسندە ۈەك خۇت، بەلام خۇت نا..!

تۇ بەۋ خولىايە دەژىت كە گۋايە شىتىكى ئايدىال و نموۋنەىى ھەىە و مەرجه لەسەر

دەستى تۇدا جىيەجى بىرى. چى نموۋنەىى و ئايدىالە لە داھاتوودا — لە ئايندەدا دىتە دى، ھىچ شىتىكى دانسقىۋ نموۋنەىى لە ھەنوۋكەدا نىيە. دىارە ئايندەش لە ھىچ شىتىكىدا نىيە، چۈنكە ھىشتا لەدايك نەبوۋە. بەلام ھەر لە پاى ئەۋ خولىا دەگمەن و نموۋنەىيەى ناۋ خەيالت تۇ لە داھاتوودا دەژىت كە بىجىگە لە خەۋن ھىچى دىكە نىيە، ھەر لە تاۋ داھىنانى ئەۋ شتە ناۋازە و نموۋنەىيە تۇ لىرە و لە ئىستادا ئاژىت. ھەر لە سۇنگەى ئەۋ ھەموو خولىا و دالغەۋە تۇ سەرزەنشى خۇت دەكەىت.

ھەر ھەموو ئايدىۋلۇژىستەكان، ھەر ھەموو مۇۋقە نموۋنەىيەكان بۇ ھەمىشە سەرزەنشى خۇيان دەكەن و دەم بە ھاۋار و سكالان، چۈنكە ۈىتە و نموۋنەىيەكى بالايان لە مېشكىدايە. كە تۇ بۇ ھەمىشە خۇت بەراۋرد كىر لەگەل ئەۋ ۈىتە نموۋنەىيە، بە دەست خۇت نىيە كە ئەۋسا بى وچان ئەۋ ھەستەت ھەىە كە شىتىك ماۋە پىر لە كەموكوۋىرى، شىتىك بىز و نادىارە. لە راستىدا ھىچ كەموكوۋىرىيەك لە ئارادا نىيە، ھىچىش ون نەبوۋە. دلىئا بە كە تۇ ئەۋاۋ و دروست و بى غەۋشىت تا

ئەۋ شىۋىتەى كە ئەگەرى ئەۋە ھەىە تۇ بىتەۋىت رىك و دامەزراۋ بىت. تۇ ھەۋلىدە لەۋە تىيگەىت، چۈنكە تەنبا ئەۋسا دەتۈانىت لە چىرۇكە پەندامىزەكەى «چۈانگ تسوۋ» تىيگەىت. كە يەكىكە لەۋ چىرۇكە جۈانانەى مەرچ نىيە ھەموو



## ئىمە ھەموو ژيانى خۇمان بە فىرۇ دەدەىن لە كۆكردنەۋەى

بەلگەنامە و پەيماننامە

و بۇندەكانى دلىياى.

ھەر ھەموو خەسلەتە

جۈان و چاكەكارى و

خۇبرىسى كىرندىكىمان

ھەۋل و رەنجىكە

بۇ ئەۋەى دۋاى

مەرگىش دلىيا بىن

كە لە مەترسى و

ھەرەشەى يەزدان

بە دوۋر دەبىن، بە

كورتى: بىجىگە لە دنبا،

قىامەتىشمان مسۆگەر

بىت

كەسىك گۈىى لى بوۋىت، بەلام كە گۈيمان لى دەبىت لەۋەدايە بىت بە بەشىك لە مىكانىزمى كاركردهى مېشك. بۇچى تۇ ھەمىشە ئەۋ نموۋنە و ۈىتە و ئايدىالانە لە مېشكى خۇتدا ھەلدەگرىت؟ بۇچى بەۋ دۇخە قايىل نىت كە خۇت ھەتە و تبايدا دەژىت؟ بۇچى ھەر ئىستا ۈەك خوداۋەندەكان رەفتار ئاكەىت؟ كى خۇى لە كارى تۇ ھەلقورتاندۈۋە؟ كى رىگاكى بەردەمى تۇى گىرتۈۋە؟ بۇچى ھەر ھەنوۋكە چىژ و خۇشى لەم ساتەۋەختەدا ۈەرناگرىت و خۇت شادۈمان ئاكەىت؟ كۋا.. كامە بەرەبەست و كۇسپى بەردەمى تۇيە؟ سەرچاۋەى ھەرچى كۇسپ و تەگەرەيە لەبەر دەمتدا دەگەرپتەۋە بۇ ئەۋ خولىايەى خۇت بۇ گەران بە دۋاى ئايدىال و نموۋنە بالاكان. كەۋاتە چۇن دەتۈانىت خۇشى و شادى بىنىت؟ تۇ تەۋاۋ داخدار و توۋرەىت، سەرەتا پىۋىست بەۋە ھەىە كە توۋرەبۈۋنەكەت خاۋ بىتتەۋە. تۇ چۇن دەتۈانىت ئاسۈۋدە بىت؟ كە تۇ پىر بوۋىت لە ھەۋەس و ئارەزوۈيەكى سىكىسى، يەكەمجار پىۋىستە ئەۋ ھەۋەس و نەۋسنىيەت بەتال بىتتەۋە. تۇ چۇن دەتۈانىت ۈەك خوداۋەندەكان ئاھەنگ بۇ ئەم ساتەۋەختەت بىگرىت؟ تۇ سەرپىژ بوۋىت لە چلىسى و جۇش و خرۇش و سۇزىكى گەرم، توۋرەىى، سەرەتا مەرجه ھەر ھەموو كەفوكول و سۇز و ھەلچۈۋنەكانت دابىركىتتەۋە. پاشان لەۋەدايە ۈەك خوداۋەندەكانت لىيت.

ئا بەم شىۋەيە ئايدىال و نموۋنە بالاكان دەرسكىن، ھەر لە پاى خولىاي ئايدىالەۋە تۇ سەرزەنشى خۇت دەكەىت. خۇت بەراۋرد بىكە بە ئايدىال، ئەۋسا تۇ ھەرگىزاۋ

ۋ چەۋىلى لىناۋ دەچن. توورەيى، چىلىسى ۋ نەۋسنى، سىكس، يان ھەر چى تۇ ناۋى دەئىت تەئىكى بەرجەستە ۋ قەۋارەدار بوۋى نىيە، ھەر ھەموۋىان كە ھەن ھۆكارەكەي ئەۋەيە كە خۇشى ۋ شادى ۋ سەرمەستى ۋ شاگەشكەبوۋن لەۋىدا ۋن ۋ ئامادە نىن.

مەرجه بزائىت كە تۇ بۇيە ناتوانىت خۇشى بىنىت، چونكە تۇ زۇر توورەيت. كىشەكەش لەۋەدا نىيە كەسىكى دىكە ئەۋ توورەيىيە لىناۋ تۇدا چاندوۋە، چونكە تۇ ناتوانىت بە دلى خۇت لەزەت بىكەيت، لە راستىدا تۇ نوقمى خەم ۋ خەفەتت. ھەر لەبەر ئەۋەشە كە تۇ توورەيت. ھەموۋ شەكەنى دىكە بىر ۋ بىانۋون. چونكە تۇ ناتوانىت ئاھەنگى خۇت بىگىرپىت، ھەرۋەھا خۇشەۋىستىش لە دەرگاي دلت نادات – ھەرۋەھا سىكسىش. ئەۋەشىان رىگىا بۇ نىشەجىۋونى تارمايى ۋ سىيەرەكان خۇش دەكات. ئەۋ كات مىشك دەلىت، «يەكەمجار ھەموۋ ئەۋ شتەنە تەفرتونا بىكە، ئەۋسا خودا دادەبەزىت». ئەم جۇرە رۋانىيە بۇ خۇي گەمژەترىن شتە كە مۇۋف بە درىزايى رۇزگار پىۋەي دەتلىتەۋە ۋ گىرۋدەيە، زۇر كۇن ۋ پەرىۋوتە، بۇ ھەمىشە بە دۋاي مۇۋفەۋەيە ۋ ۋازى لىناھىتت.

لە ئىنگىلىزىيەۋە: شىرزاڭ ھەسەن

سەرچاۋە:

Intimacy  
Trusting Oneself and the  
Other  
Insights for a new way of living  
OSHO  
St. Martin's Griffin – New York  
Copyright – 2001  
Pages (6877-)

نقومى ئاھەنگ ۋ گۇفەند دەئىت، توورەبوۋنت كەمتر دەبىتەۋە، ئاسوۋدەگىت زۇرتىر، نەۋسنى ۋ چىلىسىت كەمتر، شادى پىر، سىكس ۋ ھەۋەس كەمتر. ئەۋسا تۇ دەكەۋىتە سەر رىگىا راستەكە، ھەر ئەۋەيە نەك پىچەۋانەكەي. ئەگەر مۇۋفك بەۋپەرى حەزەۋە ۋ بە پراۋپىر ژيان ئاھەنگى خۇي بىگىرپىت، ھەرچى ھەلە ۋ پەلە ھەن، نامىن، بەلام ئەگەر تۇ يەكەمجار ھەۋلەدەيت زەمىنە خۇش بىكەيت بۇ ئەۋەي ھەلە ۋ چەۋت ۋ چەۋىلى نەمىن، ھەرگىز مەرج نىيە كە ھەلە ۋ پەلەكان بىزىر بن.

ئەۋەيان رىك ۋەك شەپكىردن ۋايە لەگەل تارىكى. مالىكەت پىر بوۋە لە تارىكى، كەچى تۇ لە خۇت دەپرسىت، «ئاخۇ من چۇن بتۋانم مۇمىك دابگىرسىنم؟ بەر لەۋەي من مۇمىك دابگىرسىنم، مەرجه ئەۋ تارىكىيە پىرەۋتەۋە». ئەۋە ھەموۋ كارەكەي تۇيە. تۇ بە خۇت دەلىت ۋا پىۋىست دەكات يەكەمجار تەماع ۋ نەۋسنى ۋ چىلىسى نەمىن، دۋاتىر خۇشى ۋ شادى دىتە پىشى. تۇ گەمژەيت! تۇ بە خۇت دەلىت كە ۋا پىۋىست دەكات يەكەمجار تارىكى پىرەۋتەۋە، ئەۋسا تۇ دەتۋانىت مۇمىك دابگىرسىنم، ھەرۋەك ئەۋەي كە تارىكى بتۋانىت لەسەر رىگىا تۇ بوۋىت بە كۇسپ ۋ تەگەرە. ئاخىر تارىكى تەئىكى بەرجەستە نىيە. لە راستىدا ھىچ نىيە ۋ بى قەۋارەيە، شىتىكى قەبە ۋ پتەۋ نىيە، ئامادەگى نىيە ۋ ئاسان بىز دەئىت. تارىكى بۇ خۇي لە دۋاي نەمانى رۋوناكى پەيدا دەئىت – رۋوناكى دابگىرسىنم، ئەۋسا تارىكى خۇي رادەكات.

ئاھەنگ بىگىرپە، بىيە بە بلىسەيەكى شادۋان، ھەر ھەموۋ ھەلەۋ چەۋتى

ھەرگىز لەۋە كاملىر نايىت. ئەۋەيان مەھالە. ئەگەر تۇ بلىت «ئەگەر»، ئەۋسا خۇشى ۋ شادى دەئىت بە مەھال، چونكە ئەۋ «ئەگەر» دەئىت بە مايەي سەر لىشتۋان ۋ پىشىۋى. ئەگەر تۇ بلىت:

– «ئەگەر ئەۋ ھەلۋمەرچانە بىنەدى، من شادۋان دەبم».

بىرى لى مەكەرەۋە، چونكە ئەۋ ھەلۋمەرچانە ھەرگىز نايەنەدى ۋ فەراھەم نابىن. دوۋەمىيان ئەۋەيە كە ھەتا گەر ھەر ھەموۋ ھەلۋمەرچەكان بىرەخسىن، ئەۋ كاتە تۇ ھەرچى ھىز ۋ تۋانات ھەيە دۇراندوۋتە ۋ ناتۋانىت ئاھەنگ بىگىرپىت ۋ لەزەت بىنىت. سەرەرەي ئەۋەش، ھەتا ئەۋ كاتەي كە ھەموۋ فاكىتەر ۋ ھەلۋمەرچەكانىش فەراھەم بىن – گەر بۇ جارىكىش بىت، چونكە ۋەھا ئاسان نارەخسىت – مىشكى تۇ ھىشتا خولىاي دروستكىردنى چەندىن ئايدىيال ۋ نمۋونەي بالاي دىكەيە.

ھەر بەم شىۋەيە ژيانى خۇت لە دەست دەدەيت بۇ جۇرەھا نمۋونەي بالا ۋ ژيانى ئايدىيال. تۇ ئايدىلىك بۇ خۇت دروست دەكەيت، ئەۋسا ھەۋل دەدەيت كە بىت بەۋ ئايدىيالە ۋ بىگەيت بەۋ نمۋونە بالايە، كەچى دۋاتىر سەرزەنشتى خۇت دەكەيت ۋ ھەست بە گرگىنى ۋ كەمى ۋ چىكۋەبوۋنى خۇت دەكەيت. ھەر لەبەر ئەۋ دىل ۋ رۇخ ۋ ئەقەل خەۋىنىيەت، ژيانى ۋاقىيەنەي تۇ دەكەۋىتە بەر تانە ۋ تەشەر، خەۋنەكان سەرت لى دەشۋىتەن.

من پىچەۋانەكەيت پىدەلىم. ھەر ئىستا ھەۋل بدە ۋەك خوداۋەندەكان بىت. با توورەيى ھەيىت، با سىكس لە ئارادا بىت، با چىلىسى ۋ نەۋسنى ھەيىت – تۇ ئاھەنگ بۇ ژيان بىگىرپە. ئىدى ھىدى ھىدى پىر

# خۇكوشىن و سەولدان بۇ خۇكوشىن لە مىندال و مىرمىندالدا

عەلى پەزا محەمەد نىژاد



مىندالانى ئارەزووى مردن دەكەن، لەگەل ئەوەشدا لە مىرمىندالدا، پاش خۇناسىن، پىژەى خۇكوشىن زىاد دەكات، بەتايەت پىژەى خۇكوشىنى سەرکەوتوو. زىادبوونى پىژەى خۇكوشىن لە تەمەنى مىرمىندالدا ئەوە نىشان دەدا كە مىرمىندال فشار و گوشارى زياتر ھەست پىندەكەن، يان ئەوەيە كە تواناي بەربەرەكانىي كەمترىان تىدايە، ھەرۋەھا چاۋەرۋان دەكرى كاردانەۋەى گۇرۋانكارىي كۆمەلايەتى، بىرۋكە و ۋانگەى سەبارەت

كۆمەلگاي كوردەۋارى ئىمەش يەككە لە ھۆكارەكانى مردن. ھەولى خۇكوشىنى سەرکەوتوو لە تەمەنى ژىر ۱۲ سالەۋە، زۆر بە دەگمەن ھەلدەكەۋى، چونكە مىندالان لە گەللەكردن و دىزايىنكردنى راستىيىي خۇكوشىن، يان بەئەنجامگە ياندىدا كەم-توانان. بىرى ۋەرسورۋانەۋەى ھەستى قىن و ۋق لەخۇبوون بۇ مىندالان، زۆر بە ئىش و ژان و ترسىنەرە. ۋا ديارە كالىي زانبارى و ناپوختەيى لە بوارى ناسىن، پۇلىكى كاريگەرى ھەيە لە خۇكوشىنى ئەو

**پادەى** ھەولدان بۇ خۇكوشىن لاي مىرمىندالان، لەو سالانەى دوايىدا بەرز بۇتەۋە. لە ئەمريكا، خۇكوشىن سىنھەمىن ھۆى مردنە لە مىرمىندالاندا و بە داخەۋە





تيادا ھەيە، ھەر كۆمەلگايە كىش زۆر ھۆكارى رېگەخۆشكەرى ھەيە بۇ خۆكۈشتىن، كە پەيۋەندىيان ھەيە بە تەمەن و ھەردوو رەگەزى نېر و مېن شوپى نىشتەجېپوون و ھتد. دەكرى ھۆكارەكان جياواز بن. لېرەدا ھۆكارەكانى خۆكۈشتىن لەلاي مېرەندال بە كورتى باسكراو، كە برىتىن لە:

#### آ- ھۆكارى خىزان و بنەمالە

بنەمالە شوپى دايىنكردنى نارامى و سۆز و سەقامگىرى دەروونى ئەندامانى خىزانە.

مېرەندالاندا رۆل دەگېرن. لەم وتارەدا، بە كورتى، ھۆكارەكانى خۆكۈشتىن و بېرۆكەى خۆكۈزى تايەت بە مېرەندال، شى دەكەينەو، چونكە لەسەر ئەو باوۋەرەن كە مندالانى ژېر تەمەنى ۱۲ سال بەو ھۆيانەى ئامازەيان پىكرا، بەرەو رووى قەيرانى خۆكۈشتىن نابنەو. لە كۆتايىشدا رېكارەكانى پىشگرى، دىتىنە بەر باس.

#### ھۆكارەكانى خۆكۈشتىن

ھەموو كۆمەلگايەك ھەولى خۆكۈشتى

بە خۆكۈشتىن بگۆرپىت بۇ ھەستىكردن بە دەستەبەربوونى ھەل و دەرفەت، كە نەمانيان مايەى بەرزبونەوۋەى رېژەى خۆكۈزىيە.

لەقبوونى پەيۋەندىي سۆزدارى و خۆشەويستى ناو بنەمالەكان، فشارى كۆمەلگاي ھاوچەرخ گوشارى خىزان لەسەر مېرەندال بۇ سەركەوتن لە بوارى خويىند و پىشە و كار، ھۆكارى گرنگن كە لە رېژەى بەرزى گوشار و سترىس و ھاوكات زيادبوونى خۆكۈشتى

مندال و مىردمندال لە مالمەو ڤىر دەبن چۆن بە كدىان خۇش بویت و خۇشەوئىستى بە كدىش بن. لەناو بنەمالەدا هاموشۇ و پەيوەندى ئەندامان و لەبەرچاوغرتنى مافى تاكى خىزان و ھەستىكردن بە يەكدى، داھىنەرى ژيانىكى ئارام و خۇشە، بەتايىبەت بۇ مىندالان و مىردمندالان.

كاتىك خىزان بە ھۆى پىچرانى بە ھۆيەك لە ھۆيەكانى ۋەك نەمانى خۇشەوئىستى، دروستبوونى جياوازىي نىو ئەندامان، ھەبوونى توندوتىژى، لەخۇدوورخستەو ەيان تاراندىن، كىشە و شەرى خىزانى، جياپوونەو ەياوسەر و ...ھتد، تووشى قەيران و مەترسى دەبىت، ئىدى ھۆكارەكانى خۇكوشتن سەر ھەلەدا و مىندالان و بەتايىبەت مىردمندالان بەر مەترسى ئەو كارەساتە گەورەيە دەكەون. بىگراس<sup>1</sup> و ھاوکارانى<sup>2</sup> ۱۹۶۶، لە توپىنەويەكدا كە لەسەر كۆمەلەك كچە ھەرزەكار كە ھەز بە خۇكوشتن دەكەن، ڤادە گەيەنەت كە ۵۰٪ ي بنەمالەكان، لە قەيران و مەترسىداپوون. زۆرىيە كات، زۆرىيە ھەولەدان بۇ خۇكوشتن، بە ھۆى كىشەي دايك و باوكەو ەيە لەگەل مىندالدا. خىزانى پىر قەيران، مىردمندال بۇ لاي خۇكوشتن دەكىشەت.

دور پات<sup>3</sup> ۱۹۶۵ لە لىكۆلەنەو لەسەر دوو گرووپ كە ھەردوو كيان لە كەسانىك پىكھاتوون كە ھەولەيان بۇ خۇكوشتن داو، ڤوونى دەكەتەو ھەموو ئەو كەسانە، لە خىزانى پىچراو و پىر لە كىشەدا ژياوون. لە ئاكامى توپىنەو ەكە ديار دەكەوئىت كە گرنىگرتىن ھۆكارى گرووپى يەكەم، جياپوونەو ەياو دايك و باوك بوو ە ھى دوووم، مەرگى يەكەك لە دايك و باوك بوو.

ۋەيد<sup>4</sup> ۱۹۸۷ دەلەت ئەو كاتە كىشە لەناو خىزان و بنەمالەدا ھەيە لەنىوان دايك و باوكدا، يان لەنىوان باوان و مىندالاندا كىشە ھەيە. ئىدى ڤووداوى توندوتىژ و شەپتەنگىز لەناو بنەمالە ڤوودەدات، يان مىندال لەلەيان دايك يان باوكەو بە توندى دوور دەخريتەو ە دەتارىتري. ڤەيت<sup>5</sup> ۱۹۸۵ ڤرواى وايە مىردمندالانى خۇكۆژ زۆرىنەيان لە خىزانى ئالۆز و شپىزەو ەھاتوون.

توپىنەو ەيە دىكە نىشانى دەدات كە خۇكوشتنى مىردمندال پەيوەندى بەو ەشەو ەھەيە كە دايك و باوك كەمتر پىكەو ەن ئەوئىش بە ھۆى كارى يەكەيەنەو ەيان ھەردوو كيانەو ە. ستاك<sup>6</sup> ۱۹۸۵.

ھەر خىزانىك كە زياتر گرو تىن لەنىوان باوان و مىندالدا ھەيە، بەتايىبەت يە لەنىوان دايك و مىندال، بوونى دەگمەنە و تارپادەيەك بوونى نىيە و مىندالىش بە ھۆى نەبوونى ئەمەو ە، ھەست بە گۆشەگىرى دەكەن. ستيفەرز<sup>7</sup> ۱۹۸۸.

ئاشكراترىن ھۆى خۇكوشتنى مىردمندالان، ھەستى خراپ، ئاومىدى و لە دەستدانى كونترۆل، ھەستىكردن بە تەنبايى و بىكەسى و بىن پەنايى، يان نەبوونى پىشتىوان، لاوازىي بارى دەروونى بە ھۆى درەنگ گەيشتە ئامانچ. بىدەستەلاتى لە كەمكردەو ەيە و فشارو گوشار، نەبوونى ئامادەگى بۇ بەرەنگارىوونەو ەيە دژوارىيەكان، گرنىگرتىن ئەو ھۆكارانەن كە لەوانەيە مەوۇف بىخەنە بىرى خۇكۆژىيەو ە.

بە گشتى كىشەي خىزانى، نەبوونى پەيوەندى شياوى خىزانى، جياپوونەو ە تەلاق، توندوتىژى، دەبنە ھۆى ئەو كە مىردمندالان نەتوانن لەگەل بنەمالە و ھاوتەمەنەكان پەيوەندى باشيان ھەيەت، يان يارمەتتىيان لى وەرگرن. لە ئاكامدا گۆشەگىر، بىپھوا و ئاومىد دەبن و ئەو ەش بەستىتەك بۇ ھەول بۇ خۇكوشتن پىكەيەت.

### ب- دۆشدامان لە چارەسەر كىردنى گرتەكانى ژياندا

يەكەك لە تايەتمەندىيەكانى مىردمندالان داماوئىيە لە دۆزىنەو ەيە ڤىگاچارەي گرت و كۆسپەكان. يان نەبوونى ھەر ڤىيەكى بۇ بەرەبەركانىكردى ھۆكارەكانى دلەڤاوكى و خەمۆكى. ڤىژەي خۇكوشتن بە ھۆى كارىگەرىي نەخۇشەيە دەروونىيەكانەو ەيە، باوترىنيان كە ئاستى ھەولەدان بۇ خۇكوشتن و خۇكۆژى بەرز دەكەتەو ە، خەمۆكىيە. دەكرى بە ھۆكارىكى ھەمىشەيى خۇكوشتنى دابىتتىن.

ھەز كىردن لە تاوان و ھەستىكردن بە ڤى و كىنە و دژايەتىكردى ڤاى بەرامبەر، سەرەتايە بۇ خۇكوشتن. مىردمندال ڤەنگە لە دواقۇناغى پەيوەندىيەكى ئاشقانەدا، بىر لە خۇكوشتن بىكەنەو ە بەتايىبەت يە كىچان كاتىك ترسى دووگىيانوونيان لا دروست دەبىت يان كاتىك ھەست بە ڤەنج و دەردى پەيوەندىيە ناياسايەكەيان دەكەن.

خۇكوشتن ڤەنگە ھەولەك بىت بۇ ڤاكردن و ھاتەدەرەو ە لەژىر بارى ڤەنج و شەرمەزاربوون لە ھەمبەر كىردەو ەيەك كە با ئاناسايى و ئاشايستەي دەزانىت. شرىڤ<sup>8</sup> و كانكل<sup>9</sup> ۱۹۹۱.

بىرى خۇكوشتن، ڤەنگە ھاوارىك بىت بۇ بەدەستەيتانى يارمەتى، يان سەرنجراكىشان و ھىتەنەئاراي ھەولەك بۇ دۆزىنەو ەيە چارەسەرى گرت. بە پىچەوانەي باو ەرى گىشتىيەو ە، زۆرىنەي ئەو مىردمندالانەي ھەولەي خۇكوشتن دەدەن، پىشتەر لەگەل كەسانىك و تووئىژيان كىردوو ە. ھەولەدان بۇ خۇكوشتن لە زۆرىيە كاتەكاندا، لە ئاكامى ئەو ەو ەيە كە ھەموو ڤىگاكانى دىكەي تاقي كىردۆتەو ە ھەر

- 1 Bigras
- 2 Dorpat
- 3 Wade
- 4 Rait
- 5 Stack
- 6 Stivers
- 7 Shereve
- 8 Kunkel

شكستى ھېناۋە، ناچار بۇ لاي خۇكۇشتىن دەروات. پىففىر<sup>۹</sup>، ۱۹۸۷، شافى<sup>۱۰</sup>، ۱۹۸۸،

ئەگەر نىزىكانى خۇكۇز لە كاتى خۇيدا وشيار بن و ئاگايان لە مەسەلەكە يىت و سەرنج بدەنە بەلگەكان و پىچ دابگرن و سوور بن لەسەر چارەسەر و چاكسازى، ئەو لەوانەيە پىش بە مەرگ بگرن. فوجى مۇرا<sup>۱۱</sup>، وايس<sup>۱۲</sup> و كوچران<sup>۱۳</sup>، ۱۹۸۵، گىسپىرت<sup>۱۴</sup>، ۱۹۹۱.

ھەرۋەھا ماددە سېكرەكان، يىستى ھەۋالى خۇكۇشتىن و بىر كىردنەۋە لە كەسى خۇكۇز و بىر كىردنەۋە لە ھۇكارەكانى ئەو كەسە، يان كىردەۋە شەپئەنگىزى و توندوتىز، يا بوونى مەترسى لەسەر ئاسايشى خىزان، ھەموو ئەمانە مېردمىندال دەخەنە مەترسى خۇكۇشتەۋە. مەترسى خۇكۇشتىن لەو مېردمىندالانەي ماددە سېكرە و دەرمانى ئارام-بەخش بە كار دىتن، لە ئاستىكى بەرزتردايە. پۇجىز<sup>۱۵</sup>، ۱۹۹۲، سومېر<sup>۱۶</sup>، ۱۹۸۴. ھەندىجارىش يىتەۋەي كەسپك بىەۋىت خۇى بكوژىت، بە ھۆى ھەلە بە كارھىنانى دەرمانى سېكرەۋە دەمرى گىسپرت<sup>۱۷</sup>، ويلەر<sup>۱۸</sup>، مارش<sup>۱۹</sup> دەيىش<sup>۲۰</sup>، ۱۹۸۵.

بە كورتى دەتوانىن بلىين خۇكۇشتىن نىشانەي لاۋازىي كەسپكە لە چارەسەرى گىرڧىتكىدا ۋەك تىكشكان لە خۇشەۋىستىدا يان لاۋازىي لە دەستبەسەرداگرتى دلاۋاۋكى. ھەرۋەھا نەبوونى پىپۇرى تايىت بە مېردمىندال بۇ گىرنگىدان بە كىشەكانيان و دۆزىنەۋەي چارەسەر، ھۇكارىكى دىكەي گىرنگە. ديارە بۇ بەرەنگاربوونەۋەي ئەو ھەموو كەند و كۆسپەي ژيان-يش، مىندالان و مېردمىندالانى ئىمە، دەيىت تواناي چارەسەي مەسەلەيان ھەيىت.

### ج- لاسايىكردنەۋە و چاۋلىكەرى

بەداخەۋەيە كىكى دىكە لە ھۇكارەكانى خۇكۇشتىن لاي مىندال و مېردمىندال لاسايىكردنەۋە و چاۋلىكەرىيە. واتە مېردمىندال كەسپىيەك دە كاتە نمۇنە بۇ خۇى. پەنگە ئەو كەسە ھاۋتەمەنى يىت، يان ئەندامىكى بىنەمالەكەي يىت، يا ئەكتەرى زىنجىرەيەك يا فىلىمىك يىت. ھەرۋەھا بلاۋكردنەۋەي ھەۋالى خۇكۇشتىن كەسانى ناۋدار و ئەو ھەلۋىستانەي كە بوونەتە مايەي خۇكۇشتىن و ھەلۋىستەكانى كۆمەلگاش دەكرى مەترسىدار بن. ھەموو ئەوانە دەكرى دەرفەتىك بۇ لاسايىكردنەۋەي خۇكۇزىك بىرەخسىن.

### د- ئاسانكارى

توژىنەۋەكان نىشانىان داۋە بوونى ھۇكارى ئاسانكارى بوونى كەرەسەي جياۋاز، چ لەناۋ خىزان و بىنەمالەدا، يان بە ھەر ھۆيەك لەبەر دەستدا يىت، پىگەخۇشكەرن بۇ مىندال و مېردمىندال بىر لە خۇكۇشتىن بىكەنەۋە. بۇ ۋىتە بەردەستبوونى چەكى ۋەك تەفەنگە يان دەمانچە... بەتايىت بۇ پەگەزى تىرىنە مايەي بىرلىكردنەۋەيە، يان بەردەستبوونى ماددەي ژەھراۋى و دەرمانگەلى جۇراۋجۇر بەتايىت بۇ پەگەزى مېنە، دەتوانىت ئاسانكارى بكات بۇ خۇكۇشتىن.

### كام مېردمىندالانە لە مەترسىدان؟

بەشپىك لە تايەتمەندىيەكانى ئەو مېردمىندالانە بىرىتىن لە: ئەوانەي لە پەيۋەندىي خۇشەۋىستى و ئەۋىندارىدا لەگەل پەگەزى بەرانبەريان توۋشى قەيران يان تىكشكان و جىابوونەۋە دەبن، كە پەنگە خىرا ھەست بە ناكامى و پروۋخان بىكەن. ئەوانەي كە لە بۋارگەلى جۇراۋجۇرى ۋەك خويندىن يان پارەپەيداكرىن لەلايەن بىنەمالەۋە لەژىر گۇشاردان و ناشتوان سەركەۋتوۋ بن، بۇيە لە بەرامبەر داۋاكارىي خىزان و بىنەمالەدا ھەست بە شىكانەۋە، دامامى و ناكامى دەكەن. ئەۋەش ئاستى مەترسى بەرز دەكاتەۋە.

ئەوانەي كە كىشەي خىزانىيان ھەيە و لەلايەن باۋانىانەۋە دەرگ ناكىرن و پىز لە ۋاۋ بۇچوون و ئازارىان ناگىرى.

ئەوانەي كە ھاۋرپەك يا يەكپىك لە ئەندامانى بىنەمالەكەيان، بە ھۆى خۇكۇزىيەۋە لەدەست داۋە.

ئەوانەي كە لەگەل توندوتىزى سىكىسى پروۋبەروۋ بوونەتەۋە. بەتايىت كىچانى ھەرزەكار بەرەۋ پروۋى خۇكۇشتىن دەكاتەۋە.

ئەوانەي كە پىشتەر ھەۋلىان بۇ خۇكۇشتىن داۋە، كە ۴۰٪ ئەو ھەۋلەنە سەركەۋتوۋ ناپىت و جارى دىكە ھەۋلى بۇ دەدەنەۋە.

ئەوانەي توۋشى نەخۇشى خەۋكى و دلاۋاۋكى ھاتوونە و نىشانەي خەۋكىيان لى بەديار كەۋتوۋە و چارەسەريان بۇ نەكراۋە.

9 Pfeffer

10 Shafi

11 Fujimura

12 Waess

13 Cochran

14 Hazell

15 Rogers

16 Sommer

17 Gispert

18 Wheeler

19 Marsh

20 Davis





ئەوانەى مەترسىيە كيان لىن ھاتتە پىش و متمانەيان بە كەس نىيە بۆى باس بكەن و يارمەتەى لىن وەربىگرن.  
ئەوانەى زۆر پىسار لە مەرگ دەكەن و ھەول دەدەن شەمەكى مەرگەيتەرى ەك ژەھر و دەرمان بەدەست بەيتن.  
ئەوانەى بە جۆرلەك رادەگەيەنن كە لەوانەيە ھەولەى خۆكوشتن بدەن.  
ئەوانەى ھەست بە بووچى و يىكەلەكى خۇيان دەكەن و خۇيان نامۇ دىتە بەر چاو و خۇيان بە داپراو دەزانن و باوەريان بە ھىچ نىيە.  
ئەوانەى ماددەى سېكەر بە كاردىتن  
بگرە دەيان و دەيان مېرمندالى دىكە، بە گوپرەى دۆخى خىزان و كۆمەلگا و بارى دەروونى، لە مەترسىدان.

### رېگرتن لەخۆكوشتنى مېردمنداڵ

۱. ئەو مېردمنداڵەى كە رايەگەيەننى خۆ دەكوژى، داواى يارمەتەى دەكات. لېرەدا لە برى گوڭ پىنەدان و كەمتەرخەمى كردن وا باشە قسەى بۆ بكرى. گرفتى بۆ چارەسەر بكرى و بەدواداچوونى بۆ بكرى. پىويستە باوان ئەو دۆخە بە ھىند وەربىگرن، ئەك گالەيان پىن بىت، چونكە ئەمە ئەك تەنيا يارمەتيدەر نىيە، بەلكو دەيتە ھۆى زياتر ھەست كردن بە ناكامى لای مندالەكە. لېرەدا پىشنيار دەكەين تەواو كۆنرۆلى ئەو دۆخە بكەن. چونكە بە تەنيا چاودىرى بەس نىيە.  
۲. لەگەل مېردمنداڵان ھاودل بىن. پەند و ئامۆزگاريان مەكەن، بەلكو دەيتە گوڭى بۆ شل بكرى و ھاودل بىن لەگەليان. ھاودلى، پىشگرى لە خۆكوشتن دەكات. چونكە لە بنەچەدا بىرۆكەى خۆكوشتن، ھەولەيكە بۆ دەرككردن و وەرگرتنى يارمەتەى. تەنيا ھاودلبونە كە دەتوانىت چارەسەرىكى خىرا بىت. وتووڭر كردن و گفتوگۆ لەگەل مېردمنداڵ دەتوانىت يەكلىك بىت لە گرنگترين رېگچارەكان.

۳. مېردمنداڵان فېر بكەين كە ئەگەر ھاتوو تووشى بىرۆكەى خۆكوشتن ھاتن، لەگەل كەسەك كە جىي متمانەيانە، گفتوگۆ و راوڭر بكەن. بەتايەت ئەو كاتەى گرفتەكە پىويستە بە پىشكى دەروونى و دەروزان و راوڭركارى پىسپۆر ھەيە. ئا لەو كاتانەدا سەردانى ئەو ناوەندانە بكەين كە لەو بواردەدا يارمەتيدەرن.

۴. ئەو كەرەسە و پىنداويستيانەى كە ئاسانكارى بۆ خۆكوشتن دەكەن ەك دەرمان، ژەھر، چەك و... ھتد، لە بەردەستى مېردمنداڵ دانەنرى و دوور بخرىتەو.

۵. دايك و باوك دەتوانن زۆرترين كاريگەريان ھەيت. ئەگەر بىتو منداليان تووشى ئەو مەترسىيە بىت، نابىت خراپ لىي بروانن، بەلكو پىويستە بە نىگاي يارمەتيدەرلەك كارى بۆ بكەن. چونكە مالى جىگەى پشودان و ئارامىشە. مالى جىگەى متمانەيە، گەرەتري گرفتى مندال لە سنوورى مالدا چارەسەرى بۆ دەكرى، ئەويش بە بوونى متمانە و ئارامى. بە كورتى متمانە بەخشين بە خىزان و بە مندال رېگەيەكى سەرەكى و شياو.

۶. زۆربەى دايكان وياوكان لە رووبەر ووبوونەوى ترسدا، دەم دادەخەن و ھىچ نادركينن و بەسەر خۇيانى ناھيتن، بەلام پىويستە بزائين كە بىدەنگى دۆخەكە خراپتر دەكات و رەنگە مەرگى لىن بکەوتەو. باشتروايە لەبرى بىدەنگى نىگەران بىن و خىرا و بەبى دانانى مەرج لەگەل مندال مېرەبان بىن و لە رووى خۆشەيستى و ئارامشەو يارمەتيدەريان بىن.

۷. مندالەكانمان بۆ لای چالاكىي وەرزشى، ھونەرى، با كۆمەلايەتى و ھتد بكيشين و رادەى گوشار و فشار لە سەر خۇيان و لەسەر خىزان كەم بکەينەو.

۸. پىويستە بزائين رېگرتن لە خۆكوژى، ھەندلەك ھەولەى دىرڭخايەنى دەويت، بۆيە پىويستە پىش ھەموو شت كارى بۆ بكرى و ئەو ھەولانەشى كە پىويستە زوو بكرىن، بە خىرايى و بە دەستوبرد ئەنجام بدرىن واتا بۆ رېگرتن لە خۆكوشتن، ەك ئامازەمان پىكرد، پىويستە زۆر زوو ھەولەى بدرىن لەرپى يارمەتيدانى راستەوخۆ يان ناراستەوخۆ بەو كەسەى كە بىرۆكەى خۆكوشتن دەدركىتت.

### سەرچاوەكان:

- اميرى، شاھرخ (۱۳۸۹) مشكلات نوجوانان، تهران: نشر قطرة.  
پايس، فليپ (۲۰۰۱) روانشناسى پشد از تولد تا مرگ، ترجمه دكتور مهشيد فروغان، تهران: انتشارات ارجمند.  
شريعتى رودسرى، مصطفى (۱۳۸۷) شناخت و درمان اختلالات رفتارى كودكان و نوجوانان، تهران: انتشارات عابد.  
كشورى، احمد (۱۳۸۶) خودكشى احساسى نوجوان، قم: انتشارات نسيم حيات.  
لطف آبادى، حسين (۱۳۸۴) روانشناسى رشد ۲، تهران: انتشارات سمت.  
محمدنژاد، على رضا (۱۳۸۶) بررسى علل و عوامل خودكشى در شهرستان اشنويع، نشرية انجمن بهبانى ژينو، شماره ۱.  
مورون پير (۱۳۶۶) خودكشى (پيدايش علل درمان) ترجمه سهند مازيار، تهران: انتشارات رسام.

<http://www.death-dying.com>. Death and dying a website that offers support and education about surrounding death

Miladshno\_2000@yahoo.com



# پرسىارو وەلام دەربارەى خۆشەويستى

د. فەوزىيە

- كىي پىيويستە يەكەم وشەى  
خۆشەويستى بىر كىيىت، ئۇن يان  
پىياو؟

بۇ ئەم پرسىارە، وەلامىكى لۆزىكى  
هەيە، ئەويش ئەو يە دركاندى سۆز و  
خۆشەويستى رەفتارىكە پىيويستە لەلايەن  
ئەو كەسەو يەت كە بوئىرى زىاترى تىايە  
يان زىاتر هەست بە خۆشەويستى دەكات.  
بەلام ئەو بابەتانەى كە دەربارەى  
سۆز و خۆشەويستىن، بە پەلى يەكەم

مەكەچى مىراتى كۆمەلايەتىن. كۆمەلگە  
مافى دەستپىشخەرى بە پىياو بەخشيە و  
ئۇنى لىي يىشەش كىر دوو، تەنەت وای  
لېھاتو، كە ئەم دەستپىشخەرىيە نىمچە  
قەدەغە و رەتكراو يەت لە زۆربەى  
مەسەلەكانى كە پەيوەندىيان بە سۆزى  
مرۇفەو هەيە. لە لىكۆلنەويە كدا كە  
ئون Owen تويژەر ئەنجامى داو،  
تىيىنى كىر دوو، هەرچەندە ئۇن لە دلىدا  
هەست بە سۆزىكى گەورەش بىكات،  
بەلام هەر چاوپى دەستپىشخەرى  
پىياو دەكات. دەشيت مەسەلەكە بە  
شپوئەيەكى دىكە وەسەف بىكەين،  
ئۇن لە خۆشەويستىدا رۆلى پەرسىار  
دەبىيىت، چاوپى دەكات نەخۆش  
هاوار بىكات و بلى فلان شوئىم دىشى،  
ئەو كات دىت بەرەو پىرى و تىمارى  
دەكات، لە خۆشەويستىدا هەمان شت  
روودەدات كاتىك پىياو دەستپىشخەرى  
دەكات، ئىنجا ئۇن كاردانەوئەى دەيىت.

**خۆشەويىستى فاكىتەرىكى بەھىزە بۇ زىندوئىتى جەستە و بەشىۋەيە كى گشتى،  
خۆشەويىستى وا لە جەستە دەكات چالاك و تەندروست بىت. ھەرۋەھا بە  
شىۋەيە كى تايەتەش خۆشەويىستى بۇ سىكس زۆر پىۋىستە، خۆشەويىستى  
وا دەكات ھۆرمۇنەكان چالاكتە و ھاۋسەنگەتەرن بە تايەتە ھۆرمۇنى نېرۋىنە و  
ھۆرمۇنى مېنە**

لەبەرئەۋە بە ھۆى ھۆكارى كىلتورى  
و شارستانىيەۋە زۆرىيە كۆمەلگەكان  
مافى دەستېشخەرى دەربېنى ھەستى  
خۆشەويىستىن بە ماڧىكى پىاۋانە لەقەلەم  
داۋە.

**- ئايا راستە ئۇن بىۋەشەي  
خۆشەويىستى، چىۋە لە سىكس  
نايىنەت؟**

لە ۋوۋى زانستىيەۋە ھىچ گومانى  
تىادا نىيە، ئۇن سىروشتىكى بىستەنى يان  
بىستراۋىي ھەيە، لەبەرئەۋە بۇ گەشتەن  
بە لاى دلى يان غەرىزەي سىكسى، تەنبا  
كەنەل، گوتىيە كانىيەتى.

لە ژمارەيەك لىكۆلېنەۋەي زۆردا كە  
توۋەرەن دارلنگ و ھىكز Darling  
and Hicks 1993 ئەنجامىان داۋە،  
بۇيان دەركەۋتوۋە، كە ئۇن لە پىاۋ زىاتەر  
لە پىش سىكسكەردندا پىۋىستى بە ۋتەي  
خۆشەويىستى ھەيە، ھەرۋەھا بە جۆرەھا  
فېل و بىانوۋ سىكس دوا دەخات تا بە  
تەۋاۋى لە ۋتە و قسەي خۆشەويىستى تىر  
دەبىت.

**- پالئەرى سەرەكى دركاندى سۆز  
و خۆشەويىستى چىيە لاى ھەرىكە  
لە ئۇن و پىاۋ؟**

بە سىروشتى ھال، ۋەلامى لۇژىكى  
ئەم پىرسىارە ئەۋەيە كە ھەستەردن بە  
خۆشەويىستى فاكىتەرى سەرەكىي ئەم  
نۋاندەنەي لاى ھەرىكە لە ئۇن و پىاۋ.  
بەلام توۋەرەن دىران و پايزوئىسكى  
Deran and Pysznski 1978  
بۇيان دەركەۋتوۋە، فاكىتەرى سەرەكى  
دركاندى خۆشەويىستى لاى ئۇن، بىرىتيە  
لە فاكىتەرى سەرسامى ئەۋرە بە كەستىي

و ۋوۋى ئەۋ پىاۋەي كە خۆشى دەۋىت.  
چەندە ئەۋرە بە كەستىي ئەۋ پىاۋە  
سەرسام بىت، ئەۋەندە پەرۋىشتەر دەبىت  
بۇ گوزارشتەردن لە سۆزى بەرامبەرى،  
لە كاتىكتا پىاۋ جۆرىكى دىكەيە و چەندە  
ئۇن لە ۋوۋى سىكسىيەۋە ۋوۋىتەرەتەر بىت  
ۋاتە تا زىاتەر ھەزى لە جەستەي بىت،  
ئەۋەندە زىاتەر بە پەرۋىشتەر دەبىت بۇ  
دركاندى خۆشەويىستى بەرامبەرى.

**- بە ناۋى خۆشەويىستىيەۋە، ئۇن يان  
پىاۋ كامىيان فرىودەرن؟**

فرىودانى ئەۋ كەسەي خۆشت دەۋىت و  
تەنبا لە پىناۋى خۆشەويىستىيەكى بىگەرددا  
يان لە پىناۋى ئامانچى دىكە، مەسەلەيەكە  
بە درىۋاۋى مېۋوۋ لە ئۇن و پىاۋدا ھەبۋە.  
بەلام ئەگەر بمانەۋىت لىكۆلېنەۋە لەسەر  
ئەۋە بىكەن كامىيان زىاتەر بە ھۆى ئەۋ  
فرىودانەۋە توۋوشى زىان دەبن، ئەۋا  
ئەركەكەمان قورستەر دەبىت، چۈنكە مېۋوۋ  
زىادەۋۇي دەكات لە ۋەسەف كەردنى پىاۋ  
بە قوربانى دەستى فرىودانەكانى ئۇن، لە  
چىرۆكەكاندا زىاتەر باسى مەكر و فېلى  
ئۇن دەكرى، بەلام ئەگەر لە ژيانى ۋوۋرەنە  
ۋوۋىنەۋە و كەمىك بە مېۋوۋدا بىگەرىن،  
دەبىنن ئۇن لە پىاۋ زىاتەر بە ھۆى فرىودانى  
خۆشەويىستىيەۋە توۋوشى زىان بوۋە، لەۋانەيە  
قەيرانى گەۋرەش بە كارھىتانى جەستەي  
بوۋىت، لەبەرئەۋەي پىاۋىش لە سۆز و  
خۆشەويىستىدا ئەنگىزەيەكى غەرىزىي  
ھەيە، لە پىناۋى چىۋى جەستەيدا، زىاتەر  
ھانى ئۇن دەدات و فرىۋى دەدات و بەرەۋ  
ئەۋ ئاراستەيە كىشى دەكات كە جەستەي  
بىكاتە قوربانى خۆشەويىستەكەي.

فالتىن-سى توۋەرە Valantin 1992

دەلەت: "لە ئەنجامى گەپان و  
بەدۋادىچۈن، بۇمان دەركەۋتوۋە كىچ  
يان ئۇن بە ناۋى خۆشەويىستىيەۋە جەستەي  
بە پىاۋ دەبەخشىت، تەننەت ئەگەر  
خۆى بىرواشى پىنى نەبىت يان ھەزى لە  
سىكس نەبىت، بە ناۋى خۆشەويىستىيەۋە  
رېگە بە پىاۋ دەدات سىكسى لەگەلدا  
بىكات، بە ھۆى ئەمانەۋە دەشىت لە  
قەيرانى دوۋگىيانىيەكى نەخوزراۋ يان  
رەتكرۋە يان ھەرامدا بۇى، ھەر بە ناۋى  
خۆشەويىستىيەۋە ئەزمۈۋى لەباربەردن تاقي  
دەكاتەۋە كە مەترسىدارتەرن ئەزمۈۋە لە  
ژيانى ئۇندا.

كەۋاتە ئۇن يان پىاۋ فرىودەرن؟ كەۋاتە  
كامىيان بە ھۆى فرىودانى خۆشەويىستىيەۋە  
زىانەندە دەبىت؟

**- كامىيان لە خۆشەويىستىدا زىاتەر  
ۋاقىيەن: ئۇن يان پىاۋ؟**

ئەۋ بىروۋچۈنە گىشتىيە ھەيە كە ئۇن لە  
پىاۋ زىاتەر ۋوۋمانسىيە و خەيالى بەرفراۋانترە  
ۋ ئارەزۋى زىاتەر لە خۆشەويىستىدا. بەلام  
دەرنەنجامى لىكۆلېنەۋەي قوۋل لەسەر  
لايەنى سۆزدارىي ئۇن، جاكوبز-سى توۋەرە  
Gacobs 1995 بۇى دەركەۋتوۋە،  
ئەگەر ئۇن فرسەتى ھەلۋاردنى لە بەردەمدا  
بىت، لە پىاۋ زىاتەر ئەقلاۋى و ۋاقىيەت  
دەبىت لە ھەلۋاردنى ھاۋبەشى سۆزدارى  
ژيانى، بەتايەتە ئۇنى ھاۋچەرەخ.

لەپى ژمارەۋە جاكوبز دەيسەلمىتەت كە  
ئۇن ئارەزۋ دەكات لەپى لىستىكەۋە بە  
شۋىن پىاۋدا بىگەرىن، ۋاتە ئۇن دەيەۋىت  
ئەۋ پىاۋەي دەبىتە ھاۋبەشى ژيانى  
كۆمەللىك سىفەت و خەسلەتە تىادا بىت،  
سەبارەت بە كارۋ پىشەي، موۋچەكەي،



خۇشەويستى ۋا لە جەستە دە كات چالاك و تەندروست يىت. ھەروەھا بە شىۋە يە كى تايەتېش خۇشەويستى بۇ سىكس زۆر پىۋىستە، خۇشەويستى ۋا دە كات ھۆرمۇنە كان چالاكتر و ھاۋسەنگىر بن بە تايەتې ھۆرمۇنى نېرىنە و ھۆرمۇنى مېينە.

\* خۇشەويستى، ۋا دە كات سازانى سىكسى و چىترى سىكسى نىۋان ژن و پىاۋ باشتىر يىت، چەند سىكس لە ژيانى ژن و پىاۋدا باشتىر بوو، ئەۋەندە ژيان باشتىر دە يىت.

\* خۇشەويستى ۋا دە كات ئامادە باشى مرۇف بۇ خۇماندوو كىردنى سۆزدارى باشتىر يىت، خۇشەويستى ۋا دە كات ژن و پىاۋ بتوان بەرامبەر ھەلە و ناتەۋاۋىيە كانى يە كىتر دان بە خۇياندا بگرن و پەيۋەندى ھاۋسەرىتى بەردەۋام يىت.

\* خۇشەويستى بەزەيى لە نىۋان ژن و پىاۋدا دە خۇلقتىت.

- ئەۋ خالە لاۋازانە چىن لە پىاۋدا كە ۋا لىدە كەن بەرەۋ خۇشەويستى كىتىش بگىرى؟

ئاوردانەۋە و چوون بەرەۋ پرووى خۇشەويستى راستەقىنە، لاۋازى نىيە، تەنانەت ئەگەر يە كىك لە دوو لاپەنە كە

خۇكوشتن لاي پىاۋان ئەمانەن: خۇنمايشكردن، كەرامەت، پىشت بەخۇبەستىن، ئارەزوو كىردنى ئازادى. بەلام ھۆكارە سەرەككىيە كانى كە لە پىشت خۇكوشتنى ژنەۋەن ئەمانەن: پروودانى قەيران لە پەيۋەندى خۇشەويستىدا، بارودۇخى يىتەشبوون و داپران لە سۆز و خۇشەويستى.

- سوۋدى خۇشەويستى نىۋان ژن و پىاۋ چىيە؟

خۇشەويستى بۇ ژن و پىاۋ ۋەك پىۋىستى بوونى خويىن ۋايە لە جەستەدا، ئايا كەس بىخ خويىن جەستەى لە ژيان بەردەۋام دە يىت؟

لىرەدا بە كورتى ئاماژە بە سوۋدى خۇشەويستى دە كەين:

\* ھۆكارىكە بۇ ھاۋسەرىتى، ئەۋ ھەستە كەم دە كاتەۋە يان دەپروپىتتەۋە كە ھاۋسەرىتى تەنبا بە ھۆى ھۆكارى سىكسى و پالئەرى سىكسىيەۋە پروودەدات.

\* ھۆكارىكى باشە بۇ زازوئى و زۆربوون، كاتىك خۇشەويستى ئامادەيى دە يىت، ژن و پىاۋ پىيان خۇشەۋىندالان يىت و خۇشەويستى كەيان بەرھەمى ھە يىت.

\* خۇشەويستى فاكىتەرىكى بە ھىزە بۇ زىندوۋىتى جەستە و بە شىۋە يە كى گىشتى،

ئايا خاۋەنى برۋانامە يە يان نا، چەندە رېژ لە كارەكەى دە گىرى و كارەكەى خۇى خۇش دەۋىت، ھەروەھا تەنانەت ژمارەى ئەۋ مىندالانەش دىارى دە كات كە دە يەۋىت لەۋ پىاۋە يىيىت. ئىمە لەۋ باۋەرەداين ژنانى ئازاد و ھاۋچەرخ كە خۇى كاردە كات، ئەگەر ھەلېژاردن لە بەردەمىدا يىت و مافى ھەلېژاردنى ھاۋسەرى ژيانى ھە يىت، ئەۋا لە چىرۋكى ھەلېژاردنى ھاۋبەشى سۆزدارى يان ھاۋسەرى ژيان لە پىاۋ واقىعەت دە يىت.

- لە پىتاۋى خۇشەويستىدا،

جىاۋازى لە نىۋان خۇكوشتنى ژن و خۇكوشتنى پىاۋدا چىيە؟

پرووداۋە كانى خۇكوشتن لە پىتاۋى خۇشەويستى يان بە ھۆى خۇشەويستىيەۋە لە نىۋان ژن و پىاۋى عاشقدا، ھەن. بەلام كاتىك لە ھۆكارى خۇكوشتنە كە بە شىۋە يە كى گىشتى لاي پىاۋ و لاي ژن دە كۆلىنەۋە، پروۋبەروۋى لىكۆلىنەۋە يەك دە يىنەۋە كە پىيى ۋايە جىاۋازى ھە يە لە نىۋان خۇكوشتنى ژن و خۇكوشتنى پىاۋدا.

ئەم لىكۆلىنەۋە يە كانىلو-سى توئزەر Canetto ئەنجامى داۋە، بۇى دەر كە وتوۋە، ھۆكارە سەرەككىيە كانى



واتە ژن و پیاو لە پێناوی خۆشەویستیدا وازی لە ھەندیک تاییەتمەندیتی خۆی ھێناو لەناو ھەندیک لە خەسلەتی خۆشەویستە کەیدا توایەو.

بەلام ئەگەر ئەو خۆشەویستی، بڕیک لە بەرزەوھەندی و کەمێک سۆزی تیاو، ئەوا پێویستە لەم کاتەدا باسی لێکۆڵینەو لە خالە لاوازەکان بکەین.

ئەو شیوازەکانی کە ژن پیاوی پێ تەفرە دەدات: یان بە پێچەوانەو پیاو ژنی پێ تەفرە دەدات، وەک:

\* یینیی رۆلی قوربانی، ئەو کەسە لە بەرامبەر خۆشەویستە کەیدا وەک قوربانییەک خۆی پیشان دەدات و وا دەکات کە بەرامبەرە کە ی پیاو پێ بکات.

\* ئەو ھەستە بە بەرامبەرە کە دەبەخشیت کە کەسێکە پێویستی بە سۆزو خۆشەویستی و مێھرەبانی ئەو ھەیە.

\* لە ئەقیدا نقوومی دەکات و بە شیو و رەفتاریدا ھەلەدا.

\* دەرخیستی لاوازی و ملکەچبوون بۆ لایەنی بەرامبەر.

- ئەو فێلانە پیاو بە کاریان دەھێتت بۆ ئەوێ ژن بخاتە داوی خۆشەویستی، وە، کامانە؟

ھەر پیاویک کە دەبەوێت ژنیکی تەفرە بدات یان بێخاتە داوی خۆشەویستی خۆیەو، چەندە رێگە و فێلی ھەیە، ئەمانە ھەندیکیان:

\* یینیی رۆلی عاشق، واتە خۆی وەک کەسێکی عاشق لە بەردەم ئەو ژنەدا دەرەخات کە لە عەشق و خۆشەویستیدا نقووم بوو.

\* خۆی لە رووخساری پیاویکدا پیشان دەدات کە وازی لە ھەموو ئارەزوو شەھوێکی ھێنایی، ئەمە بە تاییەتی لە سەرەتای پەيوەندیدا روودەدات.

\* بایەخی چر بە پیاھەلەدان، بە خەسلەتە ئەقلى و جەستەییەکانی ئەو ژنە دەدات کە دەبەوێت پەيوەندی خۆشەویستی لەگەڵدا دروست بکات.

\* لە بەخشین و دیاریدا نقومی دەکات.

\* رۆلی فرباد رەس دەبێت بۆ ئەو ژنە، ھاوکات رۆلی قوربانی دەبێت، بە تاییەتی لەو بارانەدا کە ژنی ھەیە، خۆی وا پیشان دەدات کە ژنە کە زوڵمی

لێدەکات، بە شیوێک لەگەڵ ئەو ژنە دیکە قسە دەکات کە تەواو جیاوازی لە ژنە کە خۆی و زۆر باشتەرە لەو و تەنیا ئەو دەتوانێت لەم ژیانە رزگاری بکات.

**- ئایا راستە دەکرێت ژن لەرێی خۆشەویستی بە لاواز بکری؟**

بێگومان لەرووی ھەست و سۆزوھە ژن لە پیاو ھەستیارترە، ھەروەھا بە تەواوی ھەست و وێژدانییەو کاردانەوێ بۆ خۆشەویستی دەبێت، لەبەرئەو دەشیت بە ھەستی خۆشەویستی لاواز بێت، ئەگەر پیاو بۆ کەوتنە داوی خۆشەویستی ژن دابڕێژرێ ئەوا، دەشیت پیاوێکی سەرکەوتوو بێت، ھەرچەندە ئەگەر ژن ویستی کەللەرەقی لە سۆز و خۆشەویستی بکات، ئەوا لە پیاو بەھێزتر دەبێت.

ھەندیک لە ژنان بە ھۆی ھەستی خۆشەویستی بە ئازار دەچێژن و بەرگەشی دەگرن، تەنانەت چێژی لێ دەبێت، بەلام ئەگەر ئەم چێژینیە لە ئازار و ژانی خۆشەویستی زۆرتربو، ئەوا دەگاتە خۆئازاردان و ماسۆشیەت و ئەو ژنە پێویستی بە چارەسەرکردن دەبێت.

**- ئایا راستە ژن و پیاو لە ھالەتی خۆشەویستیدا، ھەردووکیان لاواز و نەرمونیان دەبن و دەنگیان ناسک دەبێتەو؟**

بێگومان خۆشەویستی دلێ مرۆف ناسک دەکاتەو، ھاتوچۆکردنی ھەستی خۆشەویستی بە رۆح و جەستە مرۆفدا، وا دەکات تەواوی سیستەمی کارکردنی جەستە ناچیکر بێت و ھاوسەنگی لە دەست بدات، بە دەنگیشییەو.

لەرەلەری دەنگە ژییەکان پال بە مرۆفەو دەنێت، خۆبەخۆ دەنگی ھێواش بکاتەو، تا ھیچ تێبینیەک لەسەر لەرەلەری دەنگی ھەست پێنە کری.

ھەروەھا لە ھالەتی توانەو و ھەوانەوێ سۆزداری وا لە دەنگە ژییەکان دەکەن کە بکەونە باری خاوبوونەو و دەنگی نزمتر و نەرمتر بێت.

ھەقیقەتیکی دیکەش ھەیە بەرپرسە لە نەرمی و نزمیی دەنگی ئەو کەسانە کە عاشقن یان لەباری خۆشەویستیان، ئەویش ئەوێ پێنج ھەستەوەرە کە یان ھاندراون و لە باری چالاکی و

ھەستیاریتیان، لەبەرئەو کارتیكەرە دەرەکیەکان وادەکەن کە ھەستەوەرەکان بە شیوێک زیاتر تووشی ھەلچوون بین. ھەر لەبەرئەوێ دوو عاشق کاتیکی کە بە چرپە لەگەڵ یەکدی دەدوین گوێیان لە یەکدی، چونکە ھەستی بیستیان لە کاتی ئاسایی چالاکتر کاردەکات و ھەستیارترە، ھەروەھا قسەکردن بە چرپە وروژان زیاتر دروست دەکات لە گوێی عاشقەکاندا، وەک لەوێ کە بە دەنگی بەرز قسە بکەن.

**- ژن چۆن فرمیسکەکانی پیاوی عاشق دەبێت؟**

نەریت وایە و بەرپرسەو ھەقیقەتەش فرمیسک تاییەتە بە ژن، ئەم ھەقیقەتەش بەشیکی بۆ ئەو دەگەرێتەو کە ژن لە پیاو ھەستیارترە و ھەلچوونی دەرروونی زیاترە و بە ھۆی سروشتی بایۆلۆژیەو و ئەو فشارانە بە ھۆی جەوساندنەوێ کۆمەلایەتیەو تووشی بوو، لە پیاو لاوازترە. بەلام تەنیا ژن ناگری، بەلکو ھەندیکجار پیاویش فرمیسک دەبێت، ھەرچەندە فرمیسک و ئاھواناڵی پیاو لە ھی ژن کەمترە. ژن کاتیکی کە فرمیسکی پیاو دەبێت بەم شیوێک کارلیکی لەگەڵدا دەکات و کاردانەوێ بۆی دەبێت:

\* ژن بە فرمیسکی پیاو، لە ناخەو دەھەژێت، گریانێ پیاو بۆ ژن چاوەرێنە کراوە و پێی وایە شتیکی ناییت بێت.

\* ژن بە فرمیسکی پیاو دەتوێتەو و نەرمتر دەبێت، چونکە پێی وایە گریانێ پیاو ئامازەوێ بۆ خۆشەویستی قوول.

\* بەلام کاتیکی پیاو لەو جۆرە دەبێت کە وەک منداڵ زوو زوو بۆ زۆر شت بگری، ئەوا ژن بەمە وەپس دەبێت و ئەو پیاو بە پیاوێکی بەھێز نابێت، بەلکو پێی وایە ھێشتا پێنەگەشتوو و کامڵ نەبوو و خەسلەتەکانی منداڵی تێنەپەراندوو.

**سەرچاوە:**

د. فەوزیە دریع، سؤال فی الحب الجزء الاول، الطبعة الاولى ٢٠٠٨، منشورات الجمل

# خۇراڭلىرى دەروونى



نازەنن عوسمان



ساڭكۆلۈڭى psychology

139

ھەندىك لە كىشەكان، كىشەى كۈنە و كىشەى كاتەكانى سەردەمى مىندالى و ھەرزەكارىيە، بە درىزايى ھەموو سالەكە لىم نەبىستىبون باس لەو كىشەيە بىكەن، بەلام بۆچى لەم كاتەدا؟ ئايا دەيانەوېت بە باسكردنى ئەم كىشانە چى بىخەنەپروو؟ كەواتە ئەمە ھەولكى خۇيانە بۇ ھىلانەوھى ئەو پرووداۋە كۈنانە و ھەر پىشەوھى پرووبەرووى ھەر ھەلوئىستىك بىنەوھە، يا لە ھەر كارو بارىكىياندا زانىيان سەركەوتوو نابىن، ئەوا پاساۋى لۇزىكىيانەى خۇيان پىشە دەيانەوې بەم كارتە كە خۇيان قەناعەتيان پىشەتى، دەوروپەرىش قەناعەت پى بىكەن. بۇ گەنج ئەمە گىرەتە كە بەم شىۋەيە مامەلە لەگەل گىرەتە خۇيدا بىكات. ئەمە ئاسەۋارى زۇر خراپى ھەيە بۇ سەر ئاينەدى. دىبارە ئەمە زۇر ھۆكارىشى ھەيە، ئىمە لە سەرەتاي پەروەردەۋە فېرى دەبىن و لە چواردەۋرىشمانەۋە، ئەم ستراتىژانە، زىياتر لە كەسىمىياندا دادەپىزىرېن و دەبن بەكۈنكرېت، بە جۇرېك كە

دىكەدا كە بەزمانى ساڭكۆلۈڭى پىي دەلېن فشار، دەشوتىر گۇشار. گەر ۋەك مامۇستايەكى زانكۇ ئەمە بە نمونەيەكى زۇر زىندوو باس بىكەم لە مامەلەى خۇم و خويىدكاران، تىبىنى ئەم جۇرە فشارەم كىردوو. سالانە سەرەتاي مانگى ئەيلول، تاقىكردنەۋەى خولى دووھەم دەست پىدەكات، ئەمسال لەو دوو بابەتەى كە دەم وتەۋە، ژمارەيەك خويىدكارم كەوتىبونە خولى دووھەم، ھەندىكىان دواى ئەۋەى كە تاقىكردنەۋەكەيان ئەنجام دابوو، دىباربوو كە زانىبوويان زۇر باش نەبوون، بۇيە ھەندىكىان ھاتن بۇ لام ھەندىكىشان بە تەلەفۇن قەسيان لەگەلدا دەكىردم، ئەۋەيان دەرەخت كە زۇر دلىا نىن كە لە تاقىكردنەۋەكەدا باش بوونە. بۇ پالېشتى قەسەكەيان و بۇئەۋەى من ئەو مافەيان پى بىدەم كە بۆچى باش نەبوونە، بەلگە يان پاساۋى جۇراۋجۇريان ھەبوو ۋەك ئەۋەى كە كىشەيان ھەيە، كىشەى خىترانى، يان كەسى، يان نەخۇش بوون.

## لە كۆمەلگەى

كوردەۋارىدا كاتىك لە ھەلوئىستىك يا گىرەتەكىدا خۇمان لاۋاز دەبىنەۋە، ۋا دەزانىن كە زال نىن بەسەر ئەو ھەلوئىستەدا، ناتوانىن چارەى بىكەن، ئەو كات گەران و بەدۋاداچوونەكانمان زۇر تەسكە يا گەرانەۋەيە بەرەۋ دواۋە كە جارى ۋا ھەيە بۇ زۇر دوور دەپۇين، جارى ۋاش ھەيە لە جىي خۇمان نابزووين و ۋەك لە كۇندا وتويانە تەنيا بەرلوۋوتى خۇمان دەبىنن، ئەمانە زۇر بە سادەى شىۋازى بەرەنگاربوونەۋەى ئىمەيە لە ئاست گىرەت و تەنگانە و ھەلوئىستى گران و زۇر پرووداۋى





لاى تاك له بهرامبەر تواناكانى بۇ بهكارهيتانى ھەر سەرچاۋەيەكى وزە و توانا دەروونىيەكانى، ژىنگەي بەردەستى، بۇ ئەۋەى بەشۋەيەكى راست له پرووداۋەكان تىيگات نەك بە شىۋاۋى، بە شىۋەيەكى مەنتقى شىي بىكاتەۋە، بەشۋەيەكى ئەرىنى لەگەلدا ھەلېكات. سى پەھەندى خۇراگرى ھەيە، ئەۋانىش: پەيۋەست بوون، كۈنترۆلكردن و بەرەنگاربوونەۋەيە. بەلام كۈنستنتۇقا بەم شىۋەيە پىناسەي دەكات: خۇراگرى برىتيە لەو كىدارەي لەلايەن تاكەۋە پرووداۋە فشارهيتەرەكانى پى ھەلدەسەنگىترى و بەرە پرووى دەيىتەۋە كە لەۋانەيە كاريگەرى لەسەر تەندروسىي ھەيىت، پىكەيتەرەكانى خۇراگرى، تاك ئامادە دەكەن تا پرووداۋەكان ۋەك كەمترىن مەترسى ھەلېسەنگىت، بۇ ئەۋەى سەيرى خۇي بىكات ۋەك كەسكىكى بەتوانا لە پرووبەپرويدا، تا بەو ستراتىۋە كار بىكات كە تەركىز بىخاتە سەر كىشەكە و كەمتر پىشت بە ئىستراتىۋى پىشتەستىن بە ھەستەكان و دوركەتەۋە لە پرووبەپرووبوونەۋە بىستىت عەباس، ۲۰۱۰، ۱۷۴.

### پەھەندەكانى خۇراگرى

۱. پەيۋەستبوون: ئەم پىكەيتەرە لەۋانى دىكە زىاتر پۇلى پارىزگارى ھەيە و ۋەك سەرچاۋەيەكە بۇ پرووبەپرووبوونەۋە پرووداۋە توند و ناخۇشەكان، ھىنك Henk ئامازەي كىردوۋە بە گرنگى ئەم پىكەيتەرە بۇ كەسكىي پارىزەر و پەرسىتار و پىزىشك. ھەروەھا جۆنسۇن و سارسۇن ۱۹۷۸ نەبوونى ئەم پىكەيتەرە ۋەك ھۆكار بۇ توۋشبوون بە شەلەژانى دەروونى ۋەك دلەپراۋكى و خەمۇكى دەرختوۋە لە كەسەكاندا.

پەيۋەستبوون برىتيە لە بۇچوون و ناسىنى مەرۇف بۇ خودى خۇي، ھەروەھا دىيارىكردى ئامانچ و بەھاي ژيان و بەرگەگرتن و ھەلگرتى بەرپرسىارەتى، ئامازەشە بۇ باۋەپرى

و دەكرى لە خۇراگرىيەكى لاۋازەۋە بۇ خۇراگرىيەكى بەھىز بگۇپرئ. عەباس، ۲۰۱۰، ۱۷۴.

كۇپازا ئەۋە دووپات دەكاتەۋە كە خۇراگرى گرنگە لە بەرەنگاربوونەۋە فشار و شەكەتى دەروونىدا، چونكە درككردى تاك بۇ پرووداۋەكان دەگۇپرئ و كاريگەرىي خراپى كەم دەكاتەۋە، بەمەش تاك نەرمونىان دەيىت، بۇيە خۇراگرى تواناكانى تاك زىاد دەكات بۇ بەرەنگاربوونەۋە فشارە جىاۋازەكان، ھەمانكات خۇپاراستىشە لە ماندوبوون و شەكەتى دەروونى.

توۋرئىنەۋەى لامبەرت Lambert, 2003 دەرى خستوۋە كە كەسكىي خۇراگرى، كاتىك پرووبەپرووى پرووداۋى نەرىنى و خراپ دەيىتەۋە، بەو جۇرە پىگايانە پرووبەپرووى دەيىتەۋە كە پەيۋەندى بە تەندروسىي جەستەۋە ھەيە، ۋەك خۇھتوركردەۋە، خواردىنى تەندروسىي، ۋەرزشكردن.

### پىناسەي خۇراگرى

مخەيمەر ۱۹۹۶ بەم جۇرە پىناسەي كىردوۋە: جۇرە گرەندىكى دەروونىيە كە مەرۇف پىۋە پەيۋەست دەيىت لە بەرامبەر خۇي و ئامانجەكانى و بەھاۋ بىرو بۇچوونەكانى و ھەروەھا بەرامبەر بە كەسانى دىكەي چىۋاردەۋرى، خۇراگرى باۋەپرى تاكە بەۋەي كە دەتوانىت دەسەلاتى ھەيىت بەسەر ئەۋ پرووداۋانەي كە توۋشى دەبن، بەرپرسىارىش يىت لەۋ پرووداۋانە، ھەمانكات باۋەپرى بەۋەي كە لە ژياندا پروودەدات كە گرنگى و وروژىنەرن بۇ گەشەي زىاتر، ۋەك لەۋەي كە مەترسى بن و پىگرتن لە پەرسەندىنى.

كۇپازا ۱۹۷۶ ۋەھا پىناسەي خۇراگرى كىردوۋە: كۆمەلە خەسلەتىكى كەسكىيە ۋەك پارىزەرەيىك لە ژيانى قورس كار دەكات، باۋەپرى يا بۇچوونىكى گىشتى دەنوتىت

ۋەجودىەكان رايان ۋايە كە مەرۇف كاتىك بەدۋاى واتاي ژياندا دەگەپىت زۇر بىرپار ۋەردەگرىت، ئەم بىرپارانەيە كە دەبنە بنەماي ھەموو شىكىكى ژيانى، جا درك بەۋە بىكەين يان نا ژيانمان لەسەر ئەۋ بىرپارانە رادەۋەستىت كە ۋەرى دەگرىن. بۇيە زۇرجار ئەۋ ۋتەيە دووبارە دەكرىتەۋە كە "بارودۇخى ئىستاي مەرۇف ئەنجامى بىرپارەكانىەتى".

كۇپازا سى تايەتمەندى "كەسى خۇراگر" دىارى دەكات كە ئەمانەن: ۱. تواناي تىكەلېوون و ۋابەستىي بەرامبەر ژيان و كۆمەلگە.

۲. تواناي كۈنترۆلكردن و كاريگەرى لەسەر ئاراستە و كاروبارەكانى ژيانى. ۳. باۋەپرىئان بەۋەي كە گۇرانكارى، وروژىنەرىكە بۇ بەرەنگاربوونەۋە Lambert, et al , 2003.

بەم جۇرە خۇراگرى دەروونى، برىتيە لە كۆمەلە بىروباۋەپرىك كە مەرۇف لەسەر خودى خۇي لە كارلىككردن لەگەل جىھانى دەرووبەرى، ھەيەتى. ھەر ئەم بىروباۋەپرىە كە ئازايەتىمان پىدەبەخشىت و پالئەمانە بۇ كىردنى كارى جىدى. ۋا دەكات پرووداۋە فشارهيتەرەكان، بە سەرچاۋەي دلەراۋكى و مەترسى نەيىرنى، بەلگو ئەم فشارانە ۋەك بۋارىكى پىشكەۋتنى مەرۇف بىيىرنى.

سى پىكەيتەرى خۇراگرى-ش ھەيە، ئەۋانىش: پەيۋەست بوون، كۈنترۆلكردن و بەرەنگاربوونەۋەيە. بەلام زاناي دەروونىئاس "لانىج" دەلېت: "ھەموو كەسپك لە ئاستىك لە ئاستەكاندا خۇراگرى ھەيە، بەرزى و نزمى ئەم ئاستە لەسەر ھەلۋىست و ئەۋ كاتە ۋەستاۋە كە تاكى پىادا تىپەردەيىت، يان لەسەر ھۆكارەكان و جىاۋازى ئەۋ پىگاو شىۋازانەي كە تاك فېرى بوۋە بۇ پرووبەپرووبوونەۋەي فشارەكان". ئەمەش كاريگەرىي دەيىت لەسەر ئەزموون و تەندروسىيان، بۇيە خۇراگرى توانايەكى فېركراۋە

تاك بە بەھاي خۇي، سوودى ئەو كارەي دەيكات بۇ خۇي و بۇ كۆمەلگە كەي. كۆپازا دەلەيت: درككردنى تاكە بە بەھا و ئامانچ و نرخاندى تواناكاني، تا ئامانچىكى ھەيىت و كار بكات بۇ بەدەيتانى، ھەروەھا ئەو بېيارانە بدات كە پالېشتە بۇ ھاوسەنگى و بۇ پىكخستى ناوۋەيى، پەيوەستبوني ناوخويى و ناوۋەيى لەلەيەن تاكەوۋە بەرامبەر خۇي و ئامانچەكاني و بەھاكاني و بەرامبەر كەسانى دىكە. پابەندبوني تاكە بۇ مامەلەكردنى ئەرىتى تاك بۇ رووداۋە فشارھىنەرەكان، بىنىنى ۋەك ھەلۋىستىكى بە واتا و بە ئامانچ، ئەو كەسانەي مەيلى پابەندبونيان ھەيە، تىكەلى خەلگ و شت و رووداۋەكاني چوار دەوريان دەبن عباس، واتە كەسىكى نەرىتى و سلىي نابن، چونكە وای دادەنەيت كە بەمە ئەزمونەكاني زەنگىن دەبن، ھەروەھا ئەم كەسانە كارەكانيان، بەجۇش خرۆشەوۋە ئەنجام دەدەن.

### جۆرەكاني پەيوەستبوني

تويژەران ھەوليانداۋە بۇ زياتر تىگەيشتن لە پابەندبوني، جۆرەكاني ديارى بكنە، بۆيە ھەندىك ئەم جۆرانەيان داناۋە، پابەندبوني بەرامبەر بە خود، پابەندبوني بەرامبەر بە كار. بەلام ئەبو نەدا ۱۹۹۷ كروىەتى بەسى جۆرەوۋە: پابەندبوني ياسايى، واتە پابەندبوني بە ياسا پەپرەكراۋەكاني ناو كۆمەلەگەوۋە، پابەندبوني ئايىنى: بە شىۋەيەكى راست پەيوەستبوني بە فەرمانەكاني ئايىنەوۋە جا ھەر ئايىنىك يىت كە بە گوپرەي فەرمانەكاني خودا بەپۆە بچىت. سىيەمىش پابەندبوني ئاكارىە.

۲. كۆنترۆلكردن "دەسلەت": ئەمەيان باوۋەرى تاكە كە تا چەند دەتوانىت ئەو رووداۋانەي كە رووبەرووى دەيتەوۋە كۆنترۆلى دەكات و تواناي ھەلگرتى بەرپرسيارىتى كەسىي دەبەيت بەرامبەر رووداۋەكان،

كۆنترۆلكردن، بۇچوونى تاكە بۇ ھەستكردن بە كارابوون و چالاكبوون و كارىگەركدنى لە بارودۇخى ژيانى خۇي، كۆنترۆلكردن واتە ئاراستەكردن بۇ ھەستكردن و رەفتارنوندن ۋەك ئەوۋە تاك بە توانا بىت بۇ كارتيكردن لەسەر رووداۋەكاني ژيانى خۇي، لە جياتى خۇبەدەستەوۋەدان و ھەست كردن بە بىتوانايى kobasa,1979.

كۆنترۆلكردن، تواناي ۋەرگرتى بېيارە، ھەلژاردنى ئەلئەرناتىف و شىكردنەوۋە نرخاندى رووداۋەكانىش دەگرتەوۋە. فنتانا Fontana وای بۇ دەچىت كە قۇناغە بنەرەتسەكان كە كۆنترۆلكردنى پيا تپەر دەبەيت برىتيە لە:

- \* دەستپىكردن.
- \* درككردن و تىگەيشتن.
- \* ئەنجامدانى كارىك.

تاك دەست دەكات بە مامەلەكردن لەگەل ھەلۋىستە كارىگەرەكە لەپىي ۋەرگرتى بېيارىكى گونجاۋەوۋە بۇ ئەو ھەلۋىستە، ئەگەر ئامانچى بېيارەكە گۆپىنى ھەلۋىستەكە بىت ئەوا قۇناغى دەست پىكردن كۆتايى دىت، دەچىتە قۇناغى درككردن يان ناسىنى ھەلۋىستەكە، واتە تىگەيشتى تەواۋى تاك بۇ ھەلۋىستەكە، ديارىكردنى سەرچاۋەي مەترسى و پىگىرى لە مامەلەكردنى ھەلۋىستەكە، ھەروەھا تاك سەرچاۋەي تواناكاني خودى خۇي ديارى بكات كە دەپارېزىت لە رەنگدانەوۋەي خراپى ئەو ھەلۋىستە، دواچار قۇناغى ۋەرگرتى بېيار و كردار بەرامبەر بەو رووداۋانە، ئەوۋەش بە دوو شىۋە دەبەيت يا كردارىكى راستەوخۇيە بۇ زالبوون بەسەر كىشەكەدا، يان ناراستەوخۇيە و پىشتگوپخستى كىشەكەيە و خۇ دوورخستەوۋەيە لىي. جىهان حمزە، ۲۰۰۲

رەفاعى ۲۰۰۳، ئامازە بەوۋە دەكات كە كۆنترۆلكردن چوار شىۋە يا وىتە

دەگرتەوۋە ئەوانىش:

- تواناي ۋەرگرتى بېيارەكان و ھەلژاردن لەنپوان ئەلئەرناتىفە زۆرەكاندا. ئەمەيان بە سروشتى بارودۇخى رووداۋەكەوۋە بەندەكە چۆن بېيار دەدات! بۇ نمونە نەخۇش خۇي بېيار دەدات كەي دەچىت بۇ لاي پزىشك و بۇ لاي كام پزىشك دەچىت.

- كۆنترۆلكردنى مەعريفى: بەكارھىناني پروسە فىكرىيەكان بۇ كۆنترۆلكردنى رووداۋە فشارھىنەرەكە، ئەمەيان باشتىنيانە، چونكە لە ئاسەوارە خراپەكاني ھەلۋىستەكە كەم دەكاتەوۋە، ۋەك بىركدنەوۋە لە ھەلۋىستەكە، دركپىكردنى بە شىۋەيەكى ئەرىتى و باش و گەشىنيانە، شىكردنەوۋەشى بە شىۋەيەكى واقىيەانە، لەوانەيە ھەندىك كەس لەم بارودۇخانەدا بىركدنەوۋەي بلاو بىتەوۋە و بە شتى دىكەوۋە خۇيان خەرىك بكنە. ھەموو زانباريە بەردەستەكان لەسەر ھەلۋىستەكە بەكار بھىتت و ھەولى زالبوون بدات بەسەر ھەلۋىستەكەدا و كۆنترۆلى بكات، تواناي تاك بۇ گەران بەدواي زانباريدا كە سروشتى ھەلۋىستەكە روون بكاتەوۋە ۋەك ھۇكارى روودانى و كاتى پىششىنكاراۋ بۇ روودانى و ئەنجامەكاني، ئەم زانباريانە يارمەتى دەدات كە زۆرچار پىششىنى كاتى روودانى ھەلۋىستەكان بكات پىششەوۋەي رووبىدەن ئەمەش وا دەكات تاك ئامادەتر بىت لەكاتى روودانىدا و زۆر دوودل نەبىت و ئاسانتر كۆنترۆلى بكات.

- كۆنترۆلكردنى رەفتارى: توانايە بۇ رووبەرووۋەوۋەي كارا، كۆششكردن لەگەل پالئەرىكى بەرز بۇ بەدەستەيتان و بەرەنگاربوونەوۋە. لەپىي ئەنجامدانى چەند رەفتارىك بۇ گۆپىن يان سوكدردنى ھەلۋىستەكە. - كۆنترۆلكردنى گەرانەوۋەيى "استرجاعى": ئەمەش پەيوەندى



بالى فرۆكەكان بە ئاسمانەو جۆرەھا جولەى وەرزشى ئەنجام دەدەن. چەندىن شتى دىكەى سەرسورھىنەر كە ئىمە لىرە ھەر بە خەيالىش يىرى لى ناكەينەو، ئەوان ئەنجامى دەدەن، بەمەش كەسىتىي داھىنەر و بویر دروست دەيىت.

### گرنگى خۇپراگرىي دەروونى

خۇپراگرىي دەروونى، يەككە لەكۆلەكە گرنگەكانى كەسىتى. مرۆف لە ئاسەوارى فشارە جۇراو جۆرەكان دەپارىزىت. وا لە تاك دەكات كە نەرم و گەشىنتر يىت بۇ زالبوون بەسەر گرتە فشارەينەرەكاندا. ھەرۈھا خۇپراگرىي دەروونى، وەك پارىزكارىكە لە توشبوون بە نەخۇشى جەستەيى و شلەژانى دەروونى.

كۇپازا پاي واىە كە پروداو فشارەينەرەكان كۆئەندامى دەمار دەرووژىتت و فشارىكى بەردەوام دروست دەكات، كە شەكەتى و ماندوبوونى پتوۋە، لە وانەيە نەخۇشى جەستەيى و دەروونىش دروست بكات، لەم كاتەدا رۆلى

كاراي ھەيىت، ھەستىكى گەشىن دەبەخشىت لە قبولكردى ئەزموونى نويدا.

ئەم تايەتمەندىە زۆر گرنگە كە خۇمانى لەگەل رابەينىن. گەر سەرنج بدەين لە جۆرى پەرۋەردەكردى ولاتانى پىشكەوتوو، دەينىن زۆر گرنگى دەدەن بەم تايەتمەندىە و لە منداكەكانىندا دەيچىن تا ھەز لە ئەزموونى نوئ بكەن و تا وەك خۇمان بە زمانىكى رۆژانە دلەين چاونەترس بن و لە ھىچ نەترس. بەمە ھەموو شتىك تاقى دەكەنەو. زۇرجار لەوانەشە ژيانىان بكەوتە مەترسىەو. بەلام گەر سەرنج بدەين، دەينىن داھىتەكانى ھەموو بوارەكانى ژيان، پەيوەندىي بەم تايەتمەندىەو ھەيە. ھەر بۇ

نمۇنە لە بوارى وەرزشدا، ئىستا داھىتەكان لەو دەرچوۋە بەسەر ئاپارتمانە بەرز و ھەور برەكاندا سەربكەون و لە پردە بەرزەكانەو خۇيان ھەلبدەنە ناو ئاۋەو، بەلكو بە پاسكىل بەسەر دار و بەرد و ئاپارتمانەكاندا سەردەكەون و لەسەر

بە بىروباوۋەرە كۆنەكانى تاكەو ھەيە لەسەر ھەلوئىست و سروشى ھەلوئىستەكە، گىپرانەوۋەى ئەم جۆرە باوۋەرە، وا دەكات كە تاك ویتەيەك لەسەر ھەلوئىستەكە وەرېگرىت، واى بىيىت كە دەكرى واتاى پى بدرى و مامەلەى بكرى، ئەمەش وا دەكات كە ئاسانتر كۆنترۆل بكرى.

۳. رەھەندى سىھەمى خۇپراگرى، بەرەنگاربوونەوۋەيە. كۇپازا بەم شىۋەيە پىناسەى دەكات: تاك باوۋەرى وا يىت كە گۇپان و نوئوونەوۋە لە پروداوۋەكانى ژياندا، شتىكى سروشىتە بەلكو شتىكى ھەتمىيە كە ھەر دەيىت ھەيىت بۇ پەرەسەندىن، زياتر لەوۋەى كە ھەرەشە يىت بۇ ئارامى و بىباوۋەرى و دروستىي دەروونى.

كەواتە بەرەنگاربوونەوۋە، تواناى تاكە بۇ خۇسازاندن لەگەل ھەلوئىستە نوئەكانى ژياندا و قبولكردى ھەموو شتە نوئەكانە، خۇش يان ناخۇش. وەك شتىكى سروشى و بگرە پتويست سەيرى بكات، ئەمە وا دەكات كە مرۆف تواناى بەرەو پروبوونەوۋەى



خۇپراگرى دەروونى دېتە پېشەوۋە كە كار دەكات بۇ:

۱. چاكسازى لە درككردن و تېگەشتن بۇ پرووداۋە كە دەكات و ئەھۋنى دەكاتەۋە.

۲. دەبىتە ھۆى پەنابردنە بەر شىۋازە چالاكەكان يان لە بارىكەۋە دەيگۇرېت بۇ بارىكى دىكە.

۳. كارىگەرىي دەبىت لەسەر شىۋازى پرووبەروبوونەۋە، بەرپىگايەكى ناراستەوخۇ لەپىي كاركردنە سەر يارمەتى و ھاوكارىي كۆمەلايەتى.

يېگومان ئەمانە توۋشبوون بە نەخۋشە جەستەيەكان كەم دەكاتەۋە. حمادە و عبداللطيف، ۲۰۰۲.

توۋزىنەۋەكان، گرنگى درككردنيان بۇ ھەستكردن بە فشارەكان ۋەك لە ھەستېنە كوردنى دەرختوۋە، لە توۋزىنەۋەى رودالت و زوندا بەراوردى كەسانىك كە خۇپراگرىيان بەرزە، بەۋانەى كە خۇپراگرىيان نزمە كرا، ئەۋەيان بىنى كە ئەۋانەى خۇپراگرىيان بەرزە، زياتر بە چاۋىكى ئەرىنى و باشەۋە سەرى پرووداۋەكانى رابردوو دەكەن و تواناى كۆنترۆلكردنى پرووداۋەكانى رابردوويان ھەبوۋە، ئەۋانەى خۇپراگرىيان بەرزە تواناى سوودەرگرتنيان ھەبە لە شىۋازى پرووبەروبوونەۋەى فشارەكان بە جۇرېك مەترسەكانى كەمتر دەكاتەۋە، چونكە لە دىدىكى فراۋانەۋە لى دەروانن، بە وردى شىكارى بۇ دەكەن و چارەسەرى گونجاۋى بۇ دەبىنەۋە.

Allerd&Smith, 1989

توۋزىنەۋەكەياندا ئەۋەيان دووپات كىردۆتەۋە ئەۋانەى خۇپراگرىيان بەرزە، زياتر بەرگەى نەخۋشى دەگرن بە ھۆى ئەۋەۋە كە لە پرووداۋەكە تىدەگەن و خۆسازاندنيان لەگەل پرووداۋەكاندا ھەبە كە لە ئاستى وروژانى فسېۋلۇژيان كەم

دەكاتەۋە. ئەم كەسانە كۆمەلە رېستەيەكى ئەرىنى بۇ خودى خۇيان دووبارە دەكەنەۋە زياتر لەۋانەى كە خۇپراگرىيان نزمە، ئەۋانەى "پابەندبوون" و "كۆنترۆلكردن" و "بەرەنگاربوونەۋە" يە. ئەمانە دەگەپتەۋە بۇ گەشىنى كە مرقۇف دەپارېزېت لە ئاسەۋارە خراپەكانى فشار. خۇپراگرى، كارىگەرىي ھەبە لەسەر خۆسازاندنى باشتىر و زووتر.

لە ئەنجامى ھەموو ئەۋانەى باسما كىرد دەردەكەۋىت كە خۇپراگرى دىۋارىكى پاراستنى دەروونىيە بۇ تاك، كە يارمەتيدەرە بۇ خۇگونجاندىكى

سەرجاۋەكان:

۱. حمزە، جىهان أحمد ۲۰۰۲: دور الصلابة النفسية و المساندة الاجتماعية و تقدير الذات فى ادراك المشقة و التعايش معها لدى الراشدين من الجنسين فى سياق العمل. رسالة ماجستير (غير منشورة). كلية الآداب، جامعة القاهرة. القاهرة.

۲. حمادة، عمر، و عبد اللطيف، عز ۲۰۰۲: الصلابة النفسية و الرغبة فى التحكم لدى طلبة الجامعة. مجلة الدراسات النفسية. العدد الثانى. ۲۲۹.

۳. عباس، مدحت ۲۰۱۰: الصلابة النفسية كمنبئ بخفض الضغوط النفسية و السلوك العدوانى لدى معلمى المرحلة الإعدادية، مجلة كلية التربية، مجلد (۲۶): ۱. ۱۶۸.

4. Kobasa.S.C (1979). Stressful life events Journal personality and Social Psychology.. 37111-.

5. Lambert,V,A, Lambert,C,E,& Yamse ,H,(2003):Psychological Hardiness. Workplace and related stress reduction stratgies.Journal of Nursing and health sciences.

خۇپراگرىي دەروونى،  
يەككە لەكۆلەكە  
گرنگەكانى كەسىتى.  
مرقۇف لە ئاسەۋارى  
فشارە جۇراۋ جۆرەكان  
دەپارېزېت. ۋا لە  
تاك دەكات كە نەرم  
ۋ گەشېنتىر بىت بۇ  
زالبوون بەسەر گىرقتە  
فشارەپنەۋەكاندا.  
ھەروەھا خۇپراگرىي  
دەروونى، ۋەك  
پارېزكارىكە لە  
توۋشبوون بە نەخۋشى  
جەستەيى و شلەژانى  
دەروونى



## شىزۇفرىنيا، كەرتىبىۋى كەسىپتى

وەرگىپران و ئامادە كىردى لى ھۆلەندىيەۋە: ھەمەي ئەھمەد رەسۇل

خۇيان ھەستىن و توۋشى لىكترازان و تىكچوون دەپن. ھەر لەبەرئەۋەشە كە شىزۇفرىنيا بە شىرپەنجەي دەروۋنى دادەنرى. شىزۇفرىنيا ۋەك زاراۋە، يەكەمجار لەلايەن زانايەكەۋە كە ناۋى (بلويلر) بوو بەكارھىترا. (بلويلر) لەۋ باۋەرەدابوۋ كە نەخۇشى شىزۇفرىنيا لە چەند حالەتلىكدا خۇ دەپنىتەۋە ۋەك نەخۇشىيە دەمارى و دەروۋنىيەكانى دىكە، تەنيا حالەتلىكى نىيە و چوار نىشانەي سەرەكى بۇ ناسىنەۋە ديارىكىردى نەخۇشى شىزۇفرىنيا دەستىشان كىرد، كە برىتىن لە:

شىزۇفرىنيا زاراۋەيەكى پىزىشكىي دەروۋنىيەۋ لە ھەردوۋ وشەي (شىزۇ) بەماناى دابەشبوون و (فرىنيا) بەماناى ژىرى (ئەقلى) پىكھاتوۋە، واتە ماناى دابەشبوونى ژىرى مۇقۇفە. دابەشبوونى ژىرى، ماناى ئەۋە نىيە كە ئەگەر مۇقۇفلىك توۋشى شىزۇفرىنيا بوو، ئىدى دەپىت بە چەند كەسىپك و لە كەسىپىيەك زىياترى دەپىت، ۋەك ئەۋەي زۇرجار گويىستى جووت- كەسىپتى يان فرە-كەسىپتى دەپىن، بەلكو مەبەست لەۋەيە كە پىرۇسىسەكانى ژىرى ئەۋ نەخۇشە ناتوانن بە كارو فەرمانى ئاسايى

**شىزۇفرىنيا** لە ترسناكتىن نەخۇشىيە دەروۋنىيەكانە، لەبەرئەۋەي لەلايەك تاۋەكو ئىستا ھۆكارەكانى نەزانراۋە، لەلايەكى دىكەشەۋە بە زۇرى توۋشى ئەۋ كەسانە دەپىت كە لەۋپەرى لاۋى و قۇناغى بەرھەمەتتەن و چالاكىدان.



۱- تېكچوون و ليكترازانى پړوسىسى بىر كړدنه وه و پچړاندنى په يوه ندى نيوان به شه كانى.

۲- خۇديتى، واته گۆشه گيرى و خۇخواردنه وه و سوورانده وه به چواردده وري خودداو دوره پيرى و دوركه و تنه وه له كسانى چواردده و كور و كزبونونه و نقومبون له جيهانى خه و خيال و زېده خه ودا. ۳- تېكچوونى بارى سوزدارى و هه لچوون و گوررانى مەزاج و تووشبون به بارى (هه ر دمه ي له سه ر ئاره زوويه ك).

۴- جووت هه ستى، واته نه خۇش دوو هه ست و بۇچوونى جياوازو دژيه كى به رانېر به يه ك بابەت يان يه ك كه سى ديارىكراو، له لا دروست ده يت.

شيزوفرينيا يه كيكه له نه خۇشيه دهماريه كان و هه نديك له تاكه كانى كومه لگا تووشى ده بن، لاي هه نديك نه خۇش كوپر و به يه ك جار هه موو نيشانه كانى دهرده كه ويټ و دواى ماوه يه ك، ئيدى بۇ تا هه تايه ئه م نيشانه دهرناكه و نه وه، به لام زورينه ي تووشبونانى ئه م نه خۇشيه، نيشانه كان دووباره دهنه وه و تا چاره سه رى گونجاوى بۇ نه دوزرېته وه، ئه وا به رده وام وه ك نه خۇشيه شه كره و په ستانى خوښ، نيشانه كان دووباره و چه نده باره دهنه وه.

هه موو كه س ئه گهرى ئه وه ي هه يه تووشى ئه م نه خۇشيه بيټ، واته تايه ت نيه به ته مهن و چين و تويز و نه ته وه يه كه وه، به لام به زورى له قۇناغى هه رزه كارى به دواوه تووشى مروف ده يټ و نيشانه كانى دهرده كه ويټ. ئه مه ماناى ئه وه نيه كه مندا ل تووشى نه يټ، به لكو مندا ليش تووشى شيزوفرينيا ده يټ، به لام به پيى ئاماره كان زور به كه مى مندا ل تووشى بووه. ئه م نه خۇشيه به رېژه ي له سه دا يه ك ۱٪ تاكه كانى هه ر كومه لگايه ك تووشى ده بن. پيوسته هه مووشمان ئه و راستيه بزاني كه شيزوفرينيا ماناى فره كه سيى يان

جووتكه سيى ناگريته وه، به لكو ئه وه هه ليه و له ئه نجامى راگه ياندن و دراماي هه ل و نازانسته وه و ا نيشان دراوه كه ئه و كه سانه ي تووشى ئه م نه خۇشيه ده بن، ده بن به دوو كه سيى و هه ر جار ه ي به كه سيى كه ره فتار ده كه ن، به لكو كه سه كه هه ر يه ك كه سيى ده يټ و ئه وه ي ئالوزى تى ده كه وى، په يوه ندى نيوان به شه كانى كه سيى كه يه كه لايه نى ژيرى و هه لچوون و په يوه ندى كومه لايه تى و تېكچوونى جهسته يى-ش ده گريته وه.

**نیشانە كانى نه خۇشى شيزوفرينيا**  
۱- تېكچوونى پړوسى بىر كړدنه وه: كه سى تووشبوو به شيزوفرينيا تواناى بىر كړدنه وه ي لوزيكى زور لاواز ده يټ و بىروباوه پى سه ير و سه مه ره و هه ل و نادروستى لا دروست ده يټ، بۇ نمونه ده لټ:

"كه سانك له بۇشايى و ئاسمانه وه كۇنتروللى هه لسوكه وت و بىر كړدنه وه ي من ده كه ن و من هيج ده سه لا تيكم نيه".  
"كه سانى ديكه بىر و بۇچونه كانى من ده دزن و ده زانن من چۇن بىر ده كه مه وه".  
"هه نديك كه س ده يانه ويټ وه ك ئه وان بىر بكه مه وه و بىر و بۇچوونى خۇيانان له مېشكى مندا چاندوه".  
"خيزان و كه سوكارم پلانگېريم ليده كه ن و ده يانه ويټ دهرمانخواردم بكه ن.... هتد.

به شتويه كى گشتى ئه م تېكچوونى پړوسى بىر كړدنه وه، زور به شپواز دهرده كه ويټ كه گرنگرينيان ئه مانه ي لاي خواره وه ن:

يه كه م: نه بوون يان كه مى په يوه ندى له نيوان بىر و بۇچونه كاندا:  
له گرنگرين نيشانه كانى نه خۇشى شيزوفرينيا ئه وه يه كه كه سى نه خۇشى ناتوانيت ماوه يه ك سه قالى يه ك جور بىر كړدنه وه يټ، به لكو هه ر دواى ماوه يه كى كه م ده چيټ بۇ بابەتيكى دى. سه ره راي ئه وه ش په يوه ندى زمانه وانى له نيوان رسته و قسه كانيدا نيه و كه سى به رامبه ر ناتوانيت له

قسه كانى تېيگات يان بزانيت باسى چى ده كات، چونكه رسته ي يه كه م ته واو ناكات ده روات بۇ رسته يه كى دى. هه نديچار تېكچوون هه ر له رسته دا نيه و داده به زېته خواره وه بۇ ئاستى وشه كان و په يوه ندى نيوان وشه يه ك و وشه يه كى ديكه ي هه مان رسته، ون و نادياره. به مه ش زوربه ي قسه كانى برىتى ده يټ له ريز كړدى چه ندين وشه، كه هيج په يوه ندييه ك له نيوانيدا نيه و هيج مانايه ك ناده ن به ده سه ته وه. دووه م: ناتوانيت به ئاسانى و له كاتى خۇيدا به رامبه ر تېيگه يه نيت و مه به ستى خۇى ديارى بكات، به لكو به پيچه وانه وه هه ر به چواردده وري ناوه روك و ماناى راسه قينه ي باسه كه دا ديت و ده چيټ و سه رقالى ورده كارى و ئه ملا و ئه ولا ده يټ و ناتوانيت بگاته مه به ستى سه ره كى و كرؤكى بابەته كه.

سيىم: ناتوانيت له بابەت و ديارده كان تېيگات و سه رچاوه ي كيشه و گرفته كان ديارى بكات:

واته ته نيا له روا لټ و ديوى دهره وه ي شته كان تيده گات و ناتوانيت له ماناى راسته قينه ي ديارده كان تېيگات. بۇ نمونه كاتيك باسى په نديكى كوردى وه ك "ئه گهر گول نيت دركيش مه به-ى بۇ ده كه يت و پيى ده لټيت مه به ستى ئه م په نده چيه؟ ئه وا ده لټيت مه به ستى ئه وه يه "ئه گهر تۇ ناتوانيت گول يټ، دركيش مه به" واته ته نيا وه رگيرانى روه كه شپيانه ي په نده كه ده كات و له ماناى راسته قينه و ناوه روكى په نده كه تيناگات.

چواره م: وه ستان له بىر كړدنه وه: هه نديچار نه خۇش بىر ده كاته وه و قسه ده كات، به لام دواى ماوه يه كى كه م يه كسه ر له بىر كړدنه وه و قسه كردن ده وه ستيت و وه ك ئه وه ي مېشكى جام بوويټ و هيج بىر و بۇچونيكى تيدا نه مايټ و هه موويان سېرابه نه وه. دواى ماوه يه ك له وه ستان، دووباره ده ست ده كاته وه به بىر كړدنه وه و قسه كردن، به لام بابەتيك باس ده كات كه هيج په يوه ندى به بابەته كه ي پيشووتره وه

پېي يېگانە بېت. سەرەپاي ئەوئەش  
 ھەلسوگەوت و رەفتارى لەگەل  
 پرووداوەکان و گۆرانکاریه کانی  
 چواردەوریدا ناگونجیت، بۆ نمونە  
 کاتیک ھەواڵیکى ناخۆش و دلتەزین  
 دەبیسیت ئەوا پێدەكەنیت، لە کاتیکدا  
 لە ئەنجامی بیستنی ھەواڵی خۆش  
 دەست دەکات بە گریان.

۳- تیکچوونی پرۆسەى درکپکردن:  
 کەسى تووشبوو بە شیزوفرنیا  
 گوئیستی ھەندیک دەنگ دەبیت کە  
 کەسانى دیکە نایبستن، یان ھەندیک  
 شت دەبینێ کە ئەوانەى تەنیشتی  
 نابین و لە واقعیدا ھیچ بوونیکیان  
 نییە، بەلکو تەنیا لە مێشک و دل و  
 دەروونی خۆیدا ھەیه، واتە تووشی  
 وێتە (ھەلوئەسە) دەبیت و بە ئاشکراو  
 بە دەنگى بەرز قسە دەکات و  
 ھەلسوگەوتی جۆراوجۆر دەکات وەك  
 ئەوئەى لەگەل یەكێك قسە بکات یان  
 گوئیستی دەنگیکى راستەقینە بېت و  
 ھەرەشەى لێکەن یان تاوانبارى بکەن  
 یان فەرمانى شتیکى پێ بکەن. ئەمەش  
 بە پلەى یەكەم بۆ ئەو دەگەرێتەو  
 کە ھاوسەنگى پێکھاتەى کیمیایى  
 ھەندیک بەشى مێشکى تیکچوو و  
 کار و چالاکیە کانی وەك پێویست  
 ناکات و بە ھەلە ھەندیک شت لێك  
 دەداتەو، سەرەپاي ئەوئەش بێتەوئەى  
 کارتیکەریکی راستەقینە بوونی  
 ھەبیت ئەو خانانەى کە بەرپرسی  
 بیستن یا بینین، ئەو ھەلوئەسەى بیستن  
 و بیننە دروست دەکەن.

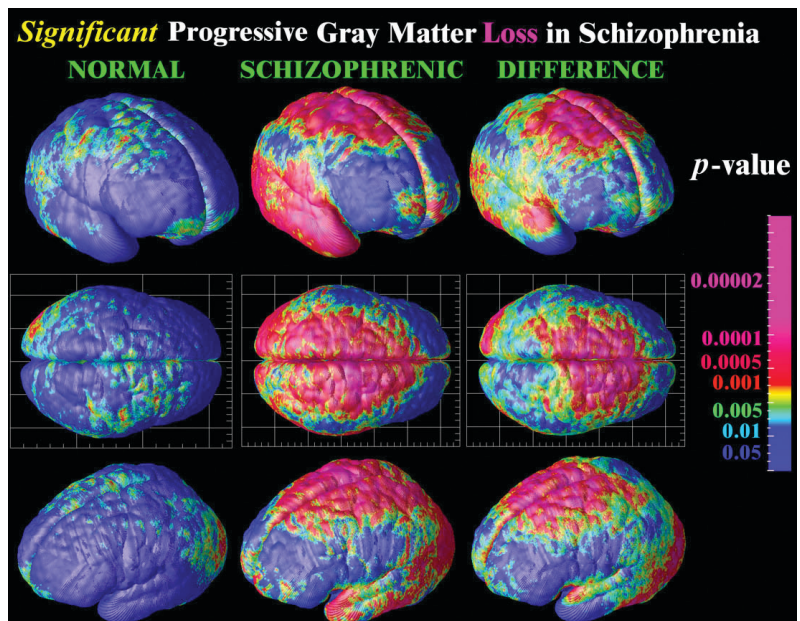
۴- رەفتار و ھەلسوگەوت: کەسى  
 تووشبوو بە شیزوفرنیا ھەندیک  
 رەفتارى سەیر و نامۆ و سەرنجراکیش  
 دەکات، بۆ نمونە بەشیوئەى کى سەیر  
 دادەنیشیت. یان چەند جوولەیه کى  
 سەیر بە دەموچاوى خۆى دەکات یان  
 بە دەست و قاچى جوولەى نااسایى  
 دەکات کە ھیچیان مانایەکیان نییە.  
 یان بۆ ماوئەیه کى زۆر وەك بەردو  
 تەختە گیانی رەق دەبیت و ھیچ  
 جوولەیهك ناکات. یان بۆ ماوئەى  
 سەعاتیک یا زیاتر لە شویتیکدا  
 رادەوئەستیت.

بەردەوام کەسانیک ھەن بەدواى  
 ئەوئەوئە و چاودێرى دەکەن و  
 بەردەوام لە بۆسەدان بۆى. یان ئەو  
 لەژێر کۆنترۆلى ھێزیکى دەرەکیدایە  
 و تەنیا ئەو ھێزە ئەندامەکانى لەشى  
 دەجووڵینیت و ئەم ھیچ دەسلەتیکى  
 نییە. یان ئەو خۆى بە مەسیح دەزانێ  
 و وا دەزانێ بۆ ئەو ھاتوو کە  
 مەرقایەتى رزگار بکات و تەنیا  
 ئەو کە دەتوانیت ھێزى شەر لەناو  
 ببات. یان گومان لە ھاوسەرەکەى  
 دەکات و گەشتوئە ئەو بڕوایەى کە  
 ھاوسەرەکەى ناپاکى لەگەل دەکات،  
 بۆیە بەردەوام چاودێرى دەکات و لە  
 نزیکەوئە ئاگادارى دەبیت. یان بڕوای  
 وایە کە کەس و کارى خۆى، رقیان  
 لێتەتى و دەیانەوئە ژەرەر بکەن ناو  
 خواردنەکەیهو و دەرمانخواردی  
 بکەن.

۲- شلەزانى ھەست و سۆز:  
 لەلایەنى سۆزەو، وەك کەسى  
 ئاسایى مامەلە ناکات و پەيوئەندى  
 کۆمەلایەتەکانیشى لاواز دەبیت  
 و ناتوانیت بەشداری خۆشى و  
 ناخۆشى کەسانى نزیکى بکات،  
 بۆ نمونە زۆر بە سادەى و سارد  
 و سەرى باسى مردنى دایکى یان  
 باوکى یان مندالیکى ئازیزى خۆى  
 دەکات و وەك ئەوئەى نەیناسیت و

نییە.  
 پێنجەم: فشار و تیکچوونی بیر و  
 بۆچوونەکان:  
 ھەندیک لە نەخۆشەکان گلەیی و  
 گازاندەى ئەوئە دەکەن کە مێشکیان  
 پەربوو لە بیر و بۆچوون و وەك  
 داوى جالجالو کە بەناو یەکتەیدا  
 چوونە و خەریکە مێشکى دەتەقیت،  
 کەچى تووشى کۆمەلێك شلەزانى  
 بۆچوون دەبیت، لەوانە؛ گلەیی ئەوئە  
 دەکات کە کەسانیک ھەن دەیانەوئە  
 بۆچوونەکانى لى بدزن و ئەوئە  
 لى بێشە بکەن. یان ھەندیک لە  
 بۆچوونەکانى ھى خۆى نین و ھێزیکى  
 دەرەکى بە زۆر خستووئەتە ناو  
 مێشکیوئە. یان بۆچوونەکانى دزراون  
 و لە رێگای رادیو و تەلەفیزۆنەکانوئە  
 بلاوکرانەتەوئە. بۆیە ھەموو خەلک  
 تیکەشتوون کە ئەم بە نیازى چى و  
 چۆن بیر دەکاتەوئە.

شەشەم: بیر و باوئەرى وەھمى و  
 نادروست و ناواقعی:  
 بریتىیە لەو بیروباوئە ھەلەو  
 نامەنتیقانەى کە نەخۆش بڕوای  
 تەواوى پێیان ھەیهو بەھیچ شتوئەیهك  
 وازیان لى ناھێن و ھیچ ھێزیک  
 لە دونیادا نییە لە مێشکى بیان  
 ھێنیتە دەرەوئە. بۆ نمونە نەخۆش  
 ئەو بڕوایەى لا دروست بووئە کە



نىشانە نىگە تېفە كان: ھەندىك نىشانە نىگە تېف لاي كەسى تووشىبو دەردە كەۋىت. بۇ نموونە گۆشە گىر دەپىت و ھەز بە تىكە لاۋى كەسانى دىكە ناكات، يان كەمتەرخەمى دەكات و گىرنگى نادات بە جلۇبەرگ و پاكوخاۋىتى خۇى. ھەز و ئارەزو و گورو تىنى جارانى بۇ كاركردن و خوتىدن نامىت و تووشى تەمبەلى و ساردوسى دەپىت.

**چۆنىتى دەستىشانكردى كەسانى تووشىبو بە شىزۇفرىنيا** پىزىك و دەرووزانە كان كۆمەلىك نىشانە و مەرجىيان دانائو ھە دەستىشانكردى كەسى تووشىبو بە نەخۇشىيە كە و كاتىك نىو ھە يان لە نىو زىاتر لەو نىشانە لاي كەسىك ھەپىت، ئەوا ئەگەرى ئەو ھە لى دەكرىت كە تووشى نەخۇشىيە كە بوپىت، گىرنگىرىيان ئەمانەن: بىروباۋەرى ھەلە و ئالۇزىكى. وپتە و بىستى دەنگ و بىنىنى شتى ناۋاقىي. شەلەژان و تىكچوونى قسە كىردن. رەفتارى ناۋاسىي و گىان رەقبوون يان بوون بە تەختە بۇ ماۋەيەكى زۇر. ھاۋبەشىنە كىردى خۇشى و ناخۇشىيە كانى كەسانى نىزىك و لاۋازبوونى ئىرادە و كەم قسە كىردن. تىكچوون و لاۋازبوونى پەيۋەندىيە كۆمەلەيە تىيە كان و كەمبۈنەۋەي گۈپ و تىنى كاركردن و خوتىدن. پىۋىستە ئەو نەخۇشانە تووشى ۋەرەمى مېشك بوونە يان پەركەم و فېيان ھەيە، يان بىركۈلن، يان كەموكرتى لە كۆئەندامى دەمارى ناۋەندىاندا ھەيە، يان ئەوانەي ئالۋودە بوونە بە ماددەي ھۆشەبەر، يان ئەوانەي تووشى شەلەژانى ژىرى بوون، لەگەل كەسانى تووشىبو بە شىزۇفرىنيا تىكەل نەكرىن.

تېنىنى: پىۋىستە لانى كەم، نىشانە سەرەككە كان بۇ ماۋەيە يەك مانىگ و لاۋەككە كان بۇ ماۋەيە شەش مانىگ بەردەۋام بىت. وپراي ئەۋەش، پىۋىستە ھەموو پىشكىنە سەرەككە كان بۇ نەخۇش بىكرى تا يەكلا دەپتەۋە

كە تووشى شىزۇفرىنيا بوۋە يان نا، چونكە شىزۇفرىنيا نەخۇشىيەكى درىخايەنەو زۇربەيان پىۋىستىان بە چارەسەرۋ چاۋدېرى ورد و بەردەۋام ھەيە.

**-ئاي دەتۋانرىت لە سەرەتاي ژيان و لە تەمەنىكى بچووكدا كەسى تووشىبو دەستىشان بىكرىت؟**

ئەگەر دايك و باوك ھەر لە مىندالىيەۋە سەرنجى رەفتار و ھەلسۈكەوتى مىندالە كانى خۇيان بدەن، ئەوا دەتۋان لەكاتى خۇيدا كەم و كورتيە كانيان دەستىشان بىكەن و زوۋ فرىيان بىكەن. بەلام پىشگۈيخستى نىشانە كانى تووشىبون بە نەخۇشىيە كان، دەپتە ھۆى دواخستى دەستىشانكردن و چارەسەركردى مىندالە كانيان، ئىنجا بۇ ئەۋەي دايك و باوك لەم كارەياندا سەرەكەۋتوۋ بىن، دەپت بزانن نىشانە كانى نەخۇشى شىزۇفرىنيا كامانەن، لە گىرنگىرىن نىشانە كانىش ئەمانەن: دوۋرەكەۋتەۋە لە كەسانى دىكە و ھەزكردن لە تەنىيى و گومانكردن لە خەلگى. پىشگۈيخستى پاكوخاۋىنى و گىرنگىنەدان بە جلۇبەرگ و رۋالەت. بوونى ۋەسۋەسە و راپايى، يان زۇر ەمەلىبون. پىكەنىنى بىن ھۆ و لەناكاۋ. نەبوونى وريايى و ئاگايى و لاۋازىي مامەلەي دروست لەگەل كەسانى دى. تىكچوونى پەيۋەندىيە كۆمەلەيە تىيە كان و نىمبۈنەۋەي ئاستى خوتىدن و فېربوون. ھەندىجار باسى ھەندىك شتى ناماقوۋلى ۋەك "جىكەم بىنيۋە، قسەم لەگەل دىۋو درنج كىردوۋە" دەكات. باش قسەنەكردن و زەحمەت تىگەيشتن لە قسە. نىغۇربوون لە ئايندا و زىادەپۇيكردن تايادا بە جۇرىكى ناۋاسىي. زوۋوزوۋ مەندوۋبوون و ھەزكردن بە خەۋتن.

ھەر كاتىك دايك و باوك ھەستىان بەۋە كىرد كە ژمارەبەكى زۇر لەو نىشانە لەلاي يەككە لە مىندالە كانيان دەرەكەۋتوۋە، ئەوا دەپت پەيۋەندى

بە كەسى پىۋىستەۋە بىكەن و پىشكىنى پىۋىستى بۇ بىكرى، تا دلىيا بىن لەۋەي كە مىندالە كەيان تووشى نەخۇشى شىزۇفرىنيا نەبۋە، خۇ ئەگەر خاۋەخاۋستە تووشىش بوۋبوۋ، ئەوا دەتۋان لەكاتى خۇيدا چارەسەرى بىكەن و نەھىلن لىي پىس بىكات.

**ھەندىك خورافىيات و بۇچوونى ھەلە**

ھەندىك كەس لەو بىروايەدان ئەۋەي تووشى نەخۇشى شىزۇفرىنيا دەپت، بەھىچ شىۋەيەك چاك ناپىتەۋە. لەراستىدا ئەو بۇچوونە ھەلەيە و ھەندىك ھالەتى شىزۇفرىنيا چاك دەپتەۋە. ئەۋانەشى كە چاك نابنەۋە، ماناي ئەۋە نىيە كە بېھىۋا بىن و دەستەۋەژنۇ دانىش، بەلگۈ بەپىچەۋانەۋە ئەگەر بەپىي خستەي دىارىكاراۋ لەكاتى خۇيدا چارەسەر ۋەربىگىرن، ئەۋا ۋەك كەسانى تووشىبو بە نەخۇشى شەكرە و فشار و پالەپەستۋى خوين و سستى و لاۋازى گورچىلەكان، ژيانى ئاسايى خۇيان بژىن و بەردەۋام بىن. سەير ئەۋەيە كەس بە كەسانى تووشىبو بە نەخۇشىيە درىخايەنەكانى ۋەك شەكرەۋە پەستانى خوين ئاليت بېھىۋا بىن و چارەسەرتان نىيە، كەچى بەكەسانى تووشىبو بە نەخۇشىيەكى درىخايەنى شىزۇفرىنيا دىلن ھىچ چارەسەرى نىيەۋ ئەۋ نەخۇشانە بېھىۋا خەفەتبار دەكەن. بۇيە زۇر گىرنگە كە دايك و باوك و كەس و كارى نەخۇشى شىزۇفرىنيا گۈي لەو قسە و قسەلۈكانە نەگىرن و بەردەۋام بىن لە ھاۋكارى و يارمەتيدانى نەخۇشەكانيان كە رۇژىك دىت بەرى ئەۋ مەندوۋبوونەيان بىچنەۋە.

كەسى تووشىبو بە نەخۇشى شىزۇفرىنيا دوۋ كەسىتى جىۋازى ھەيە:

ئەمەش بۇچوونىكى دىكەي ھەلەي ھەندىك كەسەۋ لە ئەنجامى بىنىنى ھەندىك فېلم و زىنجىرەي تەلەفۇنىيەۋە، ئەۋ بىروباۋەپە ھەلەيەيان لا دروست بوۋە،



واتە ئەمانەى خوارەو ە گرنىگرتىن ھۆكارەكانى تووشىبونن بە نەخۇشى شىزۇفرىنيا:

- بۇماو: بەپرواى زۇرى زاناىان بۇماو ە پۇلى سەرەكىى ھەيە، بەلگەش بۇ ئەو، ئامارەكان ئامارە بەو ە دەكەن كە ئەگەرى ئەو ھەيە لە ۱٪ خەلگ تووشى شىزۇفرىنيا بىن، بەلام لاى ئەو كەسانەى كە كەسكىكى نىكىكى پلە يەكىان (باوك، دايك، خۇشك و برا) پىشتىر تووشى ئەو نەخۇشىيە بوويت، ئەم رېژەيە بۇ ۱۰٪ بەرز دەيتتەو. لاى ئەوانەش كە دووانەن و يەكىكىان تووشى ئەو نەخۇشىيە بوو، رېژەكە بۇ ۵۰٪ بەرز دەيتتەو.

- كىمىاى مىشك: كاتىك كە ھاوسەنگى گەيەنەرەكانى دەمارەپراگەياندن تىك دەچىت، ئەو نىشانەكانى نەخۇشى شىزۇفرىنيا لەلاى ئەو كەسانە دەردەكەوئىت كە ئەو ھاوسەنگىيەيان تىكچوو، واتە ئەو كەسە گويىستى ھەندىك دەنگ دەيت كە لە واقعدا بوونيان نىيەو كەسانى چواردەورى ئەو كەسە ھىچ نايىستىن يان ھەندىك بىروباوهرى ھەلە و نالۇژىكىيان لا دروست دەيت. گرنىگرتىن ئەو گەيەنەرە دەمارىيەنەش ماددەى (دۇپامىن)، بەلگەش بۇ ئەو كاتىك چارەسەرى ئەو جۇرە كەسانە دەكرى، رېژەى دۇپامىن دەگەپتتەو ئاستى خۇى و دواى ماوئەيەكى كەم، زۇربەى نىشانەكان نامىن. لەلايەكى تىشەو ە ئامارە بۇ كارىگەرىي پىكھاتەى كىمىايى (سىرۇتۆنن) دەكرى و بە ھۆكارىك لە ھۆكارەكانى تووشىبون بە نەخۇشى شىزۇفرىنيا ناودەبرى، بەپرواى ھەردوو زانا (وۇلى و شاو) Wolley & Shaw تىكچوونى ھاوسەنگى ئەم ماددەى لە مىشكدا، دەيتتەو ھۆى دەكەوتنى نىشانەكانى شىزۇفرىنيا.

- كەموكورتى لە بونىاد و پىكھاتەى مىشك: ھەندىك لە دەرئەنجامى توئىنەو ەكان، ئامارە بەو ە دەكەن

دروستى لەگەل بكەن، ئەو نەخۇش مەترسى بۇ سەر كەسانى چواردەورو خۇى زۇركەم دەيتتەو ە دەكرى بە مامەلەى دروست واى لى بكرى ھىچ رەفتارىكى ھەلەو نابەجى نەكات. پەرورەردەى ھەلە بەرپرسە لە تووشىبون بە شىزۇفرىنيا:

لە راستىدا ھىچ كات پەرورەردەى ھەلە بەشئەيەكى راستەوخۇ نايىتە ھۆى تووشىبون بە نەخۇشى شىزۇفرىنيا، بەلام دەتوانىن بلىن لىكترازانى خىزان و شەر و ئازاو ە ناخۇشى و فشارى زۇر لەسەر تاك، ھۆكارى يارمەتيدەرە بۇ تووشىبون. لەلايەكى دىكەو ە ئەوانەى بە بۇماو ئامادەيان ھەيە بۇ نەخۇشىيەكە، بەلام ژىنگەى خىزانى و كۆمەلايەتى گونجاو و لەبارىت، ئەو ئەگەر كەمە تووشى شىزۇفرىنيا بىت.

### ھۆكارگەلى تووشىبون بە شىزۇفرىنيا

ھەرچەندە تائىستە ھۆكارى راستەقىنەى تووشىبون بە نەخۇشى شىزۇفرىنيا نەزانراو، بەلام زۇربەى زاناىان لەو بروايەدان كە شىزۇفرىنيا نەخۇشىيەكە تووشى مىشكى مرۇف دەيت و بنەماى بايۇلۇژى خۇى ھەيەو دواتر ھۆكارە ژىنگەيەكانىش (دەروونى و كۆمەلايەتى و ئابوورى و سىاسى) گەشەى پى دەكەن يان بە خەفەكراوى دەپىلنەو.

راستىيەكەى ئەو ەيە كە نەخۇشەكە تەنيا يەك كەسىتىيە ھەيە و بەھىچ شئەيەك دوو كەسىتىيە جىاوازى نىيەو كەسىتىيە بەش بەش و دوولەت نايىت، بەلكو بىر و بۇچوون و سۇزو رەفتارى تووشى شلەزان و پەرئەوازەيى دەيت، نەك كەسىتىيەكەى.

كەسى تووشىبون بە شىزۇفرىنيا بەھىچ شئەيەك ناتوانىت ئىشوكار بكات: ئىشوكار، پەيەندىيە ھەيە بە ئاستى تووشىبون بە نەخۇشىيەكە و جىگىرى حالەتەكەى. واتە كاتىك نەخۇشەكە لە ئاست و پلەيەكى گونجاودا بىت و حالەتەكەى جىگىر بىت و لەسەر وەرگرتى چارەسەر بەردەوام بىت، ئەو دەتوانىت لەسەر ئىشوكارى خۇشى بەردەوام بىت. بەلام نايىت ئەو ەشمان لەياد بچىت كە ئىشكردى نەخۇش و چوونە ناو كۇرۇ كۇبونەو ە خەلگ زۇر گرنىگەو ھۆكارى يارمەتيدەرە بۇ زوو چاكبونەو ە نەخۇشەكە.

كەسى تووشىبون بە شىزۇفرىنيا مەترسى لەسەر خودى خۇى و كەسانى دىكەش ھەيە: ئەگەر نەخۇش لە كاتى خۇيدا دەستىشانى حالەتەكەى بكرى و بەپىي رېتىمايەكانى پزىشك داو و دەرمان و چارەسەر وەرېگىرىت و كەسانى چواردەورى مامەلەى

كەسى تووشىبون بە شىزۇفرىنيا ھەندىك رەفتارى سەير و نامۇ و سەرنجراكىش دەكات، بۇ نموونە بەشئەيەكى سەير دادەنىشيت. يان چەند جوولەيەكى سەير بە دەموچاوى خۇى دەكات يان بە دەست و قاچى جوولەى نائاسايى دەكات كە ھىچيان مانايەكىان نىيە

كاتىك پشكىنيان بۇ ھەندىك كەسانى تووشىبو بە شىزۇفرىنيا كىردوۋە، دەرگەوتوۋە كە كەموكورتيان ھەيە لە ھەندىك بەشى مېشكدا، بەلام لەگەل ئەوۋەشدا ھەندىك كەسى دىكەش تووشى ئەو نەخۇشە بوونە، بەلام ھىچ كەموكورتيەك لەمېشكىندا نىيە، لە لايەكى دىكەشەوۋە دەرئەنجامى ھەندىك پشكىنى دى ئامازە بەوۋە دەكەن كە ھەمان كەموكورتي لەھەمان

نەخۇشە، بەلام دواتر دەرئەنجامى توپتەنەوۋەك كە لە گۇفارى پزىشكى دەرۋونى-ى بەرىتانى لە سالى ۲۰۰۴ بلاو كرايەوۋە، ئامازە بەوۋە دەكات كە بەكارھىتانى ماددەى ھۇشەر ھۆكارى يارمەتيدەر نىيە بەلگو ھۆكارىكى گىرنگ و سەرەكىيە بۇ تووشىبون بە شىزۇفرىنيا، بە تايەتەش بەكارھىتانى ماددەى ھەشەش لە تەمەنى ھەرزەكارىدا، لەبەرئەوۋە زۇر پيوستە دايك و باوك ئاگادارى



بەشى مېشك خاۋەنەكانىانى تووشى نەخۇشى دەرۋونى دىكە كىردوۋە نەك نەخۇشى شىزۇفرىنيا، ئەمەش ماناى ئەوۋەيە كە مەرج نىيە ھەموو كاتىك ئەو كەموكورتيانە مۇف تووشى شىزۇفرىنيا بىكات.

- ماددە ھۇشەرەكان: سەرەتا زاناكان لەو بىروايەدا بوون كە ماددە ھۇشەرەكان ھۆكارى يارمەتيدەرن بۇ تووشىبون بە نەخۇشى شىزۇفرىنيا، واتە ئەو كەسانەى كە ئامادەى بۇماۋەيان ھەيە ئەوا بەكارھىتانى ماددە ھۇشەرەكان دەبنە ھۆى خىراكدن و زوو تووشىبون بەو

ھەرزەكارەكانىان بن و لە مەترسىي ئەو ژەرە كوشندەيە بىناپارېتن. ھۆكارى ژىنگەيى و دەرۋونى: دەرگەوتوۋە كە كۆمەلېك ھۆكارى ژىنگەيى، رۇلى ئاسانكارى و يارمەتيدەريان ھەيە بۇ زوو دەرگەوتن و سەرھەلدانى نەخۇشى شىزۇفرىنيا لەوانە:

تووشىبونى دايكى دووگىيان بە فايرۇسى ئەنفۇزا، تووشىبونى مندالى ساوا بە نەخۇشى ھەوى فايرۇسى ئەنفۇزا، بە زەحمەت لەدايكىبونى مندال، پەرۋەردەى ھەلە و فشارى دەرۋونىيى زۇر، دىكتاتورىيەتى

بەكىك لە باوان و سووكايەتىكدن بە مندال... ھتد.

فرۆيدىش لەو باۋەپەدايە كە كارەسات و زەبرى دەرۋونىيى سەردەمانى مندالى، مۇف تووشى شىزۇفرىنيا دەكات. بافلۇف-ى رۋوسىش دەلېت بەشىكى مېشكى ئەو كەسانەى كە تووشى شىزۇفرىنيا دەبن تووشى ۋەستان و لەكارەكتى كاتى دەپت و ناتوانيت بەكارى ئاسايى خۇى ھەستېت و وروژتەرە ئاسايەكان دەكاتە ئاسايى و ھەلەسوكەوتى ئاسايى لى بەرجەستە دەكات. ھەرۋەھا ژمارەيەكى زۇر لە زاناكان لەو باۋەپەدان كە ژىنگەى كۆمەلايەتى و دەرۋونى نالەبار، ۋەك ھەژارى و بىكارى و نەخۇشى و لىكترازانى شىرازەى خىزان و مردن و لەناۋچونى كەسانى خۇشەويست و بىتەشبونى مندال لە سۆز و خۇشەويستى و ژيان لەبارىكى ئالۇزدا... ھتد. ھۆكارى سەرەكىن بۇ تووشىبون بە نەخۇشى شىزۇفرىنيا. ئەم ھۆكارانەى باس كران، مۇف تووشى شىزۇفرىنيا ناكەن، بەلگو ھۆكارى يارمەتيدەرن و ۋا لەو كەسانە دەكەن كە ئامادەى بۇماۋەيان ھەيە زووتر تووشى ئەو نەخۇشىيە بىن. جا ئەگەر ئەو ھۆكارانە نەبوۋايە ئەوا لەوانە بوو ئەو نەخۇشىيە ھەر بە ناديارى لە دەرۋونى ئەو كەسانەدا بىمانايەوۋە ئەو كەسانە تووشى ئەو نەخۇشىيە نەبوۋايە.

### ئايا شىزۇفرىنيا نەخۇشىيەكى دەگمەنە؟

لەراستىدا شىزۇفرىنيا نەخۇشىيەكى دەگمەن نىيەو بەدرېزايى مېژوۋى مۇقايەتى ھەر ھەبوۋەو بە رېژەى لەسەدا بەك ۱٪ لە ھەموو كۆمەلگاندا خەملىتراۋە، بۇ نمونە ئەگەر ژمارەى دانىشتۋانى ھەرېمى كوردستانى عىراق ۵۰،۰۰۰،۰۰۰ پىنج مىليۇن بىت، ئەوا ئەگەرى ئەوۋە ھەيە كە ۵۰،۰۰۰ پەنجا ھەزار كەس تووشى ئەم نەخۇشىيە بوۋن. ھەر بۇيە بە كەسانى تووشىبو بە

ليږه دا پرسيارک ده کړئ، ثيا  
تووشبووان به شيزؤفريا بهره و  
که مېوونه وه چوه يان بهره و  
زيادېوون؟ له راستيدا وه لامدانه وې  
ئهم پرسياره ئسان نيه و که شيش  
نا توانيت پيشيني راست بکات و  
بزائت سبه ي چؤن ده يت! به لام  
ئوه و مایه ي گه شيش و دلخوشيه،  
ئوه و به که نه گهري ئوه هيه پيژهي  
تووشبووان بهره و که مې بړوات،  
چونکه بهرده وام تاکه کاني کومل  
زاناري و پؤشنيريان دربارهي  
ئهم نه خوشيه بهره و زيادېوون  
ده چيت و باشر له جارن له تمه من  
و قوناغتي کي زور زوودا ده ستيشاني  
که ساني تووشبو به شيزؤفريا



ھەممومانى تېدا دەڭىن. واتە تواناي لىك جىياكرىدەنەھەي دىاردەكانى ژيانان نىيەو تواناي پىششىكىردن و بىر كىردەنەھەي لەداھاتوويان زۆر لاوازە، ھەروھەھىچ تام و خۇشپىيەك لە ژيان نابىن، بۆيە گۆشەگىرن و دوورەپەرىژى ھەلدەبژىرن، لەكاتىكدا وپىتەو قسە ھەلېزېكاندىيان زۆر كەمە.

شىزۆفرىنىيەي دەروونىي: شىزۆفرىنىيەي دەروونىي Pseudoneurotic بەزۆرى لە قۇناغى ھەرزەكارى و لاوتىدا سەرھەلدەدات. سەرھەتا ئەم جۆرە كەسانە بەدەست ھەندىك كىشەو گىرتى دەروونىي جۆراوجۆرەو دەنالىنن و دواتر بەرەو شىزۆفرىنىيە دەروات و نىشانەكانى شىزۆفرىنىيان لا دەردەكەويت. لەگرنگىر نىشانەكانى ئەم جۆرە، ئەوھەيە كە ساردوسىر و ھەندىجار شەپانى و توندوتىژ، يان بىياك لە ژيان و پووداوەكانى، ھەروھەزۆر جار گرنگى بە بابەتى سىكىسى دەدات و زىاد لەپىتەست خۆى پىتەخەرىك دەكات، ئىنجا ئەگەر ئەو نىشانە بىمىتت و ھالەتەكەش بەردەوام بىت و چارەسەر نەكرىت، ئەوا خاوەنەكەي بەرەو شىزۆفرىنىيەي راستەقىنە دەبات.

### پارانۇيا

ئەگەر باسى پارانۇيا Paranoia نەكرى، ناكىرئ وەك پىتەست لە شىزۆفرىنىيە تىيگەين. ھەرچەندە زۆر كەم و دەگمەنە و ژمارەيەكى زۆر كەمى خەلك تووشى دەبن، بەلام لەگەل ئەوھەشدا گرنگى خۆى ھەيە و پەيوەندىيەكى بەھىزى ھەيە بە شىزۆفرىنىيەو، تەنەت ھەندىك لە زاناکان لەو پىروايەدان كە پارانۇيا بەشىكە لە شىزۆفرىنىيەو نەخۇشى و ھالەتەكى جىا نىيە.

### نىشانەكانى پارانۇيا

نىشانەكانى ئەم نەخۇشپىيە، كەم يان زۆر، لاى زۆرەي تاكەكانى كۆمەل ھەيە، چونكە پىتەستە كەمىك لەو نىشانە لەلەي كەسى نۆرمال و

ئاسايى ھەيىت، بەلام ئەگەر ئەم نىشانە زىادىيان كىرد و لە رىژەي ئاسايى تى پەرىت، ئەوا دەيىت بە نەخۇشى و گىرت بۆ خاوەنەكەي دروستدەكات.

رەگەزو نىشانەي سەرەكى ھالەتى پارانۇيا، بىرىتيە لە نەبوونى متمانە و پىروا بە خەلك، سەرەپاي گومانكردن لە نىيەت و لە پازو نىيازىيان. دەتوانىن بە كورتى ئاماژە بۆ گرنگىر نىشانە و خاسىيەتەكانى پارانۇيا بگەين، كە ئەمانەن:

بەردەوام گومانى ھەيە لە كەسانى چواردەورى و متمانەيان پىتەكات و بە چاوى ترس و دوودلىيەو لىيان دەپوانىت.

زۆر ھەستىارە و بەردەوام لە كەمىندايە بۆ ئەوھەي بچووكىر نىيازى دەربارەي پاز و نىيازى كەسانى چواردەورى خۆى دەست بگەويت و بەو كارەش دىخۇشى خۆى بداتەوھەو گومان و دوودلىيەكانى بىت بە راستى.

بەردەوام پىششىنى فرت و فىل و تەلەكەبازى و شتى خراب لە كەسانى دى دەكات. ھەروھە كەسانى چواردەورى چەند دىلۆزو راستگۆ بن، ئەم ھەر گومانىيان لى دەكات. لەو پىروايەدايە كە پەفتارو ھەلسوكەوت و قسەي كەسانى دىكە دژى ئەون.

بەردەوام بەو ئاراستەيە كار دەكات كە ماناي دواى وشەكان و مەبەستى راستەقىنەي پەفتار و ھەلسوكەوتەكان بزانىت و بە ناخ و قولايى ماناي شتەكاندا بچىتە خوارەو. چونكە لەو پىروايەدايە كە ھەموو وشەيەك دوو جۆر ماناي ھەيە، يەكەمىيان پىرواھەت و ديارە ئەوى دىكەيان شاراوھەو مانادارە.

ھەموو لۆمە و پەخەنە و گەلەيەكى كەسانى دىكە پەت دەكەنەوھە و ھەست بە بەرپىسارىيەتى ناكەن و لە ئەرك و چالاكىيەكانى ژيانى پۆزانەي خۆيان رادەكەن. كەچى بەرپىسارىيەي سەرنەكەوتەكانى خۆيان دەخەنە ئەستۆي كەسانى دىكەوھە.

زۆرەي كات لە ھالەتەكى گىزى و ھەلچووندا دەڭىن و زۆر بە پىرتەو بۆلە و گەلەين.

زۆر ھەز بە پىرواھەت و چوونە ناو وردەكارىيەكان دەكەن و دەگەپىن بە دواى پەراويز و لىكەدانەھەي ديارەكانى ژياندا.

نىشانەكانى ھەسوودى و غىرەو ساردى و سىپى عاتىقى لەلايان ديارو باوھ.

### جۆرەكانى پارانۇيا

پارانۇيا چەند جۆرىكى ھەيە، بە پىي سىروشت و ناوھەروكى و ھەم و پىرواھەپە نادروستەكان جىاوازان، لە گرنگىر نىشانەكانىي ئەمانەن:

پارانۇياي چەوساندەنەوھە: ئەم جۆرە لە گرنگىر نىشانەكانى ديارترىن جۆرەكانى پارانۇيايە، كەسى تووشبوو، مېژوويەكى دوور و درىژى ھەيە لەگەل گومان و دوودلى و بىمتمانەيى بەرامبەر كەسانى دەورەوھەي. واتە ئەم جۆرە كەسانە لەو پىروايەدان كە كەسانى دىكە دەچەوسىنەوھەو مافەكانى پىششىل دەكەن و پىلانى لەناوبردى بۆ دادەپىژن و زۆرەي كەس بە دوژمنى خۆى دەزانى و جارى واش ھەيە شەپانى و توندوتىژ دەيىت و ھىرش دەكاتە سەر كەسانى بىتوان بە بىانوى ئەوھەي كە ئەو كەسانە وىستوويانە ئازارى بدەن، بۆيە ئەو دەستپىشخەرى كىردووھە پەلامارى ئەوانى داوھ.

پارانۇياي لووتبەرزى و خۆبەگەرەزان: ئەم نەخۇشە خۆى زۆر بە گەرە دەزانى و ھەندىجار دەلئى من نىردراوى خودام بۆ سەر زەوى، يان من فرىادپەسم تەنيا من دەتوانم جىھان لە خودانەناسان پاك بگەمەوھە، من گەرەترىن شۆرەشگىرەم. كەواتە ئەم نەخۇشە مېشكى پىرە لەو جۆرە بۆچوونانە و بەردەوام خۆى وا پىشان دەدات كە گەرەترىن ھىز و دەسەلاتى ھەيە و دەيىت ھەموو كەس ملكەچى ئەو بن.

پارانۇياي شەھوانى و ھەوھەسباز: و ھەم و خەيالى ئەم جۆرە كەسانە،

جگە لەمانەش پىيوستە لە نەخۇشخانە و لەژىر چاودىرى پزىشكى پىسپۇردا مەندالەكە لەدايك يىت.

۲- نايىت تووشبووانى شىزۇفرىنيا بە ھىچ شىوئەيەك لە ماددەى ھۆشەر (بەتايەتى ھەشيشە) نزيك بکەونەووە زۆر پىيوستىشە دايك و باوك ئاگادارى كورپو كچە ھەرزەكارەكانيان بن و پىتمايى پىيوستيان بکەن و لە جىگاۋ ھاورپى خراب دوورىان بىخەنەو.

۳- تا دەكرى كورپو كچى ئەو خىزانانە، ھاوسەرگىرى لەگەل كەسانى دەرەوئەى بنەمالەو خزم و كەسى خۆياندا بکەن، چونكە كاتى كورپ و كچ خزمى يەكدى بن و ھاوسەرگىرى بکەن ئەوا ئەگەرى گواستەوئەى بۆھىللەكە بۆ مەندالانىان و تووشبوونيان بە شىزۇفرىنيا زياتر دەبىت، چونكە بۆماوئە رۆلى سەرەكى ھەيە لە تووشبوون بەم نەخۇشىيە.

۴- زۆر پىيوستە پەيوئەندى نىوان ژن و مېرد زۆر خۆش يىت و شەر و ئازاۋە لە نىوانياندا نەبىت، چونكە خىزانى پەر لە كىشەو گىروگرفت و دىكتاتورىيەت و زۆرەملىيى، ھۆكارى يارمەتيدەرە بۆ دەرەوئەى نىشانەكانى ئەم نەخۇشىيە، بەتايەت لای ئەوانەى ئامادەى بۆماوئەى ھەيە.

چارەسەرى كەسانى تووشبوو بەشىزۇفرىنيا: كۆمەلىك بنەما ھەيە رۆلى گىرنگيان ھەيە لە چارەسەرکردنى نەخۇشى شىزۇفرىنيادا و پىيوستە پەپرەويان لى بكرى، كە ئەمانەن:

۱- پەيوئەندى پتەو دروست بكرى لە نىوان نەخۆش و پزىشكەكەيدا، ھەرەوئەى لە نىوان نەخۆش و چارەسەركارە دەرەوئەى كەيدا. چونكە چارەسەرى دەرەوئەى لە لايەن پزىشك و چارەسەركارى دەرەوئەى، زۆر گىرنگەو فاكترى سەرەكىيە بۆ زوو چاكبوونەوئەى نەخۆشەكە. كەواتە زۆر گىرنگە و

ئاگادارى مەترسىيەكانى ئەم قۇناغە بن، بۆ نموونە پىيوستە دووگيان خواردى باش بىخوات و نەھىلرئ تووشى بەدخۇراكى بىت، ھەرەوئەى خۆى پارىترئ لە نەخۇشىيەكانى ئەنفلۇنزا. ھەرەوئەى لە پىش پىشەى ھاوسەرگىرى پىشكىنى پىيوستيان بۆ خوين ئەنجام دايت كە نايىت (RH) مېرد (+) يىت و ھى ژن (-) يىت بە تايەت لەم خىزانانەدا كە ھەلگىرى بۆھىللە بۆماوئەىيەكەن. ھەرەوئەى پىيوستە ھەر نەخۇشى و ھالەتتىكى ئائاسايى لەكاتى خۆيدا چارەسەرى پىيوستى بۆ ھەربگىرى.



**بەردەوام پىشپىنى فرت و  
فيل و تەلەكەبازى و شتى  
خراب لەكەسانى دى  
دەكات. ھەرەوئەى كەسانى  
چوارەوئەى چەند دلسۆزو  
راستگۆ بن، ئەم ھەر  
گومانيان لى دەكات. لەو  
بروايەدايە كە رەفتارو  
ھەلسوكەوت و قسەى  
كەسانى دىكە دژى ئەون**

ئەوئەيەكە و لەكەسانى چوارەوئەى دەگەيەنئەى ئەو خۆشەويست و سەرنجراكىشە و چەندىن كەسى ناودارى ۋەك ئەكتەرە سىنەمايەكان يان گۆرانىيژە ناودارەكان يان شاژن و خاوەن دەسەلاتدارەكان خۆشيان دەوئەى و بەردەوام داواى پەيوئەندى لى دەكەن، بەلام ئەم زۆرىنەيان رەت دەكاتەو. واتە سوارچاك و دۆن- جوانى سەردەمى خۆيەتى.

پارانۆيىا ھاوسەرگىرى: لەم جۆرەدا ھەموو ۋەھم و خەو و خەيالى كەسى تووشبوو، دەرەوئەى ھاوسەرەكەيەتى، سەرەتا بە رەخنەگرتن و گلەيى و گازاندە لە ھاوسەرەكەى دەست پىدەكات، دواتر تەشەنە دەكات و بەرەو گومان و دوودلى دەروات، تا لە كۆتايدا دەبىت بە ۋەھم و بىروباوئەىيەى نەگۆر كە ھاوسەرەكەى ناپاكى لەگەل دەكات و دلسۆزى ئەم نىيە و ۋەك جارار خۆشى ناوئەى، بەلكو دەيوئەى پلانى لەناوبردى بۆ دابىت. دوور نىيە ئەم ۋەھم و خەيال و بىروباوئەىيەى نادروست و ئالژىكىيانە وائى لىبكەت ھەلسوكەوتى نەبەجى و مەترسىدار بەرامبەر ھاوسەرەكەى ئەنجام بدات.

چۆنئىتى خۆپاراستن لە شىزۇفرىنيا: خۆپاراستن زۆر پىيوستە، بە تايەت بۆ ئەو خىزانانەى كە ئەندامىكى خىزانەكانيان تووشى شىزۇفرىنيا بوو، كە رەنگە بۆھىلئەى بۆماوئەىيەى لە بنەمالەكاندا ھەبىت، كە ئەگەرى ئەو ھەيە بۆھىللەكە لە رېنگاى بۆماوئەى بۆ تاكەكانى دىكەى بنەمالەكە و مەندالەكانيان گواسترايەتەو. جا بۆئەوئەى ئەگەرى گواستەوئەى و تووشبوونى تاكەكانى دىكەى كەم بىتەوئەى ئەوا زۆر پىيوستە خۆيان پارىترئ و رەچاوى ئەم خالانە بکەن:

۱- خۆپاراستن لە قۇناغى پىش لەدايكبوونى مەندالە؛ ئەم قۇناغە زۆر گىرنگەو دەبىت كەسوكارى دايكى دووگيان دايكەكەش خۆى

پىئوستە پزىشك يان چارەسەركارى دەروونى، ھەرۈەھا كەسوكارى نەخۇشەكەش، پەيۈەندىي بەھىز و خۇشەويستى لەگەل نەخۇشەكەدا دابىن و نەخۇش لەگەلئاندا ھەست بكات ئارامە و لەئاسايش و دلىايى و خۇشەويستىدايە. خۇ ئەگەر ئەو پەيۈەندىيە خراپ بىت و رىزى نەخۇش نەگىرئ و بە كەم سەيرى نەخۇش بكرئ يان بە چاوى نزم سەير بكرئ، ئەوا نەخۇشەكەى خراپتر دەبىت و ھىچ سوود لە چارەسەرەكان وەرناگرئ.

۲- پىئوستە ھەر نەخۇشە و مامەلەى تايەت بە خۇى لەگەل بكرئ و چارەسەرى گونجاولى بۇ بدۇزرىتەو و نايىت يەك جۇر چارەسەر بۇ ھەموو نەخۇشەكان دابىرئ. چونكە جياوازى تاكى لە نيوان نەخۇشەكاندا ھەيە و دوور نىيە ھۆكارى توشبوونىشان جياواز نەيىت. لە لايەكى دىكەشەو زۇر ھەلەيە كە تەنيا يەك جۇر چارەسەر بەكار بھىترئ، بەلكو پىئوستە ھەموو جۇرە چارەسەرەكانى وەك داو و دەرمان و خەب و چارەسەرى دەروونى و كۆمەلايەتى و خىزانى و راھىنانى پىشەي، بەكار بھىترئ.

۳- نايىت ئامانجى چارەسەرەكان تەنيا ئەو بىت كە نىشانەكانى نەخۇشەكە نەھىلرئ، بەلكو دەبىت دووبارە نەخۇش بۇ ژيانى خىزانى و كۆمەلايەتى و پىشەي ئامادە بكرتەو بەگەيەنرئە ئاستىك كە بتوانىت ژيانى ئاسايى خۇى بڑى و ھەست بە كەمى و بىدەسەلاتى و بىيەھايى خۇى نەكات.

۴- پىئوستە پشكىنى تەوا و پىئوست بۇ نەخۇش بكرئ و دلىا بن كە تووشى شىزۇفرىنيا بوو، ئەوجا بىر لە چارەسەر بكرتەو، چونكە نىشانەكانى شىزۇفرىنيا وەك نىشانەكانى ھەندىك نەخۇشى دىكە وايە، ئەگىنا بەھەلە دەستىشان دەكرئ. ئەوكاتەش چارەسەر ھىچ سوودىكى نايىت، چونكە ئەو نەخۇشى شىزۇفرىنباى نىيە و ئەو چارەسەرەش بۇ ئەو نەخۇشەي

ئەو، گونجاو نىيە.

۵- پىئوستە كاتى گونجاو بۇ دووبارە گىرئانەو ھى كەسى نەخۇش بۇ ناو كۆمەلگاو سەر كارو پىشەكەى ديارى بكرئ. واتە نايىت دواى چارەسەر بە ماوۈبەكى كەم، بگىرئىتەو بۇ سەر كارەكەى، چونكە ھىشتا بەتەواوى چاك نەپۇتەو و ئەگەرى ئەو ھەيە كە بە بچوكتىر شت ھەرس بھىت و زوو ماندوو بىت و بەرگەى فشارو ھىلاكىي كارەكەى نەگرئ. لەملاشەو، نايىت دواى ماوۈبەكى زۇر لە چارەسەر، ئىنجا بۇ سەر كارو پىشەكەى بگەپىرئەو چونكە ئەو ماوۈ زۇرە واي لىدەكات كە برىواى بە خۇى نەمىن و بە چاوى گومانەو سەيرى خۇى بكات و متمانەى بە تواناكانى خۇى نەمىن. كەواتە پىئوستە ئاگادار بىن كاتەكە نە زۇر و نە كەم نەيىت.

۶- ئەوۈشى كە زۇر گرنگە ئەوۈبەكە پىئوستە نەخۇشى توشبوو بە شىزۇفرىنيا، بە پىي رىتمايى و ئامۇزگارىيەكانى پزىشكى تايەت، لەسەر وەرگرتن و بەكارھىنانى چارەسەرەكانى بەردەوام بىت و لە خۇيەو وازيان لىن نەھىت، چونكە رازىكردى نەخۇش و ھاندانى بۇ بەردەوامبوون لەسەر بەكارھىنانى چارەسەرەكانى زۇر گرنگە.

۷- چارەسەر و چاكبوونەو نەخۇش، بى ھاوكارى و يارمەتى خىزان نايىت، لەبەرئەو زۇر پىئوستە كە باوان و خوشك و برا، رۇلى گرنگيان ھەيىت و بەپىي رىتمايەكانى پزىشكى تايەت، مامەلە لەگەل نەخۇشەكەيان بكن و بە چاوى سووك سەيران نەكەن و تىر و توانجى تى نەگرن. بە پىچەوانەو زۇر گرنگە زانىبارى پىئوستىان دەربارەى ئەم نەخۇشەى و نىشانەكانى و ھۆكار و رىگاكانى چارەسەرەكانى ھەيىت، بۇئەوۈ نەمانىش لە پال پزىشك و چارەسەركارى دەررونىدا، رۇلى پۇزەتقىان ھەيىت و فاكتەرىك بن بۇ زوو چاكبوونەوۈ رۇلە و خوشك و براكانىان. كەواتە رۇلى خىزان

لەمانەى لاي خوارەوۈدا گرنگ و پىئوستە: زانىبارى پىئوست كۆبەكەنەو دەربارەى نەخۇشەكە و چۆنىتى خۇپاراستن و يارمەتيدانى نەخۇش و چۆنىتى مامەلەكردن لەتەكيا لە كاتى توورەبوون و وەرەگرتنى چارەسەر و خەپ و دەرمان يان لەو كاتانەى رەفتارو ھەلەسوكەوتى نەبەجى دەكات. ھەرۈەھا رەخساندى كەشۈەواى گونجاو و دروست لەناو خىزان و دووركەوتەوۈ لە شەپ و ئازاۋە و ناخۇشى، ھەرۈەھا پىئوستە رىزى نەخۇش بگىرئ و ئەگەر رەفتارو ھەلەسوكەوتىكى نادروستى كرد لىي قبول بكرئ، لەبەرئەوۈ نەخۇشەو زۇرجار بەپىي وىستى خۇى رەفتارو ھەلەسوكەوتى ئاناسايى دەكات. لە لايەكى دىكەشەو زۇر پىئوستە بەپىي خىشتەيەك، ئەندامانى خىزان كار و چالاكىيەكان و چۆنىتى يارمەتيدانى نەخۇشەكەيان دابەش بكن، بۇ نمونە يەكىكىان تەنيا بەرپرسى ئەو بىت چارەسەر و دەرمانەكانى لە كاتى خۇيدا بداتى، يەكىكى دىكە بەرپرسى خواردن و پاكوخاوتى بىت و لەگەلىشى بچىتە دەرەو، چونكە نايىت تەنيا دايك يان باوك خەرىكى نەخۇشەكە بن بىتە فشارىكى زۇر لەسەريان و دواجار لە پەل و پۇبەكون و نەتوان وەك پىئوست خزمەتى بكن. ۸- خواردنى باشى پر لە فىتامىن و پرۇتىن و رەگەزەكانى دىكەى خۇراك زۇر گرنگە، واتە پىئوستە لە پال چارەسەرەكانى دىكەدا، گرنگى تەواو بىرئ بە جۇرى خواردنى نەخۇشەكە، بۇئەوۈ تووشى بەدخۇراكى نەيىت و زووتر چاك بىتەو.

### سەرچاۋە:

۱- برىوانە سايى زۇر گرنگى وىكىپىداى جىھانى (بە ھۆلەندى):

[http://nl.wikipedia.org/wiki/Schizotypische\\_persoonlijkheidsstoornis](http://nl.wikipedia.org/wiki/Schizotypische_persoonlijkheidsstoornis)  
2- [www.lactatiekunde.nl](http://www.lactatiekunde.nl)





# پیشه سازی سابون

■ نهوزادی موهه ندیس

گیراوه که له جنبه جیکردنی ئه ر که کهیدا، هه لئزاردنی راستترین پیره ی مادده ی به کارهاتوو له گه ل بره که ی له ناو گیراوه که دا، وه ک چون که میی مادده کاریگه ره که له ناو گیراوه که دا، کار ده کاته سهر کوالیتی و توانای پیکانی ئامانج که له پیناویدا دروستکراوه که له کاتی هه لئزاردنی مادده ی به کارهاتوو له گیراوه که دا و بره کانیا، که پتویسته تاقیکردنه وه ی زور بکری له لایه ن به که ی دروستکردنه وه، بۆ نمونه په یوه ندیی مادده ی تیکراو به پله ی توانادارییه وه،

نهوتیه کانه وه بیت بی زیانگه یاندن به سیما و سروشتی ئه وه مادده یه ی که دهویستری پاک بکریته وه، له گه ل په چا وکردنی دهستخستنی ئه وه پری توانای خو پاریزی به کار به ره له کاتی به کارهیتاندا. له گرنگترینی پاککهره وه به کارهیتراوه کانی بازار، سابونی شل و شله مه نییه کانی پاککردنه وه ی شووشه و ناومال و که لویه لی وه ک تهخته و تیکه له ی پاککردنه وه ی راخهر و کلیم و هی مه رمه پ و کاشی و... هتد. لیره وه ده توانری ئه وه بوتری که کاری

**له م سالانه ی** دوا ییدا هۆکاره کانی دهسکه وتنی تیکه له کیمیاوییه ساکاره کان جۆراو جۆر بوون، که ده توانری به کار به یترین له پاککهره وه کاندا، چ له تیکه له تفته کانه وه بیت یان پاشه پۆ

يان بېرى چىرى پىتويست، كە ئەمانە بۇ نەھىشتى ئەو گىرئانەيە كە لە كاتى خستە بازارى گىراوۋە كەوۋەدا يان لە كاتى بە كارھىنانىدا، دروست دەبن.

### مىژوۋى پىشەسازى سابون

پىشەسازى سابون، دەگەپتەوۋە بۇ ۲۰۰۰ سال پىش ئىستا، كاتىك باۋو بايرانمان لەشى خۇيان بە زەيتى زەيتون و لەگەل گىراۋەي ھەندى رۋوۋە كىدا چەور دە كىرد. لە شارە بەناۋبانگە كانى پىشەسازى سابون ۋەك ھەلەب و نابلس و تەرابولس، كە تا ئىستاش ئەو پىشەسازىيەن تىادا بەردەوامە. سابون دەگەپتەوۋە بۇ ئەو شارانە و تا ئىستاش بەناۋبانگىن سابون، سابونى ھەلەبى و نابولسى و تەرابولسىيە. زانا شوئەوارناسە كان لە پاشماۋە وئرانە كانى شارى بۇمباي-دا كارگەيە كى بچوۋكى دروست كىردنى سابونيان دۈزىۋەتەوۋە كە زۆر لەو سابونانە ئىستا دەچن كە بە كاريان دەھىتىن. جىگەي ئامارە پىدانە كە دروست كىردنى سابون لە مالاندا دەگەپتەوۋە بۇ ۱۰۰ سال پىش ئىستا.

دەلپىن كە كۆنترىن ھەول بۇ دروست كىردنى سابون لە مىژوۋا دانىشتوانى رۇژئاۋى ئەوروپا پىي ھەستاون كە بە سلاتىيە كان ناسراون، ئەوۋەش لە سەرەتاي چاخى بەردىندا بوۋە، كە ھەستاون بە ئامادە كىردنى سابونىكى سەرەتايى لە چەورىي بەراز و خۇلەمىشكىي رۋوۋە كى كە سۇدەي تىادا يىت. و ناۋيان ناۋە سابۇ، كە وشەي سابونى لى ۋەرگىراۋە.

تا سەردەمى نىكۇلا لىلان، خۇلەمىش سۇدا، سەرەكىترىن پىكھاتەي سابون بوۋە، كە لە تەختە و گۇرۇگىي دەريايەوۋە بە رىگايەكى سەرەتايى و زۆر ھىۋاش و تىچۋوى بەرز دەردەھىتر، بۇيە ۋا پىتويستى كىرد كە رىگەيەكى خىراتر بە تىچۋوى كەمتر بدۇزىتەوۋە، چونكە سۇدا ماددەيەكى پىتويست بوۋ بۇ پىشەسازىيە كانى دىكەش، ۋەك پىشەسازىي شوشە و پۇرسىلن و كاغەز. سالى ۱۷۷۵، ئەكادىمىي فەپەنسى بۇ

زانستە كان پاداشتىكى دارايى رايگە باند بۇ ئەو كەسەي كە بتوانىت سۇدا بە رىگايەكى ئاسان و تىچۋوى كەمتر ئامادە بىكات. لىلان، ئەو پاداشتەي بەردەوۋە، دۋاي ئەوۋەي كە سۇدای لە خۇي ئامادە كىرد و دۋاترىش تۋانى سابون دروست بىكات. بەلام لىلان پاداشتە كى ۋەرەنگرت، چونكە دۋاي ئەوۋە شۇرپى فەپەنسى ھەلايسا. ھىكۈمەتى شۇرپى فەپەنسى داۋاي كىرد كە ئەو داھىنانە بىكرىتە مولكى گەل و پاداشتە كى رەتكىردەوۋە. دۋاي ئەوۋە لىلان زىانىكى ھەزار و كۈلەمەرگىي زۇرى بىنى و لە سالى ۱۸۰۶ دا بىبارى دا خۇي بىكۇزىت. دەلپىن ئەو داھىنانە لە داھىنانى سۇمەرىيە كانە. لە وئرانەي سۇمەردا پارچە گىلنەيان دۇزىۋەتەوۋە كە مىژوۋە كى دەگەپتەوۋە بۇ ۲۵۰۰ سال پ.ز و نىووسراۋى لەسەرە كە باس



**سابون**  
**لە كاغەزى باشدا**  
**بە شىۋەيەكى باش**  
**ھەلدەگىرى و بار دە كىرى،**  
**كاغەزە كە رەنگ دە كىرى**  
**بەرەنگى جىاۋاز بۇ**  
**ئەۋەي شىۋەي جۋان**  
**دەربىكەۋىت، گىرنگىشە**  
**كە بەرگ و كاغەزى**  
**جۋان ھەلبىژىرى كە**  
**لە گەل ھەز و ئارەزوۋى**  
**بە كاربەردا بگۈنجىت و**  
**سەرنجىان رابكىشىت**



لە چۆنىتى دروست كىردنى سابون دە كات، دۋاتر سابون لە رۇماشدا دەبىنىن و پاشان لە ولاتانى ئىسلامىشدا. ناۋى سابون يان سافۇن، ۋەك لە رۇژئاۋا ناۋدەبىرى، لە ناۋى شارى سافۇناي ئىتالىيەوۋە ۋەرگىراۋە كە بە رىژەيەكى زۆر و بۇ بازىرگىنى دروست دە كىرا.

### ماددە سەرەتايە كان لە پىشەسازى سابوندا

ماددە سەرەتايە كان بۇ دروست كىردنى سابون ۋەك بەرھەمىكى پىشەسازىي كىمىۋى و نەۋتى بوۋىيان ھەيە و دەست دەكەون و رىژە كانىان بە پىي سىروشتى ماددە پاككەرەوۋە كە و رىگاكانى بە كارھىنان جىاۋازە و لە گىرنگىرىن ماددە سەرەتايە كان:

لە لايەنى ئەندامىيەوۋە، لە چەورى ئازەلى و رۋوۋەكى و زەيتە كان (زەيتى تۋوى كەتان، زەيتى تىرتىتە) و لە چەورى دروست دە كىرى، بەلام لە لايەنى كىمىيەوۋە سابون لە خۇي سۇدۇم يان پۇتاسىۋم لە گەل يە كىك لە ترشە چەورىە كان و گىراۋەي سلىكات و گىراۋەي سەلفۇنىت و گىلىرىن و خەل و نۇشادر و رەنگى دروست كىرا و بۇنە كان و بەردى سۈكى ورد، دروست دە كىرى لە ميانەي كارلىكى نىۋان ھەر يەكە لە چەورىە كان و زەيتە كان و ئاۋىتە تفتە كاندا.

### پىشەسازى سابون

۱. لە كۇندا

لە سەدەي چۋارەمى زانىيەوۋە لە زارى جەلدەكەوۋە لە كىتپى ئاستى دانايى: ھاتۋە كە «سابون دروست كىراۋە لە ھەندى ئاۋى تىژ كە ۋەرگىراۋە لە تفت و جىر، ئاۋى تىژ جلوبەرگ لەناۋ دەبات، فىلىان بەسەر ئەۋەدا كىردوۋە و تىكەلپان كىردوۋە لە گەل چەورىە كاندا كە زەيتە، سابونيان لى بەرھەمەتپاۋە كە جلوبەرگ پاك دە كاتەوۋە و زىانە كانى ئاۋى تىژ لە دەست و جلوبەرگە كان دۋور دەخاتەوۋە».

بە ھاتنى سەدەي سىازدەي زانى، كاتىك پىشەسازى سابون لە ئىتالىاۋە پەرىيەوۋە بۇ فەپەنسا، سابون لە چەورىي بىز دروست دە كىرا و لە كاتىكدا ئاۋىتە تفتە كان لە





دەكرىن بۇ بەرھەمھېتائى سابونى دەستشۇرە گرانېھاكان. چەورى بۇ خۇ سابونى زۇر رەق بەرھەم دىتت بە شىۋەيەك كە ناتوتتەوۋە بۇ ئەۋەي كەفېكى باش بىلات، بۇيە لەگەل زەيتى گوتىرى ھىندىدا تېكەل دەكرى.

۴. بەلام زەيتى گوتىرى ھىندى، بە تەنيا، ئەۋىش سابونى رەق بەرھەم دىتت كە ناتوتتەوۋە. بە شىۋەيەك لە ئاۋى شىرىندا بەكار نايەت، بەلام لە ئاۋى سوتىردا كەف دەكات، بۇيە ۋەك سابونى دەريايى بەكاردىت.

۵. سابونى پوون و ئاسايى، زەيتى گەرچەك و گوتىرى ھىندى تىدايە كە لە جۇرى زۇر باشى چەورىيە.

۶. سابونى دەستشۇرى گرانېھا، لە زەيتى زەيتون دروستدەيىت كە كوالىتى بەرزە و بە سابونى قشتالى دەناسرى.

۷. سابونى رېش-تاشىن، سابونىكە پۇتاسىۋم و سۇدىۋم لە خۇناگرى بە ھەمان شىۋە ترشى ئستىارىش لەخۇناگرى، كەفېكى ھەمىشەي دەكات.

۸. بەلام كرىمى رېشتاشىن، برىتيە لە ھەۋىرېك كە تېكەلېك لە سابونى رېشتاشىن و زەيتى گوتىرى ھىندى لەخۇدەگرى.

### سىفەتەكانى سابونى بەرھەم

۱. مانەۋەي فېزىكى ۋەك جېگىرى لە رەنگ و جېگىرى لە قالب و لېك جىانەبوونەۋى ماددەكان لە

ھىندى و زەيتى زەيتون و زەيتى خورما و زەيتى فول-سۇيا و زەيتى گەنمەشامى.

### جۆرەكانى سابون

- بەرھەمەكان جۇراۋجۇرن لە رەنگ و بۇن و شىۋە و قەۋارەدا، گرنگىرىنيان: ۱. سابونى رەق: لەۋ چەورى و زەيتانە دروست دەكرى كە رېژەيەكى بەرز لە ترشە تېرەكان لەخۇدەگرى كە سابون دروست دەكەن لەگەل ھايدروكسىدى سۇدىۋمدا.

۲. بەلام سابونى نەرم: برىتيە لە سابونىكى نېمچە شل كە لە زەيتى ناۋكى كەتان و ناۋكى لۆكە و زەيتى ماسى دروست دەيىت كە لەگەل ھايدروكسىدىا كىردارى بوون بە سابون پوودەكات. ۋەك:

- گىراۋەي پاكەرەۋەي شوشە. - پاككەرەۋە و برىقەپىدەرى كەلۋەلې ناۋمال.

- برىقەپىدەرى تەختەي زەۋى ناۋمال. - شلەي پاككەرەۋەي راخەرەكان. - شلەي پاككەرەۋەي كاشى و مەرمەر و سىرامىك.

۳. پەۋەند بەۋ چەورىەي كە بەكار دىت لە پېشەسازى سابوندا، برىتيە لە ھەرزانتىر جۇر كە لە پاشماۋەكانەۋە دەست دەكەۋىت و بەكاردەھىترى لە دروستكرىنى جۆرە ھەرزانەكانى سابوندا. بەلام سابونى گرانېھا لە باشتىر خواردەنە چەۋرەكان دروست

درەختى زانەۋە دەست دەكەۋن. لەدۋاى تاقىكرەنەۋە، فەرەنسىەكان گەيشتە ئامرازىك بۇ دروستكرىنى سابون لە زەيتى زەيتون لە جىاتى چەورى ئازەلى. لە سالى ۱۵۰۰زدا، ئەم داھىتراۋەيان برە بەرىتانيا، ئەم پېشەسازىيە لە ئىنگلەتەرەدا بە خىترابى گەشەيسەند. سالى ۱۶۲۲ ز، پاشا جىمىسى يەكەم، يەكەم خاۋەندارىتى تايەتې لەۋ بۋارەدا بەخشى. سالى ۱۷۸۳ز كىمىازانى سۈيدى كارل ۋىلھېلم شىل بە رېكەۋت ھەستا بە دوۋبارەكرەنەۋەي كارلىكى پېشەسازى سابون، كاتىك زەيتى زەيتونى كولاۋ كارلىك دەكات لەگەل ئوكسىدى قورقوشمىدا، لە ئەنجامى ئەۋ كارلىكەدا ماددەيەكى بۇنخۇش دروست دەيىت و ناۋى لى نا ((ئىسۇس)) و لە ئىستادا دەناسرى بە ((گلىسرېن)).

لەم دۋايانەدا شىفرۆل لە سالى ۱۸۲۳زدا ئەۋەي ئاشكرا كىرد كە چەورىە ئاسايەكان كارلىك ناكەن لەگەل تفتەكاندا بۇ دروستبوونى سابون، بەلگو يەكەمجار شى دەيىتەۋە بۇ دروستكرىنى ترشە چەورىەكان و گلىسرېن. سالى ۱۷۹۱ ز كىمىازانى فەرەنسى نىكولاس لىبلانك ۱۷۴۲ز-۱۸۰۶ز گەيشتە رېگايەك بۇ دەستخىستى كاربۇناتى سۇدىۋم، يان سۇدا لە خويى ئاسايەۋە.

### ۲. لە ئىستادا

زەيت و چەورىيە بەكارھىتراۋەكان، برىتىن لە پىكھاتەكانى گلىسرېن و ترشى چەورى ۋەك ترشى خورمايى يان ترشى ئستىارى. كاتىك كە ئەۋ ماددانە چارەسەر دەكرىن بە گىراۋەيەكى تفتى تاۋە ۋەك ھايدروكسىدى سۇدىۋم لە پۇسەيەكدا كە بە «بەسابونكرىن» دەناسرى، ئەۋە شى دەيىتەۋە و گلىسرېن دروست دەيىت لەگەل خويى سۇدىۋمى ترشى چەورى. بۇ نەمۋنە ترشى پەلمەرىن كە دادەنرى بە خويەكى ئەندامى بۇ گلىسرېن و ترشى خورمايى پەلمىناتى سۇدىۋم و گلىسرېن بەرھەم دىتت لە كىردارى بەسابونبووندا. دەتۋانرى ترشە چەورىيە پىۋىستەكان بۇ دروستكرىنى سابون دەست بىكەۋىت لە چەورى و پىۋ و زەيتى ماسى و زەيتە رۋەكىيەكانەۋە ۋەك زەيتى گوتىرى





يەكترى و مانەوۈ لە كاتى نايگىرى پەلەي گەرمى.

۲. مانەوۈ كىمىياۋى جىگىرى كىمىياۋى:

خۇي لە جىگىرى كارلىكە كىمىياۋىيە كاندا دەيىنئەوۈ-جىگىرى ماددە ئاكتىفە كە لە سابونە كەدا بۇ درىزىرەن ماوۈ- بەيى جىيەلانى كارىگەرىي لەسەر رەنگ و سروسى ئەو ماددەيەي كە دەويسرى پاك بىكرىتەوۈ.

۳. مانەوۈ ئابورىيە جىگىرى ئابورى تىچوۋى بەرھەم، ئەمەش لە جىگىرى تىچوۋى ماددە بە كارەيتراۋە كانەوۈ دىت لە بەرھەمدا وەك پاكەتى بە كارەتوۋ بۇ ھىلانەوۈ سابونە كە تا درىزىرەن ماوۈ.

ھەموو ئەم ماددانە دەبنە ھۇي متمانە لەلەي بە كارەر، ئەمەش وا دەكات كە بەرھەمە كە زۆرترىن و درىزىرەن ماوۈ لە بازارە كاندا، فرۇشى ھەيىت.

### ھەنگاۋەكانى بەرھەمەيتانى سابون

۱. ئامادە كەردنى ماددە سەرەتايىيە كان
۲. جۆرەكانى بەرھەم
۳. ماددە تەكىكىيەكانى پىرۇزە كە. لە قۇناغەكانى دروستكەردن و پىرۇبەرى كارگە و ئامىر و ماشىنە كان و پىداۋىستى لە ماددە سەرەتايىيە كان و دەستى كار.
۴. پىرۇردن و پىچانەوۈ.
۵. بىنەماكانى باشىي جۆر.
۶. ناردنە بازارەوۈ.

### پىگاي دروستكەردنى سابون:

كەلوپەل: زەيتى زەيتون، زەيتى گوتىرى ھىند، جۆرەكانى دىكەي زەيت و كۆلورىدى سۇدۇم.

### پىگاي يەكەم: پىگاي سارد

- گىراۋەيەكى چىر ئامادە دەكرى لە ھايدىرۇكسىدى سۇدۇم NaOH.
- ۱۰۰ مل لە ھەر زەيتىك لە كوۋىتىكى شوشەدا دابىنى تواناكەي ۵۰۰ مل بىت.
- ۴۰ مل زىاد دەكرى لە گىراۋەيە NaOH.
- تىكەلەكە تىكەدەدرى تا گىراۋەكە توند دەيىتەوۈ

- دواتر تىكەلەكە لە قالدۇ دادەپىزىر و دادەپۇشرى و بەجىدەھىلرى تا رەق دەيىت.

### پىگاي دووۈم: پىگاي

#### گەرم يان كۆلاندن

- گىراۋەيەكى چىر لە NaOH ھايدىرۇكسىدى سۇدۇم ئامادە دەكرى.

- ۱۰ مل لە گىراۋەيە ھايدىرۇكسىدى سۇدۇم دادەنرى لە كوۋىتىكى شوشەدا كە تواناي ۵۰۰ مىلى ھەيىت و گەرم دەكرى.

- ۱۰۰ مل زىاد دەكرى لە زەيت بۇ گىراۋەيە ھايدىرۇكسىدى سۇدۇمە گەرمەكە.

- ۳۰ مل بە ھىۋاشى زىاد دەكرى لە گىراۋەيە NaOH.

- گەرم دەكرى تا كۆلاندن لەگەل رەچاۋكەردنى تىكەكانى گىراۋەكە بە بەردەوامى.

- كاتىك تىكەلەكە توند بۇوۈ، ئاگرەكە لادەبرى و ۴۰ مل لە گىراۋەيە NaCl زىاد دەكرى. لەگەل بەردەوامبوون لەگەرمكەردن.

- لەدوايىدا تىكەلە جىادەكرىتەوۈ بۇ دوو چىن، سەرەوۈ بىرىتى دەيىت لە سابون كە جىا دەكرىتەوۈ و دەكرىتە قالدەوۈ و دادەپۇشرى و بەجىدەھىلرى تا رەق دەيىت.

#### ھەلگەرتن

سابون لە كاغەزى باشدا بەشئوۋەيەكى باش ھەلدەگىرى و باردەكرى، كاغەزەكە رەنگ دەكرى بەرەنگى جىاۋاز بۇ ئەوۈ شىۋەيە جوان دەركەۋىت، گرنگىشەكە بەرگ و كاغەزى جوان ھەلپىزىرى كە لەگەل ھەز و ئارەزوۋى بەكاربەردا بگۇنچىت و سەرنجىان رابىكىشىت.

### بىنەماكانى كوالىتى جۆرى بەرھەم:

پىۋىستە رەچاۋى ئەم بىنەمايانەي لاي خوارەوۈ بىكرى لە پىناۋ كوالىتى جۆرى بەرھەم:

۱. ھەلپىزاردنى باشترىن جۆرى ماددە سەرەتايىيە كان و باشترىن پىزەي تىكەلەكەردنىان.
۲. ھەلپىزاردنى باشترىن قەۋارە و شىۋە و دىزىنى پاكەتەكان.

۳. گرنگەكە دواي تەۋابوۋىنى كاركەردن، كەلوپەلەكان باش بشۇررىن بۇ پارىزگارىكەردن لە پىزەي دواترى

ماددەكان لەھەر قۇناغىكەدا.

۴. ئاگاداربوون لە پىزەي گىلىسىرىنى زىادكراۋ بۇ زىادكەردنى لىنجى ماددە بەكارھاتوۋەكان.

۵. لە ھەلە كوشندەكان، زىادكەردنى پىزەي سۇداي كاۋىيە لە سابونى شىلدا، كە زىان بە بەكاربەر دەگەيەيىت.

۶. پىۋىستە بۇن و رەنگەكان لەگەل خواستى بەكاربەردا بگۇنچىن.

۷. گرنگىدان بە پاكەكەردنەوۈ ھەۋاي شۋىتى كار كە لە ئەنجامى كارلىكە كىمىياۋىيەكانەوۈ، پىس دەيىت و كارگەرىي دروست دەكات لە سەر كوالىتى.

۸. پىۋىستە بە چاۋ سەرى ناۋەخنى كارتۇنەكان بىكرى.

۹. چاۋدىرى بىرى پاشماۋەي ناۋ قالدەكان كە زىاد و كەم دەكەن، چونكە زىان دەدات لە كوالىتى.

۱۰. دواترىش پىۋىستە لەسەر كارتۇنەكان ئاگاداركرەنەوۈ دەربارەي ماددە زىانبەخشەكان بىۋوسرى.

#### لە كۆتايىدا

دەكرى لە كوردستانىش گرنگى تەۋابىدىر بە ھەموو جۆرە پىشەسازىيەكان و بەتايەتىش ئەۋانەي كە ماددە سەرەتايىيەكانىان بە ئاسانى دەستدەكەۋىت و لە ناۋخۇي كوردستاندا ھەن، پىشەسازىيە سابونىش يەككىكە لە پىشەسازىيە سادە و ساكارەكان كە پىرۇسەي بەرھەمەيتانى زۆر ئالۇز نىيە و دەتۋانرى بەو ماددە سەرەتايىيەكە لە ھەرئىمدا ھەن ئەم پىشەسازىيە گەشەي پى بىدىر و پىداۋىستى ناۋخۇي لى دابىن بىكرى. بە ھىۋاي ئەۋەي كە ھىكومەتى ھەرىم و ۋەزارەتى پىشەسازى و بازىرگانى پىلانى جىددى بۇ ئەم مەبەستە دابىن. لە پىناۋ لە لايەك گەشەي ئابورى و پىشەسازىيە خۇمالى و لە لايەكى دىكەشەۋە كەمكەردنەوۈ يىكارى و ھەزارى.

#### سەرچاۋە:

www.kenanaonline. com

child



مندال



مندال و یاری ئەلەکترونی

## يارىكردن

تابلېت، دەتوانىت سوود بە مندالى سەروو ۲ سال بگەيەنيت، ئەو سوودەش برىتتە لە زوو فېربوونى وشەكان و برەودان بە حەزى شت-زانين. مندالانى خوار تەمەنى ۵ سال ئامادەيەكى سەريان تىدايە بۇ سوودەرگرتن و بە كارەيتانى نويترين داھيتان و ئامپە زىرەكەكان. ئيتىر زۆر سەير نىيە، كە بىنين مندالانى تەمەن دوو يان سى سال بەوپەرى ئارامى و باوەرپەخۆبونەو دانىشتوون و پەنجەكانيان دەخەنە سەر مۇبايلى زىرەك و تابلېت يان پەنجە دەنن بە دوگمەى يارىيە كۆمپوتەريەكاندا. لەگەل ئەوەى دايكان و باوكان ھەست بە ئاسوودەى دەكەن كاتىك دەبين مندالەكانيان يارى بە ئامرازە كۆمپتەريەكان دەكەن، بەلام لە ناخى دليانەو نىگەرانيەك ھەيە ئەوەش ئەوەيە كە ئاخۆ يارىكردن بەم ئامرازە زىان بە مېشكى مندالەكانيان دەگەيەنيت يان نا؟ بەلام وا دەردەكەوېت كات بەسەربردن بە ديار كۆمپتەريەو بەتايەت ئەگەر ئەزموونىكى دوولايەنە بيت، بۇ

فېربوونى باشتىر سوودى ھەيە.

لىكۆلنەو ھەكانى زانكۆى ويسكانسن ئەو دەردەخەن، كە مندالانى نيوان تەمەن ۲ تا ۳ سال، زياتر بەرانەر بەو پەرەنە كاردانەو پيشان دەدەن، كە داوايان لى دەكەن دەستيان لى بدەن تا ئەو پەرەنەى كە مامەلەيان لەگەل مندالدا نىيە. ئەم توپتەنەوانە ئەو دەخەنەروو، كە ھەر پەرەيەكى زياتر كارلىك گەر دوولايەنە بيت، ئەو زياتر لە راستىيەو نزيكتەر و لە تېروانىنى مندالىكى دوو سالەو سەرنجراكىشتەر و ئەو خۆى لەوە نزيك دەكاتەو. ھيدر گريگورىيان، م.ى لە زانكۆى ويسكانسن كە ئەم توپتەنەو ھەي ئەنجام داو، دەلېت ئەو پەرەنەى، كە بە بەركەوتن كاردەكەن تواناي فېربوونى مندالان زىاد دەكات. كاتىك ئەو تاقىكردنەو ھەيەكى دىكەى لە بوارى فېربوونى وشەدا ئەنجام دا، ديسانەو ھەمان ئەنجامى بەدەست ھىنا. ئەو لەم بارەيەو ەوتى "ئەو مندالانى كە بە سكرىنى دوو دوورى يارى دەكەن، زۆر بە خىرايى فېردەبن و كەمتر ھەلە دەكەن، كە پەنگە بگۆرپىن بۇ كەسانىكى بلىمەت و ھەلگەوتوو كە تەنيا لەم بواردە زانيارى زياتر وەردەگرن".

### كەردەستەى بەسوود

كەواتە ئەى باوان، ئاسوودە بن، چونكە مندالەكانتان پەيەندى بە جىھانى دەوروپەريانەو دەكەن و ھەلسوكەوتى لەگەل دەكەن، ئەمەش شىتەى سروشتيە. بەھەرچال، تەكتۆلۇزيا چ بە شىو ەى مۇبايلى زىرەك، چ بە شىو ەى تابلېت ھەر لەناو ناچىت. زۆرىك لە قوتابخانە سەرەتايەكان و باخچەى ساوايان، لە پۆلەكانياندا سوود لە ئايداد وەردەگرن.

تەكتۆلۇزيا و چۆنيەتى بەكارەيتانى، لە بەرنامە فېركارىيەكانى قوتابخانەكاندا دەخوېترىن. ھىلين موليت، سەرۆكى دەزگای فېركارىيە

بەنەرەتى، كە دامەزراو ەيەكى خىرخوازيە و كار دەكات بۇ باشكردنى شىپوازي فېركردن و چۆنيەتى فېركردنى مندالانى خوار تەمەن ۵ سال، دەلېت: "من لەو كەسانە نيم كە پيشان وايە ناييت مندالان مۇبايل و تابلېت بەكارەيتن. لە كاتىكدا، كە بە شىو ەيەكى باش و لەكاتى خۇيدا سوود لەم كەرەستانە وەربگىريت، ئەو زۆر سوودى دەيت و بارمەتى فېربوونيان دەدات. بەو مەرجەى كە ھەموو كاتىكى خۇيان بەو ەو بەسەر نەبن و لە جىگەى ھەموو شتە سەرگەرمكەرەكانى دىكە بەكارنەھيتنن". بەلام خاتوو موليت لەو نىگەرەنە كە دايك و باوك نموونەيەكى باش نەبن لەم بواردە. ئەو دەلېت: "من ھەندىك دايك و باوكى وا دەبينم لەكاتى بەرپگارپۇشتندا كورتەنامە دەننن، يان ئەو ەندە پۇچوون لە بەكارەيتانى ئەم ئامپەردا، زۆر بە زەحمەت پەيەندى لەگەل مندالەكانياندا دەبەستن".

ئەم توپتەنەوانەى دوايى، كە لە زانكۆى ئىستەرلىنگ ئەنجام دراو، ئەو دەخەنەروو كە شىوازي مامەلەى خىزان لەگەل تەكتۆلۇزيا لە مالدا، پۇلىكى گرنكى ھەيە لە چۆنيەتى مامەلەكردنى مندال لەگەل يارىيە كۆمپتەريدا. ئەنجامى توپتەنەو ەكە ئەو دەخاستەروو كە "ئەزموونى ھەر مندالىكى تەمەن ۳ تا ۵ سال لە كەشى پۇشنىرى كۆمەلايەتتى خىزان و حەزى تاكەكەسى مندالەو سەرچاوە دەگريت".

لە درىزەى ئەنجامى ئەم لىكۆلنەوانەدا ھاتووە، كە "ئەو تەكتۆلۇزيا نىيە، كە رېئىشانەر و زالە بەسەر ئەزموونى مندالدا، بەلكو خواستەكانيان و پۇشنىرى خىزانە، كە جۆرى پەيەندى مندال لەگەل ئەم كەرەستانەدا ديارى دەكات". كرىستين ئەستىون، يەكلىك لە توپتەران لە زانكۆى ئىستەرلىنگ





و له دهستیان داوه، دووباره وهری بگرتهوه. به کارهیتانی هیلێ ئهنتهرنیت ئهوه دهرفته دهوات به منداڵان که بهو پهڕی باوهڕه بخۆبوونهوه سهرقال بن به فیربوونی شتیکهوه، که پهنگه ئهم شتهیان نه له مالهوه نه له قوتابخانه بۆ نهڕهخسیت. ئامۆژگاری پڕۆفیسۆر مارش بۆ دایک و باوک ئهوهیه، منداڵانی خوار تهمن 6 سال، پۆزانه به شتیهکی گشتی، دوو سعات بهسه بۆ سهڕکردنی تی فی و به کارهیتانی کۆمپیوتەر. پڕۆفیسۆر مارش له دێژهی قسهکانیدا دهلیت لهگهڵ ئهوهی ژمارهیهکی کهم له توێژهران پێیان وایه که به کارهیتانی کۆمپیوتەر و سهڕجهم ئامرازه ئهلیکترۆنییهکان زیانی ههیه، بهلام تا ئیستا هیچ بهلگهیهک له بهر دهستدانی ئهوه بهسهلمینیت به کارهیتانیان زیانی بۆ مێشکی منداڵ ههیه.

توێژینهوهکان ئهوه دهخهنهڕوو، که منداڵان زوو تاقهتیا دهچیت له یهک جۆری دووبارهبووهوه و بهزۆری له پال ئهوهشدا خهریکی یاری دیکهش دهبن، یان خۆیان سهرقال دهکهن به راکردن و ههڵهز و دابهزهوه له دهرهوهی مالی خۆیان. خاتوو مویت دهلیت: "ئیمه به زۆری نیکهرا نی ئهوه ههموو کاتانهین که منداڵانمان به دیار کۆمپیوتەر و مۆبایلهوه، بهسهری دهبن، بهلام پتویسته بزانی که منداڵهکانی ئیمه ئهوه کاتهی چهز له زانی شت دهکهن، مانای ئهوهیه وشیارن. منداڵان زوو زوو شتهکان سهڕنجهیان را دهکێشن". پهنگه منداڵانی ش بیانهوێت وهک گهورهکان چێژ له تهکنۆلۆژیا وهربگرن.

له فارسییهوه:

ئیهراهم حسین ئیهراهم

سهڕچاوه:

[http://www.bbc.co.uk/persian/science/2013130503/05/\\_an\\_computer\\_games\\_children.shtml](http://www.bbc.co.uk/persian/science/2013130503/05/_an_computer_games_children.shtml)

**پهروهرده کردنی بههرهکان**  
به بۆچوونی ئهوه، بهرنامهی کۆمپیوتهری کوالیتی بهرز، بهتایبهت سی دییه جۆراوجۆرهکان، دهتوانیت سوود به منداڵانی بیرکۆل، ئهوانه ی کیشهی فیربوونیان ههیه، بگهیهنیت و ههرچی بههره و لیها توویان که ههیه

**بهرنامهی  
کۆمپیوتهری  
کوالیتی بهرز،  
بهتایبهت سی دییه  
جۆراوجۆرهکان،  
دهتوانیت سوود به  
منداڵانی بیرکۆل،  
ئهوانه ی کیشهی  
فیربوونیان ههیه،  
بگهیهنیت و  
ههرچی بههره  
و لیها توویان  
که ههیه و له  
دهستیان داوه،  
دووباره وهری  
بگرتهوه**

دهلیت: زۆربهی دایک و باوک ههست به ترسی خووگرتن و ئالودهبوون و سستی منداڵهکانیان دهکهن. چونکه منداڵهکانیان چهندین سعات تهرخان دهکهن بۆ به کارهیتانی کهرسته و یارییه کۆمپیوتهریهکان، چ له مالهوه و چ له دهرهوه.

**خووی خراب**

لهنیوان لیکۆلهراندا بۆچوونی جیاواز لهم بارهیهوه ههیه. دهرووناس د. ئهریک سیگمن دهلیت که لهم پۆزگارهدا منداڵان

زیاتر له ههر کاتیکه دیکه له پینگه تهلهفیزین، کۆمپیوتەر و کهرستهی دیکهوه سهڕی بهرنامهی جیاواز دهکهن و یاری دهکهن. به بۆچوونی ئهوه، ئهم خووه خراپه پهنگه بیته هۆی ئالودهبوون و فشار. ئهوه مهزنده دهکات، ئهوه منداڵانهی لهم پۆزگارهدا له دایک دهبن تا کاتیک که تهمنیان دهییت به 7 سال، یهک سالی تهواو له تهمنیان سهرقالی به کارهیتانی ئهلیکترۆنیات و ئامرازهکانین. که کهسێک نییه نهتوانیت لهم راستیه نیکهرا نهییت. بهلام گرنگ ئهوهیه ئهوه کاتهی که به به کارهیتانی ئهم ئامرازانهوه به سهری دهبن، ئهوپهڕی سوودی لی ببین و تهنا ئهوه بهرنامهیان بۆ داوێلۆد بکری، که سوود به فیربوونیان دهگهیهنیت و شتی لیه فیردهبن.

جاکي مارش، پڕۆفیسۆری پهروهرده و فیرکردن له زانکوی شیفلد دهلیت، لهم بوارهدا دهییت لیکۆلینهوهی زیاتر بکری. ههروهها دهلیت: "تایهتیهندی ئهوهی ئیمه بیر لی دهکهینهوه بهرنامهیهکی باشه گهر بخهیت بهر دهستی قوتابخانهکان. تهنا ئهوه بهس نییه، که ئایادیك بخهیت بهردهستی منداڵ، بهلکو ئهوه گرنگه، که چۆنییهتی بهرنامهکانیش بخهیت بهردهستیان".



# درەنگ نووستن، توانای میشکی مندال لاواز دەکات

میشک پۆیتس



دۆزىنەوانە لەسەر پاتىرنەكانى نووستن و ھېزى مېشك، لە توپىنەوھەيەكى بەرىتانيەوھە بە دەستمان گەشتووە كە تايادا زياتر لە ۱۱۰۰۰ مندالى تەمەن ھەوت سال بەشداريان پىكر اوھ.

ئەو مندالانى كاتى ديارىكر اويان نىيە بۇ چوونە ناو جى و نووستن، وەك ئەوانەى لە سەعات ۹،۰۰ شەودا دەيكەن، نمرەى كەمترىان ھىناوھ لە وانەكانى بىركارى و خویندەوھەدا. نووسەرانى توپىنەوھە كە دەلین، كەمخەوى، جوولە سروشتىيەكانى جەستە و ئەو بەشەى مېشك كە تايەتە بە فېربوون تىكەدەدات. زانىارىيەكانى سەبارەت بە زانىنى پەيوەندى نىوان فېربوون و پېژەى نووستن و كاتەكانى نووستن، لەسەر مندالانى تەمەن سى و دواتر پىنچ و پاشان ھەوت سالى كۆكراوھتەوھ.

يەكئىك لە نووسەرانى توپىنەوھە كە بە ناوى پروفېسۆر ساكەر دەلېت: «رەنگە كاتدانان بۇ نووستنى مندال باشتىر شىتېك بىت كە بۇ مندال بكرى. گەر ئەمە لە تەمەنىكى درەنگىرىشىدا بكرى ھىشتا ھەر زووھ».

بە زۆرى لە تەمەنى سى سالىدا كاتەكانى نووستنى مندال ناپىك و نەگونجاوھ، نىزىكەى پىنچ يەكى مندالانى تەمەن سى سالى توپىنەوھەكە، لە كاتى جىاجىادا دەنووستن. بەلام لە تەمەنى ھەوت سالىدا، لە نىوہ زياترى مندالەكان كاتى ئاسايان ھەبوو بۇ نووستن، ئەویش لەنىوان ۷:۳۰ بۇ ۸:۳۰ بووھ.

لە سەروو ئەمانەوھ، مندالانىك كە كاتى ئاسايى نووستىان نىيە، ئاستيان لە وانەكانى بىركارى و خویندەوھە، ھەروھە ئاستيان لە ھۆشدارى تايەتەدا، لاوازترە لە ئەوانى دى. كاريگەرىيە ئەم بى بەرنامەى نووستە زياتر لە كچاندا ديار دەكەوئ و كەلەكە دەبىت.

توپىرەرانى ئەم توپىنەوھەى زانكۆى لەندەن كە لەلايەن پروفېسۆر ئاماندا ساكەرەوھ رابەرى دەكران، گەشتە ئەو ئەنجامانەى كە گۆرانكارى لە

كاتەكانى چوونە ناو جى مندال، بە ھۆى ھەر تىكچوونىكى بى بەرنامەى يان كىشەى خىزانىيەوھ، كاريگەرى خۆى بەجى دەھىلئەت لەسەر كار و ئەركەكانى مېشكىان. بۆيە پروفېسۆر ساكەر دەلېت: «ئىمە ھەولمان داوھ ھەموو ئەم شتەنە بە ھەند وەر بگىرىن».

مندالانىك كە درەنگ دەنوون و كاتى خەويان ناجىگىرە، زياتر ئەوانەن كە زەرەرمەندى بارىكى كۆمەلايەتىن و كەمتر دەتوانن بخوینەوھ و زياتر تەماشاكردنى تەلەفزيۇن ئامپەركانى دىكە دەكەن كە لە ژوورەكانىندا بوونى ھەيە. بەلام پاش كۆنترۆلكردنى ئەم ھۆكار و فاكەتەرەنە، پەيوەندى نىوان ئەركەكانى مېشكى لاواز و نووستنى درەنگ وەخت زياتر پوون بۆوھ. ھەر بۆيە پروفېسۆر ساكەر دەلېت: «زۆر گرنگە زوو نووستن بكرىتە رۆتىنىك بۇ مندال و پەيوەبى لى بكرى لە ھەر كاتىكى تەمەندا بىت ھىشتا ھەر باشە و درەنگ نىيە». ھەروھە دەلېت: «پىگەيەكىش لە ئارادا نىيە پىمان بلىت نووستن لە پىش سەعات ۷:۳۰ ھەوھ سوودى زياترى ھەبىت بۇ مېشكى مندال».

د. رۆبىرت سكۆت جوب لە كۆلىزى شاھانەى پزىشكى مندال و تەندروستى مندال دەلېت: «پىوستە ئەوھ بزەنن كەم نووستن و درەنگ چوونە ناو جى مندال، لە زىرەكى مندال كەم دەكاتەوھ». ھەروھە دەلېت: «راستە ھۆكارى دىكەى وەك ھۆكارى كۆمەلايەتى و بۆماوھىش كاريگەريان ھەيە، بەلام بۇ ئەوھى مندال لە خویندەنگا سەركەوتوو بىت، بى گۆلدانە ھەر باكرىاوندىكىان، پىوستە زوو بنوون و باش بنوون لە شەودا».

**لە ئىنگلىزىيەوھ: پىتيوان ەلى**

سەرچاوھ:  
WWW.BBC.COM

**توپىنەوھەىك دەرى**

خستووھ درەنگ نووستن، كاتىك دەبىتە رۆتىنىك، دەتوانىت مېشكى مندالان و ھەرزەكاران كۆل بكات. ئەم







## كەمخەوى، كارى جىنەكان تېكىدەدات!

ئەو كەسانە زياتر لە تەمبەلەكان دەژىن بۇ چوار سال و نيو، تەنەت ئەوانەى چالاكىي ئاسان ئەنجام دەدەن بۇ ماوەى ۱۵ دەقىقە لە رۇژىكدا تەمەنيان زياترە وەك لەوانەى كە جوولەيان كەمترە، بە نىزىكەى دوو سال! ئىمەش دەللىن ئەو لىكۆلىنەووە تەنيا سەرژمىرىيە و گومانى تىدا نىيە كە تەمەن بە دەستى خواى گەورەيە.

تەلەفريۆنەكە بكوژىتەووە و بگەپيۆە بۇ لاي رۇژنامەكەت زۆرىك لە خەلكانى ئەمپۇ وازيان لە خویندەووەى رۇژنامەكان ھىتوانە و پەنایان بردۆتە بەر سەرچاوەيەكى ئاساتر بۇ وەرگرتنى ھەوالى رۇژانە، ئەويش برىتيە لە تەلەفريۆن، بەلام لىكۆلىنەووەيەك كە لە زانكۆى مارياندا لەسەر ۳۰ ھەزار كەس ئەنجام دراو، كە خۇبەخشانە زانيارى تەوايان داوہ لەسەر بەسەربردنى كاتە بەتالەكانيان، دەرکەوت ئەوانەى زياتر ھەست بە بەختەووەرى دەكەن لە ژيانى رۇژانەياندا، ئەوانەن كە ھەوالەكاني رۇژانە لەپى رۇژنامەكانەووە دەخوینتەووە، ئەوانەشى دانيان بە بيتاقەتى و خەمۆكىي خۇياندا ناو، ئەوانەن كە ھەولەكاني رۇژانە لەپى تەلەفريۆنەووە دەبيستن و دەبين.

### و: حسين

گوفارى طبيك ژ: ۶۵۹-۲۰۱۳ز - ل ۵۰-۵۳.

ناارامى، ھەروەھا كارى جىناتەكانىش تووشى ناتەواويى بەجىگەياندىنى فەرمانەكان بوون. ئەگەر دەرپرەنەكە دروست بىت، ئەوانە كەمتر چالاك بوون لە ساتەكاني رۇژدا، بە ھۆى تىكچوونى سەعاتى بايۇلۇژىي جەستەيانەووە.

لەگەل ئەوەشدا خەوتن بە شىوہەكى سروشى بۇ ماوەى ھەفتەيەك، واى كرد كە جىناتەكان بگەپتەووە سەر بارى سروشتى خۇيان، بەلام ئەو ئامۇژگارىيەى كە ئامادەكەرانى لىكۆلىنەووەكە پىشكەشى دەكەن، ئەوہە كە پىويستە ئاگادارىيە كەمخەوى بىن، ئەو خەوہى كەمترە لە شەش سەعات، چونكە ئەوہ وەك باسماں كرد، دەبيتە ھۆى تىكچوونى دركپىكردن، بۇ نمونە وەك سنووردانا بۇ توانايى تەواو بۇ شۆفيريكردن بە ئارامى و ئاسايشەووە!

جوولە بەرەكەتە

ئاشكرايە كە وەرزشى پروگرامدار، سوودى زۆرى ھەيە بۇ سەر ھەموو ئەندامەكاني لەش، بەتايەتى دل و بۆريەكاني خوين، بەلام لىكۆلىنەووەى نوئ لە پەيمانگاى ميللى بۇ شىپەنەجە لە ويلايەتە يەكگرتووەكاني ئەمريكا، سەلماندوويەتى لەگەل ئەوہى ئەوانەى بە باشى چالاكىي جەستەيى ئەنجام دەدەن، كە يەكسان بىت بە رۇشتن بە پىچ بە خىرايى بۇ ماوەى سەعاتىك و ھەموو رۇژىك، بەپىي ئەو سەرژمىرىيە،

لە لىكۆلىنەووەيەكدا كە توپزەرەوان لە يەككە لە زانكۆكاني بەريتانىا "زانكۆى سرى" ئەنجامياندا، دەرکەوتووە كە بەسەربردنى يەك ھەفتە لە خەوتنى دلەراوكىيانە لەوانەيە بيتە ھۆى لەكارخستنى سەدان جىنات و مەترسى تووشبوون بە كۆمەلنىك نەخۆشى لى بگەووتەووە، وەك قەلەوى و ناتەواوى دل و چەندىن نەخۆشىي دىكە. ئامۇژگارى ئەوہشمان دەكەن كە بە باشى بخەوين و كاتەكەشى لە شەش سەعات كەمتر نەيىت، چونكە خەوتن كاريگەريى و رۇلى ھەيە لەسەر بنیاتنانەووەى خودى و نوپكردنەووەى بەردەوامى جەستە، بە پىچەوانەى ئەوہشەووە چالاكىي جىنەكان لەكار دەكەون. ئەم لىكۆلىنەووەيە لەسەر ۲۶ خۇبەخش ئەنجامدارا، كە دابەش بووبوون بەسەر دوو كۆمەلەدا، يەكەميان كەمتر لە شەش سەعات دەخەوتن و دووهميشيان دە سەعات دەخەوتن، دواى تىپەپوونى ھەفتەيەك بەسەر ئەم تاقىكردنەووەيەدا، داوا لە ھەردوو كۆمەلەكە كرا تا ماوەى ۴۰ سەعات بە ھىچ شىوہەك نەخەون. لە ھەر يەكەيان خويىيان لى وەرگىرا بۇ پىشكىن و زانىنى ئەنجامەكان، ئامادەكەرانى لىكۆلىنەووەكە گەشتن بەم ئەنجامە:

- بىيەشبوون لە خەوتن بۇ ماوەى ھەفتەيەك فەرمانى ۷۱۱ جىنى گۆرپى، كە ھەندىكيان بەرپررس لە گۆرانيى خۇراكى و ھەوكردن و بەرگرى و



# بەرەو دامەزراندنی ژێرخانی داتای سپەیشل لە کوردستاندا

هێمن عومەر توفیق \*

كەرتى گىشتى و كارا كىردنى دەزگاكانى بەرپۆمەردن، دىجىتالزى كىردنى digitize پەيۋەندىيى نىۋان ئەم دەزگايانە يە لە نىۋان خۆياندا و لەگەل ھاۋلا تىاندا. ئەم پىرۇسە يە لە چەند ئاستىكىدا رەھەندى تەكنىكى و كۆمەلە يە تى و ئابۋورىيى ھەيە و پىۋىستىيى بە دارپشتى ستراتيژىكە بۇ دىجىتالزى كىردنى ئەو داتايانە يە لەم دەزگايانە دا بە كاردەھىنرېن. قسە كىردن لەسەر ئەم ستراتيژە دەكەۋىتە دەرەۋەيى بابە تى ئەم دەقە، مەبەستى سەرەككى مەن لىرە دا پىتناسە كىردنى بونىادى سىستىمىك و ناساندنى ئەو ستانداردانە يە كە لەم پىرۇسە يە دا يارمە تىمان دەدەن.

بەشكىكى بابە تەكەش تەرخان كراۋە بۇ قسە كىردن لە ستراكچەرى داتايى جوگرافىيى و ئەو داتاسىتەنە يە بە شىۋە يە كى گىشتىيى لە لايەن دەزگاكانى بەرپۆمەردنەۋە بە كار دېن<sup>2</sup>. كاتىك لە پىنداۋىستىيە كانى دامەززاندىنى ژىرخانى داتايى سەپىش دەكۆلنەۋە، قەبارە يى ئەو كارە گەۋرە يە دەيىنن كە ئىمە لە كوردستاندا لە بەردەمماندايە، ئەمە بۇ ۋولاتانى ئەۋروپاش، كە لە حەفتاكانى سەدەي رابىردوۋەۋە ئىش لەسەر ستراكچەرى داتايى جوگرافىيى دەكەن، ئەگەر كارىكى ئاسان بايە، دۈۋازە سالىان بۇ جىيە جىكردنى پىرۇۋە ئىنسىپاير INSPIRE، كە ژىرخانى داتايى سەپىش لە ئەۋروپادا، تەرخان ئەدە كىرد<sup>3</sup>.

**دەربارەي ژىرخانى داتايى سەپىش**  
دامەززاندىنى ژىرخانى داتايى سەپىش پىرۇسە يە كى چەند لايەنە يە، جگە لە داتايى جوگرافىيى، كە بىنەرە تىرىن پىكەتە يە تى، ستانداردى تەكنىكى و سىستىمى زانىارى و پەپرەۋىك بۇ پەيۋەندىيى نىۋان دەزگاكەن و بەرەمەنەرە كەن و بەكارھىنەرە كەن داتا دەگىرەۋە. لە پىيى ژىرخانى داتايى سەپىش لەۋە دەتۋانن خاۋەندارىتىيى و بەرپىسارىتىيى داتاسىتە جىاۋازە كەن، ستراكچەرى داتا و ئەو رىۋوشىن policy و سىرۇفسەنە يى بۇ ئالوگۇر كىردن و پىرۇسە سىكرىدنى داتا بەكار دىن دەستىنشان بىكەن. ئەم بابە تە بە كورتىيى باسى داتايى جوگرافىيى و ئەو ستانداردانە دەكەت كە لە ئالوگۇر كىردنى

داتايى جوگرافىيىدا بە كار دىن. نموونە يە كى كلاسكى ھەيە كە ژىرخانى داتايى سەپىش بە كارە با دەچۈيتى، كە لە ۋىستىگە يە بەرەمەنەنە يى وزە و تۇرپىك بۇ گۋاستەۋە و چەندە ھا ئامىر، كە ھەر يە كە يان بۇ مەبەستىك ئەم وزە يە بە كاردەھىنن، پىك دىت. بۇئەۋەي كۆمەلگە كەمان بتۋانن داتايى جوگرافىيى بە كار بىيىت، پىۋىستە داتامان ھەيىت. داتايى ستانداردايىز كراۋە كە لە پىيى ستانداردە كەن كۆنۇرتىۋىمى جىۋسەپىشلى كراۋەۋە Open Geospatial Consortium | OGC<sup>4</sup> پەخش بىكرىن و لە لايەن ۋىب و مۇبايل ئەپلىكە يىشەنە كەنەۋە Applications بە كار بىن.

**دەربارەي داتايى جوگرافىيى**  
قسە كىردن لەسەر حىكۈمە تى ئەلە كىرتۋىنى و دىجىتالزى كىردنى داتا و پەيۋەندىيە كانى دەزگايىدەنە كەن پىكەۋە لەگەل ھاۋلا تىياندا، بىي بىر كىردنەۋە لە دىجىتالزى كىردن و دانانى داتايى جوگرافىيى لە (ۋىب)، باسىكى ناتەۋاۋە. ئەۋەي ۋا دەكەت پىرۇسە يى دىجىتالزى كىردن تەنبا گۇرپىنى داتاسىتە كەمان نەيىت لە ئەنەلۇگەۋە بۇ دىجىتال، بەلگە ھەمانىكەت پىۋىست بىت بىر لە ستراكچەرى و فۇرما ت و ئۆرگەنەيىز كىردنى بىكەنەۋە، ئەو تۋانايانە يە كە لە پىيى دىجىتالزى كىردنى داتايى جوگرافىيەۋە دەستمان دەكەۋىت، ھەر لە تۋانايى نىشاندانى دىياردە و ئۆبجىكتە كەنەۋە بە وردە كارىيى جىاۋاز لە پىۋەرى جىاۋازدا ھەتا تۋانايى بەئەنجامگە باندنى شىكارىيى ئالۇز لە پىيى دروست كىردنى پەيۋەندىيى لە نىۋان جىۋمىترىيى و تايەتمەندىتەيى كەن Attributes داتايى جوگرافىيىدا يان پەيۋەندىيى نىۋان شوين و پىكەتە كەن دەۋرۋەرماندا كە لە پىيى مۇبايل ئەپلىكە يىشەنە كەنەۋە پۇزبە پۇز بەكارھىنەنەنە يىزاد دەكەت.

ستراكچەرى جىاۋازە كەن<sup>5</sup> بە شىۋەيى جىاۋاز، دىياردە و پىكەتە كەن سىرۋىش و دەۋرە بەرە كەمان بەرچەستە دەكەن، بىنگومان ئەو دىياردانە سىفەتتىكى بەردەۋامىيان ھەيە، ۋەك بەرزى و نىزمى

**داتايى سەپىش** Spatial data ئەو داتايانە يە كە رەھەندىكى (مەكانى) يان ھەيە، لە كاتىكىدا داتايى جوگرافىيى Geo. data ئەۋانە دەگىرەۋە كە پەيۋەندىيان بە جوگرافىاۋە ھەيە، كە بىرىتەيە لە زانستى پىكەتە و دىياردە كەن زەۋى، لىرەۋە زارۋەيى داتايى جىۋسەپىشلى Geospatial ئەو داتايانە دەگىرەۋە كە پەيۋەندىيان ھەيە بە زەۋىيەۋە و رەھەندىكى (مەكانى) يان ھەيە<sup>1</sup>. ئەم وتارە ھەۋل دەدەت ئاركىتېكچەرىك architecture بۇ سىستىمى زانىارىيە جوگرافىيە كەن لە (ۋىب) دا پىتناسە بىكەت و پىۋىستىيى دامەززاندىنى ژىرخانىك بۇ داتايى سەپىش لە كوردستاندا بىخاتە رۋو. ۋەك يە كىك لە ھەنگاۋە سەرەتايە كەن ئەم پىرۇسە يەش، پىشنىارىك دەربارەيى دروست كىردنى پۇرتالىك لەسەر بىنەمايى پىرۇگراممى سەرچاۋە كراۋەۋە Open Source بۇ داتايى جىۋسەپىشلى پىشكەش دەكەت.

ئەم وتارە، دەخىرەتە بەردەست فەرمانگەيى (ئاي تى) ھەرىم، بەلام ۋەزارەتە كەن و شارەۋانىيە كەن و ئەو دەزگايانەش كە داتايى جىۋسەپىشلىان ھەيە، دەكەت كەلگى لى ۋەربىگەن.

**ئەم بابە تە**  
يە كىك لە مەرچە كەن مۇدىرنە كىردنى





داتاسیئەتە بە کار دێن:

۱. سنوورە ئیداریەکان.
۲. وێنە ئۆرسۆفۆتۆ - Orthophoto
- وێنە کە لە فرۆکەووە گیراوە و راستکردنەوێ جیۆمیتیری بۆ ئەنجام دراوە
۳. پروپۆشێ زەوی، پێکھاتە سروشتیەکان و سەرچاوە ئاوییەکان.
۴. بەکارھێنانی زەوی و خواھنداریتی.
۵. داتا دەربارەی دابەشبوونی دانیشتوان.
۶. داتا دەربارەی تۆرەکانی ئاو، ئاوەرۆ، کارەبا، تەلەفۆن.
۷. ئەو داتایانەی پەڕەبەندیان بە ھاتوچوو ھەیە.

۸. تۆماری ئادرێس و ناوی شوێن.
۹. داتا دەربارەی بەرزێ و زەوی و زەوی لە پرووی دەریا، Digital Terrain Model و Digital Surface Model
- بەپێی ئەو زانیاریە کەمەیی من ھەمە لەسەر چەندیتی و چۆنیتی داتای جوگرافی لە کوردستاندا، بەشیکێ زۆری ئەم داتایانەیان دیجیتالی نین، یان دیجیتالی بەلام ستراکچەر و فۆرمات و کوالیتی و پێدانگ و سیستمی تانوپۆی جیاوازیان ھەیە، لێرەو دەتوانین وێنە کەمان ھەبێت لەسەر گەورەیی و ھەمەلایەنی ئەو ئەرکەیی لەم بوارەدا لە پێماندا.

### چۆنیتی پەخشکردنی داتا

سێترەلایزکردنی داتای جوگرافی لەگەڵ خۆیدا پتویتی بەکارھێنانی شیوازی ستاندارد بۆ پەخشکردنی داتا دەھێتە پێشەو. OGC ژمارەبەکی زۆر ستانداردی بۆ داتای جیۆسپیشل پێناسە کردووە، ئەو ستانداردانە ھەر ژێرخانیکی داتای جیۆسپیشل پتویتی پشنگیری لێ بکات بریتین لە:

- Web Map Service/WMS: بۆ دەربڕینی داتای جوگرافی بە شیوەی وێنە.
- Web Feature Service/WFS: بۆ دەربڕینی داتای جوگرافی بە GML.
- Filter Encoding: ستانداردی بۆ دەربڕینی فیلترێک بە XML بۆ داتای جوگرافی.
- Web Coverage Service/WCS: بۆ

دەزگایەکی خۆی بەرھەمی ھێناوە لەپاڵ پێگرە ئیداری و کلتوری و تەکنیکی و ئەمنیەکاندا، لە ھۆکارە سەرەکیەکانی گرتنی دەستەگەشتن بە داتا.

### پتویتی لێرەدا دوو خال پوون بن

۱. سێترەلایزکردنی داتا لە سیستمی دابەشبوودا، پتویتی ناکات ھاوتا بیت بە سەندنەوێ خواھنداریتی و بەرپرسیاریتی لە بەرھەمھێنانی داتاسیئە جیاوازیەکان.
۲. ئیمە پتویتیستمان بە پێناسەکردنی پت و شوێنە بۆ چۆنیتی دەستگەشتن بە داتا، چۆن و کێ مافی ھەبە دەستی بگات بە کام لە داتاسیئەکاندا

گۆڕینەو و بەکارھێنانی داتای جوگرافی لە نیوان ئەپلیکەیشنە جیاوازیەکاندا، ستانداردەریزکردنی داتای پتویتی، تا بتوانین کورتترین یان خێراترین پێگە لە نیوان ئادرێسێک لە ھەڵبەجە و یەکیک لە زاخۆدا بدۆزینەو، پتویتیست ئەو شیوازی ئادرێس و جادەکانی پت پێناسە دەکەیت پێکەو بەگۆنەجین. ھەمەجۆری سەرچاوە و سیستەمەکانی داتا، جیاوازی تۆپۆلۆژی و کوالیتی ئەم کارە ئەستەم دەکەن.

نەبوونی زانیاری دەربارەیی بوون، کوالیتی یان چۆنیتی دەستگەشتن بە داتا، لە ھۆکارەکانی بەکارنەھێنانی داتا. بەلام پرسیاری سەرەکی ئەو ھەبە کە چەندی ئەو داتایە ھەبە و دەستمان پت دەگات بە کەلکی بەکارھێنان دین؟

### داتاسیئە بنەرەتیەکان

کۆکردنەو و نوێکردنەوێ داتای جوگرافی، کاریکی نە ئاسانە، نە ھەزان. کاریکە پتویتی بە ئامیری بەتوانا و شارەزایی تەکنیکی و وزە و کاتیکێ زۆر ھەبە. پێگەکرتن لە چەندبارە بەرھەمھێنانەوێ داتاسیئەکان لەلایەن دەزگا جیاوازیەکانەو بەبێ دانانی پتویتی و پێناسەکردنی داتاسیئە بنەرەتیەکان کاریکی گرانە.

پێناسەکردنی داتاسیئە بنەرەتیەکان پتویتیست بە لیکۆلینەو ھەبە لە پتویتیستەکانی دەزگا حکومیەکان بۆ داتای جوگرافی، ھەلبەت ئەم پتویتیستەش پەڕەستە بە ئاستی دیجیتایزکردنەو لەم دەزگایانەدا، بەشیوەبەکی گشتی لە بەرپوێبردندا ئەم

و پلەبە گەرما، باشتەر بە وێنە بەرجەستە دەکەین، لە کاتیکدا پارچەبەکی زەوی، بۆریەکی ئاو، مەنھۆلیکی زیراب گونجاوترن بە چەندلا، ھیل و خال نیشان بەدین.

بە جیا لەوێ کام ستراکچەرە بۆ داتا ھەڵدەبژیرین، ئەو تەکنیکەبە کاری دەھێنن بۆ ھەلگرتنی Save داتای دیجیتالی، فۆرماتی داتا سێتەکەمان پێناسە دەکات.

پەڕەبەندی داتای جوگرافی بە شوێنەو، پتویتیست بێرکردنەو لە چۆنیتی ئۆرگەنایزکردنی دیتە پێشەو. داتای جوگرافی دەربارەیی ئەو دیاردە و پێکھاتە سروشتیەکانی کە نەبەستراونەتەو بە سنوورە ئیداریە لۆکالەکانەو، پرسیار دەربارەیی چۆنیتی بەرھەمھێنان، ھەلگرتن و تازەکردنەو یان دروست دەکات. گرنگی ئەم لایەنە وای کردووە کە دانانی پتویتی یەکیک بیت لەو وشانەیی لە زۆریە پێناسەکانی ژێرخانی داتای سپیشلدا بەکارھاتوو، ھەمانکات ئیمە ناتوانین قسە لەسەر داتای جوگرافی بکەین لە ویدا بێتەو قسە لەو سێرئەسانە بکەین کە پشنگیری لە سیستەمەکەمان دەکەن و ھەک سیستەکی دابەشبوو Distributed system.

قسەکردن لەسەر ژێرخانی داتای سپیشل، پێش ھەموو شتیک قسەکردنە لەسەر داتای جوگرافی. ئیمە پتویتیستمان بەو ھەبە بزانی چیمان داتا ھەبە و ھەبە جی زانیاریمان/میتاداتا Metadata دەربارەیی ئەم داتایە دەست دەکەوێت، لە راستیدا گرنگی داتای جوگرافی بەستراوەتەو بە زانیاریمانەو دەربارەیی خواھنداریتی، پتویتیست Scale، سیستمی تانوپۆ Coordinate system، کوالیتی، کەب و چۆنیتی بەرھەمھێنان و تازەکردنەو ھەبە. لە ھەنگاوی بەکەمدا دەبیت ئەم داتایانە کۆ بکەیتەو، بە مەبەستی پاراستن، بەلام مەبەستی سەرەکی لە کۆکردنەو یان دەبیت ستانداردەریزکردن و سێترەلایزکردنی داتا بکات تا لە چەندبارە بەرھەمھێنانەو و لە چەندجی تازەکردنەوێ داتاسیئەکان پزگارمان بیت. خواھنداریتی و متمانە بەو داتایانەیی

شۈبھەك بۇ دەرىجىدىكى دىجىتالىي ئەو دىاردانەي لەگەل كات-شۈپىدا دەگۈرۈن.  
 - Geography Markup Language/GML: دىالىكتىكى XML بۇ دەرىجىنى داتاي جوگرافىي  
 - Catalogue Service: بۇ پىتاسە كىردنى رۈوكارىك بۇ دۆزىنەو و گەران و داوا كىردنى مېتاداتا بۇ زانىارىي دەربارەي ئەم  
 ستانداردانە پروانە سايى OGC، پەراۋىرى ژمارە 5.

### ئاركتىكچەرى سىستىمى زانىارىيە جوگرافىيەكان لە وىبدا

ئاركتىكچەرى وىب جى ئاي ئىس WebGIS بە شۈبھەكى گىشتى لە سى بەش يان توپىز پىك دىت، رۈوكار Interface،  
 سىرۋەرى جىبەجىكردن Application server لەگەل بەشى داتا. بەكارهېنەر لەپىي بەشى رۈوكارەو ئەو ئامرازانە بەكار  
 دەهېنېت كە بەشى جىبەجىكار پىشتىگىرىي لى دەكات، رۈوكار ئەو وەلامانەش نىشان دەكات كە لە بەشى جىبەجىكارەو پىي  
 دەكات، ھەم نەخشە ھەم زانىارى لە شۈبھە تىكستدا.

سىرۋەرى جىبەجىكردن پەيۋەندى دەكات بە سەرچاۋەكانى داتاۋە و ئەو پىرۋىگرامانە لەخۇ دەگرى كە بۇ جىبەجىكردنى  
 فەرمانەكان، بۇ نمونە وەرگىرانى تانۋى، شىكارىي داتا و بەرھەمھېنانى نەخشە، پىۋىستىن.

بەشى داتا پىك دىت لەو داتايانەي سىستىمەكەمان دەستى پىي دەكات، چ لە شۈبھە فايلدا، يان داتابەيس يان لە پىي وىب  
 سىرۋەسەكانەو.

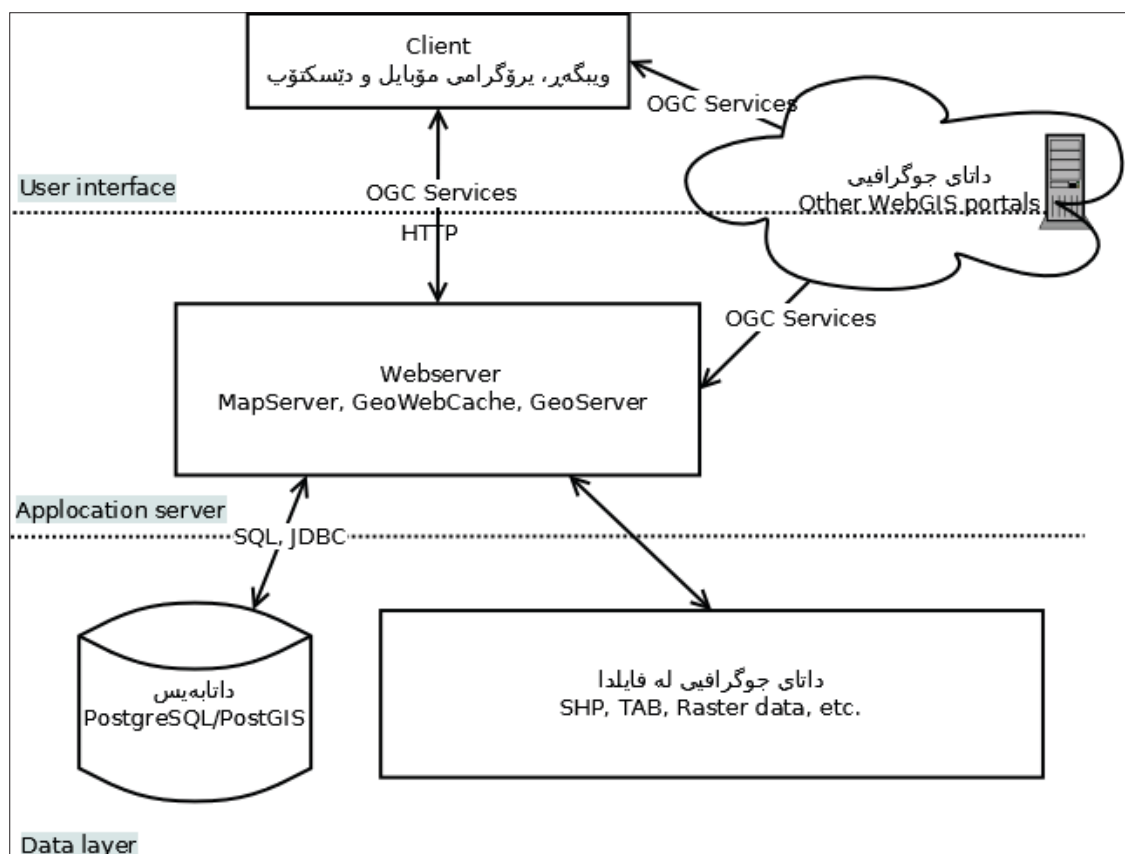
تواناي وېگەرەكان بۇ گلدانەو داتا و ھاتنەكايەي ئەو پاكەيجانەي كە دەتوانن ھەندىك داتا پىرۋىسكىردنى سنووردار  
 لە وېگەرەكاندا Web browser جىبەجىكەن و پەيۋەندى بىكەن بە وىب سىرۋەسەكانەو بۇ داوا كىردنى نەخشە و زانىارىي  
 جوگرافى، پىك ئەم دابەشكىردنە ترادىشنالانەيەي گۈرۈپ، بەلام شىكارىي داتا و دروستكىردنى راپۋورت و بەرھەمھېنانى نەخشە  
 لە بەشى داتاۋە ھەر لە لايەن سىرۋەسەكانە نەجام دەدرى.

گرنگە لە دىزانكىردنى وىب جى ئاي ئىسدا لەبەرچاۋمان بىت كە مەرج نىيە ھەموو داتاسىتەكان لە يەك دەزگادا بەرھەم بەھىنرىن  
 و تازە بىرپەنەو، ئەمە ئەو دەگەيەنېت كە پىۋىستە سىستىمەكەمان بتوانىت:

۱. داتاي پۇرتالىتر لە پىي وىب سىرۋەسەكانە بەكارهېنېت.

۲. داتاكاني خۇي لە پىي وىب سىرۋەسەكانە پەخش بىكات.

ئەم ھىلكارىيەي خوارەو بەشەكانى سىستىمىكى بونىاتىراو لەسەر پىرۋىگرامى سەرچاۋەكراو نىشان دەكات:

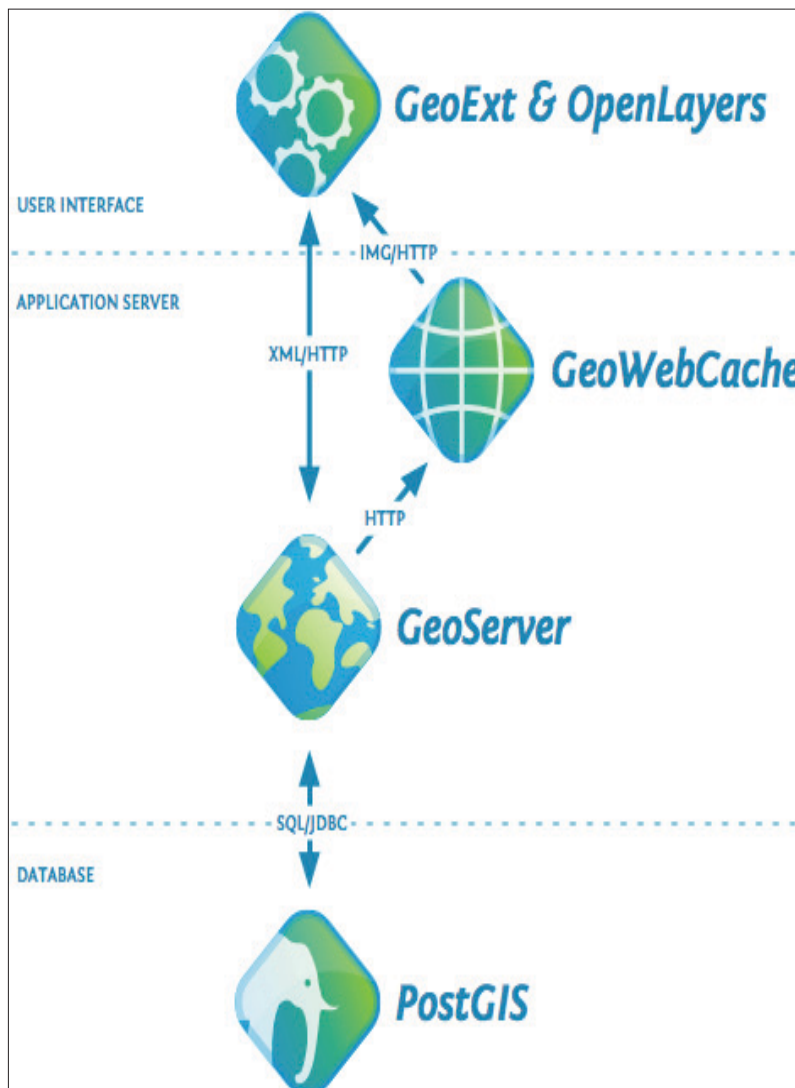


ئامادە كىردى سىرڧەر و دامەزراندنى پىرۇگراممە سەرچاۋە كراۋە خۇراپىيە كان پىتويستى بە شارەزايى ھەيە دەربارەي پلاتفۇرم و پىرۇگراممە كان و پىتويستىيە تەكنىكىيە كانى WebGIS، بۇ ئاسان كىردى ئىم ھەنگاۋانە چەندىن كۇمپانىا سۈيى تايە تيان لەم پىرۇگراممە دروست كىردۈۋە و كارى پراۋىژكارى لەم بۈارەدا دەكەن. لىرەدا ھەۋل دەدەم بە كورتى باسى دوان لەو سۈيتانە بكەم كە دەكەن لە نەبۈۋى شارەزايى پىتويست، لە دامەزراندنى پۇرتالى داتاي جوگرافىدا، بە كار بىن.

۱. ئۇپن جىۋ سۈيت OpenGeo Suite

سىن پىرۇگراممى بەتۈن لەم سۈيتەدا ھەيە كە ھەريەكەيان لە يەكەن لە بەشەكانى پۇرتالەكەدا كار دەكەن، بەشى داتا، بەشى سىرڧەرى جىيەجىكەر لەگەل بەشى پىووكار:

PostgreSQL(PostGIS), GeoServer (GeoWebcache), OpenLayers



ئىم ۋىتەيەي خۋارەۋە ئاركتىكچەرى  
OpenGeo نىشان دەدات:

خالى پۇزەتيفى ئىم سۈيتە سادەيى پىنكەتە و دامەزراندنىتى. ھەمانكات كەمىي ژمارەي ئامرەزاكانى گەپان و تۈيۈنەۋەي داتاش يەكەن لە خالە لاۋزەكانى. ئەۋەي دەستمان دەكەۋىت لە كىپنى ئىم سۈيتە ئەۋ ھەمناھەنگىيەيە كە لە نيۋان ئەۋ پىرۇگراممە سەرچاۋە كراۋانەدا دروستيان كىردۈۋە و ئەۋ پىووكارەش كە يارمەتى بەكارھىتەر دەدات لە ھەنگاۋەكانى بەرھەمەتتەنە نەخشەدا.<sup>۸</sup>

۲. سۈيتىكى دىكە كە لە دانىمارك لە لايەن زياتر لە سىيەكىي شارەۋانىيەكانەۋە بەكار دىت و ۋەزارەتى ژىنگەش، كە گەۋرەترىن و ئالۇزترىن ئىنستالەيشنى داتاي جوگرافىي ھەيە لە دانىماركدا، بەكارى دەھىتت، (سپەشلى سۈيت Spatial Suite) ە كە ئىم پىرۇگراممە لەخۇ دەگىرت:

MapServer, GeoServer, GeoWebCache, OpenLayers, SpatialMap, SpatialEdit, SpatialServerManager, PermissionManager

ۋەك دەبىنن بەشىك لە پىرۇگراممەكانى سۈيتەكە ھەر ئەۋانەن كە OpenGeo ش بەكارىان دەھىتت، بەلام بەشىكى دىكەيان

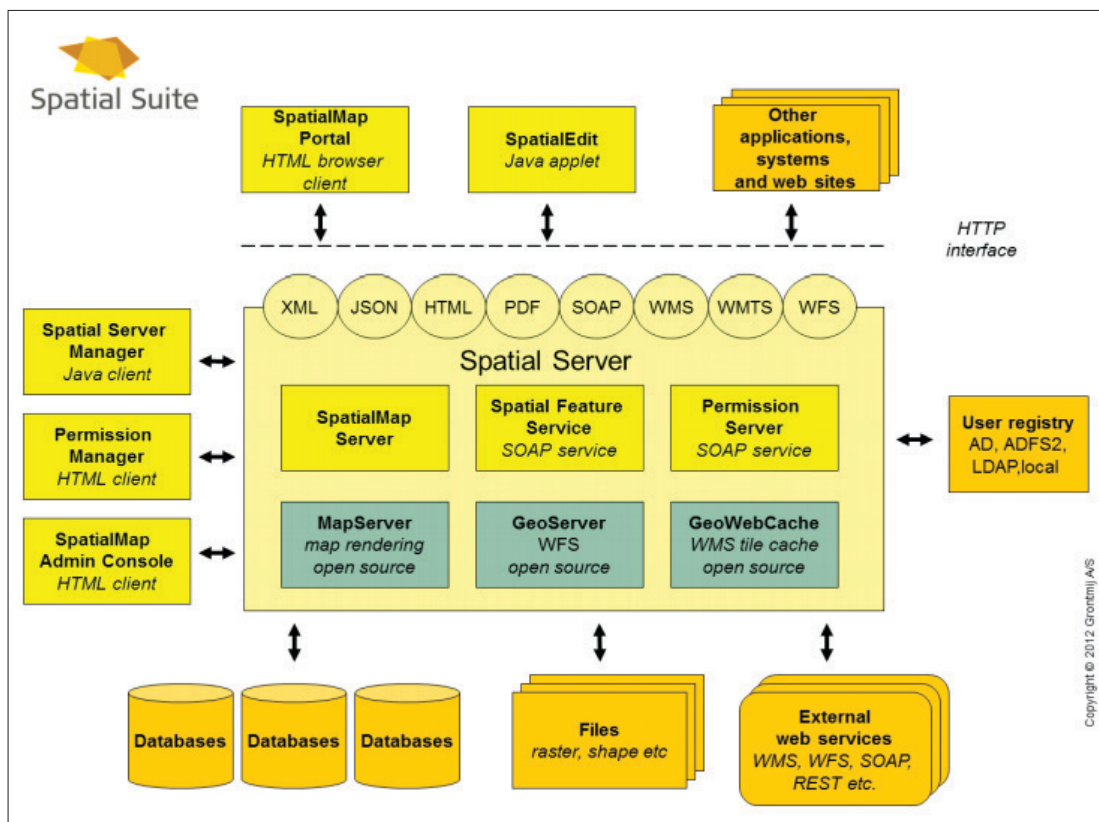
لە لايەن كۇمپانىيەكى دانىماركىيەۋە بەرھەمەتتەنەۋە. ئىم سۈيتە ژمارەيەكى زۇر ئامپازى لەخۇ گىرتۈۋە و دەتۈنرى بە ئاسانىي ئامپازى نۇپى بۇ زىاد بىرىن.

گىرنگىي ئىم پاكەيچە لەۋ پىرۇگراممەدايە كە بۇ دىجىتالزىكەن و كۇنتىرۇلكەرنى مافى بىنن و دەستكارىكەرنى دامەزراندن و داتاكانى پۇرتالەكە بەكاردىن، لە پال پاكەيچىك بۇ گۈاستەۋە و ۋەرگىپانى داتا لە نيۋان فۇرماتە جياۋازەكاندا و كۇمەلىكى زۇر ئامپازى پىووكار بۇ بەئەنجامگەياندنى شىكارى و گەپان لە داتاسىتەكاندا.<sup>۹</sup>

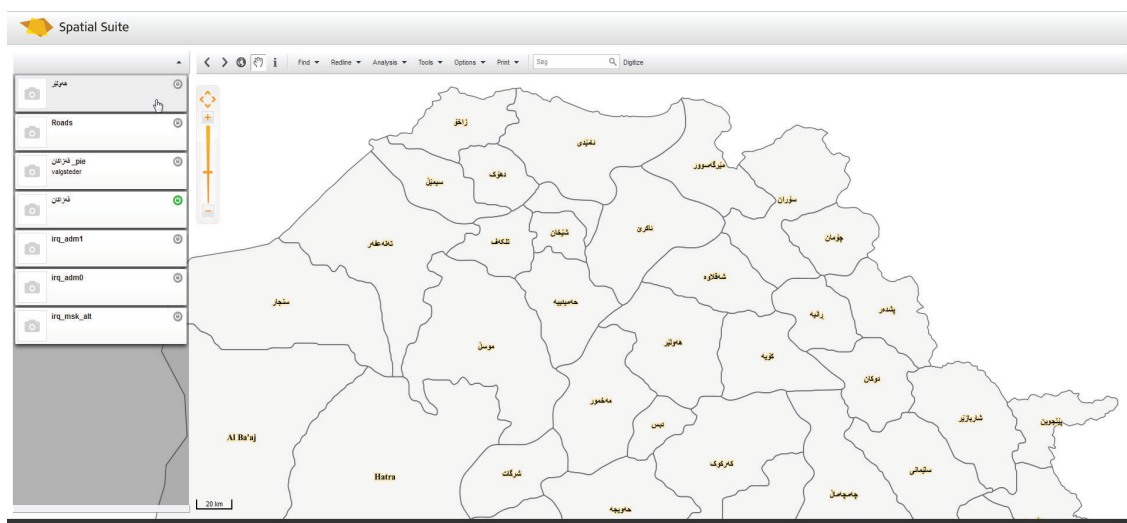




نهم هیلکارییهی خوارهوه بونیادی سیستمه که نشان دهدات:



کیشیهی نووسین به ئه لفییهی عه ره بی و Encoding له به ره مهینانی نه خشه دا به کینگ ده بیته له و کیشانهی پیوسته کاری له سه ره بکهین، به لام به و پییهی ژۆربهی پرۆگرامه کانی به ره مهینانی نه خشه پشیگیری له UTF-8 ده کهن، نهم کیشیهی کهم تا ژۆر چاره سه ره کراوه. ئه و تاقیکردنه وانهی من کردوومه ده ری خستوه که MapServer هه ندیک له پیته کوردیه کان باش نشان نادات، به لام نهم گرفته له GeoServer دا نییه، وه که له نه خشه یه دا ده رده که ویت که له پێی Spatial Suite هوه نشان ده درێ:



## دەرئەنجامەکان

ئاشکرايە كە دامەزراندنى پۇرتاللىك بۇ نىشانى ئىشەنچلىك ۋە بەشە لە داتاي جوگرافىيە لە كوردستاندا، كە دىجىتالە و زانىيارىمان دەربارەي كوالىتەيە كەي ھەيە، تەنھا يە كىكە لە ھەنگاۋە سەرەتايە كان لە پىيى بلاۋبونە ۋەي بە كارھىتەننى داتاي جىۋسپەيشىلدا. لىزەدا ھەول دەدەم پىشنىارە كانى خۇم دەربارەي دامەزراندنى پۇرتاللىك بۇ داتاي جوگرافىيە لە كوردستاندا بىخەمە روو.

ئەو ۋەي لە دىزايكردىنى سىستەمە كەدا گىرنگە، لەبەرچاۋگىرتنى تىواناي سىستەمە كەيە بۇ فراۋانكردىن ۋە قەبارە گۆپىن extensibility and rescaling كە بە شىۋەيە كى گشتى لە پىيى پىرۇگرامى سەرچاۋە كراۋە و بە كارھىتەننى ستاندرەدە كەنە ۋە فەراھەم دەيىت. دامەزراندنى پۇرتاللىك بۇ داتاي جوگرافىيە لە سەر بىنەماي پىرۇگرامى سەرچاۋە كراۋەي خۇپايى پىيۋىستى ھەيە بە:

۱. ئامادە كىردنى ژىنگە Environment بۇ پىرۇگرامە كان لە سىرۋەرەيىكدا ۋە دامەزراندنى ۋىب سىرۋەرەيىكى ۋەك (ئەپاچە) Apache

۲. دابەزاندن ۋە دامەزراندنى ئەو پىرۇگرام ۋە پاكەيجانەي كە پىيۋىستە لە بونىادى پۇرتالە كەدا ھەبن، بە لايەنى كەمە ۋە پۇستگىرئىس/پۇست جى ئاي ئىس PostgreSQL/PostGIS، جىۋسپەر GeoServer، ئۆپن لەيەرس OpenLayers. دىزايكردىنى داتابەيس ۋە دىزايكردىنى رۆلە كانىش roles دە كىرت بەشەك بن لەم ھەنگاۋە (بىنگومان پىيۋىستە لەم كاتەدا زانىيارىمان لەسەر ئەو داتايانە ھەيىت كە لە پۇرتالە كەدا بە كار دىن).

۳. ئامادە كىردنى سىكرىپت بۇ پىرۇسىكردىنى داتا ۋە گواستەنە ۋەي بۇ داتابەيس، بۇ ئەم مەبەستە دەتوانىن كەلەك لە پاكەيجىكى ۋەك GDAL ۋە رىگرىن.

۴. دامەزراندنى پىرۇگرامە

جىتەجىكارە كان، بۇ بە كارھىتەننى داتاسىتە كانمان ۋە پەخشكردىن. ئەم ھەنگاۋە پىناسە كىردنى ستايل ۋە كارتوگرافىيە نەخشە كانىش دەگىرتە ۋە. ۵. پىناسە كىردن ۋە دامەزراندنى ئامرازە كانى روو كار، دىزايكردىنى دىزايىن ۋە ئامرازە كانى پۇرتالە كەمان. ئەلئەرتاقتىك بۇ ئاسانكردىنى بەشەك لەم كارانە، كىرنى ئەو سۋىتى پىرۇگرامانەيە كە ھەندەك لەم كۆمپانىيانەي لە بواری سىستەمى زانىيارىيە جوگرافىيە كاندا كار دەكەن، بۇ ئەم پۇرتالەنە دروستىان كىردوۋە.

## پەراۋىزە كان

۱. زۇرجار ئەم وشانە لە جىيە يە كدى بە كار دەھىتەن، لەبەرئەۋەي زۇرەي كات مەبەستەمان لە جىۋداتايە كاتىك دەللىن سەپەيشىل داتا، لە كاتىكدا لە دەزگايە كى ۋەك ناسا NASA دا دەكرىت ئەم وشانە ماناي جىاۋاز بگەيەن.

۲. ئەو داتاسىتەنەي لەم وتارەدا ناوم بىردوون ئەوانەن كە لە دانىمارك بەكار دىن، بەلام ئەگەر سەيى داتاسىتە كانى ئىنسىپاير بەكەن، لەۋىش دەيانىنەنە ۋە.

۵. بە شىۋەيە كى گشتى دەتوانىن قسە لەسەر دوو شىۋەي جىاۋاز لە ستراكچەرى داتاي جوگرافىيە بەكەن، فېكتەر vector ۋە راستەر raster. فېكتەر تەنەندەزەيە كانى خال ۋە ھېل ۋە چەندلا بەكار دەھىتەن بۇ بەرجەستە كىردنى پىكەتە كان، لە كاتىكدا راستەر لە خەشەيەك خانەي چوارگۆشە، كە ھەر خانەيەك بەھايە كى ھەيە، پىك دېت، نمونەيە كى باش بۇ راستەر داتا، ۋىتەي دىجىتالەيە.

۶. دەكرىت ئەم فۇرماتە شەيى ئىسىرى ESRI shape، تىف TIF، داتابەيسىك يان ھەر فۇرماتىكى تىر بىت.

۷. ئەمانە ئەو سىرۋەسەن كە فېرشنى ۲ ي ژىرخانى داتاي سەپەيشىل داۋاي دەكات، لە فېرشنى ۳دا، كە ھىشتا لە بواری لىكۆلئەنە ۋە دايە، بەلەيەن كەمە ۋە

WPS يىش پىيۋىستە.

۸. ئەم سۋىتە بە چەند پاكەيجىكى جىاۋاز دەفرۇشەيت، لايىسە كەي لە ۵۰۰۰ - ۹۸۰۰۰ دۆلارى ئەمىرىكىيە. بۇ زانىيارىيە زىاتەر، دەتوان سەيى سايە كەيان بەكەن.

۹. نىرخى ھەموو پىرۇگرام ۋە مۇدەلە كانى سۋىتە كە ۱۲۰۰۰۰ ھەزار دۆلار ۋە لايىسە سالانەي ۳۰۰۰۰ دۆلارە، بەلام دەتوانىن تەنھا ئەو بەشانەي سۋىتە كە بىكرىن كە كوردستان پىيۋىستى پىيەتەي، بۇ زانىيارىيە زىاتەر دەكرى پەيۋەندىيان پىۋە بىكرى، بىروانە سايە كەيان.

۱۰. يان (ئىنتەرنىت ئىنفۇرمەيشن سىرۋىس) Internet Information Services مايكرۇسۇفت، كە ئەمەيان بىنگومان سەرچاۋە كراۋە ۋە خۇپايى نىيە. \*پاۋىزكار ۋە پىرۇگرامەر لە بواری سىستەمى زانىيارىيە جوگرافىيە كاندا hemin.tofiq@gmail.com

## سەرچاۋە كان:

- Internet GIS: Distributed Geographic Information Services for the Internet and Wireless Networks, Zhong-Ren Peng, Ming-Hsiang Tsou, John Wiley and Son Inc., 2003
- An Architecture for Geographic Information Systems on the Web - webGIS
- Developing Efficient Web - based GIS Applications
- <http://inspire.jrc.ec.europa.eu>
- <http://www.fotdanmark.dk>
- <http://www.opengeospatial.org>
- <http://gis.stackexchange.com>

سايىتى ئەو پىرۇگرام ۋە پاكەيجانەي ناويان ھاتوۋە

- <http://www.postgresql.org>
- <http://postgis.net>
- <http://geoserver.org>
- <http://mapserver.org>
- <http://openlayers.org>
- <http://www.gdal.org>
- <http://opengis.org>
- <http://www.spatialsuite.dk>





# ئاوو ئەگەرى جەنگىكى دىكە

ھېمىن ئىبراھىم ئەحمەد

ئابورى ۋەك (كشتوكالى، پىشەسازى، بازىرگانى، ئاژەلدارى). بە كورتى ئاو لە پىنداۋىستىيە ھەرە گىرنگەكانى ژيانە، جگە لەۋەش شوپىكى گىرنگى ھەيە لە نەخشە و سىياسەتى دەۋلەتانى جىھاندا و پۇلى گىرنگى خۇي ھەيە لە مەملەت سىياسى و ئابورىيەكاندا. بە شىۋەيەك كە ئەگەر گىرنگى ئاو لە نەۋت و سامانە سىرۋىتىيەكانى دىكە زىاتىر نەيىت كەمتر نىيە، چونكە ئاو كاريگەرىيە ھەيە لەسەر ئاسايشى خۇراك و تەننەت ئاسايشى نەتەۋەش و ئىستىلا زۆر بەشى ئەم جىھاندا ۋەك گىرنگى دەركەۋتوۋە. ئەسلى گىرنگەكەش لەۋەدايەكە سەرچاۋەكانى ئاو لە ناۋچە جىاۋازەكانى جىھاندا ھەرئەۋەندەن كە ھەن، ھىچ پىۋىشۋىتىك نىيە بۇ زىادكردىيان. بۆيە جگە لەۋەش ئاو ۋەك كەرەستەيەكى پىۋىست ھىچ جىگىرەۋەيەكى نىيە ۋەك نەۋت و كانىزاكانى دىكە بۆيە پىمان سەير نەيىت كە جەنگىكى وىرانكەر لەسەر ئاو پىۋىدات. ئەمەش بە بەلگەي ئەۋەي كە پۇز لە دىۋى پۇز ژمارەي دانىشتۋانى زەۋى لە ھەلەكشاندايە و ناۋەندى بەكارھىنانى ئاو لە زىادبۋىندايە، چەند سالىكە دىاردەي بىن ئاۋى لە بەشىكى ناۋچە جىاۋازەكانى جىھاندا بىلاۋ بۋەتەۋە و ۋا چاۋەروان دەكرى كە ئەم دىاردەيە پۇز لە دىۋى پۇز زىاتىر تەشەنە بىكات. لەبەرئەۋە توپىرەۋەن لە ھەمۋە لايەكى جىھاندا كەۋتۋەنەتە لىكۋىلەۋە لە گىرۋىگىرى ئاو لە ۋىلانەكەياند، چونكە لەم سەدەيەدا ئاو و خۇراك گىرنگىترىن و سەرەكىترىن مەسەلەن كە باس و خۋاسى لەسەر دەكرى. بەيى پىۋىرتى نەتەۋەيەگىرۋەكان لە ۲۵ سالى داھاتۋودا ژمارەي دانىشتۋانى گۋى زەۋى دەگاتە ۸۵۰ مىليار كەس و نىزىكەي ۲۰۵ مىليار كەس لەسەر

**ئاو بە** بەكىك لە گىرنگىترىن ئەۋ سەرچاۋە سىرۋىتىيە دادەنرى كە كىلىي ھىنانە دىي ھەمۋە پىكەپىرەكانى ژيانە، بۋىنى ئاو لە ژيانماندا پۇچى پامبارى و ئابورى و كۆمەلەيەتتە، بەكىكە لەۋ پىنداۋىستىيەكە پەيۋەندى پاستەۋخۇي بە تەۋاۋى لايەنەكانى ژيانەۋە ھەيە، بەتايەتەش لايەنى





زەوى دووچارى كەمى ئاۋ دەبنەۋە. بۆيە دوور نىيە ئەۋ رۆلەي كە نەۋە گىراۋىيەتى لە سەدەي رابردوودا ۋەك پىكەتتەرى ھىزى نەتەۋەيى، ئەم جارە رۆلەكە ئاۋ بىگىرپت. لەبەرئەۋە ئىستا ئاۋ لە جىھاندا ھەرچەندە سامانىكى گىشتىيە، بەلام لە ھەمان كاتدا ۋەك كالايەكى ئابورى سەير دەكرىت. چونكە رۆژ لە داۋى رۆژ داۋى زۆرتى لەسەرە، بۆيە ۋا ھەست دەكرى كە بوۋە بە كالايەكى بازىرگىنى ۋ چوۋەتە بازىرى سەرمايەۋە. ۋ بەپىي ئەۋ پىششىنانەش كە كراۋە لە ماۋەي ۶ سالى داھاتوودا، پىشەسازى ئاۋ لە جىھاندا دەگاتە ۵۰۰ مىلياردۆلار، كە ئەمەش زىيانى گەۋرە بە سىستەمى ئىكۆلۇژى زەۋى ۋ گەردوون دەگەيەنەت، بۆيە شارەزايانى بوارى ئابورى، لەۋ باۋەرەدان كە مىللەتتەكى تەۋاۋ لە سەدەي ۲۱ دا سەرھەلدەدات بۆ كۆنترۇلكردىنى سەرچاۋە ئاۋيەكان.

لە لايەكەۋە بە ھۆى ئەۋەي كە: كە سەرچاۋەي ئاۋى زۆربەي ۋلاتان بە زياتر لە ۋلاتىكدا تىپەر دەيىت ۋ ھەر ۋلاتە دەيەۋىت بە تەنيا بۆ خۆى بەكارى بېيىت، يان ۋەك كارتىكى فشار ۋ ھەرەشەكردىن بۆ مەسەلەي سىياسى ۋ سازشكردىنى لايەنى بەرامبەر سوۋدى لى ۋەربگىرەت، كە ئەۋەش زۆرجار ناكۆكى بە داۋى خۆيدا ھىتاۋە، بۆ نمونە: لە دوورى خۇمانەۋە پروبارى نىل ۋ گرقتى نىۋان مىسر ۋ سودان، بەرزايەكانى جولان لەنىۋان سوريا ۋ ئىسرائىلدا، ھەرىمى پەنجاب لە ھىندستان، تەنەت ئەمىرىكەكان دەيانەۋىت كۆنترۇل سىياسەتى كۆلۇمبىا بىكەن لەبەرئەۋە پىشتىگىرى تەۋاۋى دارايى ۋ سىياسى ھكۈمەتەكەي دەكەن بە شىۋەيەكى فراۋان، چونكە لەروۋى ئاۋى شىرىنەۋە سىيەمىن ۋلاتى جىھانە. لە نىزىك خۇشمانەۋە توركىا ۋ ئىران دوو نمونەي زىندوون لەۋ بارەيەۋە، توركىا بە پىرۇزەي گاپ، كە دەلەيت: ۋەكو چۆن خوا نەۋتى بە غەرب داۋە بەھەمان شىۋە ئاۋى بە ئىمەش داۋە. ئىرانىش بە گۆرپىنى پىرەۋى ئاۋى پروبارى ئەلۋەن ۋ سىروان، سالانە ناۋچەكە دووچارى قەيرانى كەم ئاۋى دەكاتەۋە.

لەلايەكى دىكەۋە بە ھۆى گۆرپانى كەش ۋ ھەۋاۋە بۆ نمونە: ۋەك

دېاردەي ۋشكەسالى ۋ كەمبونەۋەي باران بارىن ۋ بەرزبونەۋەي پلەي گەرمى، كە ئەمە لە سالانى ھەفتاكانى سەدەي رابردوودا بۆ يەكەمىن جار نىشانەكانى ئەۋ گۆرپانە لە ئاۋ ۋ ھەۋاى جىھاندا ھەستى پىن كراۋە. ئەمانە ۋامان لىدەكات كە پىۋىستە ئىمە پىششىنى ئەۋە بىكەن لە داھاتوۋىەكى نىزىكدا سامانى ئاۋى ۋەك ھىزىكى ئابورى نەتەۋەيى لە ناۋچە جىاۋازەكانى جىھاندا خۆى بنوئىت.

ئەمىش چونكە سامانى ئاۋ بەھەمان شىۋە ۋەك نەۋت ۋ سەرچاۋەكانى دىكەي وزە بە يەكسانى دابەش نەبوۋە ۳/۲ ئاۋى سەر زەۋى لە ۲۳ ۋلاتدەھەيە. پىرۇزەلەنى ناۋەراست ۋ باكورى ئەفرىقا نىزىكەي يەك لە سەدى ئاۋى شىرىنى گىشتى جىھانى تىندايە، لە كاتىكدا پىنچ لە سەدى دانىشتۋانى جىھانى لى دەۋى. ۋاتە ناھۋسەنگىيەكى زۆر بەدى دەكرى، بەلام ئەۋەي كىشەكەي زياتر ئالۇز كىرەۋە ئەۋەيە كە ئاۋ ۋەك نەۋت جىگرەۋەي نىيە. ۋەك ۋتمان سەرچاۋەكانى ئاۋ لە ناۋچە جىاۋازەكانى سەر گۆى زەۋى ھەر ئەۋەندەيە كە ھەيە ۋ نە دادەھىنرەت ۋ نە كەمىش دەكرىتەۋە. ھەرچەندە لە چەند ۋلاتىك ھەۋلى ئەۋە دراۋە كە بارانى دەستكرىد دروست بىكرىت ۋ ئاۋى سوپىر شىرىن



بەپىي راپۇرتى نەتەۋە  
يەكگرتوۋەكان لە ۲۵  
سالى داھاتوودا ژمارەي  
دانىشتۋانى گۆى زەۋى  
دەگاتە ۸،۵ مىليار كەس ۋ  
نەزىكەي ۲،۵ مىليار كەس  
لەسەر زەۋى دووچارى  
كەمئەۋى دەبنەۋە



بكرى بۆ نموونە ۋەك ئىسرائىل، بەلام ئەو ھەولەش زۆر سەر كەوتتو ۋەبۇ، چونكە تەكتۇلۇزىيە كى بەرز و تىچوونىكى زۆرى دەۋىت.

ئەو لە كوردستان

ھەرىمى كوردستان داھاتىكى ئاۋى زۆر و زەبەلاھى ھەيە كە ھەندىك ۋلات بە خەۋىش ئەو داھاتە خۆرسكەى نەبىنە. ھەرىم لەروۋى سامانى ئاۋىيەۋە دەۋلەمەنترىن ئاۋچەيە لە عىراقدا. بىنگومان ئەۋەش بەپىي بىرى دابارىن لە سالىكەۋە بۆ سالىكى دىكە پىژەكەى دەگۆرى، بۆ نموونە: بىرى ئاۋى ھەرىمى كوردستان لە سالى ۱۹۶۹دا بەرزترىن ئاستى تۆمار كىدوۋە كە گەيشتوۋە نىكەى ۱۰۶ مىليارم، لە سالى ۱۹۳۰ گەيشتوۋە نىزمتىنى ئاستى كە ۱۹ مىليارم ۳ بوۋە.

بەپىي چەند سەرچاۋەيەك لە ئىستادا داھاتى سالانەى ئاۋى ھەرىم خۇى لە نىكەى ۴۷-۴۹ مىليارمەتر سىجا دەدات. كە ۲۹ مىليار ۳ لە دەرەۋەى ھەرىمەۋە دىت، ۲۵ مىليار ۳ ى لە توركياۋە و ۴ مىليار ۳ كەى دىكەى لە ئىرانەۋە دىت. واتە ۵۹/۰۹ ى لە دەرەۋەى ھەرىمەۋە دىت. ئەگەر بەراۋردىكى سادەى ئەم داھاتەى ئاۋى ھەرىمى كوردستان بىكەىن بە ۋلاتانى خۆرھەلانى ئاۋەرەست بىكەىن، ئەۋا جىاۋازىيەكى سەرسوپھىنەر دەبىنىن بۆ نموونە: ھەر ھەمو ۋلاتە عەرەبىيەكانى ئاسيا داھاتى سالانەيانى ئاۋان دەكاتە ۹۰ مىليار ۳، كە ئەم برە لە نىۋە كەمترى ئەو داھاتەى ھەرىمى كوردستان. داھاتى سالانەى ئاۋى ئىسرائىل بەپىي سنورى سىياسى خۇى ۷۴۵ مىليون مەتر سىجاىە كە ئەو برە ئاۋە لە داھاتى سالانەى رۋوبارى عوزىم كەمترە كە ۷۹۰ مىليون ۳ يە لە سالىكدا. ئەۋە لەسەر ئاستى ۋلاتانى ئاۋچەكە، لەسەر ئاستى تاكەكانىش جىاۋازىي زۆر ھەيە بۆ نموونە: بىرى بەركەۋتەى سالانەى ئاۋى ھەر تاكىكى ھەرىمى كوردستان ۱۲۳۵۰م ۳ بەۋ پىۋەرەش بىرى بەركەۋتەى ئاۋى ھەر تاكىكى كورد ۴۷ ئەۋەندەى ھاۋلاتىيەكى ئوردنى و ۳ ئەۋەندەى ھاۋلاتىيەكى توركى و ۴۵ ھاۋلاتىيەكى سورىيى ۱۵ ئەۋەندەى

ھاۋلاتىيەكى مىسرى، ئاۋى بەردەكەۋىت. لە كاتىكدا كە مىسر ژمارەى دانىشتۋانى ۱۵ ئەۋەندەى ژمارەى دانىشتۋانى ھەرىمى كوردستان، و لە ھەر ئۆمانگ جارىكىش يەك مىليون كەس زىاد دەكات.

لەبەرئەۋە دەكرى ئىمە لە زۆر لايەنەۋە سوۋدى لىۋەربگرىن ھەر گەشەپىدانى لايەنى كشتوكالى و ئابورى بە شىۋەى زانستى مۆدىرن، گلدانەۋەى ئاۋ لەپىي دروستكردنى بەست و بەنداۋەۋە، بۆ پەيداكردىنى وزەى كارەبا، و سوۋد لىۋەرگرتى لە كاتى بى بارانى و وشكە سالىدا، بۆ بەخىۋكردنى ماسى و بۆ دروستكردنى ئاۋچەى گەشتىارى سەرنچراكىش و ھەرۋەھا ھەندىچار فروشتى ئاۋ ۋەك پالپشتىك بۆ لايەنى ئابورى كە ئەۋە زۆر گرنگ دەپىت. كىشەۋگرتى ئاۋ لە ھەرىمى كوردستان دوۋلايەنە: لايەنى سىروشتىيە كە خۇى لە جىاۋازى ۋەرزى باران بارىن و وشكەسالىدا دەبىنىتەۋە. لايەنەكەى دىكە مەۋىيە: ۋەك خراب بەكارھىتانى ئاۋ لەلايەن خەلگەۋە بۆ پىۋىستى رۇژانەيان كە بەشىكى زۆرى دانىشتۋانى ھەرىم، تا ئىستاش لە بەرامبەر بەكارھىتانى ئاۋدا نا ھۆشيارن، بەتايىبەت بەفېرۋدانى بىرىكى زۆر لە ئاۋى پاك، و بەفېرۋدانى بەشىكى

**پىۋىستە ستراتىجىمان**  
**ھەيىت بۆ مەسەلەى**  
**ئاۋ، كە بىنگومان ئەركى**  
**دەۋلەتە كە پىۋىستە**  
**گرنگى زۆر بە سىياسەتى**  
**ئاۋ بدات، چونكە لە حالى**  
**ئىستادا چەندىن ۋلات**  
**ھەيە كە رۋوبەرۋوى**  
**گرفتى كەمئەۋى بوۋنەتەۋە**

دىكەى ئاۋ لەلايەن جوتيارانەۋە، بە ھۆى نەبوۋنى پلانى زانستى كشتوكالىۋە. ھەرۋەھا زىادبوۋنى ژمارەى دانىشتۋانى ھەرىمى كوردستان، كە بەپىي ئەۋ پىشېبىنەى كراۋە تا سالى ۲۰۳۰ دەپىتە نىكەى ۱۳ مىليون، كە بە راستى ئەم زىادبوۋنە بەپىي بەرنامە و پلان، لە ھەر بارودۇختىكدا بىت كىشە و گرفت دروست دەكات، ئەۋە جگە لەۋەى كە لە دۋاى سالى ۲۰۰۳- ۋە تا ئىستا زىاتر لە ۸۰۰۰ خىترانى عەرەب لە ئاۋچەكانى باشۋور و ئاۋەرەستى عىراقەۋە بەتايىبەت ئاۋچەكانى دىالە و بەغداد و موصل- ۋە ھاتۋنەتە ئاۋچەكانى ھەرىمى كوردستان و ھەموۋانىش پىۋىستىيان بە دابىنكردنى ئاۋ ھەيە.

بۆيە ئەۋە ئەركە لەسەرمان كە ھاۋلانى لە بەھاي ئاۋ تىگەيەنرئ، چ لە پىي راگەيانەندەكانەۋە يان لە پىي كۆر و سىمنار و پىۋىگرام و پەرۋەردەكردنى تاكەكانمانەۋە.

پىۋىستە ستراتىجىمان ھەيىت بۆ مەسەلەى ئاۋ، كە بىنگومان ئەركى دەۋلەتە و پىۋىستە گرنگى زۆر بە سىياسەتى ئاۋ بدات، چونكە لە حالى ئىستادا چەندىن ۋلات ھەيە كە رۋوبەرۋوى گرفت كەمئەۋى بوۋنەتەۋە. بىنگومان ھەر يەكە لە ئىران توركىا ھەر پىۋىزەيەكى ئاۋى دروست بىكەن، ئەۋە كارىگەردى دەپىت لەسەر ئاۋى ھەرىم. ئىمە نايىت دلمان بەۋە خۆش بىكەىن كە ئەۋ داھاتە زۆرەى ئاۋمان ھەيە، ئىدى گرغىمان نايىت. كۆمەلىك ئاستەنگ و گرفت لە رېماندايە ئەگەر بىت و پلان و بەرنامەى زانستىمان بۆى نەپىت ئەۋا لە داھاتۋىيەكى نىكدا توۋشى گرفت دەبىن، چونكە ئەگەر ئەۋ برە ئاۋەى كە ھەرىم ھەيەتى تا سالى ۲۰۳۰ كەم نەكات و ۋەكو خۇى بىمىنىتەۋە ئەۋە بىرى بەركەۋتەى ھەر تاكىك ۶۰٪ كەم دەكات، كە ئەۋەش كاردەكاتە سەر ئاستى ئابورى و كۆمەلايەتى و تەندروستى دانىشتۋانى ھەرىم، چونكە كىشەى كەمئەۋى كۆسپىكى بەردەم ژيانە بەمەش كارەسات بەدۋاى خۇيدا دىپىت.





# ئاو و ھەوا لای یۆنانیەکان

سەردار عەبدولپەحمان ئیبراھیم





## بەردەوامى گۇرپانكارىيە

كەشىيەكان، بە درېژايى مېژووى مرۇفايەتى جىڭاي تىرپامان و بىركردنەۋەى مرۇف بوون بە درېژايى كات لەسەر رۈوى ئەم ھەسارەيە. ۋەك دياردە سروشتيەكانى باران بارين و ھەورە تريشقە و چەخماخە و لافاو و پەشەبا و ھۆكارە توند و بەھيژەكانى ديكەى ئاوۋەھەوا. مرۇف بۇ ھەستكردن و كېكردنەۋەى ئەم دياردانە بە توۋرەبوۋنى خواۋەندى خۆى زانيۋە، لە بەرامبەردا مرۇفى كۈن پەنايان بردۆتە بەر پەرستىن و پارپانەۋە لەم دياردانە و شيكردنەۋەيان بە شىۋەيەكى ئەفسانەيى.

## رۇلى يۇنانىيەكان لە گەشەسەندنى زانستى ئاوۋەھەۋادا

يۇنانىيەكان يەككىن لەو گەلانەى باۋەرى زۇريان بەم دياردانە ھەبوۋە، شانەشانى گەلانى چين و ئاشوورىيەكان، دانايانە و زيرەكانە،

ھەستاۋن بە بىركردنەۋە و ليكۆلنەۋە لەم دياردانە و بۇ شيكردنەۋە لە دەرئەنجامەكانىش پىشتيان بەستوۋە بەسەرگوزشتە و زانست و ئەفسانە. زانا بەتلىموس دەلئيت: «ئاۋۋەھەۋا كارىگەرىيى زۇرى ھەيە لەسەر رۈۋەك و گژوگيا و مرۇف و ھەلسۈكەوت و بارى ئابوورى، گۆى زەۋى دابەش كىردوۋە بە چەند بەشيك، ۋەك ھەرىمى باكور كە ناۋەپاستى ئەۋرۈپايە و ھەرىمى باشوور سودان و مىسر و ھەرىمى ناۋەپاست كە ئاوۋەھەۋاكەى مامناۋەندە، خاكەكەشى جياۋازە، تۇبۇگرافىيەكەشى جياۋازە ئەمەش ۋاى كىردوۋە مرۇفەكان بالا بەرز و زيرەك بن». ھىرۇدۇت دەلئيت: «مرۇف بەرھەمى ئاوۋەھەۋايە» بەلگەش بۇ ئەمە برىتيە لە:

۱- ئاوۋەھەۋاى يۇنان ۋاى كىردوۋە كە يۇنان لانكەى شارستانىيەت يىت و رۈۋبارى نىليش بۆتە ھۆى دەرەكەوتنى ۋلاتى مىسر. ۲- رۇمانەكان گىرنگىي جوگرافىيان بۇ گەشەپىدانى بارى شارستانى خۇيان بەكاربرد. ۋەك كىردنەۋەى رېڭاي تازە و تەلارى گەورە و ھەروەھا ئامازەيان بەۋە كىردوۋە كە ئاوۋەھەۋا كارىگەرىيى گەورەى ھەيە لەسەر مرۇف و چۇنىيەتى ھەلسۈكەوت كىردنى. سترابۇن ۋاى دانائە ھەرىمى يەكەم شۈيىتىكى شيائو نىيە بۇ ژيانى مرۇف بە ھۆى خراپى ئاوۋەھەۋاكەيەۋە. ھەروەھا سەرەكەوتنى ئىمپىراتورىيەتى يۇنانىي گەپاندەۋە بۇ لە بارىيى ئاوۋەھەۋا. دەلئيت تۇبۇگرافيا لەگەل كارىگەرىيى ئاوۋەھەۋا ۋاى لە ئىتاليا كىرد بىيىتە زەھىزترىن دەۋلەت.

زانا بەتلىمۇس چەند بىرۈپايەكى جوگرافى دانائە كە جىھانى دابەش كىردوۋە بۇ ۷ ھەرىمى ئاوۋەھەۋايى ئەۋانىش برىتىن لە:

۱- ھەرىمى (۱،۲) دانائە بە ھەرىمى زۇر گەرم. ۲- ھەرىمى (۶،۷) دانائە بە ھەرىمى زۇر سارد. ۳- ھەرىمى (۳،۴،۵) دانائە بە ھەرىمى مامناۋەندە. دەيگوت: ئەۋ مرۇفانەى لە ناۋچە گەرمەكان دەژىن پەشن و لە رۈۋى شارستانىيەۋە دواكەوتوون، بەلام مرۇفى ناۋچە مامناۋەندىيەكان مرۇفى لىھاتوون. ھەروەھا دانيشتۋانى جىھانى بەپىنى خۇرەھەلات و خۇرئاۋا دابەش كىرد. برۈاى ۋابوۋ دانيشتۋانى خۇرەھەلات زۇربەى سىفەتەكانيان ۋەك سىفەتى خۇرە و دانيشتۋانى خۇرئاۋا سىفەتيان ۋەك سىفەتى مانگە.

بە شىۋەيەكى راستەقىنە، كىتتىي ئەرسىتۋ يەكەمىن كىتتىيە دەربارەى بارودۇخى گۇرپانكارىيە كەشىەكان. ئەبوقىرات ۴۰۰ پ.ز، كىتتىيىكى نوۋسىۋە دەربارەى پەيۋەندىيى نىۋان بارودۇخە كەشىيەكان و مرۇف و ئاسمان (ھەۋا ئاوۋ شۈين). رۇلى زانا ەەرەبە مەسۇلمانەكان لە پەرەسەندنى زانستى ئاوۋەھەۋادا پاشان زانا ەەرەبە مەسۇلمانەكان رۇلى گىرنگىيان گىپراۋە لە بەرەۋىپىش بىردنى زانستى ئاوۋەھەۋا و ليكەندەۋى رۈۋدانى كارەساتە ژىنگەيەكان، ھەروەھا رۈۋنكىردنەۋە و شيكردنەۋەى ئەم دياردانە بە شىۋەيەكى بىنچىنەيى و راستەقىنە دوور لە ۋارى ئەفسانەيى و خورافات. لەگەل ئەمەشدا زانا بەناۋبانگە ەەرەبە مەسۇلمانەكان ھەلساۋن بە ۋەرگىپرانى كىتتىي يۇنانىيەكان ئەۋانەى دەربارەى ئاوۋەھەۋا و دياردە سروشتىيەكان نوۋسراۋن. بىگومان فراۋانبوۋنى دەسەلاتى ئىسلامى بوۋە ھۆى زياتر ئاشناۋون و پەيىردن بە لايەنە گىرنگەكانى سروشىي ژىنگە.



ناراسته کانی هه لکردنی، جوولای هه وره کان، جور و بری باران بارین، هه وره بروسکه و جۆگه له کانی پویشتی (ناو).

هه موو هه ول و تیکۆشانی عه ره به مسولمانه کان له گه شه سهندن و په ره پیدانی زانستی ئاووههوا زیاتر به هوی تیگه یشتیان له بابته کان و پروونکردنه وهی تیپینه که سیه کان و هه لیتجانی دهره نجامه کانی بووه، ئه مانه هه مووی به یی بوونی ئامیره کانی پتوانه کردنی پیکه پنه ره کانی کهش و ههوا له و سهرده مه دا.

**گه شه سهندنی زانستی ئاووههوا له سهرده می بوژانه وه دا له ئه وروپا**

گه شه سهندن و په ره پیدانی زانستی ئاووههوا زیاتر ده گه پیته وه بۆ سهرده می بوژانه وه له ئه وروپا،

کاریگه ری چای هیمالایا له سهر پیره وه کانی هه لکردنی بای وه رزی و باران بارین.

له پیتشه که که ی ئین خه لدوندا چه ندین بیرۆکه ی گرنگ هاتوه دهرباره ی ئاووههوا و هاوسه نگی دیارده کان له سهر پرووی زهوی. کاریگه ریان له سهر دابونه ریت و چالاکیه کانی کۆمه لگای مرۆفایه تی، ههروهه ها پروونی کردۆته وه که گۆرانکاریه ئاووههوا یه کانی سهر پرووی زهوی په یه وستن به گۆرانی گۆشه ی بهرکه وتنی تیشکی خۆر به گویره ی هیله کانی پانی. ههروهه ها پروونی کردۆته وه که په یه ندیه کی راسته وانه هه یه له نتوان بوونی هه وای وشک و به رزی پله ی گهرمی.

ئین خه لدون ده لیت: «ئاووههوا کاریگه ری زۆری هه یه له سهر مرۆف و بلاووبونه وهی مرۆف له سهر زه ویدا»، جیهانی بۆ (۷) ههریمی ئاووههوا یی دایهش کرد:

- ۱- دوو ههریمی گهرم.
  - ۲- دوو ههریمی سارد.
  - ۳- سێ ههریمی مامناوهند.
- ههروهه ها ده لیت: «ئاووههوا کاریگه ری زۆری هه یه له سهر چالاکیه کانی مرۆف و گهرمی به رزی پیتزه ی شێ له ناوچه ی زهوی و زاری رهش پیتسه کان بۆته هوی ئه وهی مرۆفه کان رهوشیان جۆری بیت و له کاتی هه لچوونیان خراپترین رهوشت بنوین.

له بهرامبهردا (مۆنتیسکۆ) له کتیبی رۆحی یاساکاندا ده لیت: «دانیشتوانی ناوچه سارده کان له پرووی جهسته ییه وه زۆر به هیزن و زۆریش راستگۆن، به هیچ شتیه که رهفتاریک ناکهن که له ناوچه گهرمه کاندا ده کری».

کتیبی ئهلبولدان-ی یه حقوبی چه ندین بابته تی ئاووههوا یی گرنگی له خوگرته وه له وانه (با و

شانه شانی گه پیده ناسه کان و دهریاوانه کان که له م پوانگه یه وه شاره زایی ته وایان دهرباره ی بارودۆخی ئاووههوا و وه رزی لافاو دۆزینه وهی کاتی گونجاو بۆ هیرشبردنه سهر ده سه لاتنه ناموسلمانه کان. له گه ل ئه مه شدا سوودی زۆریان له کتیب و ده ستنوسه کانی گهریده کانی ولاتی داگیرکرا و هه رگرتوه و بوونه ته بنچینه ی لیکدانه ی زانسته سروشتیه کان، وهک زانستی ئه ستیره ناسی و لیکدانه وهی بورجه کان و پرووه کرانی...هتد. ناوه پۆکی ئه م کتیبانه ش زیاتر بریتی بوون له کاریگه ری چالاکی مرۆف و دابونه ریت و شیکردنه وه و پروونکردنه وهی جیاوازی شویه جوگرافیه کان.

کاتیک سهردارانی عه ره ب ده ستیان کرد به گه شته دهریا ییه کان به تایبه تی له دهریاکانی عه ره ب و زهریای هیندی. چاودیری گۆرانکاری ئاووههوا یان ده کرد وهک وه رزی هه لکردنی بای وه رزی بۆ گه شتی دهریایی بازرگانی. وشه ی monsoon ی ئینگلیزی له بنچینه دا ئامازه یه به هه لکردنی گهرده لوولی خولگه یی له زهریای هیندی و دهریای عه ره بی که به typhoon ناسراوه. له کتیبی پیتبینی و چاودیری کردن که ئه لمه سحودی نووسیویه تی، باس له مامه له کردن ده کات له گه ل ههریمه کانی ئاووههوا و هشتی به ستوه به توپینه وه دهرباره ی په یه ندی نیوان جوولای خۆر و جیاوازی دابهش بوونی پشیتنه ی په ستانی ههوا و کاریگه ری با له سهر دابهشبوونی دانیشتوان و ده لیت: «خۆر ده ستیشانی زمان و په نگ و هه لسوکه وتی مرۆف ده کات».

زانا ئه لیبرونی لیکۆلینه وهی زانستیه و دروستی ئه نجام داوه دهرباره ی

**کتیبی ئه رستۆ،  
یه که مین کتیبه  
دهرباره ی بارودۆخی  
گۆرانکاریه  
که شیه کان، ئه بوقرات  
٤٠٠ پ.ز کتیبکی  
نووسیوه دهرباره ی  
په یه ندی نیوان  
بارودۆخه که شیه کان و  
مرۆف و ئاسمان (هه واهو  
ئاوو شوین).**

کە چەندین ئامپرو کەلۆپەلی پێشەسازی تایبەت بە لیکۆلینەووە جیا جیاکان ھاتە کایەووە و پۆلیکی گرنگیان گێرا لە دەستیشانکردنی بژێوی ژيانى مرقفایەتى. داھێتانه کانی ئەو سەردەمە لە پوانگەى ئاووھەواوہ بریتین لە داھێتانی ئامپری پێوانە کردنی پلەى گەرمی (تەرمۆمەتر) لەلایەن زانا گالیلۆ لە سالی ۱۵۹۳ز. داھێتانی ئامپری پەستانپۆ (بارۆمەتر) لەلایەن تۆرشەلی لە سالی ۱۶۴۳ز. کە ھەریەک لەمانە دوو داھێتانی گەورە بوون و توانیان خزمەتێکی گەورە و بەرفراوان بە بواری کەشناسی بکەن. کە لە ئەوروپادا لە بواری کانی تووژینەووەى زانستی ناوھەندە ئەکادیمیەکان و بواری زانستی ئاووھەوا، خزمەتێکی

کتیبی ئەرستۆ یە کەمەین  
کتیبە دەربارەى بارودۆخی  
گۆرانکاریە کەشییەکان  
بە شێوہیەکی راستەقینە.  
ئەبوقرات ۴۰۰ پ.ز  
کتیبیکی نووسیووہ  
دەربارەى پەیوہندی نیوان  
بارودۆخە کەشیەکان و  
مرۆف و ئاسمان (ھەواو  
ئاوو شوین).

گەورەى ھێنایە کایەووە. ھەر لەو سەردەمەدا دۆزینەووەکەى زانا بویل لە پەیوہندی نیوان قەبارەى ھەوا و پەستانی ھەوا پلەى گەرمی ھەوا لە تووژینەووەى بەرگی ھەوا دا پۆلیکی بەرچاوی بینی لە شیکردنەووەى داتا و زانیاریە ئاووھەوا ییە کانی ھەر ھەریمکی دیاریکراو.

داھێتان و بلاو بوونەووەى پوانگە کەشناسیەکان لە ئەوروپا، لە سەدەى ۱۸دا بوو ھۆى دەرکەوتن و کەلەکەبوونی چەندین نەخشەو خشتەى زانیاری ئاووھەوا یی. بوو ھۆى گۆرینی ئامانجی سەرەکی لە زانستی ئاووھەوا و دەستیشانکردنی خشتەى زانیاریەکان و شیکردنەووە نمونەییەکان و بەکارھێنانیان لە ناوھەندە کانی تووژینەووە کاندای دەرھێتانی تیکرای ناوھەندى ئەزمونی بیرکاریانە.

زانای ئەلمانى دوف یەکیکە لە زانا زۆر بەناوبانگەکان کە پۆلی سەرەکی گێرا لە گەشەپێدانی زانستی ئاووھەوا لە سەدەى ۱۸دا، ھەروەھا یەکەمین کەس بوو کە چەمکەکانى ئاووھەوا ی گشتگیری بەکارھێناوہ. ھەروەھا چاودێریکردنە یەک بەدوا یە کەکانى تۆپەلە خولگەییەکان لە شیکردنەووەى ئاووھەوا و سەرھەلدان و گەشەکردنی گەردەلوولە خولگەییەکان بە ھۆى تۆپەلە ئاووھەوا ییە کەنەووە و دەرھێتانی تیکرای ھاوسەنگی بەرکەوتنى تیشکی خۆر بۆ سەر پووی زەوى.

زانا بیرنھاوس یەکەمین کەس بوو کە یەکەمین نەخشەى داھەشیوونی بارانى سالانەى لە جیھاندا بلاو کردەووە. لە سالی ۱۸۴۵دا. دواتر لە سالی ۱۸۴۸دا دوف یەکەمین نەخشەى جیھانى بلاو کردۆتەووە کە تیکرای مانگانەى پلەى گەرمی لەسەر دیاری کردبوو. پاشان پەرەسەندنى نەخشە کەشیەکان

لەلایەن زانا بالوت بابوز بە پشت بەستن بە ئاراستەى با و جیاوازی داھەشکردنى پەستانی ھەوا، یەکیکی دیکە بوو لە داھێتانه کانی سەردەمى بوژانەووەى ئەوروپا. لە سالی ۱۶۵۴ بۆ یەکەمین جار بەرپوہ بەرایەتى پوانگەى کەشناسی لە بەریتانیا دامەزرا.

ئیدی زانستی ئاووھەوا پەرەى سەند، بەلام لە سەردەمە کۆنەکاندا بە ھۆى نەبوونی ھۆکاری گواستەووەى ئاسانەووە ھیچ زانیاریەک بە شێوہى یەکسان پەیدا نەدەبووہ. سەرەپای ئەوہش خەلکانى ئەو سەردەمە، زیاتر گرنگیان بە (زانستی ئەستێرناسی) دەدا، کە لەو سەردەمانەدا پەیوہندیەکی توندوتۆڵیان بە ژیانەووە ھەبوو. یەکەمین کۆنگرەى ئاووھەوا لە جیھاندا بەسترا لە سالی ۱۸۵۳ لەم کۆنگرە یەدا بناغەى زانستی ئاووھەوا دانرا.

دواتر شەپرى یەکەم و دووہمى جیھانى، بە گرنگترین ماوہ دادەنەدرئ بۆ دەرکەوتنى ئامپرو کانی پێوانە کردنى پەگەزە کەشیەکان و ئەو ئامپرانەى کە پێویستە بۆ پێوانە کردنى دیاردە سروشتییەکان وەک (پادار، بالون، مانگی دەستکرد، ناوھەندى ئاسمانى، پوانگەى کەشناسى ...ھتد).

#### سەرچاوەکان:

- ۱- د. نعمان شعادة ، علم المناخ، الطبعة الثانية، مطبعة النور النموذجية، الاردن، ۱۹۸۳، لا ۱۱- ۲۶.
- ۲- د. صبرى فارس الهيتى، الفكر الجغرافى نشأتہ و مناهجہ، الطبعة الاولى، المطبعة دارصفاء، عمان، ۲۰۰۵.
- ۳- د. على موسى و د. محمد الحمادى، فلسفة الجغرافية، مكتب الانوار، دمشق، ۱۹۸۰.





# كاربون توخمە گرنگەمى ژيان

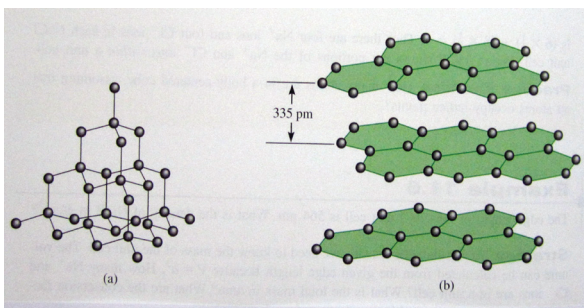
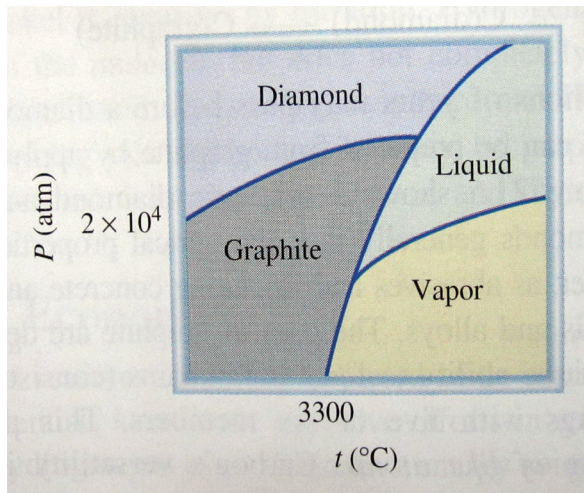
د. ئىبراھىم محەمەد جەزا\*



لەناو كرۆكى ئەستىردا دەست پێدەكات و ئەگەر بەرھەمەكانى تۆنەوھەى ھىليۇم-يىش لەگەڵ بەرگى دەرەوھى ئەستىرەكەدا تىكەل بىن، ئەوا تۆخمەكانى دىكەش دروست دەبن.

### كاربۆن يەكەى سەرەكى ژيان

وھك ئاماژەى پى درا، كاربۆن بەشپىكى زۆر كەم لە بەرگەكانى كەفرى و ئاوى و گازى، كە پىكەوھە ژىنگەى زەوى دروست دەكەن، پىك دىتت. نىشتەنىيە فرە كاربۆنەكان گرنگىيەكى يەكجار گەورەيان ھەيە بۆ مۆفایەتى، لەوانە ئەلماس و گرافايت، كە دوو شىوھى سروسىيى كاربۆن و جگە لە كاربۆناتەكانى كالىسىۆم و مەگنسىيۆم، ھەرەھا سووتەمەنىيە



بەردىن، ئەمانە ھەمويان نىشتەنىيەى كاربۆن. ئەوھى كە تۆخمى كاربۆنى ئاوا گرنگ كەردووە، ئەو توانا زۆرەيەتى لە پىكەپىنانى ئاوتتەى جياواز لە كارلىكىدا لەگەڵ تۆخمەكانى دىكەى وھك ھايدروژىن و ئوكسىجىن و گوگرد و نايتروژىن.

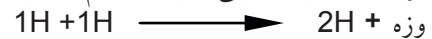
كاربۆن، كاتىك بەندى ھاوبەش لەگەڵ خۆى يان تۆخمىيەكى دىكە پىكەدەپىت، يەكىك دەپىت لەو تۆخمەكانى كە شىوھ ئەلەكترونىيەكەى لە بەرگى كۆتايىدا، ھەشت ئەلەكترونى ئەلەكترونىيەكەى كاربۆن زۆر بە سانايى كەردى لىكەندەوھى بەسەردا دىت لەگەڵ ھايدروژىن، يان دەتوكسىت لەگەڵ ئوكسىجىن، ئەمەش ئەو دوو ئاوتتە زۆر بلاوھى كاربۆن لە توكلى زەويدا دروست دەكات، مىسان  $CH_4$  و دوانۆكسىدى

بەكىك لە تۆخمە گرنگەكانى خشتەى خولى، كاربۆنە. ئەم تۆخمە لەگەڵ ئەوھشدا كە تەنبا ۰.۰۰۹٪ كىشى زەوى پىك دەپىت، بەلام تۆخمىيەكى سەرەكەى بۆ دروستبوونى ماددەى زىندوو. وھك دەزانىن ھىماى كىمىايى ئەم تۆخمە برىتييە لە C و بە بوونى گەردىلە ژمارەى ۶ دەناسریت و دەكەوتتە كۆمەلەى چوارەمى خشتەى خولىيەوھ. ئەمەش ئەوھ دەگەپەپىت كە لە خولگەى كۆتايىدا، تەنبا چوار ئەلەكترونى ھەيە. كاربۆن تۆخمىيەكى ناكەنزاىە و بوونى چوار ئەلەكترونى سەرەست لە دواين خولگەيدا وا دەكات بتوانىت بەندى چوارىيى دروست بكات و بەشپوھەكى ناوازەش بەندى بەھىزى كاربۆن-كاربۆن دروست بكات.

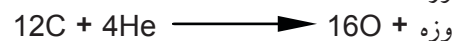
### بنەچەى تۆخمى كاربۆن

بنەچەى تۆخمەكانى خشتەى خولى، يەكىكە لەو زانسانەى مشومرپىكى زۆرى لەسەرە و دەيان سال لىكۆلىنەوھى وردى دەربارە كراوھ، تا زانايان گەيشتوونەتە ئەو برىوايەى كە كارى دەستىشانكەردى بنەچەى تۆخمەكان كارلىكى ئالۆزە و پىووستى بە وردەكارىيى زياتر ھەيە. سەبارەت بە بنەچەى تۆخمى كاربۆن، دەكرىت سوود لە سەرچاوھى Killops and Killops, ۲۰۰۵ وەرگىرىن و بە كورتى و بە ساكارى باس لە دروستبوونى ئەم تۆخمە بكەين لە گەردووندا:

بە شىوھەكى سەرەكى، يەكەمجار گەردوون لە ھايدروژىن پىكەتەبووھ، لەگەڵ كەمىك ھىليۇم و بەشپىكى بچووك لە تۆخمە زياتر قورسەكان. كەردارى دروستبوونى تۆخمەكان لەو ھايدروژىنە بنەرەتپىيەى گەردوونەوھ، لە پاش ساردبوونەوھى دواى تەقینەوھ گەورەكەى پىش نىكەى ۱۵ بلىۆن سال پرووى داوھ، ئەویش بە ھۆكارى توانەوھى ناوكى، ئەمەش پىووستى بە پلەى گەرمى و پەستانى يەكجار زۆر ھەيە لەناو كرۆكى ئەستىرەكاندا. بۆ نمونە خۆرى خۆمان، واتە خۆرى كۆمەلەى خۆر، تا ئەندازەىكە بچووكە لەناو ئەستىرەكاندا، تواناى توانەوھى ھايدروژىنى ھەيە، كە ئەم كارلىكانە لەخۆدەگرىت:



پىگومان لە ھاوكىشەكاندا، ژمارەى سەر تۆخمەكان، برىتييە لە بارستەژمارە. ھەر بە ھۆكارى بوونى پلەى گەرمى و پەستانى لەپادەبەدەر بەرز، ئەلەكترونىەكان جيا دەبنەوھ و پلازما دروست دەكەن و پاشماوھى ناوكەكان كارلىكى توانەوھيان بەسەردا پروودەدات. لە كۆتايىدا برىكى باش لە ھىليۇم بەرھەم دىت، دواتر توانەوھى ھىليۇم-يىش دەست پێدەكات، لەسەر بنەماى ئەم كارلىكانەى خوارەوھش كاربۆن و ئوكسىجىن دروست دەبن:



ھايدروژىن زۆرە لەناو ئەستىرەدا و كاتىك توانەوھى ھىليۇم

كاربون  $CO_2$ . ئەۋەي سەرنىجراكتىشە، نىزىكەي ۱۰۰ توخم، جگە لە كاربون، پىكەۋە يەككە گىرن و نىزىكەي ۷۰۰۰۰ ئاۋىتەي ئائەندامى دروست دەكەن، لە كاتىكدا كاربون لە گەل خۇيدا يان لە گەل چەند توخمىكى دىكەدا نىزىكەي ۴ مىليۇن ئاۋىتەي ئەندامى دروست دەكەن!

كاربون بە شىۋەيەكى سەربەست لە ھەرىكەت ئەلماس و گرافىتتا ھەيە، ھەروەھا بەشىكى گىرنى گازى سىرۋىتى و پىترۆل و خەلۋوزى بەردىن پىكىدەيتىت. ھەك ئامازەي پىندرا، كاربون لە گەل ئۆكسىجىندا يەك دەگىرت و دوانۆكسىدى كاربون لە بەرگە ھەۋادا پىك دىتەت و ھەروەھا ھەك كاربونات-كەنىش لەناو بەردى كىس و تەباشىردا ھەيە.

### ئەلماس و گرافىت

ئەم دوو ماددە گىرنىكە، ھەردووكيان لە كاربون دروست بوۋە. ئەۋەي كە دەمەۋىت لىرەدا ئامازەي پىن بىدەم شىۋەي ھىلكارىيەكى گىرنىكە كە بۆمان پوون دەكاتەۋە كە ئەم دوو خاۋە چۆن و لە چ بارودۇخىكدا جىگىر دەبن و سنوورى نىۋانىن چۆن دەيتەت، پروانە شىۋەي ژمارە ۱. ھەك لە شىۋەي پىشۋودا ديارە گرافىت لە ژىر پەستانى ۱ ئەتمۇسفىر و ۲۵ پەلى سىلىزىدا جىگىرە، بەلام گورپرانى ئەلماس بۇ گرافىت زۆر خاۋە و لەۋانەيە مىليۇنان سال تىپەر بىت پىشەۋەي پروودات. بىگومان ئىستا لە تاقىگەدا دەكرى ئەلماس دروست بىكرىت، ئەۋىش بە بەكارھىتەنى پەستانىكى زۆر و پەلى گەرمىيەكى بەرز. ئاشكرايە كە ئەلماسى دەستىكرد لەروۋى بىنراۋەيەۋە جىۋازىي ھەيە لە ئەلماسى سىرۋىتى، لە گەل ئەۋەشدا لە پىشەسازىدا پۇللىكى گىرنى ھەيە ھەك بەرى كۆنكرىت و ئاسن وشوشە و سمارتە بەكاردىت. لە ئەلماسدا ھەر گەردىلەيەكى كاربون، دوۋرەگىۋونى جۆرى  $sp^3$  پىكەدەيتىت، واتە ھەر كاربوننىك بە چوار كاربونى دىكەۋە دەبەستىرەۋە بە بەندى ھاۋبەشى بەھىز، لە ھەر سى دوۋرىدا كە ئەمە دەيتە ئەۋە پەۋىيە پىن وىتەيەي ئەلماس، پروانە شىۋەي ژمارە  $a^2$ ، ھەروەھا بەرزى پەلى تۈنەۋەي، كە دەگاتە ۳۵۰۰ پەلى سىلىزى.

ھەرچى گرافىتە كە لە پىكەتەكەيدا گەردىلەكانى كاربون بە شىۋەي ئەلقەي شەشلايى رىز دەبن و گەردىلەكان ھەمويان بە شىۋەي  $sp^2$  دوو رەك دەبن، كە ھەر گەردىلەيەك بە بەندى ھاۋبەش لە گەل سى گەردىلەي دىكەي كاربون بەستراۋە. ئەۋە  $p^2$  تۇرىتالەي دوۋرەك نەۋۋە و دەمىتتەۋە بەكاردىت لە بەندى پاي  $sp^2$  بەكىك لە سوۋدە گىرنىكەكانى گرافىت، ئەۋەيە كە گەيەنەرىكى باشى كارەبايە، چونكە ئەلەكترونى سەربەستى زۆرە بە ئاراستەي شىتەكانى گرافىت. ئەم شىتەنەش لەپى ھىزى فاندەرۋالزەۋە پىكەۋە بەستراۋن، پروانە شىۋەي ژمارە  $b^2$ . سەرەپاي ئەۋەي كە گرافىت ھەك ماددەيەكى لۇبرىكەنت، واتا لىنج، ھەروەھا لە پىتۋوس و كاترىجى پرىتەرەكان و كۆپىيەكاندا بەكاردىت.

ھەك باسكرا، كاربون سىفەتىكى زۆر گىرنى ھەيە، ئەۋىش تۈنەي دروستىكردنى زىجىرەيە، كە دەگاتە ۵۰ گەردىلەي كاربون و ئەلقەي شەشلايان پىنجلاي جىگىر، كە لە ھەندىك باردا دەگاتە ۶۰ تا ۷۰ گەردىلە كاربون، ھەك لە  $C60$  دەيىنرى كە بە فلورىنەكان Fullerenes دەناسرىن. ھەر ئەم سىفەتەشە دەيتە پىكەتەنى مىليۇنان لە ئاۋىتە ئەندامىيەكان. يەكىكى دىكە لە بەكارھىتەنە گىرنىكەكانى كاربون، بەتايەتى لە بوۋى زەۋىناسىدا، بىرىتەيە لە دروستىكردنى كاربۇرەندۇم، كە پىكەتەيەكى پەۋى شىۋە ئەلماسە.

### كاربايدەكان

كاربون كاتىك لە گەل كانزاكاندا يەك دەگىرت، ئاۋىتەي ئاۋىنى پىكەدەيتىت كە بە كاربايد دەناسرىن، بۇ نمۇنە  $CaC_2$  و  $Be_2C$ ، بىگومان ئەم ئاۋىتەنە لە گەل ئاۋدا كارلىك دەكەن.

كاربون لە گەل سىلىكونىش يەككەگىرت و ئاۋىتەي ھاۋبەش دروست دەكات كە بە سىلىكون كاربايد،  $SiC$ ، يان كاربۇرەندۇم دەناسرىت، كە لەپى ئەم كارلىكەۋە ئامادەدەكرىت:



كاربۇرەندۇم لەپى گەرمىكردنى سىلىكون لە گەل كاربون لەژىر پەلى گەرمى ۱۵۰۰ پەلى سىلىزىدا بەدەست دىت. كاربۇرەندۇم ھەك ئەلماس بەھىزە و پىكەتەكەشى ھەك ئەۋە ۋايە، واتە ھەركاربوننىك بە چوار سىلىكونەۋە بەستراۋە كە بە پىچەۋانەشەۋە راستە. ھەك ئاشكرايە كە كاربۇرەندۇم ھەك پەر و سمارتە بەكاردىت و پۇللىكى بەرچاۋى ھەيە لە ئامادەكردنى بەرگەي تەنك و بەرگە لووس كە بۇ ماددە و كەفرەكان دروست دەكرىن بە مەبەستى لىكۆلىنەۋەيان لەژىر وردىندا.

### سەرچاۋەكان:

- ۱- ئىبراھىم مەھمەد جەزا مەھدەن، ۲۰۱۳، بىنەماكانى زەۋىناسى، چاپخانى ئاكام، سىلمانى، كوردستان، ۳۵۴.
- ۲- ئىبراھىم مەھمەد جەزا مەھدەن، ۲۰۱۱، فەرھەنگى زەۋىناسى (ئىنگىلىزى - كوردىي)، چاپخانى پەيۋەند، سىلمانى، كوردستان، ۲۶۹.
- ۳- جەمال عەبدول، ۲۰۰۸، بەركۆلىكى زانستە زاراۋەسازى كوردى، دوۋەم چاپ، ۳۱۹.
- 4- Chang, R., 2005, Chemistry, 8th ed., McGraw-Hill, Boston, 1037p.
- 5- Killops, S. and Killops, V., 2005, Introduction to Organic Geochemistry, 2nd ed., Blackwell publishing, 393 p.

\*پروپىسۇرى يارىدەدەر

بەشى زەۋىناسى، زانكۆي سىلمانى  
ibrahim.jaza@univsul.net





# نامۆترین جیگا سروشتییهکانی سەر ئەم ھەسارەیه

ئایا ھەرگیز ڤاقت ڤر ماوه له  
نامۆترین جیجی سروشتیی لهم  
سەر زهوییه؟  
ئێستا ورد به‌ره‌وه له‌م حه‌وت  
شوێنه دلبه‌ره.  
وتراوه که حه‌قیقه‌ت  
کاریگه‌رت‌ره له گێڕانه‌وه و  
ئهمه‌ش باریکه ده‌گونجیت  
به‌سەر ئەم شوێنه له راده‌به‌ده‌ر  
سهرنجراکیشانه‌ی سەر زه‌ویدا.  
بگه‌ر تۆ زۆر فریو ده‌خۆیت  
گه‌ر به‌ خۆت ئەم شوێانه  
نه‌بینیت.



## ١. چاوی ئەفریقا، مۆریتانیا

ئەم نه‌هینییه، بونیادیکی پێکه‌یناوه،  
که‌وتوووه ته‌ بیابانی مۆریتانیاوه، تیره‌که‌ی له ٤٠ کم-ه،  
شوێنێکی گه‌لیک به‌ناوبانگه و که‌شتیوانانی ئاسمانی له  
بۆشایی ئاسمانه‌وه ده‌بینن. زانایان ده‌لێن ئەمه شتیکی  
سروشتی باوه‌ر پێنه‌کراوه که له کۆبووه‌وی هه‌زاران  
سالی تاوێر و خۆل و خاکه‌وه په‌یدا بووه. بچۆره گووگل  
ماپ بۆ سه‌یرکردنی ئەم چاوه، چاوی ئەفریقا.



## ٢. نیشته‌نیی گۆماوه‌کانی "په‌موکالی"، تورکیا

چهند گۆماوێکی ده‌گه‌من له "په‌موکالی"ی تورکیا که  
به‌ هه‌زاران سالی رۆیشتی سوێراو په‌یدا بووه، له‌ به‌نه‌رتدا  
له‌ بوومه‌له‌رزوه‌وه شکیان بۆ دروست بووه. که ئەم  
نیشته‌نییه سپیانه له کاربۆناتی کالسیۆم و هه‌لقولانی ئاوی  
کانیاوه‌کانه‌وه له‌ چینه نیشته‌نییه‌کانی ژیره‌وه‌ی زه‌وییه‌وه  
دێته سەر ڤووی زه‌وی و به‌شێوه‌یه‌کی رێژه‌یی-ش  
ناروونه. نیاز وایه ئەم شوێنه وه‌ک پێکه‌یه‌کی کلتووری  
یۆنیسکو بێته ئەژمار.



## ٣. چاله‌ شینه‌ گه‌وره‌که‌ی بیلز

ئەم چاله‌ ناو بۆشه‌ی نیۆ ئۆقیانوسی ئەتلەسی، له‌ ئاسمانه‌وه  
دیمه‌نیکی سه‌یری هه‌یه و یه‌کێکه له‌و چهند چاله‌ بینراوه‌ی  
که‌ که‌وتۆته ئاوه‌کانی بیلز-ه‌وه، چاله‌که شێوه‌یه‌کی  
قوچه‌کی پرراوی هه‌یه که‌ بنکه‌ی له‌ سه‌ره‌وه و لوته‌کی  
بۆ خواره‌وه‌یه، تیره‌که‌ی له‌ لای زووروو به‌ ١٠٠٠ پێ و  
له‌ لای خواروو نزیکه‌ی ٤١٢ پێ، داده‌نرێ. هه‌زاران سالی  
به‌ر له‌ ئێستا و له‌ چاخه سه‌هۆلینه‌کانی سەر زه‌وی، له‌م



ناوچه يه كۆمه لىك ئەشكەوت بە تونىلى خواكرد پىكەو  
بەستراون و شىوہيان وەر گرتوۋە، دواتر بە توانوۋە  
سەھۇلى زەۋى، ئاستى ئاۋى دەريا بەرزبۆتەو و ئەم  
ئەشكەوتە پىكەوہيانە ژىر ئاۋ كەوتون و دەرچە  
ئىستاي ئەم ئەشكەوتانە ئەم چالە گەورانە.

#### ۴. گابەردەكانى ستۆن-هېنگ لە شانشىنى

##### يەگرتوو

ئەم ئايكۆنە ئەلقەيە گەورە، بازەنەكى گەورە  
پىكەيتاۋە، دەكەۋىتە دەشتى سالىسىرى-يەو، كە لە  
پىش مېژوۋەو ھەيە و مەزەندە دەكرى ھى نيوان  
سالانى ۳۰۰۰ تا ۲۰۰۰ى پىش زايىن يىت. تا ئىستا بە  
تەۋاۋى بۆ ھىچ كەس پوون نەبۆتەو چۆن ئەم بازە  
گەورە پى پەنھانىيە لەم گا بەردانە دروستكراۋە و ئاۋا  
ئەم دىمەنە جوانەى پى نەخشىنراۋە كە لە جىھاندا بى  
ۋىتەيە. يەككە لە بۆچونەكان دەلەت، پەنگە ئەمىش لە  
سەردەمانىكدا قىبەلەكى دىكەى پياۋانى ئاينى بوۋىت  
كە لە كاتى دوور كەوتەوۋەى خۆر لە ئەۋپەرى دوورى  
خۇيدا لە زەۋىيەو پوۋيان تى كرىت.

#### ۵. تاۋىرەكانى مۆيىراكى لە نيو زىلاند

ئەم تاۋىرە ناۋازانە، دياردەيەكى سىروشتىن و پىش چوار  
مىلۇن سال ئەم شىۋەيە ئىستايان وەرگرتوۋە، لە دامىنى  
باكورى كەنارايى ئۇتاگۇ، كە دەكەۋىتە دوورگەى  
باشورى نيو زىلاندىۋە، بەرزىيان لە دوو مەتر زياترە و  
كىشىيان چەند تەنكە.

#### ۶. دەروازەى دۆزەخ، توركمانستان

دەرچەى ئاگرىنى دەشتى كاراكوم لە باكورى  
توركمانستان، دىمەنىكى نامۇ و ترسناكى ھەيە. لە  
راستىدا كىلگەيەكى گازى سىروشتىيە و بەردەوام گر  
دەھاۋىت لەو دەمەۋەى لە سالى ۱۹۷۱ لە لايەن چەند  
ئەندازىارىكى سۆفۋىتى جارائەو گرى تىبەردرا. ئەم  
ئاگرەيان بۆيە تىبەردا تا ئەو گازە سىروشتىيە كە خۆ  
گازىكى كوشندەيە نەچىتە ئاسمانى ولانەكەيانەو و  
زال بىن بەسەر بلاۋبوۋنەۋەى ئەم ژەھرەدا كە لەم  
زەۋىيە دارماۋەو دەھاتە دەر. وا ئىستا چوار دەيە  
دەسوۋىت.

#### ۷. سالار دى يۇنى، پۇلىقىا

ئەم جوانىيە نامۇيە، دىمەنىكى سىروشتىيە ناۋىرە و  
نەناسراۋە، تەنبا لە پۇلىقىا بىنراۋەتەو، پىكەتوۋە  
لە گەورەترىن دەرياچەى خويىن، كە دادەنرى بە  
گەورەترىن ئاۋىتە بە پوۋى ئاسماندا و پوۋبەرەكەى  
دەكاتە ۱۰۵۸۲ كم دوۋجا. ئەم دەرياچەيە ھىندەش  
توخمى لىسىۋم Lithiom لى تىدايە دادەنرى بە ۵۰٪ تا  
۷۰٪ لىسىۋمى ھەموو جىھان.

#### ئامادەكردنى: نەۋرۇز

سەرچاۋە: [www.wikipedia.org](http://www.wikipedia.org)







## گەشتە فەزايەكان و ئاسۆيەكى پروون

كە بەشى بەشك لە پيويستىيەكانى ناسا دەكات نەك ھەمووى. لەنيو كاريكەرى ناوكى "ئوك پىدج" نيشانەيەك لە ئەلەمىيۇم كە پىر كرايىت بە نپتۇنيۇم ۲۳۷ ى تيشكەدر، بە نيوترون بۆردومان دەكرى، ئىنجا پلۇتونيۇم ۲۳۸ كە بەرھەمدىت، جىيادە كرىتەو. بەپىي و تەى بەرپو بەرى ئەو بەشەى تاقىگا كە، تاقىكرەنەو ەكان بەردەوام دەيىت تا كۇتايى ئەمسال، تا پرو جۆرى ئەو ماددە گرنگە زۆر و باش بكرى. بەپىي و تەى ئەو بەرپو بەرە، گرفتى ئەو بەرھەمەيتانە ديارىكراو ە چارەيش دەكرى. لە ئىستادا برى ۱۰۰ مىليۇن دۆلارى بۆ تەرخانكراو ە ئاستى بەرھەمەيتانىش زياد دەيىت بە ھاتنى سالى ۲۰۱۷.

### ئا: ھاوکار جەمال

الملحق العلمى لمجلة العربى ژ. ۱۸ مانگى ۲۰۱۳ / ۶.

ئەمريكا لە بەرھەمەيتانى ئەو ھاوتا تيشكەدرانە و ستاوە و ئىستا تەنيا ۱۶،۸ كگم لەو ماددە تيشكەدرانە ماو ە بەپىي راپۇرتى ئەنجومەنى نىشتمانى تۆزىنەو ەكان لە ئەمريكا لە سالى ۲۰۱۱ بلاو كرايەو، بە بى بەدەستەيتانى پلۇتونيۇمى ۲۳۸ ى پيويست، لەم دەيە بەدواو، نە ئەمريكا و نە ھىچ ولاتىكى دىكە، ناتوانن كارە گەردوونىيەكان كە سيفەتى جياكەرەو ەيان ھەيە بەجى بەيتن.

ئىستا ئەمريكا لە ھەنگاوناندايە بەرەو گىرپانەو ەى ھىلەكانى بەرھەمەيتانى پلۇتونيۇم ۲۳۸، سالى رابردو ۲۰۱۲ چەند گرامىك لەو ھاوتايە لەلايەن وەزارەتى وزەى ئەمريكيەو بەكارھىترا لە تاقىگاى "ئوك پىدج" ى نىشتمانى لە ويلايەتى تىيىسى، ھەرۈ ھا بەپىي ئەنجامى تاقىكرەنەو ەكان، دەتوانرى سالانە ۱،۵ كگم لەو ماددەيە بەرھەم يىت

لەو ە دەچىت ئاسۆيەكى گەش چاوەروانى گەشتە فەزايەكان بىكات، بەتايەتى بۆ دەرەو ەى كۆمەلەى خۆر. لەم دووايىانەدا تەوانرا پلۇتونيۇمى پيويست بەدەستەيترى كە بۆ ئىشپىكرەنى كەشتىيە فەزايەكان بەكاردىت بى پىشتەستن بە وزەى خۆر، ئەو توخمە پىش ۲۵ سال لەمەو بەر لە ئەمريكا بە برىكى كەم دۆزرايەو ە بەرھەمەت. لەو شويتانەى كەشتىيە فەزايەكان بۆى دەچن، بۆ نمونە دەرەو ەى كۆمەلەى خۆر، يان جەمسەرەكانى ھەسارەى مەريخ، تيشكى خۆريان بە باشى ناگاتى، بۆيە پيويستە سوود لەو گەرمە وەربگىرى كە لە شىبونەو ەى ھاوتا تيشكەدرەكانى پلۇتونيۇم ۲۳۸ دا ھەيە بۆ بەدەستەيتانى وزەى كارەبا. ئەو ەى پىشتەر لەو توخمە خەزن كراو ە ئىستا بەرەو تەواو بوون دەچىت، چونكە لە سالى ۱۹۸۸ وە





# دیاردەمی ئاوبەندى پەلەوەر

د. فەرەیدون عەبدولستار\*

هەولیکە بۆ دایىنکردنى پىداوېستىيە خۆراکىيەکانى خەلکى کوردستان لە گۆشتى سپی. نەخۆشییەکان بە ھۆى ھۆکارە نەخۆشخەرە جیاوازه کانهو، تەنیا بەربەست نین لە بەردەم گەشەکردن و پىشکەوتنى پڕۆزەکانى بەخێوکردنى پەلەوەر لە کوردستان بەلکو کیشەى دیکەش ھەن کە دەبنە ھۆى پەكخستیان لەو کیشانەش: ١- لاوازیى ئاستى کارگىپرې و ٢- دایىنکردنى ھاوسەنگ بە پىکھتەرە سەرەکییەکانى خۆراک لە پڕۆتین و کاربۆھیدرات و چەورى و فیتامینەکان و کانزاکان و ئاو و پەچاوەکردنى بە پى تەمەنى جوجکەکان لەو کیشانەش کە روودەدات دیاردەى ئاوبەند Ascites کە لە زۆربەى ھۆلەکانى

**ئىستا** لە کوردستان پەلەوەر بەخێوکردن، پەكیکە لە کارە سەرەکی و گرنگەکان، چونکە خۆى لە خۆیدا

بەختىڭىزنى پەلەۋەردا تېيىنى دەكرى  
 و دووبارە دەيىتەۋە لەبەرئەۋە بە  
 كىشەيەكى بەردەۋام دادەنرى.  
 بۆيە بلاۋكردنەۋەى زانىارى سەبارەت  
 بە دياردەى ئاۋبەند كارىكى پىۋىستە  
 بۆ خاۋەن پىۋىزەكانى بەختىڭىزنى  
 پەلەۋەر لە شارەكانى كوردستان.  
 دياردەى ئاۋبەند Ascites برىتيە لە  
 كۆبۈنەۋەيەكى ناسروشتى شەلمەنى  
 لەنيو بۆشايى سك و بۆشايەكانى  
 دەۋرۋەرى دلى بالندەى توۋشبوو.  
 ئاۋبەند دروست دەيىت لە ئەنجامى  
 تىكچوۋنى ھاسەنگى جۆرەكانى  
 پالەپەستۆى خويىتەۋە Changes in  
 Pressure ۋە ھەروەھا تىكشكاندى  
 موۋلۈلە خويىتەكان و Vascular  
 damage ۋە ۋودانى گىرانى موۋلۈلە  
 لىمفاۋيەكان.

بەپىي سەرچاۋەكانى پىزىشكى فېتېرنەرى  
 ھۆكارى سەرەكى ۋودانى ئاۋبەند لە  
 پىۋىزەكانى بەختىڭىزنى پەلەۋەردا  
 برىتيە لە بەرزبۈنەۋەى پالەپەستۆى  
 خويىن لە سىيەكانى مېشكەكاندا  
 Pulmonary hypertension كە  
 ئەمەش يىگۈمان پەيۋەندى ھەيە بە  
 كۆمەلىك ھۆكارەۋە:

يەكەم: بەرزبۈنەۋەى ئاستى خويى  
 چىشت NaCl لەنيو ئالفى مېشكدا  
 (زەھراۋىيۈن بە خويى چىشت).

دوۋەم: گەشەكردن و پىگەيشتىكى  
 خىراى جوجكەكان لە ئەنجامى پىدانى  
 ئالفى چوپىر دەيىتە ھۆى كەمبۈنەۋەى  
 گازى ئۆكسىجىنى پىۋىست بۆ شەنە و  
 خانەكانى بالندەى توۋشبوو.

سىيەم: زىادىۋىستبۈنى گازى  
 ئۆكسىجىن لەكاتى كەش و ھەۋاى  
 سارددا و لە شوپتە بەرزەكان و  
 بوۋنى ھۆكارە ماندوۋكەرەكان لە  
 ژىنگەدا و ھەروەھا بەرزبۈنەۋەى  
 ئاستى ھۆرمۈنى سايروكسىن  
 Hyperthroidism.

چوارەم: ھەۋكردنى جگەرى پەلەۋەر

Hepatitis دەيىتە ھۆى ۋودانى  
 ئاۋبەند.

پىنجەم: زىاد بەكارھىنانى دەرمانى  
 Furazolidone لە ئالفى مېشك و  
 قەل و مراۋىدا.

شەشەم: توۋشبوۋن بە شىرپەنجە و  
 دروستبۈنى لوۋەكان لە ئەندامەكانى  
 بالندەى توۋشبوو.

ھەۋتەم: ھۆكارە ژەھراۋىيەكانى  
 ۋەكو دايۇكسىن و Aflatoxin  
 polychlorinated biphenyls

كە دەبنە ھۆى تىكشكاندى موۋلۈلە  
 خويىتەكان و ۋودانى ئاۋبەند.

- ئەۋ گۆرپانكارىيەنى كە دەيىرنىن



**خاۋەن پىۋىزەكان**  
**پىۋىستە ئەۋە بزەن**  
**كە گەشەكردن و**  
**پىگەيشتىنى جوجكەكان**  
**بە ھىۋاشى و سىروشتى**  
**يىت ۋاتە قۇناغ لە**  
**دۋاى قۇناغ باشتەر**  
**لەۋەى كە بە خىراى**  
**يىت و پەلە نەكرىت لە**  
**گەۋرەبوۋنى جوجكەكان**  
**و فرۆشتىنان**

لە دۋاى مرداربۈنەۋەى بالندەى  
 توۋشبوۋ برىتىن لە:

۱- ئاۋسان و سورھەلگەپانى سىيەكان.

۲- كۆبۈنەۋەى شەيەكى زەردباۋ لە  
 بۆشايى سكدا.

۳- گەۋرەبوۋن و ئاۋسانى جگەرى  
 بالندەى توۋشبوۋ كە داپۇشراۋە بە  
 پەردەيەكى فېرىنى.

بە مەبەستى كۆنترۆل كىردن و  
 ۋونەۋەى ئاۋبەند، پىۋىستە پەچاۋى  
 ئەم خالانە بكرىت:

يەكەم: خاۋەن پىۋىزەكان پىۋىستە ئەۋە  
 بزەن كە گەشەكردن و پىگەيشتىنى  
 جوجكەكان بە ھىۋاشى و سىروشتى  
 يىت ۋاتە قۇناغ لە دۋاى قۇناغ باشتەر  
 لەۋەى كە بە خىراى يىت و پەلە  
 نەكرىت لە گەۋرەبوۋنى جوجكەكان  
 و فرۆشتىنان.

دوۋەم: دايىنكردنى گازى ئۆكسىجىنى  
 پىۋىست بۆ جوجكەكان ئەمەش بە  
 پىدانى ئالفىكى ھاسەنگە كە بە پىنى  
 تەمەنەن و بەپىي بەرنامەيەكى زانستى  
 گىرايىتەۋە.

سىيەم: زىادەكردنى پىژەى خويى  
 چىشت NaCl لە ئاستى سىروشتى  
 كە برىتيە لە ۳۰۵ كىگم بۆ يەك تەن لە  
 ئالفى مېشك.

چوارەم: دىبارىكردنى ھۆكارە  
 مىكرۋىيەكان و چارەسەر كىردىنان.

پىنجەم: دايىنكردنى ژىنگەيەكى لەبار و  
 گونجاۋ بۆ بەردەۋامى ژيانى جوجكەكان  
 لە پىۋىزەكانى بەختىڭىزنى پەلەۋەردا.

سەرچاۋەكان:

Herenda, D. C, and Franco,  
 D. A, (1996).

Poltry diseases and meat  
 hygiene: a Color atlas. 1st  
 ed Iowa state university  
 press. Iowa.

\* كۆلىۋى پىزىشكى فېتېرىنەرى  
 زانكۆى سىلېمانى



# نەخۇشى كۆرۈنۈشلىرى

د. عوسمان جەمال



## نەخۇشى، زۆر جۆرى

ھەيە، بەلام پىويستە كە نەخۇشى پۇلىن بىكرى، ئەويش لەسەر بىنەماي ئەنجام، واتە prognosis، بە واتاي ئەوھى ئەگەرى چاكبۇنەوھى ھەيە يان نا؟ ئايا پەرەدەسىنىت يان نا؟ لەسەر ئەم بىنەمايە، نەخۇشى ترسناك ھەيە كە چارەسەرى نىيە وەك ئايدز يان شىرپەنجە. ھەندىك نەخۇشىش ھەيە ساين ئىتتىكىكى لى دەكەوتتەوھ complication، ئەمەش ترسناكە وەك نەخۇشى تاي مالتا و گرانەتا. ھەندىك نەخۇشى دىكە ھەيە باوھ و لىكەوتتەوھى نىيە و ئەنجامەكەشى و اتا prognosis باشە و سالانە دەيان مۇۋف دەيگرن و زۇرجار بى وەرگرتى دەرمانىش چاك دەبنەوھ. نمونەش وەك ئەنفلەوھەنزا بە ھەموو جۆرەكانىيەوھ وەك ئەنفلەوھەنزاى بەراز و بالندە و ئەنفلەوھەنزاى ئاسايى يان ئەنفلەوھەنزاى وەرزى، بەلام ئەم نەخۇشىيەنە لەم سالانەى دوایدا، شىوازيكى ترسناكى خۇيان

پىشكەش دەكەن، ئەويش بە گۆپىنى خۇى، ئەمەش زۆر مەترسیدارە لەبەر چەند ھۆكارىك، لەوانە ھەموو نەخۇشىيەكى قايرۇسى، چارەسەرى نىيە و ئەگەرى تەشەنەكردنى ھەيە. ھەروھە ئەگەرى گۆپىنى خۇى ھەيە بۇ نەخۇشىيەكى دىكە، يا زيادبۇونى رېژەى كوشندەيەكەى، يان گۆپىنى ئەو جۆرە ئازەلانەى كە تووشى دەبن. يەكەك لەم نەخۇشىيەنە برىتيە لە نەخۇشىيە قايرۇسىيە ھەناسەيەكان، وەك كۆرۇنا قايرەس. قايرۇس زىندەوھەرىكى بچووكە و دوو جۆرى ھەيە، قايرۇسى DNA و قايرۇسى RNA. جۆرى RNA مەترسیدارترە لە جۆرى DNA، چونكە زووتر و زياتر دەست دەكات بە گۆپىنى خۇى و شىوازی نەخۇشىيەكەى دەگۆپىت و ھەندىجار

زۆر كوشندەتر دەيىت يان دەيىتە ھۆكارى دابەزىنى تواناي كۆئەندامى بەرگرى و تووشبون بە نەخۇشى دىكە كە بەھەمان شىوھ قايرۇسىيە يان ھەندىجار بەكتىريە و يەكەك لەم جۆرە نەخۇشىيە قايرۇسىيەنە برىتيە لە نەخۇشى كۆرۇنا قايرەس. كۆرۇنا قايرەس، برىتيە لە نەخۇشىيەكى قايرۇسى كە ھۆكارىكى نەخۇشى زۆر بچووكە و ھەموو مۇۋفك چەند جارىك لە ژياندا ئەم نەخۇشىيە دەگرىت و ھەروھە تووشى ئازەلانەى دەيىت وەك مەيموون و راکون و سەگ و پشیلە و ھەروھە قرتىنەرەكان وەك جرج و مشك. نەخۇشىيەكە تووشى بەشى سەرەوھى كۆئەندامى ھەناسە دەيىت و نەخۇشىيەكى مامناوئەند يان سووك دروست دەكات. كۆرۇنا





فايرەس خۇي گروپنىڭ فايرۇسن كە لە چوارچىنەيەكى شىئە تاجىدا يەك دەگرن، لەبەرئەوۋە ناۋنراۋە كۇرۇنا واتە تاج.

كۇرۇنا فايرەس لە سەرەتاي ۱۹۶۰ سەرى ھەلدا و چەند جۇرىكى ھەيە، ۋەك ئەلغا و بىتتا و SARS، كە لە ۲۰۰۳ لە ئاسيا بلالو بۆۋە، بەلام ئەم جۆرە تازەيە، جۆرى بى تايە و جياۋازە لە جۆرەكانى دىكە كە توۋشى مۇڧ دەبىت و زۇر لە جۆرى كۇرۇنا فايرەس دەچىت كە لەناۋ شەمشەمە كۆپرەدا دۆزراۋەتەوۋە و لە مانگى چۈارى ۲۰۱۲ لە دورگەي

مندالى بچووك ئەگەرى زياترى ھەيە و ئەوانەي ئاستى بەرگريان لاۋازە، يان نەخۇشى دىكەيان ھەيە كە دەبىتە ھۇي دابەزىنى كۆئەندامى بەرگري.

**چۇن ئەم نەخۇشىيە دەگۈيزىتەوۋە؟**  
تا ئىستا زۇر رۈون نىيە، بەلام بە زۇر پىگاي ھەناسە دەگۈيزىتەوۋە لە كاتى پۇمىن يان بە تايەت لە شۈينى داخراۋدا، يان لەرپى تەۋقە كەردنەوۋە.  
**كەي مۇڧ توۋشى ئەم نەخۇشىيە دەبىت؟**

بە زۇرى لە ۋەرزى سەرمادا.  
**نېشانەكانى ئەم نەخۇشىيە چىيە؟**  
ھەموو نېشانەكانى ھەلامەتى ھەيە، ۋەك

داخراۋدا.  
- بەرزكەندەۋەي ئاستى بەرگري بە ۋەرزى و خۇراكى ھاۋسەنگ.

**چى بگەين ئەگەر توۋشى نەخۇشىيە كە بوۋىن؟**

- سەردانى نىزىكرىن مەلبەندى تەندروستى بگەين.

- مانەۋە لە مالەۋە و دووركەۋتەوۋە لە شۈينى داخراۋ.

- داپۇشىنى دەمۇچاۋ لە كاتى پۇمىندا.

- پاكزكەرەۋەكان لە دەۋرۋەبەرمان بەكار بھىتىن.

**ئايا ئەم نەخۇشىيە چارەسەرى ھەيە؟**

ئەم نەخۇشىيە چارەسەرى تايەتى نىيە و ھەندىچار نەخۇشەكان خۇيان چاك دەبنەۋە، بەلام ھەندىچار پىۋىستە ئەم چارەسەرەنە بەكاربھىتىن ۋەك:

- پىدانى دەرمانى ئازار و تا، بەلام نايىت ئەسپرىن بدرىتە مندال.

- بەكارھىتانى ئامپىرى شىداركەردنى زۋورەكان.

- خۋاردنى شلەمەنى گەرم.

- ۋەرگرتنى پشۋو زۇر گرنگە.

**ئايا ئەم نەخۇشىيە لە مۇڧىكەۋە بۇ يەككى دىكە دەگۈيزىتەوۋە؟**

ھەندىك ھالەت لە بەرىتانيا تۇماركراۋە، بەلام تا ئىستا ساغ نەپۇتەۋە كە لە ھەموو ھالەتەكدا بگۈيزىتەوۋە يان نا؟

**ئايا ھاۋالاتى گەشتەكانى بوەستىنىت بۇ ئەۋ ۋالاتانەي گومانى نەخۇشىيەكەيان لى دەكرى؟**

نەخىر ھەتا ئىستا پىكخراۋە تەندروستىيە جىھانىيەكان، ھىچ وشارىيەكان نەداۋە بۇ قەدەغە كەردنى گەشتەكان.

**سەرچاۋەي ئەم نەخۇشىيە لە كۆپۈۋە ھاتوۋە؟**

تا ئىستا بە تەۋاۋى نەزانراۋە كە سەرچاۋەكە چىيە! ئازەلە يان مۇڧى نەخۇش!

تىيىنى: زۇر شت لەسەر ئەم نەخۇشىيە ھىشتا نەزانراۋە، لەبەرئەۋەي جۇرىكى تازەيە و ھىشتا لەژىر توۋزىنەۋەدايە.

## ھەموو كەس ئەگەرى توۋشبوۋنى ھەيە، بەلام مۇڧى بەساللاچوۋ، يان مندالى بچووك ئەگەرى زياترى ھەيە و ئەوانەي ئاستى بەرگريان لاۋازە، يان نەخۇشىيە دىكەيان ھەيە كە دەبىتە ھۇي دابەزىنى كۆئەندامى بەرگري

پۇمە و كۆكە و ھەۋكەردنى قورگك و تا و تەنگەنەفەسى و ھەندىچار دەبىتە ھۇي ھەۋكەردنى بەشى خۋارەۋەي سىيەكان بەتايەتى لەۋ كەسانەي كە نەخۇشىيە كۆئەندامى سۈرى خۋىيان ھەيە، يان نەخۇشىيە دىيان ھەيە، يان ئەۋانەي بەرگريان لاۋازە، يان بەساللاچۋان، ھەندىك لەۋ كەسانەي توۋشبوۋن توۋشى سىستى گورچىلەش بوۋنە.

**چۇن خۇمان بپاريزىن لەم نەخۇشىيە؟**

بەم شىۋانەي لاي خۋارەۋە:

- شۈردنى دەست بە ساۋون.

- نايىت دەست بەدەيت لە چاۋ دەم و لوۋت.

- نايىت زۇر بىمىنەۋە لە شۈينى

عەرەبى سەرى ھەلدا و ئەۋ ۋالاتانەي كە تا ئىستا بە فەرمى نەخۇشىيەكەي تيا دەستىشان كراۋە، برىتىن لە سەۋدىيە و قەتەر و ئوردن و فەرەنسا و بەرىتانيا و ئىمارات و تونىس، تا ئىستا لە كۆي ۴۳ نەخۇش ۲۱ يان مردوۋن، واتە پىژەي مردن لەم نەخۇشىيەدا زۇر بەرزە. جۆرە تازەكەي ئەم نەخۇشىيە ناۋنراۋە MERS.CoV واتە كۇرۇنا فايرەسى رۇژھەلاتى ناۋەرەست، يان ناۋى nCov واتە كۇرۇنا فايرەسى نۇ.

**كى بە زۇرى ئەگەرى توۋشبوۋنى ھەيە؟**

ھەموو كەس ئەگەرى توۋشبوۋنى ھەيە، بەلام مۇڧى بەساللاچوۋ، يان



# كورتە مىژوويەكى كۆمپيوتەر لەجىياندا

عەبدولرەحمان محەمەد كەرىم

ئامىرەكەي باسكالى كىرد و پەرى پىدا و جگە لە كىردارى كۆكردنەو و لىدەركىدن، كىردارى لىكەدان و دابەشكىردن و دۆزىنەو پەگى ژمارەكانى پىن ئەنجامدا، ئەم ئامىرەش ھەنگاوى دروستبۇنى كۆمپيوتەر بوو، چونكە سەرەتا كە كۆمپيوتەر دروست كرا، تەنبا كارە ژمىرەيەكان (حسابىەكان) پىن ئەنجام دەدرا.

پاشان زاناي داھىتەر شارل باباج<sup>۱</sup> لە سالى ۱۸۳۳ز، شىوازيكى تازەي لە ئامىرى ژماردىن داھىتا كە يەكەم ئامىرى ژماردىن بوو زۆربەي كىردارە ژمىرەيەكان لەخۇبگىرەت، كە سالانىكى زۆر ژيانى خۇي و دارايەكى زۆرى بۇ تەرخان كىرد تال لە كۆتايىدا ئەو ئامىرە تازەيەي داھىتا كە ناوى نا ئەلغروق<sup>۲</sup>. سالى ۱۹۱۱ز كۆمپانىي I.B.M لە سىن كۆمپانىي بە ناوەكانى computing-tobuiatihgrecording-company يەكيان گىرت ناويان لىج نرا C.T.R، سالى ۱۹۲۴ز ناوەكەي گۆپرا بۇ IBM كە كورت كىراوەي international

ھەژماركىردنى ھەندىك ژمارەي دىكە، بۇيە دەنكە چەو بەكارھىتەرەو كە دەيان كىردە ناو دەفر و گۆزەو و بۇ ژماردىن بەكارىان دەھىتا<sup>۳</sup>. يەكەمىن ئامىرى ژماردىن كە دروست كرايىت پىي و تراو ئەباكەس ABACUS، پىكەدىت لە چەند ھىلىكى تەرىب، لە نىوانىندا موروى رىز بووون<sup>۴</sup>. ئەم ئامىرەش بە يەكەم ئامىرى ژماردىن دادەنرى كە مروف ناسىويەتى و بابلىەكان لە سەدەي چوارەمى پىش زانىندا دايان ھىتاو. بەلام ئەو ھەولانەي پىشوو زۆر سەركەوتو نەبوون، چونكە لە كارە ژمىريارىيەكاندا (سفر) بەكارنەدەھىتەر، تا ئەو كاتەي كە زانا خەوارىزىمى<sup>۵</sup> لە سەدەي دەيەمدا دايان<sup>۶</sup>.

پاشان زاناي فەرەنسى بلەيز باسكال<sup>۷</sup> لە سالى ۱۶۴۲ز، ئامىرىكى بەناوبانگى دروست كىرد كە ھەر بەناوى خۆيەو ناوى نا "ژمىريارى باسكال" كە كارى كۆكردنەو و لىدەركىردنى بە ئەنجام دەگەياندا<sup>۸</sup>. پاشان زاناي ئەلمانى (گوت فرىدلىتزر) لە سالى ۱۶۷۳ز، دەستكارى

**مروڭ** ھەر لە سەرەتاي دروستبۇنىيەو تەمپۇ، ھەولى داوە ئامىر دروست بىكات بۇ يارمەتيدانى خۇي و ھەلسوراندنى ئىش و كارەكانى، بۇيە لە ماوەي سەدەكانى رابىردوودا چەندىن ھەول و تەقەلا دراوە بۇ دروستكىردنى ئامىرىك كە لىرووى ئامادەكردنەو داپىژراو بىت و بتوانىت زۆرىنەي خواستەكان دابىن بىكات و ئەو ئىشانەي دەمانەويىت بۇمانى جىيەجى بىكات. بىگومان لە سەردەمانىكى زووترەو ئامىرى ژماردىن بۇ خىزاكىردنى ھەژماركىردن داھىتەرەو بۇ راپەراندنى ئىش و كار و بەكارھىتەرەو. واتا داھىتانى كۆمپيوتەر لە شەو رۆژىكدا نەبوو، بەلكو لە ئەنجامى كەلەكەبۇنى زانىياري و ئەزمۇنى سەدان سالەي زانىياري بوو<sup>۹</sup>. ھەر لە كۆنەو مروف پىيويستى بە كارى ژمىريارى ھەبوو، چەندىن رىگاي بەكاھىتاو بۇ ژماردىن، يەكەم رىگايش بەكارھىتانى پەنجەكانى دەست بوو، بەلام پەنجەكانى دەست بەس نەبوو بۇ



business machine corporation

ئىستا كۇمپانىيى IBM يەككىگە لە كۇمپانىيا ھەرە مەزنەكانى دروستكردنى كۇمپوتەر و زۆرەي ستاندرەكانى پىشەسازى كۇمپوتەر لەم كۇمپانىيايەدا دادەنئى.<sup>۱۲</sup>

سالى ۱۹۳۷ز زاناي فيزيادى چۇنڧىنىست ئەتاسۇف<sup>۱۳</sup> و ھاوکارەكەي كلىڧۇرت بىرى لە زانكۆى Towastatecollege-ى ئەمرىكى، ھەستان بە دروستكردنى ئامىرى كۇمپوتەرى ABC كە بە يەكەم ئامىرى ژماردى ئەلىكترونى دادەنئى.<sup>۱۴</sup>

لە ۱۲ى ئايارى سالى ۱۹۴۱ز ئەندازىارى ئەلمانى كۇنرادزوس<sup>۱۵</sup> يەكەم كۇمپوتەرى ئەلىكترونى كە تواناي لەخۇگرتنى بەرنامەي ھەبوو، داھىئا، ناوى Z3 بوو. سالى ۱۹۴۵ز زاناي ھەنگارى جۇن فۇن نىومان-Gohn von neamann- بىروپاي نوپى ھىتايە گۇرپەپانى زانستى كۇمپوتەرەو، بىروپاي داكردنى پىرۇگرام و داتاكان لە يادگادا بەرلەوھى لەسەر كۇمپوتەر بروپىرت. ئەم بىرە نوپىيە تەكنىكى كۇمپوتەرى گۇرپى و ئىستا ھەموو كۇمپوتەرەكان لەسەر ئەم بىنەمايە دروست دەكرىن. دواى ئەمان ئەمرىكەكان كۇمپوتەرى يولىڧاك-يان دروست كرد لە تشرىنى دووھى ۱۹۴۵ز كە كىشەكەي ۳۰ تەن و ۱۸ ھەزار لولولەي بەتالكرالوھى لە ھەواي گۇلۇپى ئەلەكترونى لەخۇگرتبوو، كە تواناي ھەبوو لە چركەيەكدا ۵۰ ھەزار كىردارى ھىسابى ئەنجام بدات، يەكەمىن كۇمپوتەرىشە كە بە شىوھەيەكى بازىرگانى بۇ فرۇشتن دروست بكرىت يولىڧاك<sup>۱۶</sup>.

سالى ۱۹۴۷ز، سى زانا لە تاقىگەي Bell-Telephone-Labratvies بە سەرپەرشتى كۇمپانىيى Atandt، يەكەمىن ترانزىستورىان خستە بازارەو، كە جىگرەوھى گۇلۇپى ئەلەكترونى دەگرتەو جگە لەوھى كە قەبارەكەي بىچووكىرتبوو وزەيەكى كەمىرى

دەويست، ئەمەيش بوو ھۆى بىچووكىردنەوھى بەشەكانى ئامىرى كۇمپوتەر، ولىام شۇكلى، والتەر، براتۇن و جۇن باردەيتەر ھەستان بە دروست كردنى ترانزىستور و لە سالى ۱۹۴۷ز ئەمەيش بوو ھۆى بە دەستەپنانى خەلانى ئۇبۇل لە سالى ۱۹۵۶ز<sup>۱۷</sup>.

تاسەرەتاكانى شەستى سەدەي رابردوو، ھەموو كۇمپوتەرەكان لە قەبارەدا گەورە بوون، نىرخيان گران بوو، بەكارھىتايان زەحمەت بوو، بۇيە تەنيا حكومەت و كۇمپانىيا گەورەكان دەياتنوانى كۇمپوتەريان ھەيىت. لە كاتىكدا كە ئەم كۇمپوتەرە بازىرگانىيە نىرخيان زۆر كەمتربوو و قەبارەشيان زۆر بىچووكىرتبوو لە كۇمپوتەرەكانى پىشتىر<sup>۱۸</sup>. سالى ۱۹۷۵ز بىل گىتس<sup>۱۹</sup> و بۇل ئالنى<sup>۲۰</sup> يەكەم كۇمپوتەرى تايەتپى "كەسى" بازىرگانىان دروست كرد بە ناوى Altaivggoo<sup>۲۱</sup>.

سالى ۱۹۸۱ز كۇمپوتەرى osbovhel، يەكەم كۇمپوتەربوو كە دەتوانرا وەك جانئا ھەلىگىرىت و دروست كرا كە لە سالى ۱۹۸۳ز كۇمپانىيى مايكرۇسۇڧ بەرنامەي ۇردى-بۇ سىستەمى ئىشپىكردن Dos70ى داھىئا<sup>۲۲</sup>. ئەوھى شايەنى باس كردن يىت، ناتوانىن ئامازە بە ھەموو جۇر و بەرھەمەكانى كۇمپوتەر بەدەين، چونكە بەردەوام لە گەشەسەندن و پىشكەوتنىكى بەردەوامدايە و پۇژ لەدواي پۇژ، كۇمپانىياكان و ولاتە پىشكەوتووەكان، كۇمپوتەرى نوئ بەرھەم دىتن بە شىوھ و قەبارە و پىشكەوتنى جياواز.

### پەراوېزەكان:

۱. ھاوکار عومەر ئەحمەد، تەكنۇلۇژىي كۇمپوتەر، چاپخانەي گەنج، ۷.ل. ويكىپىدىا.
۲. شىروان ئىبراھىم، مېژووى سەرھەلدانى كۇمپوتەر، ژمارە (۱۹)، سلىمانى، ۲۰۰۳، ۲۷.ل.
۳. www.boosia.com
۴. خەوارىزمى: ناوى ئەبو جەعفەر محەمەد بن موسا ئەلخەوارىزمىيە لە سەدەي دووھ و سىيەمى كۇچىدا ژباوھ لە سالى ۲۳۲ك وانا ۸۴۸ز مردووه، زاناي ھەلەكەوتووى بوارى بىركارىيە لە مېژوودا. خەوارىزمى يەكەم كەس بوو كە بە وردى (سفرى) بەكارھىتاو. كاوھ فەرچ سەعدون، پۇلى پرشنگدارى زانا

موسلمانەكان لە پىشكەوتنە زانستەكاندا، بەشى دووھ، كۇمپانىيى چاپ و پەخشى نووسەر، ۲۰۰۷، ۱۶۲.ل.

۶. www.boukhalfa.p2n-info.

۷. باسكال: زانايەكى بوارى فيزىيا و بىركارى و فەيلەسووفىكى فەپەنسى بوو لە شارى كليرمون لە فەپەنسا لەدايكبووھ/ ويكىپىدىا.

۸. ھىتم مەلا كرىم بەرزنجى، فيزبوونى بەكارھىتائى كۇمپوتەر، چاپخانەي چوارچرا، چاپى دووھ، ۲۰۰۹، ۸۰.ل.

۹. ھەسەن عومەر ھەسەن، مېژووى كۇمپوتەر، گۇڧارى كۇمپوتەر، ژمارە (۱)، ھەولير، ۲۰۰۵، ۳۲.ل.

۱۰. شارل باباج: لە ۲۶ دىسەمبەرى سالى ۱۷۹۱ز لە شارى لەندەن لە بەرىتانيا لەدايكبووھ، زانايەكى بىركارى و ھەروھە فەيلەسوف بوو ئامىرىكى زۆر گرنگى داھىئا ناوى نا Difference Engine/ ويكىپىدىا.

۱۱. www.boukhalfa.p2h.info.

۱۲. ھەسەن عومەر ھەسەن، مېژووى كۇمپوتەر، گۇڧارى كۇمپوتەر، ژمارە (۱)، ھەولير، ۲۰۰۵، ۳۳-۳۲.ل.

۱۳. جۇن فنىست ئەتاسۇڧ: سالى ۱۹۰۳ز لە ئەمرىكا لەدايكبووھ، بە بىنچە رووسىيە، ئەندازىارىي كاربەي تەواو كردووھ لە فلۇرىدا لەسالى ۱۹۰۵ز، پاشان ماجىستىرى لە بىركارىيە وەرگرت لە زانكۆى فلۇرىدا، لە سالى ۱۹۲۶ز يەكەم كۇمپوتەرى دىجىتالى دروست كرد بە ناوى ABC، مەدالىي پىرلىتائى لەلايەن سەرۇكى ئەمرىكا جۇج بۇشەوھ وەرگرتوھ.

۱۴. كلىڧۇرڧىزى: لەدايكبووى ئەمرىكايە، قوتابى جۇن فنىست ئەتاسۇڧ بووھ لە زانكۆى ئۇھاڧو، ھەروھە ھاوكارى جۇن بووھ، نموونى كۇمپوتەريان لە ماوھى سى سالدا تەواو كرد. www.tratoo.com.

۱۵. www.tratoos.com.

۱۶. كۇنرادزوس: زانايەكى ئەلمانىيە لە سالى ۱۹۱۰ز لە شارى بەرلىن لەدايكبووھ ئەندازىارىي مىكانىكى تەواوكردووھ. ejubat.google.com.

۱۷. www.boosla.com

۱۸. www.boukhalfa.p2h.info.

۱۹. ھەسەن عومەر ھەسەن، مېژووى كۇمپوتەر، گۇڧارى كۇمپوتەر، ژمارە (۱)، ھەولير، ۲۰۰۵، ۳۳.ل.

۲۰. بىل گىتس: ناوى تەواوى ولىام ھىترى گىتس-۵، ناسراوھ بە بىل گىتس لە ۲۸ى ئۇكتۇبەرى سالى ۱۹۸۵ز لە واشىنتون لە ئەمرىكا لەدايكبووھ، سەرۇكى كۇمپانىيى مايكرۇسۇڧتە/ ويكىپىدىا.

۲۱. بۇل ئالنى: ناوى تەواوى بول جارىن ئەلنى-۵ لە ۲۱ى ئايارى ۱۹۵۳ز لە واشىنتون لەدايكبووھ، سەرۇكى كۇمپانىيى فولكان بووھ/ ويكىپىدىا.

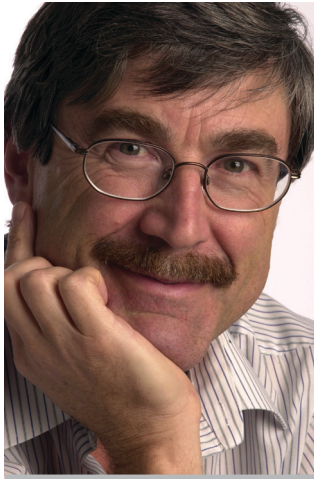
۲۲. www.boosla.com

۲۳. www.boukhalfa.p2h.info





# چوار ھیزەكەى سروشت



پۆل دەقیقز

گالتهى به فيكرى ئەتۆمىستە كان دەھات كە دەیانگوت، تەنۆلكە كان نازادانە لە بۆشاییدا void دەجووڵین، چونكە بۆشایی ھېچ توخمىكى تیدا نییە، كەوايە بەرھەلستی لە ئارادا نییە. ھەربۆیەش تەنۆلكەكان بە خێرایى ناكوئا infinite دەجووڵین، ئەمەش لاى ئەرسىو شىتىكى ناكوئا و بى مانا بوو.

ئەو چەمكە ھاوچەرخە ئەندازىارییەى ھیز، كە لە رۆژگارى ئەمۇدا كارى پى دەكرى، تا سەدەى ھەقدە بە تەواوى پەرەى نەسەندبوو و كامل نەبوو، ھەتا ياسا ميكانيكىيەكانى نيوتن. خامەى پسپۆرەنى نيوتن، ھەستى كرد جووڵەى لەم جۆرە، پىوستى بە ھیز نییە. تەنىكى ماتىريالى بە خىرايەكى رىك و uniform بە ئاراستەيەكى جىگىر دەجووڵىت بى بوونى ھۆكارىكى دەرەكى بۆ ئەو پالى پىو بنىت يان رايكىشىت. تەنيا لادان لە جووڵەى رىك، پىوستى بە رافە ھەيە، واتە بوونى ھىزىكى دىكە. لاى نيوتن، ھىزەكان تاودان accelerations دروست دەكەن، بۆ ئەم مەبەستەش نيوتن ھاوكيشەيەكى ماتماتيكيانەى وردى پىشكەش كرد كە ھەردوو دياردەكە (ھىز و تاودان) پىكەو دەبەستىتەو.

پاج پىوستيان بە ھىزى پالئەرىكى دەرەكى ھەبوو و ھەيە تا بجوولین. يەكەمجار، ھىچ جودايەك نەكراو لەنيوان ھەرشىتەك كە لە بووندا دەجووڵىت و دەگۆررى. ئەوكات، ھىشتا ھزرەكانى خىرايى و تاودان بە باشى بەرجەستە نەبوو. لەگەل ئەو ھەشدا پىشيانمان بە دلنایەو ئەو ھىزانەى وىنا كرددوو كە دونيان لى دروست بوو ئەو ھىزانەش كە بوونەتە ھۆى گۆرران، بەلام لاى ئەوان، ئەم ھىزانە لە بارى چۆنايەتەو ئەفسووناوى بوون و بەشكى جيانەكراو بوون لە خوداكان و ھىزە شەيتانەكان و ئەوان ھوكميان كرددوون.

ھەرچەندە فەيلەسوفانى يۆنان، خويئندەوہەكى سىستەماتيكيان لەمەر گۆران و جووڵەو دامەزراند، بەلام ھىشتا بە تەواوى لە ھۆكارەكان تىنەگەشتبوون. ئەرسىو باوہرى وەھا بوو كە كلىلى تىگەشتن لە جووڵە برىتە لە بەرھەلستى. ئەو سەرنجىدا كە تەنىك لە ناوہندىكى روىنى وەك ھەوا كە چرى نزمترە لە ھى ناوہندىكى وەك ئاو، نازادانەتر دەجووڵىت، ھەربۆيە خىراترىش دەجووڵىت. لاى ئەرسىو لە ھەردوو ھالەتەكەدا ھىزىكى بزوتەر پىوستە بۆ زالبوون بەسەر ئەو بەرہەستەى لە بەردەم جووڵەدا ھەيە. بۆيە

لەو رۆژگارەو مەرو لە دنای دەوروہەرى خۆى ورد بووئەو، ھەستى بە بوونى گۆران كرددوو. جىھان پى بوو لە چالاكى، جووڵەى خۆر، رەشەبا، فرىنى بالندە، گوزەرى جۆگە. مەرفى كۆن سەبرى تىپەربوونى وەرزەكانى كرددوو، خەلگ چوونەتە تەمەنەو و پىربوون و ئامرازە بەرايەكانىشيان ساوون و كەلكيان نەماو.

داخۆ ھۆكارى گۆران و جووڵە چى بوو؟ ھەندىك شت، وەك ئازەلان، ديارە كە ھىزى جووڵەيان لە خۆياندا ھەيە، لە كاتىكدا ھەندىكى دىكە وەك بەرد، تىر و

تېئورىيە كەي نيوتن، راستەوخۇ رافەي مەتەللى جوولەي زەوى بە دەورى خۇردا كرد. لە رافە كەدا ھېچ ھۆكاريكى بىنراو و بەرچاو بوونى نىيە كە زەوى بە رەوتى خولگە كەيدا راپىنچ بكات يا پالى پىئوھىت، واتە لەم تېئورەي نيوتندا، ھېچ شىتتىكى لەو جۇرە پىئويست نىيە. ھەقىقەتى جوولەي زەوى مەسەلە يەك نىيە، بەلكو لادانە لە رېكى و پىئويستى بە رافە ھەيە (چونكە جوولە لەسەر ھىلى راست بە خىراپىيە كى رېك پىئويستى بە رافە نىيە). رەوتى زەوى لە بۆشايى ئاسماندا لەسەر ئەو چەماوھەي دەورى خۇر ھەقىقەتتە كە بە ھۆي ھىزى راکىشانى خۇرەو رافە دە كرى.

ھەر زوو ميكانيكاي نيوتن، وەك وەسفىكى سەر كەوتو سەبارەت بە جوولە و ھىز، خۇي سەپاند. بە جۇرېك كە ئىستا بناغەي ھەموو كاريكى ئەندازەيى ميكانيكىيە. ھەرچۇنېك يىت، نيوتن ئاماژە نادات بە چاوكى ئەم ھىزانە كە ماددە كان تاو دەدەن. سەرەتا ئەم ھىزانە وەھا ھاتە بەرچاو كە زۇرن و دەگۇررېن، لەم ھىزانەش وەك: كاريگەرىي رەشەبا، فشارى بايان ئا، ھىزى ناوەككى بەردەوامى كانزا بۇ گەورەبوون، جۇشى توندى تەقىنەو ھەمىيە كان، ھىزى راکىشانى لاستىكى، ھىزى ماسولكە كانى مرۇف، بارستايى و چەندىن شتى دىكە. ھەندېك ھىز وا دېتە بەرچاو كاتىك لە گەل تەنېك راستەوخۇ تەماس دەگرن، كاردەكەنە سەر تەنەكە، وەك راکىشانى گورىستىك، بەلام ھەندېك ھىزى دىكە، ھەرەكە ھىزى كىشكرەن، لە دوورەو كاريگەرىي خۇيان لەسەر تەن ھەيە.

سەربارى ئەم جىاوازيە زۇرە، توژىنەو و خويىندى ورد، ئەو دەردەخەن كە دەتوانى سەرتاپا چالاكىيە كانى سروشت تەنبا لە چوار ھىزى بنەرەتيدا كورت بكرىتەو. سەرەنجام ئەم ھىزانە بەرپرەن لە ھەر چالاكىيە كى دنيا و سەرچاوى ھەموو گۇررانيكەن. ھەر ھىزىك وىكچوون و جىاوازي خۇي لە گەل ھىزە كانى دىكەدا ھەيە. تىگەيشتن لە خەسلەتە كانى ئەم چوار ھىزە، ئەركىكى گەورەي فىزىكناسە و سەرەتايە كى بنچىنەيى رېكاي بەرەو

سوپەر-ھىز فەراھەم دەكات.

### ھىزى كىشكرەن Gravity

لە رووى مېژووويەو، ھىزى كىشكرەن يەكەم ھىزە لە چوار ھىزەكە، كە زانستىيانە مامەلەي لە گەل كرايىت. ھەرچەندە مرۇف ھەمىشە ھەستى بە راکىشان كىرەو و ھەردووك بىرۆكەي بەرزبوونەو و دابەزىنى لەژىر رۆشنايى ھىزى راکىشاندا دىو، بەلام رۇلى راستەقىنەي ھىزى كىشكرەن وەك ھىزىكى سروشتى تا سەدەي ھەقدە، تەواو حسابى بۇ نەكرابوو، واتە تا نيوتن ھات و تېورى راکىشانى گشتى پىشكەش كرد. تا ئەو دەمە، راکىشان ھىزىك بوو وەك بەشكى جىانە كراو لە زەوى حسابى بۇ كرابوو، پاشان تىكەل بە ھەموو ئەو بىر و راکۇسمۇلۇزىيانە كرا كە نىكبوون لەم چەمكەو. ئەرستو، كە باوهرى وابوو زەوى دەكەوتتە چەقى گەردوونەو، ھەربۇيە كاتىك تەنەكان دەكەونە سەر زەوى ھۆكەي دەگەپتەو بۇ ئەوئەي كە ئەم تەنانە نموونەيەكن لەو پرنەسىيە گشتىيە كە دەلەيت ھەموو تەنەكان مەيلى گەرانەو، يان بۇ جىگاي ئەسلى سروشتى خۇيان ھەيە لە گەردووندا. ھەربۇيەش دەيىن كە تەنە زەمىنيە كان بەرەو زەوى دېن و دەگەپنەو، لە كاتىكدا كە توخمە ئىسەرەيە كان ethereal ئاسمان، لەبەرئەوئەي ئاسمانىن، بە رەوتىكى بازەيى بە دەورى زەويدا دەسوپتەو، جا لە رووى جىۆمەترىيەو ئەمانە كەمالترىن perfect جۇرى جوولەن.

لە چەرەكانى ناوەرەستدا، لە گەل دامەزراندىنى چەمكى ئەستروئومىي ھاوچەرەكاندا، زانرا كە ھىزى كىشكرەن تەنبا تايەت نىيە بە زەوى و بەس، بەلكو لە نيوانى خۇر و مانگ و ھەسارەكان و ھەموو تەنەكانى دىكەي ئاسماندا، ھىزى كىشكرەن كاردەكات و رۇل دەيىت. يەكىك لە نمايشە ھەرە قايلىكەرەكانى ئەم ھەقىقەتە برىتتە لە رافەي نيوتن سەبارەت بە ديارەي ھەلچوون و داجوونى ئاوى زەوى بە ھۆي مانگەو. ياساى دووچاى پىچەوانەيى inverse square law نيوتن، سروشتى مەودا-دوورى ھىزى كىشكرەن بەرجەستەدەكات. مەبەست لەمەش ئەوئەيە كە ھەرچەندە ھىزى

كىشكرەن لە گەل دوورىدا پىچەوانە دەگۇرېت، بەلام كاريگەرىيە كەي ھىشتا بە پانتايى بۆشايى ئاسماندا دەروات و لە دوورىشەو ھەستى پى دەكرى. ئەمە شتىكى مايەي بەختەو، رىيە، چونكە ھىزى كىشكرەن كىتومت گەردوونى وەك يەكەيەك پىكەو راکىر كىرەو: كۇنرۇلى ھەسارەكان و رەوتى سوپانەويان بە دەورى خۇردا دەكات. ئەستىرەكان بە گالاكسىيەكانەو (كەشكەشانەكانەو) دەبەستتەو و بەرەستتە لە بەردەم ئەستىرەكان كە بىكەونە نىو بۆشايى بەتالى vacuum ئاسمانەو. لە راستىشدا، بە پىئوئەي ئەستروئومى، ھىزى كىشكرەن بە گشتى ھىزىكى گەرە و بالادەستە.

يەكىك لە سىما ھەرە گرنگەكانى ھىزى كىشكرەن برىتتە لە گشتىگىريەكەي universality، ھېچ شتىك لە گەردووندا ناتوايت لە دەسەلاتەكەي رابكات و ھەلەت. ھەموو تەنۇلكەيەك رووبەرەووى راکىشان دەيىتەو، يان بە راکىشانەو نووساو. تەنانەت وزەش كاردانەوئەي ھەيە لە ھەمبەر راکىشاندا. بەھەمان شتو، ھەموو تەنۇلكەيەك شى سەرچاوى راکىشانە. لەوئەش زياتر، ئەو ھىزەي كە تەنۇلكەكان بە راکىشانەو دەنوسىتت ھەمىشە وەك خۇيەتى، ئەمەش ھەقىقەتتە، تەنانەت گالىلو، زاناي بەناوبانگى رۇزگارارى رېئىسانس، سەرنجى داوئەتى و گوتوئەتى ھەموو تەنەكان بە يەك خىرايى دەكەونە خوار، جا بارستە و پىكەتەيان ھەر چۇن و ھەر چەند يىت گرنگ نىيە.

ھىزى كىشكرەن لەنيوان تەنۇلكەكاندا ھەمىشە ھىزى بەكتر كىشكرەن و لە يەكتر نىكبوونەوئەيە. لە لايەكى دىكەو، ھىزى لە يەكتر دووركەوتەوئەش Repulsive gravity، يان ھىزى دژە-كىشكرەنىشە، وەك ھەندىجار وەھا ناودەبرى، كە ئەم ھىزە ھەرگىز نەبىنراو و سەرنجى لى نەدراو. چونكە لە يەكتر دووركەوتەوئە پىئويستى بە وزەي نىگەتيف ھەيە. ئەو وزەيە لە تەنۇلكەدا كۇم بوو (خەفە بوو)، ھەمىشە پۇزەتيفە و بارستايەكى پۇزەتيفى پى دەبەخشىت. جا تەنۇلكەكانىش ھەمىشە ھەولەدەن كە يەكتر كىش بكن. وزەي نىگەتيفىش شتىكە بە ھېچ جۇرېك پەي

پېن نابرىځ. ھەرچۇنېڭ بېت، ھەرچەندە تەنۇلكە كان ناتوانن وزەى نېڭەتېڭيان ھەبېت، بەلام دەشېت كايەيەك لە ئارادا ھەبېت كە شتى لەم جۆرە دروست بكات، ئەمەش دەرکەوتەى قوولې لى دەكەوتتەو.

لەوانەيە سەرسامترین شت لە بارەى ھېزى كېشكردنەو ە برىتى بېت لە ئەوپەرى لاوازيەكەى. ھېزى كېشكردن لە نېوان پېنكەتە كانى ئەتۇمى ھايدروچىندا ۱۰-۳۹ وات-ە. (واتە ۱۰ توان ناقس سى و نو وات-ى ھېزى كارەبايى). واتا

ئەگەر بىنەپەتە كانى ئەتۇمى ھايدروچىن بە ھېزىكى كېشكردن پېكەو ە نووسابن و ھېزىكى كارەبايى بوونى نەبېت، ئەوا بچوكتىن خولگەى ئەلەكترونى دەورى ناوكى

ھايدروچىن، لە ھەموو ئەو گەردوونەى بەرچاومان گەورەتر دەبوو! لە راستىشدا، ھېزى كېشكردن لە ئاستى تەنۇلكە كانى ئەتۇمدا، ھېندە لاوازە كە فېزىكىناسان مەيلى ئەو ەيان ھەيە سەراپا فەرامۆشى بىكەن. ھەرگىز لە ھېچ يەككە لە پروسە كانى تەنۇلكەدا ھەستى پېن نەكراو ە تېبىنى نەكراو.

تەنەت لە ئاست بابەتە ماكرۇسكۇبە كانىشدا (كە زۆر درشتىن لە ئەتۇم)، كارىگەرى ھېزى كېشكردىن تېبىنى ناكىڭ. توش كاتىك لەسەر شەقامىك بەرەو خوار پياسە دەكەيت، بالەخانە گەورە كان ھېزىكى كېشكردىنى تۆ بەرەو زوورو و خۇيان جارى دەكەن، بەلام ھېشتا ئەو ەندە بچكۆلەيە كە ناتوانى ھەستى پېن بكرى، لە گەل ئەو ەشدا ئامىرى زۆر ھەستىار ھەن كاردانەو ەيان لە ھەمبەر ئەم ھېزانەدا ھەيە. لە سالى ۱۷۷۴، سكۇتلەندىيەك بە ناوى نەفيل ماسكەلەن، كاتىك بە لاي چيايەكدا رەت دەبوو، بە ھوى ھېزى كېشكردىنى ھېزى چياكەو ە، جۆرە لادانىكى شاقولى بەدى كىرد. لە سالى ۱۷۹۷ ھېزى كەڭىندىش، تاقىكردنەو بەناوبانگەكەى ئەنجامدا، تىيدا زۆر بە وربايى و بە وردى، ئەو ھېزە ھەرە لاوازەى كېشكردىنى نېوان دوو گوى بچكۆلەى خرى پىوا كە لە ئاستىكى ئاسۇيىدا دەكەونە ئەمسەر و

ئەوسەرى دارىكى ھەلواسراو ەو.

و ەك شتىكى سەرسام دېتە بەرچاو كاتىك دەبىن كە ھېزىكى كېشكردىنى ئاوەھا لاواز ھەستى پېن بكرى. ئەدى چۆن ھېزى لەم جۆرە ئاوەھا لە گەردووندا بالادەستن؟ وەلامەكە دەگەرپتەو ە بۆ سىماى گشتگىرى universality ئەم ھېزە. چونكە ھەموو تەنۇلكەيەكى ماددە، ئەم ھېزەى ھەيە و ھەتا تەنۇلكەى زياتر كەلەكە بېت (واتا تا بارستايى تەنەكە زىاد بكات) ئەوا ھېزەكە گەورەتر دەبېت. توش كە لە ژيانى رۆزانەتدا ھەست بە ھېزى كېشكردن



**ياساى**  
**كېشكردىنى نيوتن**  
**لە گەل تيۇرى تازە**  
**لەدايكبووى رېژەبيدا،**  
**دووچارى پېكدادان**  
**بوو بوو. لاي نيوتن،**  
**ھېزى كېشكردن**  
**لە نېوان دوو تەندا،**  
**بە پانتايى بۆشايى**  
**ئاسماندا دەگويزرېتەو ە،**  
**بەمجۆرە ئەگەر خۆر لە**  
**پېر نەمىتېت و لە بەرچاو**  
**ون بېت، ئەوا زەوى**  
**يەكسەر لە سوپانەو ە**  
**دەو ەستېت، ئەمە لە**  
**كاتىكدايە كە پروسەى**  
**ديارنەمانى تيشكى**  
**خۆر ھەتا دەگاتە سەر**  
**زەوى ھەشت دەقىقە**  
**دەخايەنېت**

دەكەيت ھى ئەو ەيە كە ھەر ھەموو ئەتۇمە كانى زەوى، پات دەكېشن. دەزانين كە كارىگەرى تاكلە ئەلەكترونىك يان تاكلە پىرۇتۇنىك ئەو ەندە لاوازە كە دەشېت فەرامۆش بكرى، بەلام كاتىك ھەموويان يەك دەگىرن و بارستەيەكى گەورە پىكدىتن، ئەوا ھېزىكى بەرچاو دروست دەكەن. خۆ ئەگەر ژمارەى تەنۇلكە كانى ھېزى كېشكردىن يەكسان بن بە ژمارەى تەنۇلكە كانى دژە - كېشكردىن، ئەوا جۆرە فەزايەكى ھارمۆنى دروست دەكەن. جا ھېزى كېشكردىش كە ھەر لە ئارادا نەبوو، ئەو ە ھەرگىز دركى پېن ناكىڭ.

كېشكردىن ھېزىكە كە دەتوانىڭ تەنيا و ەك كايەيەك وەسەف بكرى. ھەموو تەنۇلكەيەك و ەك سەرچاوى ئەو كايەى كېشكردنە وايە، واتە تەنۇلكە كان ئەم كايەى كېشكردنە دەبەشەو ە و ەك ھەورىكى ناديار دەورى بارستەكان دەدەن. خۆ ئەگەر تەنۇلكەيەكى دىكە ھەلبدىتە ئەم كايەيەو ئەوا ھەست بە كارىگەرى ھېزى ئەويش دەكرى. كايەى كېشكردنەكە زۆر لەو ە زياترە كە تەنيا و ەك كېشكردىن قسەى لەمەپ بكرى، چونكە دەتوانىڭ جۆرىك لە شەپۇل-ىش دروست بكات، و ەك چۆن ماكسويل دۆزىيەو ە كە لە كايەيەكى كارۇموگناتىسىدا شەپۇلەكان دروست دەبن و بە بۆشايىدا دىن و دەچن. ھەمان شىو ەش ئەنشتاين بۆى دەرەكوت كە شەپۇلەكان لە كايەى كېشكردىندا دروست دەبن.

ھەرچەندە تيۇرى نيوتن لەمەپ كېشكردىن بۆ دووسەد سالى تەواو سەركەوتو بوو، بەلام لەبەردەم فېزىكى نويدا بوو قوربانى، لە دەيەى يەكەمى سەدەى بېستەمدا، تيۇرى نيوتن، كە سالاھا بوو راقەيەكى سەركەوتووانەى لەمەپ جوولەى شىو ە ھىلكەيى ھەسارەى مېركورى (ەتارد يان تىر) دارشتبوو، بەلام جۆرە پېچىكى بچكۆلە يان پاشگەزە - جوولەيەك لە رەوتى ھەسارەكەدا ھەبوو، ئەمەش ھۆكارەكەى دەگەرپتەو ە بۆ بوونى پشېوبىەكى كېشكردىن كە سەرچاو ەكەى، ھەسارەى دىكە بوو. كاتىك حساباتىكى ورد لەمەپ ئەم پرسە تازەيەكرا، دەرەكوت كە بۆ ھەر سەد سالىك جارىك چل و سى كەوانە-چركە ' (۳۷كم) لادان بۆ





دەرەھەي خولگە كە دروست دەيت.

لەھەش جديتر، ئەوھەبوو كە ياساى كىشكرىنى نيوتن لەگەل تيۇرى تازە لەدايكبووى پىژەيىدا، دووچارى پىكدادان بووبوو. لاى نيوتن، ھىزى كىشكرىن لە نيوان دوو تەندا، بە پانتايى بۇشايى ئاسماندا دەگويزىتەو، بەمجۆرە ئەگەر خۆر لە پىر نەمىتت و لە بەرچا و ن بىت، ئەوا زەوى يەكسەر لە سورانەو دەوھستىت، ئەمە لە كاتىكدايە كە پىرۆسەي ديارنەمانى تىشكى خۆر ھەتا دەگاتە سەر زەوى ھەشت دەقىقە دەخايەنيت. بەلام تيۇرى پىژەيى ئەنشتاين ھەموو دياردەيەكى فيزىكى و كاريگەريى ئەو دياردەيە قەدەغە دەكات گەر خىزايەكەي لە خىزايى پرووناكى زياتر بىت، يىگومان ئەم تيۇرەي ئەنشتاين ئەوھي نيوتن پرووبەپرووى ملەلانى دەبنەو. لە سالى ۱۹۱۵، كاتىك ئەنشتاين ھەولى دا تيۇرى كىشكرىن گشتگىرتر generalize بكات بۇ ئەوھي ھىزى كىشكرىنى زياتر پىن ۱۹۲۰ بكات، گەبشتە دارشتنى تيۇرى پىژەيى گشتى. ئەمەش ئەك ھەر پىگەي بە ھاو كىشەكەي نيوتنى لەمەر كىشكرىن ليژ كىر، بەلكو بوو بە ھۆي گۆرپىنى سەرئاپاي بنەماكانى چەمكى تىگەيشتنى مرۆ لە ھەمەر كىشكرىن. لە تيۇرەكەي نايشتايندا، لە راستيدا كىشكرىن ھىچ ھىز نىيە، بەلكو نمايشى چەمانەو يان شىوانى ئاسمان-كاتە spacetime . واتا بە گۆرەي تيۇرى ئەنشتاين، كىشكرىن تەنيا كىرەيەكى جىۆمەترىيە و ھىچى دى.

لەگەل ئەوھەشدا تيۇرى نيوتن لە ھەموو بوار و مەبەستە پراكىتيكەكاندا وەك تيۇرىكى سەرکەوتوو دەمىتتەو، وەك لە گەشتى كەشتى ئاسمانى و گەشتى فرۆكەدايە، تا ئىستاش ھەر سەرکەوتوو لە ۱۹۲۰ كىرەنى زۆرىك لە سىستەمە ئەسترونۇمىيەكان. بەلام كاتىك كە كايە ھىزى كىشكرىن چىر دەيتتەو، وەك دياردەي ھەرەسەپنانى ئەستىرە نيوترونەكان و دياردەي چالە پەشەكان، تەنانت لە ناوھندىكى ھىزى راکىشانى مامناوھندىشدا، لە توانادا ھەيە كە كاريگەريى چەمانەوھي ئاسمان-كات ھەست پىن بىكرى. بۇ نموونە، لادانەكەي مىركورى، برىتيە لە دەرەنجامى شىوانى ئاسمانىي خۆر.

## ئەلىكتىرۇماگنىتىزىم electromagnetism

ھەرچەندە ھىزى كىشكرىن يەكەم ھىزە مرۆف توانىيىتى بە شىوھەكى زانستىيانە لىي تىيگات، بەلام ھەر لە دىر زەمانەو ھەك ئاشنايەتى لەگەل ھىزى كارۇموگناتىسشدا ھەبەو. وەك ھىزى كارەبايى كە لە كاتى ھەورە بروسكەدا، ئاسان بەدى دەكرى، يان لە دياردەي دىكەي وەك بەتالكرىنەو و بەتالىوونەوھي بارگەكاندا بە پروونى دەرەكەوېت. ھەرۈھە ھىزى موگناتىسى بەرپەسە لەو كلىشە ئالوز و رەنگاۋ رەنگانەي لە جەمسەرى باكوردا بەدى دەكرىن.

تالىس ۶۲۴ - ۵۴۶ پ.ز، فەيلەسوف و گەردووناسى يۇنانى، بە يەكەم زانا دادەنرى كە دەركى بە بوونى دياردەي كارەبا كىرەو، ئەوېش كاتىك سەرنجى دا كە ئەگەر مووروو لە شتىك بىخشىنرى ئەوا خەسلەتلىك پەيدا دەكات كە دەتوانىت شتى ورد و سوگەل ھەلگىرىت و پىوھى بنووسىت. وشەي ئىلىكتىر elektroa لە زامانى يۇنانىدا وشەيەكە بۇ مووروو كە لە كوردىدا موورووى كارەبايى پىن دەوترى و تەسىبىكى لى دروست دەكرى و پىي دەوترى تەسىبىكى كارەبايى. بەكاردەيت. لە چاخەكانى ناوھاستدا، وىليام گىليېرت<sup>۱</sup> ۱۵۴۴ - ۱۶۰۳، كە پزىشكى تايەتى شاژن ئەلىزىيىتى يەكەم بوو، زياتر لە مەسەلەكەي كۆلىيەو و بۇي دەرکەوت كە گەللىك ماددەي دىكە ھەن ھەمان خەسلەتى كارەبايان ھەيە. پاشان لە ئىنگلىتەرە و ئەوروپا، توپىزىنەوھي دىكە كرا و دەرکەوت كە ھەندىك ماددە وەك ماددەي جياكەرەو كار دەكەن. زاناي فەپەنس، چارلز دوفەي Charles Dufay ئەوھي دۆزىيەو كە بارگە كارەبايەكان بە دوو جۆر خۇيان دەخەنەپروو، ئىستا بەو دوو جۆرە دەوترى پۆزەتەي و ئىگەتەي. لە سەدەي ھەژدە و سەرەتاي سەدەي نۆزدەدا، لە دواي تاقىكرىنەوھەكانى ھەر يەك لە بنامىن فرانكلىن ۱۷۰۶ - ۱۷۹۰ و مايكل فاراداي<sup>۲</sup> ۱۷۹۱ - ۱۸۶۷ تىرپامانىكى فراوانتر لەمەر كارەبا ھاتە ئاراو. دەرکەوت كە ئەو بارگە كارەبايەنەي وەك يەكەن، لە يەكتر دوور دەكەونەو، ئەوانەشى

وەك يەك نىن يەكتر كىش دەكەن، لە ھەردوو حالەتەكەدا ھاو كىشەيەكى سادەي ماتماتىكى حوكمى ئەو ھىزەي نيوانىان دەكات: ھىزى كارەبايى نيوانىشان بە حوكمى ھەمان ياساى نيوتن، كە بە ياساى (دووجاى پىچەوانەيى) ناسراو دەگويزى، واتا تا دوورى نيوان بارگەكان زياتر بىت، ئەوا ھىزى كىشكرىنە كارەبايەكە كەمتر دەيتتەو. بىگومان لەوھەر ئامازمان بە ياساكەي نيوتندا، كاتىك نيوتن ھىزى كىشكرىنى نيوان تەنەكانى دۆزىيەو. پىويستە ئەوھەش بگوتىر كە ھىزى كارەبايى لە ھىزى كىشكرىن بەھىزىرە و دەتوانىر بە ئاسانى لە زىيانى پۇژانەدا تىيىنى بىكرى.

كارەكانى فاراداي پىشنىازى بوونى كارەبايان لە ئەتۇمدا كىر، بەلام پىرسەكە كاتىك بە تەواوى سەلمىپرا كە فيزىكئاس، جەي. جەي. تومپسن<sup>۳</sup> J.L. Thompson ۱۸۵۶ - ۱۹۴۰ لە سالى ۱۸۹۰ دا ئەلكىرۇنىشى دۆزىيەو. لە پۇژگارى ئەمپۇشدا، ئىمە ئەو دەزانىن كە بارگەي كارەبايى بە تەنۇلكەكانى ماددەوھە و پرى ئەم بارگانە بە جۆرىكە كە ملەكەچى سىستەمىكى پىكى ژمارەيى تەواو و بارستە ژمارەيە بنەپەتتەكانى توخمەكان، ئەمەش مەسەلەيەكى گەللىك سەرنجراكىشە. ھەمان كات ھەموو تەنۇلكەكان ھەلگىرى بارگە نىن، بۇ نموونە، فوتون و نيوترىنو<sup>۴</sup> neutrino، لە پرووى كارەبايەوھە پىن بارگەن و بە نيوترال ناودەپرىن. لەم لايەنەو، كەرەبا لە ھىزى كىشكرىن جودايە. ھەموو تەنۇلكەكانى ماددە، بە كايەي كىشكرىنەوھە جوتىن يان پىوھى نووساون و لەناو كايەكەدان، بەلام تەنيا تەنۇلكە بارگاويەكان بە كايەي كارۇموگناتىسىيەو جوتىن و كاريگەرييان لە كايەكەدا لەسەر يەك ديار دەكەوئ.

يۇنانىيەكان، وەك چۆن كارەبايان لە سىروشتدا بەدى كىرەو، بە ھەمان شىوھەش، موگناتىسى سىروشتان ديارى كىرەو. لە دەوربەرى ۶۰۰ پ.زدا، يۇنانىيەكان لەگەل خەسلەتەكانى ئوكسىدى ئاسن (فىرۇم ئوكسىد) ئاشنايەتيان پەيداكرىد و دەرەكيان پىكرىد كە ئەمانە، ئەگەر چى كەمپك لە يەكترىش دوور بن،

كارىگەرلەككە لەسەر يەككىدە دروست دەكەن. لە دوای ۵۰۰ سالى دىكە، چىنەيەكان خاسىيەتى ئاراستەيى ئۆكسىدى ئاسنىان دۆزىيەو و بەم ھۆيەو توانىان فۆرمىكى زۆر سەرەتايى قىلەنوما دروست بکەن. ھەرچەندە ئەو قىلەنومايەي دروستيان دەکرد، ئەو كات تەنيا بۆ مەبەستى غەيىگەرى بەكارىان دەھىئا، بەلام دوای چەندىن سەدە بوو ئامىرلىك بە مەبەستى دەرياوانى و دۆزىنەوئى ئاراستە بەكار ھات.

لە كۆتايى سەدەي شازدەدا، زانايانى ئەوروپا بە چاوپكى پېر بەھا و گرنگەو سەيرى سروسىي راستەقىنەي موگناتىسيان کرد و بايەخيان پىدا. گىليپرت، ئەوئى خستەرەو كە زەوى وەك موگناتىسيكى گەورە وايە و سيفاتەكانى زۆر نزيكە لەو مۆدلە گۆيەي كە گىليپرت خۆي لە ئۆكسىدى ئاسن (فېرۇم ئۆكسايە) دروستى کردبوو. پاشان دەرکەوت كە موگناتىس لە دوو جەمسەرى خۆيدا خۆي نەمايش دەكات، جەمسەرى باکور و جەمسەرى باشور، واتە بە ھەمانشۆو، موگناتىسي گۆي زەوى-ش، دوو جەمسەرى ھەيە.

لە خەسلەتەكانى موگناتىسيش ئەوئەيە كە وەك كارەبا، ھاوجەمسەرەكان لە يەككى دوور دەكەونەو، جەمسەرى لىك جياوازش، يەككى كيش دەكەن. بەلام جياواز لە كارەبا، جەمسەرەكانى موگناتىس ھەمىشە بە جووتە كار دەكەن، ئەوانىش باکور و باشور. بۆ نمونە ئەگەر موگناتىسيكەمان ھەيەت، ئەوا سەرىكى باکورە و سەرەكەي دىكەي باشورە، خۆ ئەگەر كەرتى بکەن، ئەوا لە شۆيتى بېنەكە جەمسەرى تازە دروست دەيەت و ھەريەك لە دوو پارچە نوپەكە بۆ خۆيان دەبنە دوو پارچە موگناتىسي تازە و ھەريەكان دوو جەمسەرى نوپى باکور و باشورى خۆيان دروست دەكەنەو. ئەوئى شايانى گوتە، ئەوئەيە كە مەحەللە و ھەرگىز ناتوانى تەكە جەمسەرىكى موگناتىسي بە جيا بھيلرەتەو و جيا بکرتەو، واتە موگناتىسي تەك -جەمسەر (باکور بە تەنيا يان باشور بە تەنيا) ھەرگىز بوونى نىيە.

لېرەدا دەپرسىن: ئايا دەشيت بلىين كە لە سروسىدا موگناتىسي تەك جەمسەر

قەدەغە يەت؟ ئەگەر وايە، بۆچى؟ يىگومان لىكۆلىنەو لە سوپەر-ھىز superforce وەلاممان لەمەر ئەم پرسىارە سەرنچراكىشە دەداتەو. ئەوئى دىسانەو مەيە سەرنجدانە ئەوئەيە كە ھىزى نىوان جەمسەرەكانى موگناتىس-يش ھەمان شۆو ملەكەچى ياساى دووجاى پىچەوانەيى نيوتە، وەك چۆن لە كارەبا و ھىزى پراكىشانىدا ھەروەھا بوو. بۆيە ھىزەكانى كارەبا و موگناتىس-يش دوور دەرۆن. واتە كارىگەريان بۆ دوورىيەكى زۆرە. بۆ نمونە، كايەي موگناتىسي زەوى بە ئاسماندا بال دەھاوئە. ھەمانشۆو، خۆرىش خاوەن كايەي موگناتىسي خۆيەتى و توانيەتى سىستەمى خۆي خۆي نايابانە رابگرت.

لە سەرەتاي سەدەي نۆزدەدا، پەيوەندىيەكى قوول لەنىوان كارەبا و موگناتىسدا دۆزرايەو. لە دانىمارك ھانس كرىستيان ئۆرستيد Hans Christian Oersted ۱۷۷۷-۱۸۵۱ دۆزىيەو كە تەزوى كارەبا كاتلىك بەناو گەيەنەرىكدا تىدەپەپرت، كايەيەكى موگناتىسي بە دەورى خۆيدا پەخشەكات، ئەمە لە كاتلىكدا كە فارادى Faraday دەرى خست گۆرپان لە كايەيەكى موگناتىسدا تەزوى كارەبا دروست دەكات. ئەم دۆزىنەو نوپانە بوون بە زەمىنە خۆشکردن بۆ لەدايكبوونى دايەمۆي كارەبايى electric dynamo و جىنەرەيتەر generator كە ئەمرو پۆلى گرنگيان ھەيە.

لە دەيەي پەنجەكانى سەدەي نۆزدەدا ۱۸۵۰، ماكسويل ۱۸۳۱ - ۱۸۷۹ ھەنگاوى گەورەي بەرەوپىش ھەلگرت، كە توانى كارەبا و موگناتىس بخاتە دووتوبى يەك تىۆرەو، ئەويش تىۆرى كارۆموگناتىسي بوو، ئەمە بۆ خۆي بازدانىكى شۆرشيگىرەبوو لە بواری زانست و بە يەكەم تىۆرى كايەي يەكگرتوو unified field theory دادەنرى. كاتلىك تىۆرى كوانتەم ھاتە ئاراو و دوای گەللىك گۆرپانى گونجاو بەسەر كوانتەمدا و بۆئەوئى پۆلى كارىگەرى خۆي ديارى بکات، تىۆرى ماكسويل، ھەتا سالى ۱۹۶۷ بە سەلامەتى و بى دەستكارى مەيەو و سەرکەوتىكى ناياب بوو. پاشان لە سالى

۱۹۶۷ دا، ھەنگاوى داھاتووى مەزن برىتى بوو لە جارىكى دىكە يەكخستەوئى ھىزەكان.

### ھىزى لاواز The weak force

ھەرچەندە لە پۆزگارى خۆيدا بە چاوى بايەخەو سەير نەكراو، بەلام مرقاىيەتى سەرنجى لە ھىزى لاواز داو و مېژووەكەي دەگەپتەو بۆ سالى ۱۰۵۴ ئەو كاتەي فەلەكناسانى پۆزھەلات دركيان بە دەرکەوتنى لە ناكاوى ئەستىرەيەكى زۆر درەوشاوە لە دەفەرىكى ئاسماندا کرد كە لەوئەبەر ھەرگىز نەبىراو. ئەم ئەستىرەيە بۆ چەندەھا ھەفتە بە جۆرلىك دەسوتا كە گەشانەوئەكەي بگاٹە ئاست گەشانەوئى ھەسارە ناسراوئەكانى دىكەي ئاسمان، دواتر ھىدى ھىدى بە ناروونى ئاوابوو. فەلەكناسانى ئەمرو، كاتلىك ئاوپ لە پرووداوەكە دەدەنەو، وەھاى شىدەكەنەو كە برىتى بوو لە تەقىنەوئى سوپەرنوفا supernova، واتە شىبونەوئى ئەستىرەكى ئىجگار بە تەمەن، كرۆكەكەي لەناكاو ھەرس دىتت و وەك گرگانىكى مەزن لە نيوترينو neutrinos دەتەقىتەو. ئەم نيوترينويانە neutrinos چونكە تەنيا ھىزى لاوازيان تىدايە، چىنى درەوئى ئەستىرەكە بە ناو بۆشايى ئاسماندا پەخش دەكەنەو، ئەمەش ھەورىكى پەرشى لە گازىكى كشاولى بەرھەم دىت.

سوپەرنوفا نمونەيەكى زۆر دەگمەنى ھىزى لاوازە و شەفافەتە خۆي نەمايش دەكات، دوای ھىزى كيشکردن لاوازترىن ھىزە و لە زۆر سىستەمدا كە بوونى ھەيە كارىگەرلەكەي لەلایەن ھىزى كارۆموگناتىسيەو يان ھىزى بەھىزەو strong force قوت دەدرى.

داستانى ھىزى لاواز زۆر بە خاوى لە ناوئەندى زانستىدا لەدايك بوو. لە سالى ۱۸۹۶ ھىزى باكيۆرلى Henri Becquerel ۱۸۵۱ - ۱۹۰۸ پلىتىكى فوتوگرافى لە نيۆ چەكەمەجەيەكدا لە نزيك كرىستالى سولفاتى يۇرانيۆمەو بەجى ھىشتبوو، دوایى سەرنجى دا تەمىكى پەنھان لەسەر پلىتەكە دروست بوو، كەوتە توپژىنەو لەم دياردەيە و تيشكى رادىۆ-ئەكتيفى دۆزىيەو. پاشان ئىرنست رەزەرفۆرد Ernest Rutherford ۱۸۷۱



— ۱۹۳۷ ئەركى خويىندىن و ليكولنەۋەى سىستەماتىكىانەى تىشكدانەۋەى رادىيۇ-ئەكتىفى گرتە ئەستۇ و ئەۋ راسىتىيەى خستەپروو كە دوو جۆرە تەنۇلكەى جىاۋاز لە ئەتۆمەكانى رادىيۇ-ئەكتىفەۋە دەردەچن. رەزەرفۇرد ئەم تەنۇلكانەى ناۋا ئەلفا و بىتا. ئەلفاكان قورس بوون و بارگەى پۆزەتقىان ھەبوو، دەرگەوت كە زۆر بە خىرايى لە ناۋكى ھىليۇمدا دەجولئىن. ھەرچى تەنۇلكەى بىتايە، دەرگەوت كە تەنۇلكەى ئەلكتروئىن و خىرايەكى بەرزيان ھەيە.

تا دەيەى سىيەكانى سەدەى بىست، تىگەيشتن لەمەر تەنۇلكەكانى بىتاي رادىيۇ-ئەكتىف تەۋاۋا كەملى نەبوو. شىتكى نامۇ بوو، يەكەمجار، ۋا دەردەكەوت يەكك لە ياسا بنەرەتسىيەكانى فىزىك ھەل بوەشىئىتەۋە، كە برىتى بوو لە ياساى مانەۋەى وزە. چونكە برىك وزە بزر دەبوو. دوايى



تا دەيەى سىيەكانى سەدەى بىست، تىگەيشتن لەمەر تەنۇلكەكانى بىتاي رادىيۇ-ئەكتىف تەۋاۋا كەملى نەبوو. شىتكى نامۇ بوو، يەكەمجار، ۋا دەردەكەوت يەكك لە ياسا بنەرەتسىيەكانى فىزىك ھەل بوەشىئىتەۋە، كە برىتى بوو لە ياساى مانەۋەى وزە. چونكە برىك وزە بزر دەبوو



ۋولفگانگ پاولى<sup>۸</sup> Wolfgang Pauli ۱۹۰۰ — ۱۹۵۸ تۋانى ياسا كە قوتار بىكات، ئەۋىش بەۋەى كە تەنۇلكەيەكى دىكە ھەيە، كە بە سىفەت نيوترالە، ۋاتە بارگەى نىيە و پىگەكەى زۆر قولە و لەگەل ئەلىكتروندا دىتەدەر، ھەتا ئىستاش ھىچ مەردومىك كەشقى نە كەردوۋە. كاتىك ئىنرىكو فىرمى<sup>۹</sup> Enrico Fermi ۱۹۰۱ — ۱۹۵۴ ھات، ئەم تەنۇلكە بىن بارگەيەى ناۋا نيوتروئىن، كە بە ماناى نيوترالې بىچكۈلە دىت. بوونى ئەم تەنۇلكەيە دياردەيەكى ناروون بوو، ھەتا لە سالانى ۱۹۵۰ كاندا بە تەۋاۋى پرسەكە يەكلايى بوۋەۋە و بوونى ئەم تەنۇلكەيە بوۋە دياردەيەكى راست و رەھا.

سەربارى ھەموو ئەمانە، ئەم تەنۇلكەيە، ھىشتا ھەر ناروونە، چونكە ئەلىكتروئەكان و نيوتروئىكان لە ناۋكى ناسەقامىگىرەۋە دىتەدەر. بەلام فىزىكىناسان بەلگەى تۈكمە و كۈنكرىتيان ھەيە، كە رەتئاكىرەتەۋە، دەيسەلمىتت ھىچ يەك لەم دوو تەنۇلكەيە لە ناۋكدا بوونيان نىيە. ئەى كەۋاتە لە كۈيۈە پەيدا دەبن؟ فىرمى پىشنىازى ئەۋەى كەردوۋە كە ئەلىكتروئى و نيوتروئى بەر لە ھاتنەدەر، بوونيان نەبوۋە، بەلام بە ھەر ھۆيەك بىت يەكسەر لەۋ ساتەدا دروست دەبن كە وزە لە ناۋكى رادىيۇ-ئەكتىفەۋە پەرش دەيىت. لاي فىرمى، ھەروەك چۈن تىۋرى كۋانتەم ئەۋەى نىشان داۋە كە تىشكدانەۋە و تىشك ھەلمۇزىن دەبن بە ھۆكارىك بۇ دانەۋە و تىكشكانى فۇتۇنەكان، ئاۋاش دەشيت كە شىتكى لەم جۆرەش لىزەدا رېۋوبدات و ئەلىكتروئى و نيوتروئى لەدايك بىن، ئەمەشى كەردە بنەمايەك بۇ گرېمانەكەى.

رەۋشى نيوتروئە ئازادەكان، جەختيان لەسەر پىشنىازەكەى فىرمى كەرد. كاتىك نيوتروئەكان دەستكارى نەكرىن، ۋاتە لە ھەۋاى خۇياندا بن، ئەۋا دواى چەند دەقىقەيەك خۇيان ھەلدەۋەشىن و يەك ئەلەكتروئى، يەك نيوتروئى و يەك نيوتروئى دەمىئىنەۋە، ۋاتە يەك تەنۇلكە لەناۋدەچىت و سى تەنۇلكەى نوئى لەدايك دەبن. دواى ئەمە بە زەمەنىكى كەم، دەرگەوت ھىزە ناسراۋەكان نيوتروئىك بەۋجۆرە ناتەقىنەۋە. دەيىت ھىزىكى دىكە ھەيىت كە بىت بە

ھۆى شىبوۋنەۋەى decay بىتا. پىتۋانى رېژەى ئەم شىبوۋنەۋەى ئەۋەى دەرختس كە ئەۋ ھىزە لە ئاسايى بەدەر لاۋازە، تەنەت لە ھىزى كارۋوموگناتىسى لاۋازترە (ھەرچەندە لە ھىزى كىشكرىن بەھىزترە). بەم جۆرە ھاتنە ئارا و لەدايكبوونى ھىزىكى نوئى، ۋاتە ھىزى لاۋاز، لە كۋتادا شىتەك بوو ددانى پىندا نرا.

لەگەل دۈزىنەۋەى تەنۇلكەى ژىرناۋكى subnuclear ناسەقامىگىردا، فىزىكىناسان بۇيان دەرگەوت كە ھىزى لاۋاز بەرپرسە لە پىرۋسەى گۇرپانى تەنۇلكەكان. لە راستىدا، زۆرىيە تەنۇلكە ناسراۋەكان، بە ھىزى لاۋازەۋە جۋوت دەبن يان پىۋەى دەنۋوسىن. سەبارەت بە نيوتروئى كە لە فۇرمى خىت-ئاسادان، ديارن و ديارن يان بىزىن، چالاكىيە لاۋازەكەى (ئەگەر ھىزى كىشكرىن بىخەينە لاۋە) تەنيا رېگەيە كە نىمايشى بوونى خۇى پىن دەكات لە گەردووندا.

ھىزى لاۋاز تەۋاۋا جىاۋازە لە ھەريەك لە ھىزەكانى راكىشان و كارۋوموگناتىسى، سەرەتا لە بۋارەكانى كارى ئەندازىبارى engineering دا ھىچ ھىزىكى ۋەك پالئان يان راكىشان دروست ناكات، تەنيا لە رۋوداۋەكانى ۋەك تەقىنەۋەى سۈپەرئۇقادا نەيىت. لەبرى ئەمە، چالاكىيەكانى لەۋەدا تەسك دەيىتەۋە كە ھۆكارى گۇرپانى خەسلەتتى تەنۇلكەكانە و بەرەۋە خىرايەكى بەرز تاۋيان دەدات. دوۋەم شت ئەۋەيە كە چالاكىيەكانى ھىزى لاۋاز تەنيا لە سنوورىكى زۆر تەسك و ديارىكرۋاى فەزادا كۆدەبنەۋە و بەدى دەكرىن. لە راستىدا، تەنيا لە سالانى ۱۹۸۰ بە داۋە تۋانراۋە بە وردى مەۋداكانى ھىزى لاۋاز بېتورى. ھەتا ماۋەيەكى زۆر، ۋەھا دياربوو كە چالاكىيە ئەم ھىزە لە بنچىنەدا رۋوبەرەكەى لە بۇشايدا ھىندەى خالىك بىچكۈلەيە و زەحمەتە جيا بىكرىتەۋە. بە پىچەۋانەى سىروشتى ھىزەكانى ۋەك كىشكرىن و كارۋوموگناتىسى كە ئەمانە ھىزى مەۋدا-دوۋورن، ھىزى لاۋاز لە دواى ۱۰-۱۱ سەنتىمەترەۋە لە سەرچاۋەكەيانەۋە بىرناكەن و كار ناكەنە سەر ماددە زۆر وردەكان (اجرام مەجھرىە)، بەلكو تەنيا كارىگەرەيان لەسەر تەنۇلكە تاكە



ژېرئە تۆمىيە كان ھەيە.

ھەرچەندە تېۋرى ھىزى لاواز لە سالانى ۱۹۳۰ كاندا لەسەر دەستى فيرمى و خەلكانى دىكەدا پەرى سەند، بەلام لەگەل تېپەپىنى كاتدا بەرەوپىشچوونى باشى بە خۆيەو دەى و چاكسازى ناياپى تىدا كرا، لەگەل ئەمانەشدا جۆرە ناجووتوونىكى قول ھەر لە ئارادا ماپوو، دوايى دەرکەوت كە تېگەيشتى گونجاو سەبارەت بە ھىزە لاوازە كان ھىشتا نەھاتۆتە دى. لە كۆتايى شەستەكانى سەدەى بىستدا، بە گەرانەو بۆ ھزەرە بىنچىيەكانى فيرمى و زىادکردنى ھەندىك خاسىيەتى بئەرەتتى نوئ، ھەردوو زانا، ستيفن وينبېرگ<sup>۱</sup> Steven Weinberg (۱۹۳۳ - ) لە زانكۆى ھارفارد و عەبدولسەلام<sup>۲</sup> Abdus Salam (۱۹۲۶ - ۱۹۹۶)، لە كۆلنژى ئىمپىريال-سى سەر بە زانكۆى لەندەن، تېۋرىيەكى نوپيان پىشكەش كرد. لەو پۇژگارەووى كە ماكسويل تېۋرى كارۋ موگناتىسى پەرە پىداپوو، ئەم ھەنگاۋە لە لاين ئەم دوو زانايەو، گەورەترىن پىشكەوتن بوو بە ئاراستەى سوپەرھىز.

### ھىزى بەھىز The strong force

كاتىك بونياتى ناوكى ئەتۆمى بۆ زانايان دەرکەوت كە چىيە و چۆنە، ئىدى ھىزى بەھىزىش لە لاى فيزىكىناسانەو ئاشكرا بوو. بۆيان دەرکەوت كە دەبىت ھىزىك لە ئارادا ھەبىت بتوانىت پىرۆتۆنەكان پىكەو بەسەتت لە دژى ئەو ھىزى بارگە كارەبايەكان كە لەسەريانە و تىدەكۆش لە يەكديان دوور بىخەنەو. ھىزى كىشكردن زۆر لەو لاوازترە كە ئەم ئەر كە جىيەجى بكات، بۆيە جۆرىكى نوپى ھىز پىويستە ئەم كارە بكات، ھىزىك كە زۆر بەھىزىت، بەھىزترىت لە ھىزى كارۋموگناتىسى. ھىزى لەم جۆرە ھىزى يەكتر كىشكردى ناوكىيە nuclear و بە ھىچ جۆرىك لە دەرەووى سنوورەكانى ناوكدا بوونى نىيە و ئەسەرىشى بەدى نەكراو. ئەم ھىزە نوپىيە، لە بارى مەوداۋە زۆر كورتە. لە راستىدا، زۆر بە خىراپى لە دوورى ۳ سەنمەترەو لە پىرۆتۆن و نيوترون ئاۋا دەبىت. سەرەنجام، ھەرچەندە بەھىزترىن جۆرى ھىزە لە چوار ھىزەكەى

سروشدا، بەلام ھىزى بەھىز بە شۆيەكەى راستەوخۆ لە تەنە زۆر وردە كاندا (اجرام مەجھرىيە) بەدى ناكى.

ھەردوو نيوترون و پىرۆتۆن ملەكەچى ھىزى بەھىزىن، بەلام ئەلىكترۆن، نيوترىنۆ و فۆتۆن ملەكەچى ئەم ھىزە نىن. بە گشتى، تەنۆلكە قورسەكان بە ھىزى بەھىزەو جوت دەبن، كارىگەرىيە ئەمە لەوەدايە كە يەكەم وەك ھىزىك يەكئىيەك بە ناوك دەدات و دووەمىش، وەك ھىزى لاواز دەبىت بە ھۆى شىبونەووى تەنۆلكە ناسەقامگىرەكان. ھىزى ناوكىيە بەھىز، بە ھۆى ھىزە زۆرەكەيەو، سەرچاۋەيەكى وزى بىشومارە. كرۆكى خۆر و ئەستىرەكانى دىكە برىتىن لە كارلىكى ناوكى لەژىر كۆنترۆلى ھىزى بەھىزدا. ھەر ئەم ھىزەشە كە وزى بۆمباى ناوكى دەرەپەرتىت.

ھەولە سەرەتايەكان بۆ تىگەيشتن لە ھىزى بەھىز زۆر سنوردار بوون و فيزىكىناسانى ناوكى، تەنبا بە رافەيەكى ساكارى ماتماتىكىيانە، پازى نەبوون. وەھا دەرکەوت كە ئەم ھىزە پابەند نىيە بە دوورى نيوان تەنۆلكەكانەو و گۆرپانى بەسەردا نايت، ھەر بۆيەش بۆ دروستكردى مۆدلى ئەم ھىزانە، سەرەتا ناچار بوون كە چەندەھا يەكەى نەگۆر بھىنە ئاراۋە، واتە وەك ئەوە وابوو كە ھىزى بەھىز وەك برىتىيەت لە كۆمەلە ھىزىك كە خەسلەتى جىجىيان ھەبىت.

كاتىك فيزىكىناسان سەرقالى ئەم كىشانە بوون، سەرەتايى سالانى ۱۹۶۰، تېۋرى كواركى quark ماددەى ناوكى پىشنىاز كرا. لەم تېۋرەدا نيوترون و پىرۆتۆن بە تەنۆلكە سەرەتايەكان حىساب ناكىن، بەلكو برىتىن لە ئاۋىتەى چەند تەننىك كە ھەر يەكەيان سى كواركى يەكگرتوو لەخۆ دەگرن. بىگومان ھىزىك پىويستە بۆ پىكەوونووسانى ئەم كواركانە وەك سىانەيەك trio و ئاشكرا بوو كە بە پتى تېۋرى كوارك، گەلالەى ھىزى نيوان سەراپاى نيوترونەكان و پىرۆتۆنەكان ھىزىك بىت كە لە ھىزى نيوان كواركەكان خۆيان بەھىزترىت. كاتىك پىرۆتۆنىك بە نيوترونىكەو يان بە پىرۆتۆنىكى دىكەو دەنووسىت، پىكەوونووسانەكە شەش

كوارك لەخۆدەگرىت، ھەر يەكەيان لەگەل ئەوانى دىكەدا كار لە يەكدى دەكەن. زۆرىيەى ئەو ھىزە پۆلى ھەيە لە توند پىكەوونووسانى سى كواركەكە، بەلام برىكى كەمىشى كە دەمىنپتەو دەچىت بۆ پىكەوولكاندىنى دوو گروپى سىانەيى پىكەو.

دىسانەو سىروشتى راستەقىنەى ھىزى نيوان كواركەكان وەك بەھايەكى خۆى سەيردەكرا، چونكە ھىزى بەھىز ئاسانتر بوو ماتماتىكىيانە مۆدلى بكرى.

### پەراۋى:

۱- كەوانە-چركە : يەك كەوانە - چركە ۶۰/۱ يەك كەوانە - خولەكە و ۳۶۰۰/۱ يەك كەوانە پلەيە. يەك كەوانە چركە واتە ۳۶۷ كىلۆمەترە.

۲- گىلبىرت، سەربارى ئەووى كە پزىشكى تايەتى شاھانە بوو لە ئىنگلەنرە، توپزەرىكى فيزىكى بەھرەمەندىش بوو، ھىدى ھىدى كەوتە وردبوونەو لە دياردە و خەسلەتى موگناتىسى، سەرەنجام گەيشتە ئەو باۋەرەى كە زەوى موگناتىسىكى گەلئى گەورەيە. ئەمە سەرەتايى سەرەللىانى جەمكى ھىزى كىشكردن بوو. دوايى كىپلەر ۱۵۷۱ - ۱۶۳۰ گوتى ئەو ھىزى كە جۆلەى بەردەوام بە ھەسارەكان دەبەخشىت تا لەسەر رەوتى خولگەيى خۆيان بىمىنەو و لا نەدەن، ھىزىكى زىندوو و لە خۆرەو دىت، كاتىك ھەسارەكە لە خۆرەو نىزىكە ئەم ھىزە گەورەيە، بەلام كە ھەسارەكە دوور دەبىت ھىزەكەش لاواز دەبىت.

۳- فاراداي فيزىكىناس و كىمىياناسى ئىنگلىزى، پۆلىكى مەزنى ھەبوو لە خوتىدن و بەرەو پىشېردى كارۋموگناتىسى. لە خىزانىكى كەم-دەرامەتەو ھاتۆتە دىناۋە. لە تەمەنى چواردە سالىدا دەبىتە شاگرد لاى بەرگ-تىگرىك، بۆ ماۋەى ھەوت سالى لىرە بەرگ تىدەگرىت، ھەر لىرەش دەكەوتە خوتىدەنەووى كىتپى زانستى و خۆى تەواۋ لە پرسە زانستەكاندا قال دەكات. لە ۱۸۱۲ دا دواى گويگرتن لە پىنچ موحازەرەى كىمىيانانى ئەو كاتە دەشىد ھەمفرى، داۋاى لىدەكات وەك يارمەتيدەر لاى خۆى ۋەرى بگرىت، بەلام داۋاكەى رەت دەكاتەو. دواى سالىك ھەمفرى خۆى دەنپىرئە شوتى بۆ



ئەۋەى بېتە بارىدە دەرى. ھەر زوو ۋەك زانا يەك شۈرەت بۇ خۇى پەيدا دەكات ۋە لە سالى ۱۸۲۱دا يەكەم نامەى زانستى خۇى لەمەر سوراپنەۋەى كارۋموگناتىسى بلاۋكردەۋە (ئەۋ پرەنسىپەى كە ماتۇرى كارەبايى لەسەر دروست كراۋە). سالى ۱۸۳۱ كوركردەۋەى كارۋموگناتىسى دۇزىيەۋە، كە دوايى بوۋ بە بنەماى ترانسفۇرمەر ۋە جىئېرەتەر ۋە پاشانىش بوۋ بە ھۇى سەرھەلەندەنى تەكئەلۇزىيى كارەبا.

۴- جەى. جەى. تۇمپسن: لە نىزىك مانچستەر لە ئىنگلەتەرا لەدايك بوۋە، بۇ خويىدن چوۋەتە كامبرىچ. لە سالى ۱۸۸۳ بوۋە بە ۋانەبىژ. ھەر زوو ناۋبانگ پەيدادەكات، جگە لە دەيان داھىتەنى فېزىكى ۋە ماتماتىكى، بەلام ئەۋەى ناۋى بە نەمرى ھىشتەۋە، دۇزىيەۋەى ئەلكىرۇن بوۋ لە سالى ۱۸۹۷ دا، كاتىك سەرقالى كاركردن بوۋ لەسەر خاسىتەكانى تىشكى كاسۇد كە ئەلكىرۇنى دۇزىيەۋە.

۵- نيوترونى تەئەلەككە ھەرە بنەپەتتەكانە كە بنىاتى گەردوون پىكەھىتت، نيوترونى لە نيوترون دەچىت، بەلام جىاۋازىيەكى سەرەكى لەگەل نيوتروندا ھەبە، ئەۋىش ئەۋەبە كە نيوترونى بارگەى كارەبايان نىيە، چونكە لەپوۋى كارەبايەۋە نيوترالنى (بى لايەن).

۶- جەيمس كلېرك ماكسۋېل: ماتمىكناس ۋە فېزىكناسى گەۋرەى سىكۇتەلەندى. بەۋە ناۋبانگى دەركرىد كە تىۋرى كارۋموگناتىسى دەرشت، تۋانى ھەموو تاقىكردەۋە، رامانەكان ۋە ھاۋكىشەكانى پىش خۇى، لە يەك بۇتەدا پىك بىخات ۋە لە ھاۋكىشەبەكدا فۇرمەلەيان بىكات. ھاۋكىشەكە بە ھاۋكىشەى ماكسۋېل ناسراۋە. ماكسۋېل بە يەكەم زانا دادەنرى كە سەرەتايەكى دەرشتۋە بۇ تىۋرى كايەى يەكگرتوۋ.

۷- پەرەزەر فۇرد بە ئەسل سىكۇتەلەندى بوۋە، بابى كۈچ دەكات بۇ نيوزلەندە. لە سالى ۱۸۹۴ بۋارى بۇ دەپەخسىت ۋە دەچىت بۇ كامبرىچ بۇ خويىدن، ئىتر لە تاقىگەكەى جەى. جەى. تۇمپسن ۋە لەۋى بە سەرپەشتى تۇمپسن دەست دەكات بە

تۋىژىنەۋە. دوايى دەچتە مانچستەر ۋە لەۋى كەۋتە تۋىژىنەۋە لە خەسلەتەكانى پەخشكردى رادىۋم ۋە تىشكى ئەلفا ۋە حسابكردى ژمارەى ئەم ئەلفايانە كە لە رادىۋمەۋە پەخش دەبن. لە سالى ۱۹۱۰، ۋەك ئەنجام ۋە دواى تۋىژىنەۋە لە سىروشتى ناۋكىي ئەتۇم، گەىشتە دەرشتى چەمكى ناۋك، كە يەككە لە گەۋرەترىن داھىتەكان لە فېزىيى سەدەى بىستەمدا. بە گوتەى ۋى، لە پوۋى پراكتىكىيەۋە، سەرپايى بارستايى ئەتۇم ۋە ھەمانكاتىش ھەر ھەموو بارگە پۇزەتقەكانى ئەتۇم لە چەقەكەيدا كۆدەبىتەۋە. سالى ۱۹۱۲ نىل بۇر ھاتەلاى ۋە لە مانچستەر پىكەۋە كەۋتە كاركردن. پاشان بۇر بونىاتە ناۋكىيەكەى رەزەفۇردى لەگەل تىۋرى كۋانتەمى ماكس پلانك-دا گونجاندى ۋە تىۋرى بونىاتى ئەتۇمى بەدەست ھىتا. دواتر پاش چاككردن ۋە چەند گۇرپانكارىيەك ھەتا ئەمپۇش ھەر برەۋى خۇى ھەبە.

۸- پاولى لە فېيەننا لەدايك بوۋە، يەككە لە گەۋرەترىن فېزىكناسانى سەدەى بىستەم. ھىشتا قوتابى بوۋ كە بابەتتىكى ناياى لەمەر تىۋرى پىتەبى نوۋسى ۋە تايىدا پىسپۇرپانە رافەى دەكات. رابەرىكى گەۋرەى تىۋرى كۋانتەمە ۋە رۇلىكى بەرچاۋى ھەبوۋ لە پىشخستى تىۋرى كايەكاندا. ئەمە جگە لەۋەى بىلمەتتىكى لە ئاسابەدەر بوۋ لە پىشخستى مىكانىكى كۋانتەمدا.

۹- فېرمى، لە رۇماى ئىتالىا لەدايك بوۋە ۋە لە ئەمەرىكا مردوۋە. يەككە لە رابەرە گەۋرەكان ۋە بنىاتەرانى چەرخى ناۋكى ۋە ئەتۇمى. رۇلىكى مەزنى ديارى كرد لە پىشخستى ئەۋ ماتماتىكەى كە پىۋىستە بۇ تەفسىر ۋە لىككەنەۋەى دياردەكانى ژۇرئەتۇمى ۋە ئەۋ گۇرپانە ناۋكىيەنى بە ھۇى نيوترونىۋە پرودەدەن.

۱۰- ۋەنېيەرگ، لە نيۋيورك لەدايك بوۋە، بە يەككە لە پىشپەۋانى كايەكانى تىۋرى كۋانتەم، فېزىيى تەئەلەككە بنەپەتەكان ۋە كۇسۇلۇزىيى سەدەى بىستەم دادەنرى. زانا يەكى تۋندەرە بوۋ. لاي ۋى پىۋىستە زانا يان بە جورئەتەۋە بەرگرى لە بىرورا زانستىەكانىان بىكەن. سالى ۱۹۷۹ لەگەل عەبدولسەلام خەلانى تۇبلىيان ۋەرگرى.

سەرپارى دەيان كىتپى ئەكادېمى، چەندەھا كىتپىشى بۇ خويىدەۋارنى شەقام نوۋسىۋە ۋە ھەۋلى داۋە فېزىك زۇر ئاسان بىكات بۇ مۇقە سادەكان. لەۋ كىتپانەى كە زۇر بلاۋن ۋە سەرنجى مۇقش شەقام رادەكىش بىتتە لە «خەۋنەكانى دوا تىۋر». جگە لە بۋارى زانست، لەسەر ئاستى سىياسەت ۋە ئايىن- يىش پىنگەى خۇى لە دىيادا ھەبە.

۱۱- عەبدولسەلام، لە شارۋچەكەكى بىكۇلەى پاكىستان لە دايكبوۋە، بابى ۋى فەرمانبەرىكى سادەبوۋە لە پەرۋەردە لە ئاۋايەكى ھەژار. خىزانەكەيان ۋەك دياردەيەكى تەقلىدى، چەزىان بە فېربون بوۋە ۋە ئىمانىيان بە خويىدن ھەبوۋە. كە لە تەمەنى چۋاردە سالىدا بەرزترىن نەمرى لە تاقىكردەۋەكاندا بەدەست ھىتا، بە ھەلەداۋان ۋە جۇش ۋە خرۇشەۋە بە پاسكىل گەپايەۋە بۇ ئاۋايى، سەرپايى گۇند ھاتن بەرەۋى پىرى ۋە پىشۋازىيان لى كرد. لە سالى ۱۹۴۶، لە زانكۇى پونجاب، ئەۋ كاتە پاكىستان ۋە ھىندىستان يەك ۋولات بوۋن، دەرچوۋ. تۋانى ئەۋە بەدەست بېتتە كە بۇ تەۋاۋكردى ماتماتىك ۋە فېزىك، بىچىت بۇ كامبرىچ. بەم جۇرە لە سالى ۱۹۴۹دا باشتىن پەلى ناياى لە فېزىكدا ۋەرگرت. ھەر لىترە دىكۇراى لە كۋانتەمى ئەلكىرۇ دايەمىكدا ۋەرگرت، دواى ئەمەش لەسەر ئاستى نيۋدەۋەتى بوۋە زانا يەكى بەناۋبانگ. لە ۱۹۵۴ دا بوۋە مامۇستا لە كامبرىچ، زياتر لە چل سال خەرىكى تۋىژىنەۋە ۋە خويىدن بوۋ لەسەر تەئەلەككە بنەپەتتەكان. لەگەل ۋەنېيەرگدا تۇبلىيان ۋەرگرت. بەرپەۋەرى گىشتى رىكخراۋى ICTP، كە يارمەتى فېزىكناسانى بەھرمەند دەدات لە ۋولاتانى ھەژاران ۋە تازە پىشكەۋتۋەكاندا.

## ۋەرگىرپانى: شىر كۇرەشىد قادر

سەرچاۋە:

Superforce: The Search for a Grand Unified Theory of Nature. (Penguin science) Paul.C.W. Davies [Paperback].1996. PP 70 – 79



## چرايهكى زانستى پزىشكى كوردەواريمان كوژايەو

كوردستان. ھەروەھا لە گەڵ ھەفالانى، بەشداری كردوو لە پىكەتانی كۆمەلە و دەزگای پزىشكى ددان لە عێراق و ولاتە عەرەبىيەكانىدا. ھەروەھا بەشداری كردوو لە ئەنجومەنى شىپەنچەى عێراق وەك ئەندامىكى چالاك. ھەروەھا وەك بەرپرسى يەكەم لە دەستىشانى كوردنى پىشەختى شىپەنچەى دەم و ددان. ھەروەھا ئەندامى دامەزرێنەرى كۆمەلەى پزىشكى ددانى عێراق و گەشەپێدانى ژینگە و پۇشنىرى عێراقە كە لە سالى ٢٠٠٣دا، دامەزراوە.

ھەروەھا ئەندامى دەستەى نووسەرانى گۆڤارى پزىشكى ددانى عێراقى و دەستەى نووسەرانى گۆڤارى ئەكادىمىيەى كوردستانە كە لە زانكۆى سلێمانى دەردەچىت. ھەروەھا ئەندامى دەستەى نووسەرانى گۆڤارى لەيزەرى عێراقى. ئەوێ شايانى باسە لە سالى ٢٠٠٨ بەرپزى وەك يەكەم پرايژكار لە

١٩٧٠ بە پلەى دووهم تەواو كردوو. پرونامەى دكتوراي، لە زانكۆى شفىلد سالى ١٩٧٩، لە بوارى نەخۆشيزانیدا، بە دەستىناوە. لەم بوارەدا پتر لە ٣٥ سال كارى ئەكادىمىيەى كردوو، وەك سوارچاكيك لە لوتكەى پرواىپكراوى بوارى پىشپۆرپەكەى خۆيدا بوو. خوالىخۆشبوو پلەى پروفىسۆرى لە سالى ١٩٩٢ بە دەستىناوە، لە سالى ١٩٩٧ وەك مامۆستای كۆلىژ دەستىناوە كراوە. لە سالى ١٩٩٠، وەك سەرۆك لقی نەخۆشپەكەى دەم و ددان، تا سالى ٢٠٠٧ بە سەرکەوتوى كارى كردوو. سالى ٢٠٠٧ وەك راگرى كۆلىژى پزىشكى ددانى زانكۆى بەغداد، ھەلبژێرا. بەرپزى، ئەكادىمىيەك بوو لە سەر ئاستى پلەى يەكەم.

خوالىخۆشبوو بەشداریى كردوو لە پىكەتەكان و سەرۆكايەتى و بەشداریكردن لە چەندىن كۆنفرانسى زانستى پىشپۆرى ناو عێراق و دەرەوى عێراق و ھەريەمى

پىشپۆر و زانای پزىشكى دەم و ددان پروفىسۆر نزار تالەبانى، سەر لە بەيانى رۆژى ھەينى، لە سەعات ٨:٠٠ى بەيانى رىكەوتى ٣٠ مانگى ئابى سالى ٢٠١٣، لە نەخۆشخانەى ھەناوى فێركارى شارى سلێمانى، دلە گەورەكەى لە كار كەوت. بە كۆچى دواى ئەم كەلە زانا پزىشكە، لاىەنى بوارى پزىشكى دەم و ددان بە تايەتى و بوارى پزىشكى بە گشتى، ھەمانشپۆ گشت پزىشككاران و كۆمەلانى ھەريەم و عێراق، زانايەكى لىھاتوويان لە دەست دا.

ئەم زانايە، نمونەى رەوشى بەرز و ئاستى بالا بوو لە خزمەتگوزارى پىشەيدا چ بۆ خويندكاران و چ بۆ مامۆستايان لە مەزخويندنى بەراى و بالاي ھەريەم و عێراق و جىھانىدا.

خوالىخۆشبوو، سالى ١٩٤٨ى زايىنى لە شارى كەركوك ھاتوو تە دىناوە، كۆلىژى پزىشكى ددانى زانكۆى بەغداى لە سالى



دهسته‌ی گۆڤاری شێرپه‌نجه‌ی سه‌رو مل Head & Neck Oncology، دانرا، كه زۆربه‌ی ئه‌و دهسته‌یه له پشپۆرانی شێرپه‌نجه‌ی سه‌ر و مل پیکهاتوون له ولاته‌یه‌ ککرتوووه‌کانی ئه‌مه‌ریکا و ئینگلته‌را، ئه‌مه‌ش ددانپادانانه به‌توانا و لیهاتوویی ئه‌م زانایه به‌تایه‌تی و توانا و لیهاتوویی زانایانی عێراق و هه‌ریم به‌گشتی له‌

بواری زانستی پزیشکیدا. له‌ سالی ۲۰۱۰، وه‌ك ئه‌کادیمییه‌ك له‌ کۆلیژی پزیشکی ددان/زانکۆی سلیمانی توێژینه‌وه‌یه‌کی هه‌ل‌بژێرا وه‌ك یه‌که‌م توێژینه‌وه‌ له‌ ده‌ توێژینه‌وه‌ی گۆڤاری جیهانی پزیشکی ددان ناسراو به‌ OOOOO واته Oral Medicine, Oral pathology, Oral Surgery, Oral Radiology & Endodontics.

خوایخۆشبوو پتر له‌ ۵۴ توێژینه‌وه‌ی بلاو کراوه‌ته‌وه‌، ۳۷ پوخته‌ی توێژینه‌وه‌ی دیکه‌شی ئاماده‌ی بلاو کردنه‌وه‌یه‌، ۱۰۰ جار به‌شداری کردوه‌ له‌ کۆنفرانسی عێراق و عه‌ره‌یی و جیهانی، ۱۸۰ سیمیناری تاووتوێکردنی ئه‌نجام داوه‌ له‌ ناوه‌وه‌ و ده‌ره‌وه‌ی عێراق، ۲۲ سه‌ره‌پرشتیاری تیزی ماسته‌رنامه‌، ۲۰ سه‌ره‌پرشتیاری دکتۆرنامه‌، ۳ سه‌ره‌پرشتیاری دبلۆمی بالا، ۶۰ تاووتوێکردنی تیزی ماسته‌ر، ۱۷ تاووتوێکردنی نامه‌ی دکتۆرا، ۵ تاووتوێکردنی بۆرد، ۸۲ نوسراوی پڕۆلینان و پێزانین، ۴ پروانه‌ی پڕۆلینان و ۲ کتیی ئاماده‌کردوه‌ و به‌ چاپی گه‌یاندوه‌وه‌ له‌ بواری پزیشکی دداندا.

هه‌روه‌ها خوایخۆشبوو له‌ بواری زانستی دیکه‌دا ئه‌م پۆلانه‌ی بینه‌وه‌:

سه‌روکی لیژنه‌ی زانستی کۆنفرانسی ددانی عێراق ۲۶ لیژنه‌.

سه‌روکی لیژنه‌ی کۆلیژی پزیشکی ددانی به‌غداد ۱۹۹۴-۲۰۰۲.

سه‌روکی لق‌ی ده‌ستشاندنکردنی نه‌خۆشی ده‌م له‌ کۆلیژی پزیشکی ددانی زانکۆی به‌غداد ۱۹۹۰-۲۰۰۲.

سه‌روکی راویژکاری نه‌خۆشیه‌کانی ده‌م ۱۹۹۳-۱۹۹۸

ئه‌ندامی بۆردی شێرپه‌نجه‌ی عێراق له‌ سالی ۲۰۰۴ه‌وه‌.

ئه‌ندامی بۆردی شێرپه‌نجه‌ی سه‌ر و مل له‌ عێراق له‌ ۲۰۰۳ه‌وه‌.

سکرتیری ده‌سته‌ی نووسه‌رانی گۆڤاری زانستی پزیشکی ددان- به‌غداد/عێراق ۱۹۸۴-۲۰۰۳.

ئه‌ندامی کۆمه‌له‌ی لیژنه‌ی عێراق له‌ ۲۰۰۵ه‌وه‌.

ئه‌ندامی بۆردی گۆڤاری له‌یزه‌ له‌ ۲۰۰۵ه‌وه‌.

ئه‌ندامی ده‌سته‌ی نووسه‌رانی گۆڤاری ئه‌کادیمی کوردستان/زانکۆی سلیمانی له‌ ۲۰۰۸ه‌وه‌.

سه‌روکی لیژنه‌ی زانستی کۆلیژی پزیشکی ددان/ زانکۆی سلیمانی له‌ ۲۰۰۷ه‌وه‌.

ئه‌ندامی ۷ پیکه‌خراوی پزیشکی ددانی جیهانی.

۱- کۆمه‌له‌ی توێژه‌رانی پزیشکانی ددانی جیهانی IADR.

۲- کۆمه‌له‌ی پزیشکانی ددانی جیهانی FDI.

۳- کۆمه‌له‌ی پزیشکانی نه‌خۆشیه‌کانی ده‌م/جیهانی IAOP.

۴- کۆمه‌له‌ی پزیشکانی پواندنه‌وه‌ی ددان/جیهانی IADI.

۵- کۆمه‌له‌ی پزیشکانی ئه‌مه‌ریکا بۆ نه‌خۆشیه‌کانی ده‌م AAOP.

۶- کۆمه‌له‌ی ئه‌لمانی بۆ پواندنه‌وه‌ی ددان GSDI.

۷- ئه‌ندامی بالای کۆمه‌له‌ی ده‌ستشاندنکردنی نه‌خۆشیه‌کانی سه‌ر و مل و چاره‌سه‌رکردنی UNODS له‌

له‌ندن UCL.

ئه‌وه‌ی شایانی باسه‌، ئه‌م دکتۆره‌ به‌پێژه له‌و پۆزه‌وه‌ی گه‌یابوه‌وه‌ بۆ کوردستان/

بۆ زانکۆی سلیمانی- کۆلیژی پزیشکی ددان- له‌ زانکۆی به‌غداده‌وه‌ واته‌ له‌

سالی ۲۰۰۷ه‌وه‌، هه‌ولێکی زۆری داوه‌ و په‌شنووسی ئاماده‌کرد به‌ مه‌به‌ستی دامه‌زراندنی کۆمه‌له‌ی شێرپه‌نجه‌ی کوردستان، هاوشیوه‌ی کۆمه‌له‌ی عێراقی و کۆمه‌له‌ی جیهانی که‌ به‌پێژی ئه‌ندامه‌ تیاپاندا. زۆر به‌ ئاواته‌وه‌ بوو که‌ په‌زنامه‌ندی دامه‌زراندنی ئه‌و کۆمه‌له‌یه به‌ فه‌رمی وه‌ریگریت، به‌لام ئه‌وه‌ی جێی داخه‌ له‌به‌ر کێشه‌ی پۆتین ئه‌و کۆمه‌له‌یه هه‌ر دانه‌م‌زرا و به‌و داخه‌وه‌ سه‌ری نایه‌وه‌. ئه‌ویش دوا‌ی نه‌خۆشکه‌وتنی به‌ جه‌لته‌ی مێشک له‌ سالی ۲۰۱۰ه‌وه‌. هاوسه‌ره‌که‌ی به‌رپێر دکتۆره‌ سۆز عه‌بدوله‌عزیز له‌گه‌ڵیدا جوو بۆ نه‌خۆشخانه‌ی زانکۆی ئه‌مریکی له‌ به‌یروت/لبنان، له‌وێ پتر له‌ دوو مانگ مایه‌وه‌ نه‌شته‌رگه‌ری گۆڕینی زمانه‌ (صمام)ی دلی بۆ ئه‌نجام درا به‌ هه‌ول و کۆششیکێ دژوار، دوا‌ی ئه‌وه‌ی تارا‌دده‌یه‌ك باری ته‌ندروستی به‌ره‌و باشت‌ر پۆشت، گه‌رپێتراه‌وه‌ بۆ شاری سلیمانی. هه‌رچه‌نده‌ دووچارێ نیوه‌ئیفلیجی بووبوو، به‌لام به‌رده‌وام توانای وانه‌وته‌وه‌ی به‌ خوێندکارانی کۆلیژ باش بوو، به‌ کورسی ئیفلیجیه‌وه‌ و به‌ گۆر و تینه‌وه‌ به‌رده‌وام بوو له‌ پڕۆسه‌ی زانست و توێژینه‌وه‌دا ته‌نانه‌ت به‌ خوێندکارانی خوێندنی بالا، هه‌روه‌ها سه‌ره‌پرشتیاری چه‌ندین سیمینار و توێژینه‌وه‌ی زانستی له‌ کۆلیژ تا ناوه‌راستی سالی ۲۰۱۳. به‌لام دوو سێ مانگ به‌ر له‌ کۆچی دوا‌یه‌که‌ی، دووچارێ نه‌خۆشیه‌کی کوشنده‌ی خوین بووه‌وه‌، به‌ داخ و که‌سه‌ریکی زۆره‌وه‌ نه‌توانا پێگه‌یی بکری له‌ کۆچکردنی، هه‌رچه‌نده‌ هه‌ول و کۆششیکێ زۆر درا له‌لایه‌ن پزیشکه‌ پشپۆره‌کانی نه‌خۆشخانه‌ی فێرکاری جمهوری و نه‌خۆشخانه‌ی هیوا به‌تایه‌تی به‌پێژان پڕۆفیسۆر د. ئه‌نوه‌ر شیخه‌ و د. محهمه‌د عومەر محهمه‌د، دکتۆر و کارمه‌دانانی ته‌ندروستی.

### ئاماده‌کردنی:

د. سه‌عید عه‌بدوله‌تیف

## پۆزش

له‌ژماره‌ (۵۴)ی گۆڤاره‌که‌ماندا، به‌هه‌له‌ ناوی نووسه‌ری بابته‌ی بیردۆزی کاره‌ساته‌کان نووسراوه‌، ئه‌م بابته‌ د. عادل غه‌سان نووسیویه‌تی و م. عه‌باس جوامیری وه‌ریگێتراه‌وه‌. داوا‌ی لی‌بۆردن له‌وه‌رگێت‌ر خوێنه‌رانی ئازیز ده‌که‌ین.